**Asian Development Bank** 

# تحليل التكلفة والمنفعة من أجل التنمية





بنك التنمية الآسيوي

ح)مركز الأثر للبحوث والدراسات المحدودة ، ١٤٤٦ هـ

جوناتيلاكي ، هراث تحليل التكلفة والمنفعة من أجل التنمية. / جوناتيلاكي ، هراث ؛ ترجمان للترجمة ؛ العمودي ، محمد .- الرياض ، ١٤٤٦هـ

> رقم الإيداع: ١٤٤٦/٨٣٧٦ ردمك: ٨-٢٧٦١-٨-٩٧٨-٩



حقوق الطبع والنشر © لعام ٢٠١٣ محفوظة لبنك التنمية الآسيوي

جميع الحقوق محفوظة. نُشِر في عام ٢٠١٣. طُبع في الفلبين.

الرقم الدولي الموحد للكتاب (ISBN): ٤-٩٥٧-٩٢-٩٠٩٢ (النسخة المطبوعة)، ١-٩٧٨-٩٢-٩٢-٩٧٨ (نسخة PDF) رقم تعريف الكتاب 2-1252TIM

بيانات الفهرسة قيد النشر

بنك التنمية الآسيوي تحليل التكلفة والمنفعة من أجل التنمية: دليل عملي. مدينة ماندالويونغ، الفلبين: بنك التنمية الآسيوي، ٢٠١٣.

١. تحليل التكلفة والمنفعة.

أ. بنك التنمية الآسيوي.

تعبر الآراء الواردة في هذا الكتاب عن آراء المؤلفين ولا تعكس بالضرورة وجهات نظر بنك التنمية الآسيوي (ADB) وسياساته أو آراء أعضاء مجلس محافظيه أو الحكومات التي يمثلونها.

ولا يضمن بنك التنمية الآسيوي دقة البيانات الواردة في هذا الكتاب، كما لا يتحمل أي مسؤولية ناجمة عن أي نتيجة لاستخدامها.

٢. التحليل الاقتصادي للمشاريع.

إذا ذُكِرت أي تسمية أو إشارة إلى أي إقليم أو منطقة جغرافية معينة، أو إذا استُخدِمَ مصطلح "دولة/قطر" في هذه الوثيقة، فإن ذلك لا يعني أن بنك التنمية الآسيوي يعتزم إصدار أي أحكام فيما يتعلق بالحالة القانونية أو أي حالة أخرى لأي إقليم أو منطقة.

يشجع بنك التنمية الآسيوي على طباعة المعلومات أو نسخها حصرًا للاستخدام الشخصي وغير التجاري بشرط التوثيق الصحيح للمصدر؛ أي ذكر بنك التنمية الآسيوي. يحظر على المستخدمين إعادة بيع المعلومات أو إعادة توزيعها أو إنشاء أعمال مشتقة منها لأغراض تجارية من دون موافقة صريحة وخطية من بنك التنمية الآسيوي.

في هذا التقرير، تشير مفردة "دولار" إلى الدولار الأمريكي ما لم يتم تحديد خلاف ذلك.

بنك التنمية الآسيوي ٦ شارع بنك التنمية الآسيوي، مدينة ماندالويونغ، ١٥٥٠ مترو مانيلا، الفلبين، هاتف رقم ١٣٢٤ ٢٣٢ ٢ ٣٢+ فاكس ١٤٣٤ ٢٣٣ ٢ ٣٣+

> للطلبات، يرجى التواصل مع: إدارة العلاقات الخارجية، فاكس ٢٦٤٨ ٦٣٦ ٢ ٣٢+ adbpub@adb.org





"إن دليل تحليل التكلفة والمنفعة من أجل التنمية في الأصل باللغة الإنجليزية تحت عنوان:

cost-benefit analysis for development

© 2013 بنك التنمية الآسيوي.

جميع الحقوق محفوظة.

متاح على العنوان التالي:

https://www.adb.org/documents/cost-benefit-analysis-development-practical-guide

هذا الدليل متاح ومرخص بموجب ترخيص المشاع الإبداعي نسب المصنف - غير موطنة 3.0 دولي، وفقا للشروط التالية:

نَسب المُصنَّف — يجب عليك نَسب العمل لصاحبه بطريقة مناسبة، وتوفير رابط للترخيص، وبيان إذا ما قد أُجريت أي تعديلات على العمل. يمكنك القيام بهذا بأي طريقة مناسبة، ولكن على ألا يتم ذلك بطريقة توحي بأن المؤلف أو المرخِّص مؤيد لك أو لعملك.

منع القيود الإضافية — يجب عليك ألا تطبق أي شروط قانونية أو تدابير تكنولوجية تقيد الآخرين من ممارسة الصلاحيات التي تسمح بها الرخصة.

وللإطلاع على نسخة من هذا الترخيص ، يمكنك زيارة:

https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/deed.ar

جودة الترجمة باللغة العربية وتماسكها مع النص الأصلي هي المسؤولية الوحيدة لمركز الأثر .

الأصل الإنجليزي لهذا العمل هو النسخة الرسمية الوحيدة.

الآراء المعرب عنها في هذا المنشور هي آراء المؤلفين ولا تعكس بالضرورة آراء وسياسات بنك التنمية الآسيوي (ADB) أو مجلس محافظيه أو الحكومات التي يمثلونها.

لا يضمن مصرف التنمية الآسيوي دقة البيانات الواردة في هذا المنشور ولا يقبل أي مسؤولية عن أي نتيجة لاستخدامها. ولا يعني ذكر شركات أو منتجات محددة للمصنعين أن مصرف التنمية الآسيوي يؤيدها أو يوصي بها تفضيلا لشركات أو منتجات أخرى ذات طابع مماثل غير مذكورة.

داخلي. وهذه المعلومات متاحة لإدارة مصرف التنمية الآسيوي وموظفيه. يمكن مشاركته خارج مصرف التنمية الآسيوي بإذن مناسب.

"إن إدراج مصرف التنمية الآسيوي، أي تسمية أو إشارة إلى إقليم أو منطقة جغرافية معينة، أو باستخدام مصطلح" بلد "في هذه الوثيقة، لا يعتزم إصدار أي أحكام بشأن الوضع القانوني أو أي وضع آخر لأي إقليم أو منطقة".

## تمهيد

يسترشد بنك التنمية الآسيوي (ADB) برؤيته تجاه القضاء على الفقر نهائيًّا في منطقة آسيا والمحيط الهادئ، وهو ملتزم بالحد من الفقر من خلال تعزيز التكامل الإقليمي والنمو الشامل والمستدام بيئيًّا. في ظل تركيز بنك التنمية الآسيوي على تقديم مشاريع من شأنها أن تخلق أثرًا اقتصاديًا وإنمانيًّا إيجابيًا، أصدر*َ إرشادات للتحليل الاقتصادي للمشاريع (Guidelines for the Economic Analysis of Projects) في عام* 1940 في سبيل تعزيز جودة المشروع "منذ الخطوة الأولى". ويساعد الاطلاع على تلك الإرشادات على ضمان الاستخدام الفعال لأموال التنمية والموارد العامة وزيادة فعالية المساعدات. إن سلسلة التحليل الاقتصادي بأثر رجعي التي أنتجها قسم الاقتصاد والبحوث (ERD) من ٢٠٠٣ حتى ٢٠٠٨، التي قيّمت جودة الاقتصادي بأثر رجعي التي أنتجها قسم الاقتصاد والبحوث (ERD) من ٢٠٠٣ حتى ٢٠٠٨، التي قيّمت جودة التحليل الاقتصادي المطبق في عمليات بنك التنمية الآسيوي، قد مهّدت الطريق لتحديث إرشادات محددة ول التحليل الاقتصادي المطبق في عمليات بنك التنمية الآسيوي، قد مهّدت الطريق لتحديث إرشادات محددة الأساسية التي يعمل فيها بنك التنمية الآسيوي. وهذا الكتاب الذي بين يديك، *تحليل التكلفة والمنفعة من* أ*جل التنمية:* دليل عملي، هو ثمرة تلك الجهود.

يأتي هذا الكتاب ليُكمِلَ ما بدأه العمل الإرشادي الذي أصدره بنك التنمية الآسيوي تحت عنوان *إرشادات للتحليل الاقتصادي للمشاريع* (Guidelines for the Economic Analysis of Projects)، حيث يوفر هذا الدليل العملي نظرة عامة حول التطورات المنهجية الأخيرة التي شهدها تحليل التكلفة والمنفعة وكذلك التحسينات المُقترَح إدخالها على التحليل الاقتصادي لقطاعات مختارة. ومن خلال دراسات الحالة، يوضح هذا الدليل أيضًا سُبُلَ تطبيق المنهجيات المقترحة ويأخذ في الاعتبار الاحتياجات الخاصة بكل قطاع إلى جانب الصعوبات التي يواجهها الممارسون من حيث قيود البيانات والوقت أثناء تجهيز المشروع. واستنادًا إلى مشاريع بنك التنمية الآسيوي، تركز دراسات الحالة هـذه على البنية التحتية، وبالأخص الخدمات الحضرية المتكاملة (بما في ذلك إمدادات المياه والصرف الصحي)، والنقل، وتوليد الطاقة ونقلها.



يهدف هذا الدليل العملي إلى المساهمة في بناء القدرات لتخصيص الموارد على النحو الأمثل. وفي نفس السياق، يشكل الدعم الذي حظي بـه المؤلفـون أثناء إعـداد هـذا الدليل مثالًا حيًا على تفاني قسـم الاقتصاد والبحوث في أداء اختصاصاته المتمثلة في توفير الدعم التشغيلي الرامي إلى تعزيز جودة المشروع منذ بدايته. ويُستخدم أيضًا لإعـداد البرامج التدريبية الداخلية حول التحليل الاقتصادي، وذلك من أجل المضي قدمًا فـي نشـر وتوزيـع المعرفـة بشـأن التطبيقـات العمليـة لمنهجيـات تحليـل التكلفـة والمنفعـة. إن كلمـة "التنميـة" الـواردة فـي عنـوان هـذا الكتاب تؤكـد على الاستخدام الصارم لتحليـل التكلفـة والمنفعـة. إن كلمـة ممان اختيار المشاريع واعتمادها استنادًا إلى قدرتها على الاستخدام الصارم لتحليل التكلفـة والمنفعـة من أجـل ضمان اختيار المشاريع واعتمادها استنادًا إلى قدرتها على استغلال الموارد العامة على النحو الأكثر فعالية، لينعكس ذلك بـدوره في النهايـة على تعزيز جهـود التنميـة. تقر كلمـة "عملي" بالقيـود، المتمثلة في ضيق الوقت ونُـدرة الموارد، التي يواجهها محللو المشاريع خلال إنجاز تقييم كامل وشامل. وتؤكـد كلمة "دليل"

ونأمل أن يسهم هـذا الدليل، باعتباره مؤشرًا على الفعاليـة التشـغيلية في إطـار النتائـج التي خَطَّطَ لهـا بنك التنمية الآسيوي، في تحسين الجودة التشغيلية وأداء حافظة المشاريع مـن أجـل إدارة تنفيذ إستراتيجية ٢٠٢٠ بفعالية. على الرغـم مـن أن الجمهـور المستهدف لهـذا الدليل هـو مستخدمو بنك التنمية الآسيوي بشكل رئيسي، خبـراء المشاريع الاقتصاديون وقـادة المهمـات والمستشارون، فإنـه يصلح أيضًا لنظرائهـم في البلـدان الناميـة الأعضـاء فـي بنـك التنميـة الآسـيوي، ونأمـل أن يكـون ذا فائـدة أيضًا باعتبـاره مرجعًـا للممارسـين في مجـال التنمية بصفـة عامـة.

**تشانج يونج رهي** كبير الخبراء الاقتصاديين بنك التنمية الآسيوي



## شکر وتقدیر

نودُّ الإعراب عن تقديرنا للإسهامات المقدمة من الموظفين السابقين والحاليين في بنك التنمية الآسيوي (ADB) والزملاء داخل البنك وخارجه ممن أسهموا في إصدار هذا الكتاب تحت التوجيه العام من جوزهونج تشوانج، نائب كبير الخبراء الاقتصاديين، وسين يونج بارك، مساعد كبير الخبراء الاقتصاديين. نحن ممتنون أيضًا للتعليقات والاقتراحات المستنيرة التي تلقيناها من "أوساط الممارسة" التابعة لبنك التنمية الآسيوي في قطاعي الطاقة والنقل والقطاعات الحضرية. وتم إثراء هذا الكتاب أيضًا بخبرات وتجارب جون ويس، وهو مؤلف نُشرت أعماله على نطاق واسع حول مبادئ التحليل الاقتصادي، باعتباره مساهمًا ومحررًا اقتصاديًا

تم إعداد هذا الكتاب وإكماله بفضل الإسهامات القيِّمة في تأليف الفصول بواسطة فريق من الخبراء الاقتصادييـن وخبـراء متخصصيـن فـي قطاعـات مختلفـة. وتـرأس هيـراث جوناتيليـك المؤلفيـن الذيـن أعـدوا المسودة الأولية. ومـن بيـن المساهمين الآخريـن كاروليـن فـان دن بيـرج، وفرانكليـن دي جوزمـان، وأنيلي لاجمـان مارتـن، وتشـيهونج ليانـج، وتـون ليـن، وفايكينـج لوجارتا، وكـي يونـج نـام، وسـوبريندو باتانايـاك، وبراديـب بيريرا، وليليبث بـوت، وجـون ويـس، وجـوي تشـن يانـج، وجوزهونـج تشـوانغ. وتـم تحريـر النـص بواسـطة لارسـون مـوث،

تستند ثلاثة فصول بهـذا الكتاب إلى المـوارد المنشـورة سـابقًا التي تتضمـن مـا يلـي: الورقـة البحثيـة لقسـم الاقتصـاد والبحـوث رقـم ٩٤، *الجانـب النظـري والعملـي فـي اختيار معـدل الخصـم الاجتماعـي لتحليـل التكلفـة والمنفعـة: دراسـة مسـحية*، مايـو ٢٠٠٧؛ والملاحظـة الفنيـة لقسـم الاقتصـاد والبحـوث رقم ١٩، الاستعداد للدفع وتصميم مشاريع إمـدادات المياه والصرف الصحي: دراسـة حالـة للممارسـات الجيدة، ديسـمبر ٢٠٠٦؛ والملاحظـة الفنية لقسـم الاقتصاد والبحوث رقـم ٢٣، *الممارسات الجيدة لتقدير قيم الاستعداد للدفع المقبولـة في قطـاع إمـدادات ا*لمياه والصرف رقـم ٢٢، *الممارسات الجيدة لتقدير قيم الاستعداد* 



## المحتويات

iii		ומסוב
		شکیمت
V		سترور
XI	رات	الاحتصا
T.	مة	ا. مقد
I	المسوِّغ المنطقي	-
Г	نبذة عن فصول هذا الكتاب	۲-۱
	ق ١-١ المنشورات الصادرة عن بنك التنمية الآسيوي	الملد
Г	ص التحليل الاقتصادي	بخصو
Р	يل الاقتصادي للمشاريع: نظرة عامة	٦. التحل
Р	مقدمة	о I-Г
	المنهجية الأصلية	Г-Г
11	وبيئة السياسات المتغيرة	
10	التطورات المنهجية	۳-Г
п	۲-۳-۲ توزیع الدخل والفقر	
٢٠	٢-٣-٢ المخاطر وعدم اليقين	
٢٣	۳-۳-۲ تقييم السلع غير السوقية	
ΓV	F-۳-۲ الاستدامة البيئية 	
ГЛ	بدائل تحليل التكلفة والمنفعة	۲-3
۳٤	معلومات عملية	0-Γ
۳۹	الخلاصات	٦-٢
	ب النظري والعملي في اختيار معدل الخصم الاجتماعي لتحليل التكلفة	۳. الجان
13	نفعة: دراسة مسحية	والم
٤١	مقدمة	۳- ۱
۳	الأسس النظرية لاختيار معدل الخصم الاجتماعي	۳-۳
	٣-٢-١ مقاربات نحو خصم المنافع والتكاليف المستقبلية:	
٤٣	نقاش لم ينتهِ بعد	
03	٢-٢-٣ المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني	
ОГ	٣-٢-٣   التكلفة الهامشيَّة للفرصة الاجتماعية لرأس المال	
01"	۳-۲-۴ مقاربة المتوسط المرجح	
07	۳-۲-۳ مقاربة السعر الصوري لراس المال	
٦.	٣-٢-٢ خصم المشاريع المشتركة بين الآجيال	

vii		المحتويات
٦٣	التطبيق العملي لمعدل الخصم الاجتماعي حول العالم	щ-щ
״		
רר	٣-٣-٢ بنوك التنمية مُتعددة الأطراف والوكالات فوق الوطنية	
٦Λ	ملاحظات ختامية	۳-3
٧٣	ق ٢-٢ تقدير معدل الخصم الاجتماعي باستخدام مقاربة المتوسط المرجح	الملد
	بارسات الجيدة لإجراء مسوحات الاستعداد للدفع في قطاع المياه	٤. المم
VV	يرف الصحى	والد
VV	مقدمة	٤- ا
PV	استخدام طريقة التقييم الاحتمالي لقياس الاستعداد للدفع	۲-٤
ΛΙ	التخطيط لدراسة التقييم الاحتمالي	۳-٤
ΛΙ	٤-٣-١ المهام التحضيرية الأولية	
ΛΓ	٢-٣-٤ مراجعة المستندات ذات الصلة	
Λ٣	٤-٣-٣  تشكيل فريق من أجل ٍ دراسة التقييم الاحتمالي	
3٨	٤-٣-٤   تحديد نطاق الدراسة اثناء الزيارات الميدانية المبدئية	
٨٤	٤-٣-٥  توصيف الوضع الحالي لإمدادات المياه والصرف الصحي مستحما ما ما السما ما تنشيل عليه	
ΛΛ 	٤-٣-٦  إعداد إطار عمل لاحد العينات شكلا ست	
	مسكلات نصميم الدراسة	5-5
	ع-ع-۱- تصميم إسترانيجيه احد العينات ع-ع-۲. تجميم بـ بناييموات الديمة الامتمالية	
ור עפ	ع-ع- ۲- تصمیم سیاریوهات اسوق الاختمانیه ع-۶-۳. تصمیم أداة المبید	
1v 1.1	تنفيذ المسج	0-5
•	تعوید استسع ۲-۵-۱ تقدیم المبید	02
•	ع ٥ ٦ العديم (منسبح ع-٥-٦ اتدربت مندوب الاحصاء/المنسق المبداني	
١٠٣	ع-٥-٣ مناقشات مجموعة التركيز	
١٠٤	٤-٥-٤  الاختبار القبلي وإعداد الصيغة النهائية للاستبيان	
۱.0	٤-٥-٥   الإشراف على تنفيذ المسح	
1.1	إدارة البيانات والتحليل الأولى	3-F
١٠V	»-٦-٦  إدخال البيانات ومعالجتها	
I•V	٢-٦-١ الإحصاءات الوصفية	
١٠٨	٤-٦-٣ التبويب المتقاطع للإحصاءات الموجزة	
1.9	استخدام نتائج دراسة التقييم الاحتمالي	8-V
1.9	٤-٧-١ اختبارات التحقق من الصلاحية وتقدير متوسط الاستعداد للدفع	
	٤-٧- ١ الطلب وتحليل السياسة اب ١١	
110	מעכסום כחמים	۸-٤
	الملحق ع-۱ تحديد الحد الأدنى لحجم العينة استنادا	4-2
	إلى حجم المجتمع الإحصائي	
	ق ٤-٢ نقاط القوة والضعف لطرائق	الملد
119	استنباط التقييم الاحتمالي المختلفة	
١٢٠	ق ٤-٣ تدابير الحد من التحيز	الملد
	ق ٤-٤ قواعد ممارسات المقابلات الجيدة:	الملد
ורר	الأوامر والنواهي الموجَّهة لمندوبي الإحصاء	
	ة. ٤-٩ تقدير متوسط الاستعداد الدفع (WTP) استنادًا الـ ، سانات	الملد
ILE	في عن معدير متوسط الاستعداد متدعع (١٩٩٩) استعداد إلى بيادت م الاحتمال المغلق	التقيا
	م الاخلماني اسعنان	التعيي

ΙΓν	ر الاستعداد للدفع (WTP) لتحسين إمدادات المياه في سريلانكا	0. تقدي
ITV	مقدمة	I-0
١٢٩	المهام التحضيرية الأولية	Г-0
1 Г 9	مشكلات تصميم الدراسة	۳-0
١٢٩	٥-٣-١ إستراتيجية أخذ العينات	
١٣٢	-٣-٥ رسم سيناريوهات السوق الاحتمالية	
١٣٣	۵-۳-۳ تصميم أداة المسح	
١٣٤	التنفيذ وإدارة البيانات	6-3
١٣٤		
ו״ז	٥-٤-٦ الاختبارات القبلية	
١٣٧	٥-٤-٣ تدريب مندوبي الإحصاء	
١٣٩	٥-٤-٤   تنفيذ دراسة التقييم الاحتمالي	
18Г	النتائج	0-0
131	٥-٥-١   اختبارات التحقق من الصلاحية وتقدير متوسط الاستعداد للدفع	
031	٥-٥-٦   تقدير الطلب الفعّال	
P31	٥-٥-٣  استخدام تقديرات الاستعداد للدفع وعمليات المحاكاة المتعلقة بالسياسات	
ΙΟΓ	تجزئة الطلب:التحليل المشترك	٦-٥
Ι0Λ	ملاحظات ختامية	V-0
P01	ق ٥-١ الأسئلة الاستنباطية المُغلَقَة المطروحة في الدراسة	الملد
١٦٠	الأسر المعيشية التي لديها وصلة مياه	
וחר	أ٥-١-١   الأسر المعيشية التي ليس لديها وصلة مياه	
011	ق ٥-٢ الإجراءات خطوة بخطوة لتقدير متوسط	الملد
	۔ الاستعداد للدفع ومثال على عمليات محاكاة السياسات	
011	أ٥-٢-١ تقدير متوسط الاستعداد للدفع (WTP)	
ארו	أ٥-٢-٢ التنبؤ بعملية التوصيل	
١V٠	الملحق ٥-٣ عمليات محاكاة تتعلق بالدعم	
IVO	يل الاقتصادي لمشاريع الخدمات المتكاملة	٦. التحا
I V0	مقدمة	۱-٦
רעו	مقاربات لتقدير المنافع	Г-Л
רעו	٦-٦-١   توفر البيانات ومنهجية الاختيار	
IVV	٦-٢-٦ التفضيل المكشوف مقارنةً بالتفضيل المُعلَن	
IV9	٣-٦-٣  تقدير المنافع لمختلف الخدمات الحضرية	
١٨٣	٦-٦-٤ تسعير المتعة	
١٨٦	r-٦-٥  طريقة نقل المنفعة	
ТЫ	دراسة حالة تتعلق بالتنمية الحضرية	۳-٦
١٩٢	۲-۳-۱  مقدمة إلى دراسة الحالة	
١٩٣	٦-٣-٦ المسوِّغ الاقتصادي للمشروع	
198	٣-٣-٦ الافتراضات المستخدمة في التحليل	
190	۲-۳-٦   الجدوى الاقتصادية للمشاريع الفرعية التمثيلية	
ГГГ	٦-٣-٦  ملخص نتائج التحليل الاقتصادي	
ГГГ	ملاحظات ختامية	۲-3

ГГО	يل الاقتصادي لتحسينات النقل	۷. التحل
ГГО	المنهجية	I-V
ГГО	<ul> <li>۲-۱-۱ مقاربة تتعلق بتقييم مشاريع النقل</li> </ul>	
ГГЛ	٢-١-٧ التنبؤ بالطلب	
٢٣٣	۳-۱-۷ تقدیر منافع المشروع	
Γεν	٧-١-٤   التسعير الصوري	
ΓεΛ	٧-١-٧ المنافع التنموية	
ГЕЯ	دراسة حالة تتعلق بالنقل	Γ-٧
ГО٠	٧-٢-١ المسوِّغ الاقتصادي للمشروع	
ГОІ	۲-۲-۷ بدائل المشروع وخيار الأقل تكلفة	
ГОГ	۳-۲-۷ التنبؤ بحركة المرور	
ГОЛ	٢-٧-٤ التأثير التنموي	
ГОЯ	۷-۲-۷ منافع المشروع وتكاليفه	
רזר	٧-٢-٢ تحليل التكلفة والمنفعة	
ררז	۷-۲-۷ تحلیل التوزیع والفقر	
ГVГ	٨-٢-٧ تحليل الحساسية	
Г٧г	۲-۷-۹ تحليل المخاطر	
ГVО	۲-۷-۱۰-۲ الخلاصة	
<b>E</b> 107		
	ر مساریع الکهرباء	۸. ىقدى
I VV		5 I-A
I VA	ىقدير المنافع	I - N
ΡV٩	۸-۲-۲ - توليد الطاقة: توسيع نطاق الإمداد ب اساب المالي من المالي الم	
٩٨٦	۸-۲-۲ تولید الطاقة: خفض تکالیف تولید الطاقة	
٢٩١	۸-۲-۲  توليد الطاقة: تحسين موثوقية المنظومة	
ГЧГ	۸-۲-۶ نقل الطاقة	
397	التنبؤ بالطلب	۳-۸
۲۹V	الخلاصات	۸-3
Г٩Л	الملحق ٨-١ تقديرات مرونة السعر	
٣٠١	ق ٨-٢ التنبؤ بالطلب على الكهرباء في الفلبين	الملد
٣٠٥	بل الاقتصادي لمشاريع توليد الطاقة ونقلما	٩. التحل
٣٠٥	يقدمة	9-1 c
٣٠٥	التقدير الاقتصادي للمشاريع الاقليمية	Г-9
۳۱۰	دراسة حالة: مشروء نام ثيون ٢ للطاقة الكمرومائية	۳-۹
٣	-ردید از دیا میشروع دم پیوی دید از میشود در پی	
۳۱۲	۲۰۰۰ تحلیل الأقل، تکافة	
۳۱۳	د ۲۰۰۰ تکالیف المشروع	
۳۱۶	دميشماروع	
۳۱۸	م المعالي التكافة والمنفوة التقليم 4-۳-۵. تجليل التكافة والمنفوة التقليم	
۳۲.	٦-٣-٩ التونيع داخار المنطقة ٦-٣-٩ التونيع داخار المنطقة	
нт. РГV	۲- ۱-۱ التوريخ داخل السينية ۵-۳-۱۷ تجادل الجيرانيية	
1 I V		

۹-۳-۹ تحلیل المخاطر

۳Г٩	دراسة حالة: مشروع التوسع في نقل الطاقة	P-3
۳۳۰	۳-۲-۶۱   تحليل الطلب	
٣٣٢	٦-٤-٩ تحليل الأقل تكلفة	
۳۳٤	۳-۵-۳ منافع المشروع	
۳٤٣	٩-٤-٤   تعديلات السعر الاقتصادي	
33	P-3-0   تحليل التكلفة والمنفعة (CBA)	
۳٤٥	۹-۲-۶ تحليل التوزيع	
۳٤٨	۹-٤-٧ تحليل الحساسية	
۳٤٨	۹-٤-۸ تحلیل المخاطر	
۳٤٩	الخلاصات	P-0
۳٥٠	ق ٩-١ المنافع الحدية للعملاء غير السكنيين الجُدد	الملد
۳٥٣	ائم المراجع والموارد المرجعية	قو

х

## الاختصارات

المتوسط السنوي لحركة المرور اليومية	AADT
بنك التنمية الآسيوي	ADB
الانحدار الذاتي للإبطاء الزمني الموزع	ADL
متوسط التكلفة الحديّة	AIC
تحليل التكلفة والمنفعة	CBA
تحليل فعالية التكلفة	CEA
عامل التحويل	CF
اليوان الصيني	CNY
التقييم الاحتمالي	CV
سنوات العمر المصححة باحتساب مدد العجز	DALY
عامل الطلب	DF
النموذج الديناميكي المتكامل للمناخ والاقتصاد	DICE
أمانات المقاطعات	DS
المنفعة الاقتصادية	EB
هيئة توليد الكهرباء في تايلاند	EGAT
تقدير الأثر البيئي	EIA
معدل العائد الاقتصادي الداخلي	EIRR
وكالة حماية البيئة الأمريكية	EPA
القيمة الحالية الاقتصادية	EPV
قسم الاقتصاد والبحوث	ERD
شركة كهرباء فيتنام	EVN
مناقشة مجموعة التركيز	FGD
صافي القيمة الحالية المالية	FNPV
القيمة الحالية المالية	FPV
الناتج المحلي الإجمالي	GDP
منطقة ميكونغ الكبرى دون الإقليمية	GMS
الإدارة القروية	GN
الناتج القومي الإجمالي	GNP
حكومة جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	GOL
نظام تحديد المواقع العالمي -	GPS
حركة المرور المُولَّدة	GT



تطوير وإدارة الطرق السريعة	HDM
تطوير وإدارة الطرق السريعة-٤	HDM-4
إنتاج الطاقة المستقل	IPP
معدل العائد الداخلي	IRR
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	Lao PDR
تحليل الأقل تكلفة	LCA
دراسة قياس مستويات المعيشة	LSMS
الجهد المنخفض	LV
التحليل متعدد المعايير	MCA
بنك التنمية متعدد الأطراف	MDB
شركة مانيلا للكهرباء	MERALCO
مرفق التمويل متعدد الشرائح	MFF
جهد متوسط	MV
الاستعداد الهامشي للدفع	MWTP
الإدارة الوطنية لدراسة المحيطات والغلاف الجوي	NOAA
أكسيد النيتروجين	NOx
الروبية النيبالية	NPR
صافي القيمة الحالية	NPV
حركة المرور الطبيعية	NT
نام ثیون ۲	NT-2
شركة نام ثيون ٢ للطاقة	NTPC
المجلس الوطني لإمدادات المياه والصرف الصحي	NWSDB
التشغيل والصيانة	O&M
مكتب الإدارة والميزانية	OMB
هيئة الكهرباء الإقليمية	PEA
الأثر على الفقر	PI
اتفاقية شراء الطاقة	PPA
الشراكة بين القطاعين العام والخاص	PPP
خطة تطوير نظام الطاقة	PSDP
القيمة الحالية	PV
تقدير المخاطر	RA
نموذج القرار الاقتصادي للطرق	RED
الرنمينبي	RMB
روبية	Rs.
نظام معالجة الرواسب المُنشطة الدورية باستخدام المفاعلات الدفقية المتسلسل الممر الساحلي الجنوبي	SBR-CASS SCC



xii

عامل التحويل القياسي	SCF
معدل الخصم الاجتماعي	SDR
التقدير البيئي الإستراتيجي	SEA
سعر الصرف الصوري	SER
عامل سعر الصرف الصوري	SERF
ثاني أكسيد الكبريت	SO <sub>2</sub>
تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال	SOC
السعر الصوري لرأس المال	SPC
المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني	SRTP
إدارة النفايات الصلبة	SWM
عامل معدل الأجر الصوري	SWRF
تكلفة السفر	TC
معهد تاتا لأبحاث الطاقة	TERI
ثيون هينبون للطاقة الكهرومائية	THH
خط النقل	T/L
القيمة النهائية	TV
جامعة كيب تاون	UCT
فوق البنفسجية	UV
دونغ فيتنامي	VND
تكلفة تشغيل المركبات	VOC
إمدادات المياه والصرف الصحي	WSS
الاستعداد للدفع	WTP
محطة معالجة مياه الصرف الصحي	WWTP

المقاييس

جيجا واط في الساعة	GWh
کیلومتر	کم
کیلومتر مربع	کم
كيلو فولت	kV
کیلو واط	kW
كيلو واط في الساعة	kWh
متر	م
متر مربع	م٦
متر مکعب	م <sup>۳</sup>
ملليمتر	مم
ميجا واط	MW
تيرا واط في الساعة	TWh





#### ا.مقدمة

### ١-١ المسوِّغ المنطقي

يه حف الدليـل الـذي أصـدره بنـك التنميـة الآسـيوي فـي ١٩٩٧، تحـت عنـوان "إرشـادات للتحليـل الاقتصادي للمشاريع"، إلى تحسين جودة المشروع منذ الخطـوة الأولى. إن تعزيز التحليل الاقتصادي الصارم من شأنه أن يساعد على ضمان تمويـل بنـك التنمية الآسيوي لمشاريع وبرامـج ليس ذات جـدوى اقتصادية فحسب، بـل أيضًا تُحَقِّقُ الاسـتخدام الأكفأ للمـوارد النادرة. وعلى هـذا النحو، يسهم التحليل الاقتصادي الصارم بشكل كبير في تعزيـز الجـودة التشـغيلية وأداء مجموعـة المشـاريع ككل، الـذي يُعَـدُّ أحـد مؤشـرات الكفاءة التشـغيلية بموجـب إطـار نتائـج بنـك التنمية الآسيوي لإدارة تنفيـذ إسـتراتيجية ٢٠٢٠، وكذلـك تعزيز الفعالية الإنمائية.

تبين الإرشادات الصادرة في ١٩٩٧ المبادئ الاقتصادية التي تدعم المنهجيات المقترحة للتحليل الاقتصادي للمشروع في بنك التنمية الآسيوي وتوفر توضيحات لتطبيقها. ويتم تكملة هذه الإرشادات بسلسلة أخرى مـن الإرشادات المتعلقـة بقطاعـات معينـة والملاحظـات التقنيـة والمـواد المرجعيـة الأخـرى التي ينتجهـا قسـم الاقتصاد والبحوث لدعم التحليل الاقتصادي للمشروع في بنك التنميـة الآسيوي (انظر الملحق لهـذا الفصل).

من خلال سلسلة من التحليلات السنوية التي أُجريت بأثر رجعي من ٢٠٠٣ حتى ٢٠٠٨، راجع قسم الاقتصاد والبحوث جودة التحليل الاقتصادي في بنك التنمية الآسيوي، وحدد مجالًا كبيرًا للتحسين، لا سيما فيما يخص صياغة المسوِّغ المنطقي الاقتصادي للمشروع وتحليل الطلب وبدائل التحليل. تشير الدراسات التي أُجريت بأثر رجعي في ٢٠٠٧ إلى وجود تباينات ملحوظة في جودة التحليل الاقتصادي للمشروع بين مختلف القطاعات.<sup>-1</sup> في المتوسط، تُظهر مشاريع الطاقة جودة أفضل نسبيًا في تحليلاتها الاقتصادية، ويليها النقل، وإمدادات المياه والصرف الصحي، في حين أن مشاريع الزراعة والموارد الطبيعية هي الأكثر احتياجًا للتحسين.

ADB. 2008. Long-Term Strategic Framework of the Asian Development Bank. Manila

<sup>.</sup> ADB. 2007. Economic Analysis Retrospective 2007: Strengthening the Quality of Economic Analysis in ADB Operations. Manila Γ

تَمَّ تأليف *كتاب تحليل التكلفة والمنفعة من أجل التنمية: دليل عملي* استجابةً للاستنتاجات المستقاة بأثر رجعي، وذلك بهدف دعم الأولويات الإستراتيجية لبنك التنمية الآسيوي. ويتضمن هذا الكتاب دراسات حالة موسَّعة وتفصيلية تركز على البنية التحتية، بما في ذلك الخدمات الحضرية المتكاملة (مثل إمدادات المياه والصرف الصحي)، والنقـل، وتوليـد الطاقـة ونقلها. وتقـدم دراسـات الحالـة هـذه تحليـلات اقتصاديـة جودتها أفضل نسبيًا مـن تلـك الخاصة بالقطاعات الأخرى، على الرغم مـن أنـه لا يزال هناك مجال للتحسين. مـن خـلال تعزيـز جـودة مشـاريع البنيـة التحتيـة، وهـي أحـد مجـالات العمـل الأساسـية الخمسـة لبنـك التنميـة الآسـيوي، يسـهم هـذا الدليـل بشـكل مباشـر في تنفيـذ إسـتراتيجية مـدالات.

#### ۱-۲ نبذة عن فصول هذا الكتاب

بعد هذا الفصل التمهيدي، تتم مناقشة تطور تحليل التكلفة والمنفعة جنبًا إلى جنب مع استخدامه الحالي في الفصل الثاني. تؤثر بيئات السياسة الاقتصادية المتغيرة حتمًا على المنهجية والممارسة اللتان يتـم اتباعهما عند تحليل التكلفة والمنفعة. وفي هذا الفصل، سيتم تسليط الضوء على بعض من أحدث التطورات المنهجية لأنها تعالج مواطن الضعف في المنهجية الأصلية. ويستعرض الفصل أيضًا الممارسة الحالية لتحليل التكلفة والمنفعة مـن قِبـل وكالات مانحة دولية أو حكومـات وطنية، لتحديد مـدى ملاءمـة تحليـل التكلفة والمنفعة في إطار الجهـود الإنمائية المعاصرة.

يناقش الفصل الثالث الأسس النظرية لاختيار معدل الخصم الاجتماعي (SDR)، وهو أمر لـه دور حيوي في التحليل الاقتصادي للمشروع. ويستعرض الفصل أيضًا مسحًا للدراسات الموسَّعة حول معدل الخصم الاجتماعي، مما يفتح المجال للتطرّق إلى الأسس النظرية، وطرائق التقدير، وممارسات السياسة. ويكشف هذا المسح عـن تباينات بـارزة في سياسـات معـدل الخصم العـام، علمًا بأن البلـدان النامية، بصفـة عامـة، تطبـق معـدلات خصـم اجتماعي أكبـر (مـن ٨٪ إلى ١٥٪) مقارنـةً بالبلـدان المتقدمـة (مـن ٣٪ إلى ٧٪). في حيـن أن هـذه التباينات تعكس المقاربات التحليلية المختلفة المستخدمة، فالأهـم مـن (مـن ٣٪ إلى ٧٪). في حيـن أن هـذه التباينات تعكس المقاربات التحليلية المختلفة المستخدمة، فالأهـم مـن المـذلك أن هـذا التمايز يعكس الاختلافات في تكلفة الفرصة الاجتماعية المتصورة للأمـوال العامة عبر البلـدان المختلفة، وفـي المـدى التي تؤخـذ فيـه مسـألة الإنصـاف بيـن الأجيـال في الاعتبـار عنـد وضـع معـدل الخصـم الاجتماعـي.

۲ ستركز المجلدات المستقبلية لهذا الدليل على قطاعات أخرى.

بالنسبة لبقية الكتاب، فهـو مخصص للإرشادات المتعلقـة بقطاعـات محـددة والمُدعَّمَـة بأمثلـة ودراسـات الحالـة. وتغطي كل دراسـة حالـة مختلـف جوانـب التحليـل: سـياق الاقتصـاد الكلي والسـياق القطاعي، والمسوِّغ الاقتصـادي، والطلـب، والبدائل/الأقـل تكلفـة، والتكلفـة والمنفعـة، والحساسـية، والمخاطـر، والتوزيـع. ولأغـراض توضيحيـة، يختلف عمـق التقديم حسب القطـاع، وذلك بهـدف تسليط الضوء على جوانـب معينـة مـن التحليـل حيث يمكـن إجراء بعـض التحسينات لتعزيـز جـودة التحليل الاقتصادي.

يحدد الفصل الرابع الممارسات الجيدة لإجراء مسوحات الاستعداد للدفع (WTP) في قطاع إمدادات المياه والصرف الصحي (WSS). وتشكل التقديرات الموثوق بها للاستعداد للدفع ركيزة تقدير الطلب الفعّال ومنافع التحسينات المقترحة على خدمة إمداد المياه والصرف الصحي. غير أن هذا الفصل يَخلُصُ إلى أنه، في بعض الأحيان، نـادرًا ما تُستغل بيانـات الاستعداد للدفع التي يتـم جمعهـا في العديد مـن الدراسـات التحضيرية للمشروع في إجراء مثل هذه التحليلات المفصَّلة. علاوة على ذلك، قد توفر دراسات الاستعداد للدفع التي تتسم بسـوء التصميـم والتنفيـذ معلومـات مضللـة حـول جـدوى المشـروع واستدامته. ويهـدف المقـا الفصل إلى توفير مجموعـة مـن الإرشـادات لإجراء دراسـات تقييم احتمالي (CV) في قطـاع إمـدادات هـذا الفصـل إلى توفيـر مجموعـة مـن الإرشـادات لإجـراء دراسـات تقييم احتمالي (CV) في قطـاع إمـدادات المياه والصرف الصحي. كما يتناول الفصل الأعمال التحضيرية في إطار التخطيط لدراسة التقييم الاحتمالي، وتصميم الدراسة (إستراتيجية أخذ العينات، وسيناريوهات السـوق الاحتمالية، وأداة المسح)، وتنفيذ المسح، وإدارة البيانـات والتحقـق مـن صلاحيتهـا، واسـتخدام النتائـج لإجـراء تحليل الطلـب الفعّـال، والقضايـا الأخـرى

من أجل توضيح الممارسة الجيدة في سياق عملي، يقدِّر الفصل الخامس استعداد الأشخاص للدفع مقابل خدمات المياه في سريلانكا. وهو يوضح كيف تم توظيف الممارسات الجيّدة، التي يتناولها الفصل الرابع، في إجراء دراسة تقييم احتمالي من أجل تقدير الطلب ووضع التعريفات لخدمات المياه المحسّنة. ويبين الفصل أيضًا كيف تم استخدام نتائج الدراسة في تيسير تصميم الشراكة بين القطاعين العام والخاص لتوفير خدمات إمدادات المياه والصرف الصحي في منطقتين في جنوب غرب البلاد. ويصف الفصل العمل التحضيري الذي تم القيام به لغرض دراسة التقييم الاحتمالي، ويطرح المشكلات المتعلقة بتصميم الدراسة مع التركيز على التدابير المتخذة للحد من التحيزات المحتملة، ويناقش كيف تم تقديم دراسة التقييم الاحتمالي وتنفيذها. وهو يوضح كيف استُخدمت معلومات المحتملة، ويناقش كيف تم تقديم دراسة التقييم الاحتمالي وتنفيذها. وهو يوضح كيف استُخدمة معلومات المحتملة، ويناقش كيف تم تقديم دراسة التقييم الاحتمالي والتكلفة المدسّنة، وتفضيل المزود المؤسسي، وجدوى تقديم الخدمة الداعمة للفقراء المحددة مكانيًا، والتكلفة الميسورة بالنسبة للفقير، ومقبولية الخدمة المحسّنة في إطار سيناريوهات لرسوم توصيل مكانيًا، يوضح الفصل السادس بالتفصيل التحليل الاقتصادي لمشاريع الخدمات الحضرية المتكاملة، ويستفيض في استعراض تطبيـق التقنيـات التـي تناولهـا الفصـلان الرابـع والخامـس، ويقـدم دراسـة حالـة حـول مشـروع خدمـات حضريـة متكاملـة.<sup>4</sup> يناقـش الفصـل الطبيعـة متعـددة القطاعـات لمشـاريع التنميـة الحضريـة ويجـادل بأنهـا تتطلـب جهـودًا كبيرة ومـوارد أكبر لإجـراء التحليل الاقتصادي بالمقارنـة مع مشـاريع تُغطي قطاعًـا واحدًا فحسب. ويحدد الفصل المفاهيم والمقاربات لتقدير المنافع التي قد تثمر عنهـا أنواع مختلفة من الخدمات الحضرية، لا سيما: تدفئة المقاطعة، وإدارة النفايات الصلبة، ومعالجة مياه الصرف الصحي، وإمـدادات المياه. إن التركيز موجَّـه على طريقة نقل المنفعة، التي تستخدم البيانات المستقاة مـن تحليل موجود مسبقًا للقطاع إن التركيز موجَّـه على طريقة نقل المنفعة، التي تستخدم البيانات المستقاة مـن تحليل موجود مسبقًا للقطاع أو مـن تحليل تـم إجـراؤه لمشـروع مماثـل في موقع مختلف. ويقـدم الفصـل أيضًـا مثالًا على تسعير المتعـة المرتبط بالتحسينات الحضرية التي ترفع مـن قيـم الممتلكات (أو العقارات). إن الاستشهاد بدراسة الحالة مـن شأنه أن يُثـري المناقشـة حول تحليل التكلفة والمنفعـة للمشـروع بالكامل ذي الطبيعة متعـددة القطاعات،

يراجع الفصل السابع المقاربة التي يتـم اتباعهـا عنـد إجـراء التحليـل الاقتصادي لمشاريع النقـل. يمكـن أن تكـون مشاريع النقـل ذات طبيعـة معقـدة للغايـة بسـبب العلاقـات المتداخلـة مع جميع القطاعـات الأخـرى في الاقتصاد. ووفقًا للحجـج الـواردة في هـذا الفصل فإنـه مـن الضـروري إيـلاء أهميـة خاصـة إلى التنبـؤ بالطلـب، وهـو أمر يمكن القـول بأنـه بسيط مـن الناحيـة العمليـة. غالبًا ما ترتكـز تدفقات حركـة المـرور المتوقعـة بشكل مبسَّط على استقراء للاتجاهات السابقة أو على مرونـة طلـبٍ مفترَضَـة حسب الدخـل تربـط نمو الناتـج المحلي الإجمالي المتوقع بحركـة المـرور. يوضح الفصل أنـه تكمـن إحـدى نقـاط الضعف الرئيسية، التي تتسم بهـا عمليـة التنبـؤ بالطلب في الممارسـة المتبعـة حاليًا لتقييـم مشاريع النقـل، في اسـتبعاد تأثيرات السعر على الطلب.

ويركز الفصل أيضًا على مشاريع الطرق وتوفير توضيح تفصيلي لكيفية إجراء تقدير للطريق. ويوضح ذلك كيف يمكن لتحسينات بسيطة نسبيًا أن تُطبق لزيادة الدقة التحليلية للمقاربة المعيارية التي يتم من خلالها النظر في التقديرات. فيما يتعلق بالمنهجية المتبعة، توسع دراسة الحالة نطاق الممارسة المعيارية المتبعة في تقديرات بنك التنمية الآسيوي بعدة سُبُل؛ (١) من خلال إدخال تأثير السعر في توقعات حركة المرور، و(٢) من خلال تضمين تقدير منفصل للمنافع الإنمائية بناءً على حركة المرور المستقبلية، و(٣) من خلال تقديم معالجة متباينة لوقت العمل ووقت الفراغ، و(٤) من خلال تضمين حجم التوفير في وقت الركاب وكذلك وقت مشغلي المركبات، وإدخال زيادة إنتاجية العِمالة في عملية تقييم حجم التوفير في الوقت، و(٥) من خلال أخذ القيمة النهائية في الحسبان عند تقدير الجدوى الاقتصادية للمشروع. تتضمن دراسة الحالة أيضًا

٤ 👘 يمكن تطبيق الكثير من التقنيات التي يتناولها الفصل الخامس على مشاريع التنمية الريفية، فهي أيضًا ذات طبيعة متعددة القطاعات.

يوضح الفصل الثامن الميزات الأساسية للتحليل الاقتصادي لمشاريع قطاع الطاقة، ويركز على منهجية تقييم المنافع. ويذكر أن المنهجية المتبعة لإجراء التحليل الاقتصادي لمشاريع الطاقة لـم تشـهد تغييرات جديرة بالذكر منذ أواخر ثمانينيات القرن الماضي. ولا يزال تقدير المنافع، وبالأخص الاستعداد للدفع مقابل اسـتهلاك الطاقة المتزايد، يعتمـد على عمليـات التقريـب البسيطة. وقـد كان اسـتخدام معلومـات الطلـب الناتجة عن تطبيق تقنيات الاقتصاد القياسي في تقدير المنافع نادرًا، على الرغم من زيادة وفرة دوال الطلب المتعلقة بالكهرباء في البلدان النامية. باستخدام إطار العرض والطلب البسيط، يناقش الفصل طرائق تقدير المنافع لفئتين من فئات توليد الطاقة (خدمة أسواق جديدة وتقليل نقص الطاقة)، وكذلك مشاريع الطاقة المصممة لأمرين: تقليل تكاليف توليد الطاقة عن طريق استبدال المرافق القديمة أو إعادة تأهيلها، وتحسين موثوقية المنظومة.

فيما يخص تقدير منافع مشاريع نقل الطاقة، يميِّز الفصل بين مشروع نقل الطاقة، الذي هو جزء من منظومة الطاقة بالكامل وحيث تكون جميع الجوانب مترابطة ولا يمكن للنقل أن يعمل بمعزل عن غيره من الجوانب، ومشروع نقل الطاقة الذي يمكن تقييمه باعتباره مشروعًا قائمًا بذاته. تتضمن أمثلة النوع الثاني من مشاريع الطاقة إعادة تأهيل خط قديم لنقل الطاقة أو استبداله بطريقة ما يُمكنُ من خلالها عَزوُ منافع تقليل خسائر النقل بشكل مباشر إلى المشروع. وينطوي هذا النوع أيضًا على مشروع نقل طاقة يكون عبارة عـن مكون منفصل لخطة التوسع ويمكن توصيف الطاقة المنقولة، بفضل إنجاز المشروع، بأنها تحل محل مجموعة معينة من بدائل مورِّدي الطاقة في منطقة معينة. ويقدم الفصل أيضًا مناقشة موجزة لطرائق التنبؤ بالطلب مثل تحليل الاتجاه ونماذج الاستخدام النهائي ومسوحات العملاء والطرائق

وأخيرًا، يطرح الفصل التاسع دراستي حالة، توليد الطاقة ونقلها، تطبقان الطرائق الموضحة في الفصل الثامن. وكلتا الدراستين تركزان على تحليل الطلب وتحليل الأقل تكلفة، وكذلك تحليل التوزيع والمخاطر. مشروع توليد الطاقة هـو مشروع إقليمي يحقـق مكاسب لأكثر مـن اقتصاد مشارك واحـد، في حيـن أن مشروع نقل الطاقة يدور حول كيفية تصميم برنامج استثمار في الطاقة. تناقش دراسة الحالة الأولى توزيع المنافع بين البلدان المشاركة في المنطقة، بينما توضح دراسة الحالة الثانية تقدير المنافع من خلال التمييز بين تلك التي تعـود على المستهلكين السكنيين الجـدد والمستهلكين السكنيين الحاليين، والمستهلكين غير السكنيين. وتعمل دراسة الحالة الثانية أيضًا على تقريب الفائض لدى المستهلك والشركة المنتجة للطاقة، وتقدِّر كيف يتم توزيع صافي المنافع فيما بين الأطراف المعنية.

#### الملحق ١-١ المنشورات الصادرة عن بنك التنمية الآسيوي بخصوص التحليل الاقتصادي

ADB. 1997. Guidelines for the Economic Analysis of Projects. Manila.

- \_\_\_\_\_. 1997. *Guidelines for the Economic Analysis of Telecommunications Projects.* Manila.
- \_\_\_\_\_. 1998. *Guidelines for the Economic Analysis of Water Supply Projects.* Manila.
- \_\_\_\_\_. 1999. Handbook for the Economic Analysis of Water Supply Projects. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2000. Handbook for the Economic Analysis of Health Sector Projects. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2001. Integrating Poverty Impact Assessment in the Economic Analysis of Projects. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2002. Integrating Risk Analysis in the Economic Analysis of Projects. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2003. Economic Analysis of Policy-based Operations: Key Dimensions. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2003. Economic Analysis in 2002: A Retrospective. Manila
- \_\_\_\_\_. 2004. Key Areas of Economic Analysis of Projects: An Overview. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2004. Economic Analysis Retrospective: 2003 Update. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2005. Economic Analysis Retrospective 2004: Sector Diagnosis in Education. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2006. Economic Analysis Retrospective 2005: Strengthening Quality- at-Entry of ADB Operations. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2007. Economic Analysis Retrospective 2006: Improving the Diagnostic Quality of Economic, Thematic, and Sector Work Underpinning Country Partnership Strategies. Manila.
- \_\_\_\_\_. 2008. Economic Analysis Retrospective 2007: Strengthening the Quality of Project Economic Analysis in ADB Operations. Manila.



- Adhikari, R., P. Gertler, A. Lagman. 1999. *Economic Analysis of Health Sector Projects: A Review of Issues, Methods, and Approaches.* Economic Staff Paper No. 58. ADB, Manila.
- Ali, I. 1989. A Review of the Economic Analysis of Power Projects in Asia and Identification of Areas of Improvement. EDRC Report Series No. 45. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 1989. *A Framework for Evaluating the Economic Benefits of Power Projects.* Economic Staff Paper No. 43.
- \_\_\_\_\_. 1990. *Issues in Assessing the Impact of Project and Sector Adjustment Lending*. EDRC Report Series No. 53. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 1991. *Economic Analysis of Investment in Power Systems.* Economic Staff Paper No. 49. ADB, Manila.
- Bloom, E. and P. Choynowski. 2003. *Economic Analysis of Health Projects: A Case Study in Cambodia*. Technical Note No. 6. ADB, Manila.
- Bolt, R. 2005. *Improving the Relevance and Feasibility of Agriculture and Rural Development Operational Designs: How Economic Analyses Can Help*. Technical Note No. 12. ADB, Manila.
- Bolt, R. and M. Fujimura. 2002. *Policy-based Lending and Poverty Reduction: An Overview of Processes, Assessments, and Options*. ERD Working Paper No. 2. ADB, Manila.

Desai, N. 1985. Economic Analysis of Power Projects. Economic Staff Paper No. 24. ADB, Manila.

- Dixon, J. A., R. A. Carpenter, L. A. Fallon, P. B. Sherman, and S. Manipomoke. 1986. *Economic Analysis of the Environmental Impacts of Development Projects*. Economic Staff Paper No. 31. ADB, Manila.
- Dole, D. 2002. *Economic Issues in the Design and Analysis of a Wastewater Treatment Project.* Technical Note No. 4. ADB, Manila.
- Johnson, J. K. 1985. *Risk Analysis and Project Selection: A Review of Practical Issues*. Economic Staff Paper No. 28. ADB, Manila.
- Lagman-Martin, A. 2004. *Shadow Exchange Rates for Project Economic Analysis: Toward Improving Practice at the Asian Development Bank.* Technical Note No. 11. ADB, Manila.
- Lin, T. and F. De Guzman. 2007. *Tourism for Pro-Poor and Sustainable Growth: Economic Analysis of ADB Tourism Projects*. Technical Note No. 20. ADB, Manila.
- Rayner, N., A. Lagman-Martin, and K. Ward. 2002. *Integrating Risk into ADB's Economic Analysis of Projects*. Technical Note No. 2. ADB, Manila.

- Tadle, A. M. 1990. Evaluation of Water Supply Projects: *An Economic Framework*. EDRC Report Series No. 51. ADB, Manila.
- Ward, K. 2003. *Strengthening the Economic Analysis of Natural Resource Management Projects.* Technical Note No. 7. ADB, Manila.



## ٦. التحليل الاقتصادي للمشاريع نظرة عامة

#### ۱-۲ مقدمة

عندما نتطـرق إلى التحليل الاقتصادي للمشـروع (أو تحليل التكلفة والمنفعة [CBA])، أولًا وقبـل كل شيء يجب الإشـارة إلى أن تحليل الأمـور مـن الناحية المالية وحدها لـن يـؤدي إلى حصـر المنافع التي تعـود على المجتمع بصورة كلية وأن التقدير الكمي للتكاليف والمنافع الاقتصادية أمر لا غنى عنه.' وتكتسي التقديرات المالية للمشاريع أهمية خاصة بفضل قدرتها على كشف مدى كفاءة المحفزات المالية التي تدعم مشاركة أجـل ضمـان الاسـتدامة المالية. ومـع ذلك، يمكـن أن تصبح التدابير المالية فـلال دورة حيـاة المشـروع مـن أجـل ضمان الاسـتدامة المالية. ومـع ذلك، يمكـن أن تصبح التدابير المالية شـديدة التضليل عند الأخذ بها أبـل ضمان الاسـتدامة المالية. ومـع ذلك، يمكـن أن تصبح التدابير المالية شـديدة التضليل عند الأخذ بها الأساسية للكثير مـن المشاريع تكـون إما غير قابلـة للبيع في الأسـواق (على سبيل المثال، الطـرق التي لا تفرض رسـومًا للعبـور، ومعالجـة النفايـات الصلبـة، والحد مـن تلـوث الماء والهـواء، ومظاهـر التحسّـن الصحي الناتجـة عـن إمـدادات المياه والصرف الصحي) وإما قابلـة للبيع في ألسـواق (على سبيل المثال، الطـرق التي لا محددة (على سبيل المثال، بيع الماء والكهرباء الخاضع للتعريفات الماء والهـواء، ومظاهـر التحسّـن الصحي محددة (على سبيل المثال، بيع الماء والكهرباء الخاضع للتعريفات الإدارية). علي ومخاهع لتحكم جهـات محددة (على سبيل المثال، بيع الماء والكهرباء الخاضع للتعريفات الإدارية). علوة على ذلك، حتى عندما تّباع محددة (على سبيل المثال، بيع الماء والكهرباء الخاضع للتعريفات الإدارية). علوة على ذلك، حتى عندما تباع محددة (على سبيل المثال، بيع الماء والكهرباء الخاضع للتعريفات الإدارية). علوة على ذلك، حتى عندما تباع محددة (على سبيل المثال، بيع الماء والكهرباء الخاضع الموق، فبالنسبة للمشاريع الكبيرة ذات التأثيرات السعرية

ويهـدف هـذا الفصـل إلـى دراسـة بعـض مـن القضايـا الأساسـية ذات الصلـة بتطبيـق التحليـل الاقتصـادي للمشـروع، وذلـك مـن أجـل تسـليط الضـوء على عـدد مـن التطـورات المنهجيـة وبيـان مـدى ملاءمتهـا للممارسـة الحاليـة التـى تنتهجهـا الحكومـات والـوكالات المانحـة.

إن التحليل الاقتصادي للمشروع عبارة عن إطار تحليلي لتحويل تكاليف ومنافع مشروعٍ ما إلى وحدات نقدية قابلـة للمقارنـة، بحيث يصير مـن الممكـن مقارنتهـا بشـكل منهجـي واسـتخدامها فـي قيـاس جـدوى المشـروع. ونشأ هـذا المفهـوم أثناء إجراء تحليل لمشاريع المـوارد المائيـة فـي الولايـات المتحـدة الأمريكيـة فـي ثلاثينيـات القـرن العشرين، وكما سنوضح فيما بعـد، لا يزال هـذا المفهـوم ملائمًا لسياق الاقتصادات ذات الدخـل المرتفع. إلا أن تحليـل التكلفـة والمنفعـة الـذي ينطبـق فـي سياق التنميـة،



يُستخدم المصطلحان "التحليل الاقتصادي للمشروع" و"تحليل التكلفة والمنفعة" كعبارتين مترادفتين في هذا الفصل.

وهو محل تركيز هذا الكتاب، قد ظهر في أواخر الستينيات وأوائل السبعينيات من القرن الماضي من خلال باكـورة المؤلفـات التـي تتطـرق إلـى هـذا الموضـوع (UNIDO, 1972و, UNIDO فر DINID و Little and Mirrlees 1969 وعبحت (andvan der Tak, 1975). ولم يكن الوقت المتقارب للإسهامات العديدة من قبيل الصدفة. فقد أصبحت تدفقات المعونة، التي غالبًا ما كانت تُوزَّع حينها على أساس المشاريع، ذات أهمية من الناحية الكمية، ولكن في عصر كان يُنظر إليها فيه على أنها تشوهات في السياسات العامة، كانت هناك شكوك محيطة بمدى فعالية "تقنيات التقدير المالي التقليدية" عند استخدامها في تقدير الآثار الاقتصادية الكاملة للمشاريع.

أما اليوم، فإن التركيز الرئيسي للتحليل الاقتصادي للمشاريع يدور حول فلك البنية التحتية. ومع ذلك، كما نوضح في هذا الفصل، على الرغم من خفوت حدة التشوهات في السياسات الكلية في معظم البلدان، فإن تحليل التكلفة والمنفعة لا يزال ملائمًا لسياق اتخاذ القرار استنادًا إلى كفاءة الموارد العامة المُخصَّصة. وما التشوهات في الاقتصاد الكلي إلا أحد المبررات العديدة لإجراء تحليل التكلفة والمنفعة، وإن كان معظم الانتباه موجهًا إليها في البداية. وعلى نطاق أوسع، يمثل "إخفاق السوق" السبب الأساسي لإجراء تحليل التكلفة والمنفعة. إن التباين الذي نشأ بين التكاليف والمنافع الخاصة والاجتماعية بسبب إخفاقات السوق، أدى إلى وجود أسعار لا تكشف عن التكاليف أو المنافع الاجتماعية الهامشية. وبالتالي، يكون التحليل المالي

وبسبب هذا التباين الكائن بين التكاليف والمنافع الخاصة والاجتماعية، تلجأ الحكومات إلى التدخل في الاقتصاد. وفي هذا السياق، يُعتَبَرُ تحليل التكلفة والمنفعة أداة أساسية لتقدير ما إذا كان مثل هذا التدخل سيحسن من الرفاهية الاجتماعية أم لا. ويهدف التحليل إلى ضمان مساهمة المشاريع في الرفاهية الاجتماعية الفعلية وأنه إذا كان يوجد أي "خاسرين" في مشروع ما، فستكون المنافع المجمعة (كما هو منعكس في صافي قيمة حالية موجب) كبيرة بما يكفي للرابحين أن يقدموا تعويضات محتملة للخاسرين." ومع ذلك، تقدم الوكالات المانحة والحكومات أحيانًا ما يفوق هذا المتطلب. ففي بعض السياسات الوقائية البيئية والاجتماعية للجهات المانحة، يتم فرض متطلب لتقديم تعويض عن أنواع معينة من الخاسرين في المشاريع الذين يسهل التعرف عليهم. ويُعَدُّ التعويض عن إعادة الاستيطان مثالًا واضحًا لمدفوعات التعويض الفعلية.



r م العثور على دراسات استقصائية لهـذه المنهجيـة في (1978) Irvin (1978) وWard and Deren (1994) وErkins (1994) Ourry and Weiss وCurry and Weiss (2003 وLondero (2003) و2001) وLondero (2003) و2001) و2001

۳ م اشتقاق ذلك من معيار التعويض المحتمل الخاص بـ Kaldor-Hicks.

### ٢-٢ المنهجية الأصلية وبيئة السياسات المتغيرة

كان الطموح يسود الدراسات الأولى التي تتناول تحليل التكلفة والمنفعة، وذلك من منطلق أنها كانت ترمي إلى تقدير المشاريع ليس من منظور كفاءة التخصيص فحسب بل أيضًا من ديث إسهامها في النمو (من خلال ارتفاع المدخرات والدخل المعاد استثماره) وإعادة التوزيع (من خلال ارتفاع الدخل للفئات الأكثر فقرًا). إذا كان التحليل مطلوبًا للكشف عن التأثيرات السلبية، فإن هذا يستدعي تحويل هذه التأثيرات إلى وحدة شائعة قابلة للعد أو الإحصاء. وبالتالي، يلـزم ترجيح التأثيرات السلبية على تخصيص المـوارد والنمـو وإعادة التوزيع على المدى القصير، وجمعها باستخدام مقياس واحد. طرح ليتل وميرليس -Little and Mirr وإعادة التوزيع على المدى القصير، وجمعها باستخدام مقياس واحد. طرح ليتل وميرليس -Little and Mirr وهذا الهـدف. اسـتخدم الباحثان ليتـل وميرليـس وحـدة قيـاس السـعر العالمي التـي يتـم اسـتعمالها لتحويـل هـذا الهـدف. اسـتخدم الباحثان ليتـل وميرليـس وحـدة قيـاس السـعر العالمي التـي يتـم اسـتعمالها لتحويـل الأسـعار المحليـة إلـى أسـعار عالميـة باسـتخدام عامـل التحويـل القياسي (SCF). في حين اسـتخدمت منظمـة الأسـعار المحليـة إلـى أسـعار الميـة باسـتخدام عامـل التحويـل القياسي (SCF). في حين اسـتخدمت منظمـة إلـم المحدة للتنميـة الصاعيـة وحـدة قياس السـعر العالمي التـي يتـم اسـتعمالها لتحويـل الأمـم المتحدة للتنميـة الصاعـية وحـدة قياس السعر العالمي التـي أسـعار العالمـة إلـي أسـعار محليـة باسـتخدام سعر العـرف. الـعـرف. (SER).

عمليًا، يتم تطبيق نسخة معدلة مبسّطة من مقاربات الاقتصاديان ليتل وميرليس (Little- Mirrlees) ومنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (مع إسقاط فرق قيمة الادخار واستخدام ترجيحات التوزيع)، لذا الفرق يتم اختزاله إلى وحدة تسعيرية واحدة لأنه كلما كانت هناك حماية تجارية، ستختلف الأسعار المحلية، في المتوسط، عن الأسعار العالمية. هذا الاختلاف هو ما يحافظ على أهمية المقاربة من الناحية العملية، حيث إن وكالات مثل بنك التنمية الآسيوي (ADB) والبنك الدولي لا توظف تطبيقًا متسقًا له شكل واحد لوحدة قياس السعر. في حين أن وحدة قياس السعر العالمي/العملة المحلية كان يبدو أنها مهيمنة في لوحدة قياس السعر. في حين أن وحدة قياس السعر العالمي/العملة المحلية كان يبدو أنها مهيمنة في الممارسات خلال فترة السبعينيات والثمانينيات من القرن العشرين. (على سبيل المثال، منشور البنك الدولي بواسطة سكوير وفان دير تاك (Squire and der Tak,1978) استخدم الأسعار العالمية، وكذلك الشأن بالنسبة لمنشور الحكومة البريطانية (Squire and der Tak,1978) استخدم الأسعار العالمية، وكذلك الشأن مقد خرجت إلى النور بعض المساوئ المرتبطة باستخدام هذه الوحدات. أكد بنك التنمية الأخيرة، مقد خرجت إلى النور بعض المساوئ المرتبطة باستخدام هذه الوحدات. أكد بنك التنمية الأحيرة، مالاسيوي (ADB) أن استخدام وحدة قياس السعر العالمي ورية فريدة في إجراء التحليل التوزيعي. ويأتي هذا التأكيد مقد خرجت إلى النور بعض المساوئ المرتبطة باستخدام هذه الوحدات. أكد بنك التنمية الآسيوي (ADB) بعل النعم من أنه، حتى كتابة هذا المؤلّف، تم استخدام وحدة قياس السعر العالمي في أغلبية تقديرات على الرغم من أنه، دتى كتابة هذا المؤلّف، تم استخدام وحدة قياس السعر العالمي في أغلبية تقديرات بنك التنمية الآسيوي. ولكن بالمناسبة، لا يؤثر اختيار وحدة قياس السعر في النائج بما أن كلتا الوحدتين

كانت باكورة المؤلفات التي أَّنتِجت خلال الستينيات والسبعينيات من القـرن العشـرين تركـز على تقديـر مـدى كفاءة المشاريع في القطاعات القابلـة للتـداول بشـكل رئيسي، وبالأخـص الصناعـة والزراعـة، حيث كان التمويـل تحت بند المعونة ضروريًّا حينئذ. في العصر الـذي ساد فيه اتجاه الاستعاضة عـن الـواردات في العديـد مـن البلدان، كانت توجد أدلـة قوية على أن الكثير مـن المشاريع كانت مجدية ماليًّا بسبب المـلاذ الذي تمنحـه الحماية التجارية فحسب. وكان إطـار Little-Mirrlees يتمتع بحس نظامي أكثر مـن الممارسات السابقة، وكان يركـز على ما كان يُنظر إليه على أنه الجوانب الأساسية الثلاثة للاقتصادات النامية (مثل الهند): نقـص النقـد الأجنبي؛ ونقـص المدخرات، وفائض العمالة في المناطـق الريفية. وقد أدت التدخلات في السياسات - حسب مـا هـو مفتـرض بصفـة عامـة - إلـى تفاقـم الوضـع وخلـق مـا كان يعتبـر "اقتصـادات مشـوهة". إلا أن الجانـب الأساسـي للدراسـات إبّـان تلـك الفتـرة أفضـى إلـى أن هـذه التشـوهات (مثـل الحواجـز التجاريـة وأسـعار الصـرف الثابتـة والحـدود القصـوى لسـعر الفائـدة) كانت تؤخذ على أنهـا جزء مـن مشهد السياسـات، والـذي كان يصعب كثيرًا على محللي المشاريع أن يؤثروا فيـه أدنى تأثير. وهـذا يعني أن نظـام التقييم سيعتمد على "ثاني أفضل" الأسعار الاقتصاديـة في ظـل استمرار وجـود ضوابـط للسياسـات تحكم الأسواق.

استجابت منهجية Little-Mirrlees لسيناريو "الاقتصادات المشوهة بشدة" هذا بخطوة بسيطة تتمثل في استخدام السعر العالمي باعتباره السعر الاقتصادي للسلع المتداولة دوليًا. وعن طريق استخدام الأسعار العالمية بصفتها مقياسًا لقيمة السلع القابلة للتداول في السوق العالمية، يمكن إزالة الأثر المشوه للحماية الجمركية وتقدير المشاريع على أساس معيار الكفاءة التجارية. هناك من أساء فهم هذه الفكرة في البداية، حيث أشار البعض إلى أنها تعني ضمنيًا أن الأسعار العالمية كانت مقياسًا للقيمة غير المشوهة لأنها كانت تؤخذ بشكل مسلَّم به على أنها تنافسية بشكل مثالي بينما يُنظَرُ إلى الأسعار المحلية على أنها مشوهة. كما يوضح المؤلفون فيما يلي، يرجع استخدام الأسعار العالمية إلى حقيقة أنها تمثل الشروط التي يستطيع اقتصاد بلد ما على أساسها أن يشارك في التجارة العالمية إلى دقيقة أنها تمثل الشروط التي يستطيع

بما أن أدد الحوافز الرئيسية لمنهجية التحليل الاقتصادي للمشروع الأصلية كان يتمثّل في إتمام عملية اتخاذ القرار المتعلق بالمشروع بمعزل عن أي تأثيرات للتشوهات الكلية، أولت أدبيات التحليل الاقتصادي اهتمامًا بالغًا لطرائق تقدير الأسعار الاقتصادية "الحقيقية" بصورة تجريبية لمثل هذه المعلمات. وكان يتم تقدير تلك المعلمات في البداية باستخدام تقنيات جزئية بسيطة نسبيًا، التي لم تكن تأخذ في الاعتبار تأثيرات ردود الفعل على الاقتصاد. وبالنسبة للأسعار الصورية الكلية لكل من العمالة ورأس المال وسوق العملات الأجنبية كان يتم تقديرها لعدد من الاقتصادات باستخدام مقاربات تتفاوت في درجة تعقيدها. وكانت عوامل التحويل (CF) الكلية الأكثر شيوعًا بالنسبة للعمالة غير الماهرة (متوسط نسبة القيم الصورية إلى أجر السوق) المتعلقة بالاقتصادات الأكثر شيوعًا بالنسبة للعمالة غير الماهرة (متوسط نسبة القيم الصورية إلى أجر السوق) المتعلقة بالاقتصادات دات فائض العمالة، وعامل سوق العملات الأجنبية (نسبة سعر الصرف الصوري إلى سعر الصرف الرسمي أو معكوسه، عامل التحويل القياسي) ذي الصلة بالاقتصادات التي تطبق الضرائب التجارية وأسعار الصرف غير المتوازنة.<sup>4</sup> في أغلب الأحيان، كان يتم تقريب فرق سعر الصرف الصوري (SRR) بمتوسط معدل الضريبة والدعم معكوسه، عامل التحويل القياسي) ذي الصلة بالاقتصادات التي تطبق الضرائب التجارية وأسعار الصرف غير المالي المطبق على التجارة الخارجية.<sup>6</sup> وغالبًا ما كان يستند متوسط عامل معدل الأجور الصوري (SWRF) إلى المالي المطبق على التجارة الخارجية.<sup>6</sup> وغالبًا ما كان يستند متوسط عامل معدل الأجور الصوري إلى إلى تقدير تقريبي للمخرجات المهدورة في الزراعة بالنسبة إلى الأجور التي تدفعها المشاريع الجديدة. في الاقتصادات تقدير تقريبي للمخرجات المهدورة في الزراعة بالنسبة إلى الأجور التي تدفعها المشاريع الجديدة. في الاقتصادات مثي تشريع الحد الأدنى للأجور (حيثما يتم تطبيقه)، يمكن أن تعمل على إبقاء الأجور في إطار المشروع أعلى مثل تشريع الحد الذري للأجور (حيثما يتم تطبيقه)، يمكن أن تعمل على إبقاء الأجور في إطار المشروع أعلى

٤ – إن تقدير عوامل التحويل، التي تُعد نسبًا للأسعار الاقتصادية إلى الأسعار المالية، يعتبر أحد الوسائل البسيطة المستخدمة للانتقال من التقديرات المالية إلى التقديرات الاقتصادية. إذا كان يمكن تصنيف بيانات الأسعار المالية حسب الفئات المناسبة لها (كما هو موضح في الفصول التي تتطرق إلى دراسات الحالة بهذا الكتاب)، فإنه بمجرد تقدير عوامل التحويل لكل فئة ثم ضرب البيانات المالية في عامل التحويل ذي الصلة، يتم الحصول مجموعة من الأسعار الاقتصادية.

٥ بالنسبة للتقديرات الأولية، راجع ما ِّكتبه باير (Beyer, 1975) للاطلاع على مثال لمقاربات مختلفة مستخدمة في تقدير سعر الصرف الصوري للهند. يوفر لال (Lal, 1980) مجموعة من تقديرات عوامـل التحويـل الشـاملة للهنـد. تعطي منظمـة الأمـم المتحـدة للتنميـة الصناعيـة (UNIDO, 1980) ووايس (Weiss, 1979) تقديرات لباكستان.

شهد مجال التحليل الاقتصادي تقدمًا ملحوظًا فيما يخص التقدير المتسق لمجموعة وطنية من عوامل التحويل الكلية (التي تندرج تحت مصطلح "المعلمات الاقتصادية الوطنية") في أواخر السبعينيات من القرن العشرين، وذلك تزامنًا مع تطور طريقة المدخلات والمخرجات الجزئية.<sup>٢</sup> ونتيجة لذلك، استخدمت هذه المقاربة تقنيات المدخلات والمخرجات لتتبع محتوى العوامل المباشرة وغير المباشرة للقطاعات المختلفة. وقد تم تحديد مجموعة من مدخلات العوامل الرئيسية، وهي بشكل أساسي السلع المتداولة والعمالة الماهرة وغير الماهرة والسلع غير المتداولة التي لا يُتوَّقعُ فسادها والتحويلات مثل الضرائب والإعانات. وكانت المدخلات الرئيسية إما أن يتم إعطاؤها قيمًا يتم تحديدها خارجيًا أو يتم تقييمها داخليًا ضمن النموذج. وبالتالي، يمكن تحديد السعر الاقتصادي لأي قطاع (زEP) زبواسطة متوسط مرجح لعوامل تحويل المدخلات الرئيسية x في ز، إذًا:

(1) 
$$EP_j = \sum ax_j * CF_j$$
  
(r)  $CF_j = EP_j / FP_j$ 

حيث <sub>ن</sub>ax هو قيمة المدخل الرئيسي x في القطاع ز، و<sub>ن</sub>FP هو قيمة السعر المالي لـ ز والمحصلة هي لجميع قيم x. تشترك هذه المقاربة في عيب ملاحظ في أنظمة المدخلات والمخرجات، ألا وهو توظيف المعاملات الثابتـة، إلا أن لهـا ميزتيـن؛ الكشـف عـن التأثيـرات غيـر المباشـرة (علـى سـبيل المثـال، ليـس تأثيـرات التوظيـف المباشـرة فحسـب بـل أيضًا تأثيـرات التوظيـف ذي الارتباطـات العكسـية غيـر المباشـرة الناتجـة عـن زيـادة حجـم إنتـاج المدخـلات غيـر القابلـة للتـداول المسـتخدمة بواسـطة المشـروع)، وتوفيـر الاتسـاق.

في حين أن تقدير الأسعار الصورية في عمل المشروع كان يُنظر إليه على أنه أمر له أهمية كبيرة خلال السنوات الأولى من ظهـور مفهـوم تحليل التكلفة والمنفعة، فقـد صار الآن ذا أهميـة أقـل بكثير ونادرًا ما تُجرى الآن الدراسات الجزئية للمدخلات والمخرجات لنوع المقاربة الخاضع للنقاش. الفرق هنا هو أن خلال فترة الثمانينيات والتسعينيات، تمت إزالة الكثير من قيود السياسات التي تم التعرف عليها في السبعينيات، مثلًا؛ إدخال أسـعار الصـرف المرنـة، وخفـض الحواجـز التجاريـة، وإلغـاء التحكـم في أسـعار الفائـدة، وعـدم الاسـتعداد لفرض تشريع الحد الأدنى للأجور. على الصعيد نفسه، كان للتوجه إلى إلغاء التحكم في الأسعار في قطاعات البنيـة الأساسية مـن أجـل اسـتيفاء الالتزامـات الماليـة دور في المسـاعدة على تقليص الفجـوة بيـن الأسعار الفتصادية والمالية.



تم إنجاز الأبحاث الأولى بواسطة Maurice Scott (1,1978) وكان تركيزها منصبًا على كينيا. وفيما بعد، تطرقت أبحاث أخرى إلى بضعة بلدان في أمريكا اللاتينية من بينها (Powers, 1981) و(Londero, 2003). ويقدم وايس (Weiss, 1988) مثالًا بسيطًا لهذه الطريقة. أجريت دراسات غير منشورة باستخدام هذه المقاربة في جامعة برادفورد بالمملكة المتحدة لعدد من البلدان بما في ذلك جمهورية الصين الشعبية وإثيوبيا وجامايكا ولاتفيا وليتوانيا وماريلانا. انظر أيضًا (Saerbeck, 1988) لبوتسواناً

في ظل هذه السياسات المتغيرة، تقلصت الفجوة بين الأسعار المالية والاقتصادية ولكن لم تُردَم كليًا بسبب بعض الضرائب والإعانات المتبقية إلى جانب بعض التشوهات الأخرى. يظل سيناريو فائض العمالة على وجه الخصوص قابلًا للتحقق على أرض الواقع، وذلك في العديد من البلدان منخفضة الدخل، حيث تفشل العمالة غير الماهرة في إيجاد موطئ قدم لها في سوق العمل ومنافسة العمالة الماهرة عن طريق تخفيض الأجور للتخلص من البطالة غير الماهرة. ليس من المُستغرّب أن ترى عوامل تحويل للعمالة غير الماهرة مقدارها ٥,٠، على سبيل المثال، مطبقة لدى الدول منخفضة الدخل مثل كمبوديا أو جمهورية لاوس الديمقراطية الشعبية. بالإضافة إلى ذلك، على الرغم من أنه غير ملحوظ عمليًا في أغلب الأحيان، فإن الأسعار قصيرة الأجل المحددة من قِبل السوق قد لا تعكس القيمة الاقتصادية الحقيقية على مدى دورة تواة المشروع. أوضح مثال على ذلك يرتبط بسوق الصرف الأجنبي. إن سعر الصرف قصير الأجل المحدد في سوق الصرف الأجنبي التي تدركها تدفقات رأس المال المؤقتة أو تلك التي لها طبيعة المضاربة، لا تعكس سوق الصرف الأجنبي التي تحركها تدفقات رأس المال المؤقتة أو تلك التي لها طبيعة المضاربة، لا تعكس اقتصادي لمشروع ما. وبالتالي، على الرغم من أن القيمة الأخبري لي قمير الأجل المحدد في موق الصرف الأجنبي التي تدركها تدفقات رأس المال المؤقتة أو تلك التي لها طبيعة المضاربة، لا تعكس موق الصرف الأجنبي التي معى الأجل، وهذه القيمة الأخبرة هي القيمة المطوبة فعليًا لإجراء تقدير مو استخدام القيم قصيرة الأجل عادةً كبديل لها، فإنه يلزم إجراء المزيد من التعديلات للحصول على دقة أكبر (من خلال إحداث تغيير في سعر الصرف الصوري في السنوات المستقبلية).<sup>ي</sup>

من بين القيود المحددة في مقاربات كل من منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية وليتل وميرليس (Little-Mirrlees)، أنه تم تجاهل نقص المدخرات بصورة كبيرة. ويرجع ذلك لأسباب عملية وأخرى ذات صلة بالسياسات. من الناحية العملية، هناك عدم يقين كبير في تقدير فرق سعر المدخرات بما أنه يعتمد على هامش إنتاجية رأس المال، ومعدل إعادة الاستثمار من دخل المشروع، ومعدل التفضيل الزمني للخصم. من حيث السياسات، يمكن أيضًا التصريح بأن القرارات على مستوى المشروع لا تمثل الطريقة الأكثر فعالية لرفع المدخرات وأن إصلاح القطاع المالي الذي يوسع الفرص للادخار المالي، وفي الوقت نفسه يلغي التحكم على أسعار الفائدة، يشكِّلُ أفضل وسيلة للتعامل مع المشكلة. وذلك لا يجنبنا مشكلة نقص الدخل الحكومي، التي تحتاج إلى التعامل معها بشكل منفصل، بالاعتماد على عدد من التدابير المالية.



۷ ى نظريًا، يتألف فرق سعر الصرف الصوري من مكونين: (١) انحراف سعر الصرف الحقيقي طويل الأجل عن قيمته الحالية، و(٢) تأثير السعر في التعريفات الجمركية والضوابط المفروضة على التجارة. المكونان مترابطان ولكن يجب توقعهما على مـدار دورة حياة المشروع (Londero, 1996).

تم تناول مسألة تحديد فرق قيمـة للدخل الحكومي في أبحـاث ليتـل وميرليس، وتـم تفنيدهـا بشـكل تفصيلي في كتاب سـكوير وفـان دير تـاك (Squire and vander Tak, 1975). قـام الباحثان الأخيران بتعريف قيمة الدخل الحكومي باعتبارها العائدات على الاستثمارات الحكومية الإضافية المهدرة. تفترض هذه المقاربة أنه على هامش الربح، يمكن استثمار الدخل الحكومي الإضافي. ولا يشكل ذلك إلا احتمالية واحدة فحسب. وكافتراض بديل، كما هـو مسـتخدم في بعـض التقديرات اللاحقة، تـم تنـاول الدخل الحكومي باعتباره قيمـة ثابتـة بديث يـؤدي الدخل الإضافي الناتـج (المسـتخدَمِ) بواسـطة المشـروع إلى انخفـاض (ارتفاع) في الضرائب تامفروضـة. وهنا، تُحـدد قيمـة الدخل الحكومي بواسـطة المشـروع إلى انخفـاض (ارتفاع) في الضرائب المفروضـة. وهنا، تُحـدد قيمـة الدخل الحكومي بواسـطة تكلفة رفع الضرائب بأقـل قـدر ممكن مـن التشـويه كانت هنـاك محـاولات لتقدير هـذه المقاربـة البديلـة الأخيـرة في سياق الدخل الحكومي، على الخرائب رابويه كانت هناك محـاولات لتقدير هـذه المقاربـة البديلـة الأخيـرة في سياق الدخل الحكومي، على الزمـم مـن أن

وهكذا تغيرت المنهجية الأصلية بما يتماشى مع التحولات التي تشهدها السياسات. وعلى وجه الخصوص، بسبب الإصلاحات الكلية، قـل التركيز على التسعير الصوري ولـم يعـد السعي وراء تقدير إسهام المشاريع في عملية النمو مـن خـلال ارتفاع المدخـرات والدخـل المعاد اسـتثماره، معتمدًا عليه بدرجـة كبيرة.

#### ٣-٢ التطورات المنهجية

خلال العقود الأخيرة، شهد نطـاق المنهجيـة الأصليـة للتحليـل الاقتصادي توسـعًا كبيـرًا بعـدة سُـبُل. ويركـز هـذا القسـم على بضع مـن تلـك السُـبُل:

- (۱) توزيع الدخل والفقر
- (۲) المخاطر وعدم اليقين
- (٣) تقييم السلع غير السوقية
  - (٤) الاستدامة البيئية
    - (0) الخصم<sup>ه</sup>

۸ 🛛 انظر لمثال على تقديرات استشهد بها برونينغ (Browning, 1987). وفي نفس السياق، يُقدّم أحمد وستيرن (Ahmad and Stern, 1987) تقديرات تفصيلية خاصة بالهند.

٩ 🛛 خاضع للنقاش بشكل منفصل في الفصل الثالث.

#### ۱-۳-۲ توزيع الدخل والفقر

لقد تغيرت المواقف تجاه دمج أهداف التوزيع والحد من الفقر في عملية اتخاذ القرار الخاصة بالمشروع بمرور الوقت، وذلك في ظل التحولات التي طرأت على أنماط المساعدات. تم وضع المنهجية الأصلية وتطبيقها في أول الأمر في سبعينيات القرن العشرين خلال فترة ترأس روبرت ماكنامارا للبنك الدولي، حيث كان الحد من الفقر هو محور التركيز الرئيسي لمساعدات التنمية. بيد أنّه خلال فترة الثمانينيات، تضاءل هذا التركيز مع تحوّل الاتجاه إلى إصلاحات الاقتصاد الكلي وإعادة جدولة الديون. إلا أنه عاود الظهور مرة أخرى في أواخر التسعينيات كنتيجة لتهميش الفقراء الملحوظ في أثناء عصر التكيّف الهيكلي ومع استمرار اتساع رقعة الفقر في العديد من البلدان، على الرغم من تقديم مساعدات التنمية على مدى سنوات طويلة. ومع ذلك، كما نوضح أدناه، كان ذلك ولا يزال نقطة جدال ونادرًا ما كان يتم الترجيح المنهجي العملي لحصائل المشروع.

أوصى ليتـل وميرليـس (بالأخـص في كتابهمـا الصـادر في سـنة ١٩٧٤) ومنظمـة الأمـم المتحـدة للتنميـة الصناعية (UNIDO, 1972) باسـتخدام نظـام ترجيح للتمييز بيـن المنافع العائدة على الأغنياء وتلك العائدة على الفقراء، مع ترجيح الأخير بإعطائـه قيمة أكبر مـن وحـدة والأول بإعطائـه قيمـة أقـل مـن وحـدة. تـم بيـان هـذه المقاربـة بشـكل رسمي في الدراسـة التي أجراهـا كل مـن سـكوير وفـان ديـر تـاك , Squire and vander Tak ( ز 1975، إذ أظهرا كيف يمكن لترجيحات التوزيع أن تدعـم مختلف المعلمات.<sup>ـ،</sup> في البدايـة، كان التركيز الرئيسي منصبًـا علـى إجـراء تعديـل علـى الأجـور الصوريـة علـى أسـاس أن الزيـادة الرئيسـية فـي الاسـتهلاك الناتـج عـن المشـروع يرجع أصلها إلى دفع أجـور إلى العاملين غير الماهرين بما يفـوق تكلفـة فرصتهـم البديلة. نظـرًا إلى أنه تـم تطبيق حجـة وجـود فائـض للعمالـة، فإنـه تـم افتراض أن الفجـوة ستكون كبيرة بيـن أجـور القطاع الرسمي التـي يدفعهـا المشـروع والناتـج الهامشـي البديـل لهـذه العمالـة، وأن هـذا الدخـل الإضافي سـيتم اسـتهلاكه. Squire and vander كي المشـوع والناتـج عـن أنه تـم تطبيـق حجـو وحود فائـض للعمالـة، فإنـه تـم افتراض أن الفجـوة ستكون كبيرة بيـن أجـور القطاع الرسمي الحلك، كان التطبيق الرئيسي لترجيحات التوزيع في كل مـن كتابي سكوير وفان ديـر تاك (Tak, 1975) لذلك، كان التطبيق الرئيسي لترجيحات التوزيع في كل مـن كتابي سكوير وفان ديـر تاك (Tak, 1975)



ا ا فسّر راي (Ray, 1984) الكثير عن نظرية الرفاهية الأساسية ووضع صياغة للعديد من التعبيرات الواردة في كتاب سكوير وفان دير تاك (Squire and vander Tak, 1975).

كان ولا يزال هذا الإجراء الذي ينطوي على إدخال الترجيحات على السعر الاقتصادي للعمالة يتسم بالتعقيد ومثار جدل كبير، حيث يتم إدخال العديد من التعديلات في معادلة واحدة. أهم عيب فيه هو الافتقار إلى الموضوعية في اختيار درجة المرونة التي تعكس تضاؤل الجدوى الاجتماعية للدخل الإضافي مع ارتفاع مستوى استهلاك المستفيدين من المشروع.'' إن المقاربة التي تستخدم الترجيحات التفاضلية ما هي إلا مقاربة جزئية فحسب؛ لأن أي مشروع ستكون له تأثيرات في التوزيع تتجاوز مجرد ذهاب الدخل الإضافي إلى العاملين غير الماهرين، مثلًا، مع جني حصص الأرباح الموزَّعة من قِبل المستهلكين والمستثمرين والحكومات. ويتطلب التحليل الشامل فصل صافي تغير الدخل الناتج عن المشروع - وصافي قيمته الحالية (NPV) الاقتصادية -إلى معدلات تغيّر لمجموعات مختلفة. ومن ثم يمكن تحليل تغيرات الدخل هذه إلى تغيرات في الاستهلاك والمدخرات، عند الضرورة، ويمكن تطبيق ترجيحات مختلفة عليها. ولذلك، بالنسبة للمشروع الذي ينطوي على والمدخرات، عند الأطراف المعنية، على سبيل المثال، A (العاملون) وB (المستهلكون) وC (المستثمرون) وD (الحكومة):

(٣)  $PV_{_{A}} + PV_{_{B}} + PV_{_{C}} + PV_{_{D}} = صافي القيمة الحالية الاقتصادية الع$ 

حيـث PV هـو القيمـة الحاليـة للدخـل والرمـوز السـفلية تشـير إلـى المجموعـات الأربـع. يمكـن تحديـد مكونـي المدخـرات والاسـتهلاك لتغيـرات الدخـل هـذه بالنظـر إلـى الميـل الحـديّ للادخـار (s) لـكل مجموعـة. وبالتالـي، القيمـة الحاليـة لإجمالـي التغيّـر فـي المدخـرات (PVS) سـتكون:

(E) 
$$PVS = s_A^* PV_A + s_B^* PV_B + s_C^* PV_C + s_D^* PV_C$$

حيث s<sub>c</sub> و s<sub>c</sub> و s<sub>B</sub> و s<sub>A</sub> و s<sub>A</sub> هي قيم الميل الحدّي للادخار بالنسبة للمجموعات الأربع. وعلى نحو مماثل، القيمة الحالية لإجمالي التغيّر في الاستهلاك (PVC) ستكون:

(0)  $PVC = (1-s_A)*PV_A + (1-s_B)*PV_B + (1-s_C)*PV_C + (1-s_D)*PV_D$ 

بمجرد فصل جميع التغييرات في الدخل الناتجة عـن المشروع بهـذه الطريقـة، يمكـن تطبيق الترجيحات على كل مكون وسيعطينا المجمـوع صافى القيمـة الحاليـة الاقتصاديـة المرجحـة الجديـدة.

تم توضيح هذه المقاربة الشاملة تجاه التوزيع في الأصل في دراسة لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (UNIDO, 1972)، وتم تطبيقها مع ترجيحات التوزيع في دراسة للمنظمة نفسها (UNIDO, 1980)، التي كانت واحدة من المحاولات النادرة لإجراء تقدير شامل مرجح على أساس التوزيع. ومن دون استخدام الترجيحات، فهو يشكل الأساس للمحاولات الحالية لتتبع تأثيرات التوزيع الكاملة للمشاريع (انظر المناقشة في الفصل التاسع على سبيل المثال). بيد أن استخدام الترجيحات للتمييز بين الجدوى الاجتماعية للمنافع التي ستعود على (أو التكاليف التي ستتكبدها) مجموعات الدخل أو المجموعات الاجتماعية المنافع، لـم يتم اعتماده بأي طريقة تنفيذية جديرة بالذكر. من جانبه، قام البنك الدولي، الذي أجرى البحث الأولي ونشر كتاب سكوير وفان دير تاك، بتجربة استخدام الترجيحات في بعض الأبحاث، إلا أنه استبعد دمجها في الأعمال التنفيذية بحلول أوائل الثمانينيات (Devarajan et al., 1996).

١١ – بُذلت محاولات لاستنتاج قيمة لهذه المرونة من درجة التقدم في النظام الضريبي، لكن هذه المقاربة معيبة لأنه إذا تم تصميم الضرائب على النحو الأمثل لتلبية أهداف التوزيع، فلن تكون هناك حاجة إلى استخدام نظام ترجيح في المقام الأول.

تضافرت عدة اسباب وأدَّت إلى تداعي نظام الترجيح التوزيعي المنتشر على نطاق واسع والذي يعَدُّ محل جدل كبير. أولًا، كان ذلك بسبب تعقيده، إذ وجدت فرق المشاريع صعوبة في تطبيقه من أجل تتبع مجموعة من تغيرات الدخل الناتجة عن المشروع. وثانيًا، نظرًا إلى الطبيعة الذاتية للترجيح، كانت هناك مخاطر جسيمة ناجمة عن عدم الاتساق فيما بين البلدان أو القطاعات المختلفة، ما قد يؤدي إلى قرارات غير صائبة. ثالثًا، شكك البعض في أساس الرفاهية لنظام الترجيح الذي يعتمد على قيم المرونة الذاتية.<sup>11</sup> أخيرًا، والأهم مما سبق كله، قيل إن اختيار المشروع كان وسيلة غير فعالة للغاية للتأثير في توزيع الدخل، وإن السياسة المالية وتخصيص نفقات القطاع العام هما وسيلتان تتسمان بفعالية أكبر لمعالجة قضايا التوزيع. ولذلك، على الرغم من وجود مؤلفات سابقة مستشهد بها على نطاق واسع، فإن استخدام الترجيحات التوزيعية لم يتم تطبيقها رسميًا أبدًا من قِبل الوكالات الدولية أو الحكومات الوطنية.

ومع استعادة التركيز على مسألة الحد من الفقر في نهاية التسعينيات، تم تطبيق طريقة التحليل التوزيعي، كما هي محدَّدَة في دراسة لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (UNIDO, 1972)، في عدد من الدراسات ولكن من دون تطبيق الترجيحات." وفي إطار تتبع مكاسب وخسائر الفئات المختلفة، يعتمد هذا التحليل على المطابَقَة الرياضية التالية:

صافى القيمة الحالية الاقتصادية = صافى القيمة الحالية المالية +

(صافى القيمة الحالية الاقتصادية – صافى القيمة الحالية المالية) (٦)

يشير هـذا إلى أن هنـاك مجموعتيـن مـن تدفقـات الدخـل الناتجـة عـن المشـروع: تلـك الناتجـة عـن تأثيراتـه المالية (على سبيل المثال، حصص الأرباح الموزَّعـة والإعانات والضرائب)، وتلك الناتجـة عـن الفـرق بين الأسعار الاقتصاديـة والماليـة (على سبيل المثال، بين الأجـر الصـوري والأجـر الفعلي، وبيـن سـعر الصـرف الصـوري وسعر صـرف السـوق).<sup>ء</sup> يمكـن ببسـاطة مـن حيـث المبـدأ، باسـتخدام البيانـات نفسـها كمـا هـو الحـال فـي التحليـل الاقتصادي الأساسي، تتبع تأثيرات الدخـل لمجموعـات مختلفـة (آليـات القيام بذلك موضحة في الفصل التاسع).

١٢ على سبيل المثال، يرى هاربيرجر (Harberger, 1978) أن نظام الترجيح يعطي ترجيحات عالية بشكل غير معقول لبعض المجموعات وأخرى منخفضة بشكل غير معقول لمجموعات أخرى. وهناك من يشاركون رأي برينت (Brent, 2006)، ويصرون على أن الترجيح المتكافئ للجميع يُعد ذائيًا أيضًا، وأنه توجد حجة نظرية قوية لشكل معيـن مـن أشكال الترجيح.
 ١٣ للاطلاع على التطبيقات القائمة على الأبحاث، انظر الدراسة شديدة التفصيل التى أجراها لونديرو (Londero, 1968).

الا المتحدة من المحدة في التحليل التوزيعي. بحسب التعريفُ، حافي القيمة الحالية المالية سيكون بالأسعار المحلية. إلا أنه إذا كان صافي القيمة الحالية الاقتصادية بالأسعار العالمية، فلن تتم مقارنة مجموعتي تدفقات الدخل بشكل مباشر. وحينها يكون من الضروري إما تحويل التدفقات المالية إلى أسعار عالمية (من المحتمل أن يكون الأمر مربكًا) أو حساب صافي القيمة الحالية الاقتصادية باستخدام وحدة قياس السعر المحلي.
10

على الأرجح ثمة فائدة كبيرة من عملية فصل تغيرات دخْلِ مجموعات الأطراف المعنية المختلفة بشكل غير قائم على الترجيح. فذلك يسمح بتقدير ما إذا كان العائد على المستثمرين كافيًّا ليتصف المشروع بأنه مستدام ماليًّا. وعن طريق تقدير التغيّر في الدخل الحكومي، يمكن أيضًا تقدير بتقدير الأثر المالي للمشروع. كما أنه يسمح بتقدير كيفية تأثر الفقراء بالمشروع، وبالتالي إلى أي مدى يساعد المشروع في تحقيق الهدف المتمثل فى الحد من الفقر.

إن تحليـل أثـر المشـروع علـى الفقـر ينطـوي علـى تقديـر نسـبة الدخـل الموجَّهَـة إلـى المجموعـات المختلفـة (مثـل المسـتهلكين أو العامليـن أو المسـتثمرين)، مـا يعـود بالنفـع علـى الأفـراد أو الأسـر المعيشـية الذيـن هـم دون خـط الفقـر الوطنـي. وبالتالـي، باتبـاع الترميـزات المسـتخدمة آنفًـا، سـيكون الأثـر علـى الفقـر (PI) هـو؛

(v)  $PI = p_A^* PV_A + p_B^* PV_B + p_C^* PV_C + p_D^* PV_D$ 

حيث p هـو نسبة الدخل الموجَّهَة إلى الفقراء. يمكن تقديم أثر المشروع على الفقر إما كقيمـة مطلقة وإما كجزء من إجمالى صافى المنافع المتأتيـة مـن المشروع، إذًا تكـون نسبة الأثر على الفقر (PIR) هي

نسبة الأثر على الفقر = الأثر على الفقر / صافى القيمة الحالية الاقتصادية (٨)

هذه المقاربة موصى بها في دراسة بنك التنمية الآسيوي (ADB, 1997) وأيضًا الدراسة التي أجراها بللي وآخرون (Belli et al., 2001). يعطي بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2001) توجيهات عملية حول كيفية تطبيق تلك المقاربة. تتميز هذه المقاربة بقدرتها على تجنب استخدام الترجيحات التي تثير الجدل بصورة حتمية. وعلى الرغم من أن الأرقام التي يتم الحصول عليها عند تقدير تغييرات الدخل تكون تقريبية، فإن تغيرات الدخل الأساسية التي تاتي كنتيجة مباشرة لتنفيذ المشروع يتم تقديرها من دون الحاجة إلى بيانات أكثر من تلك المستخلصة من أن الأرقام التي يتم الحصول عليها عند تقدير تغييرات الدخل تكون تقريبية، فإن تغيرات تلك المستخلصة من أن الأرقام التي يتم الحصول عليها عند ومع ذلك، في غياب المعلومات الإضافية قد تلك المستخلصة من التحليل المالي والاقتصادي الأصلي. ومع ذلك، في غياب المعلومات الإضافية قد تكون بعض المجموعات المعنية مجمّعة أكثر من اللازم، وفي بعض الحالات ربما تُعرف حِصَّة الدخل التي تذهب إلى الفقراء بشكل تقريبي.<sup>و</sup> علاوة على ذلك، سيفشل التحليل في اكتشاف التأثيرات غير المباشرة وغير النقدية الثانوية، إن وُجدت. تبرز مشكلة البُعد غير المباشر بما أنه هناك حاجة إلى وضع فرضية تفسر وغير النقدية الثانوية، إن وُجدت. تبرز مشكلة البُعد غير المباشر بما أنه هناك حاجة إلى وضع فرضية تفسر وغير النقدية الثانوية، إن وُجدت. تبرز مشكلة البُعد غير المباشر بما أنه هناك حاجة إلى وضع فرضية تفسر وغير النقدية الثانوية، إن وُجدت. تبرز مشكلة البُعد غير المباشر ما أنه هناك حاجة إلى وضع فرضية تفسر وغير النقدية الثانوية، إن وُجدت. تبرز مشكلة البُعد غير المباشر ما أنه هناك حاجة إلى وضع فرضية تفسر وليفية تأثر الفقراء بالدخل الحكومي الإضافي بما أن الدخل الحكومي المنفق على المشروع كان من الممكن إنفاقه في جانب آخر له أثَرٌ ما على مستوى الفقر. لاكتشاف صافي الأثر الحقيقي لمشروع ما على مستوى



في الوقت الحالي، يتـم النظر إلى التحليل التوزيعي مـن هـذا النـوع باعتباره مكونًا أساسيًا لنوعيـن مـن المشاريع. أولًا، بالنسبة للمشاريع ذات التدخلات المستهدفة للحد من الفقر، من الممكن إعداد جدول بالرابحين والخاسرين وتقدير (ولـو حتى بصـورة تقريبية) عـدد الفقراء في كل مجموعة. ويفيد ذلك في تفعيل، على مستوى المشروع، اهتمامات الجهات المانحة على نطـاق واسع بشأن الحد من الفقر. ثانيًا، يتم تطبيق التحليل التوزيعي أيضًا على مشاريع تُغطي أكثر مـن بلـد، على سـبيل المثال، الطـرق العابـرة للحـدود أو مشاريع تصدير الطاقـة مثل هـذه المشـاريع بما أنـه يلقي بالضـوء على عدالـة واسـتدامة مشاركة العابـرة للحـدود أو مشاريع تحدير الطاقـة مثل هـذه المشاريع بما أنـه يلقي بالضـوء على عدالـة واسـتدامة مشاركة التكلفة وترتيبات التسعير. لذلك، رانظر الفصل التاسع).

### ۲-۳-۲ المخاطر وعدم اليقين

توجد ميزة محوريـة لتحليـل المشـروع، وهـي أن أي شـكل مـن أشـكال التقديـر السـابق سـيصدر توقعـات بشـأن مستقبل غير يقيني. وسيتم إدخال البيانات حول المنافع والتكاليف كقيم مفردة على الأرجح. وحسب ما وَرَدَ في أوائل المؤلفات المعنية بالتحليل الاقتصادي للمشاريع، ما ذلك إلا طريقة تفتقر إلى الإتقان في التعامل مع مستقبل غير يقيني وأن الأفضلية، مـن حيث المبدأ، مـن نصيب المقاربات القائمـة على المخاطـر الرسـمية ا Pouliquen, 1970) وReutlinger, 1970). عمليًا، حالـة عـدم اليقيـن يتـم التعامـل معهـا مـن خـلال تحليـل الحساسية، الـذي يحـدد المعلمـات الأساسية التـي قـد تؤثر فـي حصائـل المشـروع. ومـن الممكـن إلحـاق تحليـل الحساسية بحسـاب قيمــة التحويـل (switching value) لمعلمــة أساسـية." ولطالمـا يُنظـر إلـى ذلـك التحليـل على أنـه وسـيلة تقريبيـة للغايـة للتعامـل مـع عـدم اليقيـن بمـا أن جميـع المعلمـات سـتتفاوت فـي الواقـع. للعديـد مـن السـنوات، مـن المعلـوم أن هنـاك تقنيـات للتعامـل مـع هـذا الشـكل مـن التغييـرات المتزامنـة فـي المتغيـرات فـي عمليـات محـاكاة Monte Carlo، إلا أن شـيوع اسـتخدام أجهـزة الحاسـوب الصغيـرة على نطـاق واسـع فـي أوائـل التسـعينيات، جعلهـا جـزءًا مـن مجموعـة أدوات تحليـل المشـروع. أظهـر كل مـن Savvides, 1994 وClarke and Low, 1993 كيـف يمكـن القيـام بذلـك باسـتخدام تطبيقـات بسـيطة، وتتوافـر الآن تطبيقات برمجيـة لتحليـل المخاطـر التـي تجعـل تطبيـق تحليـل المخاطـر سـهلا نسـبيًّا. ٧٧ المطلـوب هـو تحديـد أى متغيرات مـن المفترض أن تتغير بشكل متزامـن، وقيمتها المتوسطة، ومداهـا الممكـن والمعقـول، وتباينهـا وتوزيعها حول المتوسط (غالبًا ما يأخذ شكل التوزيع الطبيعي). بمجرد تحديد عدد عمليات المحاكاة، تُعطى ا حصيلـة المشـروع كتوزيـع احتمالـي.

٦١ 🛛 قيمة التحويل (switching value) هي قيمة لمعلمة محددة يصبح عندها المشروع غير مقبول، وهي القيمة التي يصبح عندها صافي القيمة الحالية الاقتصادية بقيمة سالبة.

ا سيوصي بيللي وآخرون (Belli et al., 2001) بهذا الشكل من التحليل للبنك الدولي؛ ويذكر بنك التنمية الآسيوي (ADB, 1997) هذه المقاربة، في حين يرحب راينير وآخرون (Rayner) ( يوصي بيللي وآخرون (Belli et al., 2001) و التنمية الآسيوي (ADB, 2002) و التامية التابي و التابي و

تستطيع حزم برامج تحليل المخاطر تشغيل أعداد كبيرة من عمليات المحاكاة، ما يسمح بالحصول على تقدير قيمة متوقعة لصافي القيمة الحالية أو معدل العائد الداخلي (IRR) كمتوسط لجميع نتائج عمليات المحاكاة. وهذا الأمر مكافئ لـ "المؤشر المعدّل حسب درجة المخاطر" الخاص بجدوى المشروع. توجد معلومات أساسية أخرى تُشتق من تحليل المخاطر وهي احتمالية حدوث حصيلة غير مقبولة (صافي قيمة حالية بالسالب أو معدل عائد داخلي دون معدل نقطة الانقطاع). شريطة أن يكون صانع القرار محايدًا للمخاطر، توفر القيم المتوقعة الأساس لاتخاذ القرار. إن حيادية المخاطر تعني تسويغ تجاهل خطر الفشل، فمثلًا، عندما تتمكن الحكومة أو مستثمر كبير من تجميع المخاطر التي قد يتعرض لها عدد من المشاريع، فستجد حصيلة غير مواتية لشخص تقابلها حصيلة إيجابية لشخص آخر.<sup>م</sup> يمكن قبول حيادية المخاطر باعتبارها الاستجابة الصحيحة للمخاطر بالنسبة للجميع عدا فئةٍ معينة من المشاريع غير الهامشية أو المسايرة للدورات الاستجابة الصديحة الفشل في مشروع ما يمكن أن يؤثر في مجموعة المشاريع بالكامل.

تتصف العلاقة بين العائد المتوقع والمخاطر بأنها علاقة طردية على الأرجح، بما أن الأنشطة ذات العائد الأعلى تحفها مخاطر أكثر بصفة عامة. ويعني ذلك أنه بالنسبة للمشاريع الكبرى أو المسايرة للدورات الاقتصادية، هناك بعدان لمعيار القرار المتعلـق بالمقبولية وهما يتمثـلان في العائـد المتوقـع وتباينـه (أي مخاطر الفشـل). قـد يكـون للمشـروع A معـدل عائـد داخلي نسبته ١٤٪ (في حين أن المعـدل الأدنى المقبول هـو ١٢٪) ولكـن احتمالية الفشـل تساوي ٣٠٪. إذا كانـت احتمالية الفشـل القصوى المقبولـة تساوي ٢٥٪، إذًا على أساس المخاطر يجـب إما إعادة تصميم المشـروع للحـد من المخاطر وإما رفضه. من النادية النظرية، لا يُعتبر اتباع سياسة الحياد تجـاه المخاطر هـو الطريقة الملائمة للتعامل مع تلك المخاطر عندما يتعلق الأمر بفئـة معينة من المشاريع. أما من النادية العملية، فنادرًا ما يتـم دمـج احتمالية الفشـل الدنيا المقبول على على أساس المخاطر الخاصة بالمشاريع. من حيث المبدأ، تقع مسـوًولية تحديد مستوى المخاطر المقبول على اعتق صانعي القرار الخاصة بالمشاريع. من حيث المبدأ، تقع مسـوًولية تحديد مستوى المخاطر المقبول على عاتق صانعي القرار وحدهم، ولكـن يمكن اشتعاق القاعـدة العامة من معـدلات الفشـل في مجموعة المشاريع القائمة كما هـو موضح في دراسات التقييم اللاحق.<sup>1</sup>،



۱۸ یُشار إلى هذا بنظریة Arrow-Lind على اسم آرو ولیند (Arrow and Lind, 1970) اللذین قدّما النظریة الأساسیة.

۱۹ 💷 يوصى وايس (Weiss,1996) بهذه المقاربة، ويشير إلى ٢٥٪ كقاعدة عامة استنادًا إلى معدلات الفشل السابقة فى مشاريع البنك الدولى.

إلى جانب التطور العملي الذي شهده تحليل المشروع والمتمثل في استخدام برمجيات تحليل المخاطر، تكمن مسألة عدم اليقين وراء تطـور نظـري مهـم فـي الأدبيات الأكاديمية ذات الصلـة بـ "قيمـة الخيارات" فـي حالـة الانتظـار. يرجـع أصـل هـذا المفهـوم إلـى الدراسـات الماليـة حـول "الخيـارات" أو قيمـة الانتظـار (Dixit and Pindyck, 1994).<sup>...</sup> توجـد حجـة نظريـة واضحـة تنـص على أنـه في ظل عدم اليقين، وحيث يكون قرار المشـروع لا رجعـة فيـه، يمكن للانتظـار أن يزيـد مـن التعلّـم وبالتالي سـتتوفر معلومـات أكثر حـول النتائـج المرجحة للمحلل. وعليه، يمكن للانتظـار أن يزيـد مـن التعلّـم وبالتالي سـتتوفر معلومـات أكثر حـول النتائـج ولا يمكن بسهولة إعـادة الغابـات الطبيعية إلى وضعهـا الأصلي عندما يتـم قلع الأشجار بغـرض التطوير)، فإن قيمـة الانتظـار هي مسألة مهمـة وتتعلـق بالمشكلة المألوفـة المتمثلـة فـي الشجار بغـرض التطوير)، فإن الخاصـة بالمشاريع.

يقارن تحليل المشروع القياسي بين المنافع والتكاليف المتوقعة، إلا أنه - في حالة ثبوت فرضية عدم إمكانية الرجوع عن القرار - عند استبعاد خيار الانتظار لرؤية كيف ستتطور الأمور (على سبيل المثال، إذا نمت حركة المرور على الطريق أو ارتفع الطلب على الطاقة كما هو متوقع)، تكون هناك احتمالية ضياع منفعة ما. ويمكن توضيح ذلك في صيغة جبرية لحالة بسيطة على فترتين من الزمن. يحقق الاستثمار K في السنة • إما منافع عالية <sub>A</sub> وإما منافع منخفضة <sub>B</sub> مع الاحتماليتين <sub>P</sub> و(م–1) في السنة ١. معيار القرار القياسي هو الاستثمار إذا كان صافي القيمة الحالية الاقتصادية بقيمة موجبة.

(٩)  $(p_A^*B_A^+ (1-p_A)^*B_B)/(1+i) - K = صافي القيمة الحالية الاقتصادي$ 

حيث "i" هـو معـدل الخصم، ويسـمح الانتظـار لـ K بالاسـتثمار بمعـدل الخصـم i للسـنة ١، مـع خيـار لاتخـاذ القـرار لاحقًـا فـي السـنة ١، فقـط فـي حالـة تحقيـق رقـم المنفعـة الأعلى. إذا حـدث رقـم المنفعـة الأدنى، فـلا حاجـة إلى مواصلـة الاسـتثمار. تنخفض التكاليف الأوليـة للاسـتثمار K مـع الانتظـار كمـا لـو تـم اسـتثمارها في السـنة ١ بمعـدل i٪. وبالتالـي مـع ارتفـاع المنفعـة، يكـون صافـي القيمـة الحاليـة؛

(١٠) (p\_A\*B\_A)/(1+i)² – K/(1 + i) = ('Economic NPV) 'صافي القيمة الحالية الاقتصادية (



٢٠ تتبع الصيغة النظرية الأولية من آرو وفيشر (Arrow and Fisher, 1974) في سياق التطرق إلى موضوع البيئة، وقد ركزت المناقشات الأخيرة بشأن قيمة الخيارات على مشكلات بيئية مثل الاستجابة للاحتباس الحراري (Pearce et al., 2006).

الفرق بين رقمي صافي القيمة الحالية الاقتصادية ('NPV – NPV) هو قيمة الخيار عند الانتظار. على الرغم من ندرة القيام بذلك، يشير ديكسيت وبينديك (Dixit and Pindyck, 1994) فيما يتعلق بالتقدير المالي، إلى أن قيمة الخيار (الذي يمكن أن يكون سالبًا إذا بدا المستقبل أسوأ بعد الانتظار) يجب التعامل معها كجزء من تكلفة الفرصة البديلة للصناديق الاستثمارية وإضافتها إلى تكلفة الاستثمار الأولية للمشروع قيد النظر. ويتعين أن يضمن هذا اتخاذ القرار في التوقيت الصديح، لأن المشروع الأصلي لن يكون الخيار الأفضل إلا إذا كانت قيمة الانتظار سالبة (حينها يكون للمشروع المؤجل صافي قيمة حالية أدنى من المشروع الأصلي). تعتمد بعض التدليلات على مقاربة نظامية (مثلما في قطاع الطاقة) ربما تدمج شواغل التوقيت المثالي، ومع ذلك، فإن قرارات المشروع غالبًا ما يستمر النظر إليها باعتبارها قرارات فاصلة؛ إما "نعم" أو "لا" مع قليل من النقاش حول التوقيت، لذا من شأن دمج هذا الخيار أن يكون إضافة مفيدة للممارسة القياسية.

### ۳-۳-۲ تقييم السلع غير السوقية

كما أوضحنا سابقًا، أولت العديد من الأدبيات الرائدة في مجال التحليل الاقتصادي اهتمامًا خاصًا إلى تصحيح تأثيرات "التشوهات" الكلية في تقييم التكاليف والمنافع، وذلك غالبًا عند تقدير المشاريع في القطاعات القابلـة للتـداول. ومـع ذلـك، مـع تحـوّل مجموعـة المسـاعدات إلـى البنيـة التحتيـة والقطاعـات الاجتماعيـة المختلفـة، كان يتعيـن التعامـل مـع مشـكلات تقييـم المنفعـة.

وأدى تطوير المقاربات التي تقيِّم المخرجات غير السوقية، بما يتضمن التقييم البيئي، إلى توسيع نطاق تحليل التكلفة والمنفعة بشكل بالغ. ويهدف هذا الكتاب إلى إظهار مدى فعالية تطبيق بعض من طرائق التقييم هذه.

ظهرت مفاهيم تقنيات التقييم غير السوقي لأول مرة خلال أربعينيات القرن العشرين. وما أنار الطريق نحو التقييم البيئي هو اقتراح كل من سيرياسي ووانتراپ (Ciriacy-Wantrup, 1947) لاستخدام طرائق التفضيل المعلن عنها بهـدف تقييـم المـوارد الطبيعيـة والبيئـة، بالإضافـة إلـى فكـرة هوتلينـغ (Hotelling, 1949) التـي تدعـو إلـى استخدام تكاليف السفر بهـدف تقييم المنافع الاقتصادية للمنتزهات الوطنية. زادت الدراسات حول التقييم البيئي بشكل كبير، لكن على الرغـم مـن هـذا الارتفاع في الأبحاث الأكاديمية حول الموضوع، فإن استخدامه في تحليل المشروع الفعلي كان مقيدًا 2004 (Adamowicz, كان الأكاديمية حول الموضوع، فإن استخدامه في تحليل حول طرائـق التقييم غير السـوقي، ألا وهما مقاربة التفضيل المكشـوف ومقاربة التفضيل المُعلّـنِ عنه.<sup>11</sup> تهـدف دراسات "التفضيل المكشوف" إلى استخلاص كيف يقيِّم الأفراد سلعة أو خدمة ما من خلال سلوكهم المرصود. ففي التطبيق الفعلي للتقييم غير السـوقي، تخضع السلعة أو الخدمة غير السـوقية إلى التقييم باستخدام سوق دنت صلي



٢١ على سبيل المثال، توصَّلَ الباحثان سيلفا وباجيولا (Silva and Pagiola, 2003) في أثناء إجرائهما لأحد المسوحات أن حوالي ثلث مشاريع البنك الدولي ذات الصلة استخدمت طرائق تقييم بيئية، وكان يمثل ذلك ارتفاعًا كبيرًا بالمقارنة مع ما كان عليه الأمر في العقد الماضي.

٢٢ اطلع على عدد من المؤلفات من بينها (1996, ADB) و(2003, Champ et al) و(2003, Freeman) للحصول على وصف تفصيلي لطرائق التقييم البيئي.

بالنسبة لطرائق التسعير بالتفضيل المكشوف المستخدَمَة لتقييم السلع غير السوقية، يمكن تقسيمها فرعيًّا إلى طرائق تفضيلٍ مكشوفٍ مباشِرَةٍ وطرائق تفضيلٍ مكشوفٍ غير مباشِرَةٍ. تستخدم طريقة التفضيل المكشوفِ المباشرة سعر السوق لسلعة أو خدمة ما مرتبطة بشكل مباشر بالنشاط غير السوقي. على سبيل المثال، تستخدم طريقـة تغيّـر الإنتاجيـة أسـعار المحاصيـل الزراعيـة مـن أجـل تقييـم تكلفـة تـآكل التربـة. وهنا، السلعة غير السوقية (أي جودة التربة) تقوم بدور مدخل لإنتاج سلعة سوقية (أي المحصول الزراعي). وبصفة عامة، تُستخدم طريقـة تغيّـر الإنتاجيـة مـن أجل تقييـم تكلفـة تـآكل التربـة. وهنا، المحافظـة علير السوقية (أي جودة التربة) تقوم بدور مدخل لإنتاج سلعة سوقية (أي المحصول الزراعي). وبصفة المحافظـة علي الموارد كمثال. وعلى نحو مماثل، تُقدّر منافع أحد مشاريع الري أو الحراجة أو الزراعـة الهادفـة إلى المحافظـة على المـوارد كمثال. وعلى نحو مماثل، تُقدّر منافع المحافظـة على أشـجار المانغـروف باسـتخدام

تستخدم الطرائق غير المباشرة أسواقًا بديلة من أجل تقييم السلع غير السوقية. إن طريقة تسعير المتعة عبارة عن طريقة غير مباشرة للتقييم غير السوقي يتم استخدامها على نطاق واسع، وهي تفترض أنه في بعض الأسواق، تؤثر العوامل البيئية في السعر وأنه إذا أمكن تحديد مؤثرها المستقل، يتعين أن يعطي هذا تقديرًا لقيمة الاستعداد للدفع (WTP) من أجل تحسين العامل البيئي ذي الصلة. تُستخدم هذه المقاربة في كثير من الأحيان في سياق أسواق العقارات حيث يكون من المعقول افتراض أن سعر الممتلكات يتأثر بتلوث الهـواء والضوضاء، وإمكانيـة الوصـول إلى الأماكـن الطبيعيـة والمرافـق الترفيهيـة، وكذلـك مـكان المرافـق الخطـرة بيئيًا. في مشاريع التطوير، تُطبق هـذه المقاربة بشكل رئيسي في إطـار تحسين جـودة الهـواء في الحضر وإمـداد المياه والصرف الصحي.

تُعد طريقة تكلفة السفر شكلًا آخر لمقاربة التفضيل المكشوفِ غير المباشرة. الفكرة الأساسية لهذه المقاربة هي أن الأفراد وأسرهم يتحملون تكاليف السفر من أجل زيارة الأماكن الطبيعية الخلابة والاستجمام، مثل الحدائق أو الشواطئ، وأن هذه التكلفة يمكن استخدامها كوسيلة لاستنباط ما يرغب الناس في دفعه مقابل تلك "الخدمات" البيئية، حتى في حالة عدم فرض رسوم للوصول. يمكن استخدام تكلفة السفر -المعرَّفة بشكل عام لتشمل تكلفة الوقت - لتأسيس منحنى الطلب على زيارة مكان طبيعي خلاب حيث تمثل تكلفة السفر العربي ولاب حيث تعميل تكلفة السفر السعر المرتبط بالطلب.<sup>٢</sup> يمكن تطبيق طريقة تكلفة السفر بالنظر إلى المناطق أو الأفراد والزيارات المتكررة. ويتم تقدير منحنى الطلب على الترفيه مع تضمين الدخل والبيانات الأخرى التي تحدد سعر الزيارة من منطقة ما (الطريقة المناطقية) أو عدد الزيارات (الطريقة الفردية). تعطي المنطقة الواقعة تحت منحنى الطلب إجمالي الاستعداد للدفع، ويجب ضرب الأرقام لكل شخص في عدد السكان في المنطقة للحصول على إجمالي الاستعداد للدفع لكل منطقة. يمكن أيضًا تطبيق هذه المقاربة حيث يكون المنطقة للحصول على إجمالي الاستعداد للدفع لكل منطقة. يمكن أيضًا تطبيق هذه المقاربة حيث يكون عبارة عن قيمة تابعة لخصائص المكان (مثل مستوى التلوث طريقة تكلفة السفر النفعية أن تكلفة السفر للضرر البيئي تأثير في مدى الانجذاب نحو زيارة المكان.<sup>31</sup> تفترض طريقة تكلفة السفر الفعية أن تكلفة السفر للضرر البيئي المية المقاربة ويارة المكان (مثل مستوى التلوث والازدحام وما إلى ذلك) وتقدًّر الطلب وفقًا لسمات المحكان المختلفة (Brown and Mendelssohn, 1984).

٢٣ على سبيل المثال، يستخدم داي (Day, 2002) مقاربة تكلفة السفر من أجل تقييم المتنزهات الترفيهية في جنوب إفريقيا.

٢٤ 🦷 يُقدِّم بولت وآخرون (Bolt et al., 2005) مثالًا لهذه المقاربة لتقييم أثر تلوث المياه في القيمة المحددة للزيارات إلى الشاطئ خارج مدينة دافاو في الفلبين.

تستنبط طريقة التسعير بالتفضيل المعلن قيمة الاستعداد للدفع لدى الأشخاص بشكل مباشر باستخدام طرائق المسح عندما لا تكون معلومات السوق المباشرة أو غير المباشرة متاحة لتقييم السلع غير السوقية. وتنقسم هـذه الطريقـة إلـى فئتيـن واسـعتين: التقييـم الاحتمالـي وتجـارب الاختيـار. تتسـاءل طريقـة التقييـم الاحتمالـي (CV) عـن قيمـة الاسـتعداد للدفع لسـلعة مركبـة بينمـا تفصـل تجـارب الاختيـار السـمات المختلفـة للسلعة وقيمة كل سمة على حدة. إن دراسات التقييم الاحتمالي التي تعتمد هـذه المقاربة كانت ولا تزال مـن مجـالات النمـو الرئيسية للتقييـم غيـر السـوقي. ويمثـل المـاء أحـد القطاعـات التي تصـدرت تطبيـق هـذه المقاربـة (1991) مـن قيم عدم الاستعدام مثل المـاء أحـد القطاعـات التي تصـدرت تطبيـق هـذه مـن مجـالات النمـو الرئيسـية للتقييـم غيـر السـوقي. ويمثـل المـاء أحـد القطاعـات التـي تصـدرت تطبيـق هـذه المقاربـة (1901) مـدة مثلافيـة الإرث وقيمـة الوجـود.

يقـدم الفصـل الرابـع مناقشـة تفصيليـة لطريقـة التقييـم الاحتمالـي وتوجيهًـا واضحًـا لكيفيـة تطبيقهـا فـي سـياق قطـاع إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي. ويصـف الفصـل الخامـس تطبيقًـا لطريقـة التقييـم الاحتمالـي على إمـداد المياه، ويوضح الفصل السادس تطبيقها على الصرف الصحي وإدارة النفايات الصلبة. تُعـد طريقـة تجارب الاختيار إضافـة حديثـة إلى مجموعـة أدوات التقييم غير السوقي، التي يتزايـد تطبيقهـا بوتيرة سريعة في العديـد مـن القطاعـات المختلفـة.

في مجال الصحة، اتصف تقييم المنفعة بالصعوبة وبأنه محل للجدل. تنقسم المنافع الصحية عادةً إلى تجنب الوفاة وتكاليف الإصابة بالمرض. إن تأثيرات الإصابة بالمرض التي تم تجنبها نتيجةً التحسن البيئي، على سبيل المثال، تنطوي على فقدان الأجور، ونفقات التجنب (مثل الإنفاق على الترشيح وغلي الماء)، والنفقات الطبية الفعلية، والمنفعة السلبية للحالات المرضية (Preeman, 2003). تستثني معظم التقديرات المكون الأخير وتستخدم بيانـات السـوق الفعلية لتقييـم المكونـات الثلاثة الأولى. وتُعـرف هـذه الطريقة المختزلـة باسم مقاربة "تكلفة المرض". من أجل تطبيق هذه المطابقة لتقييم تكلفة تلوث الهواء، مثلًا، يجب تحويل الانبعـاث أولًا إلى تركيـزات ثـم اسـتخدام دالـة الجرعـة والاسـتجابة (أي حجـم التعـرض وإجـراء الاسـتجابة) مـن أجـل تقدير الزيادة في الوفيـات والإصابة بالمـرض. يصيـر مـن الممكن تقييـم الآثار بواسـطة منهجية الجرعـة والاستجابة هـذه في الوفيـات والإصابـة بالمـرض. يصيـر مـن الممكن تقييـم الآثار بواسـطة منهجية الجرعـة إحـد أيـام المـرض وعـدد الوفيـات المبكرة). إن دراسـات التقييم الاحتمالي حول الاسـتجابة) مـن مخاطـر المـرض أو الوفـاة تشـكل طريقـة بديلـة لتقديـر منافـع التحمالي حول اللاسـتعداد للدفـع للحد مـن مخاطـر المـرض أو الوفـاة تشـكل طريقـة بديلـة لتقديـر منافع التحسينات الصحيـة.<sup>م</sup> يمكن اسـتخدام دراسـات



٢٥ يتم استعراض مسح لهذه الدراسات في الفصل الرابع عشر من الكتاب الذي أعدَّه بيرس وآخرون (Pearce et al., 2006).

يمكن تقدير تكاليف الوفيات باستخدام مقاربة "رأس المال البشري" حيث تصبح خسارة إنتاجية البشر بسبب الوفاة المبكرة، ما يُعرف بأنه القيمة السوقية الحالية للأرباح المهدرة، مقياسًا للمنافع. ويصاحب هـذه المقاربة عـدد مـن العيـوب (Gunatilake, 2003)، لـذا مـن أجـل تقدير تكاليف الوفيات، مـن المفضـل بصفة عامة استخدام طريقة بديلة وهي القيمة الإحصائية للحياة، التي تستند إلى رسوم التأمين.<sup>٢١</sup> يمكن أيضًا تقدير القيمة الإحصائية للحيـاة باسـتخدام طريقة التقييـم الاحتمالي. على سـبيل المثال، يُقـدِّم كروبر أيضًا تقدير القيمة الإحصائية للحيـاة باسـتخدام طريقة التقييـم الاحتمالي. على سـبيل المثال، يُقـدِّم كروبر (Cropper, 1992) مثالًا مؤثرًا لمقاربة تفضيـل مكشـوفٍ متعلـق بتثمين قيمة الحياة عـن طريق التركيز على قرارات الوكالة الأمريكية للتخطيط البيئي في تقييد استخدام المبيدات الحشرية للحد من مخاطر السرطان، وترتب على قرارِ منعِ استخدام المبيدات الحشرية انخفاض المحاصيل، الذي أصبح وجهًا للمقارنة مع انخفاض

تظل جميع المحاولات لتحديد قيم نقدية للمنافع الصحية مثيرة للجدل، ولهذا السبب ظل تحليل فعالية التكلفة يحظى بالأفضلية وهو ما يجعله الأكثر استخدامًا. في قطاع الصحة، على سبيل المثال، غالبًا ما تُستخدم أيام تحسّن الصحة أو سنوات الحياة التي تم إنقاذها كمؤشرات لأثر المشروع مع عمل مقارنة عبر المشاريع المتعددة بناءً على نسبة مؤشر صحي معين إلى تكاليف المشروع المخصومة. على سبيل المثال، وضعت الدراسة التفصيلية التي أجرتها منظمة الصحة العالمية في التسعينيات مجموعة مؤثرة ومستخدمة على نطاق الاراسة الموشرات الصحية، مثل سنوات العمر المحمدة باحتساب مدد العجز (DALYs) (وMurray, 1994 واسع من المؤشرات الصحية، مثل سنوات العمر المصححة باحتساب مدد العجز (DALYs) (وMurray, 1994 الحرية من ديث فعالية التي أجرتها منظمة الصحة العالمية في التسعينيات مجموعة مؤثرة ومستخدمة على نطاق الصع من المؤشرات الصحية، مثل سنوات العمر المصححة باحتساب مدد العجز (DALYs) (وMurray, 1994 الصحية المتعددة باستخدام التكاليف المخصومة لكل سنوات العمر المصححة باحتساب مدد العجز (كأساس الصحية المتعددة باستخدام التكاليف المخصومة لكل سنوات العمر المصححة باحتساب مدد العجز كأساس الحدية المتعددة بالتحدام التكاليف المخصومة لكل سنوات العمر المصححة باحتساب مدد العجز كأساس الحدية المتعددة بالتخدام التكاليف المخصومة لكل سنوات العمر المصححة باحتساب مدد العجز كأساس المحية المتعددة بالتنمية الآسيوي (ADB, 2000) بالتفصيل كيف يمكن اعتماد مؤشر سنوات العمر المصحة باحتساب مدد العجز للاستخدامه في تحليل المشاريع.



٢٦ على سبيل المثال، إذا كان متوسط الاستعداد للدفع للحد من مخاطر الوفاة (لنقل من ٥ في كل ١٠ آلاف إلى ٣ في كل ١٠ آلاف) يبلغ ٥٠ دولارًا، إذًا قيمة الحياة الإحصائية ستكون الرقم المتوسط (٥٠ دولارًا) مضروبًا في عدد الأفراد المتأثرين (١٠ آلاف) مقسومًا على عدد الحيوات التي تم إنقاذها (٦). وبالتالي، في هذا المثال، قيمة الحياة الإحصائية هي (٥٠ دولارًا × ٢٠٠٠)/٢ أو ٢٠٠٠٠ دولار.

من الناحية النظرية، نشأت كل الدراسات من هذا النوع في البلدان المتطورة ولا تزال قيد الاستخدام في تلك البلدان. ومع ذلك، بعض من هذه الطرائق انتشارها آخذ في التزايد في أوساط الأكاديميين في البلدان النامية. من الناحية التطبيقية، يتم اقتراض القيم غير السوقية المقدّرة في مكان آخر أو تكييفها لتناسب البلدان النامية. وتُعرف هذه الطريقة بشكل عام باسم نقل المنفعة. عند التطبيق في بلد نامٍ، يتم تحجيم القيم غير السوقية المقدّرة الأولية بواسطة الفرق في نصيب الفرد من الدخل بين بلدين. وقد جرى التسليم بأن هذا الشكل من أشكال نقل المنفعة هو مثار للجدل وغير باعث على الرضا، لأنه قد يؤدي إلى أخطاء كبيرة. المقاربة الأكثر منطقية هي نقل دالة المنفعة المقدرّة في أحد الأماكن ببلد ما إلى مكان مماثل في البلد نفسه أو إلى المكان نفسه في وقت مختلف. ويتم توضيح هذه المقاربة في الفصل

### ٢-٣-٢ الاستدامة البيئية

أدى تطوير تقنيات التقييم غير السوقي إلى حل عدد من مشكلات التقييم التي تظهر عند تحليل التكلفة والمنفعة، إلا أن قضايا الاستدامة من الممكن لها أن تهيمن على التطبيق الأوسع للقيم البيئية في تحليل المشروع. من حيث المبدأ، إذا كان من الممكن تقييم جميع المنافع والتكاليف البيئية بدقة وإدراجها في التقدير، فإن صافي القيمة الحالية الاقتصادية الموجب سيشير إلى أن الفائض الناتج عن المشروع سيكون كبيرًا بما يكفي لتعويض أي خاسرين. إذا تسبب المشروع في ضرر بيئي، فإن وجود صافي قيمة حالية اقتصادية موجب يعني أنه سيكون هناك دخل كافٍ يتيح إمكانية استعادة الجودة البيئية. ومع ذلك، ليس هناك ما يضمن دفع التعويضات للمجتمعات التي تعاني من انخفاض جودة البيئة أو استخدام هذه التعويضات لإعادة النظم البيئية إلى حالتها الأصلية.

جاءت فكرة تطبيق قيد الاستدامة على عملية اتخاذ القرار المتعلق بالمشروع لمعالجة إغفال أهمية الحفاظ على جـودة البيئـة، حيـث يَكفُـلُ هـذا القيـد الحفـاظ على الأصـول البيئيـة عنـد الحـد الأدنـى المقبـول (Markandya and Pearce, 1994). ويجادل المؤلفون بأنه إذا كان مـن الممكن تحديد حد أدنى حرج للأصول الطبيعية (أي البيئية)، وإذا تسبب استثمار المشروع في أي ضرر لهـذه الأصول، يجب تقديم مشروع تعويضي أو مكمـل لإعادة البيئة إلى حالتها الأصلية.



ويركز هذا القيد الذي يُسمى "الاستدامة القوية" على مشروع واحد لتعويض الضرر الناجم عن مجموعة من المشاريع سعيًا إلى التوفير على أساس مبدأ وفورات الحجم، وينأى عن القضايا العملية المبهمة التي تتعلق بقابلية الاستبدال بين الأصول الطبيعية. هذا القيد يعني أن التعويض يجب أن يكون على مدى فترة زمنية مقبلة فقط، وليس على كل سنة على حدة. بينما يلقى الجانب النظري لمحور هذا الجدال إقبالًا وتفاعلًا واضحًا (2007, 2001)، فمن الناحية العملية على مستوى المشروع، هناك عادةً تقدير للأثر البيئي لتحديد النفقات الوقائية اللازمة لتجنب أسوأ أشكال تدهور الأصول البيئية. وبالتالي، من الناحية العملية، لتميل التعويضات إلى أن تكون على أساس كل مشروع على حدة وليس على أساس برنامج أوسع، حيث إن نظام التخطيط في العديد من البلدان غير بعيد النظر بشكل كافٍ لتحديد المشاريع المستقبلية وتأثيرها البيئي المشترك. يتمثل أحد أوجه جاذبية الاقتراح الأصلي لقيد الاستدامة في أنه، عن طريق حماية البيئة بشكل صريح من خلال قيد مباشر، يتم تحرير معدل الخصم ليلعب دوره الطبيعي في التكيّف مع الوقت، من

## ٢-٤ بدائل تحليل التكلفة والمنفعة

يوضح القسم أعلاه كيف أدت التطورات المنهجية الأخيرة إلى توسيع نطاق التحليل الاقتصادي للمشروع. ومع ذلك، فقد بُذلت جهـود لوضع بدائـل تنفيذيـة لتحليـل التكلفـة والمنفعـة، ويهـدف ذلـك جزئيًّا إلى تحديـد البدائـل الأبسـط وتجنب الاحتمـال المتصـوّر بشـأن حـدوث تحيـز وتلاعـب.<sup>\\_</sup>

ترتبط المشاريع عمومًا بمجموعة متنوعة من التأثيرات، ويوفر التحليل الاقتصادي للمشروع إطارًا منهجيًا لتحديد التكاليف والمنافع لمشروع معين وقياسهما وتقدير قيمتهما ومقارنتهما. وبالتالي، فإن التحليل الاقتصادي يُمكِّنُ من قياس العديد من الآثار المتنوعة باستخدام مقياس واحد يسمح بمقارنة قيمة المشروع. وتتمثل ميزته الكبرى في أنه يحول مجموعة متنوعة من التأثيرات المتباينة إلى وحدة نقدية مشتركة بمرور الوقت ويقارن هذه التأثيرات بشكل منهجي. ويمكن استكماله بأشكال مختلفة من قوائم المراجعة الخاصة بآثار المشروع، بما في ذلك التأثيرات الاجتماعية أو البيئية على سبيل المثال لا الحصر. ومع ذلك، فقد جادل البعض بأنه نظرًا إلى أن صانعي القرار يحتاجون إلى معايير بسيطة وشفافة، فإن تقديرات الأثر هي بديل قابل للتطبيق لمقارنات التكلفة والمنفعة الرسمية، وأن تحليل التكلفة والمنفعة هو مجرد شكل واحد من التقدير الذي يمكن تنفيذه.



۲۷ – على سبيل المثال، استنادًا إلى تجربة الولايات المتحدة، يجادل شابيرو وشرودر (Shapiro and Schroeder, 2008) بأنه يمكن للمحللين التلاعب بتحليل التكلفة والمنفعة بما يتناسب مع تفخيلاتهـم السياسـية.

على سبيل المثال، في سياق المملكة المتحدة، يقترح إيليس وآخرون (Eales et al., 2005) استخدام إجراء من مرحلتين يطلقون عليه اسم "التقدير المتكامل" باعتباره نموذجًا (الشكل ٢-١). في البداية، يجب مراجعـة اقتـراح المشـروع مـن حيـث الانعكاسـات الاقتصاديـة والاجتماعيـة والبيئيـة الواسـعة. وينطـوي ذلـك على جمع البيانات استنادًا إلى قائمـة مراجعـة تضـم عـددًا مـن الأسئلة التي تسـمح، مـن خلال الإجابـة عنها، بإصدار حكم نوعي على العواقب المحتملـة لمشروع ما. وفي المرحلـة التفصيلية الأولى من "تقدير السياسة المتكامل"، تخضع هـذه العواقب المحتملـة لمشروع ما. وفي المرحلـة التفصيلية الأولى من "تقدير السياسة المتكامل"، تخضع هـذه العواقب المحتملـة لمشروع ما. وفي هـذه المرحلـة، يمكن استبعاد الخيارات أو المتكامل"، تخضع هـذه العواقب للتقدير بصـورة أكثر عمقًا. وفي هـذه المرحلـة، يمكن استبعاد الخيارات أو الجوانب الأقل تفضيلًا مـن المشـروع. أما في المرحلـة الثانيـة مـن "تقدير الأثر"، فيتـم البحث عـن إجابات أكثر تفصيلًا حول التأثيرات الاقتصادية والاجتماعية والبيئية المحتملـة. بمجرد الانتهاء مـن هـذه المرحلـة الثانيـة مـن التدقيـق، يمكـن تقديـر المشـروع بالتفصيل باسـتخدام واحـدة أو أكثـر مـن أدوات التقدير حيـث سيكون تحليـل التكلفـة والمنفعـة جزءًا مـن عـدة أدوات يمكـن تطبيقها. لا يلزم أن تكون هـذه الأدوات متعارضـة، ومـن الممكن التكلفـة والمنفعـة جزءًا مـن عـدة أدوات يمكـن تطبيقها. لا يلزم أن تكون هـذه الأدوات متعارضة، ومـن الممكن





ومع ذلك، في حين أن تقدير الأثر من خلال متغيراته البديلة يمكن أن يوفر بيانات مفيدة كمدخلات في تحليل المشروع، فإنه من الناحية المفاهيمية أدنى من تحليل التكلفة والمنفعة طالما يتم النظر في أنواع مختلفة من الآثار، بما أنه يتعين مقارنة الآثار المختلفة بطريقة معينة. لا شك في أنه ستوجد بعض المشاريع الصغيرة التي قد لا يكون من الضروري إجراء حساب دقيق لها نظرًا إلى التكاليف المتواضعة وتتطلبها، ولكن حتى في هذه الحالة، يجب إتاحة الفرصة لإجراء حسابات اقتصادية مختصرة مع تقدير قيمة تقريبية لكل من معدل العائد الداخلي وصافي القيمة الحالية، وذلك من أجل التحقق من النتائج لأي تقدير أثر. يقارن الجدول ٢-١ تقنيات تقدير الأثر المختلفة المتاحة للمشاريع من الناحية البيئية. من بين هذه التقنيات، التحليل متعدد المعايير (MCA) الذي يُعدُّ التقنية الأقرب إلى تحليل التكلفة والمنفعة من حيث إنه يقوم بتضمين مجموعة متنوعة من الآثار المختلفة.

أوجه الشبه/الاختلاف مع تحليل التكلفة والمنفعة	أوجه الشبه/الاختلاف مع التقنيات الأخرى (عدا تحليل التكلفة والمنفعة)	المشكلات	الوصف/الهدف	التقنيات
لا يرتبط بقاعدة رسمية يُتخذ على أساسها قرار.	مماثل للتقدير البيئي الإستراتيجي، إلا أنه يبدو تفاعليًّا (يأتي كرد فعل) ويتناول كل مشروع على حدة. في الحالات التي تكون بالآثار، قد يصبح تقدير الأثر البيئي مماثلًا للتحليل متعدد المعايير.	ليس إجراء تقييم شامل. وهو يتجاهل الآثار البيئية وعادةً ما لا يتضمن التكاليف.	إجراء منهجي لقياس الآثار البيئية لمشروع أو سياسة ما، ويبحث عن طرائق للحد من الآثار البيئية من دون الحد من المنافع بصورة كبيرة.	تقدير الأثر البيئي (EIA)
يضع في الاعتبار بعضًا من المشكلات ذات الصلة بتحليل التكلفة والمنفعة، مثل مبدأ مع/بدون واعتبار البدائل.	يُنظر إليه على أنه استباقي أكثر من تقدير الأثر البيئي حيث إنه يعطي الفرصة للبرامج لكي يتم تصميمها بشكل أفضل للحد من الآثار الضارة.	ليس دليلًا شاملًا لتوجيه عملية اتخاذ القرارات. وهو يتجاهل القضايا المتعلقة بالتوقيت والآثار البيئية، وعادةً ما لا يتضمن التكاليف.	بدلًا من تناول المشاريع أو السياسات بصورة فردية، يتناول التقدير البيئي الإستراتيجي البرامج. وهدفه هو البحث عن أوجه التآزر بين السياسات والمشاريع الفردية وتقييم البدائل.	التقدير البيئي الإستراتيجي (SEA)

### الجدول ٢-١ مزايا تقنيات التقدير البديل لتقدير المشروع/البرنامج

يُتبع في الصفحة التالية

#### الجدول ۲-۱ (تابع)

, ., .,	·	e		
التقنيات	الوصف/الهدف	المشكلات	أوجه الشبه/الاختلاف مع التقنيات الأخرى (عدا تحليل التكلفة والمنفعة)	أوجه الشبه/الاختلاف مع تحليل التكلفة والمنفعة
تحليل دورة الحياة (LCA)	يحدد الآثار البيئية إلى أبعد مدى ممكن سابقًا ولاحقًا في سلسلة الإنتاج/الاستخدام.	لا يوفر أي قاعدة واضحة يُتخذ على أساسها قرار، ولا ينظر عادةً في التكاليف والمنافع غير البيئية.	على عكس تقدير الأثر البيئي، لا ينظر في الآثار المباشرة فحسب، بل يسعى إلى اكتشاف التأثيرات طوال دورة حياة نشاط معين.	يوفر بيانات مادية/ كمية تفصيلية حول التأثيرات البيئية التي يتطلبها تحليل التكلفة والمنفعة.
تقدير المخاطر	ينطوي على تقدير المخاطر الصحية أو ما. يتم التعبير عنه بسُبُلٍ مدة (على سبيل المثال، احتمال حدوث تأثير في قطاع الصحة أو النظام الإيكولوجي، الوقائع عبر مجموعة سكانية معينة، الوقائع لكل وحدة للتعرض).	لكي يُستخدم تقدير المخاطر كقاعدة يُتخذ على أساسها قرار، فإنه يتطلب مقارنة مستوى المخاطر المقدّر مع مستوى مقبول.	على عكس المقاربات الأخرى، يجب تحديد مستوى المخاطر المقال، بُناءً على حُكم يصدره أحد الخبراء أو مسح عام.	يوفر معلومات مماثلة لمكون المخاطر والمنفعة، ولكن من دون تضمين القيم النقدية للتكاليف والمنافع.
تقدير المخاطر المقارن (CRA)	يحلل المخاطر التي تنطوي عليها عدة بدائل، موصيًا بأيها أقل شدة.	ليس دليلًا شاملًا لتوجيه عملية اتخاذ القرارات، بما أن التكاليف نادرًا ما يتم تضمينها.	يتعين تحديد إذا كان مستوى المخاطر الأدنى أعلى من مستوى المخاطر المقبول.	كما هي الحال مع تقدير المخاطر، يوفر معلومات مماثلة لتحليل المخاطر في تحليل التكلفة والمنفعة، ولكن من دون تضمين أي تكاليف ومنافع أخرى.
التحليل الصحي المتكامل (HHA)	يركز على مجال الصحة، ويقارن التأثير المقدّر (على سبيل المثال، الحيوات التي تم إنقاذها) لسياسة معينة مع التأثير الناتج عن تكلفة السياسة (تكلفة تسديدها من خلال فرض ضرائب أعلى).	يتناول الآثار الصحية فحسب.	يمكنه دمج المخاطر الصحية لكل من السياسة وتكلفتها. يوفر معلومات مفيدة لتطبيق تحليل التكلفة والمنفعة في القطاع الصحي.	يوفر معلومات مفيدة كمدخل لتحليل التكلفة والمنفعة في مجال الصحة.

### الجدول ٢-١ مزايا تقنيات التقدير البديل لتقدير المشروع/البرنامج

يُتبع في الصفحة التالية

یدول ۲-۱ (تابع)
-----------------

الجدول ٢-١ مزايا تقنيات التقدير البديل لتقدير المشروع/البرنامج				
التقنيات	الوصف/الهدف	المشكلات	أوجه الشبه/الاختلاف مع التقنيات الأخرى (عدا تحليل التكلفة والمنفعة)	أوجه الشبه/ الاختلاف مع تحليل التكلفة والمنفعة
تحليل فعالية التكلفة (CEA)	يحسب نسبة التكلفة إلى مقياس معين للأثر (نسبة فعالية التكلفة).	يوفر معلومات مفيدة حول تصنيف المشاريع، ولكن لا يستطيع وحده تحديد ما إذا كان يجب المضي قدمًا مع الحل ذي التكلفة الأقل.	أفضل من المقاييس الأخرى من حيث إنه يقدم بوضوح فعالية التكلفة في شكل مقارنات.	مفيد كمؤشر حيث يتعذر استخدام تحليل التكلفة والمنفعة لتحديد قيمة نقدية لمخرجات المشروع.
التحليل متعدد المعايير (MCA)	يربط الأهداف بالمعايير كوسيلة لتحقيق الأهداف وتقدير أثر المشروع من منطلق هذه المعايير.	يعتمد بصفة عامة الدرجات والترجيحات ليس من الواضح كيف يتعامل مع مشكلات الخصم والتقييمات ذات الصلة المتغيرة بمرور الوقت.	مفيد بشكل رئيسي كوسيلة لاختيار البدائل. إذا تم إدخال التكلفة، يمكن للتحليل متعدد المعايير أن يصبح نسخة أكثر تعقيدًا من تحليل فعالية التكلفة، ولكن مع تضمين مؤشرات متعددة لفعالية	يختلف التحليل متعدد المعايير عن تحليل التكلفة والمنفعة من حيث أنه لن يتم إعطاء قيم نقدية لكل المعايير.

المصدر: مقتبس من الفصل الثامن عشر من الكتاب الذي أعدَّه بيرس وآخرون (Pearce et al., 2006)

يمكن القول ببساطة إن بالنسبة لكل مشروع، ينطوي التحليل متعدد المعايير على تحديد سلسلة من آثار المشروع أو معاييره (مثلًا، التوظيف ووقت السفر وجودة الهواء) وإعطاء درجة رقمية لها فيما يتعلق بفعالية المشروع (مثلًا ما حجم أثر التوظيف للمشروع، وهل يوفر الكثير من الوقت، وإلى أي مدى يحسّن جودة الهواء؟). يتم إعطاء المشروع ذي التأثيرات الإيجابية القوية، استنادًا إلى أحد المعايير، أعلى درجة رقمية تضعه على رأس قائمة المشاريع المؤثرة (على سبيل المثال، ٤ من أصل ٤) والعكس صحيح بالنسبة للمشروع ذي التأثيرات الضعيفة (مثلًا، ١ من أصل ٤). ومن ثم يتم تعيين كل معيار إلى معامل ترجيح، وعندما نجمع الدرجات المرجحة نحصل على إجمالي درجة المشروع. وعليه، الدرجة (S) الخاصة بالمشروع ز في تحليل

(11)

 $S_i = \sum m_k S_k^*$ 

ديث  ${\sf S}_{\sf k}$  هو الدرجة للمعيار k ومامل الترجيح المحدد لـ k وحاصل الجمع هو مجمل المعيار.



٣٢

يطرح الجدول ٢-٢ مثالًا عدديًا بسيطًا لمشروعين بديليـن، لـكل منهمـا ثلاثـة آثـار منفصلـة حسـب معيـار المسـاواة (علـى سـبيل المثـال، المسـاواة بيـن الجنسـين) والفرصـة (مـن خـلال خلـق فـرص عمـل) والبيئـة (مـن خـلال تحسّـن جـودة الهـواء). يُعطـى للمعاييـر الثلاثـة معامـل ترجيـح (مـع وضـع المسـاواة بيـن الجنسـين علـى رأس الأولويـات) وتُعطـى درجـة لأثـر المشـروع فيمـا يتعلـق بـكل معيـار. حصـل المشـروع B علـى أعلى الدرجـات الإجمالية بفضل أثره القوي في مسألة المسـاواة بيـن الجنسين، في حين حصل المشـروع A على أدنى الدرجـات

			المعايير: المشروعان	لى التحليل متعدد	الجدول ۲-۲ مثال عا
أثر المشروع B	نطاق المشروع B	أثر المشروع A	نطاق المشروع A	معاملات (قيم) الترجيح	المعيار
Γ,٤	٤	Ι,Γ	Г	۰,٦	المساواة
۰, ۲	I	۰,۲	I	۰,۲	الفرصة
۰,٤	Г	۰,۸	٤	۰,۲	البيئة
٣,٠		Г,Г			الإجمالي
					مالامخات المرمتا سخرم

ملاحظة: الدرجة ١ = ضعيف، ٢ = معتدل، ٣ = قويّ، ٤ = جد قويّ.

المصدر: مقتبس من المفوضية الأوروبية (European Commission, 2008, Table 2.7).

يمكن مقارنة المشاريع المماثلة سواء بالرجوع إلى درجاتها (كما هو موضح أعلاه) أو من خلال نسبة الدرجات إلى كلفة رأس المال، عن طريق إجراء تحليل فعالية تكلفة. ومع ذلك، يصعب استخدام التحليل متعدد المعايير لاتخاذ قرار بسيط سواء بالرفض أو بالقبول فيما يتعلق بمشروع فردي بما أن الدرجة المطلقة لا تخبر صانع القرار بما إذا كانت الآثار التي تم تضمينها كافية لدعم قبول المشروع أم لا. يتطلب اتخاذ قرار القبول أو الرفض عقد مقارنة بين سيناريوهين (مع/بدون). لذا، لكي تكون المقارنة ذات دلالة، يجب مقارنة درجة المشروع مع الدرجة المشتقة من الاستخدام البديل للأموال التي يستهلكها المشروع.<sup>٨</sup> المشكلة الرئيسية في المقاربة متعددة المعايير هي أن الدرجات تخص معايير فردية، وعادةً ما تستند معاملات ترجيحها إلى آراء الخبراء، على الرغم من أنه في المقاربات التشاركية قد يتم النظر في آراء العامة. بما أن كلًا من الدرجات ومعاملات الترجيح رهن للأحكام، فلا شك في أن هناك مخاطر لعدم اتساق القرارات عبر مجموعة متنوعة من المشاريع حيث تتم استشارة أفراد أو مجموعات مختلفة. إن اقتصاديات المشروع الكامنة وراء تحليل التكلفة والمنفعة (CBA) لها أيضًا عناصر رهن للأحكام، ولكن بما أن الدركم المعني لم



٢٨ يوضح بيرس وآخرون (Pearce et al., 2006, Annex 18.1) الشروط التي بموجبها يعطي كلٌ من التحليل متعدد المعايير وتحليل التكلفة والمنفعة النتيجة نفسها بشأن قرار القبول/ الرفض. وهي تتطلب معادلة معاملات الترجيح في التحليل متعدد المعايير إلى الأسعار الاقتصادية وإعطاء التكاليف معامل ترجيح للتوديد والتخلي، في الواقع، عن أساس التحليل متعدد المعايير.

ولهـذا السـبب لـم يتـم اعتمـاد التحليـل متعـدد المعاييـر على نطـاق واسـع فـي اتخـاذ القـرارات المتعلقـة بالقطـاع العـام سـواء داخـل أروقـة الحكومـات الوطنيـة أو الـوكالات الدوليـة. يشـير التفسـير القياسـي فـي الوقـت الحالـي إلـى أن تقديـر الأثـر بأنواعـه المختلفـة يمكـن أن يقـدم معلومـات مفيـدة مـن شـأنها إمـا الإضافـة إلـى تحليـل التكلفـة والمنفعـة أو تكملتـه، ولكـن ليـس اسـتبداله (,2006 a.) Pearce et al., 2006,). فمثـلًا، عنـد مناقشـة التحليـل متعـدد المعاييـر وتحليـل فعاليـة التكلفـة، تجـادل المفوضيـة الأوروبيـة (p 276 و.). فمثـلًا، عنـد مناقشـة التحليـل متعـدد المعاييـر وتحليـل فعاليـة التكلفـة، تجـادل المفوضيـة الأوروبيـة

" يتعذر رؤية هاتين المقاربتين على أنهما بديلان لتحليل التكلفة والمنفعة، إنما مكملان لأسباب خاصة، أو على أنهما تقديرين يتم اللجوء إليهما عندما يستحيل إجراء تحليل تكلفة ومنفعة فعلي. علاوة على ذلك، من الصعب وضع معيار يحكمهما، وبموجب الصناديق الهيكلية وصناديق التماسك وصناديق أدوات تقديم المساعدة في مرحلة ما قبل الانضمام (IPA)، يجب استخدامهما بعناية من أجل تجنب حالات عدم الاتساق عبر المناطق والبلدان التي ستزيد من صعوبة تقدير المشاريع بواسطة خدمات المفوضية."

## ٦-٥ التطبيقات العملية

تدارس اثنان من المؤلفين الرئيسيين للمنهجية الأصلية تجاهل البنك الدولي لهـذه المقاربة، على الرغـم من أنـه كان أكثر المؤسسات نشـاطًا في الترويـج لدراسـاتهما في البدايـة (انظر 1994, Little and Mirrlees, أنه كان موقفهما أصوليًا من ديث إنـه على الرغـم من عـدم تطبيق الإجراءات الكاملـة لطريقتهما مطلقًا، فقد تم استخدام شكل مبسّط من التحليل الاقتصادي من قِبل معظم الجهات المانحة، بل أيضًا من قِبل بعـض حكومات البلـدان النامية. تنطـوي الممارسة الحالية - مثل تلك التي تمت التوصية بهـا لبنك التنمية الآسيوي في الإرشادات الصادرة عـن البنـك نفسه (١٩٩٧)، وللبنك الدولي في الكتابيـن الصادريـن عـن جنكينـز (Jenkins, 1997) وبيللـي وآخـرون (١٩٩٧) فلسه (١٩٩٧)، وللبنك الدولي في الكتابيـن الصادريـن عـن جنكينـز (Jenkins, 1997) وبيللـي وآخـرون (ا200 مـ العيات - مثل تلك التي تمت في الاقتصاد المعني. ولهـذا، تُعد تقديرات المنافع والتكاليف التي يتم إجراؤها على مستوى المشروع جزئية من منطلق أن جميع تأثيرات الترابط والتكرار يتعذر تحديد كميتها، ويجب وضع مسـوغ أو منطق يستند إليه المشـروع بالإضافة إلى مؤشرات التدفق النقـدي المخصوم المعيارية لحافي العيمة الحالية ومعـدل العائـ المشـروع بالإضافة إلى مؤشرات التدم التقـدي المخصوم المعيارية لصافي القيمة الحالية ومعـدل العائـ المشـروع بالإضافة إلى مؤشرات التدفق النقـدي المخصوم المعيارية لصافي القيمة الحالية ومعـدل العائـ الداخلي. ومع ذلك، توفر هـذه المؤشرات فحصًا أساسيًا حول مدى معقولية حجة إجراء مشروع ما، بما أنها تعطي التقدير الكمي الشامل الوديـد للمقبولية.



٢٩ – يجد البنك الدولي (World Bank, 2010) أيضًا نسبة مئوية متناقصة لمشاريع البنك الدولي لها ما يبررها، وذلك استنادًا إلى خضوعها لتحليل التكلفة والمنفعة. توصي الدراسة بالرجوع مرة أخرى إلى سياسة البنك الدولي الخاصة بتحليل التكلفة والمنفعة للتعرّف على الصعوبات في تحديد المنافع كميًا وفي الوقت نفسه ضمان الدقة التحليلية. وتدعو أيضًا إلى تعديل إجراءات التقدير لضمان فعالية استخدام تحليل التكلفة والمنفعة في عملية اتخاذ القرار.

تتبع بنوك التنمية الإقليمية نفس الممارسات التي ينتهجها البنك الدولي؛ التمييز بين المشاريع ذات المنافع القابلة للقياس الكمي وتلك ذات المنافع غير القابلة للقياس الكمي. بالنسبة للفئة الأولى من المشاريع، يتم استخدام معدل الخصم النهائي (عادةً يكون ١٢٪) باعتباره وسيلة تقنينية بحيث يتعين أن يكون للمشروع المقبول صافي قيمة حالية اقتصادية موجبة عند هذا المعدل أو معدل عائد داخلي اقتصادي يتجاوز ٦١٪. بالنسبة للفئة الثانية من المشاريع ذات المنافع غير القابلة للقياس الكمي في السياق النقدي، يتم تطبيق مقارنات على أساس فعالية التكلفة من أجل ضمان تعظيم قيمة المنافع غير النقدية لكل وحدة من وحدات التكلفة. وتوجد أدلة أيضًا في دراسات التقييم تفيد بأن الجودة الأولية لدراسة التحليل الاقتصادي المشروع فيما يسبق التنفيذ ترتبط باحتمالية نجاح المشروع لاحقًا (على الأقـل بالنسبة للبنك الدولي) بما أن التحليل الاقتصادي الدقيق يساعد في تحديد أبـرز العواقـب التي مـن المُرجّح أن يواجهها المشروع بما أن التحليل الاقتصادي الدقيق يساعد في تحديد أبـرز العواقـب التي مـن المُرجّح أن يواجهها المشروع

في الفترة بين ١٩٦٠ وأوائل التسعينيات، تملكت عدد من الحكومات الوطنية وكالات تخطيط في البلدان النامية كانت تطبق تقديرات السعر الصوري الوطني بشكل متسق في تقدير مشاريع القطاع العام. ثمة قائمة طويلة تضم بلدان متعددة اتبعت نفس إستراتيجية التملُّك، من بينها الهند وجمهورية الصين الشعبية (منذ أواخر ثمانينيات القرن الماضي) وتشيلي وأثيوبيا وجامايكا. واعتمد عدد أكبر من الوكالات شكلًا أبسط للتقدير كان مميرًا عن التحليل المالي من حيث حذف التحويلات وتقريب التأثيرات غير السوقية أو تأثيرات العوامل الخارجية. كما ذكرنا سابقًا، لم يعد يتطلب تقدير مشاريع القطاع العام إدخال تعديلات جديرة بالذكر في الأسعار الصورية في معظم البلدان، إلا أن حكومات البلدان النامية ظلت هي الجهة المقدمة (أو الجهة الشريكة في المبادرات العامة والخاصة) التي تهيمن على البنية التحتية الفعلية والاجتماعية التي كان يتعذر من الأسعار الصورية في معظم البلدان، إلا أن حكومات البلدان النامية ظلت هي الجهة المقدمة (أو الجهة الشريكة في المبادرات العامة والخاصة) التي تهيمن على البنية التحتية الفعلية والاجتماعية التي كان يتعذر ماليركة في المبادرات العامة والخاصة) التي تهيمن على البنية التحتية الفعلية والاجتماعية التي كان يتعذر الشريكة مي المبادرات العامة والخاصة) التي تهيمن على البنية التحتية الفعلية والاجتماعية التي كان يتعذر ماليرة. بالإضافة إلى دور التحليل الاقتصادي في تقدير المشاريع الفردية، فإنه يمثل وسيلة مساعدة مهمة مالية. بالإضافة إلى دور التحليل الاقتصادي في تقدير المشاريع الفردية، فإنه يمثل وسيلة مساعدة مهمة لتصميم إستراتيجيات قطاعية، على سبيل المثال فيما يتعلق باختيار مصادر الطاقة والتكنولوجيا. يتطلب قرار الخصخصة أو الشروع في شراكات بين القطاعين العام والخاص أيضًا عقد مقارنة منهجية بين التكاليف



٣٠ يقدم جونز وآخرون (Jones et al., 1990) مثالًا لإحدى مقاربات التكلفة والمنفعة تجاه الخصخصة في البلدان النامية.

وبالمثل يحتفظ التحليل الاقتصادي للمشروع بأهميته في سياق الاقتصادات ذات الدخل المرتفع. فهـو يتـم اسـتخدامه بشـكل روتينـي عندمـا يقـوم الاقتصاديـون الحكوميـون بتقديـر اسـتخدام الأمـوال العامـة فـي مجموعـة متنوعـة مـن القطاعـات، علـى سـبيل المثـال فـي الطـرق والسـكك الحديـد والنقـل الجـوي، وفـي القطاعـات الاجتماعية كالصحـة والتعليم. حتى في حالـة عـدم اسـتخدام الأمـوال العامـة بشـكل مباشر، يمكن اسـتخدام تحليل التكلفة والمنفعـة لتقدير عامـل الجذب أو غير ذلك مـن الخيارات المختلفة، على سبيل المثال فيمـا يتعلـق بإسـتراتيجية الطاقـة (الخيار الحـراري مقابـل الخيار النـووي)، وحمايـة البيئـة، وتكاليـف تغيّـر المناخ.

تستخدم عـدد مـن حكومـات منظمـة التعـاون الاقتصادي والتنميـة (OECD) تحليـل التكلفـة النقديـة بشـكل منتظـم لتقدير مشـاريع القطـاع العـام الخاصـة بهـا. على سـبيل المثـال، تصـدر حكومـة المملكـة المتحـدة بانتظـام ملاحظـات إرشـادية حـول تطبيـق التحليـل الاقتصـادي فـي سـياق القطـاع العـام داخـل المملكـة، وتجـادل بأنـه فـي حالـة وجـود منافـع وتكاليـف قابلـة للقيـاس ناتجـة عـن المشـروع، يتعيـن دمجهـا فـي مقارنـة رسـمية بيـن التكلفـة والمنفعـة (انظـر وزارة الاقتصـاد والماليـة HM Treasury, 2008). يتـم تطبيـق هـذه المقاربـة كممارسـة معياريـة في قطـاع الطـرق بالمملكـة المتحـدة حيث يتـم الجمع بيـن التحليل الاقتصـدي للمشـروع ونمذجـة النقـل الأوسـع (انظـر الفصـل السـابع). تسـتخدم المراجعـة عاليـة التأثيـر حـول تغيّـر المنـاخ الصـادرة عـن وزارة الاقتصاد والماليـة البريطانيـة (Stern, 2007) إطـار تحليـل التكلفـة والمنفعـة مـن أجـل مقارنـة التكاليف المخصومـة للأعمـال الجاريـة التـي تسـتهدف معالجـة قضيـة تغيّـر المنـاخ مـع المنافـع المخصومـة، التي تـم تعريفهـا علـى أنهـا تكاليـف تـم البريطانيـة (Stern, 2007) إطـار تحليـل التكلفـة والمنفعـة مـن أجـل مقارنـة التكاليف المخصومـة للأعمـال الجاريـة التـي تسـتهدف معالجـة قضيـة تغيّـر المنـاخ مـع المنافـع المخصومـة، التي تـم تعريفهـا علـى أنهـا تكاليـف تـم تجنبهـا علـى المـدى الطويـل. انصـبَّ معظـم النقـاش الأكاديمـي حـول مزايـا هـذه الدراسـة علـى السـؤال الأساسي النابـع مـن التحليـل الاقتصـادي للمشـروع الـذي يستفسـر عمّـا إذا تـم اسـتخدام معـدل الخصـم الصحيـح أم لا Beckerman and Hepburn, 2007 Hepburn, 2007).

وبالمثل، رأت المفوضية الأوروبية ضرورة استخدام التحليل الاقتصادي في تقدير المشاريع الممولة من الصناديق الهيكلية وصناديق التماسك المصممة لمساعدة المناطق الأقل نموًا في الاتحاد الأوروبي. خلال فترة التسعينيات من القرن الماضي، أصدرت المفوضية الأوروبية سلسلة من الوثائق الاسترشادية لتطبيق تحليل المشروع (على سبيل المثال، 1997 Commission). وفي الآونة الأخيرة، أصدرت دليلًا شاملًا يتضمن جميع السمات الرئيسية للدراسات الموضحة أعلاه (European Commission 1997). " ويسلط هذا التطبيق في سياق أوروبي الضوء على التطبيق العام لمقاربة التكلفة والمنفعة. ولا يزال بنك التنمية الآسيوي وبنوك التنمية الإقليمية الأخرى تشدد على أن التطبيق الصارم للتحليل الاقتصادي للمشروع هو عنصر حاسم في عملية التخليط والموافقة. بيد أن، كما هو مذكور آنفًا، يتم تعريف التحليل الاقتصادي للمشروع بمصطلحات أوسع مما كان عليه في السابق التفسير التقليدي لتحليل التكلفة والمنفعة.



٣١ – تتطلب سياسة التماسك في الاتحاد الأوروبي أن تخضع جميع المشاريع الاستثمارية الكبرى (التي تُعرّف عادةً على أنها تلك المشاريع العادية التي تتخطى تكلفتها ٥٠ مليون يورو، ولكن أكثر من ٢٥ مليون يورو في حالة المشاريع البيئية و١٠ ملايين يورو لمشاريع المساعدة في مرحلة ما قبل الانضمام المخصصة للدول الأعضاء الجديدة) إلى تحليل رسمي للتكلفة والمنفعة. من بين أمور أخرى، يقترح دليل ٢٠٠٨ معدلي خصم يبلغان ٣٢٪ أو ٥٫٥٪ يتفاوتان مع توقعات البلد واستخدام الأسعار الاقتصادية وتعلي المخاصة المشروع.

يُنظر إلى المشروع في سياق الاقتصاد والقطاع الـذي يقـع فيـه، ويتـم تقديـر البدائـل، ليـس مـن الناحيـة الفنيـة فحسـب، بـل أيضًا مـن حيـث الملكيـة والهيـكل المؤسسي. ويتـم عـرض النتائـج ليـس مـن حيـث مؤشـري صافـي القيمـة الحاليـة الاقتصاديـة ومعـدل العائـد الداخلـي الفردييـن فحسـب، بـل أيضًا مـن حيـث احتماليـة حدوثهمـا، بالإضافـة إلـى التقديـرات الرئيسـية للرابحيـن والخاسـرين. ويخضـع التحليـل الاقتصـادي السـابق للمتابعـة فـي مراحـل مختلفـة مـن عمـر المشـروع بهـدف رصـد التقـدم المحـرز، وتوقـع العقبـات أو إزالتهـا، وتعلـم الـدروس لمشـاريع مسـتقبلية مماثلـة. يلخـص المربـع ٢-١ الأبعـاد المختلفـة للتحليـل الاقتصـادي للمشـروع كمـا فسـرها بنـك التنميـة الآسـيوي بموجـب ١٠

### المربع ٢-١ عشرة مجالات رئيسية للتحليل الاقتصادي لمشاريع بنك التنمية الآسيوي

**تقدير الاقتصاد الكلي:** ما عوامـل الاقتصاد الكلـي التـي تؤثـر فـي القطاعـات المسـتهدفة أو العكـس؟ تقدير السياسات الكلية والقطاعية من حيث تأثيرها في المشروع؛ تحليل التوقعات الاقتصادية والتوقعات الرئيسية؛ تقدير المعلمات الاقتصادية الوطنية على مسـتوى البلـد مثل التحويل القياسي أو عامل سعر الصرف الصوري.

**تقدير القطاع:** ما القيود الملزمـة التـي تعتـرض عمـل الأسـواق وكفـاءة توفيـر الخدمـات العامـة وعدالتهـا؟ تقدير أداء القطـاع والهيـكل المؤسسـي وهيـكل الملكيـة والأداء، وبيئـة السياسـات؛ وتحديـد القيـود الملزمـة علـى أداء القطـاع، والإخفاقـات السـوقية وغيـر السـوقية، والشـكل الأنسـب للمسـاعدة الإنمائيـة.

تقدير الطلب: مـا حجـم المخرجـات المطلـوب؟ مـا المبلـغ الـذي يكـون المسـتخدمون علـى اسـتعداد لدفعـه مقابـل المخرجـات؟

تقدير الطلب في القطاع؛ العوامـل الرئيسـية التـي تؤثـر فـي الطلـب؛ الاسـتعداد المحتمـل للدفـع مقابـل مخرجـات المشـروع؛ وأثـر تغيـرات الأسـعار.

**المسوغات الاقتصاديـة:** ما إخفاقـات السـوق التـي تبـرر تدخـلات القطـاع العـام؟ ما الإخفاقـات غيـر السـوقية أو المؤسسـاتية التـي تبـرر إصـلاح السياسـات والمؤسسـات؟ هـل توجـد بيئـة أعمـال مواتيـة لمشـاركة القطـاع الخـاص؟ وصف إخفـاق السوق أو المؤسسـة الـذي يتعيـن معالجتـه؛ مسـوغ مشـاركة القطـاع العام ودور القطـاع الخاص؛ الأهميـة الإستراتيجية للمشـروع المقتـرح ومبـررات شكل مشـاركة بنك التنميـة الآسيوي؛ ومـدى صلـة المشـروع بخطـط التنميـة الوطنية.

يُتبع في الصفحة التالية.

#### المربع ٢-١ (تابع).

**تحليل بدائل المشروع:** م*ا أفضل طريقة للتعامل مع مشكلات إخفاق السوق أو المؤسسة/السياسة؟* تحديد سيناريوهات مع/بـدون المشـروع؛ تقدير بدائـل المشـروع مـن حيـث المـكان والنطـاق والتكنولوجيـا والتوقيـت؛ وتحليـل الأقـل تكلفـة كأسـاس لاختيـار المشـروع.

#### تحليل التكلفة والمنفعة: هل ستتخطى منافع المشروع تكاليفه؟

قياس المنافع والتكاليف الرئيسية في حالات مع/بدون؛ تحديد ما إذا كان يتعذر قياس بعض التأثيرات كميًا وما إذا كان يمكن استخدام تحليل التكلفة والمنفعة عند الضرورة؛ اختيار وحدة قياس السعر ومستوى سعر للتسعير الصوري؛ تقدير صافي القيمـة الحاليـة الاقتصاديـة ومعـدل العائـد الداخلـي لـكل مكـون فرعـي مسـتقل وللمشـروع ككل؛ وصـف التأثيرات التـى يتعـذر قياسـها كميًا مـن الناديـة الماليـة؛ والخلاصات بشـأن مقبوليـة المشـروع.

### الاستدامة المالية والمؤسسية: هل توجد موارد كافية للحفاظ على تدفق منافع المشروع؟

تقدير معدل العائد الداخلي المالي للمشاريع المدرة للدخل؛ تقدير ما إذا كانت العائدات المالية للمستثمرين كافية لضمـان مشـاركتهم؛ بيـان رسـوم المسـتخدم المتوقعـة وأي إعانـات ضمنيـة؛ تقدير الأثر المالـي للمشـروع وانعكاسـاته علـى مشـاركة الحكومـة؛ وتقديـر القـدرة المؤسسـية للـوكالات المرتبطـة بالمشـروع علـى توفيـر مدخـلات المشـروع وتقديـم الخدمـات.

### التحليل التوزيعي: مَن سينتفع من المشروع وما حجم هذا الانتفاع؟

تحديـد أصحـاب المصلحـة الرئيسـيين فـي المشـروع؛ تقديـر نسـبة المنفعـة؛ تقديـر تخصيـص صافـي دخـل المشـروع بيـن المجموعـات المختلفـة قـدر الإمكان؛ وتحديد التأثيرات المناسـبة - حيثمـا أمكن - في المجموعـات المسـتهدفة الرئيسية، مثـل الفقـراء أو الأقليـات العرقيـة.

#### تحليل المخاطر والحساسية: ما فرص تحقيق المنافع والتكاليف كما هو متوقع؟

تحديد المعلمات الرئيسية للمشروع وتنوعها المحتمل؛ حساب قيمة تحويل (switching value) المعلمات الرئيسية وتقدير احتمالية حدوثها؛ التحليل الكمي للمخاطر على أساس التوزيعات الاحتمالية للمتغيرات الرئيسية؛ تقدير المخاطر المؤسسية؛ وتحديد تدابير لرصد مخاطر المشروع والحد منها.

#### المتابعة والتقييم: هل تحتفظ الافتراضيات بصلاحيتها طوال عمر المشروع؟

وضع قائمـة بالمعلمـات الرئيسـية المطلـوب متابعتهـا؛ وتحديـد المتطلبـات لجمـع البيانـات فـي المسـتقبل حـول كل المعلمـات الرئيسـية.

المصدر: مقتبس من بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2004).



وفيما يتعلق بالممارسات التي ينتهجها بنك التنمية الآسيوي، توفر المجالات العشرة التي يغطيها التحليل الاقتصادي للمشروع إطارًا شاملًا لتحليل الجدوى الاقتصادية للمشروع. بالإضافة إلى التحليل الاقتصادي، يتم إجراء تقدير للأثر البيئي وتقدير للضمانات الاجتماعية، بما في ذلك إعادة التوطين وقضايا النوع الاجتماعي والفقر. توفر هذه التقديرات التكميلية معلومات إضافية للتحليل الاقتصادي ويتم، بصفة عامة، تضمين تكلفة تنفيذ خطة الإدارة البيئية وخطة إعادة التوطين (بما في ذلك مدفوعات التعويضات) في تكاليف المشروع. تتم تغطية العديد مـن جوانـب التحليـل البديـل الموضحـة في الجـدول ٢-١ في هـذا الإطـار، عـدا

جدير بالذكر أنه ثمة رابطٌ، يُغفَلُ عنه كثيرًا، بين التحليل الاقتصادي للمشروع وتصميم الإطار ومتابعته. يبرز الجانب العاشر من التحليل الاقتصادي للمشروع هذا الرابط، ولكن المؤشرات المعنية بالمتابعة والتقييم غالبًا ما يتـم تحديدهـا مـن دون إيـلاء الانتبـاه إلـى التحليـل الاقتصـادي للمشـروع الأصلي. وهـذا وجـه واضـح للترابط يمكن استغلاله لتعزيز عمليـة المتابعـة والتقييم. على سبيل المثال، الكثير مـن مشاريع الـري تفترض مسـتوى معينًا مـن غلـة المحاصيـل ونجـاح المشـروع يعتمـد بشـكل أساسـي علـى تحقيـق هـذه الإنتاجيـة مـن المحاصيل. وعلى نحـو مماثـل، تحـدد تدفقات المرور المتوقعـة والانخفاضات في التكلفة التشغيلية للمركبات المحاصيل. وعلى نحـو مماثـل، تحـدد تدفقات المرور المتوقعـة والانخفاضات في التكلفة التشغيلية للمركبات المحاصيل. وعلى نحـو مماثـل، تحـدد تدفقات المرور المتوقعـة والانخفاضات في التكلفة التشغيلية للمركبات المحاصيل. وعلى نحـو مماثـل، تحـدد تدفقات المرور المتوقعـة والانخفاضات في التكلفة التشغيلية للمركبات المحاصيل. وعلى نحـو مماثـل، تحـدد تدفقات المرور المتوقعـة والانخفاضات في التكلفة التشغيلية للمركبات المحاصيل. وعلى مشـروع تحسين الطـرق. يمكـن تعزيـز فعاليـة عملية المتابعـة والتقييـم مـن خـلال تحديـد مجموعـة مـن المؤشرات التي تقـرر الجـدوى الاقتصادية للمشـروع بالإضافة إلى المؤشـرات القياسية لتوقيت الإنشاء وجودته.

### ٦-٢ الخلاصات

لـم يعـد التحليـل الاقتصادي للمشـروع يثيـر نقاشًا أكاديميًا جديـرًا بالذكـر بمـا أن معظـم المشـكلات النظريـة وُجـدت لهـا حلـول. إلا أن هنـاك اسـتثناءً كبيـرًا فيمـا يتعلـق بمعالجـة المخاطـر وبالأخـص المخاطـر والاسـتدامة البيئية وكيف يمكن معالجتهـا على أفضل نحو، وفي ذلك لا يزال الجـدال قائمًا. وعلى مـدار سـنوات طويلة ظلت العوامل الخارجية البيئية مثار نقاش موسّع في أدبيات التحليل الاقتصادي، ولكن أدى تحوّل التركيز في الآونة الأخيرة نحو تغيّر المناخ إلى إذكاء الوعي بأنه من حيث المبـدأ كل المشاريع تترتب عليها تداعيات بيئية نوعًـا مـا، وإن كانت صغيـرة التأثير. يؤكـد التوجـه الحالي على الحاجـة إلى إدمـاج الوعـي بالآثار البيئية، وحيثما أمكن، تحديدهـا كميًا في صورة تكاليف أو منافع في التقدير الـذي يتم إنجازه.



بعد إصلاحات الاقتصاد الكليّ وعمليات الخصخصة التي طالت معظم البلدان، أضحت بيئة السياسات الحالية في البلدان النامية مختلفة بشكل كبير عـن تلـك التي كانـت سـائدة خـلال فتـرة السـتينيات وحتى التسـعينيات مـن القـرن الماضي. وهـذا يعني أن القضايا الرئيسـية التي تحتـاج التقديـرات إلـى معالجتهـا قـد تحولت من تشوهات في الاقتصاد الكلي إلى أنشطة غير سوقية يصعب تقييمها ومخاوف متعلقة بكفاءة التوزيع والفقر. ومع ذلك، تحظى هذه المنهجية بالمرونة الكافية للتكيّف مع الطلبات التي تنص عليها خطة الأعمال الجديدة. تم إحراز تقدم كبير في استنباط التفضيلات المُعلَنَة من الأفراد والأسر المعيشية للحصول على قيمة تقريبية لمتوسط الاستعداد للدفع لمختلف مخرجات المشـروع. بالإضافة إلى ذلك، انتعش من جديد الاهتمام بالتتبع من خلال دراسة التداعيات التوزيعية للمشاريع، مـن دون اللجوء إلى الخطوة المثيرة

خلال التطبيق العملي للمشروع الذي يَهُمُّ قطاعات مثل النقل والطاقة والمياه، يُستخدم مفهوما هامش الطلب (للاستهلاك الحديّ للسلعة) وهامش العرض (حيث يتم ادخار تكاليف المنتجين الآخرين) على نطاق واسع للحصول على تقديرات للمنافع الاقتصادية الملموسة. وضمن القطاعات المختلفة، تم تطوير إجراءات عملية مختلفة، على الرغم من أن هذه المقاربات متفاوتة في الصرامة والدقة فضلًا عن أن التطبيق الانتقائي لدراسات التقييم الاحتمالي الصارمة وطرائق التقييم غير السوقية الأخرى يتيح اتخاذ خطوات واعدة للمضي قُدمًا نحو تقييم مخرجات المشروع التي يصعب تقييمها.

تتمثل النقطـة الأساسية في أنـه بالنسبة لنـوع المشاريع المدعومـة مـن الحكومـات أو الجهـات المانحـة اليـوم، نـادرًا مـا يعطي التقييـم المالي وحـده صـورة كاملـة عـن القيمـة الاقتصاديـة للمشـروع، على الرغـم مـن أهميتـه كمؤشـر للجـدوى علـى المـدى الطويـل. بالنسـبة لهـذه المشـاريع، يكـون مـن الضـروري والملائـم إجـراء تحليـل اقتصـادي ذي صلـة ولكـن بصـورة منفصلـة.



# ٣. الجانب النظري والعملي في اختيار معدل الخصم الاجتماعي لتحليل التكلفة والمنفعة: دراسة مسحية

### ۲-۱ مقدمة

يعكس معدل الخصم الاجتماعي (SDR) القيمة النسبية لرفاهية المجتمع اليوم مقابل الرفاهية المستقبلية. إن اختيار معدل خصم اجتماعي ملائم شرط أساسي لتحليل التكلفة والمنفعة (CBA) ولـه تداعيـات مهمـة فيما يتعلق بتخصيصات المـوارد. مـن شأن وضع معـدل خصم اجتماعي عـالٍ أن يحـول دون تنفيذ العديـد مـن المشاريع العامة المرغوبة اجتماعيًا، بينما جعله منخفضًا للغاية يمثل مخاطرة القيام بالعديد مـن الاستثمارات غير المجدية اقتصاديًا. علاوة على ذلك، معدل الخصم الاجتماعي المرتفع نسبيًا بسبب إلحاق معامل ترجيح أقل بتدفقات المنفعة والتكلفة التي تحدث في المستقبل البعيد، يكون مواتيًا للمشاريع التي تحقق منافع على المدى القصير، في حين أن معدل الخصم الاجتماعي المرتفع نسبيًا يكون مواتيًا للمشاريع التي تحقق منافع على المدى القصير، في حين أن معدل الخصم الاجتماعي المنخفض نسبيًا يكون مواتيًا للمشاريع التي تحقق منافع على المدى البعيد. إن اختيار معدل الخصم الاجتماعي المنخفض نسبيًا يكون مواتيًا للمشاريع التي تحقق منافع على المدى البعيد. إن اختيار معدل الخصم الاجتماعي لا يؤثر حصرًا في القرار المسبق حول ما إذا كان

تتطلب الكفاءة الاقتصادية أن يقيس معدل الخصم الاجتماعي تكلفة الفرصة الاجتماعية الهامشية للأموال المخصصة للاستثمار العام. في ظل الأجواء التنافسية المثالية حيث لا وجود لتشوهات في السوق، يكون سعر الفائدة في السوق هو معدل الخصم الاجتماعي الملائم. أما في العالم الواقعي حيث تكون الأسواق مشوهة، لـم يَعُـدْ سعر الفائدة في السوق يعكس تكلفة الفرصة الاجتماعية الهامشية للأموال العامة. اقترح خبراء الاقتصاد عدة مقاربات بديلة لاختيار معدل الخصم الاجتماعي في حالة وجود تشوهات في السوق، إلا أنه لـم يكن هناك توافـق في الآراء حول أيهـا تُعـد أكثر ملاءمة. إن الاختلافـات بيـن تلـك المقاربات تعكس إلى حد كبير اختلاف الآراء حول الطريقة التي يؤثر بهـا الاسـتثمار العـام في الاسـتهلاك المحلي والاسـتثمار الخاص وتكلفة الاقتراض الدولي. في حالات المشاريع طويلـة الأجـل للغاية التي تترتب عنها آثار تدوم لأكثر من جيل أو حتى مئات من السنين، مثل تلك التي تعالج تغيّر المناخ والمشكلات البيئية الأخـرى، جـادل الكثيرون بأن اختيار معـدل الحصم الاجتماعي في الاعتبار الكفاءة البيئية



توجد تباينات بارزة في سياسات معدل الخصم العام التي تمارسها البلدان حول العالم، علمًا بأن البلدان النامية، بصفة عامة، تطبق معدلات خصم اجتماعي أكبر (مـن ٨٪ إلى ١٥٪) مقارنةً بالبلدان المتقدمة (مـن ٣٪ إلى ٧٪). تعكس هذه التباينات المقاربات التحليلية المختلفة التي تتبعها بلدان مختلفة في اختيار معدل الخصم الاجتماعي. والأهـم مـن ذلـك، يمكـن القـول إن هـذا التبايـن يعكـس الاختلافـات فـي تكلفـة الفرصـة الاجتماعية المتصورة للأمـوال العامـة عبـر البلـدان وإلى أي مـدى تؤخـذ فيـه مسألة الإنصـاف بيـن الأجيـال في الاعتبار عند وضع معـدل الخصم الاجتماعي.

يهدف هذا الفصل إلى تقديم مسح للدراسات الواسعة حول معدل الخصم الاجتماعي التي كانت حصيلة جولات مـن الجدال دامـت لعقود، فضلًا عـن تغطيـة النظريـة الأساسية وطرائق التقدير وممارسـات السياسـة.' وبشكل أكثر تحديدًا، نحاول فيمـا تبقى مـن هـذا الفصـل طـرح الأسئلة التاليـة والإجابـة عنهـا:

- ا. فيما يتعلق باختيار معـدل الخصـم الاجتماعـي، مـا الحجـج الاقتصاديـة لخصـم المنافـع والتكاليـف المسـتقبلية والمقاربـات التحليليـة؟
  - کیف یمکن تقدیر معدل الخصم الاجتماعی تجریبیًا بموجب کل مقاربة؟
- ٣. ما ممارسات السياسة التي تتبعها البلدان في جميع أنحاء العالم وبنوك التنمية متعددة الأطراف
  ٣. ما ممارسات السياسة التي تتبعها البلدان في جميع أنحاء العالم وبنوك التنمية متعددة الأطراف

يُعد اختيار معدل الخصم الاجتماعي مسألة مهمة أيضًا لبنوك التنمية متعددة الأطراف، بما في ذلك بنك التنمية الآسيوي، ويدظى بأهمية خاصة عندما يتعلق الأمر بالعمليات التي تُجريها. في كلٍ من التحليل الاقتصادي المسبق للمشروع وتقييم الأداء اللاحق للمشروع، تقوم معظم بنوك التنمية متعددة الأطراف بتقدير وتقييم منافع وتكاليف مشاريع التنمية باستخدام معدل خصم موحد يُسمى أيضًا معدل العائد الاقتصادي الداخلي (EIRR)، بنسبة تتراوح من ١٠٪ إلى ١٢٪. إن الغرض من هذا الفصل لا ينحصر على توفير مرجع حول التحليل الاقتصادي للمشروع لموظفي بنك التنمية الآسيوي والمستشارين والمسؤولين الحكوميين المعنيين في البلدان النامية الأعضاء في بنك التنمية الآسيوي والمستشارين والمسؤولين الحكوميين المعنيين في البلدان النامية الأعضاء في بنك التنمية الآسيوي المستشارين والمسؤولين مدل معدل معدل معدل من معدل معدم موحد النامية الأعضاء في منك التنمية الآسيوي من من هذا الفصل لا ينحصر على مناسمة من المعنيين في البلدان النامية الأعضاء في بنك التنمية الآسيوي (DMCs) فحسب، بل يسعى أيضًا الحكوميين المعنيين في البلدان النامية متعددة الأطراف حول ما إذا كانت الممارسة الحالية لتطبيق معدل إلى تحفيز النقاش بين بنوك التنمية متعددة الأطراف حول ما إذا كانت الممارسة الحالية لتطبيق معدل مناسبة في عالم دائم التغيّر.

ورد عـدد مـن المسـوحات والمراجعـات التـي تتنـاول هـذا الموضـوع فـي دراسـات سـابقة (Spackman 2004 وStiglitz, 1994 مstiglitz, 1994) وStiglitz, 2005). وEvans, 2005). وتركز معظمها إما على النظرية وإما على التقدير التجريبي وإما على ممارسات السياسة، ولا توجد دراسات

# ٢-٣ الأسس النظرية لاختيار معدل الخصم الاجتماعي

### ١-٢-٣ مقاربات نحو خصم المنافع والتكاليف المستقبلية: نقاش لم ينته بعد

عمومًا، يترتب عن أي مشروع استثمار عام دفع تكاليف وتَنتج عنه منافع في مراحل زمنية مختلفة. ويُعد الخصم من الممارسات الشائعة في تحليل التكلفة والمنفعة، وهو يعني التعبير عن جميع التكاليف والمنافع من حيث قيمتها الحالية عـن طريق تعيين معاملات ترجيح أصغر إلى تلـك التكاليف والمنافع المترتبة على المـدى البعيد عن تلـك المترتبة على المـدى القريب. تشكل هـذه الممارسة خطوة حاسمة في تحديد ما إذا كان المشروع العام مرغوبًا اجتماعيًا أم لا، وتسمح بمقارنة التكاليف والمنافع التي زمنية مختلفة.<sup>-</sup>

توجد حجتان تفسّران سبب عدم إمكانية مقارنة التكاليف والمنافع التي تحدث في أوقات زمنية مختلفة إذا لم يتم خصمها كما ينبغي. تستند الحجة الأولى إلى أن المستهلكين (أو المدخرين) يفضلون تلقي الكمية نفسها من السلع والخدمات عاجلًا وليس آجلًا. وهناك تفسيران مرجعيان قياسيان لهذا التفضيل الزمني (Dasgupta and Pearce, 1972). يتمثل التفسير الأول في ان الأفراد يتوقعون أن يزداد مستوى استهلاكهم في المستقبل، وبالتالي ستقل المنفعة الهامشية للاستهلاك. في ظل هذا التوقع، سيتعين على الأفراد تقاضي أكثر من وحدة واحدة في المستقبل للتعويض عن التضحية (الادخار) بوحدة واحدة من الاستهلاك تقاضي أكثر من وحدة واحدة في المستقبل للتعويض عن التضحية (الادخار) بوحدة واحدة من الاستهلاك من المتوقع أن تنغير مستويات الاستهلاك في المستقبل زمني خالص إيجابي، أي أنه حتى لو لم يكن من المتوقع أن تنغير مستويات الاستهلاك في المستقبل، فإنهم سيظلون يخصمون من المستقبل. ومع الآن. أما التفسير الثاني فيتمثل في أن الأفراد لديهم تفضيل زمني خالص إيجابي، أي أنه حتى لو لم يكن من المتوقع أن تنغير مستويات الاستهلاك في المستقبل، مإنهم سيظلون يخصمون من المستقبل. ومع الزمني الخالص. يتمثل أحد السببين في أن الفراد لديهم تفضيل زمني خالص إيجابي، أي أنه حتى لو لم يكن من المتوقع أن تنغير مستويات الاستهلاك في المستقبل، فإنهم سيظلون يخصمون من المستقبل. ومع الزمني الخالص. يتمثل أحد السبين في أن المستهلكين يتسمون بـ "نفاذ الصبر" أو "قصر النظر" بشكل عام، بينما يتمثل السبب الآخر في مخاطر عدم البقاء على قيد الحياة في المستقبل. وفقًا لهذين المسلكين المنطقيين، يجب أن يكون معدل خصم المنافع والتكاليف المستقبلية هـو المعـدل الاجتماعي للتفضيل المنعي (SRTP)، أي المعدل الذي يكون المجتمع عنده مستعدًا لتأجيل وحدة هامشية من الاستهلاك الحالي مقابل الحصول على مزيد من الاستهلاك المستقبلي.<sup>¬</sup>



يكون الخصم مطلوبًا أيضًا في اتخاذ القرار بشأن الاستثمار في القطاع الخاص حيث تكون القيمة الحالية للمنافع المالية لمشروع معين قيد المقارنة مع التكاليف المالية لهذا المشروع.

٣ 🔅 نتجاهل هنا المسائل التي ينطوي عليها تجميع تفضيلات الأفراد في التفضيل الاجتماعي. انظر داسكوبتا وبيرس (Dasgupta and Pearce, 1972) للاطلاع على مناقشات حول هذه المسائل.

أما الحجة الثانية لخصم التكاليف والمنافع المستقبلية فهي تستند إلى منظور المُنتِج (أو المستثمر). وفقًا لذلك، رأس المال يُعد مُنتِجًا والموارد المكتسبة لمشروع معين يمكن استثمارها في مكان آخر وإدرار العائدات وبهذا تكون لها تكلفة فرصة بديلة. ومن ثم، لإقناع المستثمر بالاستثمار في مشروع ما، يجب أن يكون العائد المتوقع من الاستثمار مرتفعًا على الأقل مثل تكلفة الفرصة البديلة للتمويل، أي العائد المتوقع من البديل الاستثماري الأفضل التالي. عملًا بهذا المنطق، فإن المعدل الذي ينبغي للمستثمر استخدامه في خصم المنافع والتكاليف لمشروع معين هو المعدل الهامشي لعائد الاستثمار في العائد على حالة غياب التشوهات في السوق، فإن هذا المعدل يكافئ المعدل الاجتماعي الهامشي لعائد الستثمار في الخاص. في حالة الخاص، الذي يُطلق عليه أيضًا التكلفة الهامشيّة للفرصة الاجتماعي الهامشي للعائد على الاستثمار الخاص، الذي يُطلق عليه أيضًا التكلفة الهامشيّة للفرصة الاجتماعي الهامشي للعائد على الاستثمار

في الحالة المثالية التي يكون فيها الاقتصاد تنافسيًّا ولا تعتريه أي تشوهات، تعكس أسعار المدخلات والمخرجات قيمها الاقتصادية أو الاجتماعية. ويتم تحديد أسعار العرض والطلب للأموال القابلة للاستثمار بناءً على المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني وتكلفة الفرصة الاجتماعية، على التوالي. وتحدث المقاصة في سوق رأس المال عندما يساوي سعر فائدة محدد العرض والطلب على الأموال القابلة للاستثمار. ويكون كلَّ مـن المعـدل الاجتماعي للتفضيل الزمني وتكلفة الفرصة الاجتماعية، على التوالي وتحدث المقاصة في الفائدة في السوق. ويعكس سعر الفائدة في السوق التكلفة الفرصة الاجتماعية للفرصة الاجتماعية للأموال القابلة للاستثمار. لاستثمار، وهي بذلك تمثل معدل الخصم الاجتماعي المناسب لتحقيق تخصيص فعّال للموارد في الاقتصاد.

أما في العالم الواقعي، فغالبًا ما تكون هناك تشوهات في السوق بسبب عيوب مختلفة. ومن الأمثلة النموذجية لهذه العيوب الضرائب المفروضة على دخول الشركات وأرباح الفوائد التي يجنيها الأفراد. كما لا يمكننا أن نغفل ذكر أمثلة أخرى على عيوب السوق، وهي تتمثل في المخاطر وعدم تناسق المعلومات والعوامل الخارجية. وتتسبب هذه العيوب في إفساد العلاقة المترابطة لكل من المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني وتكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (ديث يكون الأول أقل من الأذير على العموم)، وتجعل كليهما ينحرف عن سعر الفائدة في السوق. في ظل هذه الظروف، لن يعكس سعر الفائدة في السوق تكلفة الفرصة الاجتماعية للأموال العامة، وستختلف هذه التكلفة اعتمادًا على ما إذا كان يتم قياسها من حيث المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني أم تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال. إذًا، ما المعدل الفرصة الاجتماعية المامشية للأموال العامة، وستختلف هذه التكلفة اعتمادًا على ما إذا كان يتم قياسها من حيث المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني أم تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال. إذًا، ما المعدل الذي يجب استخدامه لخصم المنافع والتكاليف المستقبلية في تحليل التكلفة والمنفعة؟ ظل النقاش حول هذا الأمر محتدمًا لعقود طويلة، الشيء الذي تمخض عنه طرح أربع مقاربات بديلة: (١) المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني (SRTP)، و(٢) تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال. إذًا، ما المعدل و(٤) مقاربة السعر الصوري لرأس المال (SP). على الرغم من ذلك، لم يكن هناك إجماع حول أيها هي و(٤) مقاربة السعر الصوري لرأس المال (SP). على الرغم من ذلك، لم يكن هناك إجماع حول أيها هي الأنسب (201) مقاربة المشاريع العامة في الاستهلاك المحلي والاستثمار الخاص وتكلفة الأراء دول ولي مقاربة التي تؤثر بها المشاريع العامة في الاستهلاك المحلي والاستثمار الخاص وتكلفة الاتراض الدولي. تزامنت المناقشات السابقة حول خصم القطاع العام مع ظهور تحليل التكلفة والمنفعة في الستينيات والسبعينيات. أما في التسعينيات، فقد تم استحضار مسألة اختيار معدل الخصم الاجتماعي مرة أخرى في سياق إيجاد معدل لخصم المنافع والتكاليف البيئية طويلة الأجل، مثل تلك المتعلقة بمعالجة تغير المناخ والاحتباس الحراري. وفي هذه الحالة، تزداد مشكلة اختيار معدل الخصم المناسب تعقيدًا عند اعتبار مسألة الإنصاف بين الأجيال. وفي الأقسام الفرعية التالية، نستعرض بشيء من التفصيل كيف يمكن تقدير معدل الحصم الاجتماعي في إطار كل من المقاربات الأربع، ونبين أحدث نقاش حول كيفية اختيار معدل الخصم للمشاريع البيئية طويلة الأجل، لا سيما في سياق حساب التكلفة الاجتماعية لانبعاثات الكربون وStern, 2006)

### ۲-۲-۳ المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني

إن المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني هـو المعـدل الـذي عنده يكـون المجتمع مسـتعدًا لتأجيل وحدة مـن الاسـتهلاك الحالي فـي مقابـل تحصيـل اسـتهلاك مسـتقبلي إضافي. يسـتند اسـتخدام المعـدل الاجتماعـي للتفضيـل الزمنـي كمـا هـي الحـال مـع معـدل الخصـم الاجتماعي (المدعـوم بواسـطة ومعـدل الاجتماعـي للتفضيـل الزمنـي كمـا هـي الحـال مـع معـدل الخصـم الاجتماعي (المدعـوم بواسـطة العامة تحل محل الاستهلاك الحالي، وأن في الأساس تُعد تدفقات التكاليف والمنافع المراد خصمها تدفقات العامة تحل محل الاسـتهلاك الحالي، وأن في الأساس تُعد تدفقات التكاليف والمنافع المراد خصمها تدفقات العامة تحل محل الاسـتهلاكية إما مؤجلـة وإما مكتسـبة. تـم اقتـراح طريقتين بديلتيـن لإجـراء تقدير تجريبي للمعدل الجتماعي للتفضيل الزمني. بحسب الطريقة الأولى، يتم تقريب هذا المعدل بواسـطة معدل العائد بعد خصم من ألسلع الاسـتهلاكية إما مؤجلـة وإما مكتسـبة. تـم اقتـراح طريقتيـن بديلتيـن لإجـراء تقدير تجريبي للمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني. بحسب الطريقة الأولى، يتم تقريب هذا المعدل بواسـطة معدل العائد بعد خصم من أن هـذه طريقـة مباشـرة، فإنـه يكمـن هنا شـاغل رئيسي يتمثـل فـي أن الأفـراد قـد لا يعبّـرون عـن جميع من أن هـذه طريقـة مباشـرة، فإنـه يكمـن هنا شـاغل رئيسي يتمثـل في أن الأفـراد قـد لا يعبّـرون عـن جميع مماثلة لنفضيلاتهـم المعبّـر عنها عندما يـرون أنفسهم جـزءًا مـن المجتمع. سيكون لـدى المجتمع ككل معدل مماثلة لنفضيلاتهـم المعبّـر عنها عندما يـرون أنفسهم جـزءًا مـن المجتمع. سيكون لـدى المجتمع ككل معدل مماثلة لنفضيلاتهـم المعبّـر عنها عندما يـرون أنفسهم جـزءًا مـن المجتمع. سيكون لـدى المجتمع ككل معدل

أما الطريقة الأخرى فهي تنطـوي على اسـتخدام صيغـة سُـميت على اسـم الخبير الاقتصادي البريطاني المشـهور فرانـك ب. رامـزي. وفقًا لصيغـة رامـزي، المشـتقة مـن نمـوذج للنمـو، المعـدل الاجتماعي للتفضيل الزمني هـو حاصل جمع حدين: الأول هـو معـدل خصم المنفعة الـذي يعكس التفضيل الزمني الخالص والثاني هـو حاصل ضرب معلمتيـن؛ مرونـة المنفعـة الهامشـية للاسـتهلاك<sup>٤</sup> ومعـدل النمـو السـنوي لنصيـب الفـرد مـن الاسـتهلاك الحقيقي (Ramsey, 1928). أما الحـد الثاني في الصيغـة فهـو يعكس حقيقـة أنـه حين يكون مـن المتوقـع نمـو الاسـتهلاك فـي المسـتقبل، سـيكون هـناك عـدد أقـل مـن الأشـخاص المسـتعدين للادخار في الفترة الحالية للحصول على قيمة أكبر في المسـتقبل، وذلك بسبب تناقص المنفعـة الهامشية للاسـتهلاك. يتطلب اسـتخدام صيغـة رامـزي لإجراء تقدير تجريبي للمعـدل الاجتماعي للتفضيل الزمني الوفـر على ما يلي: معلومات حول معدل خصم المنفعـة (م)، ومرونـة المنفعـة الهامشية للاسـتهلاك (θ)، ومعـدل النمو السـنوي لنصيب الفرد مـن الاسـتهلاك الحقيقي *(g)*. إن اختيار *g* سـهل وبسـيط نوعًا مـا، فـي حيـن أن اختيار ρ وθ أصعـب حيث إنـه ينطـوي علـى الحكـم علـى القيمـة المعياريـة، وكان محـل جـدل محتدمٍ كمـا ناقشـنا فـي المربـع ٣-١.

من الناحية المفاهيمية، يتألف معدل خصم المنفعة، م، من مكونين، أحدهما مرتبط بنفاذِ الصبر أو قصر النظر لدى الأفراد والآخر مرتبط بمخاطر الوفاة أو انقراض الجنس البشري.<sup>٥</sup> تضع الكثير من الدراسات التجريبية القيمة صفر لأول مكون على أسس أخلاقية (انظر، على سبيل المثال، 2004, 1984, 1984, 1987, 2004 و2019 Cline, 1992 و300 (Stern, 2006). وقد قيل أيضًا إن أخذ قصر نظر الأفراد في الاعتبار عند تقدير المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني يعني ضمنًا إدخال اللاعقلانية في عملية اتخاذ القرار، وهو ما يتعارض مع مبدأ تحليل التكلفة والمنفعة الذي ينص على اتخاذ القرارات المتعلقة بالاستثمار على أسسٍ عقلانية (Kula, 1984, 1987, 2004 (Kula, 1992 معني للتفضيل الزمني يعني ضمنًا إدخال اللاعقلانية في عملية اتخاذ القرار، وهو ما يتعارض مع مبدأ من قبل التكلفة والمنفعة الذي ينص على اتخاذ القرارات المتعلقة بالاستثمار على أسسٍ عقلانية, الالالام من قبل التكلفة والمنفعة الذي ينص على اتخاذ القرارات المتعلقة بالاستثمار على أسسٍ عقلانية (Kula, 1984, 1987) من قبل العديد من الدراسات. ومن ناحية أخرى، يؤدي إعطاء هذا المكون القيمة صفر إلى بعض النتأئج المتناقضة (انظر المربع ٢-١). على أساس إحدى الدراسات التجريبية التي تعتبر هذا أمرًا إيجابيًا، فإن المدى المقترح هو ٢، ٥,٠٠٪ (OXERA, 2002). يرى سكوت (1989 ما 1977) بأن سلوك الادخار طويل الأجل في المملكة المتحدة يتوافق مع قيمة تتراوح بين ٣,٠٪ و٥,٠٪ لهذا المكون م. يقدم المدول ٣-١ مسمًا لبعض الدراسات التجريبية حول معدل خصم المنفعة بما في ذلك كلا المكوني. المدى المقترح هو ١، ٣-٣٪.

بالنسبة لمكون معدل خصم المنفعة المتعلق بمخاطر عدم البقاء على قيد الحياة في المستقبل، فإن الجدل ليس حول ما إذا كان ينبغي النظر فيه أم لا، إنما يتعلق الأمر بكيفية قياس هذه المخاطر. يحاول البعض تقدير احتمالية البقاء على قيد الحياة ومخاطر الوفاة للأفراد باستخدام إحصائيات الوفيات (Kula) (2004, 1987, 1987, 2004. وهناك آخرون يجادلون بأن مخاطر الوفاة للأفراد ليست ذات صلة باشتقاق التفضيل الزمني الاجتماعي، ولكن الأمر ذو الصلة هو تغيّر فرصة الحياة لأجيالِ بالكامل (Pearce and Ulph, 1999).



<sup>0</sup> في أدبيات تحليل التكلفة والمنفعة، يربط بعض المؤلفين بين التفضيل الزمني الخالص والمكون الأول فحسب في حين يربطه معظمهم بكلا المكونين. في هذا المؤلف، نتبع رأي الأغلبية ونسير على الـدرب الـذي سلكه معظـم المؤلفيـن: التفضيـل الزمني الخالـص يعكس كلًا مـن نفـاذ الصبر ومخاطـر عـدم البقـاء على قيد الحيـاة في المسـتقبل لـدى الأفـراد.

### المربع ٣-١ الجدل حول التفضيل الزمني الخالص

**يجادل** الكثيرون بأن التفضيل الزمني الخالص الإيجابي، الـذي يتضمن تقدير قيمة المنفعة للأجيال القادمة بقـدر أقـل مـن ذلك بالنسـبة الجيـل الحالي، لا يمكـن الدفاع عنه مـن النادية الأخلاقية (Arrow, 1974) وBigou, 1932 وPigou, 1932 وRamsey). بينما يعتـرف آخـرون بأنـه يجـب معاملـة جميع الأجيـال أخلاقيًا على حـد سـواء، فإنهـم يشـيرون إلـى أن إعطـاء معـدل التفضيـل الزمني الخالـص القيمـة صفـر يعني أن معـدل الادخـار أعلى بشـكل مفـرط مما نلاحظـه عـادةً ويتعـارض مـع سـلوك الادخـار في العالـم الحقيقي، ما يـؤدي أيضًا إلـى نتائـج متناقضـة أخـرى (Arrow, 1995). هنـاك أيضًا أولئـك الذيـن يادلـون بـأن مخاطـر الوفـاة، أو المـوت، هـي سـبب منطقـي كافٍ للتفضيـل الزمني الخالـص يادلـون بـأن مخاطـر الوفـاة، أو المـوت، هـي سـبب منطقـي كافٍ للتفضيل الزمني الخالـص الإيجابي الأحكام القيمية، فإنها تخضع أيضًا للخلاف حول المخاطر المحددة التي يجب مناقشتها (Pearce and Ulph, 1999). سلّـط داسكوبتا وبيرس (Dasgupta and Pearce, 1972)

الضوء على مشكلة الأخذ في الاعتبار التفضيل الزمني ذي الصلة بمخاطر الوفاة في حساب معدل الخصم الاجتماعي، لأن التفضيل الزمني الاجتماعي يتعلق بالمجتمع، وليس بمجموع الأفراد، وذلك على الرغم من أن الأفراد فانون والمجتمع ليس كذلك. تتطرّق عدة دراسات تجريبية حديثة إلى المخاطر المتزايدة للوفاة، أو تغيّر احتمالية البقاء على قيد الحياة، للفرد مع تقدمه في السن مشكلات هذه المقاربة، ويجادلان بأنه عند التعامل مع المشاريع طويلة الأجل، فإن المخاطر المناسبة ليست زيادة مشكلات هذه المقاربة، ويجادلان بأنه عند التعامل مع المشاريع طويلة الأجل، فإن المخاطر المناسبة ليست زيادة مشكلات هذه المقاربة، ويجادلان بأنه عند التعامل مع المشاريع طويلة الأجل، فإن المخاطر المناسبة ليست زيادة ودمالية وفاة فرد واحد، إنما ما يحدث لفرص الحياة الخاصة بأجيال كاملة. يحاول نيوبيري (Newbery, 1992) قياس هذه المخاطر من خلال تقدير المخاطر المتصورة لنهاية البشرية في ظرف ١٠٠ عام. يشير Mewbery الخاص بوزارة الاقتصاد والمالية في المملكة المتحدة إلى هذا على أنه خطر وقوع كارثة، أي احتمال حدوث بعض الأحداث المدمرة للغاية التي تأتي لتقضي على جميع العائدات الناتجة عن السياسات أو البرامج أو المشاريع، أو على الأقل تقوم بإحداث تغيير جذري وغير متوقع (HM Treasury, 2003). يُعرِّف تقرير ستيرن (Stern Review) بشأن اقتصاديات المدمات المداخلة مثل النيازك أو الحروب النورية أو تفشي الأمراض بصورة مدمرة. المحمات المحتملة مثل النيازك أو الحروب النووية أو تفشي الأمراض بصورة مدمرة.



المصدر	التقديرات التجريبية	الأساس النظري
Scott (1977)	٪۱٫٥	المكـون الـذي يعكـس قصـر النظـر هـو ٠,٥٪.
		والمكـون الـذي يعكـس تغيّـر فرصـة الحيـاة
		بسـبب مخاطـر الدمـار الشـامل التـي تهـدد
		المجتمــع هــو ١٫٠٪
Kula (1985)	%Γ,Γ	يعكس المتوسط السنوي لاحتمالية البقاء
		على قيد الحياة في المملكة المتحدة في النتيت ميرونيو
Kula (1097)	<u> </u>	العبرة ١٩٧٠-١٩٧٥
Kula (1907)	7 <b>.</b> 1 , 1	في المماكة المتحدة في ١٩٧٥
Scott (1989)	<u>٪۱</u> ۳	لي السبب السبب في ١٠٠٠ . المكون الذي يعكس قصر النظر هم ٣٠٧.
50000 (1505)	/* 1 /1	والمكون الذي يعكس تغتر المتر هو ٢٠٠٠
		مخاطر الدمار الشامل التي تهدد المجتمع هو ١,٠٪
Newberv (1992)	×1,•	المخاطر المتصورة لنماية البشرية في ظرف
		١٠٠ عام
النموذج المتكامل الديناميكي للمناخ	۳٪ سنویًا	خصم المنفعة الذي يعكس التفضيل الزمني
والاقتصاد (DICE)		الاجتماعي الخالص، المحدد عن طريق معايرة
(Nordhaus 1993)		النموذج المتكامل الديناميكي للمناخ
		والاقتصاد لمطابقة البيانات الفعلية
Pearce and Ulph (1995)	%1,1	يعكس المتوسط السنوي لاحتمالية الوفاة 
		في المملكة المتحدة في ١٩٩١
Arrow (1995)	7.1	معدل خصم المنفعة الذي يعكس التفضيل
		الزمني الاجتماعي الخالص مع مطابقة سلوك
OVERA (2002)	" o – Jitill	الادخار الملحوظ
OXERA (2002)	مطر النظر – ۲-۵٫۰۰٪ مخاط بالمفراة = ۱ ۱۷ مع تغيّر	السادا إلى دراسات سابقة ومتوسط معدلات
	متوقع ف المستقبل القرب	الولغاة السبوية السولغية والأخيرة في المملكة المتحدة
	اللي ١,٠ ٪	
Evans and Sezer (2004)	%I,0−I,·	۱٪ لبلدان الاتحاد الأوروبي و۱٫۵٪ للبلدان خارج
		الاتحاد الأوروبي، مع انعكَّاس مخاطر الكوارث
Kula (2004)	۲۱,۳	انعكاس المتوسط السنوي لمعدل الوفاة في
		الهند خلال الفترة ١٩٦٥-١٩٩٥
Evans (2006)	%1	استنادًا إلى المتوسط السنوي التقريبي لمعدل
		الوفاة في الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٤ في ١٥ بلدًا من
		الاتحاد الأوروبي
Stern (2006)	٪۰,۱	احتمالية انقراض الجنس البشري سنويًا 

### الجدول ٣-١ التقديرات التجريبية لمعدل خصم المنفعة

المصدر: ورقة عمل من إعداد شوانغ وآخرين (Zhuang, et al., 2007).

تختلف التقديرات التجريبية لمرونة المنفعة الهامشية للاستهلاك (θ) أيضًا من دراسة لأخرى. تم استخدام ثلاث مقاربات مختلفة: طرائق المسح المباشرة، والدليل السلوكي غير المباشر، والقيم الاجتماعية المستدل عليها (انظر مراجعة حديثة أجراها إيفانز Evans, 2005). تركز طرائق المسح على قياس تجنب المخاطر وأوجه عدم المساواة٬ استنادًا إلى الردود على أسئلة مسح مصممة خصيصًا. ويستند الدليل السلوكي غير المباشر على سلوك الاستهلاك الملحوظ من نماذج طلب المستهلكين المقدّر تجريبيًا. تنطوى المقاربة الثالثة في تقدير θ ، على عملية استدلال قائمة على سلوك الحكومة المستدل عليه من خلال سياسات الإنفاق والضرائب. يشير أحد المسوحات للتقديرات التجريبية لـ θ القائم على المقاربات الثلاث إلى أن قيمـه تنحصر في الغالـب ضمـن المدى ١٪-٢٪، باستثناء بضع قيم متطرفة (الجدول ٢-٣). توحى الاختلافات بأن النتائج عرضة للتأثر بمواصفات النموذج ومستوى التجميع في البيانات واختيار عوامل التقدير وحجم العينة وطول فترات أخذ العينة.

	الجدول ٣-٢ التقديرات التجريبية لمرونة المنفعة الهامشية للاستهلاك		
التواريخ	التقديرات التجريبية	المصدر	
		أ. طريقة المسح	
مكاس تجنب المخاطر التي تهدد الأمريكيين في تصف العمر الذين شملهم المسح	٤,٠ تقریبًا اند من	Barsky et al. (1995)	
يكاس تجنب عدم المساواة للطلاب الأمريكيين :ين شملهم المسح	۰٫۸−۰,۲ الد	Amiel et al. (1999)	
		ب. الدليل السلوكي غير المباشر	
		نماذج الطلب ذات المرونة الثابتة	
حا: بيانات الفترة ١٩٥٤–١٩٧٦	۱٫۵٦ کن	Kula (1984)	
ولايات المتحدة: بيانات الفترة ١٩٥٤–١٩٧٦	٩٨,١ الو	Kula (1984)	
مملكة المتحدة: بيانات الفترة ١٩٦٧–١٩٩٧	٦٢,١ الد	Evans and Sezer (2002)	
مملكة المتحدة: بيانات الفترة ١٩٦٥–٢٠٠١	ר, ו ווג	Evans (2004a)	

يُتبع في الصفحة التالية.



يقيس تجنب المخاطر نفور الفرد من قبول صفقة لها مردود غير يقينى بدلًا من صفقة أخرى لها مردود يقينى أكثر وإن كان هذا المردود المتوقع أصغر من الأول بشكل محتمل. ٦ يقيس تجنب المخاطر قدرة تحمل الفرد لعدم المساواة فى الدخل. إن تجنب المخاطر متصل بشكل وثيق بتجنب عدم المساواة، وكلاهما متصلان بشكل وثيق بمرونة المنفعة الهامشية للاستهلاك.

تابع الجدول ٣-٢.

للك	الجدول ٣-٢ التقديرات التجريبية لمرونة المنفعة الهامشية للاستهلا		
التواريخ	التقديرات التجريبية	المصدر	
الهند: بيانات الفترة ١٩٦٥–١٩٩٥	١,٦٤	Kula (2004)	
المملكة المتحدة: بيانات الفترة ١٩٦٣–٢٠٠٢	١,٦	Evans et al. (2005)	
إيطاليا: بيانات الفترة ١٩٨٠–٢٠٠٤	Ι,ΓΛ	Percoco (2008)	
		نظام الطلب شبه المثالي	
المملكة المتحدة: بيانات الفترة ١٩٨٠–١٩٨٤	I,9V	Blundell (1988)	
فرنسا: بيانات الفترة ١٩٧٠–٢٠٠١	۳۳, ۱	Evans (2004b)	
		نموذج الاستهلاك على مدى الحياة	
المملكة المتحدة: بيانات الفترة ١٩٧٠–١٩٨٦	Ι, Ε-Ι,Γ	Blundell et al. (1994)	
		نظام الطلب شبه المثالي الرباعي	
نموذج مجمّع	١,٠٦	Blundell et al. (1993)	
نماذج مصغرة	۱,۳۷–۱,۰٦		
المملكة المتحدة: بيانات الفترة ١٩٧٠–١٩٨٤			
المملكة المتحدة: بيانات الفترة ١٩٧٠–١٩٨٦	I,•V	Banks et al. (1997)	
		ج. القيم الاجتماعية المكشوفة	
المملكة المتحدة: بيانات الفترة ١٩٩٩–٢٠٠٠	Ι,ει-Ι,ΓΛ	Cowell and Gardiner (1999)	
المملكة المتحدة: بيانات الفترة ٢٠٠١–٢٠٠٢	١,0	Cowell and Gardiner (1999)	
خمسة بلدان كبرى تابعة لمنظمة التعاون الاقتصادي	Ι, ٤Ο-Ι, ΓΟ	Evans (2005)	
والتنمية (فرنسا، وألمانيا، واليابان، والمملكة المتحدة،			
والولايات المتحدة): بيانات الفترة ٢٠٠٢–٢٠٠٣			
	(7)		

المصدر: ورقة عمل من إعداد تشوانغ واخرين (Zhuang, et al., 2007).

مع تقديرات ρ، وθ، و*g*، يمكن حساب المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني باستخدام صيغة رامزي. يقدم المربع ٢-٣ توضيحًا لذلك.

من بين أبرز الانتقادات حول استخدام المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني باعتباره معدل الخصم الاجتماعي هـو أنـه مجـرد مقيـاس لتكلفـة الفرصـة الاجتماعيـة مـن حيث الاسـتهلاك الضائـع ويتجاهـل حقيقـة أن المشـاريع العامـة يمكن أن تحل محل أو تزاحـم اسـتثمارات القطـاع الخـاص إذا تسـببت في ارتفـاع سـعر الفائـدة في السـوق (و Baumol, 1968 Harberger, 1972).

### المربع ٢-٣ صيغة رامزي

**فحّر** في استخدام نموذج رامزي للنمو حيث يقوم العنصر التمثيلي بتعظيم رفاهيته مـدي الحيـاة وفقًـا لقيـد زمني :(Ramsey, 1928)

> (1) تعظيم *U(ct) e<sup>\_pt</sup>dt* تعظيم (г) وفقًا لـ .*k. = f(kt) - c*

حيث (.)U تمثـل دالـة منفعـة متغيـرة زمنيًـا مـع خـواص ٥<(.)U (المنفعـة الهامشـية للاسـتهلاك موجبـة) و0> // (المنفعة الهامشية للاستهلاك تقل)؛ وp هو معدل خصم المنفعة الذي يعكس التفضيل الزمني الخالص؛ و ٫c هو الاستهلاك في الزمن t و*(٫f(٫)* تمثل دالة الإنتاج؛ و٫k هو صافى الاستثمار في الزمن t.

(٣)

 $(\varepsilon)$ 

يتطلب التعظيم

 $U'(c_{+}) f'(k_{+}) + U''(c_{+})\dot{c}_{+} - p U'(c_{+}) = 0$ 

حيث ¿ هو التغيّر في الاستهلاك في الزمن t. يمكن تبسيط المعادلة (٣) إلى

 $r = f'(k) = p + \Theta q$ 

ديث r هـو معـدل العائد على الادخار؛ و $ho = - rac{w}{w} c$  هـى مرونـة المنفعـة الهامشية للاسـتهلاك التـى تمثـل التفضيـل، وتُعرف أيضًا باسـم معامـل تجنـب المخاطـر النسـبى؛ و $c_{\rm c} / c_{\rm c}$  هـو معـدل نمـو نصيـب الفـرد مـن الاسـتهلاك. إن المعادلة (٤) شبيهة بصيغة رامزي التي تنص على أن الأسر المعيشية تختار الاستهلاك من أجل معادلة معدل العائد على الادخار إلى معدل التفضيل الزمني الخالص بالإضافة إلى معدل انخفاض المنفعة الهامشية للاستهلاك الناتج عـن نمـو نصيب الفـرد مـن الاسـتهلاك.

عملًا برأي سيزر وإيفانز (Evans and Sezer, 2004)، معـدل التفضيـل الزمنـي الخالـص p مـن المفتـرض أن يكـون ١,٥٪ ، ومرونة المنفعة الهامشية للاستهلاك Θ من المفترض أن تكون ١,٣٪ ومتوسط معدل نصيب الفرد من الاستهلاك الحقيقي g هـ و متوسـط معـدل النمـ و السـنوي للناتـج المحلـي الإجمالـي الحقيقـي للفـرد مـن ١٩٧٠ حتـي Penn ٢٠٠٤) (World Tables 6.1. تعطى صيغة رامزي التقديرات التالية للمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني لأربعة بلدان آسيوية مختارة (انظر مربع الجدول).

مربع الجدول. التقديرات التجريبية للمعدل الاجتماعي للتقضيل الرمني لبلدان اسيوية محتارة					
المعدل الاجتماعي					
للتفضيل الزمني (٪)	θ	(%) g	(%) p		
٦, ١	۳, ۱	۳,00	١,٥	إندونيسيا	
V,A	۳, ۱	٤,٨٨	١,٥	ماليزيا	
٧,٣	۳, ۱	٤,٤٨	Ι,Ο	سنغافورة	
٤,0	۳, ۱	۲,۳٤	Ι,Ο	اليابان	

المصدر: ورقة عمل من إعداد تشوانغ وآخرين (Zhuang, et al., 2007).

إذا كان سيتم القيام باستثمار عام إضافي على حساب استبدال الاستثمار الخاص، يجب أن تعكس تكلفة الفرصة الاجتماعية الهامشية لهذا الاستثمار العام أيضًا ما يمكن أن يجلبه الاستثمار الخاص المُستبدل إلى المجتمع، الذي يمكن قياسه من خلال المعدل الاجتماعي الهامشي لعائد استثمار القطاع الخاص — تكلفة الفرصة الاجتماعية لـرأس المـال.<sup>v</sup> بمـا أن المعـدل الاجتماعي للتفضيـل الزمني يكـون بصفـة عامـة أدنـى مـن تكلفـة الفرصـة الاجتماعية لـرأس المـال. بسبب عامـل الاختلاف الـذي ينتـج عـن التشـوهات في السـوق مثـل الضرائب، فهـذا يزيد مـن احتمالية أن العدد الختماعي للتفضيـل الزمني يكـون بصفـة عامـة أدنـى مـن سيتم الاضطـلاع بهـا عندما يُسـتخدم المعـدل الاجتماعي للتفضيل الزمني مـن الشـوهات في السـوق مثـل

٣-٢-٣ التكلفة الهامشيّة للفرصة الاجتماعية لرأس المال

يستند اقتراح استخدام التكلفة الهامشيّة للفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) كمعدل الخصم الاجتماعي، الذي دعا إليه عدد من الباحثين من بينهم ميشان وبومول ودياموند وميريليس (Mishan, 1967، وBaumo, بالذي دعا إليه عدد من الباحثين من بينهم ميشان وبومول ودياموند وميريليس (Diamond and Mirrlees, 1971a and 19718، 1968، 1968، و1971a and 1971ع عام 1968، و1971b عام 1971a and 1971b إلى الحجة القائلة بأن الموارد شحيحة في أي اقتصاد؛ وأن الحكومة والقطاع الخاص يتنافسان على مجموعة الأموال نفسها؛ وأن الاستثمار العام يحل محل الاستثمار الخاص، على أساس "الدولار مقابل الدولار"؛ ويمكن استثمار الأموال المخصصة لمشاريع القطاع العام في القطاع الخاص. ولذلك، يجب على الاستثمار العام أن يحقق العائد نفسه على الأقل الذي يحققه الاستثمار الخاص. إذا لـم يكـن كذلك، يمكـن زيادة مجمـل الرفاهية الاجتماعية عـن طريق إعـادة تخصيص الموارد إلى القطاع الخاص، الذي يحقق عائدات أعلى.

وتم اقتراح أن تكلفة الفرصة الاجتماعية لـرأس المـال يمكـن تقريبهـا بواسـطة معـدل العائـد الهامشـيّ قبـل خصـم الضريبـة على الاسـتثمارات الخاصة الأقـل مخاطـرة. وهنـاك بديـل جيـد لهـذا وهـو معـدل العائـد الحقيقـي قبـل خصـم الضريبـة على سـندات الشـركات الأعلى تصنيفًـا (Moore et al., 2004). يوفـر المربـع ٣-٣ توضيحًـا لتقديـر المعـدل الهامشـي للعائـد القائـم على سندات Moody's AAA). يوفـر المربـع ٣-٣ توضيحًـا لتقديـر المعـدل الهامشـي للعائـد القائـم على مقـدّرة فـي المربـع ٣-٣، يجـب تعديلهـا تنازليًا (أي إنقاصهـا) لعـدد مـن الأسـباب (Lind, 1982 فمـدرة فـي المربـع ٣-٣، يجـب تعديلهـا تنازليًا (أي إنقاصهـا) لعـدد مـن الأسـباب (Lind, 1982 مودرة مـي المربـع ٣-٣، يجـب تعديلها تنازليًا (أي إنقاصهـا) لعـدد مـن الأسـباب (لا ياكـر الضريبة بدلًا من متوسط المعدل عند تقدير تكلفة الفرصة الاجتماعية. سيكون معدل العائـد الهامشي أدنى مـن متوسط المعـدل لأن رجـال الأعمـال سـيجرون أفضـل صفقـة بالنسـبة لهـم أولًا. ثانيًا، يتضمـن العائـد على الاستثمار الخاص إعانات لتعويض المسـتثمرين عـن المخاطـر التـي تكون أعلى بصفة عامة عـن تلك المرتبطة بالاسـتثمار الما المام.

۷ 👘 یمکن تقریب هذه القیمة بواسطة معدل العائد قبل خصم الضریبة علی الاستثمار الخاص. انظر النقاشات فی القسم الفرعی التالی.

### المربع ٣-٣ تقدير تكلفة الفرصة الاجتماعية من العائدات على سندات الشركات

**استنادًا** إلى الطريقة المستخدمة بواسطة بوردمان وآخرون (Boardman et al., 2001)، متوسط العائد السنوي على سندات الشركة طويلة الأجل Moody's AAA تم تقديرها وفقًا للنسبة ٦,٨١٪ من يناير ١٩٤٧ إلى ديسمبر ٢٠٠٥ في الولايات المتحدة. مع تطبيق معدل ضريبة الشركات لعام ٢٠٠٤ تبلغ نسبته ٤٠٪ (KPMG, 2004)، تم حساب العائد الاسمي قبـل خصم الضريبة على السندات بالمعـدل [٢٠,١ / (١–٢،٢٠)] = ٢١١٪. البديل لمعـدل التضخم المتوقع هو متوسط معـدل التضخم السنوي، الذي كان يبلغ ٣،٧٨٪ في الفترة بين ١٩٤٧ و٢٠٠٥ في الولايات المتحدة. لذلك، معـدل العائد الحقيقي قبـل خصم الضريبة على سندات الشـركات الأعلى تصنيفًا في الولايات المتحدة هو [(٠,٠٣٨ معـدل العائد الحقيقي قبـل خصم الضريبة على سندات الشـركات الأعلى تصنيفًا في الولايات المتحدة هو [(٠,٠٣٨

المصدر: ورقة عمل من إعداد تشوانغ وآخرين (Zhuang, et al., 2007).

ثالثًا، يمكـن أيضًا أن تتأثر العائـدات علـى الاسـتثمار الخـاص باعتبارهـا تكلفـة الفرصـة الاجتماعيـة لـرأس المـال، بالتشـوهات فـى السـوق مثـل العوامـل الخارجيـة والتسـعير الاحتـكاري.

مـن ناحيـة أخـرى، لاحـظ كل مـن داسـكوبتا ومارجليـن وسـين (SOC) كمعـدل الخصـم الاجتماعي غيـر مبـررة إلا الحجـة وراء اسـتخدام تكلفـة الفرصـة الاجتماعيـة لـرأس المـال (SOC) كمعـدل الخصـم الاجتماعي غيـر مبـررة إلا في سياق النمـوذج ثنائي الفترة حيث يكـون إجمالي مبلـغ رأس المـال المتوفـر للاسـتثمار ثابتًا بشكل مسـتقل عـن خيار المشـروع في القطاع العـام. في هـذه الحالـة، يحل الاسـتثمار العـام (أو يزاحـم ويطـرح جانبًا) الاسـتثمار الخـاص علـى أسـاس "الـدولار مقابـل الـدولار"، ويوفـر معـدل العائد الهامشـي علـى الاسـتثمار الخـاص (شـاملًا الفرائب) مقياسًا مناسبًا لتكلفة الفرصـة الاجتماعية لـرأس المال (SOC). ولكن عند إسـقاط أي من الافتراضين (النمـوذج ثنائي الفترة أو المبلـغ الثابت لرأس المال (SOC). ولكن عند إسقاط أي من الافتراضين ويبل المستهلكين عادةً ما يكون أقـل من المعال)، لن تظل الحجة متماسكة. إذا تـم توفير رأس المال اللازم توبل المستهلكين عادةً ما يكون أقـل من المعدل الهامشي للعائد على الاسـتثمار العار من يوبل المستهلكين عادةً ما يكون أقل من المعدل الهامشي للعائد على الاسـتثمار الخاص، وبالتالي، يجب أن

### ۲-۳-۶ مقاربة المتوسط المرجح

تشير المناقشات السابقة إلى أن استخدام المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني لخصم التكاليف والمنافع المستقبلية يمثل إشكالية بما أنه لا يأخذ في الاعتبار آثار المشاريع العامة على الأموال المتاحة للاستثمار الخاص. من ناحية أخرى، إن استخدام تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) كمعدل الخصم الاجتماعي يفترض أن الاستثمار العام يحل محل الاستثمار الخاص فقط وليس الاستهلاك الخاص، وهذا أيضًا لا يصح في الواقع دائمًا. تحاول مقاربة المتوسط المرجح، المرتبطة بإسهامات الكثير ومن بينهم Harberger, 1972 و الواقع دائمًا. تحاول مقاربة المتوسط المرجح، المرتبطة بإسهامات الكثير ومن بينهم Sandmo and Drèze, 1971 و الخاصة بتكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC). يدرك أنصار مقاربة المتوسط المرجح أن مصادر الأموال المتاحة للمشاريع العامة قد تأتي من إزاحة الاستثمار الخاص، وتحفيز المستهلكين على تأجيل الاستهلاك الحالي، والاقتراض من أسواق رأس المال الدولية في حالة الاقتصاد المفتوح. تختلف تكاليف الفرص الاجتماعية للأموال القادمة من هذه المصادر المختلفة بسبب التشوهات التي تعتري السوق مثل الضرائب. وبالتالي، يجب أن يكون معدل الخصم الاجتماعي المتوسط المرجح لكل من تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) والمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني (SRTP) وتكلفة الاقتراض الخارجي بحيث تعكس معاملات الترجيح نسب الأموال التي تم الحصول عليها من مصادرها المعنية. يجادل هاربيرجر (172 بالاتحامية لرأس المال (SOC) والمعدل الاجتماعي المال (SOC) قد تختلف من تطاع إنتاجي لآخر ويمكن أيضًا أن يتفاوت المعدل الاجتماعية لرأس المال (SOC) قد تختلف من قطاع إنتاجي لآخر ويمكن أيضًا أن يتفاوت المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني ومن ثم، يجب أن تكون تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) والمعدل الزمني ومن ثم، يجب أن تكون تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) والمعدل الزمني ومن ثم، يجب أن تكون تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) والمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني ومن ثم، يجب أن تكون تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) والمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني وي يربرس (SRTP) أن معاملات الترجيح تعتمد أيضًا على درجة التكامل أو الاستبدال بالمنتلفة، يرى بيرجس (SRTP) أن معاملات الترجيح تعتمد أيضًا على درجة التكامل أو الاستبدال بين الاستثمار يرى بيرجس (ولكنه يشير إلى أن العوامل الخارجية الإيجابية للاستثمار العام الناتجة عـن تكاملـه يمكن العـام والخاص، ولكنه يشير إلى أن العوامل الخارجية الإيجابية للاستثمار العام الناتجة عـن تكاملـه يمكن

بالنسبة للاقتصاد المغلق، إذا كان عرض الأموال يفتقد إلى المرونة تمامًا، فإن مشروع القطاع العام سيدل محل الاستثمار الخاص فقط، وبالتالي فإن معامل ترجيح المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني سيكون صفرًا وسيكون معدل الخصم الاجتماعي مساويًا لتكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC). في المقابل، إذا كان الطلب على الأموال مفتقدًا إلى المرونة تمامًا، فسيدل المشروع العام محل الاستهلاك الحالي فقط، وسيكون عامل ترجيح تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) صفرًا وسيساوي معدل الخصم الاجتماعي قيمة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني. بصفة عامة، يُعتقد أن كلًا من العرض والطلب على الأموال غير المستثمرة يستجيبان للتغيرات التي تحدث في سعر الفائدة في السوق، لذا سيقع معدل الخصم الامتحادي في مكان ما بين أقصى القيمتين. ومع ذلك، يجادل هاربيرجر (Harberger, 1972) بأن الأدلة الاقتصادية القياسية المتراكمة حول وظائف الاستثمار تُظهر بوضوح أن العديد من فئات الاستثمار حساسة جدًا للتغيّرات في سعر الفائدة، في حين لا توجد إلا أدلة ضئيلة تفيد بأن المدخرات تستجيب لتغيّرات أسعار مداً التغيّرات في سعر الفائدة، في حين لا توجد إلا أدلة ضئيلة تفيد بأن المدخرات تستجيب لتغيّرات أسعار مرابة المؤلية المرابي المتثمار معقول إن المتوسط المرجح ذا الصلة الاستثمار معقول معام الفائدة. ومن ثم، هناك افتراض معقول إن الميوسط المرجح ذا العدل من فئات الاستثمار معقول من تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) إن لم يكن مساويًا لها تمامًا.

أما بالنسبة للاقتصاد المفتوح حيث يكون رأس المال متحركًا عبر البلدان، فمـن المتوقـع أن يكون سـعر الفائدة المحلي مرتبطًا بطريقـة ما بسعر الفائدة الـذي يمكن للبلد أن يقترض بـه في سـوق رأس المال العالميـة (Lind, 1990 Edwards, 1986 وBdwards وكرا (لنام الحالـة القصوى للاقتصاد المفتوح الصغير الـذي يتمتع بحركـة رأس مـال مثاليـة، ومحايَـدة المخاطر، ونظـام سعر الصرف المرتبط بعمـلات أخرى (مع عـدم توقـع انخفـاض قيمـة العملـة)، وإمـداد مـرن بـلا حـدود بـرأس المـال الأجنبـي، لـن تحـل المشـاريع العامـة محـل الاستهلاك المحلي أو الاسـتثمار الخـاص. وبالتالي، سيكون معامـلا الترجيح لـكل مـن تكلفـة الفرصـة الاجتماعية
لرأس المال (SOC) والمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني صفرًا، وسيكون معدل الخصم الاجتماعي مساويًا لمعدل الاقتراض الدولي. إلا أن إدواردز (Edwards, 1986) يجادل بأنه حتى الاقتصاد الصغير الذي يتمتع بحركة رأس مال مثالية سيواجه منحنى متصاعد لإمدادات رأس المال الأجنبي (ارتفاع عرض رأس المال الأجنبي). يتمثل أحد المبررات في أن ارتفاع مستوى المديونية الخارجية يمكن أن يكون مرتبطًا باحتمالية أعلى لحدوث تخلف عن السداد حسبما يتصور المقرضون، وبارتفاع التكلفة التي يمكن لهذا البلد المعين أن يقترض بها من سوق رأس المال الدولية. في هذه الحالة، فإن المشروع العام الذي يتم تمويله (جزئيًا) بدين خارجي إضافي سينتج عنه سعر فائدة أعلى يُفرض على القروض الخارجية، وربما سترتفع أيضًا أسعار الفائدة المحلية نظرًا إلى أن الاثنين مرتبطان. لذلك، سيتم تمويل المشروع العام الذي يتم تمويله (جزئيًا) بدين خارجي إضافي الي أن الاثنين مرتبطان. لذلك، سيتم تمويل المشروع العام جزئيًا عن طريق زيادة الدين الخارجي، وجزئيًا عن ملايلد، سيكون معدل الخاصة وانخفاض الاستثمار الخاص. بعد ذلك، في ظل وجود إعانات مخاطر تُقَدّم البلد، سيكون معدل الخصم الاجتماعي عبارة عن متوسط مرجح لتكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) والمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني ومعدل الاقتراض الدولي بما في ذلك إعانات المخاطر.<sup>م</sup> من ناحية أخرى، وإذا واجه بلد ما تقنيئًا ائتمانيًا من الخارج، فستم تلبية الطلب الجديد على الأموال العامة بالكامل من خلال وإذا واجه بلد ما تقنينًا التمانيًا من الخارج، فستم تلبية الطلب الجديد على الأموال العامة بالكامل من خلال عن متوسط مرجح لتكلفة الفرصة الاستثمار الخاص. بعد ذلك، سيكون معدل الخماعية لرأس المال (SOC) عمدخرات خاصة محلية إضافية واستبدال الاستثمار الخاص. بعد ذلك، سيكون معدل الخماعية برئس المال عارم، من خلال

يتمثل أحد التحديات الرئيسية التي تواجه التقدير التجريبي لمعدل الخصم الاجتماعي، باستخدام مقاربة المتوسط المرجح، في تحديد معاملات الترجيح المرتبطة بالمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني (SRTP) وتكلفة الفرصة الاجتماعية لـرأس المـال (SOC) ومعـدل الاقتـراض الدولي، وكذلـك معاملات الترجيح للمعـدلات الاجتماعية للتفضيل الزمني لمختلـف مجموعـات المدخريـن وتكاليف الفـرص الاجتماعية لـرأس المـال (SOCs) لمختلـف القطاعـات الإنتاجيـة. يقـدم هاربيرجر (Harberger, 1972) صيغة لحسـاب معـدل الخصـم الاجتماعي باسـتخدام مقاربة المتوسط المرجح في حالـة الاقتصاد المغلـق، ديـث يتـم تقدير معاملات الترجيح من مشـتقات الفائدة (اسـتجابات الاستثمار الخاص والمدخرات للتغيّرات في أسعار الفائدة معاملات الترجيح من مشـتقات الفائدة (اسـتجابات الاستثمار الخاص والمدخرات للتغيّرات في أسعار الفائدة معاملات الترجيح من مشـتقات الفائدة (اسـتجابات الاستثمار الخاص والمدخرات للتغيّرات في أسعار الفائدة معاملات الترجيح من مشـتقات الفائدة (اسـتجابات الاستثمار الخاص والمدخرات للتغيّرات في أسعار الفائدة معاملات الترجيح من مشـتقات الفائدة (اسـتجابات الاستثمار الخاص والمدخرات للتغيّرات في أسعار الفائدة معاملات الترجيح من مشـتقات الفائدة (اسـتجابات الاسـتثمار الخاص والمدخرات للتغيّرات في أسعار الفائدة معاملير وجنكينز (Harberger and Drèze)، يقـدم المربع ٣-٤ مثالًا يوضح اسـتخدام مقاربة الدولي مع معامـلات الترجيح المقـدّرة مـن مشـتقات الفائـدة لإمـدادات الأمـوال المحلية والخارجية. اسـتنادًا إلى مار مرجح لتقدير معدل الخصم الاجتماعي بافتراض العائلية المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني بين مجموعات المرجح لتقدير معدل الخصم الاجتماعي بافتراض المال (SOC) بيـن القطاعـات الإنتاجية، وفـرض الخرائب على أرباح الفوائد (بما في ذلك ضريبة الاستقطاع على الأرباح التي حققها المدخرون الأجانب) وعلى عوائد المرجح مقدارين رابار المان معـرك الراب المال ركى بعن مجموعات المرائيني وفـرن الخرانب) وعلى عوائد

٨ يناقش إدواردز (Edwards, 1986) ما إذا كان اعتبار سعر الفائدة المرتفع هذا كتكلفة أعلى للاقتراض سيعتمد على العلاقة بين احتمالية التخلف عن السداد كما يتصورها المقرضون والمقترضون. إذا كان الاحتمال المتصور للتخلف عن السداد هو نفسه بالنسبة للمقرضين والمقترضين، فإن سعر الفائدة الأعلى الذي يتحمله البلد النامي لن يمثل تكلفة اقتصادية أعلى نظيرَ الحصول على الأموال الأجنبية. ولكن بشكل عام، فإن الاحتمال المتصور للتخلف عن السداد يختلف بين المقرضين (الأول أكبر في الغالب من الثاني)، وبالتالي فإن إعانة المخاطر تشكل تكلفة اقتصادية البلد المقترض.

تُوجَّهُ سهام الانتقاد إلى مقاربة المتوسط المرجح وتتمثل أبرز الانتقادات في أنه على الرغم من إقرار هذه المقاربة بأن تكاليف الاستثمار العام يمكن أن تحل محل الاستثمار الخاص، فإنها تفترض أن المنافع سيتم استهلاكها على الفور وتتجاهل حقيقة أنه يمكن أيضًا إعادة استثمارها في القطاع الخاص، وتكون مصدرًا للاستهلاك في المستقبل، وتحقق قيمة اجتماعية أكبر مما لو تم استهلاكها على الفور. إن الإقرار والتسليم بارتفاع التكلفة الاجتماعية للاستثمار الخاص المُستبدل مقارنةً بالاستهلاكها على الفور. إن الإقرار القيمة الاجتماعية الأعلى لمنافع المشروع التي يُعاد استثمارها، بدلًا من استهلاكها على الفور، يؤدي إلى المبالغة في خصم منافع المشروع. سيكون هذا الخصم الزائد أعلى كلما زادت المنافع في المستقبل. لذلك، بالمقارنة مع المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني، يمكن أن تكون مقاربة المتوسط المرجح متحيزة ضد المشاريع طويلة الأجل (Zerbe and Dively, 1994).

۲-۳ مقاربة السعر الصوري لرأس المال

تحاول مقاربة السعر الصوري لـرأس المـال، المرتبطـة بإسـهامات عـدد مـن الباحثيـن مـن بينهـم فيلدسـتاين وبرادفـورد ولينـد (Feldstein,1972 وBradford,1975 وLind, 1982)، كغيرهـا مـن المقاربـات، التوفيـق بيـن مقاربـة المعـدل الاجتماعـي للتفضيـل الزمنـي ومقاربـة تكلفـة الفرصـة الاجتماعيـة لـرأس المـال (SOC)، بينمـا تعالج قيود مقاربة المتوسط المرجح في الوقت نفسه. تعترف مقاربة السعر الصوري لـرأس المال بأنه في حين أن تكاليف المشـروع العام يمكن أن تحل محل الاستثمار الخاص، فإنـه يمكن أيضًا إعادة استثمار منافعه في القطاع الخاص. مـن حيث تدفقات الاستهلاك المستقبلية، فإن هـذه المنافع قيمتها تكون أكبر بالنسبة للمجتمع ممـا لـو تـم اسـتهلاكها على الفـور. وبالتالي، فـإن إجمالي تكلفـة إقامـة مشـروع عـام هـو مجمـوع الاسـتهلاك الحالي المُسـتبدل مباشرةً وتدفقـات الاسـتهلاك المسـتقبلية، افان هـذه المنافع قيمتها تكون أكبر بالنسبة الفـور وتدفقـات الاسـتهلاكها على الفـور. وبالتالي، فـإن إجمالي تكلفـة إقامـة مشـروع عـام هـو مجمـوع الاسـتهلاك الحالي المُسـتبدل مباشرةً وتدفقـات الاسـتهلاك المسـتقبلية، افان هـده المنافع قيمتها تكون أكبر بالنسبة الخاص. وبالمثل، فإن إجمالي المنفعـة التي يحققها المشـروع العام هـو مجمـوع الاسـتثمار الفـور وتدفقـات الاسـتهلاك المسـتقبلية من إعـام هـو مجمـوع التـدفقـات المستهلكة على



#### المربع ٣-٤ تقدير معدل الخصم الاجتماعي باستخدام مقاربة المتوسط المرجح

**وفقًا** لمقاربة المتوسط المرجح، المعروفة أيضًا باسم مقاربة Harbinger، يمكن التعبير عن معدل الخصم الاجتماعي با لصيغة

(1)

 $\delta = \alpha SOC + (1 - \alpha - \beta) if + \beta SRTP$ 

حيثδ يرمـز إلى معـدل الخصـم الاجتماعـي، و<sub>i</sub>i هـو معـدل الاقتـراض الخارجـي الحقيقـي طويـل الأجـل للحكومـة، و*n* هـي نسبة الأموال المخصصة للاستثمار العـام التي تـم الحصـول عليهـا على حساب الاستثمار الخـاص، و*β* هـي نسبة الأموال التي تـم الحصول عليهـا على حساب الاستهلاك الحالي، و(β -n-1) هي نسبة الأموال مـن الاقتراض الخارجي. يتـم قياس المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني وتكلفة الفرصة الاجتماعية لـرأس المال (SOC)، على التوالي، بواسطة معـدل العائـد الحقيقـي علـى الادخـار المُسـتثنى منـه (ij) والاسـتثمارات المتضمنـة (rj). للتعبيـر عـن معامـلات الترجيـح المرتبطـة بمصـادر التمويـل المختلفة مـن حيث مرونـة العـرض والطلـب علـى الأمـوال مـع مراعـاة التغيـرات فـي أسـعار الفائـدة، سـتصبح المعادلـة (۱):

$$(\Gamma) \qquad \qquad \delta = \frac{\sum_{i} \varepsilon_{i} (S_{i}/S_{t})i_{i} + \varepsilon_{f}(S_{f}/S_{t})i_{f} - \sum_{j} \varepsilon_{j}(I_{j}/I_{t})r_{j}}{\sum_{i} \varepsilon_{i} (S_{i}/S_{t}) + \varepsilon_{f}(S_{f}/S_{t}) - \sum_{j} \varepsilon_{j}(I_{j}/I_{t})}$$

حيث <sub>ل</sub>َّع و<sub>ا</sub>ع و<sub>ا</sub>ع هي عوامل المرونـة المعنيـة بالادخار، وعـرض رأس المـال الأجنبي، والاسـتثمار الخـاص فيمـا يتعلـق بسعر الفائـدة. S<sub>1</sub> /S<sub>1</sub> وS<sub>1</sub> /S<sub>1</sub> *هـمـا حصتـا إجمالـي الادخـار بواسـطة مجموعـات مختلفـة مـن المدخريـن المحلييـن والمدخريـن <i>الأجانـب*. I/L<sub>1</sub> هـو حصـة الاسـتثمار لمختلـف قطاعـات الأعمـال.

المتخدام المعادلة (٦) وبيانات الفترة ١٩٨٩-١٩٨٩ لبابوا غينيا الجديدة، يقدم هاربيرجر وجنكينز (Harberger and) مثالًا على حساب معدل الخصم الاجتماعي، الذي يطلقان عليه اسم تكلفة الفرصة الاقتصادية لرأس المال. يفترض المثال أنه توجد أربع مجموعات من المدخرين: الأسر المعيشية والشركات والحكومة والأجانب. بالنسبة لكل مجموعة من المدخرين، كان يتم حساب معدل العائد الحقيقي على الادخار من سعر الفائدة الاسمي في السوق عن طريق استبعاد الضرائب ومعدل التضخم المعنيين. وفي تقدير التكلفة الهامشية الحقيقية للاقتراض الخارجي، كان يتم إجراء تعديل إضافي عن طريق الأخذ في الاعتبار تأثيرات الاقتراض الجديد في معدل الاقتراض الخارجي للبلد. وفي حالة المستثمرين أو المطالبين بالأموال، كان يتم تصنيفهم إلى القطاعات التالية: الإسكان والزراعة والتصنيع والحكومة والتعدين. وكان أيضًا يتم حساب معدل العائد الحقيقي على مالادخار من سعر الفائدة الاسمي في السوق

وهـذه المعـدلات جنبًـا إلـى جنـب مـع حصـص الادخـار المقـدّرة وعوامـل مرونـة مختلـف مجموعـات المدخريـن والمستثمرين، نحصل منهـا علـى تكلفـة اقتصاديـة مقـدّرة لـرأس المـال، أو معـدل خصـم اجتماعـي، تبلـغ نسـبتها ١١,٧٦٪. تـرد الحسـابات التفصيليـة فـي الملحـق.

المصدر: مقال من تأليف هاربيرجر وجنكينز (Harberger and Jenkins, 2002).

ينطوي تطبيق مقاربة السعر الصوري لرأس المال على ضرورة اتخاذ أربع خطوات. تتمثل الخطوة الأولى في تقدير السعر الصوري لرأس المال، وهو القيمة الحالية لتدفقات الاستهلاكات المستقبلية الضائعة بسبب استبدال وحدة واحدة من الاستثمار الخاص أو القيمة الحالية لتدفقات الاستهلاك المستقبلية المتأتيّة من إعادة استثمار وحدة واحدة من منافع المشروع في القطاع الخاص. وتنطوي الخطوة الثانية، لكل فترة زمنية، على تحويل جميع التكاليف والمنافع التي إما تحل محل أو تستحدث استثمارًا خاصًا، إلى مكافِئات استهلاك عن طريق ضربها في السعر الصوري لرأس المال. أما الخطوة الثالثة، فهي عبارة عن جمع هذه التكاليف والمنافع إلى الأجزاء الأخرى من التكاليف (في شكل استبدال مباشر للاستهلاك) والمنافع (في شكل استهلاك فوري)، على الأجزاء الأخرى من التكاليف (في شكل استبدال مباشر للاستهلاك) والمنافع (في شكل استهلاك فوري)، للنوالي. وأخيرًا، يتم في الخطوة الرابعة خصم إجمالي تدفقات التكاليف والمنافع من المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمنى من أجل حساب صافى القيمة الحالية (NPV) (انظر المربع ٣-٥).

ناقش زربي وديفلي (Zerbe and Dively, 1994) عددًا من المواقف التي لا تحتاج فيها التكاليف والمنافع إلى التعديل بواسطة السعر الصوري لرأس المال:

- (١) بالنسبة للاقتصاد المغلق، إذا كان جزء المنافع التي تعود على رأس المال الخاص مساويًا لجزء التكاليف التي تحل محل الاستثمار الخاص، فإن تعديل التكاليف والمنافع بواسطة السعر الصوري لرأس المال لا يغير علامة صافي القيمة الحالية للمشروع. في هذه الحالة، يكون المشروع مرغوبًا فيه اجتماعيًا إذا كان صافي القيمة الحالية بقيمة موجبة عند تطبيق المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني كمعدل خصم على التكاليف والمنافع العادية. ومن المحتمل أن يكون هذا هو الحال بالنسبة للعديد من المشاريع البيئية حيث تكون المنافع عبارة عن تكاليف يتم تجنبها ويكون تمويلها مشابهًا للتكاليف الأولية.
- (٦) بالنسبة للاقتصاد المفتوح، إذا كان عـرض رأس المـال مرنًا بدرجـة عاليـة أو بشـكل تـام، فسيكون الاستثمار الخاص المُستبدل والمستحدث صغيرًا ومتماثلًا في الحجم، أو سيكون كلاهما بقيمة صفر، ومـن ثـم يكـون كافيًا لخصـم المنافـع والتكاليـف بواسـطة معـدل الاقتـراض الدولـي دون تعديلهما باسـتخدام السـعر الصـوري لـرأس المـال.
- (٣) بالنسـبة لتحليـل التكلفـة الأدنـى (يُشـار إليـه أيضًـا بتحليـل فعاليـة التكلفـة [CEA])، فـإن الهـدف هـو مقارنـة تكاليف الطرائـق البديلـة لإنتـاج المخرجـات نفسها. طالمـا أن تمويـل البدائـل المختلفـة متماثـل، فـإن التعديـل بواسـطة السـعر الصـوري لـرأس المـال ليـس لـه مـا يبـرره.

عندما تكون هناك حاجة إلى تعديل تكاليف ومنافع المشروع بواسطة السعر الصوري لرأس المال، يكون التقدير التجريبي للسعر الصوري لرأس المال له ما يبرره، الأمر الذي يتطلب معلومات عن المعلمات التالية: تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال، والمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني، ومعدل الإهلاك، والميل الحديّ للادخار. يقـدم ليـون (Lyon, 1990) صيغتيـن بديلتيـن لحسـاب السـعر الصـوري لـرأس المـال. تنطبـق إحداهمـا عندما يتم التعبير عن معدل الادخار من حيث العائد الإجمالي، في حين تنطبق الأخرى عندما يتم التعبير عن معدل الادخار من حيث صافي العائد من الإهـلاك. يقدم المربع ٣-٥ هاتين الصيغتين. يتطلب تطبيق مقاربة السعر الصوري لرأس المال مزيدًا من المعلومات حول نسب الاستهلاك والاستثمار الخاص المُرحلين بسبب تكاليف المشروع، ونسب الاستهلاك وإعادة الاستثمار المتأتيان من منافع المشروع. من الصعب تنفيذ مقاربة السعر الصوري لرأس المال وإن كانت تتمتع بجانب نظري مثير للإعجاب (انظر Feldstein, 1972 وBradford, 1975 وLind, 1982 ولافترات للغاية لقيمتي المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني وتكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC)، ولافتراض مدى الإهلاك وإعادة الاستثمار، ولطول مدة المشروع. يُظهر ليون (Lyon, 1990) أن قيمة السعر الصوري لرأس المال قد تتفاوت من واحد إلى ما لانهاية، اعتمادًا على مختلف الافتراضات حول قيم المعلمات المختلفة. يجادل هاربيرجر وجنكينز (Harberger and Jenkins, 2002) بأنه إذا تم العمل بمقاربة السعر الصوري لرأس المال، يجب تقدير سعر صوري لرأس مال مختلف لكل مشروع حسب طول مدة المشروع. قد يكون هذا الأمر محيرًا بالنسبة لصانعي السياسات خلال عملية اتخاذ القرار التي تتم داخل أروقة الحكومة، في ظل حقيقة أن أكثرهم ليسوا خبراء اقتصاديين.

المربع ٣-٥ مقاربة السعر الصوري لرأس المال

**لنفتـرض** أنـه يوجـد مشـروع لـه مـدة n مـن السـنين، ولـه تدفقـات منافـع، Bٍ، وتدفقـات تكاليـف، Cٍ. سـيكون صافـي القيمـة الحاليـة للمشـروع

(1) 
$$NPV = \sum_{t=0}^{n} \frac{B_{t}^{*} - C_{t}^{*}}{(+1i)^{t}} = \sum_{t=0}^{n} \frac{B_{t}[\phi_{b}V + (1 - \phi_{b})] - C_{t}[\phi_{c}V + (1 - \phi_{c})]}{(+1i)^{t}}$$

حيث '<sup>6</sup><sub>t</sub> هـي مكافِئـات الاسـتهلاك للمنافـع فـي الزمـن t و '<sup>7</sup> هـي مكافِئـات الاسـتهلاك للتكاليـف في الزمـن t و ¢ هي نسبة مـن المنافع التي تعود إلى القطـاع الخـاص مـن أجـل الاسـتثمار؛ و ¢ هي نسبة مـن التكاليف التي تحـل محـل الاسـتثمار الخـاص؛ وi هـو المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني؛ وV هي السعر الصوري لـرأس المـال. يُقدم ليـون (Lyon, 1990) صيغتين بديلتين لحساب V:

(r) 
$$V = \frac{r - sr}{i + d - sr}$$

حيث r هـو إجمالي معـدل العائـد على الاسـتثمار الخـاص قبـل الإهـلاك، وd هـو معـدل الإهـلاك، وs هـو معـدل الادخار مـن إجمالي العائد؛ و مـم \_ مـ

(") 
$$V = \frac{1 - \sigma \lambda}{i - \sigma \lambda}$$

حيث λ هو معدل العائد من الاستثمار الخاص باستثناء الإهلاك، وσ هو معدل الادخار من صافي العائد. المصدر: كتاب من تأليف زربي وديفلي (Zerbe and Dively, 1994).



## ٦-٢- خصم المشاريع المشتركة بين الأجيال

منذ منتصف تسعينيات القرن العشرين، مع تنامي المخاوف بشأن تغيّر المناخ والاحتباس الحراري العالمي وغيرهما من المشكلات البيئية، تجدد الاهتمام حول ما إذا كان يتعين تطبيق خصم على المشاريع طويلة الأجل وكيفية ذلك، وترتب على ذلك تأثيرات امتدت لأكثر من جيل واحد (أكثر من ٣٠ أو ٤٠ عامًا) بل قد تمتد إلى مئات السنين وقيمها الحالية حساسة إلى أقصى درجة لاختيار معدل الخصم. عند تقييم المشاريع المشتركة بيـن الأجيـال، يمكـن القـول بـأن القضيـة الرئيسـية هـي تحقيـق تخصيص فعّـال للمـوارد الشـحيحة، وبالتالي يجب أن يعكس معدل الخصم تكلفة الفرصة الاقتصادية البديلة لرأس المال. وعند تقييم المشاريع المشتركة بيـن الأجيال، فإن تحديد معدل خصم مناسب ينطوي على تحدٍ إضافي لأجل وضع مسألة الإنصاف بين الأجيال بعين الاعتبار.

الأمر المشترك بين المقاربات الأربع التي سبق وأن تطرقنا إليها في هذا الكتاب هو أن معدل الخصم، مهما كان، غير متغير بالنسبة إلى الزمن، مما يعني أن الخصم سيكون أسيًا. مع معدل الخصم الثابت، تصبح الفوائد والتكاليف التي تحدث في المستقبل البعيد ضئيلة جدًا من حيث قيمتها الحالية. وبالتالي، يبدو أن الأمر لا يستحق صرف مبلغ مالي، حتى ولو كان قليلًا، في سبيل تجنب العواقب الكارثية المحتملة لبعـض المشكلات البيئية إذا كان مـن المستحيل حدوثها حاليًا ولـن تحـدث إلا في المستقبل البعيد. نظرًا إلى أن المستفيدين مـن المشاريع، الذين يتعاملـون مـع مثـل هـذه الأنـواع مـن المشكلات، سينتمون إلى الأحيال القادمـة، فإن ربـط معامـلات ترجيح شديدة الصغر بالمنافع المستقبلية التي ينطـوي عليهـا الخصم إلى أن المستفيدين مـن المشـاريع، الذين يتعاملـون مـع مثـل هـذه الأنـواع مـن المشكلات، سينتمون إلى الأسي يقودنا إلى التساؤل عما إذا كان المشروع "غير أهل للدفاع عنه أخلاقيًا". بعبارة بسيطة: لماذا يتعين إعطاء الرفاهية المستمدة من مستوى الاستهلاك نفسه لأي جيل مستقبلية معامل ترجيح أقـل من الجيل إلحالي على أساس نفاذ صبر الأفراد؟ يعتقد الكثيرون أن هـذا ليس أخلاقيًا". بعبارة بسيطة: لماذا يتعين الزمني يجـب أن يكـون صفرًا. يجادل آخرون بأن ترجيح الأجيال بالتسـاوي يؤدي إلى نتائـج متناقضـة، بـل غير منطقيـة أيضًا (انظـر المربـع ٣-١). بصـرف النظـر عـن القضيـة الأحلالقية، وأن المعـدل الخالـص للتفضيل محدث كارثي بعـد ٤ قـرون ونصف مـن الآن يحظـى بأهمية أقل بكثير مقارنـة بحـدثٍ كارثي سيقع، مثـلًا، بعـد ٣ قـرون من الآن. يجادل ويتزمان (Weitzman, 1998) بأنه "لا أحد يشعر حقًا بهـذه الطريقة حيال المستقبل



٦

اقتـرح البعـض حـلًا للمشكلة يتضمـن اسـتخدام معـدل خصـم متناقـص، أي "الخصـم الزائـدي" (Cropper and Laibson,1998 وWeitzman, 1994, 1998, 2001 Henderson and Langford, 1998) يفترض الخصـم الزائـدي أن وظيفـة الخصـم فيما يتعلـق بالوقـت تتشـكل مثـل القطـع الزائـد، مما يسـمح لمعـدل الخصـم بالتناقص مع مرور الوقت وفقًا لبعض المسارات المحددة مسبقًا وزيادة قيمة معامل الترجيح المرتبط برفاهيـة الأجيال القادمـة. وفقًا لويتزمان (Weitzman, 1998)، يجب النظـر إلى "المسـتقبل القريب" و"المسـتقبل البعيد" بشكل مختلف بسبب اختلاف مستويات عدم اليقين. بالمقارنة مع المسـتقبل القريب، تـدور حول المسـتقبل البعيد شكوك أكبر بكثير بشأن النمو الاقتصادي، ومعـدل تراكـم رأس المال، والحالـة البيئية، ووتيرة التقدم التكنولوجي، ومعـدل تفضيل الوقت الخالص، وما إلى ذلك. ونتيجةً لذلك، هناك نطـاق واسع لمعـدلات الخصم المحتملـة في ومعـدل تفضيل البعيد، ويتعين حساب "معـدل خصـم مُكافئ اليقين" كمتوسط مرجح لمعـدلات الخصم المحتملـة في وهـو يوضح أن "معـدل خصـم مُكافئ اليقين" يساوي أدنى معـدل خصم ممكن.<sup>٩</sup> وبهـذه الطريقـة يفسر الباحث لمادا يجب اسـتخدام معـدلات خصم مُكافئ اليقين" معـدل خصم ممكن.<sup>٩</sup> وبهـذه الطريقـة يفسر الباحث المادا يجب اسـتخدام معـدلات خصم مُكافئ اليقين المسـتقبل القريب والمشاريع في المسـتقبل البعيد. إلى أن الناس يسـتخدمون معـدل خصم مناقـقـة للمشاريع في المسـتقبل القريب والمشاريع في المسـتقبل البعيد.

توجد مشكلة مفاهيمية متعلقة بالخصم المتناقص بمرور الزمن، تتمثل في أنه يؤدي إلى تخطيط غير متسق بمرور الزمن: قد لا يتبع الشخص الذي يطبق معدل خصم زائدي، خطط الاستهلاك الموضوعة اليوم وقد يتراجع عن قراراته في المستقبل على الرغم من عدم ظهور معلومات جديدة (Cropper and Laibson, 1998). بسبب هذا النوع من المشكلات، اقترح البعض أن الإنصاف بين الأجيال يتعين معالجته مباشرةً بدلًا من تعديل معدل الخصم من ظاهرة الاحتباس الحراري العالمي، لا ينبغي للمرء ببساطة خفض معدل النعصم المستخدم لتقييم تكاليف ومنافع المشراريع؛ وفي الحالات حيث تتلاشى فرص الرجوع عن القرار وتظهر تساؤلات محتملة متعلقة بالإنصاف بين الأجيال، لا ينبغي للمرء أن يعتمد على معدل خصم المشروع وحده. بدلًا من ذلك، يجب إجراء تحليل كامل ومنافع المشاريع؛ وفي الحالات حيث تتلاشى فرص الرجوع عن القرار وتظهر تساؤلات محتملة متعلقة بالإنصاف الجميع هذه المخاوف والخيارات بشكل منفصل وواضح من أجل الاختيار واتخاذ القرار بشكل مستنير (Henderson). ومنامع هذه المخاوف والخيارات بشكل منفصل وواضح من أجل الاختيار واتخاذ القرار بشكل مستنير (Henderson). ومنام عده المخاوف والخيارات بشكل منفصل وواضح من أجل الاختيار واتخاذ القرار بشكل مستنير (Henderson). زيتام عرفي الماف والخيارات بشكل منفصل وواضح من أجل الاختيار واتخاذ القرار بشكل مستنير (Henderson) نوميام عدول الخصم الثابت التقليدي بالنسبة معدل الخصم قد يتضمن نتائج معدل الخصم القطعي إلى جانب (خاتئو معدل الخصم الثابت التقليدي بالنسبة للمشاريع المشتركة بين الأجيال.



<sup>•</sup> يتضح ذلك جليًا من خلال مثال استشهّد به سباكمان (Spackman, 2004). افترض أنه على المدى الطويل من المعتقد أن معدل الخصم سيكون ٢٪ أو ٤٪، مع تساوي الاحتمالين. وتبلغ قيمـة منافع المشـروع مليـون دولار فـي ظـرف ٥٠٠ عـام. إذًا، القيمـة الحاليـة للمليـون دولار بعـد ٥٠٠ عـام ستكون ٥٠ دولارًا باسـتخدام معـدل الخصم ٢٪، وسـتكون دوالـي ٠ دولار باسـتخدام معـدل الخصم ٤٪. بمـا أن معدلـي الخصـم احتماليـة حدوثهمـا متسـاوية، فـإن القيمـة الحاليـة الملك ٥٠ دولارًا و٠ دولارًا وهـذا العمل عقل "معدل عقل" نسبته ٢٫١ بلقرب من الدحماليات المتوقعـة للمشـروع هـي حوالـي ٢٥

على الرغم من كلِّ الجدل الدائر حول الموضوع، يبدو أن هناك اتفاقًا عامًا على أن المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني يتعين استخدامه في خصم المشاريع المشتركة بين الأجيال. يَستخدم تقرير ستيرن (Stern (Review, 2006) المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني البالغ ١,٤٪ من أجل خصم أضرار الاحتباس الحراري العالمي، المقدِّرة باستخدام صيغة رامزي. وهو مجموع عددين: ٢,٠٪، وهو معدل التفضيل الزمني الخالص الذي يعكس مخاطر انقـراض الجنس البشـري المفتـرض فقـط، ورجرا»، وهو حاصل ضـرب مرونـة الوحـدة تناقص المنفعة الهامشية للاسـتهلاك ومعـدل النمـو السـنوي المتوقـع للاسـتهلاك الحقيقي للفـرد الـذي يعكـس تناقص المنفعة الهامشية للاسـتهلاك ومعـدل النمـو السـنوي المتوقـع للاسـتهلاك الحقيقي للفـرد الـذي يعكـس رودية الوحدة المنفعـة الهامشية للاسـتهلاك ومعـدل النمـو السـنوي المتوقـع للاسـتهلاك الحقيقي للفـرد الـذي يعكـس بعناقص المنفعة الهامشية للاسـتهلاك ومعـدل النمـو السـنوي المتوقـع للاسـتهلاك الحقيقي للفـرد الـذي يعكـس رودية الوحدة المنفعـة الهامشية للاسـتهلاك ومعـدل النمـو السـنوي المتوقـع للاسـتهلاك الحقيقي للفـرد الـذي يعكـس العالم المنفعة الهامشية للاسـتهلاك يـبادل نوردهاوس (Nordhaus, 2006)، في نقده لتقرير ستيرن (Review مرونة الوحدة للمنفعة الهامشية للاسـتهلاك غير متسق مع المتغيرات الاقتصادية الأساسية المرصودة في العالم الحقيقي مثل أسعار الفائـدة الحقيقية ومعددلت الادخار. لمطابقة القيم المرصودة لهـذه المتغيرات، يجب افتراض معدل أعلى للتفضيل الزمني الخالص أو مرونة أعلى للمنفعة الهامشية للاستهلاك، مما يعني ضمنًا خصمًا اجتماعيًا أعلى بكثير.

باستخدام النمـوذج الديناميكي المتكامـل للمنـاخ والاقتصاد (DICE)، يوضـح الباحـث أنـه إذا ارتفـع معـدل التفضيل الزمني الخالص مـن ٢٠,١٪ (كما هـو مفترض في تقرير ستيرن بشأن اقتصاديات تغير المناخ) إلى ٣٪ في البدايـة، ثم انخفض تدريجيًا إلى حوالي ٢٪ في غضون ٣٠٠ سنة (مـن أجـل مطابقـة المتغيرات الاقتصاديـة الرئيسـية التـي يمكـن رصدهـا فـي العالـم الحقيقـي)، فسـينخفض سـعر الكربـون للسـنة الأساسـية المثاليـة (٢٠٠٥) مـن ١٥٩ دولارًا إلـى ٢٠-١٢ دولارًا لـكل طـن.<sup>٢</sup> وقـد خلـص إلـى أن المراجعـة الجذريـة لاقتصاديـات تغيّـر المنـاخ المقترحـة فـي تقرير ستيرن (Stern Review) تعتمد بشكل حاسم على فرضية معـدل التفضيل الزمني الاجتماعـي القريب مـن الصفـر.

ا الناموذج الديناميكي المتكامل للمناخ والاقتصاد صممه وليام داوبني نوردهاوس، وهو أحد النماذج الاقتصادية المستخدمة على نطاق واسع من أجل تقدير التكاليف والمنافع لمختلف المسارات لإبطاء تقدم تغيّر المناخ وتحليل أثر إستراتيجيات الرقابة بمرور الزمن (Nordhaus, 1994). وسعر الكربون المثالي، أو الضريبة الكربونية، الذي يُطلق عليه أحيانًا "التكلفة الاجتماعية للكربون" هو السعر المحسوب لانبعاثات الكربون التي سوف توازن التكاليف الحديّة (المتزايدة) لانخفاض انبعاثات الكربون مع المنافع الدينامي من لانخفاض الأضرار المناخية.



۱۰ لذلك، ينتقد تقرير ستيرن (Stern Review) بشأن اقتصاديات تغيّر المناخ الحجة المرتبطة بـ "نفاذ الصبر" فيما يتعلق بالخصم.

# ٣-٣ التطبيق العملي لمعدل الخصم الاجتماعي حول العالم

بما أنه لا يوجد توافق في الآراء بشأن المقاربة الأكثر ملاءمة لاختيار معدل الخصم الاجتماعي، فليس من المستغرب وجود اختلافات كبيرة في السياسات الحكومية المتعلقة بمعدل الخصم في مختلف البلدان حول العالـم. ويوفـر هـذا القسـم مسـحًا لسياسـات معـدل الخصـم الاجتماعـي المسـتخدمة بصـورة عمليـة مـن قِبـل مجموعـة مختارة مـن البلـدان وبنـوك التنميـة متعـددة الأطـراف.

# ۱-۳-۳ الممارسات في البلدان المختارة

أجري مسح لسياسات معدل الخصم الاجتماعي لبلدان فردية من حول العالم وأظهر تباينات كبيرة. حتى داخل البلـد نفسـه، قـد تعتمـد الـوكالات الحكوميـة المختلفـة سياسـتها الخاصـة. يلخـص الجـدول ٣-٣ أدنـاه مقاربـات الخصم ومعـدلات الخصم المعتمـدة فـى البلـدان المختارة.

البدون المعددك العد	يم الدجستاني في بندان ستارة	
البلد/الوكالة	معدل الخصم	الأساس النظري
أستراليا	۱۹۹۱: ۸٪؛ الآن: تتـم مراجعـة معـدل تكلفـة الفرصـة الاجتماعيـة لـرأس المـال (SOC) سـنويًا	مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC)
کندا	%1•	مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC)
جمهورية الصين الشعبية	۸٪ للمشـاريع قصيـرة ومتوسـطة الأجـل؛ وأدنـى مـن ۸٪ للمشـاريع طويلـة الأجـل	مقاربة المتوسط المرجح
فرنسا	معـدل الخصـم الحقيقـي المحـدد منـذ ١٩٦٠؛ محـدد بنسـبة ٨٪ فـي ١٩٨٥ وع٪ فـي ٢٠٠٥	١٩٨٥: للحفاظ على التوازن بين استثمار القطاعين العام والخاص ٢٠٠٥: مقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني
ألمانيا	۶۹۲: 3% ۲۰۰۶: ۳۲	استنادًا إلى معدل إعادة التمويل الفيدرالي الذي كان يبلغ خلال أواخر التسعينيات ٦٪ اسميًا؛ تم طرح معامل انكماش الناتج المحلي الإجمالي (٦٪) للحصول على المعدل الحقيقي ٤٪
الهند	%1Г	مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC)
إيطاليا	Χ0	مقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني
نيوزيلندا (وزارة الخزانة)	١٠٪ كمعـدل معياري فـي حالـة عـدم وجـود معـدل خصـم قطاعـي متفـق عليـه آخـر	مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC)

### الجدول ٣-٣ معدلات الخصم الاجتماعي في بلدان مختارة

يُتبع في الصفحة التالية



#### تابع الجدول ٣-٣.

الجدول ٣-٣ معدلات الخصم الاج	لماعي في بلدان مختارة	
البلد/الوكالة	معدل الخصم	الأساس النظري
النرويج	۷۷ : ۱۹۷۸ ۳,0 : ۱۹۹۸ ٪	معدل الاقتراض الحكومي بالقيمة الحقيقية
باكستان	%1Г	مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC)
الفلبين	X10	مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC)
إسبانيا	٦٪ للنقل؛ ٤٪ للمياه	مقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني
المملكة المتحدة	۷۲۹۱: ۸٪ ۱۹۲۹: ۱۰٪ ۱۹۷۸: ۵٪ ۱۹۸۹: ۲٪ ۲۰۰۳: ۵٫۳٪ معـدلات مختلفـة أدنـی مـن ۳٫۵٪ للمشاريع طويلـة الأجـل خـلال ۳۰ عامًـا	مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) حتى أوائل ثمانينيات القرن الماضي؛ ومن بعد ذلك مقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني
الولايات المتحدة (مكتب الإدارة والميزانية)	قبل ۱۹۹۲: ۱۰٪؛ بعد ۱۹۹۲: ۷٪	مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) بشكل رئيسي مع اشتقاق المعدل من العائد قبل خصم الضريبة على استثمار القطاع الخاص مقاربات أخرى (السعر الصوري لرأس المال، معدلات اقتراض وزارة الخزانة) مذكورة أيضًا
الولايات المتحدة (مكتب ميزانية في الكونجرس ومكتب المحاسبة العامة) الولايات المتحدة (وكالة حماية البيئة الأمريكية)	معدل سندات الخزانة القابلة للتداول ذات آجال استحقاق مماثلة لدورة حياة المشروع الخصـم داخـل الجيـل الواحـد: مـن ٢٪ إلـى ٣٪ ويخضع ذلـك إلـى تحليـل الحساسـية فـي حـدودٍ تتـراوح بيـن ٢٪ و٣٪ وعنـد ٧٪، وكذلـك إلـى كيفيـة طرح تدفقـات التكاليـف والمنافع غير المخصومـة طرح تدفقـات التكاليـف والمنافع غير المخصومة إلى تحليل الحساسية في حـدودٍ تتـراوح بيـن ٥,٠٪ و٣٪ وعنـد ٧٪	مقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني





في أمريكا الشمالية، تستخدم كندا المعدل ١٠٪ استنادًا إلى مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لـرأس المـال، في حين أن الموقف أكثر تعقيدًا عندما يتعلق الأمر بالولايات المتحدة. يستخدم المكتب الأمريكي للإدارة والميزانية (OMB) معدل خصم يقترب من معدل العائد الهامشي قبل خصم الضريبة على الاستثمار الخاص، وبالتالي فهـو يتبع مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لـرأس المـال. في السبعينيات والثمانينيات من القـرن الماضي، تـم تحديد المعـدل بالنسبة ١٠٪. في عـام ١٩٩٢، راجـع المكتب الأمريكي لـلإدارة والميزانية معدل الخصم ليصبح ٧٪ (OMB, 2003). إضافة إلى ذلك، يتبنى المكتب وجهة النظر القائلة بأن خصم السعر الصـوري لـرأس المـال هـو "الوسيلة المفضلـة تحليليًا للكشف عـن تأثيـرات المشـاريع الحكوميـة في تخصيص المـوارد في القطـاع الخـاص". وأشـار المكتب في نشـرته بعنـوان 24-A والمارية السـتخدام معـدلات اقتراض وزارة الخزانة باعتبارهـا معـدل الخصم في تحليل فعالية التكلفة، وتحليل الستخدام المـوارد في القطـاع الخـاص". وأشـار المكتب في نشـرته بعنـوان 24-A والهـ الكالي السـتخدام

يفضل مكتب الميزانية في الكونجرس ومكتب المحاسبة العامة (١٩٩١) استخدام معدلات الخصم على أساس أسعار السندات الحكومية (Lyon, 1990 وLyon, 1990). ويستخدمان سعر الفائدة لسندات خزانة قابلة للتداول ذات آجال مشابهة لدورة حياة البرنامج الجاري تقييمه، باعتباره قاعدة أساسية لمعدل الخصم عند إجراء تحليل التكلفة والمنفعة، وفي هذا تفضيل لمقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني.

أما وكالة حماية البيئة الأمريكية، فهي تدعم استخدام مقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني في تقييم المشاريع البيئية (EPA, 2000). وتوصي باستخدام معدل خصم داخل الجيل الواحد يتراوح بين ٢٪ و٣٪، الـذي يُحسب على أنه سعر الفائـدة في السـوق بعـد خصم الضريبـة. وتوصي أيضًا بإجـراء تحليـل الحساسية لمعدلات الخصم البديلة في حدودٍ تتراوح بين ٢٪ و٣٪ وكذلك عند المعدل ٧٪ (كما ينص المكتب الأمريكي للإدارة والميزانية)، حيث قد يوفر ذلك معلومات مفيدة لصانعي القـرار. وبالإضافة إلى ذلك، ينبغي لجميع التحاليـل أن تطـرح تدفقـات منافـع وتكاليف غيـر مخصومـة. بالنسـبة للمشـاريع أو السياسـات المشـتركة بيـن التحاليـل أن تطـرح تدفقـات منافـع وتكاليف غيـر مخصومـة. بالنسـبة للمشـاريع أو السياسـات المشـتركة بيـن التحاليـل أن تطـرح تدفقـات منافـع وتكاليف غيـر مخصومـة. بالنسـبة للمشـاريع أو السياسـات المشـتركة بيـن المحصومة على مر الزمن. يجب أن يقـدم التحامـم" مـن خـلـال طـرح تدفقـات التكاليـف والمنافـع غيـر بمـب أن تتضمـن - بصفـة عامـة - سـيناريو "عـدم الخصـم" مـن خـلـال طـرح تدفقـات التكاليـف والمنافـع غيـر المخصومة على مر الزمن. يجب أن يقـدم التحليل الاقتصادي أيضًا تحليل حساسية لمعـدلات الخصم البديلـة، بمـا في ذلك الخصـم بالنسـبة ٢٪ إلى ٣٪ و٧٪ كما في الحالـة داخـل الجيل الواحـد، وكذلك السـيناريوهات التي تسـتخدم معـدلات في حدودٍ تتراوح بين ٥,٥٪ و٣٪ كمـا هـو منصـوص عليـه في نماذج النمو المالية. يلـزم مناقشـة تحليل الحساسية بهـدف تضمين المحاذير الملائمـة فيما يتعلق بموقف أدبيات تحليل التكلفة والمنفعـة مـن مسألة الخصم على آفاق زمنية بعيدة للغاية.

في أوروبا، يوجد تقارب وشيك الآن فيما بين معدلات الخصم الاجتماعي الرسمية (Evans, 2006). تستخدم ألمانيا المعدل ٣٪ استنادًا إلى قيم معدل السندات الحكومية طويلة الأجل الحقيقية. وتستخدم النرويج معدل الخصم ٣٫٥٪ منذ ١٩٩٨، وهو معدل يستند أيضًا إلى معدل الاقتراض الحكومي الحقيقي. أما الهيئة العامة للتخطيط في فرنسا فقد خفضت معدل الخصم للمشاريع في عام ٢٠٠٥ إلى ٤٪ استنادًا إلى مقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني. وتستخدم إيطاليا مقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني لاشتقاق معدل الخصم ٥٪، بينما تعتمد إسبانيا معدلات خصم تتراوح بين ٤٪ و٦٪ حسب القطاع. وتشير الحكومـة البريطانيـة فـي HM Treasury, 2008) (الكتاب الأخضر، التقدير والتقييـم فـي الحكومـة المركزيـة) (HM Treasury, 2008) إلـى أن المعـدل الاجتماعي للتفضيل الزمني البالغ ٣,0% يتعين استخدامه لخصم المنافع والتكاليف المستقبلية للمشاريع العامة التي تقـل دورة دياتها عـن ٣٠ عامًا. ويتـم حساب هـذا المعـدل على أساس تقديـرات المعلمات الثـلاث التاليـة: (١) معـدل التفضيل الزمني الخالص عنـد ١,0%، و(٢) مرونـة المنفعـة الهامشية للاستهلاك عنـد حوالي ١، و(٣) نمـو الناتـج للفرد خلال الفترة ١٩٥٠-١٩٩٩ في المملكة المتحدة بالمعـدل ١,٦%. بالنسبة للمشاريع ذات الآثار طويلة الأجـل للغايـة (أي تتجـاوز ٣٠ عامًا)، فـإن معـدل الخصـم سـيعتمد على طـول دورة ديـاة هـذه المشـاريع: المعـدل ٢٠,٣% للمشاريع ذات دورة ديـاة تتـراوح ما بيـن ٣١ و٢٥ عامًا، والمعـدل ٢,٦%. لدورة ديـاة تتـراوح ما بيـن ٢٧ و٢٥ عامًا، والمعـدل ٢,٠% لـدورة ديـاة تتـراوح ما بيـن ٣١ و٢٥ عامًا، والمعـدل ٢,٥% لـدورة ديـاة تتـراوح ما بيـن ٢٠ و١٦ عامًا، عامًا، والمعـدل ٢,٢% لـدورة ديـاة تـراوح ما بيـن ٢٠ و١٠ عامًا، عام، والمعـدل ٢,٠% لـدورة ديـاة تتـراوح ما بيـن ٣٦ و٢٠ عام، والمعـدل ٢,٥% لـدورة ديـاة تـراوح ما بيـن ٢٠ و١٠ عامًا، عامًا، عامًا، مامام، والمعـدل ٢,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عامًا، عامًا، والمعـدل ٢,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عامًا، والمعـدل ٢,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عامًا، والمعـدل ٢,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عامًا، والمعـدل ١٥,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عام، والمعـدل ١٥,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عامًا، والمعـدل ١٥,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عام، والمعـدل ١٥,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عامًا، والمعـدل ١٥,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ و٢٠ عام، والمعـدل ١٥,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ و٢٠ عام، والمعـدل ١٥,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عام، والمعـدل ١٥,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ عام، والمعـدل ١٥,٥% لـدورة ديـاة تـدراوح ما بيـن ٢٠ و٢٠ والمعـدا ١٥,٥% لـ مـورة ديـاة تـدراة الـدياة الـوى والـوى واك.

في آسيا، تتسم معدلات الخصم الاجتماعي المعتمدة بأنها أعلى بصفة عامة. تستخدم الفلبين وباكستان ١٥٪ و١٦٪، على التوالي، ويستند كلاهما إلى مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال. أما الهند، فتستخدم حاليًا المعدل ١٢٪. وفي جمهورية الصين الشعبية، تمثل التكلفة الاقتصادية لرأس المال المتوسط المرجح للتفضيل الزمني الاجتماعي والعائدات على رأس المال، وذلك وفقًا لمنظور اللجنة الوطنية للتنمية والإصلاح ووزارة الإعمار (الجماعي والعائدات على رأس المال، وذلك وفقًا لمنظور اللجنة الوطنية للتنمية والإصلاح 2006). أما المعدل الأول فهو يقع في المدى ٢,٥–٦٪ والآخر في المدى ٩–١١٪ بشكل تقديري. ومعدل الخصم الاجتماعي المقترح هو ٨٪ للمشاريع قصيرة ومتوسطة الأجل. وتوصي الوثيقة أيضًا باعتماد معدل خصم أدنى من ٨٪ بالنسبة للمشاريع الممتدة على مدى أفق زمني طويل. ففي أستراليا، كان معدل الخصم الإلزامي ٨٪ قبل عام ١٩٩١، ومنذ ذلك الدين لـم يكن هناك معدل خصم اجتماعي معياري محدد على أساس أن معدل الخصم المناسب قد يختلف من عام لآخر، ويجب أن يخضع للمراجعة بصفة مستمرة. وتعمل وزارة الزانة في 2005 الخصم المناسب قد يختلف من عام لآخر، ويجب أن يخضع المراجعة بصفة مستمرة. وتعمل وزارة الزانة في ينوزيلندا بمعدل خصم يبلغ ٢٠٪ منذ فترة طويلة، وهو ما تم تأكيد اعتماده في دليلها التمهيدي 2005 *دايت* 2005 الفري المعدل خصم يبلغ ٢٠٪ منذ فترة طويلة، وهو ما تم تأكيد اعتماده في دليلها التمهيدي 805 2005.

### ۲-۳-۳ بنوك التنمية متعددة الأطراف والوكالات فوق الوطنية

يوفر Handbook on Economic Analysis of Investment Operations (دليـل التحليـل الاقتصادي لعمليات الاستثمار) الخاص بالبنك الدولي توجيهًا حول كيفية حساب معدل الخصم الاجتماعي (,Belli et al., 1998). يذكر الدليل أن معدل الخصم المستخدَم من الأحرى ألا يقتصر على كونـه يعكس العائدات المرجحة على الأموال في أفضل استخدام بديل مناسب لها (أي تكلفة الفرصة البديلة لرأس المال أو "معدل استثمار المنفعـة" بعبارة أخرى)، بـل عليـه أيضًا أن يعكس المعـدل الهامشي الذي عنـده يرغـب المدخـرون في الادخار في بلدهـم (أي المعـدل الذي عنـده تتضاءل قيمـة الاستهلاك بمـرور الوقت، أو "معـدل استهلاك المنفعـة" بعبارة أخرى). ولذلك، يجنـح البنـك الدولي إلى استخدام مقاربـة المتوسط المرجح. في الأحـوال التقليديـة، لا يحسب البنك الدولي معدل الخصم، ولكنه يستخدم المـدى ١٠–١٢٪ باعتبـاره رقمًـا افتراضيًا لتحليـل التكلفـة والمنفعـة. ويوصي الكتيب أيضًا بإمكانيـة استخدام مديري المهـام لمعـدل خصم مختلف طالمـا تـم تبرير حـالات الخـروج عـن المعـدل ١٠-١٢٪ فـي إسـتراتيجية المسـاعدة القطريـة.

إن سياسة معـدل الخصـم الاجتماعي التي يعمـل بهـا بنـك التنميـة الآسـيوي المنصـوص عليهـا فـي ADB,) *(إرشـادات للتحليـل الاقتصـادي للمشـاريع) (Guidelines for the Economic Analysis of Projects)* (1997)، تحـذو حـذو مقاربـة البنـك الدولي. وعلى الرغـم مـن أن هـذه *الإرشادات* تشير إلى أن "معـدلات العائـد الاقتصاديـة تختلف اختلافًا كبيرًا بيـن القطاعات والبلـدان"، و"مـن وقت لآخر، يجب حساب معدل خصم مناسب للتحليـل الاقتصـادي لـكل بلـد للمقارنـة مـع الممارسـات المتبعـة فـي الوقـت الحالي"، فإنـه حتى الآن لا يـزال يُسـتخدم معـدل أدنـى واحـد يتـراوح بيـن ١٠٪ و٦١٪ فـي الممارسـات العمليـة مـن أجـل حسـاب صافـي القيمـة الحالية للمشـروع، أو للمقارنـة مـع معـدل العائد الداخلي، وذلك على مستوى جميع البلـدان والمشاريع طـوال

- (١) قبول جميع المشاريع المستقلة والمشاريع الفرعية ذات معدل عائد اقتصادي داخلي يبلغ ١٢٪ على
  الأقـل؛
- (٦) قبول المشاريع المستقلة والمشاريع الفرعية ذات معدل عائد اقتصادي داخلي يتراوح بين ١٠٪ و١٢٪،
  التي يمكن أن تُظهر منافع إضافية غير محددة القيمة، وحيث يكون من المتوقع أن تتجاوز التكاليف غير محددة القيمة؛
- (٣) رفـض المشـاريع المسـتقلة والمشـاريع الفرعيـة ذات معـدل عائـد اقتصـادي داخلـي يتـراوح بيـن ١٠٪ و١٢٪، التـي لا تُظهـر أي منافـع إضافيـة غيـر محـددة القيمـة، أو حيـث مـن المتوقـع أن تكـون التكاليف غيـر محـددة القيمـة بالغـة؛
- (٤) رفـض المشـاريع المسـتقلة والمشـاريع الفرعيـة ذات معـدل عائـد اقتصـادي داخلـي أدنى من ١٠ ٪.

توجد بنوك تنمية متعددة أطراف أخرى اختارت معدل خصم اجتماعي في مدى مماثل، بصورة أو بأخرى، لما يعمل به البنك الدولي وبنك التنمية الآسيوي. في حالة بنك التنمية للبلدان الأمريكية، يُستخدم معدل الخصم ١٢٪ كمقياس لتكلفة الفرصة الاقتصادية لـرأس المـال، فـي حيـن يسـتخدم البنـك الأوروبـي للإنشـاء والتعمير المعـدل ١٠٪. ويسـتخدم بنـك التنمية الإفريقي، اسـتنادًا إلـى مراجعـة لتقارير تقدير مشـاريع مختلفة، معـدل خصـم يتـراوح أيضًا بيـن ١٠٪ و١٢٪.



ومن بين الوكالات الحكومية فوق الوطنية، تدعو المفوضية الأوروبية إلى معدل خصم معياري بنسبة 0٪ بالقيمة الحقيقية لإجراء تحليل التكلفة والمنفعة في نطاق الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي. وهذا رقم وسط استنادًا إلى سعر الفائدة في السوق وتكلفة رأس المال واعتبارات التفضيل الزمني. ومع ذلك، تشجع المفوضية الأوروبية الدول الأعضاء على تحديد المعيار الخاص بها لمعدل الخصم الخاص بالمشاريع، الذي يجب تطبيقه بعد ذلك بشكل متسق على جميع المشاريع (انظر 2006, 2006) European Commission, 2006).

في المجمل، توجد تباينات كبيرة في سياسة معدل الخصم الاجتماعي حول العالم. وتطبق معظم بنوك التنمية متعددة الأطراف معدلًا يتراوح بين ١٠٪ و١٢٪، عملًا بمقاربة المتوسط المرجح. وفيما يتعلق بالسياسة الفردية التي تنتهجها البلدان، تتبع البلدان الأكثر تقدمًا مقاربة المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني وتطبق معدلات خصم أدنى بكثير، وفي الأغلب تكون في حدودٍ تتراوح بين ٣٪ و٧٪، وقامت بلدان عديدة بمراجعة معدل الخصم الخاص بها وتخفيضه خلال السنوات الأخيرة. من ناحية أخرى، تتبع البلدان النامية الآسيوية الثلاثة المشمولة في المسح (الهند وباكستان والفلبين) مقاربة تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC)، وتطبق معدلًا أعلى بكثير يتراوح بين ٢١٪ و١٥٪، هذا في حين تستخدِم جمهورية الصين الشعبية المعدل ٨٪.

كما هو موضح في الجدول ٣-٣، إن الاختلافات في سياسات معدل الخصم الاجتماعي في الممارسات ناتجة عن اختلاف المقاربات التدليلية المتبعة. هذا التنوع في المقاربات يعكس اختلاف الآراء حول الطريقة التي يؤثر بها الاستثمار العام في الاستهلاك المحلي والاستثمار الخاص وتكلفة الاقتراض الدولي. إلا أنه على مستوى أعمق، يعكس هذا التباين الاختلافات في تكلفة الفرصة الاجتماعية الهامشية المتصورة للأموال العامة، وإلى أي مدى تؤخذ فيه مسألة الإنصاف بين الأجيال في الاعتبار عند وضع معدل الخصم الاجتماعي. ترتبط الأموال العامة، بشكل عام، بتكلفة فرصة اجتماعية هامشية أعلى في البلدان النامية منها في البلدان المتقدمة لعدد من الأسباب، من بينها ندرة رأس المال، وضعف الوساطة المالية، وازدياد التشوهات في السوق، وزيادة العوائق التي تحول دون الوصول إلى أسواق رأس المال الدولية. يُعد الإنصاف بين الأجيال قضية أكثر حداثة في المجال العام للبلدان النامية مقارنةً بالبلدان المتقدمة. ولذلك، ليس من الغريب رؤية الستودام البلدان النامية بصفة عامة معدل خصم اجتماعي أعلى عن البلدان المتقدمة.

# ٣-٤ ملاحظات ختامية

يلعب اختيار معدل الخصم الاجتماعي دورًا حاسمًا في تحليل التكلفة والمنفعة وتقييم المشروع، ولهذا فقد كان محل جدال واسع طيلة العقود القليلة الماضية. ففي الأحوال التنافسية المثالية حيث لا وجود لتشوهات في السوق، يكون سعر الفائدة في السوق هو معدل الخصم الاجتماعي الملائم. أما في العالم الحقيقي حيث تتسم الأسواق بالتشوهات، توجد أربع مقاربات بديلة لاختيار معدل الخصم الاجتماعي: المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني (SRTP)، وتكلفة الفرصة الاجتماعية لـرأس المـال (SOC)، والمتوسط المرجـح للمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني (SRTP) وتكلفة الفرصة الاجتماعية لـرأس المـال (SOC)، والسعر الصوري للمعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني (SRTP) وتكلفة الفرصة الاجتماعية لـرأس المـال (SOC)، والسعر الصوري يعكس الاختلاف بين المقاربات الأربع إلى حد كبير الآراء المختلفة حول كيفية تأثير المشاريع العامة في الاقتصاد المحلي: ما إذا كان الاستثمار العام يحل محل الاستهلاك الحالي أو الاستثمار الخاص أو كليهما، وما إذا كانت منافع المشاريع يتم استهلاكها على الفور أو يُعاد استثمارها لاستحداث المزيد من الاستهلاك في المستقبل (انظر الجدول ٣-٤ أدناه للاطلاع على ملخص). في حالات المشاريع طويلة الأجل للغاية، يوجد اعتبار إضافي ألا وهو الإنصاف بين الأجيال، حيث تمحور الجدال حول إن كان ينبغي للمرء أن يفترض تفضيلًا زمنيًا خالصًا إيجابيًا على أساس أن الأفراد يتسمون بـ "نفاذ الصبر"، وإن كان ينبغي للمرء أن يفترض تفضيلًا متناقص لتجنب المشكلات المرتبطة بالخصم الأسي كما هو مستدل ضمنيًا من معدل الخصم الثابت. يركز الجدل الأخير حول تقرير ستيرن (Stern Review) - إلى حد كبير - على معدل الخصم الذي يمتدامه في تحليل التكلفة والمنفعة للسياسات التي تستهدف السيطرة على الاحتباس الحراري، المشكلة التي يمتد أثرها لأجيال قادمة.

توجد تباينات بارزة في سياسات معدل الخصم العام التي تمارسها البلدان حول العالم، علمًا بأن البلدان المتقدمـة تطبـق معـدلات أدنـى (مـن ٣٪ إلـى ٧٪) مقارنـةً بالبلـدان الناميـة (مـن ٨٪ إلـى ١٥٪). وتعكس هـذه التباينات بشكل كبير المقاربات النظرية المختلفة نحو اختيار معدل الخصم المتبعة مـن قِبل البلـدان المختلفة. إلا أنـه علـى مستوى أعمق، يعكس التباين أيضًا كلًا مـن الاختلافات في تكلفة الفرصة الاجتماعية الهامشية المتصـورة للأمـوال العامـة التـي يحـاول معـدل الخصـم الاجتماعي قياسـها مـن أجـل ضمـان التخصيص الفعـال للمـوارد، والاختلافات في مـدى اعتبـار مسألة الإنصـاف بيـن الأجيـال.

ما الخلاصة التي يمكننا الخروج بها من هذا المسح؟ أولًا، لا يوجد حل واحد مناسب لجميع الحالات لاختيار معدل الخصم الاجتماعي. تختلف البلـدان مـن حيث الهيـكل الاقتصادي، ونـدرة رأس المـال، ومرحلـة التطـور المالـي، وكفاءة الوسـاطة الماليـة، والعقبـات التي تواجـه إمكانيـة الوصـول إلـى سـوق رأس المـال (SO2) لبلد ما، ويجب أن تؤخذ في الاعتبار عند اختيار معدل الخصم الاجتماعي. ثانيًا، من الضروري أن يقوم (SO2) لبلد ما، ويجب أن تؤخذ في الاعتبار عند اختيار معدل الخصم الاجتماعي. ثانيًا، من الضروري أن يقوم المحلية المتغيرة وظروف أسواق رأس المـال الدولية، وتعديل معدل الخصم الاجتماعي عند الظروف الاقتصادية المحلية المتغيرة وظروف أسواق رأس المـال الدولية، وتعديل معدل الخصم الاجتماعي عند الظروف الاقتصادية وجد حجة قوية للنظر في قضية الإنصاف عند خصم المنافع والتكاليف للمشاريع المشتركة بين الأجيال (على سبيل المثال، تلك المصممة للتعامل مع تغيّر المناخ والقضايا البيئية الأخرى) بالإضافة إلى قضية الكفاءة الاقتصادية، على عكس المشاريع داخل الجيل الواحد ديث يتعيـن أن تكون الكفاءة هـي الشاغل (على سبيل المثال، تلك المصممة للتعامل مع تغيّر المناخ والقضايا البيئية الأخرى) بالإضافة إلى قضية الكفاءة الاقتصادية، على عكس المشاريع داخل الجيـل الواحد ديث يتعيـن أن تكون الكفاءة هـي الشـاغل معدل خصم موحد بنسبة لبنوك التنمية متعددة الأطراف التي تقدم المساعدة الإنمائية للبلدان النامية من فلل الاستي. وأذيرًا، بالنسبة لبنوك التنمية متعددة الأطراف التي تقدم المساعدة الإنمائية لبلدان النامية من معدل خصم موحد بنسبة تتراوح بين ١٠، و١٢، على جميع المشاريع لبيان إن كانت هذه الممارسة مناسبة

•= •				
المقاربة	الافتراض الضمنى	مَن يستخدمها	طريقة التقدير التجريبي	أبرز الانتقادات
المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني (SRTP)	ثابت على مر الزمن المشاريع العامة تحل محل الاستهلاك الحالي فحسب	البلـدان المتقدمـة فـي الأغلـب	يجب تطبيق "صيغة رامزي" باستخدام المعلمات التالية: (۱) معدل خصم المنفعة،	يتجاهل حقيقة أن الاستثمار العام يمكن أن يحل محل الاستثمار الخاص
			و(١) مرونة المنفعة الهامشية للاستهلاك، و(٣) معدل نمو نصيب الفرد من الاستهلاك الحقيقي	يرتبط اختيار معدل خصم المنفعة بالحكم على القيمة المعيارية، ويتصف تقدير مرونة المنفعة الهامشية
			يتم تقريبه بواسطة معدل العائد بعد خصم الضريبة على السندات الحكومية	للاستهلاك بأنه ذو حساسية (قابلية للتأثر) تجاه البيانات والمنهجية
	متناقص مع مرور الوقت	الأكاديميون والباحثون في مجال السياسات	يتم تقديره من خلال التجارب بصورة أساسية	يؤدي إلى التخطيط غير المتسق مع مرور
	المشاريع العامة تحل محل الاستهلاك الحالي فحسب، ويتناقص معدل الخصم بمرور الوقت مع تزايد عدم اليقين. من الضروري وضع مسألة الإنصاف بين الأجيال في الاعتبار	في الأغلب		الوقت

### الجدول ٣-٤ المقاربات نحو اختيار معدل الخصم الاجتماعي

يُتبع في الصفحة التالية.



٧٠

#### تابع الجدول ٣-٤

### الجدول ٣-٤ المقاربات نحو اختيار معدل الخصم الاجتماعي

أبرز الانتقادات	طريقة التقدير التجريبي	مَن يستخدمها	الافتراض الضمني	المقاربة
يتجاهل حقيقة أن الاستثمار العام يحل محل الاستهلاك الحالي أيضًا	يتم تقريبه بواسطة معدل العائد قبل خصم الضريبة على الاستثمارات الخاصة الخالية من المخاطر، مثل سندات الشركات الأعلى تصنيفًا	البلـدان الناميـة فـي الأغلـب	المشاريع العامة تحل محل الاستثمار الخاص فحسب	تكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC)
يتجاهل احتمالية إعادة استثمار منافع قد يكون من الصعب تحديد معاملات الترجيح المرتبطة بالمعدل الزمني (SRTP) وتكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) ومعدل	المتوسط المرجح لكل من المعدل الاجتماعي للتفضيل الزمني وتكلفة الفرصة الاجتماعية لرأس المال	بنوك التنمية متعددة الأطراف في الأغلب	الاقتصاد المغلق أو الاقتصاد المفتوح مع ترشيد رؤوس الأموال الأجنبية محل الاستهلاك الحالي والاستثمار الخاص	المتوسط المرجح
	المتوسط المرجح لكل من المعدل الاجتماعي للتفضيل الفرصة الاجتماعية لرأس المال (SOC) ومعدل الاقتراض الخارجي		الاقتصاد المفتوح الذي يتسم بمنحي متصاعد لإمدادات رأس المال الأجنبي (ارتفاع عرض رأس المال الأجنبي). المشاريع العامة الممولة بواسطة الاستهلاك المحلي الحالي المُستبدل، والاستثمار الحالي المُستبدل، والاستثمار والاقتراض الخارجي والاقتراض الخارجي يتسم بعرض مرن مثالي يتسم بعرض مرن مثالي المحلي والاستثمارات المحلي والاستثمارات المحلية ضئيلًا أو غير جدير بالذكر، وتستخدم مقاربة المتوسط المرجح معدل المتراض الخارج	



يُتبع في الصفحة التالية

#### تابع الجدول ٣-٤

		دبسعي	، هو اختيار شعدن العصم ا	الجدول العاسفارة
أبرز الانتقادات	طريقة التقدير التجريبي	مَن يستخدمها	الافتراض الضمني	المقاربة
على الرغم من اعتبارها	يحوِّل كل التكاليف		ملائم عندما تحل	السعر الصوري لرأس
المقاربة الأكثر تألقًا من	والمنافع إلى مُكافِئات		الاستثمارات العامة	المال (SPC)
الناحية النظرية، فإن	استهلاك باستخدام		محل الاستهلاك	
التطبيق العملي لها قد	السعر الصوري لرأس		والاستثمار الحالي،	
یکون صعبًا	المال. ويتم خصم		ولا يكتفي باستحداث	
	إجمالي تدفقات		۔ استھلاك مستقبلي	
	التكاليف والمنافع		فحسب، بل أيضًا	
	باستخدام المعدل		يستحدث استثمارات	
	الاجتماعي للتفضيل		مستقبلية	
	الزمني من أجل حساب			
	صافي القيمة الحالية			
	عندما تتماثل			
	قوى تأثيرات			
	الإحلال واستحداث			
	الاستثمارات، تكون			
	مقاربة السعر الصوري			
	لرأس المال مكافئة			
	لاستخدام المعدل			
	الاجتماعي للتفضيل			
	الزمني باعتباره معدل			
	الخصم			
		(Zhuang at al		

### الجدول ٣-٤ المقاربات نحو اختيار معدل الخصم الاجتماعي

المصدر: ورقة عمل من إعداد تشوانغ وآخرين (Zhuang, et al., 2007).



V٢

# الملحق ٣-١ تقدير معدل الخصم الاجتماعي باستخدام مقاربة المتوسط المرجح ''

وفقًا لمقاربة المتوسط المرجح، المعروفة أيضًا باسم مقاربة هاربرجر (Harberger)، يمكن التعبير عن معدل الخصم الاجتماعي بالصيغة

(1) 
$$\delta = \alpha SOC + (1 - \alpha - \beta) i_f + \beta SRTP$$

حيث δ يرمز إلى معدل الخصم الاجتماعي، و<sub>*i*</sub> هو معدل الاقتراض الخارجي الحقيقي طويل الأجل للحكومة، وα نسبة الأموال المخصصة للاستثمار العام التي تـم الحصول عليها على حساب الاستثمار الخاص، وβ هي نسبة الأموال التي تـم الحصول عليها على حساب الاستهلاك الحالي، و(β – α – 1) هي نسبة الأموال المكتسبة مـن الاقتـراض الخارجي. يتـم قيـاس المعـدل الاجتماعي للتفضيـل الزمني (SRTP) وتكلفـة الفرصة الاجتماعية لـرأس المـال (SOC)، على التوالي، بواسطة معـدل العائد الحقيقي على الادخار غير الشـامل لـ (*i*) والاسـتثمارات الشـاملة لـ (r<sub>j</sub>). للتعبيـر عـن معامـلات الترجيـح المرتبطـة بمصـادر التمويل المختلفـة مـن حيث مرونـة العـرض والطلب على الأمـوال مع مراعـاة التغيـرات في أسـعار الفائـدة، سـتصبح المعادلـة (۱):

$$(\Gamma) \qquad \qquad \delta = \frac{\sum_{i} \varepsilon_{i} (S_{i}/S_{t})i_{i} + \varepsilon_{f}(S_{f}/S_{t})i_{f} - \sum_{j} \varepsilon_{j} (I_{f}/I_{t})r_{j}}{\sum_{i} \varepsilon_{i} (S_{i}/S_{t}) + \varepsilon_{f}(S_{f}/S_{t}) - \sum_{j} \varepsilon_{j} (I_{f}/I_{t})}$$

حيث <sub>ن</sub>ع و <sub>f</sub>a و <sub>i</sub>a و عوامـل المرونـة المعنيـة بالادخـار، وعـرض رأس المـال الأجنبـي، والاسـتثمار الخـاص فيمـا يتعلـق بسـعر الفائـدة. *S<sub>i</sub> /S<sub>t</sub> و S<sub>i</sub> /S<sub>t</sub> ه*ما حصتا إجمالي الادخار بواسـطة فئـات مختلفـة مـن المدخريـن المحلييـن والمدخريـن الأجانـب. *J<sub>i /I</sub> ه*ي حصـة الاسـتثمار لمختلـف قطاعـات الأعمـال.

باستخدام المعادلة (٢) وبيانات الفترة ١٩٨٨-١٩٨٩ لبابوا غينيا الجديدة، يقدم هاربيرجر وجنكينز (Harberger and Jenkins, 2002) مثالًا على حساب معـدل الخصـم الاجتماعـي، الـذي يطلقـان عليـه اسـم تكلفـة الفرصـة الاقتصاديـة لـرأس المـال. يفتـرض المثـال أنـه توجـد أربـع فئـات مـن المدخريـن: الأسـر المعيشـية والشـركات والحكومـة والأجانـب. يوضـح الجـدول ٣-١-١أ الافتراضـات والنتائـج لهـذه الحسـابات.

يتم حساب العائد الحقيقي على الادخار لكل فئة ادخار محلية عن طريق طرح معدلات الضرائب المعنية من سعر الفائدة الاسمى فى السوق ثم إزالة التضخم:



١٢ هذا الملحق مقتبس من مقالٍ لهاربيرجر وجنكينز (Harberger and Jenkins, 2002).

			C	الجدول ١-١-١٣ المدخرون حسب العنا
الأجانب	الحكومة	الشركات	الأسر المعيشية	الافتراضات
%1٣,٦٠	%V,∧۰	%88,9+	۲۳۳,V۰	الحصة (S <sub>i</sub> /S <sub>t</sub> ) الحصة
Г	•	۰,0	٠,0	المرونة ( <i>٤<sub>s'</sub> ٤<sub>t</sub>)</i> المرونة
	%۱٤,0۰	%١٤,0٠	%۱٤,0۰	سعر الفائدة الاسمي في
				السوق ( i <sub>m</sub> )
ΧΙΛ,••	%.	%٣٠,٠٠	<b>٪۹,۳۰</b>	التكلفة الاسمية للاقتراض
				الأجنبي (i <sub>r</sub> )
%   V, • •	%.	%٣٠,٠٠	<b>٪۹,۳۰</b>	المعدل الضريبي ( t <sub>i</sub> , t <sub>w</sub> ) المعدل
%0,··	%0,··	%0,··	%0,··	معدل التضخم (g)
	%9,•0	%٤,٩٠	%V,V7	العائد الحقيقي على الادخار (i <sub>i</sub> )
%16,81				التكلفة الهامشية الحقيقية
				للاقتراض الأجنبي

أ المدخرون حسب الفئة	<b>"- - </b>	جدول
----------------------	--------------	------

المصدر: ورقة عمل من إعداد تشوانغ وآخرين (Zhuang, et al., 2007).

بالنسبة لفئة المدخرين الأجانب، يُطبق الإجراء نفسه الـذي يُطبق على المدخرين المحليين، ولكـن مـع تعديل إضافي لعكس تأثير الاقتراض الأجنبي الإضافي في مجمل تكاليف الاقتراض التي يتكبَّدُها البلد. ينطوي ذلك التعديل على مرونة عـرض الأمـوال الأجنبية (ε٫) وكذلك معـدل التغيّر في تكلفـة الاقتراض الخارجي الـذي يتوافق مع زيادة حجم مديونية البلد، ومن المفترض أن يكون المعدل ٦,٦ بحسب رأى هاربيرجر وجنكينز.

التكلفة الهامشية الحقيقية للاقتراض الأجنبي (i,) =

(E)  $\{[i_{\ell} * (1 - t_{m}) - g] / (1 + g)\} * [1 + 0.6 * (1 / \varepsilon_{\ell})]$ 

يفترض المثال أيضًا أن هناك خمـس فئـات مـن المسـتثمرين أو المطالبيـن بالتمويـل: الإسـكان، والزراعـة، والتصنيع، والحكومـة، والتعديـن. انظـر الجـدول أ٣-١-١ للتعـرف على الافتراضـات والحسـابات.

يتـم حسـاب العائـد الحقيقـي علـي الاسـتثمار عـن طريـق تعديـل معـدل العائـد الاسـمي قبـل خصـم الضريبـة على الاستثمار لـكل قطـاع (أي سـعر الفائـدة الاسـمي فـي السـوق) باسـتخدام معـدلات الضرائـب ثـم اسـتبعاد التضخم، باستخدام الصيغة التالية:

 $[i_m * (1 - t_i) - g] / (1 + g)$ 

باتباع المعادلة (٢) التالية، يبلغ تقدير معدل الخصم الاجتماعي (أي التكلفة الاقتصادية لرأس المال) لبابوا غينيا الحديدة ١١,٧٦٪.

(0)



			وال	مرون أو طالبو الأمو	الجدول ٢-١-٣ المستثد
التعدين	الحكومة	التصنيع	الزراعة	الإسكان	
%Γ,Ι۰	%	%٦0,∧۰	%IV,V•	% 8,8+	الحصة (I <sub>j</sub> /I <sub>t</sub> ) الحصة
I -	•	I -	1-	I -	المرونة ( ٤ )
%18,0+	•	%۱٤,0۰	%۱٤,0۰	%۱٤,0۰	سعر الفائدة
					الاسمي في
					السوق ( i <sub>m</sub> )
۲۵,۰۰	%.•	%٣٠,٠٠	%.,	%10,••	معدل الضريبة ( t )
%0,··	%	%0,••	%0,··	%0,··	معدل التضخم
٨٤,٦١%	%.•	%18,90	%٩,٠0	۳3,۱۱٪	العائد الحقيقي
					على الاستثمار (r <sub>i</sub> )

ً لا توجد بيانات متاحة عن حصة الحكومة من الاستثمار في بابوا غينيا الجديدة.

المصدر: ورقة عمل من إعداد تشوانغ وآخرين (Zhuang, et al., 2007).



# ٤. الممارسات الجيدة لإجراء مسوحات الاستعداد للدفع في قطاع المياه والصرف الصحي

## ٤-١ مقدمة

تضم آسيا ومنطقة المحيط الهادئ حوالي ٥٤٪ (٢٩ مليونًا) من سكان العالم المحرومين من مياه الشرب الآمنة و٢٧٪ (١,٨٧ مليار) من المحرومين من خدمات الصرف الصحي المناسبة (-ADB, UNDP, and UNES (CAP, 2010). تتلقى العديد من الأسر المعيشية الحضرية، حتى وإن كانت تتمتع بإمكانية الوصول إلى إمداد مياهٍ وصرفٍ صحيّ (WSS)، خدمات متدنية الجودة. لذلك، قطاع إمدادات المياه والصرف الصحي يُعد واحدًا من القطاعات ذات الأولوية للاستثمار في المنطقة. إن تقدير الطلب على تحسين خدمات إمداد المياه والصرف الصحي يشكل خطوة في غاية الأهمية عند تصميم مشاريع معنية بهـذه الخدمات. ويصف هذا الفصل الممارسات الجيدة لتقدير الطلب والاستعداد للدفع (WTP) مقابل الحصول على خدمات محسّنة الجـودة لإمـدادات المياه والصرف الصحي. وتشكل التقديرات الموثوق بها للاستعداد للدفع ركيزة تقدير الطلب الفعّال ومنافع التحسينات المقترحة على خدمات إمـدادات المياه والصرف الحمي

توفر قيم الاستعداد للدفع معلومات حاسمة لتقدير الجدوى الاقتصادية للمشاريع ووضع تعريفات ميسورة التكلفة وتقييم بدائل السياسات وتقدير الاستدامة المالية. علاوة على ذلك، فهي تساعد على وضع برامج إعانات عادلة اجتماعيًا (Gunatilake et وGunatington, 2002a Carson, 2003 وGunatilake et وقرع تعريفات ميسورة و2006 van den Berg et al., 2006 وa.). نادرًا ما تُستخدم بيانات الاستعداد للدفع التي تم جمعها من خلال العديد من الدراسات التحضيرية للمشاريع بهدف إنجاز مثل هذه التحليلات التفصيلية، إلا في نطاق حساب معدل العائد الاقتصادي الداخلي (EIRR). والأهـم مـن ذلـك، معظـم المسوحات الميدانية للاستعداد للدفع - دراسات التقييم الاحتمالي - في البلـدان الناميـة قـد أُجريت بمعرفـة غيـر كافيـة بالنظريـة وأنتجـت بيانـات رديئـة الجودة. إن كانـت تتصف دراسات الاستعداد للدفع بسوء التصميم والإجـراء، فقـد تؤدي إلى معلومـات مضللة حـول جـدوى



يخطئ الممارسون الميدانيون، الذين يفتقرون في كثير من الأحيان إلى التدريب المناسب في علم الاقتصاد، في فهم الفكرة القائلة بأنه يمكن بسهولة تقدير الاستعداد للدفع من خلال طرح سؤال بسيط، "ما المبلغ الذي ترغب في دفعه مقابل تحسين إمدادات المياه؟" أسفرت هذه الطريقة المبسَّطَة لإجراء مسوحات التقييم الاحتمالي عـن حصائل سيئة، مما أثار الكثير مـن الشكوك حـول اسـتخدام نتائج طريقـة التقييم الاحتمالي لأغـراض السياسـات. يشير ويتينغتـون (Whittington, 2002b, 323) إلى أنّ "اسـتنتاجات العديد مـن دراسـات التقييم الاحتمالي تسما يتسم بعـدم دقتها وعـدم موثوقيتها وأنـه هنـاك حاجـة ماسـة إلى تحسين جـودة دراسـات التقييم الاحتمالي في البلـدان الناميـة". وبالتالي، الهـدف مـن هـذا الفصـل هـو توفير مجموعـة مـن الإرشادات لإجـراء دراسـات تقييـم احتمالي في قطـاع إمـدادات المياه والصرف الصحي.

وفيما يتعلّق بالتوجيهات العملية بشأن تقدير مـدى موثوقية الاسـتعداد للدفـع، فقـد لعـب ويتينغتـون (Whittington, 1988) دورًا رياديًا فـي تقديـم أبحـاث حـول تطبيـق طريقـة التقييـم الاحتمالـي (CV) عنـد النظـر في خدمات المياه بالبلـدان النامية. كان للباحث ويتينغتون قصب السبق ومـن بعـده توالت إسهامات العديـد مـن الباحثين، حيث تَـمَّ إجـراء العديـد مـن الدراسات حـول تطبيـق طريقـة التقييم الاحتمالي في البلـدان الناميـة فيما يتعلـق بقطاع إمـدادات المياه والصـرف الصحيّ (ناهيك عـن ذكـر المجال الأوسع للاقتصاد البيئي)، الأمـر الـذي أدى إلى تحسين قاعـدة المعرفـة الشـاملة.<sup>١</sup> يسـتخلص هـذا الفصـل المعرفة الناتجـة عـن منهجيـة التقييم الـذي أدى إلى تحسين قاعـدة المعرفـة الشـاملة.<sup>١</sup> يسـتخلص هـذا الفصـل المعرفـة الناتجـة عـن منهجيـة التقييم اللـذي أدى إلى تحسين قاعـدة المعرفـة الشـاملة.<sup>١</sup> يسـتخلص هـذا الفصـل المعرفـة الناتجـة عـن منهجيـة التقييم

يتألف هذا الفصل من ثمانية أقسام: يعرض القسم ٤-٢ موجزًا لآخر المستجدات حول الفكرة العامة التي يعتنقها العاملون في مجال الاقتصاد بشأن عملية تقدير الاستعداد للدفع باستخدام طريقة التقييم الاحتمالي. ويناقش القسم ٤-٣ الخطوات التحضيرية في عملية التخطيط لدراسة التقييم الاحتمالي، ويدرس القسم ٤-٤ القضايا المتعلقة بتصميم الدراسة من بينها إستراتيجية أخذ العينات وسيناريوهات السوق الاحتمالية وأداة المسح. ويقدم القسم ٤-٥ توجيهات للفترة التي تتخلل تنفيذ المسح. ويناقش القسم ٤-٦ إدارة البيانات وتدليل البيانات الأولية. ويصف القسم ٤-٧ بعض الإجراءات التحليلية للتثبت من صحة نتائج دراسة التقييم الاحتمالي، واستخلاص قيم الاستعداد للدفع وإنتاج معلومات حول الطلب الفعّال والقضايا الأخرى ذات الصلة بالسياسات. أما القسم الأخير، فهو يوفر ملخصًا موجزًا للتوصيات وقائمة مراجعة لفحص جودة دراسات التقييم الاحتمالي والماسم الأخير، فهو يوفر ملخصًا موجزًا للتوصيات وقائمة مراجعة لفحص الخامس، نسرد مثالًا تفصيليًا للكيفية التي تم بها إجراء مسح للاستعداد للدفع وإنتاج معلومات حول الطلب الفعّال والقضايا النزاري ذات الصلة بالسياسات. أما القسم الأخير، فهو يوفر ملخصًا موجزًا للتوصيات وقائمة مراجعة لفحص الإخرى ذات الصلة بالسياسات. أما القسم الأخير، منهو يوفر ملاحًا موجزًا للتوصيات وقائمة مراجعة لفحص البيانات بغرض الحرم السياسات. أما القسم الأدير، منهو يوفر ملاحًا موجزًا للتوصيات ومائمة مراجعة لفحص البيانات بعرض الحروم بتقديرات.

تُعد أبحاث ويتينغتون (Whittington,1998 and 2002b) من الإسهامات المهمة التي تركز على الجوانب العملية لإجراء مسوحات التقييم الاحتمالي في البلدان النامية. يُقدِّم كُلّ من ميتشيل وكارسون (Mitchell and Carson, 1989) أيضًا إرشادات لممارسي طريقة التقييم الاحتمالي، بما في ذلك قائمة بالأسئلة التي يتعين طرحها من قِبل أي صانع للقرار يرغب في استخدام الاستنتاجات الخاصة بدراسة للتقييم الاحتمالي.

# ٤-٢ استخدام طريقة التقييم الاحتمالي لقياس الاستعداد للدفع

إن طريقة التقييم الاحتمالي عبارة عن تقنية استنباطية قائمة على المسح لتقدير قيم الاستعداد للدفع مقابل الحصول على سلعة غير متداولة في الأسواق التقليدية.' في أغلب الأحيان، يُشار إلى طريقة التقييم الاحتمالي على أنها إحدى طرائق التفضيل المُعلَن، على النقيض من طرائق التفضيل المكشوف، التي تستخدم السلوك الفعلي المستدل عليه للمستهلكين في السوق. بموجب طريقة التقييم الاحتمالي، يتم استنباط قيمة الاستعداد للدفع مقابل الحصول على السلعة أو الخدمة بشكل مباشر عن طريق سؤال المستهلكين، بينما طريقة التفضيل المكشوف فهي تضع تقديرًا للاستعداد للدفع بشكل مباشر عن طريق سؤال المستهلكين، السوق للسلعة أو الخدمة المعنية. إن طريقة التقييم الاحتمالي تسأل المستهلكين بشكل مباشر عن القيمة التي هـم مستعدون لدفعها نظير سلعة غير سوقية تحت وضع أو ظرف محدد. في سبيل استنباط قيم استعداد المستهلكين للدفع نظير الحصول على السلع غير السوقية، يجب صياغة سيناريو لسوق افتراضية ووصفها للمجيبين عـن المسح. وبالتالي، تكون قيم الاستعداد للدفع المستنبطة لسلعة ما "محتملة على أساس" السوق الفتراضية المبينة في أداة المسح.

على الرغم مـن أن طريقـة التقييـم الاحتمالـي مسـتخدمة على نطـاق واسـع لأغـراض السياسـات العمليـة، فـإن قـدرة هـذه الطريقـة على تقديـر الاسـتعداد للدفـع بشـكل موثـوق بـه لا تلقـى قبـولًا عامًـا. فـي حيـن أن بعـض خبـراء الاقتصـاد لا يزالـون متشـككين حـول فائـدة الاستفسـار المباشـر مـن أجـل تقديـر الاسـتعداد للدفـع، فـإن أوائل الأحكام<sup>؛</sup> حـول صحـة طريقـة التقييم الاحتمالي قـد صـدرت عـن مجموعـة مـن خبراء الاقتصاد البارزيـن: كينيث آرو، وروبـرت سـولو، وروي رادنـر، وإدوارد ليمـر، وهـاورد شـومان. أصـدر هـذا الفريق رفيع المسـتوى تقريرًا للإدارة الوطنيـة لدراسـة المحيطـات والغـلاف الجـوي (Arrow et al., 1993, 4610) ينـص على أن:

"دراسات التقييم الاحتمالي تنقـل إلينا معلومـات مفيـدة. ونظـن أنـه مـن المناسب وصـف مثـل هـذه المعلومـات بأنهـا جديـرة بالثقـة وفقًـا للمعاييـر التـي تبـدو ضمنيـة فـي سـياقات مماثلـة، مثـل تحليـل السـوق للمنتجـات الجديـدة والمبتكـرة وتقديـرات الأضـرار الأخـرى التـي يُسـمح بالعمـل بهـا عـادةً فـي إجـراءات المحاكـم."

٢ تشمل هذه السلع والخدمات غير السوقية الحد من التلوث من أجل هواء أنظف، والحفاظ على المواقع التاريخية والقيمة الجمالية للبيئة الطبيعية وإمدادات المياه، ومرافق الصرف الصحى، والحد من الاختناقات المرورية، وتوفير اللقاحات الجديدة لحماية الصحة العامة، وذلـك من بين أمـور أخرى.

٣ – إن طريقة التقييم الاحتمالي عبارة عن تقنية مسح قائمة على نظرية اقتصادية كانت تُستخدم في الأصل، ولا تزال حتى الآن، على نطاق واسع في مجال الاقتصاد البيئي بهـدف تقدير قيمـة الاسـتعداد للدفـع لـدى الجمهـور نظير تحسـين الجـودة البيئيـة (Cummings, Brookshire, and Shulze, 1986; Mitchell and Carson, 1989).

٤ 🦷 يخلص كُلُّ من ميتشيل وكارسون (Mitchell and Carson, 1989) أيضًا إلى إمكانية استخدام طريقة التقييم الاحتمالي للحصول على معلومات تقييم صالحة عن السلع العامة ولكن بشرط تطبيقها بشكل يعالج مصادر الخطأ والتحيز المحتملة.

شهدت طريقة التقييم الاحتمالي تحسنًا كبيرًا على مدى السنوات الخمسين الماضية. يرى فينسنت كيري سميث، وهو أحد الـروّاد في مجـال مسـوحات التقييم الاحتمالي (V. Kerry Smith, 2006)، أن أبحـاث التقييم الاحتمالي قد شهدت تقدمًا كبيرًا، وهـو مـا مكّن مـن فهـم تفضيلات المستهلكين بشكل أفضل. وعلى الرغـم مـن الحرص الشديد وتوخي الدقـة أثناء إعـداد أدوات المسح (مـن خلال الأعمـال التحضيرية الأولية، ومجموعـات التركيز، والمقابـلات المعرفية، والاختيارات القبلية)، فـإن التنفيذ الواعي للعمل الميداني، والتحليل الاقتصادي القياسي الصـارم الـذي يربـط البيانـات بالنمـاذج النظرية الأساسية (على سبيل المثـال، دوال المنفعـة) لا يزالان

من بين الأسباب المهمة التي أثارت التحفظات بشأن طريقة التقييم الاحتمالي هو التباين المحتمل بين الاستجابات<sup>و</sup> والسلوك الفعلي. تُظهر الأدلة الناشئة أن التنبؤات المستخلصة من سيناريوهات التقييم الاحتمالي "الافتراضية" تبدو أنها جيدة للمقارنة مع السلوك الفعلي (2002 Cameron et al., 2002 وSosler and (Kerkvliet, 2003). أظهر جريفين وآخرون (Griffin et al., 1995) سلوكًا متوقعًا مماثلًا في حالة تحسينات إمداد المياه والصرف الصحي. علاوة على ذلك، أظهر تشو وويتينغتون ولوريا (Lauria, 1996 Choe, Whittington, and) أن قيم الاستعداد للدفع الناتجة عن نموذج التفضيل المعلّن (طريقة التقييم الاحتمالي) في مثل قوة تلك الناتجة عن نموذج التفضيل المكشوف (مثل طريقة تكلفة السفر). يؤكد سميث (مي 2003) مثل قوة تلك الناتجة عن نموذج التفضيل المكشوف (مثل طريقة تكلفة السفر). يؤكد سميث (مي 2006) مثل قوة تلك الناتجة عن نموذج التفضيل المكشوف (مثل طريقة تكلفة السفر). يؤكد سميث (ما 2006) أن طريقة التقييم الاحتمالي ستظل جزءًا مهمًا من الجهود المبذولة لتقدير تفضيلات المستهلكين للسلع غير السوقية (والجديدة<sup>1</sup>). يؤيد عدد من الباحثين من بينهـم أداموفيتش ووايتهيد وبلومكويست (Mhitehead and Blomquist, 2006) هذا الرأي، ويؤكدون أن دراسات التقييم الاحتمالي لا تزال أداة رئيسية في إنتاج البيانات المتعلقة بالسلع والخدمات الجديدة أو غير وراسات التقييم الاحتمالي لا تزال أداة رئيسية في إنتاج البيانات المتعلقة بالسلع والخدمات الجديدة أو غير السوقية لغرض تحليل السياسات.

لا تعني الاقتباسات المذكورة أعلاه التأكيد على أن الشكوك المتعلقة بطريقة التقييم الاحتمالي لدى بعض الاقتصاديين قد زالت تمامًا. على الرغم من التحسينات الكبيرة التي شهدتها المنهجية، فإنه لا يزال الجدل ساريًا حول قدرة طريقة التقييم الاحتمالي على قياس الاستعداد للدفع بشكل ذي جدوى. تعتمد وجهة نظر المؤلفين حول هذه المسألة على البراغماتية؛ أي الاعتراف بحقيقة أن الممارسين ليس لديهم متسع من الوقت للانتظار لإجراء تحليل السياسة لحين فض النقاش الأكاديمي. إن عدم وجود طرائق بديلة مناسبة<sup>v</sup> قابلة للتطبيق في حدود الموارد والوقت المتوفرين للقيام بعدة دراسات تحضيرية للمشاريع، يبرر استخدام طريقة التقييم الاحتمالي لتقدير الاستعداد للدفع. في هذا السياق، تتمثل المقاربة البراغماتية في استخدام طريقة التقييم الاحتمالي بدقة متناهية، وتطبيق المنهجية المحسّنة الموضحة هنا لاستخلاص

٥ تستفسر أسئلة التقييم الاحتمالي عن إجراءات سيتخذها المجيبون في المستقبل في إطار السيناريوهات الافتراضية.

٢ تشير كلمة "جديدة" في حالة إمدادات المياه والصرف إلى السمات المختلفة لجودة الخدمة، مثل عدد ساعات الخدمة، وجودة المياه، وخدمة العملاء، وربما مزود الخدمة (التزويد الخاص والعام، على سبيل المثال). ويسهل على المجيب عن أسئلة التقبيم الاحتمالي فهم هذه السمات التي تجعل الخدمة بمثابة سلعة جديدة، لذلك قد لا تحدث التديزات الافتراضية المفرطة المحتملة بالضرورة في دراسات التقبيم الاحتمالي التي تُجرى حول قطاع إمدادات المياه والعرف الصحي.

۷ 🧼 في ظل ظروف معينة، قد تكون بعض طرائق التفضيل المكشوف، مثلّ بيانات السوق من بيع إمدادات المياه، وتجنب تكاليف التكيُّف، وتجنب تكلفة المرض، متاحة لتقدير منافع مشاريع إمدادات المياه والصرف الصحى.

على مدى العقدين الماضيين، تزايد استخدام طريقة التقييم الاحتمالي في البلدان النامية لتحسين خدمات إمـداد الميـاه والصـرف الصحـي (Whittington, 1988). ومـع ذلـك، فـإن تطبيـق طريقـة التقييـم الاحتمالـي في البلـدان الناميـة يتطلـب تكييفًا دقيقًا لهـا بشـكل يسـمح بمراعـاة الظـروف المحليـة والاختلافـات الثقافيـة (Whittington, 1998 and 2002b). يحـدد ويتينغتـون (Whittington, 2002b) ثلاثـة جوانـب إشـكالية رئيسـية تحتاج إلى المعالجـة: سيناريوهات التقييم الاحتمالي سيئة الصياغـة (أي، سوء تصميم الدراسة)، وتردي مستوى تنفيـذ المسح، والفشـل في إجـراء مختلف الاختبارات لفحص صحـة الاستجابات لسيناريوهات التقييم الاحتمالي المختلفة. تـم تخصيص الجـزء المتبقى مـن هـذا الفصل بشكل كبيـر لمعالجـة هـذه الإشكاليات الثلاث.

# ٤-٣ التخطيط لدراسة التقييم الاحتمالي

يتضمن التخطيط لدراسة التقييم الاحتمالي تفكيرًا دقيقًا لتصوّر الخدمات النهائية التي سيقدمها المشروع. يتعين أن توفر الأنشطة التحضيرية الأولية ما يكفي من معلومات لدعم تصميم النسخة الأولية من أداة المسح المرتكز على التقييم الاحتمالي. يجب أن ترسم أداة التقييم الاحتمالي الأولية سيناريو معقول لسوق التقييم الاحتمالي يأخذ في الاعتبار الطبيعة المحلية للمكان، ومصادر إمداد المياه والصرف الصحي وأحوالهما المختلفة، والوضع الثقافي والاجتماعي والاقتصادي للمجتمعات، فضلًا عن آلية المدفوعات المقترحة نظير تحسين الخدمة. بعد ذلك، يجب تنقيح هذه الأداة استنادًا إلى نتائج إجراء كلٍّ من مناقشات مجموعات التركيز واختبار قبلي في الميدان. يبدأ هذا القسم بوصف المهام التحضيرية أولًا، ثم يناقش بعد ذلك مشكلات معينة تواجه التصميم.

### ۲-۳-٤ المهام التحضيرية الأولية

تُعـد المهـام التحضيريـة الأوليـة مهمـة لإعـداد أدوات تقييـم احتمالـي وتصميـم دراسـة جديـرة بالثقـة ويسـهل فهمهما. ومنهـا مـا يلـى:

- مراجعة التقارير ذات الصلة بالمشروع بما في ذلك بيانات التعداد المتاحة، وسجلات مرافق المياه حـول ظـروف الإمـداد، وخريطـة المنطقـة التـى تشـملها الدراسـة؛
  - (٦) تشكيل فريق مع المؤسسات المحلية من أجل دراسة التقييم الاحتمالي
    - (٣) تحديد نطاق الدراسة أثناء الزيارات الميدانية المبدئية
    - (٤) توصيف الوضع الحالى لإمدادات المياه والصرف الصحى
      - (0) تحضير إطار عمل لأخذ العينات

يمكن القول إجمالًا إن هذه المهام الأولية تساعد المحلل في وضع تصوّر لأداة مسح جيدة وإستراتيجية أخذ عينات مـن خـلال التركيز على الأسئلة التي يجـب طرحهـا لتقديـر كل مـن (١) الملامـح العامـة للوضعيـة الاجتماعية والديموغرافية للمستهلكين والمجتمعات المعنية، و(٢) السلوك الحالي لاستخدام المياه ومصادر الميـاه الموجـودة، و(٣) خصائـص مصـادر الميـاه الحاليـة مـن حيث الجـودة والكميـة والنفقـات المرتبطـة بهـا، و(٤) السياسـات والبرامـج المطبّقـة فـي المنطقـة التـي تشـملها الدراسـة. سيسـاعد هـذا التقديـر فـي تحديـد سيناريوهات سـوق التقييم الاحتمالي المناسبة والمشكلات ذات الصلـة في توصيل المياه إلى المجتمعات.

### ۲-۳-٤ مراجعة المستندات ذات الصلة

يبدأ التحضير الأولي للدراسة بمراجعة المستندات ذات الصلة. يجب أن يضع المحلل ثلاثة أهداف بعين الاعتبار: (١) فهـم الوضع الحالي لإمـدادات المياه والصـرف الصحي بشـكل أفضـل، و(٢) معرفـة كيفيـة توزيـع السـكان في منطقـة الدراسـة وأيـن توجـد الفئات الفقيـرة مـع الأخـذ فـي الاعتبـار ظـروف إمـدادات الميـاه الحاليـة، و(٣) تقدير البيانات الثانويـة المتوفرة حـول السكان والإسكان ومعـدل انتشار الفقـر وغيـر ذلك مـن مبادرات تطويـر إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي ذات الصلـة. لتحقيـق هـذه الأهـداف، قـد يرغـب المحلـل فـي تغطيـة ثـلاث مجموعـات مـن البيانات:

- (١) معلومات حول الظروف الحالية لإمدادات المياه: ربما تتضمن هذه المعلومات الملامح الديموغرافية لمنطقة الدراسة، وشبكات الخدمة ونطاق تغطيتها، ومخططات التعريفة والإعانات الحالية، ومستويات الإمداد والاستهلاك، والخدمة، والجودة، ومصادر وخدمات المياه البديلة.
- (٦) التوزيع الجغرافي للأسر المعيشية الفقيرة: في حال توافر معلومات حول توزيع الأسر المعيشية الفقيرة بالنسبة إلى شبكة توزيع المياه، فستكون هذه المعلومات مفيدة جدًا في تصميم خيارات الخدمة الداعمة للفقراء. بفضل أوجه التقدم الأخيرة التي شهدتها أنظمة المعلومات الجغرافية (GIS)، يمكن دمج بيانات الموقع عن الفقراء في الخرائط. سيشكل توافر مثل هذه الخرائط إضافة عالية القيمة أيضًا في تصميم إطار عمل أخذ العينات. سيكون من المهم أيضًا الاطلاع على أي أدبيات حول الآثار المحتملة لقرارات سياسة إمدادات المياه والصرف الصحفي الحالية والمستقبلية، التي قد تنعكس على الفقراء.



ΛΓ

(٣) بيانات التعداد والإحصاءات الأخرى من المصادر الثانوية: من أجل فهم التركيب الاجتماعي والديموغرافي الشامل لمنطقة الدراسة، يمكن جمع بيانات من دوائر التعداد المحلية؛ والمسوحات الديموغرافية والصحية (DHS) الممولة من صندوق الأمم المتحدة للسكان (UNFPA)، ومنظمة الأمم المتحدة للسكان (UNFPA)، ومنظمة الأمم المتحدة للسكان (UNFPA)، ومنظمة الأمم المتحدة للسكان (USAID)، ومنظمة من صندوق الأمم المتحدة للسكان (FLS)، ودراسة قياس مستويات المعيشة (FLS) بعيرات الجيام الخيرية التي تجريها الحكومة أو الـوكالات المانحة الإعانات.

## ۳-۳-٤ تشكيل فريق من أجل دراسة التقييم الاحتمالي

بما أن مشكلات المياه والصرف الصحي نادرًا ما ترتبط بتخصص بعينه، فمن المحبذ تشكيل فريق متعدد التخصصات من المتعاونين في سبيل نجاح دراسة التقييم الاحتمالي. ومن الموصى به تشكيل فريق مكون من العناصر التالية: خبير اقتصادي يتمتع بمعرفة متعمقة وخبرات ميدانية في دراسات التقييم الاحتمالي، ومهندس محلي، ومتخصص مالي، ومندوبو إحصاء من أجل المسوحات الميدانية. ينبغي لهـذا الفريق أن يتعاون مع المتعاونين المحليين الذين يتمتعون بخبرة في إجراء المسوحات الميدانية. ينبغي لهـذا الفريق أن الإحصائية في المنطقة الإقليمية أو منطقة الدراسة.^ من خلال هـذا التعاون، سيتعرف المشاركون المحليون على أحدث الطرائق المستخدمة في تقدير الطلب على خدمات إمـدادات المياه والصرف الصحي المُحَسَّنَة. إلى جانب التعليم والتدريب في أثناء المشروع، سيكون المشاركون المحليون في موضع جيد لمناقشة أي تحسين لخدمات المياه والتعديلات المناسبة في تعريفة المياه. بالإضافة إلى ذلك، سيوفر المتعاونون أمحليون مهـارات لغوية محلية من أجل ترجمة أدوات التقييم الاحتمالي وإجراء المقابلات. إذا كان بإمكان هـؤلاء المتعاونين المحليون توفير خبراء في الإحصاء من أجل أخذ العينات، فهـذا الموابلات. إذا كان بإمكان في تحسين جودة بيانات الميام والتعديلات الماسروع، سيكون المشاركون المحليون في موضع جيـد لمناقشة مولاء المتعاونين المحليين توفير خبراء في الإحصاء من أجل أخذ العينات، فهـذا المقابلات. إذا كان بإمكان موليات المتعاونين المحليين توفير خبراء في الإحصاء من أجل أخذ العينات، فهـذا المورد الإضافي سيساءد موي تحسين جودة بيانات التقييم الاحتمالي. بصـورة أساسية، سيحصل النظراء المحليون على فرصة لبناء قدراتهم، ومن ثم ستكون المنفعة متبادلة من هـذه الشراكة.



٨ بصفة عامة، من المفيد تشكيل فريق مع المؤسسات الأكاديمية المحلية من أجل إجراء مسوحات التقييم الاحتمالي. بالإضافة إلى وجود كادر كبير من الطلاب الملتزمين الذين يمكنهم العمل كمندوبي تعداد، تبذل هذه المؤسسات مساعٍ حميدة للتعاون مع السكان المحليين وتوفر إمكانية الوصول إلى البريد الإلكتروني وموارد المكتبة وشبكة الباحثين الميدانيين.

### ٤-٣-٤ تحديد نطاق الدراسة أثناء الزيارات الميدانية المبدئية

جنبًا إلى جنب مع المتعاونين المحليين، يجب على المحلل إجراء زيارات إلى منطقة الدراسة لتحديد نطاق الدراسة بشكل مبدئي. وكإجراء تحضيري للزيارات الميدانية، ينبغي للمحلل أن يكون قد راجع البيانات الثانوية المتاحة من بيانات التعداد على المستوى المحلي أو الإقليمي، ويجب عليه أن يجلب معه الخرائط المتاحة (خريطة كفافية، خريطة الحدود الإدارية، شبكات الطرق، بل وخريطة سياحية، إن توافرت) لغرض تحديد نطاق الدراسة. بالإضافة إلى التعرف بشكل أفضل على منطقة الدراسة والملاحظة المباشرة لجوانب إمـدادات المياه والصرف الصحي المختلفة، يجب أن تتضمن الزيارة الميدانية المبدئية ما يلي:

- (١) مناقشات مـع ممثلـي الحكومـة المحليـة فيمـا يخـص الجـدوى السياسـية والفنيـة لخيـارات الخدمـة
  المتاحـة لتحسـين جـودة إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي (يوفـر إيستاشـي وآخـرون, Estache et al.)
  ([2002] ملخصًـا جيـدًا حـول هـذا الجانـب).
- (٦) المشاورات مع المنظمات غير الحكومية أو المجتمعية العاملة على قطاع إمدادات المياه والصرف
  الصحى في منطقة الدراسة.
- (٣) إجـراء تقديـرات سـريعة لاكتسـاب فهـم أولـي للقضايـا البيئيـة والاجتماعيـة والثقافيـة والاقتصاديـة والمؤسسية وقضايا السياسـات داخـل مختلف الأماكن والأقسـام التي تنتمي إليها فئات المسـتخدمين فـى منطقـة الدراسـة.
- (٤) المشاورات مـع الأسـر المعيشـية المختـارة عشـوائيًّا مـن خـلال المقابـلات المفتوحـة والاجتماعـات التشـاركية المجتمعيـة لفهـم وضـع إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي بشـكل أفضـل فـي المجتمعـات المختـارة، والطبقـات الاجتماعيـة والاقتصاديـة لمنطقـة الدراسـة.

### ٤-٣-٤ توصيف الوضع الحالي لإمدادات المياه والصرف الصحي

بغـض النظـر عـن التباينـات المحتملـة فـي أهـداف<sup>٩</sup> دراسـة التقييـم الاحتمالـي، فـإن توصيـف الوضـع الحالـي لإمدادات المياه والصرف الصحي هـو الخطـوة الأولـى في وضع سيناريوهات تقييم احتمالي مناسبة. يجادل ويتينغتـون (4-43 Whittington, 2002a) بالإشـارة إلـى أهميـة التوصيف المسـبق لخدمـات إمـدادات الميـاه والصرف الصحي الحالية)، بأن الأنشطة التحضيرية تساعد في تجنب مسـاوئ مسـوحات التقييم الاحتمالي التي تتصف بسـوء التحديد والتنفيـذ:

٩ قـد يكون هناك تبايـن كبيـر فـي أهـداف دراسـة التقييـم الاحتمالـي، إلا أن الهـدف الرئيسـي يظـل هـو تقدير قيمـة الاسـتعداد للدفـع. على سـبيل المثال، قـد يأخـذ تحليـل السياسـات المرتبطـة بموضوع التقييم الاحتمالـي أشكالًا مختلفـة حسب الموقف. فقـد تتفاوت درجات تركيز دراسات التقييم الاحتمالي على قضايا الفقر والمقدرة الماليـة، والاسـتدامة الماليـة، وقضايـا السياسـات الأخرى ذات الصلـة، وهـذا هـو سر اختـلاف هـذا النـوع مـن الدراسـات.

...نجمع عادةً معلومات عن أسواق المياه المحلية، ونراقب ممارسات جمع المياه في مصادرها، ونجري مقابلات مع مورّدي المياه، ونُجري أيضًا مقابلات مفتوحة غير منظمة، ونعقـد اجتماعـات مجتمعيـة تشـاركية ومجموعـات تركيـز أصغـر حجمًـا، ونجـري مقابـلات شـخصية مـع مجيبيـن مختاريـن بشـكل عشـوائي. لا يمكـن إجـراء مقابلـة شـخصية منظمـة (مـن أجـل تقدير الاسـتعداد للدفـع) إلا بعـد إكمـال أعمـال نوعيـة (مسـبقة) بشـكل متأني.

سيكون من المستديل وضع مقاييس دقيقة للطلب من دون فهم الوضع العام لإمدادات المياه والصرف الصحي فهمًا سليمًا، حيث إن مسوحات التقييم الاحتمالي غالبًا ما تحاول قياس الاستعداد للدفع نظير إجراء تحسينات في قطاع إمدادات المياه والصرف الصحي. يتم تحديد التحسينات من خلال أخذ الخصائص الحالية كمعيار. إن إجراء تقدير للخدمات المحسّنة يتعين أن يكون مصحوبًا بمعلومات حول: (١) ما يستخدمه الناس حاليًا، و(٢) ما التحسينات الممكنة من منظور هندسي واقتصادي ومالي وثقافي، و(٣) كيف ينظر الناس إلى دور قطاع المياه والصرف الصحي في دياتهم اليومية. وهذه الممارسة ضرورية لاكتساب فهم أفضل لتفضيل الأسرة المعيشية للتغيير المقترح في خدمات إمـدادات المياه والصرف الصحي. ويُعـد التوصيف الشامل والتفصيلي للوضع الحالي لقطاع إمـدادات المياه والصرف الصحي شرطًا أساسيًا لإجراء تحليل السياسات أيضًا. يمكن أن تتفاوت الجوانب التي يجب تغطيتها في توصيف الخدمات الحالية حسب كل حالة على حدة. بغض النظر عن هـذه التباينات المحتملة، يجب أن يركز التوصيف بشكل عام على أربعة جوانب للوضع الحالي: الخصائص الفيزيائية، والعوامل الاقتصادية، ومؤشرات الصحة البيئية، والنم ماليوسية.

أ. خصائص الفيزيائية

في توصيف الأوضاع الحالية، سيكون من الضروري فهـم مصادر المياه المستخدمة حاليًا بواسطة الأسرة المعيشية وكذلك المصادر البديلة التي يمكن استخدامها على نحـو محتمـل. تتضمـن القائمـة عـادةً وصلات إمـداد الميـاه للأسـر المعيشـية المشـغلة بواسـط هيئـات عامـة أو خاصـة، والآبـار الخاصـة، والجيـران، وخزانـات الميـاه العامـة أو الخاصـة، ومصـادر الميـاه المعبـأة فـي زجاجـات، ومختلـف المصـادر العامـة أو المجانيـة مثـل الآبار العامـة والصنابير العامـة ومياه الأمطار والأنهار وجداول المياه. يمكن استخدام المصادر المتاحة لفهـم الابرار العامة والصنابير العامـة ومياه الأمطار والأنهار وجداول المياه. يمكن استخدام المصـادر المتاحة لفهـم ومحادلات البديلة في حالة زيادة التعريفة بشكل محتمل. فمثلًا، يبين باتاناياك وآخرون (,, المتاحة لفهـم ومحادلات البديلة في حالة زيادة التعريفة بشكل محتمل. فمثلًا، يبين باتاناياك وآخرون (,, المتاحة لفهـم ومحدلات رفض أعلى تجاه تحسين الخدمات. في حالات معينة، تكون المعلومات الكمية عن استخدام الدفع ومعدلات رفض أعلى تجاه تحسين الخدمات. في حالات معينة، تكون المعلومات الكمية عن استخدام مماثلة عـن أنـواع بدائـل الصرف الصحي وحجمها. يمكن استخدام المعلومات الكمية عن استخدام المياه من مصادر مختلفة ذات قيمة عالية لأغراض تحليل السياسات. وسيكون من المفيد أيضًا توافر تفاصيل المالية. ·· وأخيرًا، يحتاج المحلل إلى قياس جودة المياه الحالية بشكل ما. في واقع الأمر، جرت العادة أن يتم قياس جودة المياه على أساس تصوّرات الأسرة المعيشية للـون والطعم والمخاطر الصحية. وبالقَدرِ الـذي تؤثر فيه التصورات في السلوك، تكون المقاييس الذاتية لجودة المياه نافعة. وإذا سمحت الموارد والوقت، من الممكن أن يضع المحلل في اعتباره العمل بتدابير أكثر موضوعية مثل الجودة الميكروبيولوجية ودرجة الحرارة والتعكر والتلوث الكيميائي (على سبيل المثال، التلوث بالفلورايد أو الزرنيخ). ب. العوامل الاقتصادية

لـكل بديـل مـن بدائـل إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي، تتضمـن التكاليـف النقديـة المباشـرة فواتيـر المرافـق وتكلفـة التشـغيل التي تتحملهـا الأسـر المعيشية. قـد تتكبد الأسـر أيضًا تكاليف غيـر مباشـرة أو تكاليف "تكيُّف" Pattanayak et و Choe, Whittington, and Lauria, 1996 و Choe, Whittington, and Lauria, 2005 و Pattanayak et . (al., 2005). عادةً، الوقت المنقضي في جمع المياه يشكل أكبر جزء من تكاليف التكيُّف. ثانيًا، كجزء من تقدير سلوك التكيُّف، يسـتطيع المحلـل أن يجمـع معلومـات عـن ممارسـات الصـرف الصحي والنظافـة الصحيـة مثـل الغَلْي، وكَلْوَرَة المياه، والتصفية، ومعالجة المياه وتخزينها، وغسل اليدين، حيث يمكن أن تساعد المعلومات المستخلّصَة على استيعاب آثـار إمـدادات المياه والصرف الصحي. مـن منظـور دعـم السياسـات، مـن الضـروري جمـع بيانـات عـن التعريفة الحالية وخدمـات شبكة المياه والصرف الصحي للأسـر العادية من القاريـر والأبحـاث

### ج. العوامل البيئية والصحية

يجادل البعض بأن أكثر المنافع أهمية لخدمات المياه والصرف الصحي تتمثل في التحسينات التي طرأت على الصحة العامة (Fewtrell et al., 2005 وBosch et al., 2000). يشير أحد التحليلات الجامعة إلى أن التدخلات في قطاع المياه والصرف الصحي والنظافة الصحية قد تجلب مكاسب صحية كبيرة، مما يقلل من حدوث الإسهال بحوالي ٣٠٪ بين الأطفال في البلدان النامية (Fewtrell et al., 2005). يمكن تحليل هذه الآثار من خلال جمع بيانات عن ثلاثة عوامل مترابطة على الأقل. أولًا، يحتاج المحلل إلى معلومات عن الأشكال الرئيسية للمخاطر الصحية المنقولة عبر المياه والناتجة عن قلة النظافة (الاغتسال).



۱۰ استخدم نوجيس وفان دين بيرج (Nauges and van den Berg, 2004) الاستهلاك وبيانات أخرى مستقاة من كتاب ألّفه باتاناياك وآخرون (Pattanayak et al., 2004) من أجل تقدير مرونـة سعر الطلب، ما ساعد في تحليل وضع التعريفـة والاستدامة الماليـة.

من الممكن جمع هذه المعلومات من مصادر ثانوية ومن خلال المسح. ثانيًا، يستطيع المحلل جمع بيانات عـن الأمـراض الحديثة بمـا فـي ذلـك تفاصيـل حـدوث المـرض المرتبـط بسـوء جـودة إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي، مثـل حـالات المراضـة والوفيـات، والتكاليف الطبيـة، وأيـام العمـل الضائعـة. ثالثًا، كجـزء مـن اختبـارات الصلاحيـة، يسـتطيع المحلـل التحقـق إن كانـت الأسـر المعيشـية التـي عانـت مـن أمـراض متعلقـة بالميـاه لديهـا اسـتعداد أعلـى للدفـع.

د. العوامل المؤسسية

من السمات المهمة الأخرى للوضع الحالي المتغيرات المؤسسية والمتغيرات السياسية التي تؤثر في الأسر المعيشية. يمكن استخدام المسوحات المجتمعية لاستنباط معلومات حول البيانات المؤسسية بما في ذلـك وجـود مجموعـات مستخدمين مسجلين، وصلاحيـة مثـل هـذه المبـادرات المجتمعية، والبرامـج الخاصة بمضخات المياه المقننة، وخطط تقاسم التكاليف. في الكثير من الحالات، تُجرى دراسات التقييم الاحتمالي قبـل خصخصة مرافـق المياه. ولجمع تفضيلات المستهلكين بشأن توفير الخدمـة المؤسسية (عامة أو خاصة أو مُدارة من قِبل المجتمع)، قد يلـزم تقديم سيناريوهات مختلفة للتقييم الاحتمالي. عند توصيف الخدمات الحالية، يمكن للمحلل أن يتـزوّد ببعض الأفكار النيّرة التي ستضيء طريقـه البحثي من خلال مناقشات مجموعة التركيز والمقابلات المفتوحة أو شبه المنظمة.

يجب أولًا تقدير المعلومات المتعلقة بالوضع الحالي لإمـدادات الميـاه والصـرف الصحي باسـتخدام الملاحظات الميدانية، والمقابلات شبه المنظمة، والمقابلات مع مقدمي المعلومات الرئيسيين والمسؤولين الحكومييـن، ومناقشـات مجموعـات التركيـز الصغيـرة. بعـد ذلـك، يجـب اسـتخدام هـذه المعلومـات لتوصيـف الخدمات الحالية مبدئيًا للمساعدة في تصميم سيناريوهات التقييم الاحتمالي. بالإضافة إلى ذلك، يجب أن يساعد هـذا التوصيف على صياغة الأسئلة لإنتاج مجموعـة من البيانات التي تصف رسميًا الوضع الحالي من خلال المسح المنظم. بشكل عام، يجب أن يوفر التوصيف للمحلل نظرة عامة جيدة على وضع إمدادات المياه والصرف الصحي، وأن يساعده على فهـم السياقات الثقافية المحددة. تُعد المعلومات التي تم جمعها في البداية من خلال الأنشـطة الموضحة أعـلاه مفيـدة في تصميم السياسـة وقياس استنتاجات دراسة التقييم



## ٦-٣-٤ إعداد إطار عمل لأخذ العينات

خلال مرحلة التحضير الأولية، يجب على المحلل أن يتحرى عن أطر عمل أخذ العينات التي قد تكون مُجدية. إن إطار أخذ العينات عبارة عن قائمة بأفراد المجتمع الذين قد يكونون معنيين بالمشروع، الذين سيتم سحب عينات منهم للمشاركة باعتبارهم مجيبين ضمن الدراسة (بصفة عامة، تتمثل العينة في الأسر المعيشية). يُعد اختيار عينة ممثلة أمرًا مهمًا جدًا لضمان إمكانية تعميم نتائج العينة على جميع السكان بدرجة مقبولة من الثقة. في البلدان المتقدمة، يمكن أن يكون إطار أخذ العينات هـو دليـل الهاتـف المحلي، أو أرقـام الضمان الاجتماعي المسجلة في منطقة الدراسة، أو رخص القيادة، كمثال.

ومع ذلك، في سياق البلدان النامية، مثل هذه القوائم الشاملة والتفصيلية قد لا تكون متوفرة. وأحيانًا، ربما يتضمن التعداد السكاني قائمة بالأسر المعيشية التي يمكن تحديثها كإطار لأخذ العينات. في حالات أخرى، قد يجد المحلل قوائم بالأسر المعيشية تكون بحوزة قادة المجتمع. إذا لم تتوافر مثل هذه القوائم لمجتمع الدراسة الإحصائي، يمكن استخدام خريطة لوضع إطار أخذ عينات عشوائية زائفة. إذا قرر الفريق استخدام الخريطة كإطار لأخذ العينات، فإن فهم التوزيع الجغرافي لمستخدمي المياه بشكل عام حسب شـريحة السـوق (حسب متوسط مسـتويات الدخل للمجتمعات، أو عـدد مسـتخدمي المنابيـر الفرديـة مقابل العامة، أو شبكات التوزيع) أمر ضروري في تصميم طريقة أخذ عينات جغرافية. يجب أن يوطد العمل التحضيري الأولي أرضًا صلبة يمكن لفريق الدراسة الارتكاز عليها عند التقرير بشأن إطار أخذ العينات المناسب.

# ٤-٤ مشكلات تصميم الدراسة

بمجرد إكمال المهام التحضيرية المبينة آنفًا، يستطيع المحلل المضي قدمًا في إنجاز التصميم الفعلي لدراسة التقييم الاحتمالي.'' فيما يلي تتم مناقشة المشكلات الرئيسية في تصميم دراسة تقييم احتمالي.

# ٤-٤-١ تصميم إستراتيجية أخذ العينات

يستلزم أخذ العينات ما يلي: (١) تحديد المجتمع الإحصائي، و(٢) تحديد إطار أخذ العينات، و(٣) اختيار طريقة أخذ العينات، و(٤) تحديد حجـم العينـة، و(٥) تحديـد إسـتراتيجية الاسـتبدال للأسـر المعيشـية غيـر المسـتجيبة.<sup>٠</sup>، يبدأ تصميم أخذ العينات - بوجه عـام - بتحديد المجتمع الإحصائي للدراسة. في الدراسات التحضيرية لمشروع يندرج تحت قطاع إمـدادات المياه والصرف الصحي، يتألف المجتمع الإحصائي مـن المسـتفيدين المحتملين مـن المشروع المقترح. بمجرد معرفة المجتمع الإحصائي، تتمثل الخطوة التالية في تحديد إطار أخذ العينات. يجب أن يكون إطار أخذ العينات

١١ – جدير بالذكر أن هذا القسم تم إعداده في المقام الأول لتوجيه العمل الميداني العملي، ويرجى الرجوع إلى ما كنبه دالينيوس(Dalenius, 1985) للتعرف على المزيد من التفاصيل.

١٢ في دراسات التقييم الاحتمالي لمشاريع إمدادات المياه والصرف الصحيّ، عادةً ما تكون الأسرة المعيشية هي وحدة أخذ العينات، لـذا استجابتها هي نقطـة البيانات الوحيـدة المطلـوب رصدهـا.

الجيـد ممثـلًا بشـكل معقـول لمجتمـع الدراسـة الإحصائـي وأن يسـمح بتمثيـل كافٍ للفئـات الفرعيـة التـي لهـا مصلحـة خاصـة مـن السياسـة المعنيـة (Deaton, 1997). ويختلف المصـدر الأفضـل للمعلومـات المطلوبـة لوضع إطـار أخـذ العينـات مـن بلـد لآخـر. لابـد أن يقـرر المحلـل السُـبُل المناسـبة لتحديـد عناصـر إطـار أخـذ العينـات، ماديًا، مـن أجـل الشـروع فـى المسـح.

بعد تحديد إطار أخذ العينات، ينبغي للمحلل أن يقرر طريقة أخذ العينات مـن أجـل اختيار العينة عشـوائيًا مـن إطـار أخذ العينات. وتوجـد مقاربتان لأخـذ العينات: أخـذ العينات الاحتماليـة وأخـذ العينات غير الاحتماليـة. مـن بيـن هاتيـن المقاربتيـن، تُعـد مقاربـة أخـذ العينات الاحتماليـة هي المفضلـة حيث إنهـا تفسح المجـال لتطبيـق الاسـتدلالات الإحصائيـة المنهجيـة علـى النحـو الأمثـل، وهـذا مـا يسـمح بـدوره بتعميـم اسـتنتاجات العينـة علـى المجتمع الإحصائي بالكامـل.

### أ. إستراتيجيات أخذ العينات

تعتمد إستراتيجيات أخذ العينات على عدة عوامل مختلفة، مثل كم عدد المتغيرات التي يتعين تحليلها في دراسة التقييم الاحتمالي أو كـم عـدد الشـرائح الفرعيـة لمسـتخدمي الميـاه وتوزيعهـم الجغرافي في نطـاق المجتمـع الإحصائي بالكامـل. قـد تتضمـن الإسـتراتيجيات أخـذ العينـات العشـوائية البسـيطة، وأخـذ العينـات العشـوائية الطبقيـة، وأخـذ العينـات العنقوديـة، وأخـذ العينـات الحصصيـة. مـن بيـن هـذه الإسـتراتيجيات، تُعـد إسـتراتيجية أخـذ العينـات العشـوائية الطبقيـة هـي الطريقـة الأكثـر اسـتخدامًا فـي دراسـات التقييـم الاحتمالي.

عندما يتسم المجتمع الإحصائي بعدة فئات فريدة، يمكن تقسيم إطار أخذ العينات حسب هذه الفئات إلى طبقات منفصلة (على سبيل المثال، المجتمعات التي تحظى بتوصيلات فردية مقابل تلك التي تفتقر إليها). ومن ثم يمكن اختيار عينة عشوائية من الأسر المعيشية من كل طبقة بشكل منفصل، وبذلك نحصل على عينة طبقية. لا توجد قاعدة عامة توجّه اختيار الطبقات حيث إن كل حالة فريدة في حد ذاتها. ومع ذلك، يجب على الخصائص الإحصائية للطبقات أن تضمن اختلاف متوسطات المتغيرات بين الطبقات بشكل أساسي، وأنه يوجد حد أدنى من التباين داخل الطبقة وكذلك حد أقصى للتباين بين الطبقات. في الدراسات مختلفة مثل الأحياء أو البلديات، والأسر المعيشية الطبقات النموذجية مناطق جغرافية أو وحدات إدارية مختلفة مثل الأحياء أو البلديات، والأسر المعيشية المزودة بتوصيلات وغير المزودة بتوصيلات، وفئات الدخل المختلفة. إن المعلومات التي يتم جمعها من خلال العمل التحضيري المبدئي مفيد في تحديد مجموعات الطبقات المناسية واختيارها. بمجرد أن يقرر المحلل ماهية الطبقات، يجب اختيار عينة ممثلة من كل طبقة بشكل عشوائي. ومناسبة واختيارها. بمجرد أن يقرر المحلل ماهية الطبقات، يجب اختيار عينة ممثلة من كل طبقة



١٣ يستعرض كالتون (Kalton,1983) مناقشة بسيطة مدعومة بالأمثلة لطريقة أخذ العينات.

### ب. عملية أخذ العينات المرحلية

في حين أن طريقة أخذ العينات العشوائية الطبقية تتيح بصفة عامة اتباع مقاربة مناسبة لأخذ العينات في دراسات التقييم الاحتمالي، فإنه تحت ظروف معينة يجوز للمحلل تطبيق مرحلة أخرى من التقسيم الطبقي (حيث تصير وحدة أخذ العينات عند المستوى الأعلى مجموعة عنقودية). عندما يكون عـدد المجموعات العنقودية (مثـل حـدود المجتمعات أو الأحياء الصغيـرة ضمـن الدراسة) كبيـرًا، لا يوجـد سـبب مقنع لتضميـن كل المجموعات العنقودية، وحيث لا تسمح الميزانية والقيود الأخرى بتضمين جميع المجموعات العنقودية، يستطيع المحلل أن يختار المجموعات العنقودية بشكل عشوائي أولًا. بمجرد اختيار المجموعات العنقودية في المرحلة الأولى، يتم اختيار عينة عشوائية من الأسر المعيشية بعد ذلك ضمن كل مجموعة عنقودية مختارة. ويُعرف هـذا الإجراء بأخذ العينات الطبقية العشوائية على مرحلتين لأنه ينطوي على اختيارات للعينات على مرحلتين: الأولى على مستوى المجموعة العنقودية، والثانية على مستوى الأسرة المعيشية.

يمكن توسيع ذلك الإجراء بشكل أكبر إلى أخذ عينات على ثلاث مراحل أو مراحل متعددة. إذا كانت تنطوي إستراتيجية أخذ العينات على أخذ عينات طبقية، فإن التمثيل التناسبي لعينات الطبقات يجب مضاهاته بذلك الخاص بالمجتمع الإحصائي للدراسة. إن مدى فعالية التقسيم الطبقي يعتمد على دقة المعلومات المكتسبة بشكل مسبق حول توزيع المجتمع الإحصائي الشامل حسب الموقع أو الحالة الاجتماعية والاقتصادية أو الأبعاد الأخرى التي تحظى باهتمام خاص في دراسة معينة. في أثناء الاضطلاع بالمهام التحضيرية، يجب على المحلل ألا يغفل عن المعلومات المطلوبة لتحديد الطريقة المناسبة لأخذ العينات. يجب توجيه اختيار الطبقات حسب الأهداف المحددة للدراسة وخصائص مجتمع الدراسة المناسبة لأخذ العينات.

### ج. حجم العينة

يعتمد حجم العينة على ما يلي: (١) ما إذا كانت قيم الاستعداد للدفع المستنبطة قائمة على سؤال "استفتاء" أم سؤال "مفتوح"، و(٢) كم عدد إصدارات سيناريو السوق الاحتمالية التي سيتم طرحها، و(٣) كم عدد الطبقات المستخدمة لأخذ العينات، و(٤) ما النطاق المقبول لهامش الخطأ الإحصائي في قيم الاستعداد للدفع، و(٥) عدد المتغيرات المستقلة التي تحدد قيم الاستعداد للدفع، و(٦) الميزانية المتوفرة والإطار الزمني لإكمال دراسة التقييم الاحتمالي. يشكل حجم المجتمع الإحصائي للدراسة عنصرًا مهمًا يجب مراعاته، وإن لم يكن هو المحدد الرئيسي الوحيد لحجم العينة. يوضح الملحق ٤-١ كيف يمكن تحديد حجم العينة استنادًا إلى حجم المجتمع الإحصائي. من ناحية، يمكن حساب حجم العينة وفقًا لعدد إصدارات التقييم الحتمالي المطلوب اختبارها. وعدد عروض الأسعار المقدمة في سيناريو التقييم الاحتمالي يمثل أيضًا عاملًا محددًا مهمًا لحجم العينة بما أن كل عرض أسعار يجب تقديمه إلى عدد من الأسر المعيشية لا يقل عن الحد الأدنى المقبول. وتلعب ميزانية الدراسة دورًا أيضًا في اتخاذ القرار النهائي حول حجم العينة.
فمثلًا، افتراض أنه تم تصميم دراسة تقييم احتمالي في إطار العوامل التالية: طبقتان (توصيلات مياه الصنبور الفردية مقابل عـدم وجـود توصيلات لمياه الصنبور)، وخمـس قِيَـم عـرض الأسعار مـن أجـل تقدير الطلـب على إمـدادات المياه والصـرف الصحي، وإصـداران مـن سيناريوهات التقييـم الاحتمالي المطلـوب اختبارهما (التزويـد العـام مقابـل الشـراكة بيـن القطاعيـن العـام والخـاص [PPP]). إذًا، إجمالي حجـم العينـة المطلـوب لإجـراء التحليل الإحصائي سـيصبح ٢٠٠ أسـرة معيشية (مـا يسـاوي إدًا، إجمالي حجـم العينـة المطلـوب لإجـراء التحليـل الإحصائي سـيصبح ٢٠٠ أسـرة معيشية (مـا يسـاوي الـ الميزانية، إذًا يجب على المحلـوا لإجـراء التحليـل الإحصائي سـيصبح ٢٠٠ أسـرة معيشية (مـا يسـاوي إلى الميزانية، إذًا يجب على المحلـل أن يجري تعديلًا على القرار الأصلي عن طريق إعادة النظر في الخطوات السابقة والتفكير فيما يلي: ما حجـم العينة ذو الجـدوى بالنسبة لميزانيـة وفتـرة زمنيـة معينتين، وأي عوامل محددة يتعين إعادة تصميمها<sup>م</sup> لتقليل حجم العينة بما يناسب محدودية الموارد، وبالتالي، ما سيكون حجم العينة الأمثل من دون التضحية بموثوقية الاستدلال الإحصائي.

د. الاختيار العشوائي

بمجرد حصول المحلل على قائمة بالأسر المعيشية، ووضعه إستراتيجية أخذ العينات، وتحديده حجم العينة وحجم العينة الفرعية من كل طبقة، ينبغي له اختيار العدد المحدد من الأسر المعيشية عشوائيًا. وستشكل هـذه الأسر المعيشية المختارة عينة المسح ويجب التواصل معها عـن طريق مندوبي الإحصاء. إن الاختيار العشوائي، والجهـود المبذولـة لتحديـد موقـع الأسـر المعيشية المختارة، وإجـراء المقابـلات معها، كل ذلـك يشكل خطوات في غاية الأهمية في بعض الأحيان لا تلقى الاهتمام المناسب في العديد من المسوحات. ومناك أمر آخر غاية في الأهمية وهـو يتمثـل في الإشـراف الدقيـق على مندوبي الإحصائي وذلـك لضمان وارائهـم للمقابـلات مـع الأهمية وهـو يتمثـل في الإشـراف الدقيـق على مندوبي الإحصائي وذلـك لضمان والأسهل بالنسبة لهم. في العديد من البلـدان النامية، قد لا يكون من الممكن التواصل مع الأسر المعيشية لجدولـة مواعيد مسبقة عبر الهاتف أو البريد الإلكتروني. في مثل هـذه الحالات، كل ما على مندوبي الإحصائي



١٤ — في هذه الحالة، يعبر العدد ٣٠ عن قاعدة عامة أساسية لحماية الدرجات الإحصائية من استقلالها عن تقدير دالة الطلب. إذا كانت المجموعات العنقودية تتضمن متغيرات مستقلة ذات أهمية، فإن حجم العينة سيزداد بشكل كبير.

١٥ 👘 على سبيل المثال، إذا توافرت لدى المحلل معلومات كافية لتقرير أن إمدادات المياه والصرف الصحي يجب تزويدهما من جانب القطاع الخاص، فإن حجم العينة يمكن أن يقل إلى ٣٠٠.

هو التواصل مع الأسر المعيشية بشكل مباشر للحصول على موافقتها لإجراء المقابلة. فضلًا عن ذلك، قد يكون مـن الصعب الوصول إلى الأسر المعيشية لأن العنوان البريدي ليس محـددًا بوضـوح لـكل مبنى، وربمـا تطلب الأسر مـن مندوب الإحصاء أن يعـاود الزيارة في وقت آخر. تحت هـذه الظـروف، يميـل مندوبو الإحصاء إلى الذهـاب إلى أسر معيشية غير مختارة لتكون ضمـن العينة. ويجب منع هـذه الممارسة مـن خلال الإشراف الصارم والمستمر فى أثناء تطبيـق المسح.

في بعض البلدان النامية، لا تتوفر قوائم كاملة بالأسر المعيشية التي يمكن أن تمثل إطار أخذ العينات. وحتى إن توافرت هـذه القوائـم، لا يكـون مـن السـهل تحديـد موقعهـا كمـا أوضحنـا سـالفًا. فـي مثـل هـذه الظـروف، يجوز للمحلـل أن يستخدم خريطة باعتبارهـا إطـار أخذ عينات، بـدلًا مـن البحث عـن قائمة كاملـة تضـم وطوط شبكية على خريطة وترقيم كل مجموعة عنقودية. ثانيًا، يتعين استخدام جـدول أرقام عشوائية واختيار خطوط شبكية على خريطة وترقيم كل مجموعة عنقودية. ثانيًا، يتعين استخدام جـدول أرقام عشوائية واختيار عـدد المجموعـات العنقودية حيث سيتم نشر مندوبي الإحصاء مـن أجـل المسح. ثالثًا، يجب توجيـه مندوبي الإحصاء للذهـاب إلـى الحي بطريقـة متسـقة مـع تطبيـق قاعـدة واضحـة لاختيار المنـازل ضمـن المجموعـة العنقوديـة المختارة. مـن الممارسـات الشـائعة أن يتـم اختيار كل عاشر منـزل فـي شارع معين. قـد يكـون مـن الصعب الوصول إلى الأسر المعيشية المختارة حيث إنها ترفض أحيانًا المشاركة في المقابلة. في مثـل هـذه الحالات، ينبغي لمندوبي الإحصاء تنفيذ إستراتيجية الاستبدال مسبقة التحديد للمحافظة على سريان عملية أخذ العينات العشـوائية (انظـر القسـم ٥-٣-١ فـي الفصل الخامـس للاطـلاع على مثال).

#### ٤-٤-٢ تصميم سيناريوهات السوق الاحتمالية

تـم وضـع سـبعة إرشـادات لتصميـم مسـوحات التقييـم الاحتمالـي بواسـطة لجنـة الإدارة الوطنيـة لدراسـة المحيطات والغـلاف الجـوي، المعروفـة أيضًا باسـم "الركائز السبع لـلإدارة الوطنيـة لدراسـة المحيطـات والغـلاف الجـوي" (Portney, 1994 وArrow et al., 1993 وArrow et al., 1993). تقتـرح اللجنـة الممارسـات التاليـة عنـد تصميـم التقييـم الاحتمالـي:

- (۱) المقابلة الشخصية بدلًا من المقابلة الهاتفية.
- (۲) الاستفسار عن الحدث الافتراضي المستقبلي بدلًا من الحدث الماضي.
- (۳) استخدام صيغـة الاسـتفتاء (علـى عكـس الأسـئلة المفتوحـة) حيـث يقـوم المجيـب بـ "التصويـت" علـى منفعــة معينــة لهـا سـعر معلـوم.
  - (٤) يجب أن يبدأ المحاور بسيناريو يصف بدقة منافع سلعة السوق الاحتمالية.
  - (0) يتعين أن يشير المسح إلى أن الدفع نظير السلعة الجديدة قد يحد من استهلاك سلع أخرى.
    - (٦) على المسح أن يوضح أن هناك بدائل موجودة للسلعة الافتراضية المعنية.
    - (v) يجب تقديم أسئلة متابعة للتأكد من فهم المجيب للاختيارات التي يقوم بها.

يُوصى بهـذه الإرشادات جنبًا إلى جنب مـع الاعتبارات الأخرى أدناه، باعتبارهـا أفضل ممارسـة فـي تصميـم دراسـات التقييـم الاحتمالـي.

أ. تعريف السلعة في سوق التقييم الاحتمالي

من الأسباب التي تؤدي إلى تقديرات غير مرغوب فيها لقيم الاستعداد للدفع هو عدم إيلاء ما يكفي من الاهتمام لتوصيف السلعة المعنية بشكل دقيق. وينطـوي وصف السلعة أو وضع سيناريو معيـن بشكل أساسي على: التحديد الدقيق لخدمات إمـدادات المياه والصـرف الصحي، وتوضيح كيف تختلف جوهريًّا من حيث الكمية والجـودة عـن الخيارات الحالية، وتفسير الوضع المؤسسي لتوفير الخدمة. لكي نحـدد السلعة ونعرّفها كما ينبغي، يجـب إجراء مراجعة متأنية واكتساب فهـم شامل للمستويات الحالية للخدمة والبدائل في منطقة الدراسة. ويمكن تعريف السلعة على نحـو أفضل باستغلال تلك المعلومات التي تم جمعها قبل إجراء المسح من أجل توصيف وضع إمـدادات المياه والصرف الصحي. فمثلًا، إذا كانت تقترح الأدلة الأولية أن نسبة مئوية معينة من السكان مـزودة بتوصيلات بشبكة أنابيب المياه، فإن السلعة المعنية يمكن أن تكون "تحسين في الخدمات الحالية" لهـذه العينة الفرعية، في مقابل "التوصيلات الخدمية الجويدة" للأسر المعيشية التي تفتقر إلى توصيلات المياه. تحتاج هاتان المجموعتان الفرعيتان إلى إصدارات مختلفة لسوق التقييم الاحتمالي وكذلك أسئلة استنباطية، ويرجع ذلك إلى أن الأسر المعيشية التي تفتقر إلى توصيلات التقييم الاحتمالي وكذلك أسئلة استنباطية، ويرجع ذلك إلى أن الأسر المعيشية التي تمكان أن

في العموم، تستطيع الأنشطة التحضيرية ومناقشات مجموعة التركيز كشف النقاب عن ميزات مهمة لخيارات الخدمة المختارة، مثل استخدام العدادات وساعات الإمداد وجودة المياه. في حالة دراسات التقييم الاحتمالي التحضيرية للمشروع حيث قد يكون تصميم تقديم الخدمة المحسّنة متوفرًا بالفعل، يتعين وصف السلعة كما هو مقرر توفيرها بواسطة المشروع. ولكن في حالة وجود عناصر معينة في السيناريو، استنادًا إلى التقديرات النوعية الأولية، من المتوقع أن تؤثر بشكل كبير في طلب الأسرة المعيشية على الخدمات المحسّنة، فيمكن أن تصبح هذه العناصر ميزات تصميمية تتفاوت بين الأسر المعيشية المختلفة التي يشملها المحسّنة، فيمكن أن تصبح هذه العناصر ميزات تصميمية تتفاوت بين الأسر المعيشية المختلفة التي يشملها



على سبيل المثال، قد تكون لدى الأسر المعيشية تفضيلات مختلفة لبدائل لتوفير الخدمة من قِبَلِ القطاع الخاص أو القطاع العام الذي جرى إصلاحه أو مقدمي الخدمات في المجتمع المحليّ، في حين أن فكرة المشروع الأصلية تتمثل في توفير الخدمة من خلال القطاع الخاص. إذا كان يُنظر إلى عملية الخصخصة على أنها ميزة استقطاب لتزويد الخدمة، فسيكون بإمكان المحلل أن يعرّف إصدارات مختلفة للسلعة بما يتناسب مع المزود الخاص أو العام أو المجتمعي للخدمات المحسّنة. سيتم تقديم المسوحات المجهزة بهذه الإصدارات المختلفة إلى عينات فرعية مختلفة، ويجب استخدام نماذج اقتصادية قياسية للكشف عما إذا كان السياق المؤسسي الخاص مقابل العام يؤثر في طلب الأسر المعيشية واختيارها. وفيما يلى تعريف توضيحي للسلعة:

افترض أن أسرتك المعيشية تحصل على خدمة إمـدادات الميـاه لمـدة ٢٤ ساعة (الموثوقية) والمياه آمنة للشرب من الصنبور (الجودة) وفواتير المياه دقيقة مع توافر خدمة عملاء جديرة بالثقة وسريعة الاستجابة (جودة خدمة العملاء) من خلال مزود خدمة خاص (مزود الخدمة). ولكن تضطر أسرتك إلى سداد فواتير مياه أعلى (آلية الدفع، التكلفة).

لاحظ أنه يجب عليك، قبل أن تسأل ما إذا كان المجيب على استعداد لدفع مبلغ معين للحصول على الخدمة المحسّنة، تعريف السلعة بدقة باستخدام عدد من السمات مثل الموثوقية وجودة المياه وجودة خدمة العملاء ومـزود الخدمة وآلية الدفع والتكلفة. هـذا التعريف التفصيلي والواضح للسلعة يحـد مـن الاستفسارات التي قد يطرحها المجيب (الطلب المعرفي) عندما يحاول تجميع إجابة عن السؤال الاستنباطي. علاوة على ذلك، هـذا النـوع مـن التعريف الدقيق يسهِّل على المجيب أن يقارن الخدمة المحسّنة بالخدمة الحالية قبـل قبـول سيناريو التقييم الاحتمالي المقتـرح أو رفضه. المُلاحَظُ أن الكثيـر مـن مسـوحات التقييم الاحتمالي في البلـدان النامية قـد فشـلت في توفيـر تعريف دقيق للسلعة المعنية. إن السؤال عـن القيمة التي يكون الأشخاص على استعداد لدفعها من دون وصف دقيق للسلعة المعنية. إن السؤال عـن القيمة دفع مقابلها ينفي الغرض من المسح المرتكز على التقييم الاحتمالي. ولهـذا، تعريف السلعة يشكل جانبًا في عاية الأهمية بحاجة إلى التحسين في دراسات التقييم الاحتمالي. ولهـذا، تعريف السلعة يشكل جانبًا في



98

#### ب. طريقة الدفع

ثمة مشكلة مهمة في تصميم دراسات التقييم الاحتمالي وهي طريقة الدفع أو وسيلة الدفع؛ بمعنى آخر كيف سـيُطلب مـن الأشـخاص سـداد مقابـل الخدمـة. فـي دراسـات تقييـم احتمالـي معينـة تتعامـل مـع السـلع غير المألوفة مثل حماية التنوع البيولوجي أو منع تغيّر المناخ، قد تكون وسيلة الدفع (على سبيل المثال، المساهمة التطوعيـة أو الضرائـب) مصـدرًا محتمـلًا لتحيـزات افتراضيـة وتحيـزات مـن نوعيـة أخـرى. فـي قطـاع إمدادات المياه والصرف الصحى، يقـل الاهتمـام بهـذا الجانـب لأن وسـائل الدفـع مثـل فواتير الميـاه وتكاليف توصيلات المياه مألوفة." تتمثل المقاربة المعتادة في طرح سؤال التقييم، من منظور ما قبل الدفع، في شكل زيادات على الفواتير الحالية أو الفواتير الجديدة. بالنسبة للأسر المعيشية التي تتوافر لديها توصيلات بالفعل بنظام إمداد المياه والصرف الصحى، سيستهدف السؤال الاستنباطي أقصى مبلغ ستدفعه الأسرة بالإضافة إلى الفواتير الشهرية الحالية التي يتم سدادها في مقابل الحصول على خدمة محسّنة.™ بالنسبة للأسر المعيشية التي تفتقر إلى توصيلات مياه، قـد تكـون طريقـة الدفـع تكلفـة التوصيلـة إلى جانـب الفواتير الشهرية. إن فواتيـر الميـاه وتكاليـف التوصيـلات تمثـل بصفـة عامـة وسـيلتى دفـع معقولتيـن، بالأخـص فـي مناطق الدراسة حيث تتوافر بالفعل.

#### ح. طريقة الاستنباط

يمكن أن تأخذ الأسئلة الاستنباطية في التقييم الاحتمالي شكلين أساسيين: مفتوحة أو مغلقة. في السؤال المفتوح، يُطلب من المجيب تحديد أقصى مبلغ هـو على استعداد لدفعـه مقابل السلعة الجاري تقييمها. توفر الأسئلة المفتوحة معلومات أكثر مـن الأسئلة المغلقـة، ولا تتطلب تحليل نمـاذج اقتصاديـة قياسـية^ا، ويرجع ذلك إلى سهولة تقدير متوسط قيم استعداد المجيبين للدفع بواسطة عمليات حسابية بسيطة. ومع ذلك، الإجابـة عـن سـؤال مفتـوح بشـأن سـلعة جديـدة تتطلـب مسـتوى أعلـي مـن الاستفسـارات (الطلـب المعرفـي). من جانب المجيبين، وذلك لأن الأفراد غير معتادين على اتخاذ مثل هذه القرارات في الحياة اليومية. وتدفع الأسئلة المفتوحة أيضًا المجيبين إلى تأسيس إجاباتهم على معرفتهم بتكلفة توفير إمدادات المياه والصرف الصحى وفي بعض الأديان على المعتقدات السياسية، مثل ما إذا كان يجب توفير المياه مجانًا. مثل هذا النـوع مـن الأسـس، التـي تنبنـي عليهـا ردود المجيبيـن، قـد يحـد مـن قـدر المنفعـة الحقيقـة لإمـدادات الميـاه والصرف الصحى. علاوة على ذلك، تكون النماذج الاقتصادية القياسية مطلوبة أيضًا لإجراء اختبار للصلاحية، ولهذا الاختبار دور حيوي في إضفاء المصداقية على تقديرات الاستعداد للدفع.

ومع ذلك، إذا كان سيقدم المرء دراسة تقييم احتمالي في مجتمع ما لم يسبق له سداد فواتير مياه، فإن استخدام الفاتورة كوسيلة الدفع يمكن أن يحث على تقديم إجابات افتراضية مهمة. علاوة على ذلك، إذا كان المجتمع مشحون سياسيًا ضد نظام فواتير المياه وينظر إلى المياه باعتبارها سلعة مجانية، فإن استخدام الفواتير قد يؤدي إلى ارتفاع п عدد الاحابات الاحتحاجية.

IV يرى المؤلفون بناء على خبراتهم أنه في بعض الأحيان يمكن أن تثير الزيادة التدريجية الحيرة لدى المجيبين. إذا تم رصد مثل هذه الأدلة في مناقشات مجموعة التركيز أو الاختبارات يمن بين المبلية، يمكن أن يمر عبل الماتي. الفبلية، يمكن أن يركز السؤال على الفاتورة الشهرية التي يتم سدادها نظير الحصول على الخدمات المحسّنة. يعتبر بعض المؤلفين أن متطلب إجراء تحليل اقتصادي قياسي يشكل عائقًا أمام استخدام طريقة الاستنباط بالأسئلة المغلقة، ولكن في ظل توافر الحزم الاقتصادية القياسية

<sup>14</sup> سهلة الاستخدام لم يعد هذا المتطّلب يشكل عائقًا.

وبالنظر إلى ما سبق، فإن مقاربة الأسئلة المغلقة هي المفضلة لاستخلاص قيم الاستعداد للدفع مقابل خدمات إمدادات المياه والصرف الصحي. عند طرح سؤال التقييم الاحتمالي المغلق (المشار إليه أيضًا بـ "السؤال ثنائي الإجابة" أو سؤال "الاستفتاء")، يُطلَبُ من المجيب تحديد ما إذا كان مستعدًا لدفع مبلغ محدد باعتباره قيمة للخدمة المحسّنة. من المتوقع أن يجيب المجيب بـ "نعم" أو "لا". كانت الأسئلة المغلقة وما تزال هي الشكل المفضل للسؤال الاستنباطي بما أن هذه المقاربة تم تقديمها بواسطة كُلِّ من بيشوب وهيبيرلاين (Portney, 1979) وقد أثمر تطبيقها في مشاريع إمدادات المياه والصرف الصحي نتائج محل ثنائي الإجابة" (Portney, 1994) وقد أثمر تطبيقها في مشاريع إمدادات المياه والصرف الصحي نتائج محل الأسعار والدخل، وهذا يقدم ميزة إضافية أن الدراسات التحضيرية للمشروع.

توجد أسئلة استنباطية أخرى تعتبر إلى حد كبير أسئلة مفتوحة ومغلقة وإن كانت معدلة بعض الشيء. ومن بين هذه الأسئلة: أسئلة عروض الأسعار المتكررة، وأسئلة التصنيف الاحتمالي، وطريقة بطاقة الدفع. من الصعب الانتقاء من بين هذه الخيارات المتعددة في ظل عدم وجود نظرية اقتصادية أو أدلة تجريبية توفر إرشادات واضحة بشأن اختيار الأسئلة الاستنباطية. ولكن يُقدِّم بوردمان وآخرون ,.Boardman et al (1996 موجزًا يضم نقاط القوة والضعف لأشكال الاستنباط المختلفة. نوصي بشكل الأسئلة المغلقة نظرًا إلى الأدلة الناشئة والمزايا الإضافية الموضحة أعلاه (انظر الملحق ٤-٢ للاطلاع على نقاط القوة والضعف لطرائق الاستنباط المختلفة).

#### د. توزيع عرض الأسعار

فيما يتعلـق بالأسـئلة المغلقـة، يُطـرح على الأسـرة المعيشـية مبلـغ معيـن باعتبـاره زيـادة علـى الفاتـورة أو فاتـورة جديـدة كليًّا. ويستفسـر السـؤال الاسـتنباطي عمـا إذا كان المجيـب علـى اسـتعداد لسـداد هـذه القيمـة المحـددة للحصـول علـى الخدمـة المحسّـنة أم لا. مـن أجـل تيسـير إنشـاء نمـاذج اقتصاديـة قياسـية للإجابـات، سـيتم تقديـم نطـاق مـن القيـم (عـروض الأسـعار) للأسـر المعيشـية المختلفـة. جديـر بالذكـر أن كل أسـرة معيشـية سـيُطلب منهـا الإجابـة بـ "نعـم" أو "لا" لـكل عـرض أسـعار منفصـل. وسـيتم تخصيـص عـروض الأسـعار عشـوائيًّا فيمـا بيـن الأسـر المعيشـية. فمثـلًا، إذا كان العينـة مقدارهـا ١٠٠٠ أسرة وتوجد عشرة عروض أسعار، فسيتم تقديم كل عرض أسعار لـ ١٠٠ أسرة.



على سبيل المثال، كما ذُكِرَ آنفًا، تم تكليف لجنة الإدارة الوطنية لدراسة المحيطات والغلاف الجوي الأمريكية بتقييم مدى ملاءمة طرائق التقييم الاحتمالي لتصميم تعويضات عن الأضرار البيئية، وكانت توصي باستخدام طريقة السؤال ثنائي الإجابة.

قد يؤثر اختيار عرض الأسعار بعض الشيء في قيم الاستعداد للدفع، لأن المجيبين قد يرجعون إلى هذه القيم الأولية عند إجابتهم عن سؤال التقييم الاحتمالي. ويجب مراعاة عدد من العوامل عند تحديد نطاق عروض الأسعار. على سبيل المثال لا الحصر، يتعين أن تكون عروض الأسعار تلك قريبة بشكل واقعي من التكاليف الحقيقية والفواتير الحالية. وإذا توافرت معرفة سابقة حول زيادات التعريفة المستقبلية، يجب والفاتورة الشهرية والفواتير الحالية. وإذا توافرت معرفة سابقة حول زيادات التعريفة المستقبلية، يجب والفاتورة الشهرية والمعة بما يكفي لتقدير الطلب واكتشاف أي بدائل سياسات ذات صلة. إن عدد عروض الأسعار المتضمنة في الدراسة عادةً ما يعتمد على ميزانية الدراسة لأن التنوع الكبير في عروض الأسعار الأسعار المتضمنة في الدراسة عادةً ما يعتمد على ميزانية الدراسة لأن التنوع الكبير في عروض الأسعار يتطلب أحجام عينات أكبر. علاوة على ذلك، ستنشأ صعوبات لوجستية أثناء تطبيق المسح إذا كثر عدد الرضعار المتضمنة في الدراسة عدادةً ما يعتمد على ميزانية الدراسة لأن التنوع الكبير في عروض الأسعار يتطلب أحجام عينات أكبر. علاوة على ذلك، ستنشأ صعوبات لوجستية أثناء تطبيق المسح إذا كثر عدد التركيز في تحديد نطاق قِيَم عرض الأسعار. ثمة قاعدة عامة تنص على أن أدنى عرض أسعار يجب أن يكون مترتيًا بما يكفي ليقبله معظم المجيبين، بينما أعلى عرض أسعار يجب أن يكون عاليًا بما يكفي ليوفضه متدنيًا بما يكفي ليقبله معظم المجيبين، بينما أعلى عرض أسعار يجب أن يكون عاليًا بما يكفي ليرفضه

## ٤-٤-٣ تصميم أداة المسح

تتفاوت أدوات المسح مـن دراسـة لأخـرى حسـب السـياق المحـدد. بصفـة عامـة، يلـزم أن تتضمـن أداة المسـح الوحـدات التاليـة:

- الوحدة ١: قسم تمهيدي يصف باختصار خلفية المسح والغرض منه
- الوحدة ٢: أسئلة حول الملامح الديموغرافية والاجتماعية والاقتصادية للأسر المعيشية، والملامح الاجتماعية والاقتصادية للمجيبين المتضمنين في المقابلات
  - الوحدة ٣: أسئلة حول الظروف الحالية لإمدادات المياه وسلوك المستهلِكين
  - الوحدة ٤: سيناريوهات سوق التقييم الاحتمالي تتبعها أسئلة تستنبط قيم الاستعداد للدفع
    - الوحدة ٥: أُسئلة استخلاص المعلومات



تقدم الوحدة الأولى غرض المسح، وتسعى إلى الحصول على موافقة المجيبين على إجراء المقابلة، وتوجه المجيبيـن بشـأن إجـراءات المقابلـة. يجـب أن تمتثـل جميـع المقابـلات للتوجيهـات الحكوميـة بشـأن حمايـة حقـوق الإنسـان، ويتعيـن أن تكـون متسـقة مـع بروتوكـول بحـث المسح الـذي ينـص على ضـرورة الحصـول على الموافقة، وضمان السرية، والحد مـن المخاطر المحيطـة بالمجيبين.<sup>..</sup> يتعين أن تتضمـن الوحدة الأولى أرقـام تعريف الأسـر ورقم تعريف المجموعـة العنقوديـة (فـي حالـة اسـتخدام طريقـة أخذ العينـة العنقوديـة)، وعناويـن جهـة الاتصـال للحصول على معلومـات المتابعـة، إذا اسـتدعت الحاجـة.

تركز الوحدة الثانية على جمع معلومات عن الوضعية الاجتماعية والديموغرافية والاقتصادية للأسر المعيشية، مثل حجم الأسرة، وحالة التعليم، والمهن، وعدد أفراد الأسرة من ذوي الدخل، وملكية الأصول، ومستويات الدخل، وأنمـاط الإنفـاق. إلى جانـب ذلـك، تعـرّف هـذه الوحـدة بوضـوح مَـن مـن أفـراد الأسـرة استجاب للمسح (أو بشكل أدق، تتحقق مما إذا تم إجراء المقابلة بالتنسيق مع رب الأسرة)، وتجمع معلومات عن الحالـة الاجتماعية والاقتصادية لذلك المجيب بشكل خاص، بما يشمل السن والنـوع الاجتماعي. ينبغي للمحلـل أن يحـرص على أن أداة المسح تتضمـن مجموعـة المتغيرات المطلوبـة لتقدير دالـة الاسـتعداد للدفـع ولإجراء اختبارات التحقق من الصلاحية (انظر القسم ٤-٧-١). إن المعلومات الأساسية عن الأسر المعيشية لها إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي المحسـة، ومـن ثـم فهـي تـزود مناقشـات الأساسية عن الأسر المعيشية لها إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي المحسّـنة، ومـن ثـم فهـي تـزود مناقشـات السياسـات التاليـة بالمعلومات

تركز الوحدة الثالثة على الظروف الحالية لإمدادات المياه وأنماط الاستهلاك وسلوك الاستخدام. ويتضمن ذلك استنباط معلومات حول الظروف المادية الحالية، ومصادر المياه، والجودة ذات الصلة (الطعم واللون والسلامة والانتظام)، وأحجام الاستهلاك المقدّرة، وأي معدات تكميلية مستخدمة من قِبل الأسر المعيشية الفردية، والوقت والمال المستثمرين لتحسين الظروف الحالية لإمدادات المياه، وموثوقية عدادات المياه، والفواتير الشهرية. مـن الأهمية بمـكان جمـع معلومات حـول كل مـن المصادر الرئيسية والمصادر البديلـة المتاحة في المجتمع التي ربما لا تستخدمها الأسرة المعيشية، مثل مياه الأنابيب العامة، ومورّدي المياه، والشاحنات العامة أو الخاصة، ومصادر المياه المعبأة، ومضخات المياه العامة، والآبار، والأنهار. بعد تقديم سؤال التوصيف، قد تطرح الوحدة نفسها أسئلة حول أنشطة التجنب والتخفيف مثل غلي المياه، والمعالجة بالكلور، والتصفية، وغسل اليدين، وكذلك سلوك التكيّف الأسري بصفة عامة، مثل الوقت المنقضي في السير إلى المصادر العامة والانتظار عندها وضخ المياه والتخزين في الخزان.



انظر إلى ما كتبه ويتينغتون (Whittington, 1998 and 2002b) للاطلاع على مناقشات حول المشكلات الأخلاقية في إجراء مسوحات التقييم الاحتمالي في البلدان النامية.

تصف الوحدة الرابعة سيناريو سوق التقييم الاحتمالي قبل استنباط قيم الاستعداد للدفع. كما ناقشنا سابقًا، يجب وصف الخدمة المحسّنة قبل طرح السؤال الاستنباطي. ولهـذا، يجب أن تكـون الأسئلة الـواردة في الوحدة الثالثة قاعدة يقـوم على أساسها المجيبون بالمقارنة بين ماهية الوضع الحالي لإمـدادات المياه والصرف الصحي والوضع المتوقع مع الخدمات المحسّنة. تمثل عملية الاستدعاء الذهني هـذه أهمية خاصة لأن وجود مقارنة مجدية بين الوضع الحالي والخدمة الجديدة المعرّفة بدقة يسمح للمجيبين بتوفير إجابات صادقة عـن السؤال الاستنباطي. يجب كتابة سـيناريو سـوق التقييم الاحتمالي، ويتعين حث كل منـدوب إحصاء على قراءة معلومات سـوق التقييم الاحتمالي نفسها لجميع المجيبين بشكل متسق. بعد ذلك، يستطيع مندوب وأسئلة استنباطية جيـدة الصياغي.

تهدف الوحدة الخامسة التثبت بشكل أكبر من السبب وراء إعطاء إجابة معينة عن السؤال الاستنباطي المعني بقيم الاستعداد للدفع. وهنا، يُعطى المجيب فرصة لتوضيح الإجابة بـ "نعم" أو "لا" عن السؤال الاستنباطي. من الأهمية بمكان طرح سؤال المتابعة هذا على المجيب الذي قال "لا" في رَدِّه على السؤال الدمتنباطي. إذا قدَّمَ المجيب إجابة مثل "دخل أسرتي ليس كافيًا لسداد الخدمات المحسّنة" أو "أنا راضٍ عن الخدمة الحالية"، فهذا يشير ضمنيًا إلى أن المجيب قدّم إجابة معقولة مفادها "لا". من ناحية أخرى، إذا قال المجيب "لا أعلم" بدلًا من الإجابة بـ "نعم" أو "لا"، فهذا مدعاة للقلق حيث إنه يشير ضمنيًا إلى احتمالية أن المجيب لا أعلم" بدلًا من الإجابة بـ "نعم" أو "لا"، فهذا مدعاة للقلق حيث إنه يشير ضمنيًا إلى احتمالية أن المجيب لا أعلم" بدلًا من الإجابة بـ "نعم" أو "لا"، فهذا مدعاة للقلق حيث إنه يشير ضمنيًا إلى احتمالية أن المجيب لا أعلم" بدلًا من الإجابة بـ "نعم" أو "لا"، فهذا مدعاة للقلق حيث إنه يشير ضمنيًا إلى احتمالي. في مثل المجيب لا أعلم" بدلًا من الإجابة بـ "نعم" أو "لا"، فهذا مدعاة للقلق حيث إنه يشير ضمنيًا إلى احتمالي. في مثل المجيب لا أعلم" بدلًا من الإجابة بـ "نعم" أو "لا"، فوا الإجابة عن سؤال التقييم الاحتمالي. في مثل المجيب لا أعلم" بدلًا من الإجابة الستنباطية مرة أخرى إلى إجابات مختلفة. إذا قَدَّمَ المجيب بشكل متكرر إجابة غامضة مماثلة بـدلًا من الإجابة الصريحة، يجب إذًا إسقاط هذا المجيب والعمل بإستراتيجية الاستبار هذه الإجابة محل ثقة. ولهذا السبب، أسئلة الستنباطية مرة أخرى إلى إجابة بـ "نعم" المعيب وحيان ألمين مكن المتبار هذه الإجابة محل ثقة. ولهذا السبب، أسئلة الستخلاص المعلومات المصممة بشكل سليمٍ بمثابة الإجابة بـ "نعم" القول "ولكنني لا أستطيع سداد الفاتورة". ويجب تفسير هذه الإجابة على أنها "لا". يوضح الإجابة بـ "نعم" القول "ولكنني لا أستطيع سداد الفاتورة". ويجب تفسير هذه الإجابة على أنها "لا". يوضح ويتينغتون (Whitington, 1998) كيف قد يقول المجيب "لا" بأدب وفقًا لمعايير ثقافية معينة، وفي الوقت نفسه يبدأً بـ "نعم".

يجب تعديل الأداة الأولية بشكل مستمر طوال مرحلة التصميم استنادًا إلى استنتاجات: (١) زيارة تحديد النطاق، و(٢) التقديرات السريعة، و(٣) الاجتماعات مع مقدمي المعلومات الرئيسيين و(٤) مناقشات مجموعة التركيز، و(٥) المقابلات شبه المنظمة وكذلك أثناء تدريب مندوبي الإحصاء. تتم التوصية بجمع البيانات بالإضافة إلى الإجابات عن أسئلة التقييم الاحتمالي من أجل التحقق من صلاحية الإجابات عن أسئلة التقييم الاحتمالي وتقديرات الاستعداد للدفع المستمدة من الإجابات في المقام الأول. يجب الربط بين الإجابات عن أسئلة التقييم الاحتمالي والمتغيرات الملائمة نظريًا مثل الدخل وندرة المياه. وعلى نحو مماثل، يجب أن تكون إجابات التقييم الاحتمالي وتقديرات الاستعداد للدفع مترابطة وقابلة للمقارنة مع مؤشرات الطلب على إمدادات المياه والصرف الصحي التي تم الكشف عنها من خلال التكيّف والتجنب وبيانات "التفضيل المكشوف" الأخرى متى أمكن. في البلدان النامية، تستخدم دراسات التقييم الاحتمالي الاستبيانات، غير أن درجة جودتها تختلف من بلدٍ إلى آخر. المُلاحَظُ أن العديد من الاستبيانات المقدمة في مثل هذه الدراسات تفتقر إلى بعض من العناصر المهمة الموصوفة أعلاه. لذلك، إيلاء المزيد من الاهتمام إلى الاستبيان أمر ضروري لتحسين جودة دراسات التقييم الاحتمالي المستقبلية. يلخص الجدول ٤-١ عددًا من والصرف الصحي.

مشكلة التصميم	الممارسات الجيدة الموصي بها
تعريف المنتج	• التعريف الدقيق بما في ذلك الموثوقية وجودة المياه وجودة خدمة العملاء ومزود الخدمة والتكلفة
طريقة الاستنباط	<ul> <li>صيغة الأسئلة المغلقة (أسئلة الاستفتاء)</li> </ul>
وسيلة الدفع	• الأسر المعيشية المزودة بتوصيلات: فاتورة الكهرباء • الأسر المعيشية غير المزودة بتوصيلات: تكلفة التوصيلات وفاتورة المياه
طريقة المسح	• المقابلات الشخصية
طريقة أخذ العينات	• أخذ العينة الطبقية أو أخذ العينة العنقودية جنبًا إلى جنب مع وصف دقيق لإطار أخذ العينات وإستراتيجيته فضلًا عن إستراتيجية الاستبدال
حجم العينة	• حجـم عينـة يتناسـب مـع حجـم المجتمـع الإحصائـي (ارجـع إلـى الملحق ٤-١) وعدد سيناريوهات التقييم الاحتمالي وعدد عروض الأسعار وعـدد العينـات المُقَسَّـمَة المتوقعة
أداة المسح	• يجـب أن تتضمـن (١) قسـمًا تمهيديًـا، و(٢) الملامـح الاجتماعيـة والاقتصاديـة للمجببيـن، و(٣) وصفًـا تفصيليًـا للسـلعة، و(٤) سـؤالًا اسـتنباطيًّا سـليمًا، و(٥) أسئلة استخلاص معلومات. • مناقشات مجموعة التركيز وإجراء اختبار قبلي قبل وضع الصيغة النهائية للأداة.
التقارير	• يجب أن توفر التقارير معلومات مناسبة حول الأنشطة التحضيرية لفهم جودة تصميم المسح المرتكز على التقييم الاحتمالي والحكم عليه
~	

الجدول ٤-١ الممارسات الجيدة الموصى بها لتصميم دراسات التقييم الاحتمالي حول المياه

المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (Gunatilake, et al., 2007).

## 3-0 تنفيذ المسح

#### ٤-٥-١ تقديم المسح

إن الأسلوب الذي يُقدم بـه المسـح ذو أهميـة. كما تقترح لجنة الإدارة الوطنية لدراسة المحيطات والغلاف الجوي، تُعد المقابلات الشخصية هي المقاربة الأكثر تفضيلًا على عكس المسح بالبريد أو الهاتف. في البلدان الناميـة، غالبًا مـا تكـون الأسـر المعيشـية متعاونـة للغايـة عنـد مشـاركتها فـي المسـوحات الشـخصية، وتكـون معدلات رفض المشاركة منخفضة عـادةً، وتكاليف المسوحات الشخصية ليست باهظة. ومع انتشار الأدوات التكنولوجيـة الحاسـوبية، أصبحت المسـوحات التي يتـم إجراؤهـا بمسـاعدة الحاسـوب ممكنة، وهـي توفـر ميـزة عظيمـة في الحد مـن تكاليف إدخال البيانات وضمان الجـودة.

عادة ما يتم تنفيذ المسح المرتكز على التقييم الاحتمالي من خلال أربع مهام فرعية مترابطة: (١) تدريب مندوبي الإحصاء، و(٢) مناقشة مجموعة التركيز، و(٣) إجراء اختبار قبلي، و(٤) الإشراف على تنفيذ المسح. يناقش القسم التالي كلًا من هذه المهام الفرعية. قبل تنفيذ المسح الميداني، من الممارسات الجيدة أن يتم إجراء مراجعة للتدابير المتخذة للحد من التحيزات المحتملة في الدراسة. بمجرد الشروع في إنجاز المسح واكتشاف العيوب في أثناء مرحلة تنفيذه، قد تكون نزاهة العينة الكاملة مهددة، وبالتالي يتطلبُ تحقيق النزاهة التوفر على عينة جديدة تمامًا للبدء من جديد. يناقش الملحق ٤-٣ التحيزات المختلفة وتدابير الحد منها أو تجنبها تمامًا.

#### ۲-0-٤ تدريب مندوب الإحصاء/المنسق الميدانى

يلعـب تدريـب مندوبـي الإحصاء دورًا حاسـمًا فـي ضمـان جـودة المسـح المرتكـز علـى التقييـم الاحتمالـي. يؤكـد ويتينغتـون (Whittington, 2002b, 345) علـى أهميـة تدريـب مندوبـي الإحصـاء لإجـراء مسـوحات التقييـم الاحتمالـي:



"تتمثـل مهمـة باحـث التقييـم الاحتمالـي فـي قيـاس مواقـف وتصـورات المجموعـة السـكانية قيـد الدراسـة والإنصـات بعنايـة إلـى آراء المجيبيـن. ويكـون مندوبـو الإحصـاء هـم همـزة الوصـل الذيـن ينقلـون الرسـائل التـي يقدمهـا المجيبـون إلـى الباحث. مـا لـم يكـن مندوبـو الإحصـاء على أتـم التدريـب والالتـزام، مـن المسـتحيل فعليًـا أن ينجـز باحـث التقييـم الاحتمالـي مهمتـه بنجـاح."

إن تمتـع مندوبـي الإحصاء والمنسـقين الميدانييـن بالتدريـب لهـو أمـر ضـروري لجـودة بيانـات أي مسـح.<sup>٢</sup> أولًا، يجب أن يكون مندوبـو الإحصاء والمنسقون الميدانيـون المختارون على معرفـة تامـة بأداة المسـح مثل التفاصيل المعقـدة لـكل وحـدة وأنمـاط التجاوز المدمجـة في الاسـتبيان. ثانيًا، تمثـل جلسـات التدريـب مناقشـة مجموعـة تركيز إضافيـة لمساعدة المحلـل على تنقيح الصياغة وتسلسل الأسئلة. ثالثًا، التدريب السليم لمندوبي الإحصاء أمر أساسي للحد مـن بعض التحيازات المحتملـة في الإجابات. يلخص هـذا القسـم بشـكل موجز جوهـر تدريـب مندوبـي الإحصاء/المنسـقين الميدانيـن.<sup>٢٢</sup>

يمكن أن يتضمن التدريب خليطًا من المحاضرات وأنشطة لعب الأدوار والتجارب الميدانية. ستحيط المحاضرات التي ستُقام على مدار عدة أيّامٍ مندوبي الإحصاء علمًا بالمفاهيم الأساسية لطريقة التقييم الاحتمالي وتقييم السلع غير السوقية، والمفاهيم الاقتصادية التي تستند إليها طريقة التقييم الاحتمالي، وأهمية التواصل الماهر عند طلب معلومات حساسة مثل الدخل والنفقات. يجب أن يشمل التدريب أيضًا تفاصيل إدخال البيانات مع تسجيل متسق لوحدة القياس، ومعالجة الفروق (بين القيمة الصفرية، ولا أعرف الإجابة، وعدم الإجابة، ورفض الإجابة)، والاستخدام المتسق للمصطلحات طيلة مراحل إنجاز المسح وبواسطة كافة مندوبي الإحصاء. بالنسبة لجلسات لعب الأدوار والمقابَلات الوهمية، فهي على الأرجح أن تكون أكثر نفعًا من حيث تقديم فرص تعلّم مكثفة.

وأخيرًا، يسمح التدريب في الأماكن الميدانية، بما في ذلك المقابلات العملية مع الأسر المعيشية، لمندوبي الإحصاء بالتعرف على منطقة الدراسة وعملية المقابلة الفعلية. إن الاختبار القبلي، كما هو موضح أدناه، يشكل جزءًا من التدريب النهائي. باستخدام طرائق مماثلة، يجب تدريب جميع المنسقين الميدانيين بشكل منفصل فيما يخص توفير مندوبي الإحصاء وإجراء مسوحات مجتمعية. ويظهر أدناه نموذج لجدول تدريب.



<sup>ً</sup> من الممارسات الجيدة أن يتـم تكوين فريق من ٤ إلى ٥ مندوبي إحصاء، بحيث يكون أحدهـم مرشحًا ليكون المنسق الميداني. يتولى المنسق الميداني المختار تنسيق نقـاط الانطلاق/التجمع للعمل الميداني اليومي، ويراقب أماكن وجود أفراد الفريق. ويجب اعتماد كل استبيان من قِبل المنسق الميداني تحريًا عن الدقة والاكتمال قبل إرساله إلى قائد الفريق المحلي.

۳۰ للاطَّلاع على مزيد من التفاصيل، انظر إلى ما كتبه ويتينغتون (Whittington, 2002b).

نظرًا إلى مدى التعقيد والتنوع الذي تتسم به دراسات التقييم الاحتمالي، يجب على المحلل التعامل مع هذه القائمة باعتبارها دليلًا أساسيًا فحسب وألا يتردد في إضافة المزيد من الجوانب إلى الوحدة التدريبية اعتمادًا على الاحتياجات المحددة للدراسة.

- ناقش الغرض من الدراسة.
  - (۲) راجع هيكل أداة المسح.
- (۳) أوضح كيف سيتم استخدام بيانات المسح في التحليل النهائي.
  - (٤) راجع الهيكل والغرض من طريقة التقييم الاحتمالي.
- (0) اشرح صعوبة تقديم سيناريوهات افتراضية بطريقة تتسم بالمصداقية.
- (٦) أجر جلسات محاكاة سيُجري فيها مندوبو الإحصاء المسح بالكامل لبعضهم البعض.
  - (۷) اشرح القواعد الأساسية لإجراء مسوحات التقييم الاحتمالي (انظر الملحق ٤-٤).

#### 8-0-۳ مناقشات مجموعة التركيز

تشكل جلسات العصف الذهني التي يشارك فيها عدد من مجموعات التركيز جزءًا لا يتجزأ من تصميم المسح. وهـي تساعد على التـزود بالمعلومات اللازمـة لإعـداد الاسـتبيان قبـل تنفيـذ المسـح، ووضـع اللمسـات الأخيـرة على تصميم أسئلة التقييم الاحتمالي (Rea and Parker, 1997). عادة ما تتألّف مجموعات التركيز من ۸ إلى ١٥ مشـاركًا مـن شـرائح مختلفـة مـن المجتمـع الإحصائي المسـتهدف، ٢ باسـتخدام معاييـر التقسـيم مثـل نـوع مستخدم إمـدادات المياه والصرف الصحي والحالـة الاجتماعية والاقتصادية والعمر والمستوى التعليمي. سيتم تزويـد المشـاركين بمعلومات الترفي والحالـة الاجتماعية والاقتصادية والعمر والمستوى التعليمي. سيتم المشـاركين وتصوراتهـم وردود أفعالهـم تجاه تلك المعلومات. ومـن خلال إجابات المشاركين، يمكننا تكوين رؤى مستنيرة حول القضايا الثقافية التي يتعين أخذها في عين الاعتبار للتمكن من التواصل بشأن مشكلات المياه والصرف الصحيّ ومناقشتها بفعاليـة. عادةً، تستغرق المناقشات من ساعة إلى ساعتين.

بشكل خاص، ستساعد مناقشات مجموعة التركيز على تحديد (أو تأكيد) القيود الرئيسية التي تعترض الاتصال بخدمات الشبكة، مثل تكاليف التوصيلات الباهظة أو المرافق الائتمانية غير المتوفرة. في هذه الحالة، يجب الأخذ بالاعتبار تأثيرات تكاليف التوصيلات في قيم الاستعداد للدفع في اختبارات العينة المقسَّمَة. إذا كانت الشكوى الرئيسية حول الخدمة الحالية تتعلق بموثوقيتها (مثل ساعات الإمداد)، يجب وضع ذلك العنصر في الاعتبار بصفته إسنادًا أساسيًا للخدمات المحسّنة ويتعين تضمينه في تصميم الاستبيان. وبالتالي، تساعد مناقشة مجموعة التركيز المحلل في مراجعة التصميم الأولي لأداة المسح ووضع اللمسات الأخيرة عليه. من المرجح أيضًا أن تحدد مجموعات التركيز مشكلات إضافية يصعب توصيفها في هذه المرحلة ولكنها بحاجة إلى مناقشة مجموعة التركيز المحلل في مراجعة التصميم الأولي لأداة المسح ووضع اللمسات الأخيرة عليه. من من المرجح أيضًا أن تحدد مجموعات التركيز مشكلات إضافية يصعب توصيفها في هذه المرحلة ولكنها بحاجة إلى مثل الدقية التي يتم بها قياس حجم استهلاك المياه ونفقات الاستهلاك. لذلك، يجب أن يستخدم البيانات مثل الدقة التي يتم بها قياس حجم استهلاك المياه ونفقات الاستهلاك. لذلك، يجب أن يستخدم الباحثون

<sup>&</sup>quot; للحظ أن بعض مناقشات مجموعة التركيز يجب إجراؤها في المرحلة التحضيرية الأولية لفهم حالة إمدادات المياه والصرف الصحي. ومع ذلك، يجب انتقاء المشاركين في مجموعة التركيز بعناية بعد التعرف على المجتمعات الإحصائية أو المناطق لأخذ العينات باستخدام إطار أخذ العينة، بحيث لا يتم تضمين هذه المجموعة من المشاركين في عينة المسح الرئيسية.

### ٤-٥-٤ الاختبار القبلي وإعداد الصيغة النهائية للاستبيان

الاختبار القبلي هو عبارة عن تنفيذ لمسودة الاستبيان على نطاقٍ ضيقٍ (عادة ما يتراوح بين ٢٠ و٥٠ استبيانًا حسب عـدد الإصـدارات المختلفة لسـيناريوهات التقييـم الاحتمالـي المصممـة). والغـرض الرئيسـي منـه هـو اكتشـاف أي مشـكلات فـي محتـوى الاسـتبيان وطولـه وتسلسـله. بعـد تنقيـح اسـتبيان المسـح اسـتنادًا إلـى التعليقات التي تقدمها الأطراف المعنية واستنتاجات مجموعة التركيز وتدريب مندوبي الإحصاء، تكون الأداة جاهـزة للاختبار القبلي بالاسـتعانة بمجيبيـن مـن المجتمع الإحصائي المسـتهدف.<sup>٢٠</sup> مـن الأهمية بمـكان تقديـم الصـة المعلومـات لفظيًا للمشـاركين فـي الاختبار القبلـي مـن أجـل معالجـة أي مـن المشـكلات التاليـة ذات

- (١) فهـم خدمات المياه والصرف الصحي المقدمة (مثل مـدى فعالية إحـداث التغيير الـذي ستشهده سمات إمـدادات المياه والصرف الصحي والطبيعة الاحتمالية للمنتج الـذي يوافـق المجيبـون على شرائه)
- (٦) التعرّف على وجه اختلاف الخدمة المقترحة عن خيارات الخدمة الحالية (بما في ذلك عدم وجود
   الخدمة من الأساس)
  - (٣) مراعاة قيود الدخل والاستخدامات البديلة للدخل
    - (٤) مدى ملاءمة وسيلة الدفع
    - (0) مدى ملاءمة نطاق عروض الأسعار
  - (٦) التعرّف على أي عنصر أو سؤال في أداة المسح من شأنه إثارة الحساسيات الثقافية.



لا تقتصر مزايا الاختبارات القبلية على منح مندوبي الإحصاء فرصة أكبر للتدريب فحسب، بل توفر أيضًا العديد من الفوائد. أولًا، تساعد على تحديد مدى ملاءمة تعريف السلعة. ثانيًا، يستطيع المحلل استخدام الاختبارات القبلية لقياس مدى ملاءمة توزيع عروض الأسعار، وأقصى تكلفة استهلاك شهرية (أي السعر الـذي سيرفضه حوالي ٩٠-٩٥٪ من المجيبين)، وأدنى تكلفة (أي السعر الـذي سيقبله حوالي ٩٠-٩٥٪ من المحيبين). يضمن ذلك أن نطاق عروض الأسعار مناسب بديث يوفر المسح نتائج ذات مصداقية. ثالثًا، يمكن أن تخضع إجابات المشاركين على الأسئلة المفتوحة التي تـم تحديدها في مجموعات التركيز لترميز قبلي في أداة المسح لتسهيل إدخال البيانات والتحليل في مرحلة تالية. وأخيرًا، يستطيع الباحث رصد الطريقة في أداة المسح لتسهيل إدخال البيانات والتحليل في مرحلة تالية. وأخيرًا، يستطيع الباحث رصد الطريقة في أداة المسح لتسهيل إدخال البيانات والتحليل في مرحلة الية. وأخيرًا، يستطيع الباحث رصد الطريقة في أداة المسح لتسهيل إدخال البيانات والتحليل في مرحلة الية. وأخيرًا، يستطيع الباحث رصد الطريقة من أداة المسح لتسهيل إدخال البيانات والتحليل في مرحلة الية. وأخيرًا، يستطيع الباحث رصد الطريقة التي يجري مندوبو الإحصاء بها المسح من أجل اكتشاف الأخطاء الشائعة. ويجب مناقشة هذه الأخطاء على فهم بعض الأخطاء الشائعة التي ارتكبها زملاؤهم. ويمكن إعداد دليل بسيط لمندوبي الإحصاء الآخرين تعليمات محددة بشأن المغالطات والأخطاء الشائعة بناءً على مجمل الاستنتاجات. علاوة على ذلك، يجب توجيه المنسقين الميدانيين للتحقق من هذه الأخطاء الشائعة على أساس كل مسح على حدة من أجل اكتشاف المشكلات في مرحلة مبكرة من عملية التنفيذ.

تساعد الاختبارات القبلية على وضعِ اللمسات الأخيرة على الأمور المتعلقة بلوجستيات المسح مثل تشكيل المجموعات وتعيين المشرفين الميدانيين ونقـل مندوبي الإحصاء ميدانيًا. ولهـذا، ستقوم الاختبارات القبليـة بالتحقـق مـن صلاحيـة الاستبيان وبـث مـا يكفي مـن الثقـة في الباحث بأن الاستبيان ملائم وجاهـز للاستخدام.

#### ٤-٥-٥ الإشراف على تنفيذ المسح

إن الهدف من هذه المهمة الفرعية هو إجراء المسحِ، بشكلٍ سليمٍ، للعينة المحددة مسبقًا. سيتم تقسيم مندوبي الإحصاء والمنسقين الميدانيين إلى فرق. ما يحدد عـدد الفرق وحجـم كل فريـق هـو حجـم العينـة. بصفـة عامـة، يستطيع منسق ميداني واحد الإشراف على ٤ أو ٥ مندوبي إحصاء. ويجب إكمال المسح بالكامل دفعـة واحـدة بحيـث ألا يسـتغرق أكثـر مـن أسـبوعين أو ثلاثـة. مـن الأمثلـة علـى العناصـر الأساسـية للإشـراف الميداني أنشـطة التحكـم فـي الجـودة وضمـان الجـودة التـي يلخصهـا سـكوت وآخـرون (2005 scott et al.,



بينما سيكون المنسقون الميدانيون مسؤولين عن العمليات اليومية، يجب على فريق الدراسة الأساسي أن يراقب باستمرار تقدم المسح على أساس يومي من البداية حتى المراحل الأخيرة من العمل الميداني. عندما يكتسب المحاورون والمنسقون الميدانيون خبرة في إجراء المسح، يمكن تقليل أنشطة الإشراف والمتابعة مع عدم إيقافها لحين الانتهاء من المسح. يتضمن الإشراف المنهجي للمسح الميداني ما يلي: (١) ضمان إجراء المقابلة مع العينة المقصودة، و(٢) إجراء مراجعة تفصيلية لكل استبيان مكتمل قبل مغادرة الموقع، و(٣) تقييم جودة المقابلات، و(٤) التحقق العشوائي من المقابلات، و(٥) تطبيق نظام حوافز لتحسين أداء مندوبي الإحصاء.

في نهاية كل يوم ميداني، يجب على المنسقين التحقق من الاستبيانات المُتضمنة للردود للتحقق من اكتمالها ودقتها، وفقًا لقائمة مراجعة الجودة التي وضعها فريق الدراسة. إذا تم الكشف عن أي تناقضات، يجب أن يعود مندوبو الإحصاء إلى الأسر المعيشية لتصحيح الأخطاء أو ملء المعلومات الناقصة. من المفيد أيضًا تسجيل آراء مندوبي الإحصاء بشأن جودة المقابلات. سيوفر سجل المسوحات التي تم إجراؤها نظرة عامة سريعة على التقدم المحرز في إجراء الاستبيان. بالإضافة إلى ذلك، يجب على فريق الدراسة الأساسي والمنسقين متابعة المقابلات لضمان الجودة بشكل دوري. وبصورة مجملة، يمكن أن تضمن هـذه التدابير أن الأخطاء التي يرتكبها مندوبو الإحصاء يتم رصدها وتصحيحها في مرحلة مبكرة، وبالتالي يتم وضع معيار مراقبة الجودة وضمان الجودة مع تقـدم المسح. ومـن شأن تعزيز تدريب مندوبي الإحصاء، ومناقشات مجموعات التركيز، وإجـراء الاختبار القبلي، والإشـراف على العمـل الميداني ضمان تحسين البيانات حـول الاستعداد للدفع مقابل إمـدادات المياه والصرف الصحي من خلال دراسات التقييم الاحتمالي.

## ٦-٤ إدارة البيانات والتحليل الأولي

مع تقدم المسح في الميدان، يجب على المحلل أيضًا أن يبدأ في وضع صحيفة ترميز وقالب لإدخال البيانات. بمجرد الحصول على بيانات عالية الجودة من خلال المسح، ينبغي للمحلل أن يحرص على عدم حدوث الأخطاء في مرحلتي إدخال البيانات وإدارتها. في الغالب، تتم عملية الإدارة والتحليل للبيانات المستمدة من المسح في شكل ثـلاث مجموعـات مـن المهـام الفرعيـة المتمثلـة فيمـا يلـي: (١) إدخـال البيانـات ومعالجتهـا، و(٢) حساب الإحصاءات الوصفية، و(٣) التبويب المتقاطع للإحصاءات الموجـزة.

## ٤-٦-١ إدخال البيانات ومعالجتها

يجب نقل البيانات المسجلة في الاستبيانات بواسطة المحلل إلى برنامج إدارة البيانات المحدد (على سبيل المثال، Microsoft Excel أو Fox أو CSPr أو CSPr أو CSPr الذي طوره مكتب تعداد الولايات المتحدة وMacro المثال، International و.Serpro, S.A. ) باستخدام الرموز التي تم وضعها أثناء تصميم المسح. يمكن العمل بثلاثة إجراءات ضمان الجودة ومراقبة الجودة: التحقق من النطاق، والتحقق من الاتساق بين السجلات، والتحقق من الاتساق النهائي (Sunoz, 2003). يجب تنفيذ عمليات التحقق من الاتساق بين السجلات في أثناء إدخال البيانات. من خلال إنشاء قالب إدخال بيانات مناسب، لا يُسمح للشخص المسؤول بالانتقال إلى السؤال التالي إلا إذا كانت البيانات التي أُدليَ بها ردًا على السؤال الحالي تندرج ضمن النطاق المسموح به للإجابات عن كل سؤال. يمكن إجراء التحقق من الاتساق بين السجلات مباشرةً بعد إدخال البيانات الواردة في كل استبيان. فمثلًا، حجم الأسرة المبلغ عنه بواسطة رب الأسرة يجب أن يساوي عدد أفراد الأسرة المذكور في قائمة أفراد الأسرة.

ويتعيـن إجـراء فحـص أخيـر للاتسـاق العـام عنـد إدخـال البيانـات الـواردة فـي جميـع الاسـتبيانات. وسـيضمن التحقـق مـن الاتسـاق الأخير هـذا أن القيـم المسـتمدة مـن سـؤال مـا متسـقة مـع القيـم المسـتمدة مـن سـؤال آخـر. بالإضافـة إلـى ذلـك، سـيكون مـن المفيـد إجـراء فحـص عشـوائي لعمليـة إدخـال البيانـات، وتكـرار إدخـال ١٠٪ مـن المسـح بأكملـه، وتكـرار إدخـال ١٠٠٪ مـن الوحـدات ذات الأهميـة الحرجـة مثـل الإجابـة عـن السـؤال الاسـتنباطي الخاص بالاسـتعداد للدفع، وذلك لضمـان عـدم وجود تناقضات بين النسخ المطبوعـة ومجموعـة البيانـات الإلكترونيـة.<sup>٥٦</sup>

#### ٢-٦-٤ الإحصاءات الوصفية

يمكن الحصول على مجموعة بيانات كبيرة من مسوحات الأسر المعيشية والمجتمع الإحصائي جنبًا إلى جنب مع البيانات الإدارية التكميلية. في حين أن بعض المتغيرات لها فائدة مستقلة، يجب دمج البعض الآخر للوصول إلى إحصاءات ذات صلة بالسياسة. بوجه عام، يجب وصف مثل هذه البيانات على مستويين. ينبغي للمحلـل أن يحسب الإحصاءات الوصفية (مثـل الوسـيط والمتوسـط والانحرافـات المعيارية والنطـاق) من أجـل فهـم جميع المتغيرات الموجـودة في مجموعـة البيانـات ووصفها. يمكن اعتبار فحص الإحصاءات الوصفية تدبيرًا إضافيًا لضمان الجودة ومراقبة الجودة لأنه يتيح للمحلل إمكانية التعرف على العيوب والقِيَم المتطرفة، والقيم بعيدة الاحتمال. في حالة وجود قيَم متطرفة، يجب على المحلل مقارنتها بالاستبيان عن طريق مطابقة أرقام تعريف المجيبين. وإذا استدعى الأمر، يجب إعادة إرسال مندوب الإحصاء الخي قدم هذا الاستبيان بعينه، إلى المجيب لاستيضاح الإجابة التي قدمها وتأكيدها.



Excel يعني "تكرار الإدخال" أن يقوم شخص مختلف بإدخال البيانات المستمدة من الاستبيانات (أو الوحدات) المحددة في جدول بيانات Excel مختلف. ستتم مقارنة جدولي بيانات ا (الأصلي والمكرر إدخاله) إلكترونيًا لتحديد ما إذا كان جدول البيانات الأصلي يسجل بدقة البيانات المستمدة من الاستبيانات أم لا.

من المفيد أيضًا تحديد مجتمعات إحصائية فرعية ذات أهمية للسياسة لمزيد من التقدير للإحصاءات الوصفية. وهي، بصورة أساسية، تنقسم كما يلي: (١) نوع مُستَخدِم إمدادات المياه والصرف الصحي (مثل توصيلات المياه الخاصة أو الصنابير العامة)، و(٢) المجموعة الاجتماعية والاقتصادية (الأسر المعيشية مُقسمة إلى خمس شرائح مختلفة حسب درجة استهلاكها)، و(٣) المناطق الفرعية المادية لمنطقة الدراسة (مثل الوحدات الإدارية). في معظم الحالات، قد يكون المحلل مهتمًا بشكل خاص بالمجتمع الإحصائي الفرعي للأسر المعيشية التي تعيش في مقر مدقع حسب التعريف الاصطلاحي للفقر. يمكن التحقق من صلاحية البيانات حول نفقات استهلاك الأسر المعيشية مقارنةً بالدخل والثروات والأصول واستهلاك السعرات تختلف أيضًا مجموعة المتغيرات التي يستخدمها المرء في توصيف الأسر المعيشية حسب موقع الدراسة (مثل

#### ٣-٦-٤ التبويب المتقاطع للإحصاءات الموجزة

يجب حساب التبويبات المتقاطعة حسب الحالة الاجتماعية والاقتصادية، والجغرافية، وكذلك حالة الاستخدام الحالية، وذلـك بالنسـبة لجميع المتغيـرات المهمـة، بمـا فـي ذلـك الطلـب علـى تحسـينات إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي، والتصـورات حـول جـودة الميـاه، والاسـتهلاك. سـتوفر هـذه العملية إحصاءات وصفيـة حـول المجتمعـات الإحصائيـة الفرعيـة محـل الاهتمـام مثـل الفقـراء، وغيـر المزوديـن بتوصيـلات، والأحيـاء المهمشـة في منطقة الدراسة. ستكشف الإحصاءات الوصفية عـن الخصائص الاجتماعية والاقتصادية للأسـر المعيشية النموذجيـة وكذلـك انتماء الأسـرة النموذجيـة إلـى مجموعـة فرعيـة معينـة، مثـل الأسـر المعيشية الفقيرة غيـر المرودة بتوصيلات. توفر هـذه التبويبات المتقاطعة أدلـة أولية حول العلاقات الكامنة بين الظـروف الاجتماعية والاقتصادية، وأنـواع الخدمات التي يحتاجهـا المجتمع المحلـيّ (Deaton, 1997).

يجـب أن تتوافـق القصـة التـي تقدمهـا الإحصاءات الوصفيـة مـع التوصيف الأولـي غيـر الرسـمي لخدمـة إمـدادات المياه والصـرف الصحي الحالية. ويتعيـن أن تُظهـر التوزيعـات المئوية للدخـل ومصـادر المياه أنماطًـا توزيـع مماثلـة للمجتمـع الإحصائي. وبصفـة عامـة، مـن المفتـرض أن تشـير التبويبـات المتقاطعـة للمتغيـرات الأساسية المحددة إلى الروابط (الإيجابية أو السلبية) استنادًا إلى التوقعات (مثـل كلما ارتفع مستوى الدخل، ارتفع عـدد الأصول المملوكة). ويشير الفـرق الشـديد بيـن الفهـم الأولي والوصف المستمد مـن البيانات إلى وجود بعض الأخطاء، ربما أثناء عملية إدخال البيانات. إذا كان التبويب المتقاطع لقيـم الاستعداد للدفع ذات المتغيرات الأساسية (المتوقع أن تكون مترابطة مع قيم الاستعداد للدفع) متسقة بشكل عام مع الأنماط المتغيرات الأساسية (المتوقع أن تكون مترابطة مع قيم الاستعداد للدفع) متسقة بشكل عام مع الأنماط الاستعداد للدفع وعمليات المحاكاة المتعلقة بالسياسات.

# ۷-٤ استخدام نتائج دراسة التقييم الاحتمالي

بمجرد ضمان جودة البيانات مـن خـلال فحـص الإحصاءات الوصفيـة، يسـتطيع المحلـل إذًا المضي قُدمًا فـي القيام بما يلي: (۱) إجراء اختبارات التحقـق مـن الصلاحيـة وتقدير متوسـط الاسـتعداد للدفـع باسـتخدام نماذج اقتصاديـة قياسـية، و(۲) تقديـر الطلـب الفعّـال علـى إمـدادات الميـاه والصـرف الصحـي، و(۳) تنفيـذ عمليـات محـاكاة متعلقـة بالسياسـات حسـبما يتطلـب السـياق المحـدد لدراسـة التقييـم الاحتمالـي.

١-٧-٤ اختبارات التحقق من الصلاحية وتقدير متوسط الاستعداد للدفع

لإثبات دقة دراسات التقييم الاحتمالي، يجوز للمحلل أن يقيّم إجابات المسح عن طريق فحص ثلاث خصائص: الصلاحية والموثوقية والدقة. تشير الصلاحية إلى ما إذا كان مجيبو المسح قد أجابوا عن السؤال الذي حاول المحاور طرحه. وترمز الموثوقية إلى حجم التحيز واتجاهه إن كان لـه وجود في الإجابات. وتشير الدقة إلى مدى التغير بين الإجابات.

تنقسم الصلاحية إلى نوعيـن: الصلاحية التقاربية (convergent validity) وصلاحية البناء (construct). بصفة عامة، تشير الصلاحية التقاربية<sup>٢٦</sup> إلى الثبات المؤقت لتقديرات الاستعداد للدفع. ويمكن تقديرها عن طريق فحص الاتساق بين تقديرات الاستعداد للدفع بمرور الزمن من خلال المسوحات المتكررة التي تشمل الأفراد أنفسهم. وتتضمن الطرائق الأخرى المستخدمة في تقدير الصلاحية التقاربية ما يلي: (۱) مقارنة تقديرات الاستعداد للدفع مع القيم المماثلة المشتقة من بيانات التفضيل المكشوف، و(٢) مقارنة تقديرات الاستعداد للدفع مع القيم المماثلة المشتقة من بيانات التفضيل المكشوف، و(٢) مقارنة تقديرات الاستعداد للدفع مع السلوك الفعلي للمجيبين عنـد مشاركتهم في التجارب التي تحاكي سوق السلعة المعنية، و(٣) معايرة تقييم المجيبين للسلع بسُبُلٍ مختلفة للحصول على تقديرات أدق للاستعداد للدفع، و(٤) مقارنة نتائج الاستعداد للدفع التي تم الحصول عليها من خلال استخدام طرائق استنباط مختلفة. من وجهـة نظر عملية، لا يتسم فحص الصلاحية التقاربية بسهولة التطبيق عمليًا في أثناء دراسة التقييم



<sup>🗅 👘</sup> يمكن تقدير الصلاحية التقاربية أيضًا عند الحصول على تقديرات مختلفة للاستعداد للدفع باستخدام طرائق مختلفة مع العينة نفسها في الوقت نفسه.

تشير صلاحية البناء إلى مـدى جـودة القياس المتنبأ بـه باسـتخدام عوامـل مـن المتوقـع أن تكـون بديهيـة وتنبئية. بإمكان المحلل هنا فحص اتساق نتائج التقييم الاحتمالي مع تنبؤات النظرية الاقتصادية. في دراسة مـن هـذه الشـاكلة، يمكن فحص صلاحية البناء بسهولة عـن طريق تقدير نمـوذج انحـدار، خاصةً دالـة الاستعداد للدفـع<sup>ب</sup> التـي تربـط بيـن اسـتعداد مجيـب معيـن للدفـع وخصائـص الفـرد وخصائـص السـلعة. ويمكـن اسـتخدام الانحـدار متعـدد المتغيـرات لفحـص صلاحيـة بيانـات الاسـتعداد للدفـع عـن طريق افـرد وخصائـص السـلعة. ويمكـن اسـت الدلالـة الإحصائيـة لمعامـلات الانحـدار المقـدّرة.

وكخطوة أولى في إنشاء نموذج انحدار، ينبغي للمحلل أن يختار مجموعة من المتغيرات المستقلة لتخصيص النموذج. وتوجد العديد من الدراسات التجريبية ذات الصلة التي تحلل قيم الاستعداد للدفع من خلال نماذج الانحدار متعدد المتغيرات. واعتمادًا على تقنية الاستنباط، تمت دراسة مجموعة مختارة من نماذج الانحدار بشكل موسع. وعلى وجه الخصوص، إن تم جمع البيانات الثنائية (نعم/لا) بواسطة تقنية التصويت الاستفتائي، يجب إذًا استخدام النماذج الاحتمالية أو اللوغاريتمية من أجل تقدير الاستعداد للدفع. وترد متغيرات مستقلة نوب إذًا استخدام النماذج الاحتمالية أو اللوغاريتمية من أجل تقدير الاستعداد للدفع. وترد متغيرات مستقلة دات صلـة تفسـر الاسـتعداد للدفع في العديـد مـن الدراسـات، مثـل 1993 Altaf et al., وترد متغيرات مستقلة رات صلـة تفسـر الاسـتعداد للدفع في العديـد مـن الدراسـات، مثـل 1993, وAltaf et al., ورات مستقلة و1984، و1902, Haneman, و1980, Mu et al., ومام الدراسـات، مثـل 1993, ووريات الاستحدار (واختيار رات صلـة تفسـر الاسـتعداد للدفع في العديـد مـن الدراسـات، مثـل 2003, وماما ورياته وريات المستقلة و1994، و2002, و1022 المالية أو الموغاريتمية مين الأهمية بمـكان أن يستند إنشاء نموذج الانحدار (واختيار والخصائص الاجتماعية والاقتصادية، وأنماط استهلاك المياه، والتفضيلات لحى الأسـر المعيشية. من الضروري والخصائص الاجتماعية والاقتصادية، وأنماط استهلاك المياه، والتفضيلات لحى الأسـر المعيشية. من الضروري المحتـد متغيرات مناسبة في مرحلـة مبكرة لضمان اشـتمال أداة المسـح عليهـا. وفيما يلي بعـض المتغيـرات المحتمـد التي يمكن اعتبارها متغيرات مستقلة، علمًا بأن هـذه القائمة غير شاملة:

- (۱) عروض الأسعار (الفواتير الشهرية)
- (٦) ميـزات التصميـم فـي سـيناريو التقييـم الاحتمالـي مثـل رسـوم التوصيـلات التـي تُدفع لمـرة واحـدة بالنسـبة للأسـر غيـر المـزودة حاليًا بتوصيـلات، وتوفيـر الخدمـة مـن قِبـل القطـاع العـام أو الخـاص، والمتغيـرات الصوريـة للفقـراء وغيـر الفقـراء وللمناطـق الجغرافيـة.
- (٣) خصائص مصدر المياه مثل عـدد مصادر المياه التي يتـم الوصـول إليهـا وتلـك التـي تكـون قيـد الاسـتخدام، وسـعر الميـاه مـن مصـدر الميـاه التقليـدي، والوقـت المطلـوب مـن الأسـرة المعيشية للوصـول إلـى مصـدر الميـاه التقليـدي، وتصـوّر الأسـرة لجـودة الميـاه التي تحصـل عليهـا مـن مصـدر الميـاه التقليـدي.
- (٤) خصائص الأسرة المعيشية مثل دخل الأسرة أو ثروتها، وتعليم أفراد الأسرة، والتاريخ الصحي لأفراد الأسرة، ومهنة رب الأسرة، وحجم الأسرة، والعرق، والدين، والنوع الاجتماعي للمجيب، وعمر المجيب.
- (0) أي متغيرات أخرى خاصة بالمكان مـن المحتمـل أن تؤثـر فـي تقديـر الاسـتعداد للدفـع نظيـر خدمـة إمـدادات الميـاه والصـرف الصحـي.

Γ٧

بمجـرد تقديـر الانحـدار متعـدد المتغيـرات مـع تضميـن مجموعـة المتغيـرات السـابق ذكرهـا أعـلاه، يسـتطيع المحلـل إجـراء اختبارات الصلاحية. إذا كانـت المتغيـرات التفسيرية تُظهـر دلالـة إحصائيـة في العلاقـة المفترضـة مـع المتغير التابـع، إذًا يمكن اعتبار قيـم الاستعداد للدفـع المسـتمدة من المسح المرتكز على التقييم الاحتمالي صالحـة. وبالأخص، يتـم افتراض العلاقات التاليـة بشكل عـام، ويتـم التحقـق منهـا لاختبار صلاحيـة الإجابات التي تأتـي ردًّا على السـؤال الاسـتنباطي:

- (۱) معامل موجب وذو دلالة للدخل
- (٦) معامل سالب وذو دلالة لعرض الأسعار ورسوم التوصيلات
  - (٣) معامل موجب وذو دلالة للاستهلاك الشهري للفرد
- (٤) معامل موجب وذو دلالة لتكاليف التكيّف ومستوى التعليم وحدوث الأمراض ذات الصلة بالمياه
  - (0) معامل سالب وذو دلالة لمدى توافر مصادر بديلة مثل الآبار

بالإضافة إلى المتغيرات الشائعة أعلاه، فإنه حسب سياق المشروع، يستطيع المحلل استخدام عدد من المتغيرات الأخرى لاختبار صلاحية تقديرات الاستعداد للدفع. إذا كانت هذه الاختبارات - لا سيما الاختبارات المتعلقة بالسعر والدخل - توفر نتائج متوقعة لها الدلالة الإحصائية المطلوبة، فهذا يدل على فهم المجيبين لسيناريوهات التقييم الاحتمالي، ودقة إجابتهم عن الأسئلة. بمجرد أن تُظهر اختبارات الصلاحية أن بيانات التقييم الاحتمالي دقيقة، بإمكان المحلل أن يمضي قدمًا في تقدير متوسط الاستعداد للدفع. يمكن تقدير متوسط الاستعداد للدفع للعينة بالكامل وكذلك للعينات الفرعية للسياسة محل الاهتمام. ويمكن تقدير متوسط الاستعداد للدفع للعينة بالكامل وكذلك للعينات الفرعية للسياسة محل الاهتمام. ويمكن تقدير متوسط الاستعداد للدفع المجيبين باستخدام نماذج اقتصادية قياسية 1987, Cameron and James, ا متوسط الاستعداد للدفع المجيبيان باستخدام نماذج اقتصادية قياسية 2000 وكذلك الاستعداد الدفع الاستعداد للدفع المجيبيان باستخدام نماذج اقتصادية قياسية 2000 وكذلك العينات الفرعية السياسة محل الاهتمام. ويمكن تقدير متوسط الاستعداد للدفع المجيبيان باستخدام المادع العينات الفرعية السياسة محل الوميام. ويمكن الاستعداد



إلى جانب إجراء اختبارات الصلاحية وتقدير الاستعداد للدفع، من الممكن استخدام نتائج الانحدار متعدد المتغيرات بغرض التنبؤ بمعدل قبول (معدل استخدام) الخدمات المحسّنة في إطار سيناريوهات السياسة المختلفة، وإنشاء دالة يمكن استخدامها لمشاريع أخرى.^r بمساعدة هذه الأنواع من التحليلات، نستطيع الإجابة عن بعض الأسئلة المتعلقة بالسياسة التي تُطرح في وقت تحديد التعريفات والدعم المطلوب لمشاريع إمدادات المياه والصرف الصحي.

#### ٢-٧-٤ الطلب وتحليل السياسة

مع افتراض صحة دراسة التقييم الاحتمالي، من السهل نسبيًا تحديد الطلب الفعّال على الخدمات المحسّنة. وتُعد دراسة التقييم الاحتمالي المصممة والمُنجَزَة على النحو الصحيح، مصدرًا جيدًا للمعلومات من أجل تحليل الطلب على خدمات إمدادات المياه والصرف الصحي المقترحة. يمكن استخدام نتائج دراسة التقييم الاحتمالي، جنبًا إلى جنب مع دالات الاستعداد للدفع المقدّرة، لقياس الطلب الفعّال والتنبؤ بمعدل قبول التحسين المقترح في إمدادات المياه. من أجل فهـم أثر الدخل على الطلب الفعّال والتنبؤ بمعدل قبول الاستعداد للدفع المقدّرة كما هو موضح في الفصل الرابع. ومن الممكن إجراء المحاكاة باستخدام مستويات دخل مختلفة. وفي بعض الأحيان، يتم تضمين بديل للدخل في نماذج الانحدار عندما يصعب الحصول على بيانات دقيقة للدخل. ويمكن استخدام مؤشر الأصول التي تمتلكها الأسرة المعيشية حاليًا والإنفاق الشهري للأسرة، على سبيل المثال، باعتباره مؤشرًا بديلاً. وعندما تتوفر بيانات معقولة حول الدخل المستقبلي أو يحدث أي تغيير في المتغيرات ذات الصلة، يمكن استخدام هـذه البيانات للتنب ومن الممري يما معي المعيشية عاليًا والإنفاق الشهري الأسرة، على سبيل المثال، باعتباره مؤشرًا بديلاً. وعندما تتوفر بيانات معقولة حول الدخل المستقبلي أو الخدمات المحسّنة.

للتنبؤ بمعدل قبول المجيبيـن للخدمات المُحَسَّـنة، يمكـن اسـتخدام خصائـص الأسـرة المعيشية للمجتمـع الإحصائي الفرعـي محـل الاهتمـام والسـمات الخاصـة بخدمـة إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي (الموثوقيـة، والرسـوم، والجـودة) فـي نشـاط المحـاكاة. يمكـن تكـرار نشـاط التنبـؤ هـذا للسـيناريوهات البديلـة مـن أجـل إنتـاج سلسـلة مـن خرائـط التغطيـة المحتملـة بموجـب بدائـل الخدمـة (2006 , Pattanayak et al., 2006 ). يسـاعد هـذا النـوع مـن عمليـات المحـاكاة المحلـل علـى التنبـؤ بتغطيـة الخدمـة ومخرجـات محطـة إمـدادات المياه والصـرف الصحي بدقـة مناسبة في إطـار السيناريوهات المستقبلية الأكثر ومخرجـات محطـة إمـدادات المياه والصـرف الصحي بدقـة مناسبة في إطـار السيناريوهات المستقبلية الأكثر ترجيحًـا. ومـن ثـم يمكـن اسـتخدام هـذه المعلومـات فـي التصاميـم الهندسـية لتجنـب مشـكلات القصـور أو الإفـراط في القـدرات الإنتاجية عنـد تصميم محطـات إمـدادات المياه. وتجيب معـدلات الاسـتخدام المتوقعـة ضمن سيناريو السياسـة الأكثر منطقيـةً عن سـؤال الطلب الفعّال بشكل مباشر، وتوفر معلومات إضافية عن الإسـتدامة الماليـة والجـدوى العامـة لمشـروع إمـدادات الميـاه والصـرف الصـي.



من خلال طريقة نقل دالة المنافع، كما هو موضح في الفصل السادس.

المربع ٤-١ تقدير متوسط الاستعداد للدفع: مثال توضيحي

تنطوي المقاربة على نموذج انحدار احتمالي حيث يكون المتغير التابع عبارة عن الإجابة بنعم أو لا عما إذا كان المجيب مستعدًا لدفع عرض الأسعار المحدد مقابل خدمة أو عرض المياه. سيأخذ النموذج الاحتمالي الشكل التالي

 $Y = \alpha + \beta_1 X + \beta_2 B + \varepsilon$ 

حيث Y هو الإجابة بنعم/لا، وX هو متجه المتغيرات التي تعكس خصائص الأسرة المعيشية أو المنطقة أو غير ذلك، وB هو عرض الأسعار وs هو حد للخطأ. متوسط الاستعداد للدفع مشتق من التعبير الرياضي

$$(\sum (\beta_1 X^a) / \beta_2)^* - 1$$

حيث Xª هو متوسط قيمة متغيرات X.

بالتالي، يتم اشتقاق متوسط الاستعداد للدفع أولاً بواسطة جمع حاصل ضرب معاملات الانحدار للمتغيرات ومتوسطها من التحليل الاحتمالي(Σ(β₁\*Xª))) ثم قسمة هذا الناتج على معاملعرض الأسعار (β₂). ثم يتم ضرب هذا التعبير في سالب ١ للحصول على عدد موجب. عندما يوجد ثابت، كما هو موضح أعلاه، في النموذج الاحتمالي (α) يجب إضافته إلى مجموع حاصلات الضرب لإعطاء (α + Σ(β₁\*Xª) بحيث يصبح متوسط الاستعداد للدفع

 $(\alpha + \sum (\beta_1 X^a) / \beta_2)^* - 1$ 

هـذه المقاربـة موضحـة أدنـاه باسـتخدام بيانـات فعليـة مـن إحـدى دراسـات التقييـم الاحتمالى حول توفير خدمة محسّنة لإمدادات المياه. الوحدات النقدية بعملة الرنمينبى (RMB).

متوسط الاستعداد للد	فع		
المعامل	المتوسد	المعامل × المتو	× المتوسط
سعار -۹۷۷۹٫۰			
۰,۰۰۰۲	٤,0٠١,٠	۰,٤٨٤٦٨	۰,٤٨۵
۰,۰۰۸۲٦-	۰,٦٠٧٠٠	۰,۰۸V٦0-	۰,۰۸۷
جتماعي ٠,٠٤٢١٣	۰٫٤٩٣٨٠	·,·Γ·Λ·	۰,۰۲
·,·I·F·-	۳, Γ ۷ Ι ۰ ۰	-93 33,٠	اعع, د
•,  •AV	۸۰۰∧0,	۰,۰٦٤٣٧	۰,۰٦
۰,۰۰۱٤٦	-Ι, ΊΛ···	۰,IVA+0	۰, IV/
• , • V I • A-	Ξ,٣ΛΓΓι	- ۲۱۱۶٦-	۰,۳۱۱
·,IГ0ΛV-	۴, ۰ ٤٣٤ ۰	۰ ,۳۸۳ · V-	۳۸۳, ۰
Ι,Λ9٦٤٠		Ι,Λ97ει	Ι ,Λ٩
		Ι, εΓ • ٦Γ	Ι, εΓ
الاستعداد =٦٢٠٦3,	* •,I9VV9- /	V, I A F E 9	V, I AI

يمكن تطبيق المقاربة نفسها لاشتقاق متوسط الاستعداد للدفع لمجموعات مستهدفة محددة عن طريق استبدال القيمة المتوسطة لكل متغير X(على سبيل المثال، ٢٤,٥٠١ رنمينبي للدخل) مع القيمة X المحددة للمجموعة المعنية (على سبيل المثال، ٢٠,٠٠٠ رنمينبي للمجموعة شديدة الفقر).

المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (Gunatilake, et al., 2007).

إن قيم الاستعداد للدفع المقدّرة لها عدد من الاستخدامات المهمة، مثل حساب منافع التحسينات المقترحة في نظام إمدادات المياه، ووضع التعريفات، واتخاذ قرارات مستنيرة حول مشكلات السياسات ذات الصلة. يتـم حساب منافع المشـروع باسـتخدام تقديـرات الاسـتعداد للدفع بشـكل بسـيط وغيـر معقـد. بمجـرد أن يحصـل المحلـل على ما يكفي مـن الثقـة بشـأن المتوسـط التقديـري لقيَـم الاسـتعداد للدفع، تصيـر هـذه القيمة صالحة للاسـتخدام على الفور في التحليل الاقتصادي للمشـروع. يوفر متوسط الاسـتعداد للدفع المضـروب في عـدد الأسـر المعيشية التي يخدمهـا المشـروع إجمالي المنافع الكليـة للمشـروع.

واستخدام تقديرات الاستعداد للدفع فـي وضـع التعريفـات يُعـد أيضًـا أمـرًا بسـيطًا إلـي حـد معقـول، إلا أنـه يتطلـب بعـض الفهـم لتجنـب سـوء التفسـير وإسـاءة الاسـتخدام. تُمكِّنُ مسـوحات التقييـم الاحتمالـي مـن معرفة أقصى تقدير للاستعداد للدفع مقابل التحسينات المقترحة في إمدادات المياه والصرف الصحي في سياق النظام المؤسسي الحالي أو المقترح. ويرتبط الاستعداد للدفع، ولا يساوي، بالطلب المستقبلي أو الفاتورة الشهرية المدفوعة بواسطة الأسر المعيشية مقابل استفادتها من مرافق المياه. على الرغم من أن الطلب المستقبلي والاستعداد للدفع يعكسان معلومات سلوكية مماثلة حول تفضيلات الأسر المعيشية، فـإن الاسـتعداد للدفـع مختلـف فـي أنـه مقيـاس قبلـي لتغيّـر الرفاهيـة فيمـا يتعلـق بتحسـين إمـدادات الميـاه والصرف الصحي. وهـو لـن يُظهـر كميـة الميـاه التـي سـيتم اسـتهلاكها عندمـا يتـم تحسـين الخدمـات، أو عـدد الأسر المعيشية التي سيتم توصيلها بالخدمة المحسّنة مقابل تعريفة ورسوم توصيلات معدلة. لذلك، يتعذر استخدام تقدير الاستعداد للدفع لتقدير العائد بشكل مباشر، لأن الأسر المعيشية ستدفع نسبة فحسب من قيمـة الاستعداد للدفع القصوى المعبر عنهـا فـى دراسـة التقييـم الاحتمالـي. عـلاوة على ذلك، تشير المبادئ الاقتصادية الأساسية إلى أن الرسوم الشهرية يجب أن تكون مساوية لمتوسط الاستعداد للدفع أو أقل منه. لهـذا، إذا كانـت التعريفـة تكلفتهـا تفـوق متوسـط الاسـتعداد للدفـع، فسـيؤدي ذلـك إلـى خسـائر فـى الرفاهيـة وعلى الأرجح سيُثنى الأسر المعيشية عـن التوصيل بخدمـات الميـاه. ومـن هنا تأتـي ضرورة معاملـة الاستعداد للدفع؟ باعتباره الحد الأعلى للتعريفة. علاوة على ذلك، وضع التعريفة يتطلب معلومات إضافية لأنه يستدعى تحقيـق مجموعــة مـن الأهـداف التـي تجمـع بيـن الاسـتدامة الماليـة، والكفـاءة الاقتصاديـة، وعدالـة التوزيـع Dole, 2003) الذلك، بالإضافة إلى قيمة (Dole, 2003) Dole and Bartlett, 2004). لذلك، بالإضافة إلى قيمة الاستعداد للدفع، يتعيـن اسـتخدام المعلومـات المتعلقـة بتكلفـة تقديـم الخدمـة، ومتطلبـات اسـتبدال رأس المال، والاعتبارات الاجتماعية المختلفة في وضع التعريفات.

يمكن استخدام عروض الأسعار والإجابات بـ "نعم" للتنبؤ بالعائد على الرغم من أن متوسط الاستعداد للدفع ليس مؤشرًا للعائد.

وأخيرًا، يمكن استخدام دالات الاستعداد للدفع المقدرّة لتحليل مشكلات السياسة ذات الصلة بتصميم مشاريع إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي مثـل اختيـار مقـدم الخدمـة، وتصميـم تقديـم خدمـة تراعـي الفقـراء وتقـوم علـى أسـاس مكانـي، وقـدرة الفقـراء علـى تحمـل التكاليـف، وتوصيـف المجموعـات ذات أدنـى قيمـة للاسـتعداد للدفـع.

## ۲-۸ ملاحظات ختامیة

تُستخدم دراسات التقييم الاحتمالي على نطاق واسع في تصميم مشاريع إمدادات المياه والصرف الصحي. يُشكِّلُ تطبيق طريقة التقييم الاحتمالي بالبلدن النامية مدعاةً للقلق، لأن دراسات التقييم الاحتمالي التي تتسم بسوء التصميم والتقديم ينتج عنها تقديرات غير موثوقة للاستعداد للدفع. وإلى حد كبير، ترجع نتائج التقييم الاحتمالي غير الموثوقة إلى سوء تصميم الدراسة وسوء تنفيذ المسح والفشل في الاضطلاع بمجموعة مختلفة من الاختبارات لفحص صلاحية الإجابات على أسئلة مطروحة في سيناريوهات تقييم احتمالي مختلفة. شهدت طريقة التقييم الاحتمالي تحسينات كبيرة على مدى العشرين عامًا الماضية. وبعبارة أخرى، فقد شهد العقدين الماضين تقدمًا ملحوظًا في التحليل الاقتصادي القياسي، وطرائق البحث المستخدّمة في إجراء المسح، وأخذ العينات والتصميم التجريبي، وعمليات المحاكاة المرتبطة بالسياسات.

ويهـدف هـذا الفصل إلى تحفيز الممارسين لاستخدام هـذه الطرائـق المحسّـنة للحصـول على تقديـرات موثوقـة للاسـتعداد للدفـع. ويوصـي أيضًـا بعـدد مـن الممارسـات الجيـدة التـي يمكـن تطبيقهـا فـي مراحـل دراسـة التقييـم الاحتمالـي: التصميـم، وتنفيـذ المسـح، وإدارة البيانـات وتحليلهـا. يقـدم الجـدول ٤-٢ قائمـة مراجعـة يمكـن لفريـق دراسـة التقييـم الاحتمالـي اسـتخدامها لفحـص مـا إذا كانـت دراسـة التقييـم الاحتمالـي قـد طبقـت منهجيـة أفضـل الممارسـات لتقديـر الاسـتعداد للدفـع. إذا كانـت الإجابـات عـن الأسئلة الـواردة فـي الجـدول مُرضية، مـن المتوقع أن تكـون الدراسـة الناتجـة مفيـدة لأغـراض السياسـة. ويوفـر



	دول ٤-٢ قائمة مراجعة لضمان الجودة	الجر
الأسئلة ذات الصلة	مات/الإجراءات	الس
	مشكلات التصميم	.1
١  هل أجرى فريق الدراسة أنشطة توصيف مسبق مناسبة؟	التوصيف المسبق لإمدادات المياه ا-	-
	والصرف الصحي	
r   هل تستخدم الدراسة سيناريو تقييم احتمالي واقعيّ؟	سيناريو التقييم الاحتمالي 👘 🖓	۲-۱
٣   هل يوفر تعريف السلعة معرفة كاملة ودقيقة بخدمات إمدادات المياه	تعريف السلعة ا-"	۳-۱
والصرف الصحي المحسّنة؟		
٤   هل تستخدم الدراسة صيغة الأسئلة الاستنباطية الاستفتائية؟	طريقة الاستنباط ا	۱-3
٥   هل تستخدم الدراسة عروض أسعار معقولة ذات نطاق مناسب لفهم	توزيع عرض الأسعار 👘 🕐 ۱	0-I
الطلب؟		
٦أ هل حجم العينة مناسب؟	العينة ١-١	٦-١
٦ب هل إطار وطريقة أخذ العينات مناسبان؟	1-1	
٦ج هل قام فريق الدراسة بتطبيق إستراتيجية أخذ العينات بحذافيرها؟	1-1	
٦د هل توجد طريقة للاستبدال؟	1-1	
	أداة المسح	.Г
۱  هل أجرى الفريق ما يكفى من مناقشات مجموعة التركيز،	مناقشات مجموعة التركيز ٢-	I - F
وهل استُخدِمَتْ لتنقيح الَّداة؟		
۲   هل أجرى الفريق ما يكفى من الاختبارات القبلية، وهل تم استخدام	الاختبار القبلى ٢-٢	۲-۲
الاستنتاجات لتنقيح الأداة؟		
٣  هل الجودة الشاملة لأداة المسح مُرضية؟	جودة أداة المسح	۳-۲
هل وضع الفريق في الاعتبار تدابير للحد من التحيزات عند تصميم الدراسة	التحيزات المحتملة	۳.
وإجرائها؟		
	تنفيذ المسح	.8
<ul> <li>هل حصل مندوبو الإحصاء على تدريب كافٍ تَمَّ فيه التأكيد على ضرورة</li> </ul>	تدريب مندوبي الإحصاء ٤-	3- ا
ضمان دقة البيانات والحد من التحيزات؟		
۲ هل تم بذل جهد كافٍ لضمان جودة البيانات من خلال الإشراف على	الإشراف الميداني ٤-٢	۶-٦
العمل الميداني؟		
	إدارة البيانات	.0
<ol> <li>هل تم دمج اختبارات جودة مناسبة أثناء إدخال البيانات؟</li> </ol>	ہ ۔ ۔ اختبارات الجودۃ ۔۔۔۔ ٥-	۱-0
٢   هل تتطابق الإحصاءات الوصفية مع البيانات الإدارية الثانوية؟	التحليل الأولى -0-	Г-0
		7
هن تم إجراء اختبار صدحية؛ هن توجد التناتج مرونة الدحل الإيجابية، مميمنة السمير السلبية، والتمقولت النظبية الأخبي ؟		. 1
ومروله السعر السلبية، والتوقعات التحري الأخرى:		
هل تم وضع نماذج اقتصادية قياسية مناسبة لتقدير متوسط الاستعداد	تقدير متوسط الاستعداد للدفع 🛛 🗸	.V
للدفع؟ هل تندرج القيمة المقدّرة ضمن التقديرات السابقة المماتلة؟		
هل يُظهر التحليل وجود طلب فعّال لخدمات إمدادات المياه والصرف الصحى المحسّنة المقترحة؟	تحليل الطلب 🛛 ۸	۸.

يُتبع في الصفحة التالية.



	تابع الجدول ٤-٢.
	الجدول ٤-٢ قائمة مراجعة لضمان الجودة
الأسئلة ذات الصلة	السمات/الإجراءات
هل يتضمن تقرير دراسة التقييم الاحتمالي معلومات مناسبة للإجابة عن الأسئلة المبينة أعلاه؟	۹. <b>الإبلاغ</b> ۹
.(Gunatilake, et al.	المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (2007,



# الملحق ٤-١ تحديد الحد الأدنى لحجم العينة استنادًا إلى حجم المجتمع الإحصائي

لعينة	دجم ا	
البيانات المصنفة (هامش الخطأ = ٠,٠٥)	البيانات المستمرة (هامش الخطأ = ۰٫۰۳)	
ι,97=t ,•,•0 = α	ι,9٦=t ,•,•0 = α	حجم السكان
ΓVΛ	1.1	1
۳۰٦	11.	10
٣٢٣	ПГ	٢٠٠٠
٣٥١	119	٤٠٠٠
۳٦٢	119	7
۳٦٧	119	۸۰۰۰
۳۷۰	119	1

α = مستوى الدلالة الإحصائية؛ t = قيمة t الحرجة المقابلة لمستوى الدلالة الإحصائية ٠٠,٠٥.

ملاحظة: يُظهر الجدول الحد الأدنى لحجم العينة لضمان توافر خصائص إحصائية صالحة بالنسبة إلى حجم المجتمع الإحصائي وهامش الخطأ المقبول. في دراسة التقييم الاحتمالي، نستخدم العديد مـن متغيرات البيانـات المصنفة، ويستخدم النمـوذج الاحتمالي نفسـه متغير بيانـات مصنفة باعتباره المتغير التابع. كما أوضحنا في النص الرئيسي، قد يكون حجم العينة مطلوبًا عندما تتطلب اختبارات العينة المقسمة ونطاق عروض الأسـعار وميزات التصميم الأخرى المختلفة حجمًا أكبر للعينات الفرعية.

المصدر: بارتليت وآخرون (Bartlett et al., 2001).



# الملحق ٤-٢ نقاط القوة والضعف لطرائق استنباط التقييم الاحتمالي المختلفة

نقاط الضعف العامة	نقاط الضعف المحددة الرئيسية	نقاط القوة الرئيسية	طريقة الاستنباط
	يؤدي تعقد المعلومات الكبير إلى إجابات غير واقعية في الموقف الافتراضي.	لا يوجد تحيز عند نقطة البداية. من الممكن أن تقيس ما يريد الباحث معرفته تمامًا بشكل مباشر. تُعتبر فحصًا جيدًا عندما يتم استخدامها بالتزامن مع طرائق أخرى.	طريقة الاستعداد للدفع المفتوحة
تنطبق على معظم طرائق المسح: تحيز الاختيار، وتحيّز	وهي حساسة تجاه قيمة البدء. قد تؤدي "المزايدة الكبيرة في عروض الأسعار" إلى بعض التقييمات العالية بشدة.	توفر عروض الأسعار "وقتًا للتفكير" من أجل استنباط أقصى تقدير للاستعداد للدفع، كما هو مطلوب.	طريقة تكرار عروض الأسعار المغلقة
عدم الاستجابة، والقِيَم المتطرفة، وتحيّزات المحاور غير المقصودة. تنطبق بشكل خاص	يتعذر تجميع الإجابات الترتيبية. تتطلب أن يتمتع المحلل بمهارات إحصائية. يوجد تحيز نحو المعلومات الراسخة، وتتسم الطريقة بالتبعية الشديدة للبدائل المحددة. تتطلب أحجام عينات كبيرة نسبيًا.	يتطلب التصنيف الترتيبي معلومات منخفضة التعقيد. تربط الكميات بالأسعار، وهو ما يؤدي إلى إحجام البُعد الافتراضي.	طريقة التصنيف الاحتمالي
على طرائق التقييم الاحتمالي: التحيز الافتراضي، ووسيلة الدفع، وتحيز عدم الالتزام، وتحيز الطلب، وتحيز التضمين، والتحيز الاستراتيجي.	تنتج عنها معلومات أقل لكل مجيب، لذا من الضروري توافر عينات كبيرة. تتطلب أن يتمتع المحلل بمهارات إحصائية.	إن خياري "القبول أو الرفض" يحجمان البُعد الافتراضي وفي الوقت نفسه يقتربان أكثر إلى السوق الفعلية. يوجد تحيز إستراتيجي صغير، ويوجد تحيز صغير للغاية في نقطة البداية.	طريقة السؤال ثنائي الإجابة
و، د. بر <u>۲</u>	يتراوح تعقد المعلومات من متوسط إلى عال. قد تكون حساسة للغاية لمقارنات معينة. يوجد تحيز نحو المعلومات الراسخة. تتطلب غالبًا مقابلات شخصية.	تشجع التقدير الواقعي للاستعداد للدفع، وبالتالي تحجم البُعد الافتراضي وتحد من تحيز عدم الالتزام.	بطاقة الدفع ذات المعدلات الضريبية المقارنة
	يوجد تحيز نحو المعلومات الراسخة. تتطلب غالبًا مقابلات شخصية.	درجـة تعقيـد منخفضـة نسـبيًا. يوجـد تحيـز مقابـلات منخفـض.	بطاقة الدفع ذات نطاق أسعار للسلعة

المصدر: كتاب من تأليف بوردمان وآخرون (Boardman et al., 1996).



## الملحق ٤-٣ التدابير المتخذة للحد من التحيز

بصفة عامة، تخضع مسوحات التقييم الاحتمالي لتحيزات مختلفة كما هو الحال مع أي مسوحات أخرى. وأكثر الدراسات التجريبية المبكرة كانت تركز على إجراء الاختبار بحثًا عن التحيزات وتعريفها مثل عدم الاستجابة وعدم الحيادية وتحيز الامتثال وتحيز عدم الالتزام وتحيز نقطة البداية (Smith, 2006). على مدار الـ ٢٥ عامًا الماضية من تطوير المنهجية، لا تعتبر هذه الدراسات فريدة من نوعها لمسوحات التقييم الاحتمالي في حد ذاتها. كما يؤكد جريفين وآخرون (Griffin et al., 1995)، قد تكون طريقة التقييم الاحتمالي بشكل خاص عرضة للتحيز الافتراضي والتحيز الإستراتيجي وتحيز الامتثال. يمكن معالجة هذه التحيزات، كما ناقشنا في هذا الفصل، خلال جميع مراحل التقييم الاحتمالي: القيام بالمهام التحضيرية، واختيار العينة، وتصميم سؤال المسح، وتدريب مندوبي الإحصاء، وإجراء التحليل الاقتصادي.

يوفر الجدول أدناه ملخصًا للتحيزات والتدابير المحتملة للحد منها. للاطلاع على مزيد مـن المناقشة حول التحيزات، اقرأ مـا كتبـه جوناثيلاك وآخرون (Gunatilake, et al., 2006). يجـب أن يستخدم المحلـل هـذه المعلومـات بعناية لأن مخاطر التحيزات يمكن أن تختلف مـن موقع دراسة لآخر، وما هي إلا معلومـات إرشادية فحسـب. يتعيـن أن يكـون الحـد مـن التحيـزات الشـغل الشـاغل للمحلـل طـوال مراحـل تصميـم دراسـة التقييـم الاحتمالي وتنفيذه وتحليلـه. ومع ذلك، يمكن الرجوع إلى الجدول باعتباره قائمـة مراجعة لتوجيـه المحلـل قبل الشـروع في العمـل الميداني ولضمـان اتخـاذ جميع الخطـوات الضروريـة للحـد مـن التحيـزات.

	المخاطر المهدِّدَة	
	لدراسات إمدادات	
تدابير الحد من التحيز	المياه والصرف الصحي	التحيز
التطبيق الحازم لإستراتيجية أخذ العينات، واتباع إستراتيجية الاستبدال	متوسطة	تحيز أخذ العينات
السليمة، وأخذ عينة كبيرة، وتحليل عينة مقسَّمَة.		يمكن أن تستثني العينة
إن كان هناك نمط منهجي لعدم الاستجابة، قد يكون من المطلوب		مجموعة فرعية معينة
إجراء بعض التحليل حول الفئة الفرعية المستثناة.		من المجتمع الإحصائي
تدريب مندوبي الإحصاء على الحيادية، وإجراء اختبار قبلي للاستبيان،	مرتفعة	عدم الحيادية
وعقد مناقشات مجموعة التركيز، والإشراف على المسح أثناء تنفيذه.		يؤثر الباحثون
انظر إلى ما كتبه ويتينغتون (Whittington, 1998, 2002b) لمعرفة		في الاختيار.
المزيد حول تدريب مندوبي الإحصاء من الحضر الذين قد يتسمون بحس		يحاول المجيبون
الاستعلاء و/أو التوجيه عند تعاملهم مع المجيبين الذين رفضوا بالفعل		إرضاء المحاور.
تقديم إجابة ترضي مندوبي الإحصاء.		
مناقشة حول البحث التكويني (مجموعات التركيز، مقدمو المعلومات	مرتفعة	الافتراضي
الرئيسيون) لفهم السياق والسلعة. تصميم سيناريو التقييم الاحتمالي		يُقدم المجيبون إجابة
السليم، ووسيلة الدفع المناسبة وذات المصداقية، وأسئلة استخلاص		افتراضية لتقييم سلعة
المعلومات، وسيناريو تقييم احتمالي مبني على أساس أدنى حد من		معروضة في المستقبل
عدم اليقين حول توفير السلعة.		

#### التحيزات المحتملة في دراسات التقييم الاحتمالي حول إمدادات المياه والصرف الصحي والتدابير المعنية بالحد منها

يُتبع في الصفحة التالية.

#### تابع الجدول.

دول إمدادات المياه والصرف الصحي والتدابير المعنية بالحد منها	دراسات التقييم الاحتمالي د	التحيزات المحتملة في
--	----------------------------	----------------------

تدابير الحد من التحيز	المخاطر المهدِّدَة لدراسات إمدادات المياه والصرف الصحى	التحيز
سؤال استنباطي ملائم، وعروض أسعار ملائمة في نطاق مناسب. ربما ترتبط الأسئلة المغلقة بتحيز نقطة بداية ضئيل. تُعد طريقة تكرار عروض الأسعار عرضة بشكل خاص لهذا التحيز.	مرتفعة مرتفعة	<b>نقطة البداية</b> يرتكز المجيبون على القيم الأولية المعطاة لهم.
سؤال استنباطي ملائم، أسئلة استخلاص معلومات ملائمة، وحذف الاستبيان إذا كانت هناك أدلة واضحة على الإجابات الإستراتيجية. تحد صيغة الأسئلة المغلقة من التحيز الإستراتيجي. يتم تدريب مندوبي الإحصاء على الانتباه إلى التحيز الإستراتيجي في أثناء إجرائهم للمقابلات.	متوسطة	<b>السلوك الإستراتيجي</b> ينتقي المجيب الاختيارات التي تجعله مؤهلًا للاستفادة من المنافع دون مقابل في المستقبل
من المفترض أن يحد العمل التحضيري بشأن الصياغة والمحتوى من حالات عدم الاستجابة. يتعين دعم حالات الرفض بأسئلة متابعة لقياس نوايا "الرفض". تُعد الموافقة المستنيرة ضرورية قبل بدء المسوحات. عندما يتحلى مندوبو الإحصاء بحسن المعاملة والحيادية، يحد ذلك من حدوث خطر عدم الاستجابة.	متوسطة إلى مرتفعة	<b>عدم الاستجابة</b> يرفض المجيب الإجابة عن السؤال
ربما لا يكون ذا أهمية كبيرة في دراسات التقييم الاحتمالي حول إمدادات المياه والصرف الصحي. شائع في تقدير السلع العامة مثل التنوع البيولوجي حيث يصعب تضمين التحديد الكمي. يمكن دمج الكمية (أو جودة الخدمة) للتحقق مما إذا كان الاستعداد للدفع يتأثر بالكمية المستهلكة أم لا. من شأن التحليل المشترك أن يساعد أيضًا في اكتشاف هذا التحيز.	منخفضة	<b>تأثير التضمين</b> الاستعداد للدفع لا يتغير مع تغير كمية السلعة

المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (Gunatilake, et al., 2007).



# الملحق ٤-٤

ص قواعد ممارسات المقابلات الجيدة: الأوامر والنواهي الموجَّهة لمندوبي الإحصاء

التعليق	المشورة	الرقم
أظهر أحد الأبحاث حول فن طرح الأسئلة أن الصياغة الدقيقة للأسئلة قد تؤثر بشكل كبير في الإجابات التي يقدمها المجيب. إذا ابتكر كل مندوب إحصاء طريقته الخاصة في طرح الأسئلة، فلا يمكن للمرء أن يتيقن أبدًا مما إذا كان قد تم طرح السؤال نفسه أم لا. علينا أن نتأكد أن كل مجيب يجيب عن السؤال نفسه. قراءة السؤال بالضبط كما هو يجعل أيضًا المقابلة أقصر.	اقرأ كل سؤال بالضبط كما هـو مكتـوب فـي الاسـتبيان – لا ترتجل.	I
اعتاد مندوب الإحصاء على قراءة كل سؤال مئات المرات. ومن الطبيعي أن يرغب في إلقاء السؤال الذي يحفظه عن ظهر قلب بسرعة، ولكنها المرة الأولى التي يسمع فيها المجيب هذا السؤال. ومن ثم، يجب على مندوب الإحصاء التحدث بروية.	اقرأ السؤال ببطء بما يكفي حتى يستطيع المجيب فهمه.	Г
يقرأ بعض مندوبي الإحصاء السؤال مرة واحدة، ثم ينظرون إلى المجيب ويكررون السؤال، بل أحيانًا يشرعون في شرح السؤال بإطناب قبل أن يسمحوا للمجيب بإعطاء إجابته! اسأل مرة واحدة بشكل شديد الوضوح، ودع المجيب يفكر في الإجابة.	انتظر حتى يعطيك المجيب إجابته.	٣
ربما المجيب لم يكن منتبهًا في المرة الأولى. وإذا استمر في عدم تقديم أي إجابة بعد قراءة السؤال لمرة ثانية، فانتقل إلى السؤال التالي.	إذا لم يجب المجيب، فكرر السؤال.	٤
لا تبدِ أي تعبير للاندهاش أو الموافقة أو الرفض أو الحُكم أو الشك بشأن أي إجابة. لا تبدل تعبيرات وجهك. تتلخص مهمتك في تدوين الإجابة. فمثلًا، إذا قال أحد المجيبين أنه مستعد لدفع مبلغ كبير للغاية للحصول على سلعة أو خدمة معينة، يحظر على مندوب الإحصاء أن يقول "يا للعجب!". إذا أعطى المجيب إجابة فيها مغالطات في الوقائع، يحظر على مندوب الإحصاء أن يصارحه بأنه يعلم أن الإجابة غير صحيحة.	حافظ على حياديتك المطلقة تجاه إجابات المجيب.	0
سيزيد ذلك من حرج المجيب ولن يقلله. كن عمليًا جدًا.	لا تُبدِ الحرج من إجابات المجيب عن الأسئلة الحساسة.	٦
على سبيل المثال، إذا كان المجيب يواجه صعوبة في تقدير أقصى قيمة يستطيع دفعها مقابل سلعة أو خدمة ما، فلا تحاول دفعه إلى إجابات معينة بتقديم اقتراحات مثل "هل ستدفع أكثر من كذا؟ أو أقل من كذا؟"	لا تقترح أبدًا الإجابة ما لم تنص التعليمات على قراءة الإجابات على المجيب.	V
هذا تكرار لا طائل منه ومضيعة للوقت.	لا تكرر إجابات المجيب.	٨
وهذا يعني أن المقابلة يحظر أن تكون على مسمع من أشخاص آخرين في الأسرة. وإذا رفض أحد الأفراد المغادرة، يجب على مندوب الإحصاء أن يعرض إجراء مقابلة معه بشكل منفصل. وإن أصر على رفضه المغادرة، ينبغي لمندوب الإحصاء حينها أن يوضح للمجيب أنه سيعود إليه في وقت لاحق.	أجرِ المقابلة على انفراد.	P
يجب على مندوبي الإحصاء الاقتراح على المجيبين الرجوع إلى السلطات المعنيّة للحصول على إجابات عن أسئلة قد تنشأ وتكون خارج نطاق المقابلة.	لا تعطِ نصائح للمجيبين حول أمور شخصية.	.

يُتبع في الصفحة التالية.

تابع الجدول.

المشورة التعليق	الرقم
أجب بشكل مباشر عن أي سؤال     من حق المجيبين معرفة الغرض من المسح وكيف تم اختيارهم لإجراء المقابلة. يطرحه المجيب بشأن الغرض من    لا ينبغي لمندوب الإحصاء أن يتردد في تخصيص بعض الوقت للرد على مثل هذه المسح.	11
أنصت جيدًا إلى إجابة المجيب. إذا بدا مندوب الإحصاء شارد الذهن، فسيثير هذا إحباط المجيب. علاوة على ذلك، ربما يوفر المجيب إجابة هي في الحقيقة مختلفة عما كان يودُّ قوله في الوهلة الأولى. في مثل هذه الحالات، يحتاج مندوب الإحصاء إلى الإنصات بعناية لسماع ما يُقال في الواقع.	ΙΓ
ويتينغتون (Whittington, 2002b). المصادر الأصلية المستشهد بها هي: Martha Ainsworth, The World Bank). اتصال شخصي؛ (٢) Amon, J., T. Brown, J. Hogle, J. MacNeil, R. Magnani, S. Mills, E. Pisanti, T. Reble, T. Saidel, and C. K. Sow 2000. <i>Beh</i>	المصدر: avioral

(Γ) Amon, J., T. Brown, J. Hogle, J. MacNeil, R. Magnani, S. Mills, E. Pisanti, T. Reble, T. Saidel, and C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveillance Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health International 0. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health International 0. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health International 0. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health International 0. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health International 0. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health International 0. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health International 0. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health International 0. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health International 0. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health 1. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS): Guidelines for Repeated Behavioral Surveys in Populations at Risk of HIV*. Family Health 1. C. K. Sow.. 2000. *Behavioral Surveys (BBS)*. *Behavioral Surveys (BBS)*. *Copulate Surveys (BBS)*. *Copulate* 

## الملحق ٤-٥

تقدير متوسط الاستعداد للدفع (WTP) استنادًا إلى بيانات التقييم الاحتمالي المغلق

يبين هذا الملحق النظرية والإجراء المتبعين لتقدير متوسط الاستعداد للدفع باستخدام البيانات المستمدة مـن طريقـة الاسـتنباط وطـرح الأسـئلة ثنائيـة الإجابـة (الأسـئلة المغلقـة). فـي بـادئ الأمـر، سـنوضح النظريـة الكامنـة وراء تقديـر متوسـط الاسـتعداد للدفـع.

افتـرض أن منفعـة الأسـرة المعيشـية تعتمـد علـى سـلعة مركبـة X<sup>.</sup> والمـال المتبقـي (Y) المتـاح لسـداد فاتـورة الميـاه. لهـذه المنفعـة مكـون حتمـي (الحـدان الأول والثاني للجانـب الأيمـن مـن المعادلـة [١]) ومكـون عشـوائي، ٤. إذًا المنفعـة التي تحصـل الأسـرة المعيشية عليهـا قبـل الإجابـة عـن سـؤال التقييـم الاحتمالي (CV) تسـاوي:

(1) 
$$u_{o} = X_{o}\beta + \gamma Y + \varepsilon_{o}$$

يمكـن الحصـول علـى منفعـة الأسـرة المعيشـية باسـتخدام المعادلـة (٢) إذا أجابـت الأسـرة'" بـ "نعـم" عـن سؤال التقييم الاحتمالي، حيث يساوي الاسـتعداد للدفـع أقصى مبلـغ مـن المـال الأسـرة المعيشـية مسـتعدة لدفعـه مـن أجـل الحصـول علـى خدمـات إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي المحسّـنة.

$$u_1 = X_1 \beta + \gamma (Y - WTP) + \varepsilon_1$$
 (Г)  
بطرح (٦) من (١), نحصل على

$$u_o - u_1 = (X_o - X_1)\beta + \gamma WTP + \epsilon_o - \epsilon_1$$
 (٣)  
بإحلال  $(X_o - X_1) \beta + \gamma WTP + \epsilon_o - \epsilon_1$ 

$$u_{o} - u_{1} = X\beta + \gamma WTP + \varepsilon_{o} - \varepsilon_{1}$$
(E)

وباستبعاد القيمة المتوقعة (E) من كلا طرفي المعادلة (٤)، نحصل على

$$E[u_{o} - u_{1}] = E[X] * E[\beta] + E[\gamma] * E[WTP] + E[\varepsilon_{o} - \varepsilon_{1}]$$
(0)

يؤدي المزيد من التبسيط إلى:

$$E[u_{o} - u_{1}] = E[X] * \beta + \gamma * E[WTP] + E[\varepsilon_{o} - \varepsilon_{1}]$$
<sup>(1)</sup>

في الإجابـة عـن سـؤال التقييـم الاحتمالي، يحافـظ المجيـب على المسـتوى نفسـه مـن المنفعـة عـن طريـق الاسـتغناء عـن مبلـغ مـن المـال مسـاوٍ لقيمـة الاسـتعداد للدفع ويحصـل على الخدمـة المحسّـنة. بالقيـام بذلـك، تحافـظ الأسـرة المعيشـية على المسـتوى الأصلـي للمنفعـة، لذلـك «u و u متسـاويان. إذًا:

$$0 = E[X] * \beta + \gamma * E[WTP]$$
(V)  
$$E[WTP] = -(E[X] * \beta) / (\gamma)$$
(A)

ت النظر إلى X باعتباره متجه السلع وβ باعتباره متجه معاملات الانٍحدار المقابلة. المقابلة.

ا» نحن نفترض هنا أن الأسرة المعيشية تتصرف فعليًا وفقًا للإجابة التي أدلت بها.

٣٢ سيمثل X الفرق في استُهلاك السّلعة المُركبة الناتُج عن قُرار شراء خدمات الّمياه المحسّنة.

يمكن استخدام المعادلة (٨) لتقدير متوسط الاستعداد للدفع لعينة الدراسة.

في دراسة التقييم الاحتمالي المغلق، يتم تزويد الأسر المعيشية بمجموعة من عروض الأسعار (يتم تعيين عروض الأسعار عشوائيًا بين المشاركين في المسح) وتُسأل عما إذا كانت مستعدة لدفع مبلغ عرض الأسعار المحدد للحصول على خدمات إمـدادات المياه والصرف الصحي المحسّنة في شكل زيادات على فواتير المياه. وتتم الإجابة عن هذا السؤال إما بـ "نعم" أو "لا". يتشكل المتغير التابع للنموذج الاقتصادي القياسي عن طريق تعيين ١ لـلإجابات بـ "نعم" و٠ للإجابات بـ "لا". ثم يتم تقدير نموذج الانحدار الاحتمالي بتضمين مجموعة من المتغيرات المستقلة ذات الصلة وعرض الأسعار. تُستخدم المعادلة (٨) لحساب متوسط الاستعداد للدفع. أولًا، معاملات الانحدار في النموذج الاحتمالي المقدّر يتعين ضربها في متوسط قيم متغير X المقابلة، ثم يتم جمع هذه الحصائل.<sup>٣</sup> وبعد جمعها، يتعين قسمة القيمة الناتجة على معامل متغير عرض الأسعار. وأخيرًا، يجب ضرب الناتج في –١ للحصول على متوسط الاستعداد للدفع. ومن الممكن استخدام هذا الإجراء نفسه لحساب الاستعداد للدفع لكل أسرة معيشية. بدلًا من متوسط قيم المحكن استخدام استخدام القيم الفعلية للأسرة المعيشية للحصول على نقطة التقاطع العامة في حساب استعداد الأسرة الميشية للدفع.

<sup>·</sup> إذا كانت معادلة الانحدار تتضمن نقطة تقاطع (أو ثابتًا)، يجب إضافتها أيضًا إلى هذا المجموع.
# 0. تقدير الاستعداد للدفع (WTP) لإمدادات المياه المحسّنة في سريلانكا

### ٥-١ مقدمة

من المعتاد أن القطاع العام هو المسؤول عن تقديم خدمات إمدادات المياه والصرف الصحي (WSS)، وهذا يعني أن توفير مثل هذه السلع والخدمات التابعة للقطاع العام يتم تحديده بشكل عام من خلال العمليات السياسية وليس استجابةً لمؤشرات السوق. في الغالب، ينتج عن ذلك انفصال الأعباء عن المنافع، بمعنى أن دافع الضرائب هو من يتحمل تكاليف توفير الخدمات لأن المستخدمين لا يدفعون بشكل مباشر تكاليف حصولهم على تلك الخدمات، كما أن المستفيدين قد لا يشاركون التكلفة لأنه لا يدفع الجميع في البلدان الفقيرة الضرائب. في الوقت نفسه، كثيرًا ما يمنع مثل هذا الإنتاج أحادي المصدر، باعتباره شكلًا من أشكال الاحتكار الطبيعي، أي منافسة. إن الافتقار إلى آلية للانسحاب من السوق، كما هو الحال في الأنشطة الاقتصادية التي تحركها السوق، يستبقي على تقديم إمدادات المياه والصرف الصحي من جانب القطاع إمدادات الميام والصرف الصحي عرضة لأوجه قصور كبيرة. وبالتالي، التحري عن الطلب الفعال لخدمات إمدادات المياه والصرف الصحي عرضة لأوجه قصور كبيرة. وبالتالي، التحري عن الطلب الفعال لخدمات إمدادات المياه والصرف الصحي والتقدير الدقيق للمنافع هما أمران يمثلان أهمية قصوى قبل بدء مشروع إمدادات المياه والصرف الصحي التقدير الحقيق للمنافع هما أمران يمثلان أهمية قصوى قبل بدء مشروع

في عام ٢٠٠٢، تحرت حكومة سريلانكا عـن جـدوى مشاركة القطاع الخـاص في توفيـر إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي فـي اثنتيـن مـن مناطـق الخدمـات بالحـزام السـاحلي الجنوبـي الغربـي للبـلاد: نيجومبـو والشـريط السـاحلي الممتـد مـن كالوتـارا إلـى جالـي. وكان مقصدهـا جـذب مسـتثمرين محلييـن مـن القطـاع الخـاص، ويفضـل أن يكـون ذلـك فـي اتحـاد مـع شـركات الميـاه الدوليـة، مـن أجـل تأسـيس شـراكة بيـن القطاعيـن العـام والخـاص (PPP). وكان مـن المقـرر أن تسـتمر العقـود المقترحـة لمـدة ١٥ عامًا، ويتم منح المشـغلين أتعابهـم كما هـو محـدد في العقـود مـن خلال تعريفة ثابتـة لـكل متر مكعب من المياه يتم إيصالـه وبيعـه للمستهلك. وفقًا للتصميم الأولي، سيجمع المشغل إيرادات من المستهلكين نيابةً عن الحكومة، ويقتطع رسومه، ويحول الفرق إلى الحكومة. وتستثمر الحكومة بدورها هذه الأموال في منظومة إمدادات المياه. وخططت الشراكة بيـن القطاعيـن العـام والخـاص للمطالبـة برسـوم توصيـلات مختلفـة فـي منطقتـي الخدمـات. في نيجومبـو، كانـت رسـوم التوصيـلات مدعومـة، فـي حيـن كان المسـتهلكون فـي الشـريط السـاحلي، الممتـد مـن كالوتارا إلى جالى، مطالبيـن بسـداد التكلفـة الكاملـة للتوصيـلات. وفيما يلى الملامح البارزة للعقـد المقترح:

- (١) الالتزام بتعميم الخدمة: كان يتمثل هدف الحكومة في توسيع خدمة أنابيب المياه في منطقتي الخدمات لتشمل ٩٥٪ من السكان. بالنظر إلى أن التغطية الموجودة مسبقًا كانت ٣٨٪ فحسب من الأسر المعيشية في منطقة الدراسة، فالوصول إلى هذه النسبة يُعتبَرُ هدفًا طموحًا.
- (٢) مواصفات أداء الخدمة: كان من المخطط له أن تلبي مستويات الخدمة معايير معينة، بما في ذلك
  الإمداد على مدار الساعة وجودة المياه.
- (٣) سياسة التعريفة والدعم: إذا كان من المقرر تحقيق هدف التغطية البالغ ٩٥٪، فإن ذلك يتطلب ضخ استثمارات كبيرة في المشروع. ومن ثم يجب زيادة التعريفة بشكل كبير إلى ما يصل إلى ١٠٠٪ من التعريفة الموجودة مسبقًا، وذلك من أجل تمكين الشركات المُشغِّلَة من تحقيق عائد مناسب على الاستثمار. ولهذا، خططت الحكومة لرفع التعريفة تدريجيًا وتوفير الدعم حتى تكون التعريفة مناسبة.
- (٤) هيكل التعريفة: أرادت الحكومة الحفاظ على هيكل التعريفة الموجود مسبقًا (مع تطبيق نظام التعريفات التصاعدية حسب حجم الاستهلاك) على افتراض أن هذا الأمر سيفيد الفقراء.

يوضح هـذا الفصل كيف تـم توظيف الممارسات الجيـدة، كمـا أوضحناهـا فـي الفصـل الرابـع، فـي إجـراء دراسة التقييم الاحتمالي من أجل تقدير الطلب على خدمات المياه المحسّنة ووضع التعريفات في سريلانكا. وهـي تبين أيضًا كيف تـم اسـتخدام نتائج الدراسة فـي تيسـير تصميـم الشـراكة بيـن القطاعيـن العـام والخـاص لتوفير خدمات إمدادات المياه والصرف الصحي. يناقش القسم ٥-٢ باختصار العمل التحضيري الذي تـم إجراؤه إعـدادًا للدراسة. ويـدرس القسـم ٥-٣ مشـكلات تصميـم الدراسة مـع التركيـز على التدابيـر المتخـذة للحـد مـن التحيزات المحتملة. ويشرح القسم ٥-٤ كيف تـم إجراء دراسة التقييم الإجمالي وتنفيذها. ويقـدم القسم ٥-٥ التحيزات المحتملة. ويشرح القسـم ٥-٤ كيف تـم إجـراء دراسة التقييم الإجمالي وتنفيذها. ويقـدم القسم ٥-٥ التحيزات المحتملة. ويشـرح القسم ٥-٤ كيف تـم إجـراء دراسة التقييم الإجمالي وتنفيذها. ويقـدم القسم ٥-٥ التحيزات المحتملة. ويشـرح القسم ٥-٤ كيف تـم إجـراء دراسة التقييم الإجمالي وتنفيذها. ويقـدم القسم ٥-١



# ٢-٥ المهام التحضيرية الأولية

أجرى فريق مـن الخبراء مـن منظمـة (RTI) Research Triangle Institute الدوليـة بالولايـات المتحـدة دراسـة التقييـم الاحتمالـي، بالتعـاون مـع جامعـة بيرادينيـا فـي سـريلانكا، وبدعـم مالـي مـن شـراكة الميـاه بيـن البنـك الدولـي وهولنـدا. وفـي إطـار التحضير، جمع الفريق المعلومـات الأساسية حول القطـاع وراجعهـا، وأجرى سلسـلة مـن مناقشـات مجموعـة التركيز (FGD)، وعقد العديد من المناقشـات مع الأسـر المعيشية والـوكالات الحكومية ذات الصلـة، ولا سيما المجلـس الوطني لإمـدادات المياه والصرف الصحي (NWSDB) وأمانـة المـوارد المائيـة.

استند التوصيف المسبق لإمـدادات الميـاه والصـرف الصحي الحاليـة فـي منطقـة الدراسـة إلـى مراجعـة الأدبيـات الموجـودة التـي تشـمل الدراسـات المعنيـة بإمـدادات الميـاه والصـرف الصحي السـابقة والفقـر، والملاحظات الميدانية، والمقابلات المفتوحة غير المنظمـة، والاجتماعات المجتمعية التشاركية، ومناقشات مجموعـة تركيز صغيرة. وأسهم العمل التحضيري الأولي في تقديم نظرة عامـة شاملة حول الأحوال المحلية في موقعي الدراسـة بمـا فـي ذلـك: (١) خيار إمـدادات الميـاه الرئيسية، و(٢) المسـتويات الحاليـة والمحتملـة لخدمات إمـدادات المياه، و(٣) الرسوم والتكاليف الحالية، و(٤) دور الصرف الصحي والنظافة الصحية في منع الأمـراض المنقولـة عبـر الميـاه والسـيطرة عليهـا، و(٥) نبـذة عـن الأوضـاع الاجتماعيـة والاقتصاديـة الأساسية للمجتمع الإحصائي مـن المجيبيـن.

بالإضافة إلى ذلك، استخدم الفريق وحدات محمولة باليد مزودة بنظام تحديد المواقع العالمي (GPS) لتحديد مواقع الأسر المعيشية والبنية التحتية المجتمعية في المنطقة على الخريطة. وكانت تُستخدم هذه الخرائط لتقدير الاختلافات في الطلب على إمدادات المياه والصرف الصحي بين الأسر المعيشية الفقيرة وغير الفقيرة، المحددة حسب نفقات الاستهلاك الشهرية. سمح تراكب خرائط الأسر المعيشية والبنية التحتية للفريق بالتحقيق في الأنماط المكانية وإمكانية تقديم الإعانات الإقليمية والاستهداف الجغرافي.

## ۳-۵ مشکلات تصمیم الدراسة

## ١-٣-٥ إستراتيجية أخذ العينات

كما ناقشنا في الفصل الرابع، ينطوي تصميم إستراتيجية أخذ العينات على: (١) تحديد المجتمع الإحصائي، و(٢) تحديد إطار أخذ العينات، و(٣) اختيار طريقة أخذ العينات، و(٤) تحديد حجم العينة، و(٥) وضع إستراتيجية استبدال في حالات رفض الاستجابة أو عدم الاستجابة.



فيما يتعلق بهذه الدراسة، فقد تضمن المجتمع الإحصائي جميع الأسر المعيشية في منطقتي الخدمات، وهو يتألف من ٥٩٦ قسمًا من أقسام الإدارة القروية (Grama Niladhari) تحت لواء ١٧ من أمانات المقاطعات (DS) المنتمية إلى ثلاث مقاطعات (الجدول ٥-١).<sup>٢٦</sup> حدد فريق الدراسة المجتمع الإحصائي للدراسة من قائمة أقسام الإدارة القروية المقدمة بواسطة كُلٍ من وحدة إصلاح قطاع المياه في وزارة الإسكان والبنية التحتية الزراعية والمجلس الوطني لإمدادات المياه والصرف الصحي (NWSDB). تحققت دائرة القروية.

بالنسبة لاختيار العينة، استخدم الفريق مقاربة أخذ العينات العشوائية الطبقية تماشيًا مع معايير الممارسات الجيدة. أولًا، قام الفريق بتقسيم العينة طبقيًا حسب قسم الإدارة القروية من أجل الحصول على تغطية جغرافية كافية وتمثيل مكاني للمنطقة التي يشملها المشروع. ثم قام الفريق بحساب عدد الأسر المعيشية المقرر تضمينها في المسح لـكل قسم إدارة قروية، باعتباره مكافئًا لنسبة كل مجتمع إحصائي ضمن قسم الإدارة القروية إلى إجمالي المجتمع الإحصائي في المنطقة مضروبًا في إجمالي عدد المسوحات اللازمة لـكل منطقة دراسة.

			توزيع العينة	الجدول ٥-١
عدد الأسر المعيشية المشمولة في العينة	عدد أقسام الإدارة القروية	أمانات المقاطعات	المنطقة	المرحلة
۳۲٤	۳۸	نيجومبو	جامباها	I
٤٨٨	٧٦	كاتانا		
٢٦	١٤	بانادورا	كالوتارا	Г
I ٤Г	٥٨	كالوتارا		
191	VV	بيروالا		
ГГ	۱.	دودانجودا		
١٤	1	ماثوجاما		
۳١	ГГ	بينتوتا	جالي	
רר	۳٤	بالابيتيا		
Г٣	١٢	إلبيتيا		
٣٠	٢٣	باديجاما		
٢з	Γ٣	أمبالانجودا		
1 I V	ΛΙ	هيكادوا		
יירו	٨3	جالي		
٤٩	٣٢	بوبي بودالا		
٤٨	۳۰	أكميمانا		
١٩	١٢	هابارادوا		



وفي النهاية، ضَمِنَ اختيار العينة العشوائية أن العينة كانت ممثلة للمجتمع الإحصائي بالكامل، ما سمح للفريق بتعميم استنتاجات الدراسة. اختار الفريق بشكل عشوائي الأسر المعيشية من نماذج ما قبل الإدراج (تُسمى أيضًا نماذج F1) لتعداد السكان والإسكان لعام ٢٠٠١، التي قدمتها دائرة التعداد والإحصاء. ويمثل كل نموذج F1 كتلة تعداد تتألف من حوالي ٨٠ منزلًا أو غير ذلك من المباني في المنطقة الحضرية و٦٠ في المنطقة الريفية. في المتوسط، كل قسم إدارة قروية يتكون من ١٠ إلى ١٢ كتلة تعداد، وذلك حسب كثافة السكان. ويحتوي كل نموذج F1 على إحصائيات موجزة حول السكان ووحدات الإسكان، واسم رب الأسرة المعيشية وعنوانه، وخريطة أوليّة لكتـل التعـداد. ثـم أدخـل الفريـق المعلومـات الخاصة بالأسـر المعيشية المختارة في ملف Excel بعد ترجمة البيانات من السنهالية إلى الإنجليزية.

اختـار الفريـق حجـم عينـة يبلـغ ١٨٠٠ أسـرة معيشـية بعـد النظـر فـي الميزانيـة المتاحـة، والاختبـارات المختلفـة للعينـة المقسَّـمة، ومنطقتـي الخدمـات، وعـدد عـروض الأسـعار، وخصائـص مهمـة أخـرى للدراسـة. للتمكـن مـن اسـتنباط اسـتنتاجات المسـح للمجتمـع الإحصائـي العـام، قـرر الفريـق مقابلـة ١٠٠٠ أسـرة معيشـية مـن منطقـة نيجومبـو الكبـرى (المرحلـة الأولـى مـن المسـح) و٨٠٠ أسـرة معيشـية مـن منطقـة كالوتـارا وجالـى (المرحلـة الثانيـة مـن المسـح).

ابتكر فريـق الدراسـة قاعـدة للاسـتبدال الجغرافي للحـالات التي يسـتحيل فيهـا مقابلـة الأسـرة المعيشية المختـارة بعـد محـاولات متكـررة. يمكـن أن ينشـأ مثـل هـذا الموقـف إذا انتقلـت الأسـرة المعيشية المختـارة، أو في حالة إذا سجلت دائرة التعداد والإحصاء العنوان بشكل غير صحيح، أو رفضت الأسـرة المعيشية المشاركة في المقابلـة. بموجب قاعـدة الاستبدال هـذه، سيتم استبدال الأسرة المعيشية المختارة مسبقًا بأحد الجيران الخمسـة باسـتخدام قاعـدة عكـس اتجـاه عقـارب السـاعة (الشـكل ٥-١). أي أن منـدوب الإحصـاء سـيبدأ مـن الجار ١ إلى الجار ٥ حتى يتم العثور على بديل. وفي الحالات النادرة حيث لا يتوفر أي من هؤلاء البدائل الخمسة أو لـم يكونـوا على اسـتعداد للمشـاركة فـي المقابلـة، سـيكون المرشـح التالي هـو الأسـرة المعيشية التاليـة المحـددة مسبقًا في قسم الإدارة القروية نفسه. وقـد أعـد فريق الدراسـة إرشادات تحوي اقتراحات إلىفي من والإحصاء تفيدية عنهم الإدارة القروية نفسه. وقـد أعـد فريق الدراسـة إرشادات تحوي العينات العشوائية.





## ۲-۳-0 رسم سيناريوهات السوق الاحتمالية

أ. توصيف الوضع الحالي لإمدادات المياه والصرف الصحي

أولى الفريق اهتمامًا خاصًا للخصائص الفيزيائية للإمدادات الحالية، والعوامل الاقتصادية، والعوامل البيئية والصحية، والجوانب المؤسسية. ساعدت هذه المعلومات فريق الدراسة في تحديد السلعة بشكل صحيح في السوق الاحتمالية. وبناءً على الأعمال التحضيرية الأولية، أشارت الأدلة إلى أن نسبة معينة من المجتمع الإحصائي كانت لديها توصيلات إلى شبكة أنابيب المياه. ولذلك، السلعة المعنية قد تكون "تحسينًا للخدمات الحالية" لهذه العينة الفرعية في مقابل "إنشاء توصيلات جديدة بالخدمة" للأسر المعيشية المحرومة من التوصيلات. تحتاج هاتان المجموعتان الفرعيتان إلى إصدارات مختلفة لسوق التقييم الاحتمالي وكذلك بالنسبة للأسئلة الاستنباطية، ويرجع ذلك إلى أن الأسر المعيشية التي تفتقر إلى توصيلات المياه بحاجة إلى

### ب. تعريف السلعة

تـم وصـف التحسـين المقتـرح فـي خدمـة الميـاه بأنـه توفيـر ٥٠٠ لتـر مـن الميـاه النظيفـة والآمنـة علـى مـدار ٢٤ سـاعة فـي اليـوم، وحسـاب فواتيـر منتظمـة وعادلـة علـى أسـاس الاسـتخدام المقنـن والإصلاحـات السـريعة وخدمـة العمـلاء الفعالـة.

## ج. وسيلة الدفع

تم استخدام فواتير المياه الشهرية ورسوم توصيل تستخلص مرة واحدة باعتبارهما وسيلة للدفع.

## د. السؤال الاستنباطي

وفقًا للممارسات الجيدة الواردة في الفصل الرابع، استخدمت الدراسة الحالية أسئلة تقييم احتمالي مغلقة لاستنباط تفضيلات الأسر المعيشية (انظر الملحق ٥-١).

## ه. توزيع عرض الأسعار

تم طرح سؤال استنباطي الغرض منه اختيار مجموعة من عروض الأسعار لتُقَدَّمَ إلى الأسر المعيشية باعتبارها فواتير مياه شهرية ورسوم توصيل تستخلص مرة واحدة. وتمت مراعاة عدد من العوامل عند تحديد نطاق عروض الأسعار. فقد تم اختيار توزيع عرض الأسعار (الذي يعادل فاتورة المياه الشهرية) بناءً على المعلومات الواردة في فواتير المياه الحالية، وتكلفة الخدمات المحسّنة، والمعلومات الأخرى ذات الصلة التي جُمعت من خلال مجموعات التركيز والمقابلات محددة الغرض. واستنادًا إلى المعلومات الثانوية التي تم جمعها من خلال المهام التحضيرية الأولية، قرر الفريق في البداية تحديد نطاق عروض الأسعار في قيم تتراوح ما بين ٧٥ و١٥٠١ روبية. وعُدلت هذه القيم لاحقًا بناءً على مناقشات مجموعات التركيز والاختبارات القبلية (انظر أدناه).

## ۳-۳-0 تصميم أداة المسح

عند إعداد أداة المسح، استخدم الفريق في البداية دراسة تقييم احتمالي كانت قد أُجريت في وقت سابق في نيبال (Whittington et al., 2002). استندت دراسة التقييم الاحتمالي في نيبال إلى مجموعة مختارة من الوحدات المستمدة من قائمة شاملة مبينة في دليل البنك الدولي الخاص بمسوحات دراسة قياس مستويات المعيشة (Grosh and Muñoz, 1996). وبناءً على استنتاجات المهام التحضيرية الأولية والعمل الميداني الأولي، قام الفريق بتعديل استبيان دراسة نيبال ليناسب الظروف المحلية في جنوب غرب سريلانكا. وراجع الفريق المحلي المقابل من جامعة بيرادينيا جميع الأقسام في استبيان نيبال لتعكس الظروف المادية والثقافية في منطقة الدراسة. وخضعت الأداة الأولية لمراجعة مجلس المراجعة الداخلية في مؤسسة ولاتقافية في منطقة الدراسة. وخضعت الأداة الأولية لمراجعة مجلس المراجعة الداخلية في مؤسسة ولاتوافية من أن إجراءات جمع البيانات وتخزينها وتحليلها لا تشكل خطرًا على العناصر البشرية. بالنظر إلى



وفي نهاية المطاف، تألف الاستبيان الأولى لسريلانكا من الأقسام التالية:

- القسم التمهيدي والأولويات البيئية
  - (۲) مصادر المياه: الجودة والكمية
    - (۳) معالجة المياه وتخزينها
    - (٤) الصرف الصحى والمجاري
- (0) الأسئلة الاستنباطية للتقييم الاحتمالي
- أسئلة استخلاص المعلومات ونبذة عن الأوضاع الاجتماعية والاقتصادية

أجرى فريق الدراسة مناقشات مجموعات تركيز واختبارات قبلية للتمكن من القيام بالمراجعات الضرورية. إضافة إلى ذلك، فقد تَمكَّن من وضع الصيغة النهائية بفضل إسهامات خبراء في المجال الفني والسياسات.

## ٥-٤ التنفيذ وإدارة البيانات

### ٥-٤-١ مجموعات التركيز

كما هو موضح في الفصل الرابع، مجموعات التركيز هي عبارة عن أنشطة عصف ذهني منظمة يشارك فيها أفرادٌ من المجتمع الإحصائي المستهدف للتعرف على آرائهم وتصوراتهم وردود أفعالهم تجاه الأهداف العامة والمضمون المتعلق بالمسح. قام فريق الدراسة بدعوة أفرادٍ من المجتمع الإحصائي المُستَهدَف، بمن في ذلك أولئك الذين لديهم توصيلات مياه خاصة وأولئك المحرومين منها، بغض النظر عن الخلفية والاقتصادية والديموغرافية التي ينتمون إليها (مثل العمر والنوع الاجتماعي والتعليم والحالة الاجتماعية والاقتصادية الديموغرافية التي ينتمون إليها (مثل العمر والنوع الاجتماعي والتعليم والحالة الاجتماعية بمعلومات أساسية قليلة أو معدومة، استفاد الفريق من الدراسات التقييم الاحتمالي التي عادة ما تبدأ بمعلومات أساسية قليلة أو معدومة، استفاد الفريق من الدراسات الهندسية والاقتصادية السابقة، التي قدمت تقديرًا لظروف إمدادات المياه واستعداد السكان المحليين للدفع من أجل تحسين إمدادات المياه في منطقة الدراسة، في دعم التدخل المقترح. وبذلك، اعتمد الفريق على ثلاث مجموعات تركيز تقليدية في منطقة الدراسة، في دعم التدخل المقترح. وبذلك، اعتمد الفريق على ثياث مجموعات تركيز تعليدية في منطقة الدراسة، في دعم التدف المقدم في الدائي هذه وسيلة لجمع ردود أفعال المشاركين على الأوصاف في منطقة الدراسة، في دعم التدخل المقترح. وبذلك، اعتمد الفريق على ثلاث مجموعات تركيز تقليدية في منطقة الدراسة، في دعم التدخل المقدرية وبذلك، اعتمد الفريق على الد مجموعات الركين على الأوصاف في منطقة الدراسة، في دعم التدخل المقدرية الثلاث هذه وسيلة لجمع ردود أفعال المشاركين على الأوصاف والأسئلة من أجزاء مختلفة من أداة المسح، بشكل خاص قسم التقييم الاحتمالي.<sup>ي</sup> وفيما يلي ملخص



عُقدت مجموعة التركيز الأولى في قسم الإدارة القروية - يوناواتونا في منطقة جالي، صوب الطرف الشمالي لمنطقة إلدراسة، وعُقدت مجموعة التركيز الثانية في قسم الإدارة القروية - بيليماتالاوا في منطقة كاندي، والثالثة في قسم الإدارة القروية - كالوتارا الشمالية في منطقة كالوتارا. وألحقت مجموعات التركيز الثلاث بمناقشات مع الأسر المعيشية والمسؤولين الحكوميين. وانعكست الرؤى المكتسبة والاستنتاجات التي تم التوصّل إليها من خلال مناقشات مجموعات

- (۱) كانت الآبار المصدر الرئيسي والشائع لإمدادات المياه في الحزام الساحلي، حيث كانت تمثل بديلًا لإمدادات المياه عبر الأنابيب.
- (٦) بخلاف التوصيلات المنزلية، تتضمن البدائل غير التقليدية لإمدادات المياه شبكات المياه الصغيرة
  ذات القطر الصغير ونقاط توزيع المياه المزودة بعدادات قياس.
- (٣) إن بُعد المسافة عن شبكة المياه يمثل سببًا رئيسيًا لعدم التوصيل، وغالبًا ما كان بُعد المسافة مرتبطًا ببُعد المسافة عن الطرق السالكة في كافة الظروف الجويّة.
- (٤) أبدى المجيبون استعدادهم للتطلع إلى الأمام والتفكير بجدية في السلعة الاحتمالية أي خدمة إمـدادات الميـاه المُحسَّـنَة - لأن الكثيريـن سـمعوا عـن خطـط لتوسـيع شـبكة إمـدادات الميـاه فـي منطقتهـم.
- (0) كانـت هنـاك شـواغل بشـكل خـاص حـول سـاعات الخدمـة والمخاطـر الصديـة وانتظـام الفواتيـر وقابليـة توقعهـا وكفاءة خدمـة العمـلاء. ومـن ثـم، تـم تضميـن هـذه الخصائص في تعريف السـلعة الاحتماليـة.
- (٦) بدا مـن المناسب حصـول كل شـخص فـي اليـوم على حوالـي ١٠٠ لتـر مـن الميـاه. وأكـد مهندسـو اللجنـة المعنيـة بالميـاه أن هـذا افتـراض معقـول. بافتـراض أن متوسـط حجـم الأسـرة مـن خمسـة أفـراد، تـم عـرض ٥٠٠ لتـر فـي اليـوم كجـزء مـن التحسـين المقتـرح لإمـدادات الميـاه.
- (۷) لـم تكـن هنـاك ردود فعـل قويـة موافِقـة أو معارِضـة لنطـاق مبالـغ الفاتـورة الشـهرية (۷–۱۵۰۰ روبية للتوصيلة الخاصة)، وبدت رسوم التوصيلة المقترحة ۲۰۰۰–۱۲۰۰۰ روبية ملائمة.
- (٨) لفت بعض المشاركين الانتباه إلى الاحتياجات الائتمانية والتمويلية ظنًا منهم بأن المزيد من الأشخاص سيقدمون على التوصيل بإمدادات المياه إذا كانت هناك خطط تقسيط لتغطية تكاليف التوصيلات.
- (٩) أشارت المناقشة حول السياق المؤسسي، المتعلق بإمدادات المياه المحسّنة، إلى أنه من المحتمل أن يكون هناك تأثير مؤسسي في قياس الاستعداد للدفع. وبالتالي، تم تقسيم العينة حسب مؤسستين، القطاعين الخاص والعام.



#### ٥-٤-٦ الاختبارات القبلية

استنادًا إلى الاستنتاجات التي تم التوصَّل إليها من خلال مناقشات مجموعات التركيز، نقَّح فريق الدراسة أداة المسح، التي خضعت بدورها لاختبار قبلي طُرِحَت خلاله الأسئلة على حوالي ١٢٠ مجيبًا تم اختيارهم من المجتمع الإحصائي المستهدف للتعرف على أي مشكلات لم يتم اكتشافها مسبقًا. تألف المجيبون من مجموعة مختلطة من الأسر المعيشية، بما في ذلك تلك التي لديها توصيلات بشبكة المياه عبر الأنابيب وتلك المحرومة منها.

أجريت الاختبارات القبلية في ثلاث مناطق: نيجومبو وبيرادينيا وكالوتارا. ساعدت هذه الاختبارات القبلية على تحديد مشكلات بخصوص محتوى أداة المسح الأولية وطولها وتسلسلها. وعلى نحو مماثل من الأهمية، سمحت الاختبارات القبلية للفريق بمنح مندوبي الإحصاء تدريبًا إضافيًا. وساعدت أيضًا على إعداد لوجستيات التنفيذ مثل تشكيل المجموعات وتعيين المشرفين الميدانيين ووضع خطط للسفر. في المتوسط، امتـدت المقابـلات التي أُجريت مع المجيبيـن إلى ٦٠ دقيقـة لكن معظـم تلـك التي أُجريت مؤخرًا كانـت أقصـر بكثيـر (الحد الأدنى كان ٤٠ دقيقـة والأقصى ١٨٠ دقيقـة)، ويرجع ذلك في الغالب إلى زيادة معرفة مندوبي الإحصاء بالأداة ومـن ثـم أصبح بإمكانهـم التنقـل بشـكل أفضـل عبـر الأقسـام المختلفـة. اسـتنادًا إلى نتائـج الاختبارات

- (١) كان الإسهام الأكثر أهمية للاختبارات القبلية هو تحديد نطاق لعروض الأسعار الشهرية. كان الهدف الأساسي هو العثور على عرض أسعار منخفض بما يكفي لقبوله (مقابل التوصيل بشبكة المياه) من جانب جميع الأسر المعيشية. وتمَّ تحديد قيمة أدنى عرض في ١٠٠ روبية شهريًا مقابل التوصيلات المنزلية. أما فيما يتعلق بأعلى عرض أسعار، تمثلت المهمة في العثور على فاتورة شهرية عالية بما يكفي لرفضها من جانب حوالي ٩٠٪–٩٥٪ من المجيبين. واستنادًا إلى الاختبارات القبلية، تبين أن الفاتورة الأقصى (١٥٠٠ روبية) عالية بشكل مبالغ فيه، وعليه قُللت إلى ١٠٠٠ روبية شهريًا.
- (٦) وكشف الاختبار القبلي أيضًا أن وصف سيناريو التقييم الاحتمالي كان شديد التفصيل. ولهذا، اختزله الفريق وجعله أكثر تركيزًا وأدخل فرصًا للحوار وطلب من مندوبي الإحصاء استغلال هذه الفرص.
- (٣) وفـي الاسـتجابة للاقتراحـات الـواردة مـن المجلـس الوطنـي لإمـدادات الميـاه والصـرف الصحي (NWSDB)، عـدَّل الفريـق أسـئلة معالجـة الميـاه للاستفسـار عـن الأسـباب مـن الأسـر المعيشـية التـي صرحـت بأنهـا لا تعالـج الميـاه التـى تسـتخدمها.
- (3) واستنادًا إلى إجابات الاختبار القبلي، تم الخلوص إلى أن الخيارات البديلة لتوصيلات المياه الخاصة كانت عبارة عن (أ) شبكات مياه صغيرة ذات قطر صغير، و(ب) نقاط توزيع مياه مـزودة بعـدادات لقياس الاستهلاك، و(ج) آبار محفـورة متوفـرة للعمـوم، و(د) تجار تجزئـة مسـتقلين على نطـاق محـدود.
- (0) ووجد الفريـق أنـه مـن الضـروري تحسـين التعليمـات المتضمنـة فـي المسـح لتوجيـه مندوبـي الإحصـاء إلـى الإصـدارات الأربعـة المختلفـة لقسـم التقييـم الاحتمالـي.

لـم تطـرأ تغييـرات جوهريـة على الهيـكل الأساسي لأداة المسـح التـي كانـت تُسـتخدَم فـي الاختبـارات القبليـة، باسـتثناء تقسيم الوحـدة المتعلقـة بالملامـح الاجتماعيـة والديموغرافيـة إلى قسـمين تحـت اسـم: (۱) الأسرة والصحـة، و(۲) والملامـح الاجتماعيـة والاقتصاديـة. وأُجريت عـدة تغييرات على صياغـة الأسئلة وهيكلهـا وموقعهـا فـي المسـح. تطلبـت كل ترجمـة عـددًا مـن المراجعـات لكـي توصـل الأفـكار ببسـاطة. وأدمـج الفريـق أيضًـا إسـهامات مـن مندوبـى الإحصـاء.

وتـم تقسيم العينـة إلـى الأسـر المعيشية ذات التوصيـلات والأسـر المعيشية المحرومـة مـن التوصيـلات. بالنسبة لسـؤال التقييم الاحتمالي، تـم تقسيم هاتيـن المجموعتيـن مـرة أخـرى إلى قسـمين: الأسـر المعيشية التـي سـيزودها القطـاع العـام، وتلـك التـي سـيزودها القطـاع الخـاص. وطُـرح سـؤالان اسـتنباطيان على الأسـر المعيشية المحرومـة مـن التوصيـلات: الأول حول الفواتيـر الشـهرية والآخـر حول رسـوم التوصيـل. وتـم تقسيم العينـة أيضًا إلى منطقتي دراسة. وفيما يلي نمـوذج لسـؤال اسـتنباطي مـن أداة المسح موجَّـه لأسـرة معيشية لديهـا توصيـلات يوفرهـا القطـاع الخـاص:

افترض أن أسرتك تحصل على خدمة إمـدادات المياه لمـدة ٢٢ ساعة قدرهـا ٥٠٠ لتـر يوميًّا، والمياه آمنـة للشرب بشـكل مباشـر مـن الصنبـور، وفواتير المياه دقيقـة مع توافـر خدمـة عملاء جديرة بالثقـة وسـريعة الاسـتجابة مـن خـلال مـزود خدمـة خـاص. هـل أنـت مسـتعد لدفـع فاتـورة بقيمـة ٢٠٠ روبيـة شـهريًا؟ (١) نعـم (٢) لا

## 0-8-۳ تدريب مندوبي الإحصاء

وظف الفريق ١٥ مندوب إحصاء لتنفيذ المسح المرتكز على التقييم الاحتمالي. تم اختيار مندوبي الإحصاء من مجموعة من الطلاب الجامعيين الذين يدرسون حاليًا في جامعة بيرادينيا ولديهم خلفية في الاقتصاد الزراعي أو الاقتصاد أو العلوم الزراعية. وكما هو متوقع، معظمهم كان يفتقر إلى الخبرة في تنفيذ مسح على نطاق واسع، وبالأخص مسح يتضمن أسئلة التفضيل المُعلَن (التقييم الاحتمالي والتحليل المشترك). لذلك، أصبح تدريب مندوبي الإحصاء عنصرًا أساسيًا للمشروع من ناحيتين. الأولى، أنه سمح لمندوبي الإحصاء بالتعرف على أداة المسح، وعلى وجه الخصوص التفاصيل المعقدة في كل قسم. وثانيًا، كان التدريب بمثابة مجموعة تركيز وساعد الفريق على تنقيح صياغة الأسئلة وتسلسلها.



تلقى مندوب و الإحصاء تدريبًا، حيث حضروا على مـدى عشـرة أيـام جلسـة تدريبيـة نُفِّذَت على مرحلتيـن وتضمنت مجموعة مختلطة مـن المحاضرات وأنشطة لعب الأدوار والتجارب الميدانية. أُجريت المرحلة الأولى مـن التدريب بشـكل رئيسي فـي حـرم جامعة بيرادينيا. ومـن خـلال الجلسـات المنعقـدة فـي الصفـوف الدراسية التـي اسـتمرت لأيـام، تعـرَّف مندوبـو الإحصاء على العناصـر الأساسـية للدراسـة ومـدى ملاءمتهـا، والمفاهيـم الاقتصادية التي تسـتند إليها الدراسـة، وأهمية الأسئلة الأساسـية، وكيفية تفسير البيانـات. فضلًا عـن ذلك، تلقى مندوبـو الإحصاء مقدمـة حـول الوحـدات الأربـع الأولـى: (١) المقدمـة، و(٢) مصـادر الميـاه الحاليـة، و(٣) معالجـة الميـاه وتخزينهـا وممارسـات النظافـة الصحيـة، و(٤) خدمـة النظافـة المنزليـة.

بعد مراجعة الأسئلة الأساسية ومناقشتها، أُجريت أنشطة لعب الأدوار للتدرب على التعامل مع الوحدات المكوِّنَـةِ للمسـح. وخـلال تلـك الأنشـطة، التـي تشـارك فيهـا مجموعـات مـن مندوبـي الإحصـاء، سـيقوم أحـد مندوبـي الإحصـاء بإجـراء مسـح لمنـدوب إحصـاء آخـر والعكـس صحيـح. ثـم أجـرى مندوبـو الإحصـاء مقابلتيـن تجريبيتيـن مـع أسـرتين تنتميـان إلـى منطقـة كانـدي غطَّتا الوحـدات الأربـع الأولـى.

أما المرحلة الثانية من التدريب فقد أُجريت في نيجومبو لتمكين مندوبي الإحصاء من التعرف على منطقة الدراسة. انتقل أعضاء الفريق بالكامل (بمن في ذلك المحققون الرئيسيون والمنسقون الميدانيون ومندوبو الإحصاء) إلى نيجومبو لقضاء ٤ أيّام هناك، واتبعوا نمطًا مشابهًا من المحاضرات والمناقشات وأنشطة لعب الأدوار للتعرُّفِ على الوحدات المتبقية، وهي: (٥) التقييم الاحتمالي لإمدادات المياه المحسنّة، و(٦) قائمة أفراد الأسرة، و(٧) والملامح الاجتماعية والاقتصادية. بعد ذلك، أجرى مندوبو الإحصاء مقابلات تجريبية لمدة يومين مع عناصر مختارة عشوائيًا في منطقة نيجومبو ولمدة يوم واحد في شريط كالوتارا-جالي (حول بلدة وادووا). وتمت مراعاة مُلاقاةِ جميع مندوبي الإحصاء لمجموعة متنوعة من المجيبين بما في ذلك أسرة معيشية فقيرة واحدة على الأقل مختارة خصيصًا. وامتدت المقابلات التدريبية المبكرة من ساعة إلى ثلاث

ووُضعت إرشادات حول تنفيذ المسح بالاستناد إلى الأسئلة المطروحة أثناء المحاضرات وأنشطة لعب الأدوار والمناقشات وكذلك التعقيبات الواردة أثناء إجراء المقابلات التدريبية. وخاضت الإرشادات في الغرض من طرح أسئلة مُحدَّدَة، وساعدت في تشكيل فهم عام لكيفية طرح أسئلة معينة والطرائق المفضلة لترميز الإجابات التي تم الإدلاء بها في الاستبيان. وبينت الإرشادات كيفية تفسير أسئلة معينة، وفضلاً عن ذلك أكدت على الغرض الكامن وراء الأسئلة الحرجة في كل وحدة. فمثلًا، في الوحدة الخاصة بالاستعداد للدفع، تم التأكيد على وجوب قراءة مندوبي الإحصاء للسيناريو الكامل الذي يدور حوله السؤال بصوت عالٍ، وألا يقدموا السؤال بطريقتهم الخاصة وفقًا لاعتقادهم. ومن شأن ذلك أن يضمن تلقي جميع المجيبين لأوصاف متطابقة للخدمة المقترحة، الأمر الذي يسمح للفريق بإمكانية مقارنة إجاباتهم.

١٣٧

إلى جانب التدريب على أداة المسح، عُقـدت جلسـة منفصلـة فـي نيجومبـو لتوجيـه كل مـن المنسـقين الميدانييـن ومندوبـي الإحصاء حـول جمـع البيانـات المكانيـة. وتعـرَّف المحـاورون على الأسـاس المنطقـي وراء رسم خرائط لمواقع الأسـر المعيشية، ومرافـق البنيـة التحتيـة، والمنافع والأضـرار البيئيـة. وتلقى أفـراد الفريق بالكامـل تدريبًا على اسـتخدام أدوات نظـام تحديـد المواقـع العالمـي (GPS)، وخضعـوا للاختبـار بشـكل منفصـل للتحقـق مـن قدرتهـم على اسـتخدام الأدوات وتمييـز الأسـر المعيشـية ضمـن العينـة.

هناك عنصر مهم آخر في التدريب يركز على وضع معايير لمفاهيم مثل حجم المياه التي تُجمع والمسافة المقطوعة للوصول إلى المياه. ووفقًا لذلك، تم تدريب مندوبي الإحصاء على تقدير حجم حاوية المياه بصريًا. وتمت معايرة تقديراتهم، استدلالًا بمختلف أحجام الدلاء والأواني الشائع استخدامها لتخزين المياه، مع الأحجام الفعلية. وأُخذت تقديرات أيضًا للكمية المناسبة من المياه التي كانت تُحمل على الأرجح في دلاء بأحجام معينة، بدلًا من القيم الاسمية الكاملة لها (مثل دلو سعته ٢٠ لترًا، من المستبعد أن يحمل أكثر من ١٧ لترًا عند استخدامه لنقل المياه). وعلى نحو مماثل، تمت معايرة تقديرات المسافة مع المسافات الفعلية بالوقت المستغرق للانتقال سيرًا على الأقدام وبالكيلومترات.

#### 0-8-8 تنفيذ دراسة التقييم الاحتمالي

### أ. إجراء المسح

كان هناك محقق رئيسي واحد تولى الإدارة العامة لتنفيذ المسح. وساند هذا المحقق الرئيسي ثلاثة منسقين ميدانيين كانوا مسؤولين بشكل مباشر عن جميع الجوانب اللوجستية للتنفيذ الميداني وكذلك تنسيق جهود مندوبي الإحصاء. وكان المنسقون الميدانيون الثلاثة جزءًا لا يتجزأ من تنفيذ المسح. فقد وزعوا استمارات مسح فارغة كل صباح، ويسروا تنفيذ العمليات الميدانية بشكل دوري، ورصدوا المقابلات بشكل عشوائي لضمان الجودة، وجمعوا المسوحات المكتملة كل يوم. وفي حالات نادرة، أعادوا جدولة المقابلات مع الأسر المعيشية الناطقة باللغة التاميلية الذين لـم يفهموا اللغة السنهالية، ورتبوا زيارة لهـم مـن قِبل مندوبي إحصاء يتحدثون اللغة التاميلية.

إلى جانب تلك المسؤوليات السالف ذكرها، كان يتحقـق المنسـقون الميدانيـون مـن اكتمـال كل مسـح ودقتـه وفقًا لقائمـة مراجعـة لضمـان الجـودة. إذا تـم الكشـف عـن أي تناقضـات، كان يجـب أن يعـود مندوبـو الإحصاء إلى الأسر المعيشية لتصحيح الأخطاء أو ملء المعلومات الناقصة. وفضلًا عن المراجعة التي أجراها المنسـقون الميدانيـون، أجـرى المحقـق الرئيسي جولـة ثانيـة مـن المراجعات للمسـوحات. واحتفـظ الفريـق أيضًـا بسجل يضم المسـوحات المكتملـة على أساس يومي. وأتاحت تلك التدابير المُتخَـذَة تكويـنَ نظـرة عامـة حول وبصورة مجملة، ضمنت تلك التدابير الكشف عن الأخطاء وتصحيحها في مرحلة مبكرة، وعليه تم وضع معيار عالٍ لمراقبة الجودة والحد من الأخطاء. وبفضل هذه التدابير، لم تكن هناك ضرورة لتكرار الزيارات إلى الأسر المعيشية مع تقدم سير المسح. في المتوسط، أكمـل مندوبـو الإحصاء حوالي ٦٥ مسحًا في اليـوم، وكانت مـدة المقابـلات حوالي ٤٥ دقيقة.

## ب. إدارة البيانات والتحليل الأولى

إدخال البيانات ومعالجتها

بينما كان يتم إحراز تقدم للمسح ميدانيًا، تم إعداد ورقة ترميز وقالب لإدخال البيانات. وأدخلت البيانات المسجلة بشأن المسوحات في برنامج إدارة البيانات المختار باستخدام الرموز التي تم وضعها أثناء تصميم الدراسة.

واستُخدمت ثلاثة إجراءات خاصة بضمان الجودة ومراقبة الجودة الهـدف منهـا ضمان إدخـال البيانـات بدقـة: عمليـات التحقـق مـن النطـاق، وعمليـات التحقـق مـن الاتسـاق بيـن السـجلات، وعمليـات التحقـق مـن الاتسـاق النهائي. ونُفـذت عمليـات التحقـق مـن الاتسـاق بيـن السـجلات فـي أثناء إدخـال البيانـات. ومـن خـلال إنشـاء قالـب إدخال بيانـات مناسـب، لـم يُسـمح للشخص المسـؤول بالانتقـال إلى السـؤال التالي إلا إذا كانـت البيانـات التـي أُدليَ بهـا ردًا علـى السـؤال الحالي تنـدرج ضمـن النطـاق المسـموح بـه للإجابـات عـن كلِّ سـؤال. وأُجريَـت عمليات التحقق مـن الاتسـاق بيـن السـجلات فـي أثناء إدخـال البيانـات. ومـن خـلال أخيرة للاتساق العام بعد إدخال جميع الستبيانات. وضمنت عملية التحقق مـن الاتساق الاتسـو الاخيرة هـذه أن القيم

علاوة على ذلك، أجريت عمليات فحص عشوائي على عملية إدخال البيانات، وكُرر إدخال ١٠٪ من المسح. وكذلـك كُـرر إدخـال ١٠٠٪ مـن الوحـدات الأساسـية مثـل الإجابـة عـن السـؤال الاسـتنباطي الـذي يـدور حـول الاسـتعداد للدفـع، وذلـك لضمـان عـدم وجـود تبايـن بيـن النسـخ الورقيـة ومجموعـة البيانـات الإلكترونيـة.^ا

#### ٢. الإحصاءات الوصفية

لضمان الجودة، تم تقدير الإحصائيات الوصفية للمتغيرات الرئيسية وفحصها. وتم إيلاء اهتمام خاص للتعرف على العيوب والقِيَم المتطرفة والقيم بعيدة الاحتمال. عند تقديم الإحصاءات الوصفية، كان من المفيد تحديد المجتمعات الإحصائية الفرعية ذات الأهمية بالنسبة للسياسات المعنية. استخدمت هذه الدراسة مجتمعات إحصائية فرعية مـن: (١) نـوع مسـتخدمي إمـدادات المياه والصـرف الصحي (توصيلـة مياه خاصـة أو صنبـور عـام)، و(٢) الفئـة الاجتماعية الاقتصادية (الأسـر المعيشية حسـب الشـرائح الخمـس للإنفـاق)، و(٣) المناطـق الفرعية لمنطقـة الدراسـة (الوحـدات الإدارية). وعُقـدت مقارنـة بيـن البيانـات الخاصـة بالإنفـاق الاسـتهلاكي للأسـر المعيشـية والدخـل والثـروة والأصـول واسـتهلاك السـعرات الحراريـة والملامـح الديموغرافيـة ونوعيـة السـكن للتحقق مـن جـودة البيانـات. وتم حساب التبويبات المتقاطعة حسب الحالـة الاجتماعية والاقتصادية

مسلم. ^^ يعني "تكرار الإدخال" أن يقوم شخص مختلف بإدخال البيانات المستمدة من الاستبيانات (أو الوحدات) المحددة في جدول بيانات Excel مختلف. وتتم مقارنة جدولي بيانات Excel (الأصلي والمكرر إدخاله) إلكترونيًا لتحديد ما إذا كان جدول البيانات الأصلي يسجل بدقة الإجابات الواردة في الاستبيانات أم لا.

قدمت هذه التحليلات ملخصًا لخصائص مجتمع الدراسة الإحصائي، ومكّنت فريق الدراسة مـن الاعتمـاد بموثوقيـة علـى بيانـات المسـح. يمكـن تقديـم الإحصـاءات الوصفيـة بطرائـق مختلفـة، ويوضـح الجـدول ٥-٢ مجموعـة المتغيـرات المختـارة لتمثيـل إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي والملامـح الاجتماعيـة والديموغرافيـة في منطقـة الدراسـة.

الجدول ٥-٢ المتغيرات الديموغرافية والاجتماعية الاقتصادية المختارة للأسر المعيشية في العينة			
الإجمالي n ) (١٨١٨ =	الشريحة الخامسة n ) = ٣٦٢)	الشريحة الأولى n ) = ٣٦٥)	الملامح الديموغرافية والاجتماعية والاقتصادية
٤,٨	۳,V	0,Λ	حجم الأسرة
РΛ	١P	٨٥	٪ سنهالي
זר	ГО	70	٪ بوذي
1.	١٠	٨	تعليم رب الأسرة المعيشية
			المخرجات (سنة)
			ظروف السكن
Λ٦	٩٠	٧٩	٪ أسرة معيشية واحدة وطابق واحد
1.	Г	ΙΛ	٪ عدة أسر معيشية وطابق واحد
F0811	۳۲۳۰۸	١١٨٨٣	الاستهلاك الشهري (بالروبية)
3970	۱۰۳۱۰	3177	الاستهلاك الشهري للغرد (بالروبية)
١٣	•	VL	٪ أفراد يعيشون بأقل من دولار واحد يوميًا
			المسافة إلى البنية التحتية
۰,۲	•,1	۰,۲٥	شبكة أنابيب المياه (كيلومتر)
•,	•,1	۰,۲	الطريق الرئيسي (كيلومتر)
ГГ	ΓV	PI	إجمالي استهلاك المياه (متر مكعب)
۳۸	۳	ГЛ	٪ لدیهم صنبور خاص
רר	РГ	РО	٪ لديهم بئر خاص
97	99	٩.	٪ يستخدمون مرحاض بخزان ماء متصل بشبكة المياه
I	•	٣	٪ يستخدمون مراحيض ذات حفرة
٣	•	1	٪ يستخدمون مرحاض الجيران

n = عدد الأسر المعيشية.

المصدر: باتاناياك وآخرون (Pattanayak et al., 2004b).

## 0-0 النتائج

#### 0-0-1 اختبارات التحقق من الصلاحية وتقدير متوسط الاستعداد للدفع

كما ناقشنا في الفصل الرابع، يمكن للمحلل إثبات دقة دراسات التقييم الاحتمالي من خلال تقييم إجابات المسح بناءً على ثلاث خصائص: الصلاحية والموثوقية والدقة. بالنظر إلى حجم العينة الكبير المستخدم في هـذه الدراسة، لـم تمثـل الموثوقية أي شـاغل. وبمـا أن الدراسة اتخـذت تدابيـر للحـد مـن التحيـزات في جميع مراحل العملية (تصميم الدراسة، وتدريب مندوبي الإحصاء، وتحضير الأداة، ومناقشة مجموعة التركيز والاختبار القبلي، وإدخال البيانـات)، فـإن احتمالية حـدوث تحيـز منخفضة للغاية.

أشار الفصل الرابع أيضًا إلى نوعيـن مـن الصلاحيـة: الصلاحيـة التقاربيـة وصلاحيـة البنـاء. بالنسـبة للعديـد مـن دراسـات التقييم الاحتمالي التحضيرية للمشاريع، بمـا في ذلك هـذه الدراسـة، لا يكـون مـن السـهل تحديـد الصلاحيـة التقاربيـة. ومـع ذلك، في دراسـة مـن هـذه الشـاكلة، يمكـن التحقـق مـن صلاحيـة البنـاء بسـهولة عـن طريـق تقديـر دالـة الاسـتعداد للدفـع التـي تربـط بيـن الإجابـات وخصائـص الفـرد وخصائـص السـلعة.

ويمكن بعد ذلك إجراء اختبار الفرضية باستخدام دالة الاستعداد للدفع لفحص صلاحية البناء. نظرًا إلى أن هذه الدراسة استخدمت سؤالًا استنباطيًا مغلقًا (أو سؤال ثنائي الإجابة)، استخدم اختبار الفرضية نموذج انحدار احتمالي متعدد المتغيرات. في هذا النموذج، رد الأسرة المعيشية (١ = نعم، ٩ = لا) على السؤال الاستنباطي المغلق (السؤال ثنائي الإجابة)، كان بمثابة المتغير التابع. أما المتغيرات المستقلة فتألفت من عـرض الأسعار، ومجموعة مـن المتغيرات الاقتصادية (حالة الفقر، وتكلفة التوصيلات)، وبيانات الأسر مدن عـرض الأسعار، ومجموعة مـن المتغيرات الاقتصادية (حالة الفقر، وتكلفة التوصيلات)، وبيانات الأسر في الأسرة، ومستوى تعليم رب الأسرة المعيشية، والمتغيرات ذات الصلة بتصورات الأسرة المعيشية، مثل متورها بشأن تلوث المياه ودرجة ندرة المياه في المنطقة. وأُضيفت متغيرات أخرى بناءً على تعليقات مجموعة التركيز، بما يشمل شكل توفير الخدمة سواء من مزود عام أو خاص. ويستعرض الجدول ٥-٣ نتائج النموذج الاحتمالي.



	ę	: الانحدار الاحتمال	الجدول ٥-٣ محددات الطلب على خدمة أنابيب المياه المحسّنة
القيمة الاحتمالية			
(قيمة P)	المعامل	المتوسط	المتغير
• , • • •	**  ,  9		ثابت الانحدار
* <sub>1</sub> * * *	** ·,··Γ-	۷۸3	رسم الاستهلاك الشهري (بالروبية)
۰,۰۰٤	** •,••••٣–	3700	تكلفة التوصيل تُدفع لمرة واحدة (بالروبية)
۰,۰۰٤	** •,•••٣	33+1	الاستهلاك الشهري للفرد (بالروبية)
٠,٠١٣	** •,FV7	•, •	تلقي الأسرة المعيشية تحويلات مالية (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰۱۲	** ∙,Г٤0-	۰,۱۹	استفادة الأسرة المعيشية من أي من خدمات برنامج Samurdhi (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰۰۲	** •,ГІ٣	١٤,	عمل رب الأسرة المعيشية في القطاع الخاص (١ = نعم؛ ٠ = لا)
٠,١٣٤	۰,۱۱۲	۰,۳۲	مقدار البُعد عن الطريق (بالكيلومترات)
•,•••	** •,884	۰,٤٥	إقامة الأسرة المعيشية في نيجومبو الكبرى (١ = نعم؛ ٠ = كالوتارا أو جالي)
* <sub>1</sub> * * *	** •,٣٢٦–	٠,٢٣	إقامة الأسرة المعيشية في كالوتارا (١ = نعم؛ ٠ = نيجومبو الكبري أو جالي)
۰,۰۱٤	** •,٣F٩-	۰,V۹	النسبة المئوية للأسر المعيشية التي تتمتع بإمكانية استخدام آبار خاصة في نيجومبو الكبري
۰,۰۱۳	** •,٣١٢-	۰,0۹	" النسبة المئوية للأسر المعيشية التي تعتبر جودة مياه مصادرها البديلة ممتازة أو جيدة في نيجومبو الكبرى
۰,۰۲۳	** •,Г٤Л	•, •	اعتقاد الأسرة المعيشية أن هناك مشكلة تلوث مياه (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۷۳۱	·,·F0	۰,۳۰	الأسرة المعيشية تعتقد أنه يتعين على الحكومة أن تقدم دعمًا للأسر المعيشية ذات الدخل المنخفض من أجل الاستفادة من الخدمات المحسَّنَة لشبكة إمدادات المياه (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰٤۰	** ·,0V·	•,•	إدراك الأسرة المعيشية بشكل خاص الإشكاليات المؤسسية ذات الصلة (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰۸٥	* •,  ]-	۰,00	تولّي القطاع الخاص مسؤولية تقديم خدمة مُحسنة (١ = نعم؛ ٠ = القطاع العام سوف يقدم هذه الخدمة)
۰,۰۰۳	** ۰,٦٤٨	۰,۰۲	إدراك الأسرة المعيشية بشكل خاص الإشكاليات الصحية (١ = نعم؛ ٠ = لا)
•,••1	** •,189	۰,۰۲	تعرُّض الأسرة المعيشية لحالة مرضية ذات صلة (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰٤٧	** •,EV0-	۰,۰۳	الأسرة المعيشية تاميلية (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰Г0	** •,٣٢٢-	۰,۹٤	امتلاك الأسرة المعيشية المنزل الذي تقطنه (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰۹۰	* •,•FI	P	تعليم رب الأسرة المعيشية (بالأعوام)

يُتبع في الصفحة التالية.

تابع الجدول (٥-٣).

	v	لينة: الانحدار الاحتمال	الجدول ٥-٣ محددات الطلب على خدمة أنابيب المياه المحسّ
القيمة الاحتمالية (قيمة P)	المعامل	المتوسط	المتغير
	I ,Vľ°0		عدد الملاحظات
• , • • •	۳۸۹		القيمة الإحصائية لنسبة الاحتمالية ۲۰) (۲۰)
	٧٣		٪ الاستجابات التي تم التنبؤ بها بشكل صحيح
	-13Р		الاحتمالية اللوغاريتمية
			** تشیر إلی دلالة عند ۰٫۰۰۵۳ * تشیر إلی دلالة عند ۰٫۱۰=۲. ·

المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (Gunatilake, et al., 2006).

تُظهر النتائج في الجدول ٥-٣ الاستجابات السلوكية المتسقة مع النظرية الاقتصادية. كما هـو متوقع، الطلب على خدمات المياه المحسّنة يقل كلما زادت فاتورة المياه الشهرية. وعلى نحو مماثل، يتسبب ارتفاع تكاليف التوصيلات في تقليل الاستعداد للدفع. علاوة على ذلك، تُظهـر النتائـج التأثير الإيجابى للدخل، حيث إن تقدير الاستعداد للدفع يكـون أدنـي لـدي الأسـر المعيشـية الفقيـرة مقارنـةً بالأسـر المعيشـية غيـر الفقيـرة." الأسر المعيشية التي تتلقى تحويلات من الخارج على استعداد لدفع المزيد، بينما الأسر المعيشية المستفيدة من برنامج Samurdhi (برنامج الحد من الفقر الرائد في سريلانكا) لديها استعداد أقل للدفع. وتظهر النتائج آن الأسر المعيشية التي تستهلك المزيد من المياه على استعداد لدفع المزيد. أما توافر بدائل المياه، التي تتمثل بشكل رئيسي في هذه الحالة في الآبار ذات المياه عالية الجودة، فإن له تأثير سلبي كما هو متوقع ا في تقدير الاستعداد للدفع. يُظهر متغير سلبي وذو دلالة للتزويد المؤسسي أن توفير القطاع الخاص للمياه لا يحظى بترحيب جيّد من قبل المستهلكين. ٦ ويشير المتغير الصوري المتعلق بالموقع إلى وجود اختلافات في الاستعداد للدفع حسب الموقع.



متر تعريف الأسر المعيشية الفقيرة على أنها الأسر المعيشية التي تنتمي إلى الشريحة الأخيرة، حيث يتم ترتيب الشرائح على أساس الاستهلاك الشهري للفرد. يصل الحد إلى ٣٣٥٦ روبية للفرد. بحسب هذا التعريف، ٣٦٥ من الأسر المعيشية المشمولة في العينة (١٧٣٥) كانت تُعد فقيرة. على النقيض من ذلك، توصل ويتينغتون وآخرون ( Whittington et al., 2002) إلى أن مشاركة القطاع الخاص قد زادت من قيم الاستعداد للدفع، مما يعني أن المستهلكين في نيبال لديهم ثقة أقل في خدمات المياه التي تقدمها لهم الحكومة.

توفر هـذه النتائـج مسـتوى عاليًّـا مـن الثقـة حـول صلاحيـة البنـاء، وتنعكـس الثقـة بدورهـا علـى المتوسـط التقديـري للاسـتعداد للدفـع المسـتمد مـن النمـوذج الاحتمالـي. وهـذا يعنـي أن المجيبيـن فهمـوا سـيناريوهات السـوق الاحتماليـة وردّوا علـى أسـئلة التقييـم الاحتمالـي بدقـة، وعليـه تُعـد نتائـج الدراسـة قويـة بمـا يكفـي لأغـراض السياسـة.

عند التحقق من صلاحية دقة بيانات التقييم الاحتمالي، استخدم الفريق نتائج الانحدار لتقدير متوسط الاستعداد للدفع. وفقًا لما ورد من نقاش في الفصل الرابع، لا توفر نتائج الانحدار الاحتمالي تقدير الاستعداد للدفع بشكل مباشر. إلا أنه يمكن تقديره باستخدام معاملات لنموذج الانحدار هذا.<sup>11</sup> تـم حساب متوسط الاستعداد للدفع للعينة بالكامل ليبلغ ٢٧٦ روبية شهريًا. وفيما يتعلق بالعينات الفرعية المحددة، فقد تـم وماب متوسط الاستعداد للدفع وحُدِّدَ في مقدار ٢٥٣ روبية شهريًا لغير الفقراء و١٠٦ روبية شهريًا للفقراء. وكان متوسط الاستعداد للدفع وحُدِّدَ في مقدار ٢٥٣ روبية شهريًا لغير الفقراء و١٠٦ روبية شهريًا للفقراء. وكان متوسط الاستعداد للدفع وحُدِّدَ في مقدار ٢٥٣ روبية شهريًا لغير الفقراء و١٠٦ روبية شهريًا للفقراء. وكان متوسط الاستعداد للدفع بالنسبة لأولئك الذين تـم توصيل المياه إليهـم عبر أنابيب أعلى بحواليْ ٣ مرات من أولئك الذين لـم يتـم توصيل مياه إليهـم. وبالنظر إلى متوسط التعريفة الموجود مسبقًا البالغة ١٩ روبية في الشهر للأسرة المعيشية، كان متوسط الاستعداد للدفع بالنسبة للخدمة المُحسَّنة (البالغ ٢٧ روبيه) أعلى بكثير، وهـو ما يشير إلى وجـود حجـم طلـب فعّـال كبير على هـذا المشـروع. ومع ذلك، ينبغي ألا يعتمد المحلل بشكل حصري على متوسط قيّـم الاستعداد للدفع ، وذلك نظرًا لأن القيّـم المتوسطة قد تكون مضللة كدليل لتحديد التعريفة الفعلية لأن التعريفة يجـب أن تكون أقل مـن قيمـة الاستعداد للدفع، فضلاً عن أن هناك اختلافًا شاسعًا في قيّـم الاستعداد للدفع بين المجموعات المختلفة.

## C-0-0 تقدير الطلب الفعّال

يوضح هذا القسم كيف يمكن استخدام بيانات التقييم الاحتمالي من أجل تقدير حجم الطلب الفعال على خدمات إمدادات المياه والصرف الصحي (WSS). ومن خلال استخدام سؤال تقييمي احتمالي مغلق ومحدود الإجابـة لاستنباط ما تفضلـه الأسـر المعيشية، طلبـت الدراسـة مـن الأسـر المعيشية المسـتفيدة حاليًا مـن خدمات توصيل المياه إليها عبر أنابيب إبداء رأيها بشأن فرض زيادة في رسوم الاستهلاك الشهري لتحسين خدمة إمـدادات المياه. وبالإضافة إلى دفع رسـوم الاستهلاك الشهري، تـم طـرح أسئلة إضافية على الأسـر المعيشية التـي لا تحظـى بخدمـة اسـتخدام المياه المنقولـة عبـر الأنابيـب حـول رسـوم توصيـل هـذه الميـاه. واستنادًا إلى التحسين المقتـرح، هـدف المسح إلى الحصول على إجابات من المستهلكين، إما بـ "نعـم" أو "لا"، فيما يتعلق بفواتير المياه التي يتعيّن سدادها نظير الحصول على خدمات المياه المُحسَّنة. وفي هـذا الصدد،

ا ً فيما يتعلق بجميع المتغيرات الواردة في الجدول (٥-٣)، بما في ذلك ثابت الانحدار ولكن مع استثناء تكلفة الاستهلاك الشهري ورسوم التوصيل، يتـم ضـرب المتوسط فـي المعامل. وبعد ذلك، تتـم قسمة مجموع المنتجات على المعامل المتعلق برسـوم الاستهلاك الشهري (–٠٠٠٠). وفي هذا الإطار، يشير القسم (أ٤-٦٠) من الملحق (٤-٢) إلى طريقـة مختلفـة قليـلًا لعمليـة الحساب ذات الصلـة.

يوضح الجدول (٥-٤) أن ٨٣٪ مـن المشـاركين المسـتفيدين مـن خدمـة توصيـل الميـاه و٥٧٪ مـن المشـاركين غير المستفيدين من هذه الخدمـة أجابـوا بـ "نعـم" عندمـا قُدمـت لهـم الخدمـة المحسّـنة نظير فاتـورة شهرية تبلغ قيمتها ١٠٠ رويية. ٢٠ ومع تزايد مبلغ عرض الأسعار، انخفضت نسبة المشاركين (المستفيدين مـن خدمـة توصيل المياه وغير المستفيدين منها على حد سواء) الذين أجابوا بـ "نعم" انخفاضًا تدريجيًا.

الجدول (٥-٤): توزيع الإجابات بـ "نعم" على سؤال تقييمي احتمالي "CV" مغلّق				
غير المستفيدين من خدمة توصيل المياه (٪) (١١٣٨ =n)	المستفيدون من خدمة توصيل المياه (٪) (۲۰ = n)	فاتورة المياه (عرض أسعار) نظير الخدمة المُحسنة (بالروبية)		
0V	٣	1		
٣٦	٧٤	٢٠٠		
٣٥	۳٢	٣٠٠		
ГЯ	۷3	٤٠٠		
ГЛ	٦З	0		
ГГ	ГЯ	٦٠٠		
q	۳۳	۸۰۰		
10	3			
Г٩	٩3	الإجمالي		

CV= تقييم احتمالي، n= عدد الأسر المعيشية.

المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (Gunatilake, et al., 2006).

يمكن استخدام الإجابات عن السؤال الاستنباطي لقياس حجم الطلب الفعّال على الخدمات المُحسَّنة لإمدادات المياه والصرف الصحي (الجدول ٥-٤). ويوضح تحليل الطلب العلاقة بين السعر والكمية المطلوبة، وكما هو مُوضح في الشكل (٦-٦)، يمكن الحصول على علاقة مماثلة بين السعر والكمية من الإجابات عن السؤال الاستنباطي الـواردة فـي الجـدول (٥-٤). ٢٠ كمـا يوضـح الشـكل (٥-٢) أنـه مـع زيـادة عـرض الأسـعار (المتمثـل فـي فاتـورة الميـاه الشهرية) كما هو مُتوقع، يتناقص حجم القبول (الإجابات بـ "نعم") من جانب كل من الأسر المعيشية المستفيدة من خدمة توصيل المياه وتلك غير المستفيدة على حد سواء. ومع ذلك، فإن معدل قبول عرض الأسعار أعلى بين تلك الأسر المعيشية التي تستفيد حاليًا من خدمة توصيل المياه عبر أنابيب مقارنةً بتلك التي لا تستفيد منها. ويبدو هذا غير منطقي لأنه قد يُتوقع عادةً أن يكون لدى الأسر المعيشية غير المستفيدة مـن خدمـة توصيل المياه الاستعداد لدفع المزيد لأن التكلفة الاقتصادية للمياه (من خلال الشراء المباشر، أو الوقت المُستغرق في الحصول عليها، أو الإنفاق على الأمراض ذات الصلـة بالمياه) لهـذه الأسـر المعيشية غيـر المستفيدة تكـون أعلى بشكل عام مقارنةً بالأسر المعيشية المستفيدة (برنامج الأمم المتحدة الإنمائي "UNDP"، عام ٢٠٠٦).

تدفع الأسر المعيشية غير المستفيدة من خدمة توصيل المياه عبر أنابيب رسوم توصيل مع الفاتورة الشهرية. وقد تم تعيين رسوم التوصيل هذه بشكل عشوائى بين الفواتير

الشهرية. لاحظ أن المحور "ص" هنا يمثل النسبة المئوية للأسر المعيشية التي تقبل عرض الأسعار، وبالتالي فهي تختلف قليلًا عن المقياس المعتاد لحجم الأسر في هذا الخصوص. ومع ذلك، فإن النسبة المئوية للأسر المعيشية التي تقبل عرض الأسعار تعد بديلًا جيدًا لمؤشر الكمية المطلوبة. ومن خلال استخدام بيانات متوسط الاستهلاك، يمكن تحويل هذه . النسب ألمئوية بسهولة إلى كميات.

الفصل الخامس. تقدير الاستعداد للدفع لتحسين إمدادات المياه في سريلانكا



ومع ذلك، فإن الوضع مختلف في هذه الدراسة لسببيْن. يكمن السبب الأول في توفر بدائل رخيصة وذات جودة جيدة، وخاصة مياه الآبار، بينما يكمن السبب الثاني في القدرة على تحمل تكاليف التوصيل. وكما سيتم التوضيح لاحقًا، يؤدي استبعاد رسوم التوصيل إلى زيادة ملحوظة في الاستعداد للدفع لدى المنازل غير المستفيدة من خدمة التوصيل. هذا فضلاً عن أن تقسيم العينة إلى مجموعتيْن فقيرة (الشريحة الخمسية الأولى لمستوى الدخل) وغير فقيرة (الشريحة الخمسية الخامسة لمستوى الدخل) يشير إلى معدل إجابات بـ "نعم" أعلى بكثير بين الشرائح غير الفقيرة لكل من المجموعتين المستفيدة من خدمة التوصيل وغير المستفيدة على حد سواء.

تتسم البيانات المُنظمة كما في الجدول (٥-٤) والشكل (٥-٢) بأنها مفيدة في تلذيص المعلومات عن الطلب، وذلك استجابةً للتغيرات الحادثة في الرسوم. فعلى سبيل المثال، إذا كانت قيمة فاتورة المياه الشهرية ٢٠٠ روبية، فسيتم توصيل خدمة المياه لحواليْ ثلث الأسر المعيشية التي لا تمتلك في الوقت الحالي صنبورًا خاصًا. وإذا ارتفعت فاتورة المياه إلى ٢٠٠ روبية، فحينها سيتم توصيل خدمة المياه إلى ما يقرب من ٣٠٪ من الأسر المعيشية التي ليس لديها صنبور خاص. وبالتالي، يمكن استخدام المعلومات التي تم التوصّل إليها مـن خلال دراسة تقييمية احتمالية في التنبؤ بحجم الطلب الفعّال على الخدمات المقترحة لإمـدادات المياه والصرف الصحي في ظل مجموعات مختلفة من الأسعار ومستويات الدخل.<sup>1</sup> وتتيح مثل هذه التنبؤات

<sup>·</sup> يعرض الفصل السادس تحليلًا مماثلًا باستخدام الأسعار والدخل الخاصيْن بمشاريع الصرف الصحي والنفايات الصلبة.

في هذا الإطار، يتم إجراء عمليات المحاكاة بشكل عام باستخدام الدخل كمتغير للسياسة ذات الصلة. وفي بعض الأحيان، قد يلزم الأمر الاعتماد على بديل للدخل عندما يصعب الحصول على بيانات دقيقة عن الدخل. ومـن الممكـن أن تتمثل المتغيرات البديلـة فـي عـدد أو قيمـة الأصـول التـي تمتلكهـا الأسـرة المعيشية، فضلاً عن حجم إنفاقها الشهري. وتستخدم هذه الدراسة الفقر كمؤشر بديل:10 تم فصل العينة الفرعية للأسر المعيشية الأكثر فقرًا والأكثر ثراءً، كما تم تقدير معدل الاستخدام على نحو منفصل. ٦

يوضح الحدول (٥-٥) معادلات الاساتخدام المتوقعاة (أو معادلات القباول) لمجموعتايْ دخال (فقيارة وغيار فقيـرة). وتُشير النتائج إلـى أن معـدلات الاسـتخدام المُقـدرة أقـل بكثيـر ممـا كان متوقعًا. ٢٠ وهـذا يُلقـي بظـلال من الشكوك الأولية على مدى جدوى الشراكة المقترحة بين القطاعيْن العام والخاص، حيث افترض مصممو هذه الشراكة أن ٩٥٪ من السكان سيحصلون على وصلات مياه خاصة. وقد اعتمدت خطة الاستثمار وساعات الإمداد وبالتالى السعة الإنتاجيـة لمحطـات الإنتـاج ومسـتويات الإيـرادات ومتطلبـات الدعـم جميعًـا علـي هـذا الافتراض. كما أظهرت إزالة رسوم التوصيل زيادةً كبيرة في معدلات الاستخدام. ومع ذلك، حتى مع عدم وجود خدمة توصيل ورسوم شهرية، فإن حوالي ٣٠٪ مـن الأسر المعيشية الفقيرة لـم تكـن ترغـب فـي أن تحظى ا بخدمـة توصيل. وهـذا يعنـي أن الأسـر المعيشية الفقيـرة قـد يكـون لديهـا بديـل جيـد للميـاه التـي يتـم توصيلها عبر الأنابيب أو أنها قد تتكبد بعض التكاليف الضمنية للمعاملات عند الحصول على وصلات مياه خاصة.^1

طالع الهامش رقم – عند التنبؤ بمعدلات الاستخدام، فإنه تم استخدام متوسط قيمة الفاتورة الشهرية للأسر المعيشية المستفيدة من خدمة توصيل المياه عبر أنابيب ومتوسط قيم الفواتير الشهرية ٢٦ ورسوم التوصيل للأسر المعيشية غير المستفيدة من خدمة التوصيل. وُرُضُع معدلاً لن الاستخدام القاردة في الجدول (٥-٥) النسبة المئوية للأسر المعيشية ضمن كل فئة، والتي ترغب في الحصول على خدمة توصيل المياه/الاحتفاظ بخدمة التوصيل للاستفادة من خدمة مياه مُحسنة مع زيادة قيمة الفواتير.

Γ٨

قد تكون هذه التكاليف الخاصة بالمعاملات ناتجة عن الإجراءات البيروقراطية أو بعض أشكال الفساد الصغرى التي تنطوي عليها عمليات توصيل المياه.

الاستخدام (۷)		
غير الفقيرة	الفقيرة	منطقة الخدمة
		نيجومبو الكبرى
3٢	٤٩	المستفيدة من خدمة توصيل المياه
٧٤	۳٢	غير المستفيدة من خدمة توصيل المياه
		كالوتارا جالي
РО	33	المستفيدة من خدمة توصيل المياه
Г	٢V	غير المستفيدة من خدمة توصيل المياه

#### الجدول (٥-٥): معدلات الاستخدام المتوقعة للإمداد المُحسَّن للمياه للأسر المعيشية الفقيرة وغير الفقيرة

ملاحظة: تُعرَّف الأسر المعيشية الفقيرة على أنها الشريحة الخمسية الدنيا للعينة، بينما تُعرَّف الأسر المعيشية غير الفقيرة بأنها الشريحة الخمسية العليا استنادًا إلى نصيب الفرد من الاستهلاك الشهري.

المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (Gunatilake, et al., 2006).

## ٥-٥-٣ استخدام تقديرات الاستعداد للدفع وعمليات المحاكاة المتعلقة بالسياسات

يمكـن للدراسـات التقييميـة الاحتماليـة أن تسـاعد فـي اتخـاذ القـرار بشـأن المشـاريع مـن خـلال عـدة سُـبُل. وبالإضافـة إلى اسـتخدام نتائج التقييمـات الاحتماليـة مـن أجـل تقدير حجـم الطلـب الفعّـال على خدمـات الميـاه المحسـنة، يمكن أيضًا اسـتخدام تقدير متوسط الاسـتعداد للدفع للتمكّنِ مـن تقدير المنافع في تحليل التكلفـة والمنفعـة.<sup>٩</sup> ومـن الممكن أيضًا إجـراء أنـواع مختلفـة مـن عمليات المحاكاة المتعلقـة بالسياسات اعتمادًا على أهـداف الدراسـة والقضايـا الخاصـة بالمشـاريع.

وقد استخدمت الدراسة نتائج الانحدار الاحتمالي (الجدول ٥-٣) لتحليل عدد من قضايا السياسات المتعلقة بتصميم التحسينات في مجال إمدادات المياه والصرف الصحي، مثل اختيار مقدم الخدمة، فضلاً عن تصميم عملية تقديم خدمة تراعي الفقراء وتقوم على أساس مكاني، وتحديد مدى القدرة على تحمل التكاليف، وكذلك تحديد خصائص المجموعات ذات الاستعداد المنخفض للدفع. وحتى يتسنى تقدير أفضل مُقَدِّم خدمة بالنسبة للأسر المعيشية، استخدمت الدراسة مقاربة العينة المُقسَّمَة. فقد تم إخبار نصف العينة تقريبًا بأن القطاع الخاص هو من سيتولى تقديم الخدمة المُحسنة، بينما قيل لبقية العينة أن القطاع العام الذي شهد إصلاحات هـو مـن سيتولى الخدمة. كما تم استخدام متغير صوري (وهمي) لتحليل مواقف الأسر المعيشية تجاه مقدم الخدمة.

في هـذا الصـدد، يشـير المعامـل السـلبي ذو الدلالـة الإحصائيـة للسـؤال المتعلـق بتولـي القطـاع الخـاص مهمـة تقديـم الخدمـة (انظـر الجـدول ٥-٣) إلـى أنـه مـع الحفـاظ علـى كل شـيء آخـر ثابتًـا كمـا هـو، سـيقل احتمـال اسـتفادة الأسـر المعيشية مـن خدمـة إمـدادات الميـاه فـي حالـة تـم توفيرهـا مـن جانـب القطـاع الخـاص. وهـذا يوضـح أن تصـورات الأسـر المعيشـية تتعـارض بشـكل عـام مـع المعتقـدات السـائدة بشـأن مـدى

> ، ۱۹ ما ستخدام هذا النهج في الفصل السادس الذي يتناول المياه والصرف الصحي والنفايات الصلبة.

الرغبـة فـي توفيـر القطـاع الخـاص لخدمـات إمـدادات الميـاه والصـرف الصحـي. ٣٠ لذلـك، قـد يكـون مـن الضروري إجراء تحليل للأسباب التي تدعو الأسرة المعيشية إلى تفضيل تلقى الخدمة من قطاع معين (القطاع العام أو الخاص) عوضًا عن الآخر بُغية ضمان نجاح مشاريع المياه والصرف الصحي التي تنطوي على شراكة. بين القطاعيْن العام والخاص.

كما تناولت الدراسة إمكانية تصميم عملية تقديم خدمة تراعى الفقراء. وحتى يتسنى القيام بذلك، تم حساب قيّم الاستعداد للدفع لـكل مواقع الأسر المعيشية في العينـة باسـتخدام نمـوذج الانحـدار الـوارد في الجدول (٥-٣). " وفي هذا الإطار، أتاح تحديد مواقع الأسر المعيشية التي شملها المسح عن طريق استخدام نظام تحديد المواقع العالمي (GPS) التحري بشأن أي مجموعات لديها استعداد منخفض للدفع أو أي نوع آخر مـن الأنمـاط المكانيـة أو اسـتخدام الطريقـة العنقوديـة فـي تحديـد مـدي الاسـتعداد للدفـع. وقـد تـم رسـم خرائط للفقر لمنطقتَى الخدمـة باستخدام بيانـات المسح وتعريف الفقر. كمـا تـم عـرض هـذه الخرائـط جنبًا إلى جنب مع خرائط الاستعداد للدفع للتحقق مما إذا كان هناك أى نمط معين يمكن استخدامه لتصميم عملية تقديم خدمة مكانية ومُوجهة لصالح الفقراء. ونظرًا لأن الخرائط لـم تُظهر أي مجموعات مكانية مميزة، لـم يكن هناك أساس يمكن الارتكاز عليه لتحديد المواقع ذات الكثافة العالية من الفقر وكذلك تلك التى تتسم بانخفاض معدلات الاستعداد للدفع. لذلك، لـم يكن تصميـم عمليـة تقديـم خدمـة تراعـي الفقـراء ممكنًا فـي هذه الحالة.

لتقدير مدى القدرة على تحمل التكاليف، أجرت الدراسة عمليات محاكاة باستخدام رسوم خدمة التوصيل لمـرة واحـدة كدعامـة مـن دعائـم السياسـة ذات الصلـة. تـم تقييـم أثـر رسـوم التوصيـل علـى مـدى الاسـتعداد للدفع من خلال إجراء محاكاة على نموذج اقتصادي قياسي بمستويات مختلفة من رسوم التوصيل. ٣ ويوضح الجدولان (٥-٦) و(٥-٧) مدى الاستعداد للدفع نظير خدمات المياه المُحسنة من مقدم خدمة خاص لكل من الأسر المعيشية المستفيدة من خدمة توصيل مياه وغير المستفيدة على حد سواء، مع تقسيمها أيضًا إلى مجموعتيْن فقيرة وغير فقيرة.٣٣ وتفترض نتائج المحاكاة الواردة في الجدول (٦-٥) عدم فرض رسوم توصيل على الأسر المعيشية المُستفيدة حاليًا مـن هـذه الخدمـة، فضلاً عـن فـرض رسـوم توصيـل لمـرة واحـدة بقيمـة ٦٠٠٠ روبية على تلك غير المستفيدة، في حين يفترض الجدول (٥-٧) عدم فرض رسوم التوصيل على جميع الأسر المعيشية. وبالتالي، فإن الاختلافات في قيم الاستعداد للدفع بين الجدوليْن ترجع إلى رسوم التوصيل. وتُظهر المقارنة بين هذيْن الجدوليْن بوضوح أن الاستعداد للدفع يكون أعلى بكثير في حالـة عـدم وجود أي ا رسـوم توصيـل (أي كانـت رسـوم التوصيـل = صفـر). كمـا يكـون الاسـتعداد للدفـع منخفضًـا للغايـة بيـن الأسـر المعيشية التي لا تحظى بخدمـة توصيل للمياه عندما يتعين عليها دفع رسوم نظير هـذه الخدمـة. في حالـة عدم وجود أي دعم لخدمة التوصيل، يمكن أن يؤدي ضعف الرغبة في التوصيل بالنظام الجديد إلى الإخلال بالقدرة على الاستمرارية المالية للشراكة المقترحة بين القطاعيْن العام والخاص.

۳ı

يدير في المساح العالي سوى سر سرد. من خلال دمج بيانات الأسر المعيشية في دالة الاستعداد للدفع (WTP) وباستخدام نفس الطريقة الموضحة في الملحق (٥-٣)، يمكن تقدير قِيم الاستعداد للدفع لـكل أسرة معيَّشية تنتمـيُّ إلـى العينـة. يوضح الملحق (٢-٤) كيفية إجراء هذا النوع من المحاكاة. ۳٢

تم إجراء المحاكاة باستخدام نموذج انحدار مختلف ومُبسَّط. لذلك، فإن قيَم الاستعداد للدفع الواردة في الجدوليْن (٦-٦) و(٥-٧) تعد قيمًا إرشادية فقط.

			ן)	ں (بالروبیۃ/الشھ	م توصير	الجدول (٥-٥): الاستعداد للدفع مع رسوه
	الإجمالي (۱۸۱۸ = n)		غير الفقيرة (n = ٦٢٣)	الفقيرة (۳ = n)		المنطقة
	10	•	ГО۰		۱۰0	نيجومبو الكبرى
613		010	I	ГІО		المستفيدة من خدمة توصيل المياه
00		180	,	*  •		غير المستفيدة من خدمة توصيل المياه
	۳۱	•	٤٧٠		۱۸۰	كالوتارا جالي
٤٠٥		٤٩٠	I	Г00		المستفيدة من خدمة توصيل المياه
٢٠٠		۳۸٥		١٢٠		غير المستفيدة من خدمة توصيل المياه
	ГО	•	۳۹۰		17.	الإجمالي
٤١٠		0	I	٢٤٥		المستفيدة من خدمة توصيل المياه
110		ГІО				غير المستفيدة من خدمة توصيل المياه

n = عدد الأسر المعيشية.

\* من عدد من الأسر المعيشية في منطقة كاتانا.

ملاحظة: يرتكز التقدير على عدم فرض رسوم توصيل على الأسر المعيشية التي تحظى حاليًا بخدمة توصيل للمياه، وفرض رسوم بقيمة ٦٠٠٠ روبية على الأسر المعيشية التي لا تحظى حاليًا بهذه الخدمة. وتمثل جميع الأرقام وسيط قِيم الاستعداد للدفع. المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (Gunatilake, et al., 2006).

الجدول (٥-٧): الاستعداد للدمع بدون رسو	وم توصيل (بالروبي	ە/السھر)				
المنطقة	الفقيرة (۳ = ٥٢٣)		غير الفقيرة (۳ = ٦٢٣)		الإجمالي (۱۸۱۸ = n)	
نيجومبو الكبرى	ГІО	0.0		٤٠٠		
المستفيدة من خدمة توصيل المياه		ГІО		010		0٦3
غير المستفيدة من خدمة توصيل المياه		ГІ٠		0		۳۸٥
كالوتارا جالي	۳۱۰	00+		٤٤٠		
المستفيدة من خدمة توصيل المياه		Г00		۶۹۰		6٠3
غير المستفيدة من خدمة توصيل المياه		۳۲۰		V80		٤٨٠
الإجمالي	Г٩٠	٥٢٠		673		
المستفيدة من خدمة توصيل المياه		Г 80		0		٤١٠
غير المستفيدة من خدمة توصيل المياه		٣٠٠		٥V٠		٤٣٠

n = عدد الأسر المعيشية.

ملاحظة: ترتكز التقديرات على عدم فرض رسوم توصيل على الأسر المعيشية التي تحظى حاليًا بخدمة توصيل للمياه أو تلك التي لا تحظى بهذه الخدمة. وتمثل جميع الأرقام وسيط قِيم الاستعداد للدفع.

.Gunatilake, et al. (2007) المصدر:

وقـد أظهـرت بعـض إجـراءات المحـاكاة الأخـري أيضًـا عـددًا مـن الخصائـص المتعلقـة بمجموعـة فرعيـة مـن الأسـر المعيشـية لديهـا اسـتعداد أقـل للدفـع، وهـي تحديـدًا: (١) لا تحظـي حاليًّا بخدمـة توصيـل للميـاه، و(٢) فقيرة، و(٣) سعيدة بجودة مصدر المياه الذي تستخدمه حاليًا، و(٤) ومُلَّاك المنزل، و(٥) أقل تعليمًا. ويكمن العامل الرئيسي الذي ترتكز على هذه الخصائص في مسألة القدرة على تحمل التكاليف. علاوة على ذلك، تمتلك هذه المجموعة الفرعية أيضًا نظامًا موثوقًا به للتزويد الذاتي بالمياه. كما يتأثر مستوى استعدادها للدفع نظير الخدمة المُحسنة للمياه بانخفاض معدل الإصابة بالأمراض المرتبطة بالمياه، فضلاً عن الافتقار إلى ارتباط ملموس بين الصحة الشخصية وجودة المياه. ونتيجةً لذلك، تُظهر هذه النتائج أن هناك طلبًا أقل بكثير على الخدمة المُحسنة للإمداد بالمياه والصرف الصحي في منطقة الدراسة بالمقارنة بما كان متوقعًا من جانب مصممي الشراكة بين القطاعيْن العام والخاص.

# ٦-0 تجزئة الطلب: التحليل المشترك

في الماضي، ركزت دراسات التقييمات الاحتمالية بشكل حصري تقريبًا على الرسوم/التكاليف باعتبارها العامل الأساسي الذي يحدد الطلب على إمدادات المياه والصرف الصحي. ومع ذلك، ثمة شواهد آخذة في الظهور مستقاة من مجالات خدمية أخرى تشير إلى أن المستهلكين يقدرون سمات خدمية متعددة إلى جانب الرسوم Eto et) (2001 من مجالات السؤال الاستنباطي، المُستخدَم في هذه الدراسة بهدف تقدير الاستعداد للدفع، عملية تحسين خدمة إمدادات المياه كسلعة مُركبة من خلال خمس سمات: (١) التكلفة (فاتورة المياه الشهرية)؛ و(٢) الكمية خدمة إمدادات المياه كسلعة مُركبة من خلال خمس سمات: (١) التكلفة (فاتورة المياه الشهرية)؛ و(٢) الكمية (٥٠٠ لتر في اليوم)؛ و(٣) الجودة (آمنة وصالحة للشرب مباشرةً من الصنبور)؛ و(٤) الموثوقية (مدة الإمداد، ٢٤ مع تنفيذ الإصلاحات السريعة وخدمة العملاء التي تتسم بالكفاءة).

عند التطرُّق إلى السؤال الاستنباطي، تتم معالجة هذه السمات عند مستويات تهدف إلى أن تعكس ما تفضله الأسر المعيشية ومن ثم، فإن القِيم المُقدرة المتعلقة بالاستعداد للدفع لا تكشف عن تفضيلات الأسر المعيشية بالنسبة لمستويات مختلفة من هذه السمات، ولكنها تتوافق مع المستوى الثابت لكل سمة. ومع ذلك، قد لا تكون الافتراضات حول السمات بالضرورة واقعيةً أو ممثلةً لجميع الأسر المعيشية.

يتناول هذا القسم كيف يمكن تقدير الاستعداد للدفع لكل سمة مـن خـلال اسـتخدام متغيـر ذي صلـة بطريقـة التقييـم الاحتمالـي يُعـرف باسـم التحليـل المشـترك (أو التحليـل الموحـد). وهـذا يعني أنـه يمكـن تجزئـة الطلـب إلـى سـمات مختلفـة للسـماح بتصميـم لعمليـة تقديـم خدمـة أفضـل، فضـلاً عـن تحقيـق التـوازن بيـن تكاليـف توفيـر مسـتويات مختلفـة مـن السـمات والتعريفـة ذات الصلـة، وكذلـك تعزيـز الطلـب علـى الخدمـة المُحسـنة لإمـدادات الميـاه والصـرف الصحـي.

هـذا وقـد تـم اسـتخدام التحليـل المشـترك فـي الأصـل فـي أبحـاث التسـويق لتقييـم السـمات المختلفـة لسـلعة ما. وقد أصبح اسـتخدام هـذه المقاربـة شـائعًا بصورة متزايدة، ويرجع ذلك جزئيًّا إلى المخاوف المحـددة المتعلقـة بالصلاحيـة فـي بعـض الدراسـات المرتكـزة على التقييـم الاحتمالـي، فضـلاً عـن المعلومـات الإضافيـة التي يمكن أن يوفرهـا لأغـراض تتعلـق بالسياسـات ذات الصلـة. ويتعامـل التحليل المشـترك مع السـلع باعتبارهـا مزيجًا مـن سلسـلة مـن السـمات التـى يتـم تقديمهـا على مسـتويات مختلفـة.

تتمثل الخطوة الأولى في إجراء التحليل المشترك في تحديد سمات السلعة موضوع التحليل والمستويات المُفضلة التي ترغب الأسر المعيشية في استهلاكها. وفيما يتعلق بهذه الدراسة، تمثلت السمات ذات الصلة المحددة في فاتورة المياه الشهرية (التكلفة)، وساعات الإمداد، وجودة المياه، وحجم الاستهلاك، وبدائل الخدمة. وتم اختيار هذه السمات بناءً على النتائج المترتبة على مناقشات مجموعات التركيز والمقابلات مع الأسر المعيشية وكذلك الاجتماعات مع المسؤولين الحكوميين المعنيين. وفي هذا الإطار، يعرض الجدول (٥-٨) السمات ومستوياتها المُستخدمة في الدراسة.

	ዋ		
	المستوى		مستويات السمات
نقطة توزيع مياه مزودة بعدّاد	شبكة صغيرة تتسم بقطرها	وصلة مياه خاصة	خيار الخدمة
لقياس الاستهلاك	الصغير		
٢٠٠ لتر في اليوم	٢٠٠ لتر في اليوم	٦٠٠ لتر في اليوم	حجم الاستهلاك
٤٠٠ لتر في اليوم	٦٠٠ لتر في اليوم	۸۰۰ لتر في اليوم	
٦٠٠ لتر في اليوم	١٠٠٠ لتر في اليوم	١٠٠٠ لتر في اليوم	
٤ ساعات في اليوم	٤ ساعات في اليوم	١٢ ساعة في اليوم	ساعات الإمداد
۸ ساعات في اليوم	١٢ ساعة في اليوم	١٦ ساعة في اليوم	
١٢ ساعة في اليوم	٢٤ ساعة في اليوم	٢٤ ساعة في اليوم	
لا تَصلُح للشرب إلا بعد غليها	صالحة للشرب مباشرةً من	صالحة للشرب من الصنبور	الأمان
لا تَصلُح للشرب إلا بعد فلترتها	الصنبور	مباشرةً	
وغليها	لا تَصلُح للشرب إلا بعد غليها	لا تَصلُح للشرب إلا بعد فلترتها	
لا تَصلُح للشرب إلا بعد غليها	لا تَصلُح للشرب إلا بعد غليها	لا تَصلُح للشرب إلا بعد غليها	
وفلترتها ومعالجتها	وفلترتها ومعالجتها		
۲۵ روبیة	۲۵ روبية	۲۰۰ روبیة	فاتورة مياه شهرية
٥٠ روبية	۱۰۰ روبیة	٥٠٠ روبية	
۱۰۰ روبیة	۲۰۰ روبیة	۸۰۰ روبیة	
	(Constitution	+ -L 200C) · Ĩ (UL M)	1

#### الجدول (٥-٨): سمات خدمة إمدادات المياه ومستوياتها

المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك واخرين (Gunatilake, et al., 2006).

تكمن الخطوة التالية في التحليل المشترك في وضع تصميم تجريبي مناسب. وتوفر السمات والمستويات معًا عددًا كبيرًا من خيارات الخدمة. ومن الممكن أن تكون مجموعة خيارات الخدمة بأكملها كبيرة جدًا بحيث لا يمكن استيعابها في دراسة مشتركة. علاوة على ذلك، قد تكون بعض الخيارات بلا مغزى. فعلى سبيل المثال، لا يمكن توفير فاتورة شهرية منخفضة القيمة لخدمة إمداد بالمياه على مدار الساعة، وذلك بأعلى جودة للمياه وأعلى مستوى استهلاك مع أفضل جودة للخدمة. وبالتالي، يتعين إزالة مثل هذه الخيارات غير المتوافقة من التجربة المشتركة. ويحدد التصميم التجريبي مجموعة فرعية من الخيارات لاستخدامها في التجربة المشتركة. وفي هذه الحالة، تم استخدام تصميم التجريبي مجموعة فرعية من الخيارات لاستخدامها في التجربة المشتركة. وفي هذه الحالة، تم استخدام تصميم التجريبي مجموعة فرعية من الخيارات لاستخدامها في

٣٥ — يقلل هذا التصميم قيمة المتوسط الهندسي لمصفوفة التغاير المتعلقة بمعلمات نموذج الانحدار اللوغاريتمي الشرطي المراد تقديره، وذلك من أجل تحليل البيانات المشتركة وتقدير قيمة الاستعداد للدفع لكل سمة؛ راجع (Zwerina et al., 1996) للحصول على مزيد من التفاصيل.

الجدول (٥-٩): نموذج لسؤال تحليلي	، مشترك		
	البديل ١	البديل ٢	البديل ٣
خيار الخدمة	وصلة مياه خاصة	شبكة صغيرة تتسم بقطرها الصغير	نقطة توزيع مياه مزودة بعدّاد لقياس الاستهلاك
اللترات في اليوم	۸۰۰		٦٠٠
ساعات الإمداد في اليوم	Г٤	٤	٨
مدى أمان الشرب	صالحة للشرب بعد الغلي	صالحة للشرب مباشرةً من الصنبور	صالحة للشرب بعد الفلترة والغلي والمعالجة
فاتورة مياه شهرية (بالروبية)	0		0٠
برأيك، ما الذي ستفعله أسرتك المعيشية؟ أ. الإبقاء على توصيلها بشبكة إمدادات الميا ب. التوصيل بشبكة المياه الصغيرة التي تتسم ج. الاعتماد على نقطة توزيع المياه المزودة ب د. هل سترفض اختيار أيّ مما سبق وتواصل ا	o، بقطرها الصغير، عدّاد لقياس الاستهلاك، ستخدام مصادر المياه التي تستخدمو	ها حاليًا؟	
المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآ	خرين (Gunatilake, et al., 2006).		

تكمـن إحـدى ميـزات الأسـئلة التحليليـة المشـتركة مقارنـةً بالأسـئلة التقييميـة الاحتماليـة الأساسـية فـي أنـه يمكـن اسـتنباط المزيـد مـن المعلومـات مـن العينـة نفسـها، حيث إنهـا توفـر أكثر مـن خيـار واحـد للأسـرة المعيشـية المُشـارِكة فـي المقابلـة. وفـي هـذه الدراسـة، كانـت هنـاك ٢٧ مفاضلـة فريـدة تـم تقسـيمها إلـى ٩ مجموعـات؛ حيث يُعـرض على كل مشارك مجموعـة واحـدة مـن ثلاثـة خيـارات بأربعـة مسـتويات مـن السـمات لـكل منهـا. ومـن ثـم، أجـاب المشـاركون فـي العينـة علـى ٤٠٤ أسـئلة، وهـو مـا أدى إلـى الحصـول علـى الـكل منهـا. ومـن ثـم، أجـاب المشـاركون فـي العينـة علـى ١٤٠٤ أسـئلة، وهـو مـا أدى إلـى الحصـول علـى الـدا منهـا. ومـن ثـم، أجـاب المشـاركون فـي العينـة علـى ١٤٠٤ أسـئلة، وهـو مـا أدى إلـى الحصـول علـى المـدول (٥-٣). وقـد تمـت نمذجـة إجابـات الخيـارات المحـددة باسـتخدام نمـوذج لوغاريتمـي شـرطي لتقديـر قِيَـم الاسـتعداد للدفـع لـكل سـمة. ويعـرض الجـدول (٥-١٠) نتائـج النمـوذج اللوغاريتمـي الشـرطى.



القيمة الاحتمالية (تيمة D)	المامها	la saïall	
(میمه ۲)	ונמשמט -"יייי	ועטנפשים	المتعير فاتونة الوباه الشوبية الوقتيدة (بالبوبية)
	· · · · · c	۲۰۱ دم.	فالورة السهرية السهرية العمرات (بالروبية)
·,···	•,•••c	20+	حجم المياة في اليوم (بالمر)
•,•12	•,•14	1.	الله به الإمداد بالمياة في اليوم (عدد السعات)
•,•01	•,••1-	111	الفيمة البرايعية تساعات الإمداد بالمياة في اليوم
• , • • •	۰,۸٤٠	•,1A	المياه امنه للسرب من الصبور مباسره (۱ = نعم، ۰ = لا)
• , • • •	۰,٤٦٨	۰,۰۸	المياه عير امنه للسرب إلا بعد ملتربها (١ = تعم، ٢ = لا)
• r • • •	۰,۳۹٦	۰,۲۳	المياه غير امنة للشرب إلا بعد غليها (١ = نعم، ٠ = لا)
۰,۰۳۷	۰,Γ٤٦	۰,۰۸	المياه غير امنة للشرب إلا بعد فلترتها وغليها (١ = نعم، ٠ = لا)
•,•••	۱,۲۲۳	•,ГО	متغیر صوري لصنبور میاه خاص (۱ = نعم، ۰ = شبکة میاه صغیرة أو نقطة توزیع میاه)
• , • • •	Ι,•ΟΛ	۰,۲٥	متغير صوري لشبكة مياه صغيرة (١ = نعم، ٠ = صنبور مياه خاص أو نقطة توزيع مياه)
• , • • •	Γ,••Ο	۰,۲٥	اختيار الأسرة المعيشية عدم الاشتراك (١ = نعم، ٠ = لا)
۰,۰۳۰	•,•• -	۳3	فاتورة المياه الشهرية المقترحة للأسر المعيشية الفقيرة*
۰,۸۳٤	•,•••0	q٠	حجم المياه في اليوم للأسر المعيشية الفقيرة*
۰,99V,	•,•••Γ-	Г	ساعات الإمداد بالمياه في اليوم للأسر المعيشية الفقيرة*
∙,9Г٤	• , • • •   -	٣٢	القيمة التربيعية لساعات الإمداد بالمياه في اليوم للأسر المعيشية الفقيرة*
۰,۹۱۵	•,• 9-	۰,۰٤	المياه آمنة للشرب مباشرةً من الصنبور للأسر المعيشية الفقيرة*
۰,۳۲۲	٠, <b>Γ</b> νΓ	۰,۰۲	المياه ليست آمنة للشرب إلا بعد فلترتها للأسر المعيشية الفقيرة*
٠,٤٠٨	۰,۱۲۸	۰,۰٤	المياه ليست آمنة للشرب إلا بعد غليها للأسر المعيشية الفقيرة*
۰,٦٣٦	•, •V-	۰,۰۲	المياه ليست آمنة للشرب إلا بعد فلترتها وغليها للأسر المعيشية الفقيرة*
• , • • •	,•^ -	۰,۰0	متغير صوري لصنبور مياه خاص للأسر المعيشية الفقيرة*
• , • • •	·,0∧۱−	۰,۰0	متغير صوري لشبكة مياه صغيرة للأسر المعيشية الفقيرة*
۰,۰۸۰	۰,89۲−	۰,۰0	اختيار الأسرة المعيشية فقيرة* عدم الاشتراك
	רורוח		عدد الملاحظات
• , • • •	ГЕЛЕ		القيمة الإحصائية لنسبة الاحتمالية (χ2(22 / χ2(11
	-۲۱۱		الاحتمالية اللوغاريتمية

#### الجدول (٥-١٠): سمات بدائل الخدمة: النموذج اللوغاريتمي الشرطي للتحليل المشترك

المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (Gunatilake, et al., 2006).

بشكل عام، تؤكد نتائج التحليل المشترك أنه بالإضافة إلى الرسوم الشهرية، يتأثر طلب الأسرة المعيشية بسمات أخرى للخدمة. وتشير الدلائل المتعلقة بالمعامِلات المختلفة إلى ما إذا كانت رفاهية الأسرة المعيشية أو منفعتها تتأثر إيجابًا أو سلبًا بكل سمة. وكما هو متوقع، ينتج عن ارتفاع الفاتورة الشهرية منفعة سلبية للأسر المعيشية. ويزيد حجم المياه وعدد ساعات الإمداد بالمياه من منفعتها؛ ومع ذلك، تُظهر ساعات الإمداد تناقص المنفعة الحدية كما هو موضح بالمعامل السلبي للحد التربيعي. وكما هو متوقع، فإن جودة المياه لها أثر إيجابي على المنفعة. ومن بين خيارات الخدمة المقترحة، تُفضل صنابير المياه الخاصة وكذلك شبكات المياه الميام المنفعة. ومن بين خيارات الخدمة المقترحة، تُفضل صنابير المياه الخاصة وكذلك شبكات المياه المؤمرة على نقاط توزيع المياه العامة. والأكثر إثارةً للاهتمام في هذا الخصوص أن النتائج تظهر أن حوالي ٤٥٪ من الأسر المعيشية تفضل مصدرها الحالي مقارنةً بجميع الخيارات المقترحة. وتؤكد

حتى يتسنى فحص ما إذا كانت التفضيلات تختلف بين الأسر المعيشية الفقيرة وغير الفقيرة، تم استخدام مجموعـة مـن المتغيـرات الصوريـة فـي نمـوذج الانحـدار (١ = فقيـرة، ٩ = غيـر فقيـرة). وتُظهـر النتائـج أن هنـاك اختلافًا فـي التفضيـلات العامـة بيـن الأسـر المعيشية الفقيـرة وغيـر الفقيـرة. ومع ذلك، لا تختلـف التفضيـلات بالنسبة لسمات معينة. إذ تحظى الأسـرة المعيشية الفقيرة بمعـدل منفعة حدية أعلى بالنسبة للدخل، وفيما يتعلـق بالتكلفـة المُتضمنـة، فإنهـا تفضـل نقـاط توزيع الميـاه على الصنابيـر الخاصـة وشـبكات الميـاه الصغيـرة على الصنابير العامة. ومع ذلك، فإن تفضيلات الأسـر المعيشية الفقيرية بمعـدل منفعة حدية أعلى بالنسبة للدخل، وفيما والحجم والأمـان (السـلامة) لا تختلف عـن تلك الخاصـة الأسـر المعيشية الفقيرة فيما يتعلق بساعات الإمـداد بالمياه

كما يمكن استخدام النموذج اللوغاريتمي الشرطي لحساب قيمة الاستعداد الهامشي للدفع (MWTP) لكل سمة. وكما هو الحال بالنسبة لمتوسط الاستعداد للدفع، يمكن قسمة المُعامِل المُقدَّر للسمة على معامل الفاتورة الشهرية (الذي يعكس المنفعة الحدية المُقدَّرة للمال) ومن ثم ضرب الناتج في –۱ للحصول على متوسط قيمة الاستعداد الهامشي للدفع. فعلى سبيل المثال، تبلُغ قيمة الاستعداد الهامشي للدفع لزيادةٍ في إمدادات المياه بمقدار لتر واحد ٢٣٣,٠ روبية، حيث إن ٢٠,٠٠٤/–٢,٠١٣)\*–١١ –٢

يوضح الجدول (٥-١١) قيمة الاستعداد الهامشي للدفع مقابل الاستفادة من سمات مختلفة. وبالنظر إلى أن المتوسط قريب من قيمة حجم الاستهلاك الحالي للمياه، يجب أن يحظى الإمداد الإضافي للمياه استعداد هامشي للدفع منخفضة، كما توضح النتائج. كما تحظى ساعات الإمداد بقيمة استعداد هامشي للدفع منخفضة نسبيًا. وبالتالي، فإن هذه النتائج مجتمعةً تشير إلى أنه قد لا يكون هناك طلب كبير على إمدادات المياه على مدار ٢٤ ساعة، وذلك على النحو المُتصور في تصميم الشراكة بين القطاعيْن العام والخاص. بدلاً من ذلك، فإن الأسر المعيشية لديها استعداد لدفع مبالغ كبيرة نسبيًا مقابل جودة المياه والخاص. بدلاً من ذلك، فإن الأسر المعيشية لديها استعداد لدفع مبالغ كبيرة نسبيًا مقابل جودة المياه كما تشير نتائج قيمة الاستعداد الهامشي للدفع. وقد تم أخذ الجودة الأقل (عدم تناول المياه إلا بعد المعالجة والفلترة والغلي) باعتبارها النقطة المرجعية في تحليل المتغير الصوري. ومع زيادة جودة المياه، تزداد قيمة الاستعداد الهامشي للدفع دريجيًا وتكون الأسرة المعيشية على استعداد لدفع مبار في المعالجة والفلترة والغلي) باعتبارها النقطة المرجعية في تحليل المتغير الصوري. ومع زيادة جودة المياه،

التصلي (1955)		
السمة ا	المتوسط	قيمة الاستعداد الهامشي للدفع بالروبية
حجم المياه (باللترات)	٤0٠	۰,۱۳
ساعات الإمداد (الساعات في اليوم)	۱.	١٣
جودة المياه		
صالحة للشرب مباشرةً من الصنبور	۰,۱۸	۲۸۰
غير صالحة للشرب إلا بعد الفلترة	۰, • ۸	107
غير صالحة للشرب إلا بعد الغلي	۰,۲۳	١٣٢
غير صالحة للشرب إلا بعد الغلي والفلترة	۰, • ۸	ΛΓ
المصدن مالحظة فنية من اعداد جمنائيلاك مآذين (Cupatilake, et al. 2006) المصدن		

الجدول (١١-٥): قيمة الاستعداد الهامشي للدفع (MWTP) فيما يتعلق بسمات مختلفة لإمدادات المياه والصرف الصحير (WSS)

المصدر: ملاحظة فنية من إعداد جوناثيلاك وآخرين (Gunatilake, et al., 2006).

توضح النتائج السابقة مدى جدوى التحليل المشترك في استيعاب تفضيلات المستهلكين بشكل أفضل. وتُظهـر النتائـج بوضـوح أن تفضيـلات الأسـرة المعيشية لا تعتمـد فقـط علـى الرسـوم الشـهرية، وإنمـا تعتمـد أيضًا على مجموعة متنوعـة من سمات خدمة إمدادات المياه والصرف الصحي. ويتم تفضيل بعض السمات على قدر متساوٍ، بينما يتم تفضيل سمات أخرى على نحو مختلف من جانب الأسرة المعيشية الفقيرة وغير الفقيرة. ومن الممكن توفير برامج الخدمـة ذات السمات المماثلـة مـن حيث الحجم وساعات الإمداد والأمان (الصلاحية للشرب) لـكل مـن المجموعات الفقيرة وغير الفقيرة على حد سواء نظرًا لعدم وجود اختلافات ذات دلالـة إحصائيـة فـى إجاباتها.

علاوة على ذلك، يمكن استخدام استنتاجات التحليل المشترك لاتخاذ قـرارات مستنيرة بشـأن تصميـم عمليـة تقديـم الخدمـة. على سـبيل المثـال، توضـح النتائـج أن الأسـر المعيشـية لا تهتـم اهتمامًـا كبيـرًا بخدمـة تقديم المياه على مدار ٢٤ ساعة. لذلك، فإن تصميم برنامج إمدادات المياه مع وضع ذلك في الاعتبار كان من شأنه أن يؤدي إلى إهـدار المـوارد. وتُظهـر الدراسة انخفاض معدل استعداد الأسـر المعيشية للدفع نظير الحصول على كميات إضافية من المياه وكذلك ساعات خدمة إضافية، ولكنه أعلى بشكل ملحوظ بالنسبة لجودة المياه. وفي هذا الخصوص، يكمن الدرس المستفاد في أنه يتعين على موفري الخدمة ضمان توفير المياه بجودة جيدة تجعل المستهلكين على استعداد لدفع المزيد مقابلها. ونظـرًا لأن تشغيل مرافق المياه يُكبِّدُ المؤسسة المكلفة بالإمداد تكاليف متنوعة للتمكُّن من توفير سمات مختلفة على مستويات مختلفة، فإن تصميم عملية تقديم الخدمة وفقًا لما يفضله المستهلكون أمر من شأنه أن يساعد في تجنب التكاليف غير الضرورية.





## ٥-٧ ملاحظات ختامية

يكمن الغرض من هذا الفصل في إظهار مدى جدوى القيّم الموثوقة للاستعداد للدفع في إعداد مشاريع إمدادات المياه والصرف الصحي. ويمثل التصميم الدقيق لسيناريوهات السوق المحتَّمَلة وجميع الإجراءات الموصوفة لضمان جودة بيانات التقييمات الاحتمالية أهمية قصوى في إجراء دراسة موثوقة ترتكز على التقييم الاحتمالي. وبمجرد إثبات صحة الدراسة من خلال التحليل الاقتصادي القياسي، يمكن استخدام نتائج الدراسة لاتخاذ قرارات مستنيرة بشأن عدد من جوانب تصميم المشروع.

وقـد تنـاول الفصـل بوضـوح كيفيـة توليـد معلومـات تكميليـة مفيـدة تتيـح تقييـم الطلـب الفعـال للأسـر المعيشية على الخدمـة المُحسَّـنة، والتفضيلات المتعلقـة بموفـر الخدمـة المؤسسية، فضـلاً عـن مـدى جـدوى عمليـة تقديـم خدمـة تراعـي مصلحـة الفقـراء وتقـوم علـى أسـاس مكانـي، وكذلـك مـدى القـدرة علـى تحمـل التكاليف مـن جانب الأسر المعيشية الفقيرة، ومدى قبول الخدمـة المُحسَّـنة في إطار السيناريوهات المتعلقـة برسـوم التوصيـل المختلفـة.

كما أوضح الفصل سُبل استخدام المعلومات التكميلية الناتجة عن الدراسات التقييمية الاحتمالية من أجل تحليل مختلف خيارات الرسوم والدعم بهدف تصميم خدمات مناسبة للأسر المعيشية الفقيرة. وهناك مجموعة متنوعة من استخدامات التقييمات الاحتمالية المجدية اعتمادًا على الأهداف المحددة للدراسة. ومع ذلك، فإن العنصر الأهم في هذا الخصوص هو إنشاء مجموعة موثوقة من البيانات، وذلك من خلال اتباع إجراءات مراقبة الجودة المُوضحة في هذا الفصل والفصل الرابع.

من الجدير بالذكر أن الدراسات القائمة على التقييمات الاحتمالية تهتم بصفة عامة اهتمامًا كبيرًا بفكرة السـلع المركبـة عـن طريـق تحديـد المسـتويات المختلفـة للسـمات الخاصـة بالخدمـة. ويتيـح التحليـل المشـترك تقييم السـمات المجزأة للخدمـة بشـكل منفصل. ويوضح هـذا الفصـل أيضًا أن التحليـل المشـترك يمكن أن يوفـر معلومـات تكميليـة عـن مـدى ملاءمـة السياسـات ذات الصلـة لتصميـم مشـاريع إمـدادات الميـاه.



101

# الملحق (٥-١) الأسئلة الاستنباطية المُغلَقَة المطروحة في الدراسة<sup>٣٦</sup>

كما تعلم، فإن نظام إمـدادات الميـاه عبـر الأنابيـب فـي منطقتـك بـه بعـض المشـكلات. فمعظـم الأسر المعيشية ليس لديها وصلات خاصة لتزويدها بالمياه. ويتم إهـدار نسبة كبيرة من المياه التي يمكن توفيرها للأشخاص الموجودين في منطقتك قبل أن تصل إلى منازلهم لأن أنابيب توصيل هـذه المياه قديمة، وكثير منها شديدة التسريب، وتتطلب إصلاحات متكررة. وفي كثير مـن الأماكن، ينخفض الضغط في العديد مـن الأماكن التي تصلهـا شـبكة توزيـع المياه. ويقضـي الكثيـر مـن الأسخص الوقت وينفقـون المـال فـي جلـب المياه مـن الخـارج و/أو الاسـتثمار فـي الآبـار (المضخـات اليدويـة والآبـار الأنبوبيـة والآبـار المحفـورة) للتخزيـن في منازلهم. وقد يتسبب الضغط المنخفض في تسرب المياه الجوفية وتجمعات مياه الصرف الصحي إلى أنابيب المياه، مما قد يـؤدي إلى تلويث إمـدادات المياه المنقولـة عبـر هـذه الأنابيب والتسبب في مخاطـ صحيّة. وفي بعض الأحيان، لا تعمل العدادات بشكل سليم، وقد تتلقى الأسر المعيشية التي تستفيد بشكل أساسي مـن نفس خدمة المياه فواتير مياه مختلفة تمامًا. ويتكبّد بعض الأشخاص في منطقتك نفقات غلي محيّة. وفي بعض الأحيان، لا تعمل العدادات بشكل سليم، وقد تتلقى الأسر المعيشية التي تستفيد بشكل أساسي مـن نفس خدمة المياه فواتير مياه مختلفة تمامًا. ويتكبّد بعض الأشخاص في منطقتك نفقات علي فيما يتعلـق بخدمة إمـدادات المياه فواتير مياه مختلفة تمامًا. ويتكبّد بعض الأشخاص في منطقتك نفقات علي أساسي مـن نفس خدمة المياه فواتير مياه مختلفة تمامًا. ويتكبّد بعض الأسرالموج أن يزداد الوضع سوءًا أسامي ومعالجتها قبل شربها. وما لم يتم القيام بشيء في هـذا الخصوص، مـن المرجح أن يزداد الوضع سوءًا فيما يتعلـق بخدمة إمـدادات المياه في منطقتك. ويرجع ذلك إلى تزايد عـدد السكان، فضلاً عـن استمرار فيما يتعلق بخدمة إمـدادات المياه في منطقتك. ويرجع ذلك إلى تزايد عـدد السكان، فضلاً عـن استررار فيما زليرواد الونيا الحيام إمـدادات المياه. من الممكن تحسين حالة إمـدادات المياه في منطقتك من مـد

لنفترض أن مزوِّد الخدمة الجديد قد نجح في (١) إيقاف التسرب الذي يعانيه نظام إمدادات المياه، و(٢) توفير خدمـة إصـلاح ودعـم للعمـلاء تتميـز بالكفـاءة، و(٣) صيانـة وتركيـب عـدّادات جديـدة تتيـح إصـدار فواتيـر عادلـة، و(٤) تحسين الأداء العـام للنظام إجمـالاً. ومع ذلك، فإن أي تحسين في نظام إمـدادات المياه سيكلف أمـوالاً، ويتوقع مزوِّد الخدمـة أن يتـم دفعـه مقابـل الاسـتثمار الـذي قـام بضخـه في النظـام، ويُفترض أن يكون ذلـك مـن خـلال فواتيـر شـهرية مرتفعـة. أود الافتـراض أنـه كان مـن الممكن للنظـام المُحسَّـن أن يـزود العمـلاء بمسـتوى مـن الخدمـة يتسم بالميزات التالية: (*منـدوب الإحصاء: عـرض بطاقـة المشارك "المجيـب"*)



المثلة المُوضحة في هذا الملحق مأخوذة من دراسات سريلانكية ونيبالية للمؤلفين. وقد تم الحفاظ على الأسلوب الحواري في العرض التقديمي. وتتسم الاستبيانات المُستخدمة في هذه الدراسات بأنها طويلة جدًا بحيث لا يمكن عرضها في هذا الفصل؛ لذلك، لا يتم عرض سوى أجزاء مهمة مُختارة. ويتيح المؤلفون الاستبيانات كاملةً عند الطلب.

- (٢) إصلاح سريع للمشكلات وخدمة عملاء تتسم بالكفاءة
  - (۳) مياه آمنة وصالحة للشرب من الصنبور
- (٤) عدادات لقياس الاستهلاك تعمل بشكل دقيق ويمكن قراءتها بشكل سليم

## السؤال الأول الآن، أود أن أطرح عليك سلسلة من الأسئلة حول القيمة التي تمثلها هذه الخدمة المُحسَّنة للمياه بالنسبة لـك. اسـمح لـي أن أبـدأ بتحديد مـا إذا كان لديـك وصلـة ميـاه فـي منزلـك أو فنائـك للاسـتخدام الحصري لأفراد أسـرتك المعيشية.

- نعم، لديّ هذه الوصلة (انتقال إلى القسم أ٥-١-١)
  - (٦) لا، ليس لدي مثل هذه الوصلة.

(مندوب الإحصاء: تشـمل هـذه الفئـة الصنابيـر العامـة والآبـار الأنبوبيـة والآبـار المحفـورة والشـراء مـن بائعيـن وناقـلات ميـاه، ومـا إلـى ذلـك)

السؤال الثاني 👘 ما السبب الرئيسي لعدم اتصالك بشبكة إمدادات المياه؟

- (۱) تكلفة الوصلة عالية للغاية.
- (۲) الفاتورة الشهرية باهظة للغاية.
- (٣) الطلب الذي تقدمت به في هذا الخصوص ما زال معلقًا.
  - (٤) منزلى بعيد للغاية عن الشبكة.
  - (0) إننى راضٍ عن مصادري الحالية للحصول على المياه.
    - (٦) أسباب أخرى (يُرجى التحديد): \_\_\_\_\_
      - (انتقال إلى القسم أ٥-١-٢)

أ٥-١-١ الأسر المعيشية التي لديها وصلة مياه

يمكن للفرد أن يفكر في العديد من التحسينات على خدمة إمدادات المياه. لنفترض أن جميع الأسر المعيشية تتلقى خدمة إمدادات المياه على مدار ٢٤ ساعة، ومياهًا آمنة وصالحة للشرب مباشرةً من الصنبور، وفواتير دقيقة للمياه التي يحصلون عليها، ودعم عملاء موثوقًا بـه وسريع الاستجابة. وفي مقابل ذلك، سيتعين على الأشخاص دفع فواتير مياه أعلى. لنفترض أن شركة مياه خاصة تقـدم هـذه الخدمة. سيكون لهـذه الشركة خيارات استثمارية مختلفة، واستقلالية تشـغيلية، وكذلك مرونـة في التسعير لاسـترداد التكاليف، وإشراف من جهـات تنظيمية ذات صلة (على سبيل المثال، للتحقق من أي زيادة في السعر). كما ستتوقع السراف من جهات تنظيمية ذات صلة (على سبيل المثال، للتحقق من أي زيادة في السعر). كما ستتوقع وإشراف من بهات التغطية تكلفة التحسينات. وفي هـذا الإطـار، سـوف يعبر بعـض الأشـخاص عـن رغبتهـم في الاستمرار في الاتصال بنظام إمدادات المياه المُحسَّن لأنهم يريدون حقًا الخدمة المُحسَّنة، ويمكنهـم تحمل فاتورة المياه الأعلى. في حين سيقول أشخاص آخرون إنهـم لا يبالـون مـن قطع اتصالهـم بالخدمة لأنهـم لا ينزعجون كثيرًا مـن انخفاض ضغط المياه، ولا يمكنهـم تحمل فاتورة المياه المرتفعة. ولا يتم تقييم أي إجابات

109

- السؤال الأول الآن، أريـدك أن تفتـرض أن خدمـة الميـاه المحسـنة سـتتيح لأسـرة معيشـية نموذجيـة مثـل أسـرتك أحقيـة الحصـول علـى حوالـي ٥٠٠ لتـر ميـاه فـي اليـوم. وهـذا سـيكلف أسـرتك (١٠٠/٨٠٠/٦٠٠/٤٠٠/٣٠٠/٢٠٠/١٠٠) روبيـة فـي الشـهر. برأيـك، مـا الـذي سـتفعله أسـرتك؟ *(منـدوب الإحصـاء: يُقـرأ الخيـاران الأول والثانـي، وليـس الثالـث)* 
  - الاستمرار في الاتصال بشبكة إمدادات المياه ودفع فاتورة مياه أعلى
    - (۲) قطع الاتصال بشبكة إمدادات المياه والعثور على مصدر آخر للمياه
      - (۳) لا أعرف

(نهاية المسح)

السؤال الثاني ما مدى تأكدك من قرارك؟

- (۱) متأكد تمامًا
- (۲) متأکد إلى حد ما
- (٣) ما بين التأكد وعدم التأكد
  - (٤) غیر متأکد إلی حد ما
    - (0) غير متأكد تمامًا

(مندوب الإحصاء: بالنسبة لأولئك الذين اختاروا الاستمرار في الاتصال بشبكة إمدادات المياه، يتم الانتقال إلى السؤال الثالث؛ وبالنسبة لأولئك الذين اختاروا قطع الاتصال بشبكة إمدادات المياه، يتم الانتقال إلى السؤال الرابع)

- السؤال الثالث هل من الممكن أن تشرح لي الأسباب الرئيسية التي تدفعك للاستمرار في الاتصال بشبكة إمـدادات الميـاه؟ *(منـدوب الإحصـاء: أتِـح لـه فرصـة الإجابـة مـن تلقـاء نفسـه. وإذا لـم تكـن* هنالك إجابـة، فحفِّـزه مـن خـلال طـرح الخيارات التاليـة)
  - (۱) أريد/أحتاج حقًا إلى خدمة المياه المُحسنة.
  - (٢) الزيادة في فاتورة المياه ليست مرتفعة للغاية.
  - (٣) ينتابني القلق بشأن المخاطر الصحية لخدمة المياه الحالية.
  - (٤) تعجبني فكرة أن تكون هناك شركة خاصة تشارك في إدارة نظام إمدادات المياه.
    - (۵) أسباب أخرى (يُرجى التحديد): \_\_\_\_\_
      - (٦) لا أعرف/لست متأكدًا
        - (نهاية المسح)

السؤال الرابع \_ هل من الممكن أن تشرح لي الأسباب الرئيسية التي تدفعك لقطع الاتصال بشبكة إمدادات المياه؟

- لا أريد/لا أحتاج حقًا إلى خدمة المياه المُحسنة (1)
- الزيادة في فاتورة المياه مرتفعة للغاية؛ لا يمكنني تحملها (Г)
- لا ينتابني أي قلق بشأن المخاطر الصحية لخدمة المياه الحالية. (٣)
- لا أريد أن تشارك شركة خاصة في إدارة نظام إمدادات المياه (٤)
  - أسباب أخرى (يُرجى التحديد): \_\_\_\_\_ (0)
    - (٦) لا أعرف/لست متأكدًا

السؤال الخامس \_ إذا قطعـت الاتصـال بشـبكة إمـدادات الميـاه، فمـا المصـدر الـذي تعتقـد أنـه يمكـن لأسـرتك المعيشية الحصول منه على ما يلزمها من المياه؟

- الصنابير العامة (1)
- (۲) بئر میاہ خاصۃ
  - (۳) الجيران
- (٤) برامج مجتمعية
- البائعون وناقلات المياه (0)
- مصادر أخرى (يُرجى التحديد): \_ (T)
  - لا أعرف/لست متأكدًا (v)

## أ٥-١-٦ الأسر المعيشية التي ليس لديها وصلة مياه

يمكن للفرد أن يفكر في العديد من التحسينات على خدمة إمدادات المياه. لنفترض أن جميع الأسر المعيشية ا تتلقى خدمـة إمـدادات الميـاه على مـدار ٢٤ سـاعة، ومياهًا آمنـة وصالحـة للشرب مباشرةً مـن الصنبـور، وفواتير دقيقة للمياه التي يحصلون عليها، ودعم عملاء موثوقًا به وسريع الاستجابة. وفي مقابل ذلك، سيتعين على الأشخاص دفع فواتير مياه أعلى. لنفترض أن شركة مياه خاصة تقدم هذه الخدمة. سيكون لهذه الشركة خيارات استثمارية مختلفة، واستقلالية تشغيلية، وكذلك مرونة في التسعير لاسترداد التكاليف، وإشراف من جهات تنظيمية ذات صلة (على سبيل المثال، للتحقق من أي زيادة في السعر). كما ستتوقع زيادة الإيرادات لتغطية تكلفة التحسينات. وفي هذا الإطار، سوف يعبر بعض الأشخاص عن رغبتهم فى الاستمرار فى الاتصال بنظام إمدادات المياه المُحسَّن لأنهـم يريدون حقًّا الخدمـة المُحسَّنة، ويمكنهـم تحمـل فاتـورة الميـاه الأعلى. فى حين سيقول أشخاص آخرون إنهـم لا يبالـون مـن قطـع الاتصـال بشـبكة إمـدادات الميـاه التـي تمكنهـم مـن التزوّد بالخدمـة لأنهـم لا ينزعجـون كثيرًا مـن انخفـاض ضغـط الميـاه، ولا يمكنهـم تحمـل فاتـورة الميـاه المرتفعـة. ولا يتم تقييم أي إجابات على أنها صحيحة أو خاطئة. إننا نود حقًّا معرفة ما تفكر فيه.


السؤال الأول الآن، أريـدك أن تفتـرض أن خدمـة الميـاه المحسـنة سـتتيح لأسـرة معيشية نموذجيـة مثـل أسـرتك أحقيـة الحصـول علـى حوالـي ٥٠٠ لتـر ميـاه فـي اليـوم. وهـذا سـيكلف أسـرتك (١٠ بروبيـة فـي الشـهر، فضـلاً عـن رسـوم خدمـة توصيـل لمـرة واحـدة بقيمـة (١٠٠/٨٠٠٠/١٠٠٠) روبيـة. برأيـك، مـا الـذي سـتفعله أسـرتك؟ (منـدوب الإحصـاء: يُقـرأ الخيـاران الأول والثانـي، وليـس الثالـث)

- (۱) الحصول على وصلة مياه خاصة.
  - (۲) إبقاء الحال على ما هو عليه.
    - (۳) لا أعرف

(نهاية المسح)

السؤال الثاني ما مدى تأكدك من قرارك؟

- (۱) متأكد تمامًا
- (۲) متأکد إلى حد ما
- (۳) ما بین التأکد وعدم التأکد
  - (٤) غیر متأکد إلی حد ما
    - (0) غير متأكد تمامًا

(مندوب الإحصاء: بالنسبة لأولئك الذين اختاروا "الحصول على وصلة مياه خاصة"، يتم الانتقال إلى السؤال الثالث؛ وبالنسبة لأولئك الذين اختاروا "إبقاء الحال على ما هو عليه"، يتم الانتقال إلى السؤال الرابع).

السؤال الثالث هـل مـن الممكـن أن تشـرح لـي الأسـباب الرئيسـية التـي تدفعـك للاتصـال بشـبكة إمـدادات الميـاه؟

(مندوب الإحصاء: أتِح لـه فرصة الإجابة مـن تلقـاء نفسـه. وإذا لـم تكـن هنالـك إجابـة، فحفِّزه مـن خلال طـرح الخيارات التاليـة)

- (۱) أريد/أحتاج حقًا إلى خدمة المياه المُحسنة.
- (٢) الزيادة في فاتورة المياه ليست مرتفعة للغاية.
- (٣) ينتابني القلق بشأن المخاطر الصحية لخدمة المياه الحالية.
- (٤) تعجبني فكرة أن تكون هناك شركة خاصة تشارك في إدارة نظام إمدادات المياه.
  - (0) أسباب أخرى (يُرجى التحديد): \_\_\_\_\_
    - (٦) لا أعرف/لست متأكدًا

(نهاية المسح)



- لا أريد/لا أحتاج حقًا إلى خدمة المياه المُحسنة.
- (۲) الزيادة في فاتورة المياه مرتفعة للغاية؛ لا يمكنني تحملها.
- (٣) لا ينتابني أي قلق بشأن المخاطر الصحية لخدمة المياه الحالية.
- ٤) لا أريد أن تشارك شركة خاصة في إدارة نظام إمدادات المياه.
  - (0) أسباب أخرى (يُرجى التحديد): \_\_\_\_\_
    - (٦) لا أعرف/لست متأكدًا

السؤال الخامس هل سـتغير رأيـك وتتصـل بشـبكة إمـدادات الميـاه إذا كان مـن الممكـن تعديـل هـذه الخطـة والسـماح لـك بدفع رسـوم التوصيل على أقسـاط شهرية يتـم تحصيلهـا مـع فاتورتـك الشهرية الخاصـة بالاسـتهلاك؟

- (۱) نعم
  - Л (Г)

السؤال السادس إذا لـم تتصـل بشـبكة إمـدادات الميـاه، فمـا المصـدر الـذي تعتقـد أنـه يمكـن لأسـرتك المعيشـية الحصـول منـه علـى مـا يلزمهـا مـن الميـاه؟

- (۱) الصنابير العامة
- (۲) بئر میاہ خاصۃ
  - (۳) الجيران
- (٤) برامج مجتمعية
- (0) العربات ذات الصلة والبائعون وناقلات المياه
  - (٦) مصادر أخرى (يُرجى التحديد): \_\_\_\_\_
    - (۷) لا أعرف/لست متأكدًا



# الملحق (٥-٢)

نهج يأخذك خطوة بخطوة نحو تقدير متوسط الاستعداد للدفع ومثال على عمليات محاكاة السياسات

أ٥-٢-١ تقدير متوسط الاستعداد للدفع (WTP)

الخطوة ١: قـم بإجـراء انحـدار احتمالـي بسـيط فـي أي برنامـج إحصائـي مـن اختيـارك (مثـل SPSS ومـا إلـى ذلـك). نسـتخدم النتائـج الموضحـة فـي الجـدول (٣-٥) لأغـراض توضيحيـة.

### الجدول (أ٥-٢-١): نتائج الانحدار الاحتمالي

X*Y	المعامل (Y)	المتوسط (X)	المتغير
1,119	** I,II9		ثابت الانحدار
-	** •,•• <b>Γ</b> -	٤Λ٧	رسم الاستهلاك الشهري (بالروبية)
-	** •,••• <b>/</b> "–	3700	تكلفة التوصيل تُدفع لمرة واحدة (بالروبية)
∙, ۱۸۱	** •,•••٣	33∙Г	الاستهلاك الشهري للغرد (بالروبية)
۰,۰Γ۸	** •,FV7	•,1•	تلقّي الأسرة المعيشية تحويلات مالية (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰٤V–	** •,F80-	۰,۱۹	استفادة الأسرة المعيشية من أي من خدمات برنامج Samurdhi (١ = نعم؛ ٠ = لا)
•,•AV	** •,ГІ٣	۱٤, ۰	عمل رب الأسرة المعيشية في القطاع الخاص (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰۳٦	٠,١١٢	۰,۳۲	مقدار البُعد عن الطريق (بالكيلومترات)
۰,Γ۱۸-	** ∙,٤٨٤–	۰,٤٥	إقامة الأسرة المعيشية في نيجومبو الكبرى (١ = نعم؛ ٠ = كالوتارا أو جالي)
•,•V0-	** •,٣٢٦-	۰,۲۳	إقامة الأسرة المعيشية في كالوتارا (١ = نعم؛ ٠ = نيجومبو الكبري أو جالي)
•,Г٦•-	** •,٣Г٩–	۰,V٩	النسبة المئوية للأسر المعيشية التي تتمتع بإمكانية استخدام آبار خاصة في نيجومبو الكبرى
۰,۱∧٤–	** •, <b> </b> "  <b> </b> -	۰,0۹	النسبة المئوية للأسر المعيشية التي تعتبر جودة مياه مصادرها البديلة ممتازة أو جيدة في نيجومبو الكبرى
۰,۰ГО	** ۰,Γ٤۸	•, •	اعتقاد الأسرة المعيشية أن هناك مشكلة تلوث مياه (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۰۰۸	۰,۰۲٥	۰,۳۰	اعتقاد الأسرة المعيشية أنه يتعين على الحكومة أن تقدم دعمًا للأسر المعيشية ذات الدخل المنخفض من أجل الاستفادة من الخدمات المحسَّنَة لشبكة إمدادات المياه (١ = نعم؛ ٠ = لا)



تابع الجدول (أ٥-٢-١).

#### الجدول (أ٥-٢-١): نتائج الانحدار الاحتمالي

X*Y	المعامل (Y)	المتوسط (X)	المتغير
•,••٦	** •,0V•	•,•	إدراك الأسرة المعيشية بشكل خاص الإشكاليات المؤسسية ذات الصلة
			(
•,•78–	* •,  ]-	۰,00	تولّي القطاع الخاص مسؤولية تقديم خدمة مُحسنة
			(۱ = نعم؛ ۰ = القطاع العام سوف يقدم هذه الخدمة)
۰,۰۱۳	** ∙,٦٤٨	•,•Г	إدراك الأسرة المعيشية بشكل خاص الإشكاليات الصحية ذات الصلة
			(۱ = نعم؛ ۰ = لا)
۰,۰۱۳	۲8۹, ۰*	۰,۰۲	تَعرُّضُ الأسرة المعيشية لحالة مرضية ذات صلة (١ = نعم؛ ٠ = لا)
•,• ٤–	** •,8V0-	۰,۰۳	الأسرة تاميلية (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۳۰۳–	** •,٣٢٢-	۰,۹٤	امتلاك الأسرة المعيشية المنزل الذي تقطنه (١ = نعم؛ ٠ = لا)
۰,۱۸۹	* •,•FI	q	تعليم رب الأسرة المعيشية (بالأعوام)

- **الخطوة ١:** قـم بتقديـر حـد ثابـت مشـترك عـن طريـق ضـرب معامـلات الانحـدار فـي متوسـط القِيـم المناظـرة للمتغيـرات المُقابلـة. ويجـب أن يسـتبعد هـذا الحسـاب متغيـريْ عـرض الأسـعار كمـا هـو موضح فـي العمـود الرابـع مـن الجـدول أعـلاه.
- **الخطوة ١:** اجمـع النواتـج للحصـول علـى قيمـة الحـد الثابـت المشـترك. سـوف تحصـل علـى القيمة ٠,٥٤٠ باعتبارها المعامل الذي ستستخدمه.
- الخطوة ٣: لحساب متوسط قيّـم الاسـتعداد للدفـع، اقسـم المعامـل المتعلـق بـ "ثابـت الانحـدار (cons)" (٠,٥٤٠) علـى المعامـل المتعلـق بـ "عـرض الأسـعار (bid)" (–٠,٠٠٢)، ثـم اضـرب فـي –١. ينبغـي أن تحصـل علـى قيمـة تبلـغ ٢٧٠ روبيـة، والتـي تمثـل متوسـط قِيـم الاسـتعداد للدفـع بالنسـبة للعينـة إجمـالاً.



# أ٥-٢-٢ التنبؤ بعملية التوصيل

**الخطـوة ١:** اشـرع فـي إعـداد إحصاءات موجـزة، تُـمَّ قـم بإجـراء انحـدار احتمالـي فـي أي برنامـج إحصائـي مـن اختيارك (مثـل SPSS وSATA وSTATA وIMDEP ومـا إلـى ذلـك). تـم الحصـول علـى نتائـج العينـة أدنـاه باسـتخدام برنامـج STATA، وتـم عرضُهـا لأغـراض توضيحيـة فقـط.

#### (أ) الإحصاءات الموجزة

.summarize wbid wconnfee private head\_edu2 owner poor1 roaddist

الدد الأقصى	الحد الأدنى	الانحراف المعياري	المتوسط	عدد الملاحظات	المتغير
• • •		ΓΛε,νο	٤٨٧,٣٥	ΙΛΙΛ	wbid
١٢٠٠٠	•	٤٧٣٤,٢٤	00"",00	ΙΛΙΛ	wconnfee
I	•	۰,٤٩	٠,00	ΙΛΙΛ	private
٢٠	•	۳, • ٦	٨,٩٣	ΙΛΙΛ	head_edu2
I	•	۰,۲٤	9WVF,9WV	ΙΛΙΛ	owner
I	•	۰,٤٠	۰, ۲۰	ΙΛΙΛ	poor
Г,0	•	۰,٤٦	۰,۳۲	ΙΛΙΛ	roaddist

#### (ب) نتائج الانحدار

.Probit wat\_cv wbid wconnfee private head\_edu2 owner poor1 roaddist

1735 = Number of obs	. Probit regression
295.66 = LR chi2(7)	
0.0000 = Prob > chi2	

0.1300 = Pseudo R2	-988.91978 = Log likelihood

wat_cv	Coef.	Std. Err.	Z	P> z	[95% Conf. Interval]
wbid	001559	.000124	-12.57	0.000	001802001316
wconnfee	0000536	7.16e-06	-7.49	0.000	00006770000396
private	1290851	.0659277	-1.96	0.050	25830110001308
head_edu2	.0227382	.0115323	1.97	0.049	.00013520453412
owner	2866908	.1379495	-2.08	0.038	55706690163148
poor	3165037	.0916355	-3.45	0.001	4961061369015
roaddist	.0494128	.072121	0.69	0.493	09194181907674
_cons	.8342576	.193991	4.30	0.000	.4540421 –1.214473



		حیث،
ردود الأسرة المعيشية على سؤال التقييم الاحتمالي:	=	wat_cv
ı = رغبة الأسر المعيشية في الخدمة المُحسنة؛		
٠ = عدم رغبة الأسر المعيشية في الخدمة المُحسنة		
تكلفة الاستهلاك الشهري المقتَرَحة (بالروبية)	=	wbid
=        الرسم المُقترح للتوصيل لمرة واحدة (بالروبية)	V	vconnfee
تولي القطاع الخاص مسؤولية تقديم الخدمة المُحسنة:	=	private
ا = نعم؛		
٠ = تولي القطاع العام مسؤولية تقديم الخدمة		
=        تعليم رب الأسرة المعيشية (بالسنوات)	he	ad_edu2
امتلاك الأسرة المعيشية للمنزل الذي تقطن به (١ = نعم؛ ٠ = لا)	=	owner
فقر الأسرة المعيشية (١ = نعم؛ ٠ = لا)	=	poor
مقدار البُعد عن الطريق الرئيسي (بالكيلومترات)	=	roaddist
ثابت الانحدار	=	_cons
Probi = الانحدار الاحتمالي	it re	gression
Nu = عدد الملاحظات	mb	er of obs
Lc = الاحتمالية اللوغاريتمية	og li	kelihood

**الخطوة ١:** أدخِل متوسط قِيم ومعاملات المتغيرات في الانحدار في ورقة عمل Excel على النحو التالي. بعد ذلك، أدخِل أوصاف المتغيرات في العمود الثاني، ومتوسط القيَم في العمود الثالث، ومعاملات الانحدار في العمود الرابع.

			الجدول (أ٥-٢-٢)
المعامل	المتوسط	وصف المتغير	العنصر
۰ ,۸۳٤	I.	ثابت الانحدار	1
۰,۰۰۲-	٤٨٧	تكلفة الاستهلاك الشهري المقتَرَحة (بالروبية)	Г
• ,• • • • 0-	3"00	الرسم المُقترح للتوصيل لمرة واحدة (بالروبية)	٣
•, Г9-	٠,00	تولي القطاع الخاص مسؤولية تقديم خدمة مُحسنة (١ = نعم؛ • = تولي القطاع العام مسؤولية تقديم هذه الخدمة)	٤
۰,۰۲۳	٨,٩٤	تعليم رب الأسرة المعيشية (بالأعوام)	0
۰, ۲۸۷–	۰,۹٤	امتلاك الأسرة المعيشية للمنزل الذي تقطنه (١ = نعم؛ ٠ = لا)	٦
-	٠,٢٠	فقر الأسرة المعيشية (١ = نعم؛ ٠ = لا)	V
۰,۰٤٩	۰ ,۳۲	مقدار البُعد عن الطريق الرئيسي (بالكيلومترات)	٨

**الخطوة ٣:** في العمود الخامس، أدخل سيناريو السياسة التي تود تقييمها ومحاكاتها. لنفترض أنك ترغب في التنبؤ بالنسبة المئوية للأسر المعيشية الفقيرة غير المستفيدة مـن خدمـة التوصيل بإمـدادات للمياه، والتي سترغب في الحصول على هـذه الخدمـة في حالـة قـدم القطـاع العـام الخدمـة المُحسنة في هـذا الخصوص، وكانت رسوم التوصيل للأسر المعيشية غير المستفيدة مـن هـذه الخدمـة ٩٠٠٠ روبية. بعبارة أخرى، ستقوم بإدخال ٩٠٠٠ للعنصر رقـم ٣، و٠ للعنصر رقـم ٤، و١ للعنصر رقـم ٧. وبالنسـبة لبقيـة العناصر، ما عليك سـوى إدخال القيَـم نفسـها المعروضـة في العمـود الثالث. لاحظ أنـه إذا رغبنا في القيام بذلك للعينـة بأكملها (ليس للأسر المعيشية الفقيرة)، فحينها يجـب أن نسـتخدم المتوسـط (٠,٢٠) للعنصر رقـم ٧.

#### الجدول (أ٥-٢-٣)

سيناريو السياسة	المعامل	المتوسط	وصف المتغير	العنصر
L	۰,۸۳٤	I	ثابت الانحدار	I
εлv	۰,۰۰۲-	ελν	تكلفة الاستهلاك الشهري المقتَرَحة (بالروبية)	Г
۹	• , • • • • 0-	3000	الرسم المُقترح للتوصيل لمرة واحدة (بالروبية)	٣
	۰,۱۲۹-	۰,00	تولي القطاع الخاص مسؤولية تقديم الخدمة المُحسنة (١ = نعم؛ ٠ = تولي القطاع العام مسؤولية تقديم الخدمة)	٤
٨,٩٤	۰,۰۲۳	٨,٩٤	تعليم رب الأسرة المعيشية (بالأعوام)	0
۰,۹٤	۰, ۲۸۷-	۰,۹٤	امتلاك الأسرة المعيشية للمنزل الذي تقطنه (١ = نعم؛ ٠ = لا)	٦
I	۰ , ۳ I V-	۰, ۲۰	فقر الأسرة المعيشية (١ = نعم؛ ٠ = لا)	V
۰,۳۲	۰,۰٤٩	۰,۳۲	مقدار البُعد عن الطريق الرئيسي (بالكيلومترات)	٨

**الخطوة ٤:** في العمود السادس، ما عليك سوى ضرب القِيم الموجودة في العموديْن الرابـع والخامـس لـكل متغير.

				(٤-٦	الجدول (أ٥-
المعامل * سيناريو السياسة	سيناريو السياسة	المعامل	المتوسط	وصف المتغير	العنصر
۰ ,۸۳٤	I	۰ , ۸۳٤	I	ثابت الانحدار	I
•,V09-	٤٨٧	۰,۰۰۲-	ελν	تكلفة الاستهلاك الشهري المقتَرَحة (بالروبية)	Г
۰,٤٨٢-	٩	•,•••0-	٥٥٣٤	الرسم المُقترح للتوصيل لمرة واحدة (بالروبية)	٣
•,•••	•	•,1Г9-	٠,00	تولي القطاع الخاص مسؤولية تقديم الخدمة المُحسنة (١ = نعم؛ (٠ = تولي القطاع العام مسؤولية تقديم الخدمة)	٤
۰, ۲۰۳	٨,٩٤	۰,۰۲۳	Λ,٩٤	تعليم رب الأسرة المعيشية (بالأعوام)	0
•, Г Т 9-	۰,۹٤	·,ΓΛV-	۰,۹٤	امتلاك الأسرة المعيشية للمنزل الذي تقطنه (١ = نعم؛ ٠ = لا)	٦
۰,۳ IV−	T	۰, ۳ I V–	۰, ۲۰	فقر الأسرة المعيشية (١ = نعم؛ ٠ = لا)	V
۰,۰۱٦	۰,۳۲	۰,۰٤٩	۰,۳۲	مقدار البُعد عن الطريق الرئيسي (بالكيلومترات)	٨



الخطوة ٥: اجمع القيَم الناتجة في العمود السادس. ويتعين أن تحصل على قيمة تبلغ –٠,٧٧٤

**الخطـوة ٦:** طبِّـق دالـة تُعـرَف باسـم "NORMSDIST" فـي Excel علـى القيمـة التـي تـم الحصـول عليهـا فـي الخطـوة ٥. ويتعيـن أن تحصـل علـى قيمـة تبلـغ ٢٢٪ تمثـل معـدل التوصيـل المتوقـع لهـذا السـيناريو المحـدد للسياسـة ذات الصلـة.

## الملحق (٥-٣) عمليات محاكاة تتعلق بالدعم

في الاقتصادات النامية، أثارت خصخصة خدمات إمدادات المياه الكثير من الجدل بسبب الارتفاع المتوقع في الرسوم، وأثر هذه الرسوم على الفقراء. ولتقدير مدى قدرة الفقراء على تحمل التكاليف، يمكن استخدام نتائج أي مـن الدراسـات المرتكـزة علـى التقييـم الاحتمالـي بشـكل أكبـر لتحليـل التعريفـات الخاصـة باسـتهلاك المياه والإعانـات التي تُقدَّم في هـذا الخصوص.

في هذا الإطار، أجـرت الدراسـة التقييميـة الاحتماليـة التـي أعدهـا كل مـن باتانايـاك (Pattanayak) ويانـغ (Yang) فـي نيبـال فـي عـام ٢٠٠٢ تماريـن محـاكاة باسـتخدام أربعـة سـيناريوهات مختلفـة تتمثـل فـي: (١) التعديـل الحـدي للتعريفـة الحاليـة، و(٢) التعريفـة التـي تتيـح الاسـترداد الكامـل للتكلفـة، و(٣) الاسترداد الكامـل للتكلفة مع قياس الاستهلاك بنسبة ١٠٠٪، و(٤) توسيع شبكة الخدمـة. وقـد تـم تقييم هـذه السـيناريوهات فـي إطـار أربعـة بدائـل: التعريفـة الموحـدة، والتعريفـة المُعدلـة، والاسـتهداف الجغرافـي، والاستهداف الفردي. وقـد أدى الجمع بين السيناريوهات والبدائل إلى توليـد عـدد كبيـر مـن الحصائـل المختلفة.



فيما يلي خطوات إجراء عمليات المحاكاة المتعلقة بالدعم.

> ے جے ہے D یشیر إلى متجه للخصائص الدیموغرافیة،

> > یشیر إلى خطأ الانحدار،  ${
> > m \epsilon_{_{1}}}$

۳v

المراد تقديرها.  $\beta_{s}$  يشير إلى معاملات الانحدار المُراد تقديرها.

**الخطوة ١:** اجمع معلومات تتعلق بالإمداد من مرافق المياه ذات الصلة: متوسط تكلفة توفير المياه (رسم الخدمة الذي يشير إليه الرمز C، بالروبية/متر مكعب) والهيكل الحالى للتعريفة.

**الخطـوة ٣:** أدخِـل البيانـات المتعلقـة بمسـتوى الأسـرة المعيشـية والمسـتقاة مـن المسـح فـي ورقـة عمـل Excel. تأكد مـن توفر بيانـات عـن حجـم الأمـوال التي تُصرف شهريًا لتسـديد فواتير الميـاه وكذلـك حجـم الاسـتهلاك الشـهري منهـا لـكل الأسـرة المعيشـية.

الخطوة ٤: احسب الإعانات المالية التي تحصل عليها كل أسرة معيشية باستخدام المعادلة ١.

ني S<sub>i</sub> = Q<sub>i</sub>\*C – UC<sub>ui</sub> حيث S<sub>i</sub> = Q<sub>i</sub>\*C – UC<sub>u</sub> حيث S<sub>i</sub> 2 يشير إلى الإعانة المُقدمة إلى الأسرة المعيشية الموجودة في الترتيب "i" في التسلسل، Q<sub>i</sub> المعيشية الموجودة في الترتيب "i" في التسلسل، UC<sub>ui</sub> UC<sub>ui</sub>

ر. راجع ما كتبه كُلُّص باتاناياك وبانج (Pattanayak and Yang, 2002) للحصول على مثال لنموذج OLS (المربعات الصغرى العادية) لحجم استهلاك المياه في وادي كاتماندو في نيبال. فقد توصل المؤلفان إلى أن استهلاك المياه كان مرتبطًا بشكل إيجابي بالدخل، وحجم الأسرة، وإجمالي عدد مصادر المياه التي يمكن استخدامها، وسعة التخزين، والتصور السائد بشأن مدى انتظام إمدادات الشبكة، فضلاً عن الاعتماد الحصري على مصادر مياه خاصة. وقد تم استخدام هذا النموذج المعيشية التي ليس لديها عدّادات مياه.

إذا لـم تكـن الأسـرة المعيشية متصلـة بشـبكة الميـاه، فلـن تتلقـى أي دعـم. لاحـظ أن الخطـوة ١ تقـدم بيانـات حـول <sub>i</sub>Q للأسـر المعيشـية التـي ليـس لديهـا عـدّادات أو تلـك التـي لديهـا عـدّادات بهـا خلـل.

الخطوة ٥: احسب أخطاء الإدماج والاستبعاد باستخدام المعادلتيْن ٢ و٣.

يُحدَّد "خطأ الاستبعاد" عن طريق النسبة التالية:
$$\Sigma$$
 عدد الأسر المعيشية الفقيرة التي لا تتلقى دعمًا  $\Sigma$  عدد الأسر المعيشية الفقيرة التي لا تتلقى دعمًا  $\Sigma$  إجمالي عدد الأسر المعيشية الفقيرة  $\Sigma$  (٢)  
يُحدَّد "خطأ الإدماج" عن طريق النسبة التالية:  
 $\Sigma$  عدد الأسر المعيشية غير الفقيرة التي تتلقى دعمًا  $\Sigma$ 

الخطـوة ٦: لمحـاكاة سـيناريوهات مختلفـة لسياسـات ذات صلـة، يمكنـك إمـا معالجـة المعلمـات الحاليـة (مثـل هيـكل التعريفـات) أو وضـع مَعلَمـات تكتسـي أهميـة (علـى سـبيل المثـال، اسـتهداف المجتمعـات الفقيـرة أو الأسـر المعيشـية الفقيـرة). وبعـد ذلـك، يتـم تكـرار الخطـوات من ١ إلى ٥.

تم النظر في أربعـة بدائـل للسياسـات (التعريفـة الموحـدة، والتعريفـة المُعدلـة، والاسـتهداف الجغرافي، والاسـتهداف الفـردي) عنـد تطبيـق المنهجيـة فـي نيبـال. لاحـظ أن هـذه السـيناريوهات تُغيـر **المتغيـر** د<sub>ين</sub> **d في المعادلـة ١.** وكان نظـام التعريفـة الحالـي نظامًـا تصاعديًـا حسـب وحـدة الميـاه المسـتَهلَكة. وسـيعمل نظـام التعريفـة الموحـدة المقترحـة علـى تغييـر هـذا النظـام إلـى نظـام تعريفـة خطيـة موحـدة لـكل متـر مكعـب، وسـيُقلل النظـام المُعـدَّل مقـدار الميـاه الأساسـية المجانيـة المـزودة كشـريان للحيـاة إلـى v أمتـار مكعبـة شـهريًا بـدلاً مـن الأمتـار العشـرة المُكعبـة الحاليـة.<sup>٨</sup> وقـد تضمـن الاسـتهداف الجغرافي أحيـاء بهـا أكثر مـن ٦٠٪ مـن الفقـراء. ومـن شأن الاسـتهداف الفـردي أن يوفـر الدعـم فقـط للأسـر المعيشية الفقيـرة مختلفـة.



يستند هذا إلى استنتاجات المسح التي تشير إلى أن متوسط استهلاك الفقراء يبلغ حوالي ٧ أمتار مكعبة.

يعرض الجدول (أ٥-٣-١) نتائج سيناريو واحد: استرداد التكلفة كاملةً. ويتم تلخيص التأثير التوزيعي لهذه الإعانـات عـن طريـق تقديـر المعامـلات شـبه الجينيـة وأخطـاء معلمـات الإدمـاج والاسـتبعاد. وتُظهـر النتائـج أن الاسـتهداف الفـردي يمثـل خيارًا أفضـل مـن حيث فعاليـة تقديـم الدعـم. ومـع ذلك، يوفـر هـذا الخيار أقـل عائـد للمرافـق، كمـا أن تكلفـة المعاملـة المتعلقـة بتنفيـذه مرتفعـة أيضًـا. ويقـدم التحليـل صـورة شـاملة لإيجابيـات

إجمالي الإيرادات (بالروبية النيبالية)	خطأ الإدماج (%)	خطأ الاستبعاد (٪)	النسبة المئوية للإعانة التي يحصل عليها الفقراء	مُعامِل شبه جيني	عدد الأسر المعيشية التي تتلقى الدعم	بديل السياسة
<b>РРГЛЗГ</b>	ΛΙ	РΛ	١٢	٩ ، ٩	۳۳۰	التعريفة
						الموحدة
0573000	۲V	VO	I۹	۰,ΓΛ۸	סזר	التعريفة
						المعدلة
۳۱۳۷۷۵	V0	VV	ГЯ	۰, I TV	00V	الاستهداف
						الجغرافي
ΓΡΥΡΡ3	٦Λ	۷۳	٣٦	۳3 ۰ , ۰	310	الاستهداف
						الفردي

#### الجدول (أ٥-٣-١): مقارنة بين برامج الدعم البديلة في كاتماندو، نيبال

ملاحظة: تأخذ هذه المجموعة من عمليات المحاكاة في الاعتبار تحميل الأسر المعيشية التكلفة الكاملة للمياه ما لم يتم استهدافها للحصول على إعانات. المصدر: تقرير أعدّه باتاناياك ويانج (Pattanayak and Yang, 2002).

علاوة على ذلك، يمكن استخدام البيانات المأخوذة من المسح، إلى جانب النتائج المستمدة من الخطوات المذكورة أعلاه، وذلك من أجل إجراء تحليل إضافي لأثر الإعانات على فئات الدخل المختلفة. يعرض الجدول (أ٥-٣-٢) نسبة الدعم المتعلقة ببديل "الاستهداف الفردي" (في ظل سيناريو الاسترداد الكامل للتكلفة مع قياس الاستهلاك بنسبة ١٠٠٪).



		<u> </u>		• • •	( ,05 .
الإعانات كنسبة مئوية من الدخل	النسبة المئوية لإجمالي الإعانات	عدد الوصلات الجديدة	عدد الأسر المعيشية	الدخل	الفئة العشرية
V	19	РР	ררו	<0>	I
٤	ГІ	١٠٩	I 9V	۱۰۰۰–٤۵۰۱	Г
٣	١٢	٦.	IFV	۷۰۰۰-۱۰۰۱	٣
Г	Р	03	110	۸۵۰۰-۷۰۰۱	٤
I	Р	٢٦	ΙνΓ	····-/\0·	0
I	٨	٤Г	١٣٧	[	٦
I	V	۳٦	301	0 [	V
I	V	٣٤	10.	Γ···-ΙΟ··Ι	٨
•	٤	ГІ	۳3 ا	۳۰۰۰-۲۰۰۰	P
•	0	ГЛ	١٣٩	۳۰۰۰   <	١.
I	1	01/	10++		المجتمع الإحصائي
			-		<del>.</del>

### الجدول (أ٥-٣-٢): نسبة الدعم حسب فئات الدخل العشرية في كاتماندو، نيبال

المصدر: تقرير أعده باتاناياك ويانج (Pattanayak and Yang, 2002).

# ٦. التحليل الاقتصادي لمشاريع الخدمات المتكاملة

#### ٦-١ مقدمة

إن أحد التحديات الرئيسية التي تواجه إجراء تحليلات اقتصادية لمشاريع التنمية الحضرية المتكاملة يكمن في طبيعتها متعددة القطاعات. وغالبًا ما تغطي هذه المشاريع عدة قطاعات مثل إمدادات المياه ومعالجة مياه الصرف الصحي وإدارة النفايات الصلبة والنقل والتحسينات البيئية، فضلاً عن الإسكان والتدفئة المنزلية في بعض الحالات. ويتطلب مثل هذا التحليل مزيدًا من الجهد، إلى جانب موارد أكبر من تلك التي تتطلبها مشاريع تغطي قطاعًا واحدًا فقط. فعلى سبيل المثال، قد يتطلب عنصر من عناصر المشروع المتمثل في النقـل الحضري اتخاذ جميع الخطـوات فضـلاً عـن نفـس القـدر مـن الجهـد الـلازم لإنجـاز مشـروع طريـق سـريع مستقل بذاته. وبالتالي فإن التحدي يكمن في تطبيق طرائق مقبولة على التحليل الاقتصادي، وذلك في ظل محدودية الوقت والموارد مع الحفاظ على الدقـة والجـودة.

في هذا الخصوص، تتمثل إحدى المقاربات التي يمكن استخدامها لمواجهـة هذا التحدي في «نقـل المنفعة». وتنبني هـذه المقاربـة علـى اسـتخدام البيانـات المسـتقاة مـن تحليـل موجود مسـبقًا للقطـاع أو من تحليل تـم إجراؤه لمشـروع مماثـل في موقـع مختلف. ويتناول هـذا الفصل بالتوضيح هـذه الطريقة.

في هذا الإطار، يميز الكتاب "*إرشادات للتحليل الاقتصادي للمشاريع " (ADB*, 1997) الصادر عن بنك التنمية الآسيوي (ADB, 1997) بين المخرجات الحدية وغير الحدية في ظل الأساس of Projects) الصادر عن بنك التنمية الآسيوي (ADB, 1997) بين المخرجات الحدية وغير الحدية في ظل الأساس المختلف الذي يرتكز عليه تقييم كل منها. وكقاعدة عامة، يمكن تقييم المنافع غير الحدية على أساس الوفورات في تكلفة الموارد، في حين يمكن تقدير المنافع الحدية من خلال مدى الاستعداد للدفع. عندما تتوفر دوال الطلب أو معلومات السوق ذات الصلة، يمكن تطبيق هذه المقاربة العامة لتقييم منافع الخدمات الحضرية.

مع ذلك، في البلدان النامية، حيث نادرًا ما تتوفر دوال الطلب المُقدرة حسب معايير اقتصادية قياسية للخدمات الحضرية، تكون الدراسات المرتكزة على التقييم الاحتمالي مفيدة جدًا لتقدير منافع الخدمات الحضرية، مثل إمدادات المياه وجمع النفايات الصلبة والصرف الصحي. ويتم تحديد قيّم الاستعداد للدفع لهذه الخدمات من خـلال سـمات الخدمـات، مثـل الكميـة والجـودة والموثوقيـة وجـودة خدمـة العمـلاء، فضـلاً عـن السـمات المؤسسية (التزويد من قبل القطاع الخاص مقارنةً بالقطاع العام). ويصير الاختلاف بين المنافع الحدية وغير الحدية غير ذي صلـة في ظـل طريقة التقييم الاحتمالي، وهـذا نظـرًا لأنه يمكن اعتبار الخدمة المحسّنة بمثابة سلعة جديدة، ومن هنا يتعلق الاستعداد بالدفع بكل من المنافع الحدية وغير الحدية وغير يتألف هـذا الفصـل مـن ثلاثـة أقسـام رئيسـية. يوضـح القسـم (٦-٢) المفاهيـم والمقاربـات التـي يمكـن اسـتخدامها لتقديـر المنافـع المتعلقـة بأنـواع مختلفـة مـن الخدمـات الحضريـة. كمـا يقـدم مثـالاً علـى تسـعير المتعـة المرتبـط بالتحسينات الحضرية التي ترفع مـن قِيم الممتلـكات (أو العقـارات). في حيـن يوضـح القسـم (٣-٦) طريقـة نقـل المنفعـة. بينمـا يطبق القسـم (٦-٤) بعـد ذلـك مقاربـات متنوعـة تتعلق بتقدير المنافـع على أحد مشاريع الخدمـات الحضرية التي يقدمهـا بنك التنمية الآسيوي في مقاطعـة خبي التابعـة لجمهوريـة الصين الشـعبية (PRC)، والتـي توضـح بشـكل مـرضٍ طريقـة نقـل المنفعـة.

# ۲-٦ مقاربات لتقدير المنافع

#### ۲-٦ توفر البيانات ومنهجية الاختيار

تتطلب التحليلات الاقتصادية لمشاريع التنمية الحضرية تقديرًا دقيقًا لمـدى توفـر البيانـات وكذلـك مـدى ملاءمة المنهجيات في المراحل المبكرة جدًا مـن إعـداد المشروع. ويمكن تحليل بعض العناصر، مثل إمـدادات المياه والصـرف الصحي (WSS) وإدارة النفايـات الصلبـة (SWM) والتدفئـة المنزليـة باسـتخدام طرائـق مختلفـة. ويتيـح الاختيـار المبكـر للطرائـق المناسـبة للمحلـل تخصيـص المـوارد بكفـاءة، فضـلاً عـن تجنـب اكتشـاف أوجـه القصـور فـي البيانـات فـي منتصف الدراسـات التحضيريـة للمشـاريع.

على سبيل المثال، إذا تـم اختيـار طريقـة التقييـم الاحتمالـي لعناصـر خدمـة إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي أو إدارة النفايات الصلبة، فحينها يجـب تخصيص مـوارد إضافيـة لإجـراء مسـح ميداني. وإذا تـم اختيار طرائـق التفضيـل المكشـوف لتقديـر منافـع أحـد عناصـر إمـدادات الميـاه والصـرف الصحي، مثـل التوفيـر فـي تكاليـف الوقـت والتكيـف أو طرائـق تسـعير المتعـة، فيجـب حينهـا التحقـق مـن توفـر البيانـات فـي مرحلـة تصميـم عمليـة التحليـل.

ثمة خطوة أولى مفيدة لفحص الطرائق تتمثل في فصل العناصر التي يمكن أن تخضع لتحليل التكلفة والمنفعـة (CBA) عـن تلـك التـي تتطلـب تحليـلاً لفعاليـة التكلفـة (CEA) أو تحليـل التكلفـة الأقـل (LCA). وبصفـة عامـة، يُفضل تحليل التكلفـة والمنفعـة، ولكـن عندما يصعب تقدير المنافع، يُسـتخدم تحليـل فعاليـة التكلفـة كحـل وسـط.



# ٢-٦-٦ التفضيل المكشوف مقارنةً بالتفضيل المُعلَن

يمكن تصنيف المقاربات المختلفة لتقدير المنافع إلى إما طرائق تفضيل مكشوف أو طرائق تفضيل مُعلن.

تستخدم طرائق التفضيل المكشوف معلومات السوق، وتعتمد على السلوك الفعلي للأفراد المشاركين في عملية التبادل السوقي. وتشكل دوال الطلب ودوال العرض وأسعار السوق التنافسية ذات الصلة جوهر معلومات التفضيل المكشوف، والتي تساعد في تقييم المنافع. وتنقسم طرائق التفضيل المكشوف إلى فئتين: طرائق المُلاحظة المباشرة وطرائق المُلاحظة غير المباشرة.

الم
غير

تستخدم طرائق المُلاحظة المباشرة معلومات الطلب أو العرض أو الأسعار المتعلقة بالسلع المرتبطة بالمشروع ارتباطًا مباشرًا. وتندرج أسعار السوق ورأس المال البشري وتكلفة المرض والقيمة الإحصائية للحياة والنفقات الوقائية ضمن إطار طرائق التفضيل المكشوف المباشرة، والتي يتم استخدامها بشكل عام لتقدير منافع التحسينات الصحية أو تكاليف الحوادث. وتُقيم طريقة تغيّر الإنتاجية الإنتاج المفقود، باستخدام أسعار السوق، لتقدير منافع أي تغيير بيئي. فعلى سبيل المثال، تتغير إنتاجية المحاصيل بسبب تآكل التربة. ويُنظر إلى جميع تلك الطرائق التى تستخدم معلومات السوق لتقييم المنافع باعتبارها طرائق تفضيل مكشوف.



هذا ولا تزال طرائق التفضيل المكشوف غير المباشرة تستخدم معلومات السوق، ولكن فيما يتعلق بسلعة ذات صلة بهدف تقييم المنافع المترتبة على تحسين الحالة البيئية أو مدى توفر موارد طبيعية. وتُقدر طريقة تكلفة السفر الطلب على الترفيه والمنافع التي يتم جنيها من خلال تحليل التكلفة الفعلية المُتكبدة للسفر إلى موقع ترفيهي. في حين تقدر طريقة تسعير المتعة المنافع التي تُجنى من تحسين أي من المرافق الحضرية باستخدام التغيير في أسعار الممتلكات أو العقارات. وتجمع طريقة تكلفة السفر على أساس المتعة بين تكاليف السفر وجودة الموقع، وذلك من أجل تقدير منافع التحسينات التي تُجرى على جودة الموقع الترفيهي. كما تتيح طريقة تفاوت الأجور تقدير منافع تقليل المخاطر في مكان العمل، وذلك بالارتكاز إلى حقيقة أن الناس قد يكونون على استعداد لقبول المهن الخطرة، كما هو الحال في مصانع الكيماويات أو الأسمنت الخطرة، شريطة أن يتم تعويضهم بشكل مناسب.

أما طرائق التفضيل المعلن، فتستخدِم السلوك الافتراضي المُعلَن عنه في المسوحات ردًا على سؤالٍ افتراضي. ويمثل التقييم الاحتمالي وتجارب الاختيار نوعيْن أساسييْن مـن طرائق التفضيل المُعلـن. يسـتخدم التقييم الاحتمالي طريقة المسح لاستنباط منافع سلعة مركبة ما، مثل الإمـداد بالمياه، في حين أن تجارب الاختيار (المعروفة أيضًا باسـم التحليل المشترك) تسـتخدم طريقة مماثلـة لتقييم السمات المختلفة للسلعة بشكل منفصل (مثل الموثوقية وجودة المياه). وفي هـذا الإطار، يوضح الفصل الرابع تطبيق كلتا الطريقتيْن.

بصفة عامة، يفضل الاقتصاديون استخدام طرائق التفضيل المكشوف في تقييم المنافع، شريطة أن تكون مستمدةً مـن أسواق تعمـل بشـكل جيـد، وذلـك لأن بيانـات التفضيـل المكشـوف تكـون أكثر موثوقيـة وتمثـل السـلوك الفعلـي للمشـاركين فـي السـوق. ومـع ذلـك، غالبًا مـا تكـون مثـل هـذه البيانـات غيـر متاحـة لتقييم منافع الخدمات الحضرية في البلدان النامية. وفي هذا الخصوص، توفر طرائق التفضيل المُعلَـن بديلاً مجديًا، ولكـن اسـتنباط تفضيـلات المسـتهلكين مـن خـلال المسـوحات ليـس بالأمـر السـهل، ويمكـن أن تحـدث أخطـاء كبيرة في مسـوحات التفضيل المُعلَـن التي يتـم إجراؤها بشـكل سيّئ. يتناول الفصل الرابع ممارسات جيـدة في هـذا الصـدد للتقليـل مـن هـذه الأخطـاء.



IVV

### ۳-۲-٦ تقدير المنافع لمختلف الخدمات الحضرية

يقدم الجدول (٦-١) ملخصًا للطرائق المُستخدمة لتقدير المنافع، فضلاً عن الأدوات التحليلية المناسبة لتقدير عناصر المشاريع.

النقل: يمكن تقدير المنافع المتأتية من مشاريع النقل باستخدام مجموعة متنوعة من الطرائق، كما هـو مُوضح في الفصل السادس. ومع ذلك، فإن الجهـد المطلـوب لتحليل عنصر النقـل في مشـروع حضري ما يعادل ذلك المطلـوب في تنفيذ مشـروع نقـل أكبر قائم بذاته. وفي هـذا الصـدد، يجب أن يراعي المحلـل الوقـت والمـوارد اللذيْـن يجـب تخصيصهمـا لهـذا العنصـر (المكـون)، وكذلـك محاولـة تحقيـق أفضـل اسـتخدام للمصـادر الثانوية للبيانـات فيمـا يتعلـق بحجـم حركـة المـرور وقيمـة وقـت العمـل وغير وقـت العمـل وعوامـل التحويـل وغيرهـا مـن البيانـات عنـد إعـداد التحليـل.

**التدفئة المنزلية:** من الممكن تقدير منافع التدفئة المنزلية وإجراء تحليل للتكلفة والمنفعة في معظم الظروف. ويمكن تقدير المنافع باستخدام عدد من المقاربات. فمن بين طرائق التفضيل المكشوف، يمكن تطبيق الوفورات في تكاليف الموارد لأنه يمكن الحصول على البيانات المطلوبة بسهولة. ومع توفر مرافق التدفئة المركزية، سوف تُستبدل الأنظمة الحالية التي تستخدم الفحم أو حطب الوقود في عمليات التدفئة. ويمكن استخدام المعلومات المتعلقة بالقيم السوقية لحطب الوقود أو الفحم، إلى جانب معاملات الأسعار الافتراضية المناسبة، لتقدير حجم الوفورات في تكاليف الموارد. وتكمن إحدى إلى معمليات التدفئة. ويمكن استخدام المعلومات المتعلقة بالقيم السوقية لحطب الوقود أو الفحم، إلى جانب معاملات الأسعار الافتراضية المناسبة، لتقدير حجم الوفورات في تكاليف الموارد. وتكمن إحدى إضافية)، أي ما إذا كانت الأسر المعيشية ستستخدم تدفئة إضافية عندما تُوفَّر لها مصادر طاقة أرخص وأنظف. وفي معظم الظروف، وبالنظر إلى الطبيعة الأساسية التي تتسم بها التدفئة المنزلية، يمكن الافتراض تمامًا أنه لا توجد زيادة تدريجية في التدفئة. وإذا كان هناك دليل على وجود زيادة تدريجية في الافتراض تمامًا أنه لا توجد زيادة تدريجية في التدفئة. وإذا كان هناك دليل على وجود زيادة تدريجية في الدفتراض تمامًا أنه لا ساسلة المنافع المت وذات.

ثمة منفعة أخرى يمكن إضافتها إلى سلسلة المنافع المتحققة تكمن في تجنب التكاليف الصحية، التي كان من الممكن أن تنجم عن تلوث الهواء الداخلي، بفضل استبدال المشروع لمصادر الطاقة القذرة. وعندما تكون طريقة الوفورات في تكاليف الموارد غير مجدية، حينها يمكن النظر في إجراء المسح المرتكز على التقييم الاحتمالي لتقدير منافع التدفئة. ومع ذلك، لا تتوفر حتى يومنا هذا سوى معرفة محدودة وخبرة فعلية مقتصرة على الاستخدام الناجح لهذه الطريقة لتقييم منافع التدفئة المنزلية.



جية	المنه	-
الأدوات التحليلية	طرائق تقدير المنفعة	العنصر
تحليل التكلفة والمنفعة	<ul> <li>الوفورات في التكاليف (تكاليف تشغيل السيارة، التوفير في الوقت)</li> <li>النفقات الوقائية المتعلقة بالتكاليف البيئية وتكاليف الحوادث</li> <li>تكلفة المرض، والقيمة الإحصائية للحياة، ومقاربة رأس المال البشري</li> <li>(الوفورات في تكاليف الحوادث)</li> <li>التقييم الاحتمالي (فيما يتعلق بوسيلة النقل الجديدة)</li> <li>التكاليف الحوادث، التكاليف البيئية</li> </ul>	النقل
تحليل التكلفة والمنفعة	<ul> <li>الوفورات في تكاليف الموارد</li> <li>التكاليف التي يتم تجنبها (التكاليف البيئية)</li> <li>التقييم الاحتمالي</li> </ul>	التدفئة المنزلية
تحليل التكلفة الأقل  تحليل التكلفة والمنفعة	<ul> <li>التقييم الاحتمالي</li> <li>تسعير المتعة</li> <li>تكلفة المرض، والقيمة الإحصائية للحياة، ومقاربة رأس المال البشري</li> <li>(المنافع الصحية)</li> </ul>	تحسين الأنهار
تحليل التكلفة والمنفعة	<ul> <li>التقييم الاحتمالي</li> <li>تكلفة المرض، والقيمة الإحصائية للحياة، ومقاربة رأس المال البشري (المنافع الصحية)</li> <li>تسعير المتعة</li> </ul>	معالجة مياه الصرف الصحي
تحليل التكلفة والمنفعة	<ul> <li>التقييم الاحتمالي</li> <li>تكلفة المرض، والقيمة الإحصائية للحياة، ومقاربة رأس المال البشري (المنافع الصحية)</li> <li>تسعير المتعة</li> </ul>	إدارة النفايات الصلبة
تحليل التكلفة والمنفعة	<ul> <li>الوفورات في تكاليف الموارد</li> <li>(المصادر البديلة، تكاليف نظام</li> <li>إمدادات المياه، والتوفير في الوقت)</li> <li>تكلفة المرض، والقيمة الإحصائية</li> <li>للحياة، ومقاربة رأس المال البشري</li> <li>(المنافع الصحية)</li> <li>التقييم الاحتمالي</li> <li>تسعير المتعة</li> </ul>	إمدادات المياه
تحليل التكلفة الأقل	• التقييم الاحتمالي	المراحيض العامة
	ت، إدارة الاقتصاد والبحوث، بنك التنمية الآسيوي.	المصدر: قسم التحليل الاقتصادي ودعم العمليار

#### الجدول (٦-١): طرائق تقدير المنافع الاقتصادية لتحسينات الخدمات الحضرية

تحسين الأنهار: على الرغم من ندرة حدوثها، فإن بعض المشاريع الحضرية تتمتع بعناصر لتحسين الأنهار، مثـل تنظيف الأنهـار الملوثـة والطميِيـة، وكذلـك الأعمـال المدنيـة التـي تهـدف إلـى تسـوية ضفـاف الأنهـار وتثبيتها، فضلاً عن التحسينات البيئية مثل زراعة الأشجار وإنشاء مسارات للمشي والركض. وعادةً ما ترتبط هذه العناصر بإدارة النفايات الصلبة ومعالجة مياه الصرف الصحي والتخلص منها. ويمكن النظر إلى التكاليف الصحية التي يتم تجنبها باعتبارها منافع لعمليات تحسين الأنهار، لكن قد لا تكون البيانات ذات الصلـة متاحة. وربما يبدو التقييم الاحتمالي الطريقة التي يمكن تطبيقها من أجل تقدير منافع تحسينات النهر. ومع ذلك، فإن تطبيقها على هذا النوع من المشاريع لا يعد سهلاً بسبب صعوبة إدراك الأسر المعيشية للمنافع التي من المحتمَلِ أن تجنيها، والتي تتسم في طبيعتها بأنها سلع عامة. كما أن عمليات التطبيق السابقة لطريقة التقييم الاحتمالي بالنسبة لهذا النوع من التحسين البيئي في البلدان النامية تعد قليلة.

لذلك، توفر طريقة تحليل التكلفة الأقل حلاً عمليًا يمكن اللجوء إليه لإجراء تحليل اقتصادي لتحسينات الأنهار، خاصةً عندما تتحمل هذه العناصر نسبة صغيرة من تكاليف المشروع. وإذا كان التحسين النهري يمثل مشروعًا قائمًا بذاته أو عنصرًا كبيرًا مـن عناصر المشروع الحضري، فحينهـا يجـب بـذل جهـد إضافـي لتقديـر المنافـع وإجـراء تحليـل التكلفـة والمنفعـة.

معالجة مياه الصرف الصحي: يمكن تقدير منافع معالجة مياه الصرف الصحي باستخدام الأضرار الصحية التي يتـم تجنبهـا (عـن طريـق اسـتخدام مقاربـات تكلفـة المـرض أو رأس المـال البشـري أو القيمـة الإحصائيـة للحياة)، فضلاً عن التقييم الاحتمالي، وأحيانًا نماذج تسعير المتعة. ويتطلب تقدير تكاليف الوفيات والحالات المرضيـة المرتبطـة بمشكلات الصرف الصحي بيانـات عـن معـدلات الإصابـة بالمـرض والوفـاة، في ظـل تنفيـذ المشـروع وبدونـه. وبشـكل عـام، لا تتوفـر معلومـات دقيقـة عـن معـدلات الإصابـة بالمـراض وحـالات الوفـاة المرض ومعـدلات الوفيات معام، لا تتوفـر معلومـات دقيقـة عـن معـدلات الإصابـة بالأمـراض وحـالات الوفـاة المرض ومعـدلات الوفيات مع تنفيذ المشـروع يمثل تحديًا. ويتمثّل أحد سبل التغلّب على هـذه الصعوبـة في مسح منطقـة الدراسـة ومنطقـة مماثلـة (المنطقـة الضابطـة)، مع وجود صرف صحي مناسب يمثل الاختلاف المرض ومعـدلات الوفيات مع تنفيذ المشـروع يمثل تحديًا. ويتمثّل أحد سبل التغلّب على هـذه الصعوبـة في مسح منطقـة الدراسـة ومنطقـة مماثلـة (المنطقـة الضابطـة)، مع وجود صرف صحي مناسب يمثل الاختلاف الرئيسي. ومـن شأن الاختلافـت في معـدلات الإصابـة بالأمـراض والوفيات المبكـرة في المنطقتيـن أن توفـر بديلاً للمعلومـات المتعلقـة بالجرعـة والاسـتجابة. ويمكـن تحسين دقـة هـذه الطريقـة الأوليـة بشـكل كبير مـن الرئيسو. ومي ماذم انحدار لتقدير الاختلافات المتعلقـة بالحالات المرض والوفيات المبكـرة في المنطقتيـن أن توفـر المشـروع وفي حالـة عـدم تنفيذه. وذلك عندما يسمح الوقت والموارد بهـذا التحليل التفصيلي.<sup>١</sup>



يمكن الحصول على بقية البيانات المطلوبة من أجل تقدير التكاليف الناجمة عن المِراضَة - مثل التكاليف الطبية والتكاليف الأخرى ذات الصلة بالعـلام، وكذلـك تكلفـة تجنـب أنشـطة مثـل غلـي المـاء وغيرهـا مـن الأنشـطة الرامية إلى جعـل المـاء صالحًا للشـرب، فضلاً عـن المعلومـات المتعلقـة بالأجـور المفقـودة بسـبب المرض - مـن خـلال المسح. وفي معظـم الأحـوال، تكـون البيانـات المطلوبـة في ظـل مقاربتيْ تكلفـة المرض ورأس المـال البشـري (على أسـاس الإيراد المخصـوم مدى الحياة) متاحة أو يمكن توليدهـا في البلـدان الناميـة. ومـن ثـم، فـإن المنافع الصحيـة المقـدرة باسـتخدام مقاربـات تكلفـة المـرض أو رأس المـال البشـري أو القيمـة الإحصائية للديـاة سـتوفر بديـلاً جيـدًا لمنافع معالجـة ميـاه الصـرف الصحي. وفي حالـة ترتَّب عـن التعامـل مع الأوضـاع ذات الصلـة أو تجنبهـا تكاليف باهـظـة، فحينهـا يجـب إضافـة هـذه التكاليف إلى المنافع.

في حالـة عـدم وجـود بيانـات، يمكـن إجـراء المسـح المرتكـز على التقييـم الاحتمالـي لتقدير المنافـع الصحيـة. وكقاعـدة عامـة، يمكـن إجـراء تحليـل التكلفـة والمنفعـة لمعالجـة ميـاه الصـرف الصحى فـى معظـم الظـروف.

**إدارة النفايات الصلبة:** كما هو الحال مع معالجة مياه الصرف الصحي، يمكن تقدير منافع إدارة النفايات الصلبة باعتبارهـا تكلفـة صحيـة تـم تجنبهـا أو عـن طريـق اسـتخدام طرائـق التقييـم الاحتمالـي. وقـد تنطـوي مشاريع إدارة النفايات الصلبة على فصل النفايات وتحويلهـا إلى سماد. وفي حالة إعادة استخدام أي نفايات مفصولـة، يمكن إضافـة قيمتهـا السـوقية وقيمـة السـماد العضـوي الناتـج عـن معالجـة النفايـات إلى المنافع. ومـع ذلك، عند استخدام هـذه المنافع، يجـب على المحلـل توخي الحذر لتجنب الحسـاب المـزدوج.

**إمدادات المياه:** يمكن تقدير منافع مشاريع إمدادات المياه باستخدام عدد من الطرائق، مثل الوفورات في تكاليف المـوارد (شـراء مصـادر بديلـة للميـاه أو الوقـت المُسـتغرق في جمـع الميـاه) والمنافع الصحيـة، وفي بعض الحالات، طرائق تسعير المتعة (انظر القسم ٢-٢-٤). كما يمكن تقدير المنافع الاقتصادية لتحسين إمدادات المياه باستخدام طريقة التقييم الاحتمالي، كما هو مُوضح في الفصل الخامس. وفي هذا الإطار، *Handbook for the Economic Analysis of*). كما هو مُوضح في الفصل الخامس. وفي هذا الإطار، يوصي "كتيب التحليـل الاقتصـادي لمشـاريع إمـدادات الميـاه (ADB, 1999) باسـتخدام طريقة الوفـورات في تكاليف الموارد لتقدير المنافع غير الحدية والاستعداد للدفع نظير المنافع الحدية لأي من مشاريع إمدادات تكاليف الموارد لتقدير المنافع غير الحدية والاستعداد للدفع نظير المنافع الحدية لأي من مشاريع إمدادات من أجل الحصول على تقديرات أكثر دقة للمنافع. ومع ذلك، نادرًا ما تكون دوال الطلب هذه متاحة للبلدان من أجل الحصول على تقديرات أكثر دقة للمنافع. ومع ذلك، نادرًا ما تكون دوال الطلب هذه متاحة للبلدان المياه. لذلك، يعتمد مدى قابلية تطبيق هذه الطريقة على توفر البيانات، مثل كمية وسعر مصادر المياه النامية. لذلك، يعتمد مدى قابلية تطبيق هـذه الطريقة على توفر البيانات، مثل كمية وسعر مصادر المياه



لا تشمل مقاربة تكلفة المرض المنفعة السلبية للمرض، وبالتالي فهي لا ترصد سوى جزء من منافع تقليل معدل الإصابة بالمرض.

في الغالب، يصعب تقدير الاستهلاك الحديّ (المتزايد) ولا يمكن تقدير السعر الاقتصادي أو قيمـة الاسـتعداد الهامشـي للدفـع (بـدون دراسـة ترتكـز علـى التقييـم الاحتمالـي). وقـد يـؤدي اسـتخدام التعريفـة المحددة من جانب الإدارة كبديل لقِيم الاستعداد للدفع إلى حدوث أخطاء. وبالنظر إلى أن الماء يعد سلعة مركبة، فإن ساعات الإمداد بـه (الموثوقية) وجودتـه وكذلك جودة خدمـة العملاء معًا تحدد قيمتـه. وبالنسبة للأسـر المعيشية التي لديهـا وصـلات ميـاه، يعتمـد الاسـتعداد للدفع على التحسينات التي تُجـرى على جودة الخدمة. وعلى الرغم من الصعوبات التي تنطوي عليها عملية استخلاص المانفع من خلال المسوحات، فإن الخدمة. وعلى الرغم من الصعوبات التي تنطوي عليها عملية استخلاص المنافع من خلال المسوحات، فإن طريقة التقييم الاحتمالي توفر وسيلة أفضل لتقدير المنافع في مثل هذه الحالات. إذ تأخذ هـذه الطريقة في الاعتبار على نحو صريح التحسينات في السمات، مثل ساعات الإمـداد وجودة المياه وجودة خدمـة العملاء. كما توفر الدراسات المرتكزة على التقييم الاحتمالي رؤى قيّمة حول الطلب وتعريفات المياه. بالإضافة إلى

المراحيض العامة: ليس من السهل تقدير منافع المراحيض العامة. وبالرغم من إمكانية تطبيق طريقة التقييم الاحتمالي، فإن أسئلة هذا النوع من التقييم قد تربك المشاركين الذين يجيبون عنها لأن المراحيض العامة يتم توفيرها بشكل عام بدون رسوم. وكما يوضح الفصل الرابع، فإنه من السهل على المشاركين فهم السوق العرضي عندما تكون هناك وسيلة معقولة للدفع، مثل فواتير المياه في حالة تم توصيلهم بشبكة إمدادات المياه. ونظرًا لهذه الصعوبة فضلاً عن الافتقار إلى تطبيقات سابقة في هذا الصدد، فإن استخدام طريقة التقييم الاحتمالي وتحليل التكلفة والمنفعة ليس عمليًا لتقدير منافع المراديض العامة وتقييمها. وفي كثير من الحالات، تشكل العناصر المرتبطة بالمراحيض العامة نسبة صغيرة جدًا من تكاليف المشروع، كما أن إضافة تكاليفها فقط - ولكن ليس منافعها - في تحليل التكلفة والمنفعة ليمار ويقييمها. وفي كثير من الحالات، تشكل العناصر المرتبطة بالمراحيض العامة نسبة صغيرة جدًا من تكاليف المشروع، كما أن إضافة تكاليفها فقط - ولكن ليس منافعها - في تحليل التكلفة والمنفعة ليماروع إجمالاً المشروع، كما أن إضافة تكاليفها فقط - ولكن ليس منافعها - في تحليل التكلفة والمنفعة ليماروع العامة المراوع المنوع الماروي باستخدام طريقة التقييم الحالات، تشكل العناصر المرتبطة بالمراحيض العامة نسبة صغيرة جدًا من تكاليف

#### ۲-۲-۶ تسعير المتعة

كما تطرقنا سابقًا، يمكن استخدام نماذج تسعير المتعة والمعروفة باسم "نماذج قيمة الممتلكات"، لتقدير منافع تحسينات البنية التحتية الحضرية. وإذا كانت بعض الافتراضات حول أداء السوق صحيحة، فإن هذه الطريقة توفر التقدير الصحيح من الناحية النظرية لمنافع التحسينات الحضرية، وبالتالي يُوصى بتطبيقها حيثما كان ذلك ممكنًا. وتتطلب نماذج قيمة الممتلكات تقدير معادلة الانحدار، مع أخذ سعر الممتلكات (الأرض أو المنزل) في الاعتبار كمتغير تابع، فضلاً عن مجموعة من المتغيرات التي تحدد قيمة الممتلكات كمتغيرات مستقلة. ومن الممكن أن يدخل توفر إمدادات المياه أو الصرف الصحي أو إدارة النفايات الصلبة كمرافق في معادلة الانحدار، كما تشير معاملاتها إلى منافع التحسينات الحضرية (انظر المربع "1-1" على سبيل المثال).

#### المربع (٦-١): مثال على تسعير المتعة

إن السمات البيئية مثل جودة الهواء والماء، والمرافق الحضرية مثل إمدادات المياه والصرف الصحي وإدارة النفايات الصلبة، تؤثر جميعًا على قيمة الممتلكات العقارية. لذلك، يجب أن يعكس سعر السوق المتوازن للعقار أي تغيير في تلك السمات أو المرافق. واستنادًا إلى هذا الأساس المنطقى، يمكن تحديد معادلة الانحدار التالية:

 $P_i = f(Q_i, S_i, N_i)$ 

حيث ،P هـو سـعر العقـار، و,Q هـو متجـه للمرافـق البيئيـة الخاصـة بالعقـار، و,S هـو متجـه لسـمات العقـار، و,N هـو متجـه لسـمات الحـي.

بالنسبة للمنزل، يشتمل Q على جودة الهواء والتلوث السمعي وسمات أخرى في المنطقة المجاورة للعقار؛ في حيـن يشتمل S عـادةً على الحجـم وعـدد غـرف النـوم وعـدد الحمّامـات والعمـر ونـوع البنـاء؛ بينمـا يشـتمل N على جـودة المـدارس المحليـة ومـدى سـهولة الوصـول إلى الحدائـق ومعـدل الجريمـة والمسـافة إلى وسـط المدينـة، وكذلـك مـدى توفر المرافق العامـة مثل إمـدادات المياه والكهرباء وتوفر وسـائل النقـل العـام. ويشكل انحـدار سعر العقار مع المتغيرات المسـتقلة المذكورة أعـلاه نمـوذج تسعير المتعـة. ويشير المعامل المتعلق بمتغير المرافق إلى منفعـة ذات قيمـة أعلى للعقار.

وعند تطبيق نموذج تسعير المتعة، يتم وضع الافتراضات التالية:

- يدرك الناس المستوى المتعلق بسمة المرافق البيئية أو الحضرية التي يهتمون بها عند شراء العقار.
- يمكن فصل تفضيلات الأشخاص من حيث خصائص السكن وكون المرافق البيئية تخص مواقع العقارات ذات الصلة.
  - تشتمل معادلة سعر المتعة على المتغيرات التي يقدرها الناس حقًا عند شراء العقار.
  - ثمة استمرارية فيما يتعلق بسمات العقارات، فضلاً عن توفر جميع الأنواع التي تهم المستهلكين.
- هناك سوق يتسم بأداء جيد للعقارات، أي أن السوق يتكيف فورًا مع أي تغييرات في سمات الجودة التي يتم النظر فيها، بما في ذلك المرافق الحضرية.

لتوضيح عملية تطبيق أحد نماذج تسعير المتعة، تم تضمين بيانات أسعار مبيعات العقارات الفعلية وكذلك خصائص الإسكان التالية في النموذج.

> مساحة الطابق الكلية (TSQF)، بالقدم المربع عدد غرف النوم (BEDRMS) عدد الحمّامات (BATHRMS) عمر المنزل (AGE) بالأعوام عام البيع (فيما يتعلق بالمتغيرات الصورية D86 وD87 وD89 وD89 عام البيع (فيما يتعلق بالمتغيرات الصورية D86 وD87 وD89 وD89) توفر مرأب سيارات (GARAGE) (المتغير الصوري، متوفر = ۱، غير ذلك = ۰) توفر إطلالة (VIEW) (المتغير الصوري، متوفر = ۱، غير ذلك = ۰) توفر مدفأة (VIEW) (المتغير الصوري، متوفر = ۱، غير ذلك = ۰) توفر رُواق (PORCH) (المتغير الصوري، متوفر = ۱، غير ذلك = ۰) المسافة إلى الواجهة البحرية (DISTANCE)، بالأمتار الصرف الصحي (SEWER)

يُتبع في الصفحة التالية.

#### ۱۸۳

P[ T >t]	(t معدل) t-ratio	الخطأ المعياري	المعامل	المتغير
۰, ٦٧٩	٠,٤١٥−	۳۹۱۱۲,Γ۱۱	761,901-	Constant
۰,٤	**٣,VI •	9,ΛV٤	רא, ארו	TSQF
• , • • • ∧	**٣,٤٩٣	۷۳۲۰,۹٤۱	۲00V٤, ۱۹۱	BEDRMS
•,•   A	**Г,٤•٤	ΙνλμΊ, Γιε	εγλλγ,.00	BATHRMS
۰,V٣٨	۰,۳۳٥–	۳۲۷,۰۸3	, ΓΛΤ-	AGE
۰,0VF	۰,0٦٨	Γ۰۰٤0,00۰	I I I "^7, V09	GARAGE
۰,.019	**I,9VF	ΓΟΓ•Γ,9Ι]	٤٩٦٩٣,٢٦١	VIEW
٠,٠١٣٩	**Г,ОІГ	٦٠١٥,٧٦٩	ΙΟΙΙΓ,Ιε۰	FIREPLAC
۰,٦٩٨	۰,۳۸۹−	98",   99	٤٦٥١,ΓΓ٨−	PORCH
۰,۰۰۲۱	**٣, I V9-	٤,٨١٩	10,871-	DISTANCE
۰,۰۱٤	**F,87V	<b>Ί·ΛΓ,ΓΙΙ</b>	10.11,711	SEWER
• , ۱ ٦٧	۳۹۳, ۱	۱ <i>۷</i> ۲۷۳,۳۹۹	۲٤٠٦٢,٦٠٦	D86
۰,۰۱٤	**Г,0•Л	١٧٤٥٣, ١٣٦	٤٣٧٧٥, ٢١٠	D87
۰,۰۲٦	**Г,Г٦٣	۱۷٤۳۷,۳۲۳	۳۹٤٦٦,٦٤V	D88
•,• •	**F,70E	Ι ΊΛΟΓ, ٤ΟΜ	۱۸۲, ۱ <b>۷</b> 33	D89

تابع المربع (٦-١).

تم جمع البيانات لمدة 0 أعوام من عمليات بيع العقارات ابتداءً من عام ١٩٨٥. وتم دمج أربعة متغيرات صورية (من D86 إلى D89 إلى D99) ليتناسب ذلك مع التضخم، مع اعتبار عام ١٩٨٥ العام المرجعي. وتتميز النتائج بأنها غنية عن البيان. فعلى سبيل المثال، سيكون سعر المنزل الذي يحتوي على غرفة نوم إضافية أعلى بمقدار ٢٥٥٧٤ دولارًا مقارنةً بالمنزل الذي لا يحتوي على تلك الغرفة الإضافية. وبالمثل، سيكون سعر بيع المنزل الذي يحتوي على مدفأة أعلى بمقدار ١٥١٥ دولارًا وينطوي النموذج على ثلاثة متغيرات مهمة تتعلق بالمرافق، وتتمثل في: الإطلالة، والمسافة إلى الواجهة البحرية، والاستفادة من نظام صرف صحي مركزي. وتُقدر منافع الإطلالة بمبلغ ٢٩٦٣ دولارًا أمريكيًا، في حين أن قيمة المنزل ستكون أقل بمقدار ١٥ دولارًا لكل متر يقع بعيدًا عن الواجهة البحرية. وتُقدر ميزة التمتع بنظام صرف صحي مركزي بمبلغ ١١٠٥١ دولارًا أمريكيًا. ويمكن استخدام قيمة الاستفادة من نظام صرف صحي مركزي بسلو الاقتصادية لمشروع الصرف الحي المريقي على تلائم مين نظام صرف صحي مركزي بسلو والاستفادة من نظام صرف المحي المركزي وتُقدر منافع الإطلالة بمبلغ ١٩٣٢

> ملاحظة: تم تعديل نتائج الدراسة الأصلية لأغراض توضيحية. المصدر: مقتبس من كتاب لجوناثيلاك (Gunatilake, 2003).



على الرغم من جاذبيتها النظرية والصدى الواسع الذي تلقاه، فإن استخدام طريقة تسعير المتعة مقيّد بعاملين اثنين، وهما: نقص البيانات وعيوب السوق. وترصد هذه الطريقة بشكل صحيح منافع تحسينات البنية التحتية الحضرية فقط عندما تكون هناك أسواق عقارات غير مشوهة. ويندر جدًا وجود أسواق العقارات غير المشوهة والتي تعمل بشكل جيد، ولا سيما أسواق الأراضي، في البلدان النامية. لذلك، يصعب تطبيق هـذه الطريقـة فـي الدراسـات التحضيريـة للمشـاريع. فـي بعـض الأحيـان، وبـدون تقدير نمـوذج تسـعير المتعـة المناسب، تُستخدم الزيادات المفترضة في قيمـة الأراضي بسبب تحسينات الخدمة الحضرية كبّدائل للمنافع. ولا تُحبَّذ هـذه الممارسـة لأنهـا غيـر صحيحـة من الناحيـة النظرية وبـدون تقدير نمـوذج تسـعير المتعـة أسعار العقارات)، وغالبًا ما تبالغ فـي تقدير منافع أو مزايا تحسين مشـروع ما محـدد.

#### ۲-٦-٥ طريقة نقل المنفعة

كما ذُكر آنفًا، يمكن استخدام طريقة التقييم الاحتمالي لتقدير منافع العديد من مكونات المشاريع الحضرية. ومع ذلك، فإن إجراء دراسات التقييم الاحتمالي لكل مشروع أو مشروع فرعي ليس بالأمر السهل لأن ذلك يتطلب وقتًا معينًا ومهـارات ومـوارد محـدَّدة، كمـا هـو مُوضَّـح فـي الفصليـن الرابـع والخامـس. يتنـاول هـذا القسم بالتوضيح كيف يمكن للمحلـل حـل هـذه المشكلة باستخدام طريقة نقـل دالة المنافع، والتي تُستخدم لتقدير المنافع مـن خـلال تكييف قيـم أو دوال المنافع الحاليـة مـن سياق إلـى آخر، مثـل الموقـع أو الوقت. وبالنظـر إلـى قيـود الميزانية وكذلـك القيـود الزمنية التي يواجهها المحللـون، فقـد تزايد الاهتمام باستخدام منافع المشروع الميزانية وكذلـك القيـود الزمنية التي يواجهها المحللـون، فقـد تزايد الاهتمام باستخدام لمافع المشروع المُقدرة لمكان أو سياق واحد (موقع الدراسة مثلاً) لحساب المنافع (أو الاستخدام المباشر للمنافع) في مـكان آخر (موقع تنفيذ السياسة) (Krupnick, 1993). وقـد تكـون طريقـة نقـل المنفعة مفيـدة

بشكل عـام، قـد تكـون عمليـة جمـع البيانـات الأوليـة على أسـاس كل موقـع على حـدة مـن أجـل تقديـر المنافع مكلفـة وتستغرق وقتًا طويلاً. ولأغـراض معينـة، مثل التحليل الاقتصادي للمشروع، يحتاج المحللون إلى الحصـول على تقديرات المنافع في الوقت المناسب. وفي هـذا الإطـار، توفـر طرائـق نقـل المنفعـة حـلاً للصعوبـات التي يواجهها المحللـون في تقدير المنافع المتعلقـة بعـدد مـن القطاعـات في المشاريع الحضريـة. وعلى وجـه الخصـوص، يتيـح اسـتخدام طرائـق نقـل المنفعـة في المشـاريع القطاعـات في المشاريع الحضريـة. المقـدرة للمجموعـة الأوليـة مـن المشاريع الفرعية الأساسية لمتابعـة المشـاريع القطاعيـة نقـل (تحويـل) المنافـع مشاريع مماثلـة في إطـار مرفـق تمويل متعـدد الشـرائح (MFF). فهنا، يتـم اسـتخدام المنافع المُقـدرة لموقع ما بهـدف تقدير المنافع المتاحة في موقع مشابه جـدًا، ويمكن التقليل مـن احتمال حدوث خطأ. ومع ذلك، فقد أشارت العديد مـن الدراسات إلى أن التطبيـق غير الملائم لطريقة "نقـل المنفعـة" يمكن أن يؤدي إلى أخطـاء كبيـرة، ومـن ثـم يترتـب عليه في النهايـة توصيات غير صحيحـة فيمـا يتعلـق المنفعـة".

يعرض الجدول (٦-٦) الاحتمالي لموقع الدراسات منارقي التي تَمَّ رصدها عند تطبيق مقاربة نقل المنفعة في المشاريع البيئية، وذلك على النحو الوارد في دراسات مختارة. ويتسم تطبيق طريقة التقييم الاحتمالي لموقع الدراسة في الدراسات الأصلية بأنه مثير للشكوك والتساؤلات، وهو ما قد يؤدي إلى المزيد من الأخطاء. ويوصي هذا الفصل بتطبيق طريقة التقييم الاحتمالي بالنسبة للخدمات الحضرية، كما أن نقل المنفعة إلى مواقع مماثلة في فترة زمنية قصيرة قد لا يتسبب في مثل هذه الأخطاء. الأبيرة.

بالمياه ومعالجة مياه الصرف الصحى وإدارة النفايات الصلبة.

ثمـة طريقتـان أساسـيتان لنقـل المنفعـة، وهمـا: نقـل التقديـرات النقطيـة للمنفعـة ونقـل دالـة المنافـع بأكملهـا. في المقاربـة الأولى، يتـم نقـل التقديـرات النقطيـة للمنفعـة مـن موقـع الدراسـة مباشـرةً إلى موقـع السياسـة. ومـن الممكـن أن يتـم هـذا النقـل مـع أو بـدون إجـراء تعديـلات بمـا يتناسـب مـع فـوارق الدخـل في موقعيْ الدراسـة والسياسـة. وفي هـذا الصـدد، هنـاك صيغـة تُسـتخدم على نطـاق واسع لتعديـل المنافـع بمـا يتناسـب مـع فـوارق الدخـل، وتتمثـل فـي:

$$WTP_{p} = WTP_{s}(Y_{p}/Y_{s})^{e}$$
(1)

حيث يشير <sub>P</sub>WTP إلى المنافع في موقع السياسة، بينما يشير <sub>W</sub>TP إلى المنافع في موقع الدراسة، ويشير Y إلى دخل الفرد في موقع السياسة، ويشير Y إلى دخل الفرد في موقع الدراسة، في حيـن يشـير <sup>e</sup> إلى مرونـة الدخل فيمـا يتعلـق بالاسـتعداد للدفع.

ويتطلب استخدام المعادلة أعـلاه افتراضات تتعلـق بـ e، ويتـم تعديل WTP (الاسـتعداد للدفـع) فقـط بمـا يتناسـب مـع فـوارق الدخـل. ويعـد الافتقـار إلـى معلومـات موثوقـة عـن مرونـة الدخـل فيمـا يتعلـق بالاسـتعداد للدفـع نقطـة الضعـف الرئيسـية فـى هـذه المقاربـة.

فـى المقاربـة الثانيـة، يتـم اسـتخدام دالـة المنفعـة المقـدرة لموقـع الدراسـة لحسـاب المنافـع المتعلقـة بموقع السياسة باستخدام معاملات دالـة منافـع موقـع الدراسـة. وتتيـح هـذه المقاربـة اسـتخدام المتغيـرات، بالإضافة إلى الدخل، لتقدير الاستعداد للدفع فيما يتعلق بموقع السياسة. وكما يشير الكثيرون (Loomis, Colby, and Krupnick, 1993g Downing Ozuna, 1996g 1992 Kirchhoff, and وBrouwer and Spaninks, 1999 وLaFrance, 1997)، يُفضل استخدام مقاربة نقبل دالة المنافع على النقبل المباشر للمنافع. وهنا تجدر الإشارة إلى أن مقاربة نقل دالة المنافع لا تزال تتطلب الحصول على متوسط قيَم تلـك المتغيرات التي تـم أخذهـا فـي الاعتبـار فـي موقـع الدراسـة، والتـي تؤثر علـي منافـع المشروع فـي موقـع السياسة. ومع ذلك، على الرغم من الحاجة إلى جمع بعض البيانات، فإن الجهد المطلوب أقل بكثير من ذلك الـذي يلـزم بذلـه فـى دراسـة أصليـة. ويوصـى هـذا الفصـل باسـتخدام مقاربـة نقـل دالـة المنافـع مقارنـةً بالنقـل المباشر للمنافع في الدراسات التحضيرية للمشروع.



الجدول (٦-٦): الأخطاء المقدرة الناشئة عن نقل المنفعة: دراسات مختارة					
6	مقدار التحكم من حيث	عينات			
أخطاء النقل (٪) <sup>ا</sup>	المتغيرات التفسيرية	النقل	المنفعة البيئية	تقنية التقييم	الدراسة
ۥ-0 10-0	• مسافة السفر • المحصول السمكي • جودة الصيد بالبدائل	1.	رياضة صيد السمك	نموذج تكلفة السفر النطاقية Zonal TC) model)	Loomis (1992)
۳٤–٤	• تكاليف السفر (بما في ذلك الوقت)	Г	تحسينات جودة المياه	نموذج تكلفة السفر المرتكز على	Parsons and Kealy (1994)
V,0-1	<ul> <li>حجم المنطقة</li> <li>عمق البحيرة</li> <li>مدى إمكانية الوصول</li> <li>للمنطقة</li> <li>جودة المياه</li> <li>الاستخدام الترفيهي</li> <li>الأساسي</li> <li>دخل الأسرة المعيشية (متغير صوري)</li> </ul>			المنفعة العشوائية	
£V0-1	<ul> <li>تكاليف السفر</li> <li>حجم المنطقة</li> <li>توفر البدائل</li> <li>حجم السكان</li> <li>وسيط العمر</li> </ul>	۳ مناطق؛ ۱۰، ۸، ۸ مواقع	الترفيه المرتكز على المخزون	نموذج تكلفة السفر النطاقية (TC Zonal TC) (model)	Loomis and White (1995)
07-03	<ul> <li>مستويات عروض الأسعار</li> <li>الاستخدام الترفيهي</li> <li>الأساسي</li> <li>التعليم (متغيران صوريان)</li> <li>العمر (متغير صوري)</li> <li>المستخدم (متغير صوري)</li> </ul>	Γ	تحسينات جودة المياه	التقييم الاحتمالي لعروض الأسعار المتكررة	Bergland, Mag- nussen, and Navrud (1995)
غير معروف	<ul> <li>مساحة خضراء قيد التطوير</li> <li>مكان الإقامة</li> <li>فئة الدخل</li> <li>المعرفة بالبدائل</li> <li>الاستخدام الترفيهي</li> <li>الأساسي</li> </ul>	Γ	مساحة خضراء	التقييم الاحتمالي المفتوح	O'Doherty (1996)
ا –٤ <sup>٣</sup> <sup>ب</sup> 	<ul> <li>مستوى عرض الأسعار</li> <li>الفترة الزمنية (متغير صوري)</li> </ul>	٨	صيد الأسماك في المياه المالحة	التقييم الاحتمالي للاختيار الذي يطرحه السؤال ثنائي الاحاية	Downing and Ozuna (1996)

يُتبع في الصفحة التالية.

#### تابع الجدول (٦-٢).

سات مختارة	لمنفعة: درار	<mark>ىناشئة عن نقل ا</mark>	ء المقدرة ال	الجدول (٦-٦): الأخطا
------------	--------------	------------------------------	--------------	----------------------

أخطاء النقل (٪) <sup>ا</sup>	مقدار التحكم من حيث المتغيرات التفسيرية	عينات النقل	المنفعة البيئية	تقنية التقييم	الدراسة
21-ר0 ר-ח	<ul> <li>مستوى التدفق المُدرك<sup>(1)</sup></li> <li>النفقات/الشخص<sup>(1)</sup></li> <li>كثافة الاستخدام (متغير صوري)<sup>(1+1)</sup></li> <li>السبب الرئيسي للزيارة<sup>(1+1)</sup></li> <li>مكان الإقامة<sup>(1+1)</sup></li> <li>دخل الأسرة المعيشية<sup>(1+1)</sup></li> <li>النوع الاجتماعي<sup>(1)</sup></li> <li>العمر<sup>(1)</sup></li> <li>التعليم<sup>(1)</sup></li> </ul>	زوجان من المواقع	ركوب قوارب الشلالات النهرية	التقييم الاحتمالي لبطاقة الدفع	Kirchhoff, Colby, and LaFrance ∂(1997)

.. = غير متاح.

<sup>أ</sup> الحدان الأدنى والأقصى لأخطاء النقل المطلقة الموجودة في الدراسات. يشير النطاق الأول إلى الفرق بين متوسط قيم الوحدة المرصودة في موقع الدراسة وموقع السياسة، بينما يشير النطاق الثاني إلى الفرق بين القيمة المتوسطة المرصودة في موقع السياسة ومتوسط القيمة المتوقعة في موقع السياسة بناءً على دالة المنافع المنقولة من موقع الدراسة.

<sup>ب</sup> الحسابات الخاصة. في حالة التقييم الاحتمالي للاختيار الذي يطرحه السؤال ثنائي الإجابة، لا يوجد متوسط مرصود للعينة. ويجب حساب متوسط قيمة الوحدة المرصودة من دالة عرض الأسعار. وفي دراسة أجراها بيرجلاند وماغنوسن ونافرود (Bergland, Magnussen, and Navrud, 1995)، تم حساب متوسط قِيم الوحدة "المرصودة" في موقعيْ الدراسة والسياسة بناءً على الدوال الكاملة لعرض الأسعار، بما في ذلك المتغيرات التفسيرية الأخرى إلى جانب مستويات عرض الأسعار. وهذا يعني أن متوسط قيمة الوحدة "المرصودة" المحسوبة في العوامل المؤثرة المهمة في مواقع محددة، وبالتالي لا يتوافق مع المتوسط المعتاد لقيمة الوحدة.

<sup>ِ</sup> يشير الرمزان الفوقيان <sup>(۱)</sup> و<sup>(۲)</sup> إلى دالتيْ عرض الأسعار المختلفتيْن المُختبرتيْن.

المصدر: مقتبس من بروير وسبانينكس (Brouwer and Spaninks, 1999).

اعتمادًا على مدى توفر البيانات، ثمة ثلاثة أنواع ممكنة لنقل المنفعة:

- (۱) النقل إلى فترات زمنية مختلفة لنفس الموقع،
- (۲) النقل إلى مواقع أخرى مختلفة خلال نفس الفترة الزمنية،
  - (٣) النقل إلى إطار زمني مستقبلي وإلى موقع مختلف.

في جميع هذه الحالات، يكون لنقل دالة المنافع مزايا تفوق النقل المباشر للمنافع. وعلى رأس القائمة يأتي استخدام المعامـلات المسـتمدة مـن معـادلات الطلـب أو دوال الاسـتعداد للدفـع مـن موقـع الدراسـة، والتي توفر وسيلة تتيح حساب الاختلافات في المتغيرات التفسيرية بيـن موقـع الدراسـة وموقع السياسـة أو بيـن أزمنـة مختلفـة. وفي دراسـة الحالـة التي يتناولهـا هـذا الفصل، نطبق مقاربـة نقـل دالـة المنافع مـن موقـع إلى آخر خـلال نفس الفتـرة الزمنيـة. كمـا يمكن نقـل تقديرات المنافع مـن موقـع الدراسـة إلى مشاريع فرعيـة مسـتقبلية في نفس الموقـع تنـدرج ضمـن مشاريع حضريـة.





كما هو موضح في الجدول (٦-٢)، يمكن أن تكون الأخطاء الناشئة عن تطبيق نقـل المنفعـة عاليـة جـدًا في ظـل ظروف معينـة. ولضمـان تطبيق طريقـة نقـل دالـة المنفعـة بالدقـة اللازمـة لتقليـل الأخطـاء، يجب اتبـاع الخطـوات التاليـة:٥

- (١) حدِّد تعريف القِيم المُراد تقديرها في موقع السياسة. في المشاريع الحضرية، تعتمد المنافع على نوع تحسين الخدمة.<sup>٢</sup> وفي معظم الدراسات التحضيرية للمشاريع، يكمن المقياس الصحيح للمنافع في قِيم الاستعداد للدفع نظرًا لأن المشاريع تقدم خدمةً مُحسنة للمجتمع.<sup>٢</sup>
- (٦) حدِّد أنسب مصدر ثانوي لدالـة الاسـتعداد للدفع، بما يشـمل مسـحًا شـاملاً للمراجـع والدراسـات السابقة ذات الصلة.<sup>٧</sup> ويجب مراعـاة سـمات السلعة أو الخدمة التي يتم تقييمها وكذلك الخصائص الاجتماعية والاقتصادية لموقع السياسـة عند تحديد مـدى قابلية نقـل تقديرات المنافع مـن موقع الدراسة. وإذا اختلفت تحسينات الخدمـة في كلا الموقعيْـن، ولـم يتـم تضمين المتغيرات التي تسبب هـذه الاختلافات في دالـة الاستعداد للدفع، فسيؤدي نقـل المنفعـة إلى أخطاء كبيرة.
  - (٣) افحص مدى قابلية نقل تقديرات المنافع من بحث موقع الدراسة المحدد بناءً على المعايير التالية:
- (أ) يجب أن تكون السلعة غير السوقية التي تم تقييمها في موقع الدراسة مطابقة لتلك الخاصة بموقـع السياسـة؛ كمـا يجـب أن يتماثـل نـوع تحسـينات الخدمـة فـي موقـع الدراسـة وموقـع السياسـة.

ه الجع ما كتبه بویل وبیرجستروم (Boyle and Bergstrom, 1992) وكروبنیك (Krupnick, 1993) للحصول علی تفاصیل.

<sup>ً</sup> للسوف تختلف منافع تحسين إمدادات المياه من خدمة لمدة ٦ ساعات إلى خدمة لمدة ٢٤ ساعة عن خدمة مُحسنة لمدة ١٢ ساعة. وبالمثل، فإن منافع مدفن النفايات الصحي ستختلف عن مكب النفايات المكشوف. وتكتسي هـذه التفاصيـل المتعلقـة بالمشروع أهميـة عند تحديد المنافع.

<sup>ً</sup> في بعض تطبيقات نقل المنفعة البيئية، يكون الاُستعداد لقبول التعويض هو الإجراء المناسب. ويعتمد استخدام قيم الاستعداد للدفع أو الاستعداد لقبول التعويض على التعبين الأولي لحقوق الملكية. وعندما يتم تقديم خدمة مُحسنة إلى مجتمع ما، فليس له حق ملكية الخدمة، وبالتالي يكون تحديد مدى الاستعداد للدفع هو الإجراء الصديح في هذا الخصوص. وفي بعض الحالات، إذا كان المصنع الجديد سيلوث الهواء، فإن الاستعداد لقبول التعويض يمثل الإجراء الصحيح. ونظرًا لأن المجتمع يمان القيلي في في يحف ن على العبين أن يحصل أفراده على مبلغ تعويض عن فقدانهم للرفاهية بسبب تلـوث الهـواء. فإن الاستعداد للوضع هو الإجراء الصديح في مختلفة.

بالإضافة إلى عمليات البحث الإلكتروني وعبر الدوريات ذات الصلة، يجب على المحلل البحث عن دراسات غير منشورة. ثمة العديد من الدراسات البحثية التقييمية المتقنة التي لا تدتوي على الابتكارات المنهجية التي تشترط العديد من الدوريات التوفر عليها قبل السماح بالنشر. إن العثور على هذه الدراسات البحثية وغيرها من المنشورات المختلفة التي لم يتم تداولها على نطاق واسع أمر مهم للغاية فى هذه المرحلة.

- ب) يُفضَّل أن يكون للسكان المستفيدين مـن تحسينات الخدمـة الحضريـة فـي موقـع الدراسـة وفـي موقـع السياسـة خصائـص متشـابهة جـدًا.
- (٤) يجب أن يؤدي اختبار قابلية النقل إلى اختيار الدراسة الأعلى جودة والأكثر ملاءمة من بين الدراسات التي تجري المفاضلة فيما بينها. وبعد اختيار موقع الدراسة، تكمن الخطوة التالية في تقييم مدى جودة تقديرات المنافع في موقع الدراسة. وتحدد جودة العمل في موقع الدراسة محى نجاح عملية نقل المنفعة. إذا تم تقدير المنافع الأصلية باستخدام دراسة ترتكز على التقييم الاحتمالي، فيجب على المحلل التأكد من استيفاء المعايير المطلوبة الواردة في الفصل الرابع، والمنصوص عليها في الدراسة الأصلية. ويتعين تقييم تقديرات موقع الدراسة من حيث النظرية للقيّم، وكذلك وضع سيناريوهات التقييم الاحتمالي، وتدريب مندوبي الإحصاء، وإجراءات جمع البيانات، ونتائج اختبارات الصلاحية.<sup>9</sup>
- (٥) عندما تكون جودة تقديرات المنافع في موقع الدراسة مرضية، يمكن للمحلل أن يشرع في جمع البيانـات اللازمـة في موقـع السياسـة. وإذا كانـت المعلومـات المتاحـة موجـودة في مصـادر ثانويـة تحظى بموثوقيـة مقبولـة، فيمكن اسـتخدام البيانـات الثانويـة لحسـاب المنافع في موقـع السياسـة. وفي بعض الحالات، قـد يكون جمع البيانـات الأوليـة ضروريًّا في هـذه الخطـوة. ومن الممكن اسـتخدام المسـوحات القصيرة ذات أحجـام العينـات الصغيـرة ومسـوحات مقدمي المعلومـات الرئيسيين إذا كان جمع البيانـات الأوليـة أمرًا لا مفر منـه. وبمجـرد جمع البيانـات الضروريـة، يمكن تقدير الاسـتعداد للدفع مـن خـلال دمـج القيم المتوسطة الخاصة ببيانـات موقع السياسـة في دالـة الاسـتعداد للدفع بموقع الدراسة.

إن هذه الطريقة لتقدير المنافع تتسم بأنها مفيدة بشكل خاص في المشاريع القطاعية ومشاريع التمويل متعـدد الشـرائح.<sup>..</sup> وعنـد إعـداد المشـاريع الفرعيـة الأساسـية أو مشـاريع الشـريحة الأولـى، يمكـن إجـراء دراسـة أصليـة ترتكـز علـى التقييـم الاحتمالـي لتقديـر الطلـب والجـدوى الاقتصاديـة. وعنـد معالجـة المشـاريع الفرعيـة أو الشـرائح اللاحقـة، يمكـن تقديـر جدواهـا الاقتصاديـة بسـرعة باسـتخدام طريقـة نقـل المنفعـة. ونظـرًا لتقديـر المنافـع لنفـس الفئـة السـكانية ونقلهـا بمـرور الوقـت، تقـل احتماليـة حـدوث أخطـاء.

<sup>°</sup> إذا كان هناك تحيز في موقع الدراسة، فقد يتم تضخيمه في موقع السياسة. لذلك، يحتاج المُحلل إلى معرفة حجم التحيز في موقع الدراسة.

<sup>ً</sup> عندما يتـم اسـتخدام الطريقـة المعمـول بهـا في القطاع لتطوير مشروع وتنفيذه، فإن مجموعـة مـن المشاريع الفرعيـة التمثيليـة فقـط هـي التي تخضع مبدئيًا للتحليل الاقتصادي. ويمكن اسـتخدام المنافـع المُقـدرة فـي هـذه المشاريع الفرعيـة التمثيليـة لتقدير المشاريع الفرعيـة المسـتقبلية. و متعـدد الشـرائح، حيث يمكـن إجـراء دراسـة لتقدير المنافـع أثناء تطويـر الشـريحة الأولـى، كمـا يمكـن نقـل القيـم إلـى شـرائح مسـتقبلية.

# ۳-٦ دراسة حالة تتعلق بالتنمية الحضرية

#### ۲-۳-۱ مقدمة إلى دراسة الحالة

ترتكز دراسة الحالة هذه على مشروع بيان عملي قطاعي يتعلق بتنمية مدن وبلدات صغيرة في مقاطعة خبي، وهو مشروع قطاعي حضري يتضمن حوالي ١٠ مشاريع فرعية في مدن وبلدات صغيرة في المقاطعة، وكان مـن المقـرر الانتهـاء منـه فـي حوالـي عـام ٢٠١٥. وقـد تـم إجـراء تقدير وتحليـل تفصيلييْـن لثلاثـة مشـاريع فرعية تمثيلية أساسية تتمثل في: مشروع تشاوشيان الفرعي، ومشـروع تشـنغدينغ الفرعي، ومشـروع باتشـو الفرعي (الجـدول ٢-٣). وقد تـم تعديـل التحليل الأصلـي لتبسيط البيان العملي وتوضيح كيفية استخدام الطرائق المناسبة في سياق مشـروع متعدد القطاعات، وذلك بالنظر إلى قيود الوقت والموارد الأخرى التي واجهها المُمارسون. ونتيجة لذلك، يختلف مستوى التفاصيل وتحليـل البيانات بيـن المشاريع الفرعية.<sup>١٠</sup> وقد تـم وضع امتراضات إضافية عندما لـم تكن هناك بيانـات متوفرة. كما تـم تعديل التحليل الأصلي لعنصر تحسين النهـر في مشـروع باتشو الفرعي باستخدام البيانات الافتراضية.

المشروع الفرعي	العنصر	الوصف
مشروع تشاوشيان الفرعي	تدفئة المقاطعة	إعادة تأهيل نظام التدفئة الحضرية وتوسيع نطاقه، بما يشمل إنشاء محطتين للتدفئة المركزية (بطاقةٍ تبلغ ٣٨٢ ميجاوات)، فضلاً عن ٢٠ كم من خطوط النقل والتوزيع، وكذلك محطات أخرى في المنطقة
	إدارة النفايات الصلبة	سعة إنتاجية إضافية تبلغ ١٠٠ طن/اليوم، وإنشاء محطة على امتداد ٢,٥٢ هكتار لمعالجة النفايات الصلبة وإعادة تدويرها
	معالجة مياه الصرف الصحي	مضاعفة السعة الإنتاجية الصناعية إلى ١٠٠٠٠ م <sup>ّ</sup> /اليوم، وإنشاء وحدة معالجة (بيولوجية) أولية وثانوية
مشروع تشنغدينغ الفرعي	إدارة النفايات الصلبة	محطة جديدة على مساحة ٤,٦ هكتارات لمعالجة النفايات الصلبة وإعادة تدويرها، ومنشآت للجمع والتحويل بما يشمل محطات للتحويل وشاحنات عصر وقواديس
مشروع باتشو الفرعي	تحسين نظام الصرف الصحي	إنشاء وإعادة تأهيل ٦٦ كم من شبكات الصرف الصحي في المدينة
	الإمداد بالمياه	إنشاء آبار ومحطات ضخ ومحطة معالجة مياه بسعة ٢٠٠٠٠ م"/اليوم، فضلاً عن شبكة من أنابيب التوزيع
	1	

الجدول (٦-٣): المشاريع الفرعية التمثيلية الأساسية لدراسة الحالة

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009)



يعنى هذا أيضًا أنه لا ينبغى استخدام أوراق Excel ذات الصلة التي تحتوي على تحليل البيانات كقالب شامل لتحليل المشاريع المستقبلية.

فيما يتعلق بالمنهجية، توسع دراسة الحالة من الممارسة المعيارية في تقديرات بنك التنمية الآسيوي، وذلك مـن خـلال إجراء دراسـة ترتكـز على التقييـم الاحتمالي وتطبيق مقاربـة نقـل دالـة المنافـع مـن أجـل تقدير المنافـع الاقتصاديـة.

# ٦-٣-٦ المسوِّغ الاقتصادي للمشروع

تم إجراء تحليل اقتصادي كلي وتحليل قطاعي وقطاعي فرعي كجزء من إعداد المشروع. وتركز دراسة الحالة هذه على تحليل التكلفة والمنفعة.

تلتزم حكومة جمهورية الصين الشعبية بتطوير المدن والبلدات الصغيرة بهـدف تعزيز النمـو الاقتصادي وخلق فـرص عمل وتضييق الفجوة بين دخل السكان في الحضر والريف. وفي هذا الإطار، يرتكز تطوير إقليم خبي على الخطـة الخمسية الحادية عشـرة لجمهورية الصين الشعبية، والتي تركز على تعزير الإمكانات التي تتمتـع بهـا المـدن والبلـدات الصغيـرة لتوفير مسـتوى معيشي أعلـى للمهاجريـن الريفييـن دون مفاقمـة حالـة الإجهاد في البنية التحتية وكذلك المشكلات الأخرى التي تعاني منها المدن الكبيرة. وتدعم هـذه السياسة رؤية جمهورية الصين الشعبية فيما يتعلق "بمجتمع متناغم"، حيث يتم تقاسم المنافع المترتبة على النمو الاقتصادي بشـكل أكثـر إنصافًـا. وتعكـس سياسـة إقليـم خبـي المتعلقـة بتنميـة المـدن والبلـدات الصغيـرة السياسة الوطنية المتبعـة. وتدعو خطتها الخمسية الحادية عشرة في الفترة من ٢٠٠٦ إلى ٢٠١٠ إلى تطوير نظام حضري أكثر توازنًا من خلال العمل على نمـو المـدن متوسطة الحجم التي يمكن أن تكون بمثابة مراكز اقتصادية للبلـدات المحيطـة. وبدورهـا، يُتوقـع أن تعـزز المـدن والبلـدات على مسـتوى المقاطعـات تكاملهـا القتصادي مع المالـدات المعليه. والتي تعتمد بشكل أساسي على الزارعة لكسب عيشها.

يتمثل العائق الرئيسي أمـام تنميـة المـدن فـي عـدم كفايـة البنيـة التحتيـة والخدمـات الحضريـة. وتحتـاج المـدن إلى خدمات إمـداد بالمياه وطاقـة أكثر موثوقيـة واستدامة لجـذب الاستثمار الخاص الـذي مـن شأنه أن يخلـق فـرص عمـل ويجـذب المهاجرين. وفـي الوقـت نفسـه، يعـد تحسين خدمـة التخلـص مـن مياه الصرف الصحي والنفايـات الصلبـة أمـرًا ضروريًا للتخفيف مـن الآثار البيئيـة السلبية للنمـو الاقتصادي السريع، فضلاً عـن تحسين الظـروف المعيشية للسـكان المحلييـن. وقـد تجـاوزت التنميـة الصناعيـة فـي إقليـم خبـي قـدرات بنيتـه التحتيـة، مما أدى إلى تدهـور بيئي وظـروف دون المسـتوى الأمثـل فيما يتعلـق بتطوير الأعمـال في المـدن والبلـدات

هـذا ومـن شـأن المشـروع أن يسـاهم فـي تحسـين البنيـة التحتيـة والخدمـات البلديـة مـن أجـل: (١) جـذب الاستثمار في مجالات المعالجة والتصنيع والخدمـات في مـدن وبلـدات مقاطعات خبي الأكثر فقرًا؛ و(٢) توفير بيئـة حضرية لائقـة للسكان؛ و(٣) تعزيز القـدرة على الإدارة الحضريـة في مجالات التخطيط والتنفيـذ والتشغيل؛ و(٤) توسيع نطـاق الاسـتفادة مـن منافـع النمـو للجميع. يقتضي تنفيذ المشروع تدخل القطاع العام على عدة مستويات مختلفة، وهناك عدد من العوامل التي تُسوِّغ ذلك منطقيًا. أولاً، ثمة مكونات مثل تحسينات الأنهار والمراحيض العامة تُعتبر سلعًا عامة وغير مدرة للدخل، ومن ثم، فهي ليست جذابة لاستثمارات القطاع الخاص. ثانيًا، هناك مكونات الأخرى، مثل إمدادات المياه ومعالجة مياه الصرف الصحي، تمثل احتكارات طبيعية. ومع ذلك، فإنه على الرغـم مـن أن هـذه المكونات تعتبر احتكارات طبيعية وتتسم بإمكانية توليد إيرادات، فإن التعريفات الحالية غير كافية لاسترداد قيمة التكلفة الكاملة. كما أن الزيادة الكبيرة في التعريفة في بداية المشروع ليست مجدية مـن النادية السياسية، وبالتالي لا يمكن للقطاع الخاص تشغيل هذه الخدمات على نحو مربح بنفس مستويات التعريفة. وُالنَّا، ينتج عـن العديد مـن مكونات المشروع عوامـل خارجية إيجابية لا يمكـن تحويـل منافعهـا إلى تدفقـات إيرادية في ظل الهيـكل التنظيمي والمؤسسي الحالي. لذلك، فإن مشاركة القطاع الخاص غير مجدية في هذه المرحلة، ولن يقوم المشروع بمزاحمة أو إبعاد أي استثمارات محتملة للقطاع الخاص.

# ٣-٣-٦ الافتراضات المستخدمة في التحليل

يتناول هذا القسم بعض الافتراضات الشائعة المُستخدمة في تحليل المشاريع الفرعية. ويغطي التحليل الاقتصادي لـكل مكـون فتـرة زمنيـة تبلـغ ٢٥ عامًا، بما في ذلـك فتـرة الإنشاء. وقـد تـم تقدير قيمـة المنافع والتكاليف الاقتصاديـة بوحـدة قيـاس السـعر المحلي وبالعملـة المحليـة بأسـعار ٢٠٠٨ الثابتـة، وذلـك عـن طريـق استخدام سعر صرف يبلـغ ٦,٨ يوان صيني لـكل دولار أمريكي. ويُقـدم الجدول (٦-٤) معاملات التحويل المُستخدمة في التحليل.<sup>١</sup> وفي هـذا الإطـار، تـم اسـتبعاد المدفوعـات التحويلية مثـل الضرائب ورسـوم الاستيراد عند تقدير التكاليف الاقتصاديـة قبـل تطبيق معامـلات السـعر الفتراضي.

تشمل التكاليف الاقتصادية للمكونات الرئيسية ما يلي: التكلفة الرأسمالية بما في ذلك تكلفة اقتناء الأراضي وإعادة التوطين، فضلاً عن تكاليف المتابعة والتخفيف من الآثار البيئية، وتكاليف التشغيل والصيانة (O&M). وقد تم تقدير تكاليف اقتناء الأراضي وإعادة التوطين بناءً على تكاليف الفرصة البديلة، أي فرص كسب العيش المهدرة (الإنتاج الزراعي بشكل أساسي) وغيرها من تكاليف إعادة التوطين. وتم استخدام نسبة خصم بقيمة ١٢٪ في حساب صافي القيمة الحالية (NPV). ويُنظَر إلى مكون المشروع الفرعي الأساسي باعتباره قابلاً للتطبيق مـن الناحية الاقتصادية إذا كان صافي القيمة الحالية أكبر مـن الصفر أو كان معـدل العائد الاقتصادي الداخلي (EIRR) أعلى مـن ١٢٪.



تستند هذه الافتراضات على المنشور "Guidelines for the Preparation of Feasibility Study of Investment Projects "(إرشادات إعداد دراسات الجدوى للمشاريع الاستثمارية) الصادر عن اللجنة الوطنية للتنمية والإصلاح في جمهورية الصين الشعبية (٢٠٠٢).

	الجدول (٦-٤): إطار عامل التحويل لتقييم المشاريع الفرعية
	عوامل تحويل المدخلات الأساسية (وحدة قياس السعر المحلي
عامل سعر الصرف الصوري (SERF) = ١,٠٨	العناصر القابلة للتداول
1	العناصر غير القابلة للتداول
عامل معدل الأجر الصوري (SWRF) = ۰٫٥٠	العمالة غير الماهرة
	الحوالات - الضرائب/الإعانات
	المصدر: اللجنة الوطنية للتنمية والإصلاح، جمهورية الصين الشعبية (٢٠٠٢)

# ٤-٣-٦ الجدوى الاقتصادية للمشاريع الفرعية التمثيلية

أ. العنصر الأول: تدفئة المقاطعة، مشروع تشاوشيان الفرعي

معلومات أساسية: ازداد الطلب على التدفئة الحضرية على نحو سريع مع زيادة الدخل، وخصخصة المباني السكنية، وكذلك نمو قطاع الإسكان. ومع زيادة الدخل، طالب الناس في المناطق الباردة داخل جمهورية الصين الشعبية بمرافق تدفئة أفضل؛ وهو ما ترتب عليه نمو الإمداد بالتدفئة المركزية بنسبة ١٩,١٪ سنويًا في الفترة من ١٩٩٦ إلى ٢٠٠٤. فقد بلغ إجمالي مساحة الأبنية التي استفادت من خدمة التدفئة في البلاد ٣٣٤,٣ مليون متر مربع فقط في عام ١٩٩٦، ولكنها ازدادت إلى ٢١٦٦,٦ مليون متر مربع في ٢٠٠٤. وقد شكلت المباني السكنية نسبة ٧٧٪ من إجمالي الطلب على تدفئة الأماكن، في حين شكلت المباني التجارية والعامة النسبة المتبقية. وقد ساهم التوليد المشترك للحرارة والطاقة و/أو الإمداد بالتدفئة المركزية الحضرية في حوالي ٣٥٪ فقط من تدفئة المباني السكنية في المناطق الباردة.

السيناريو بدون المشروع: على غرار الاتجاه السائد على الصعيد الوطني، نما الطلب على التدفئة في مقاطعة تشاوشيان بشكل سـريع. وقـد قـدرت خطـة تطويـر عمليـة الإمـداد بالتدفئة في مقاطعـة تشاوشيان حـدوث زيـادة في عـدد الصناعات/المؤسسـات التي تسـتفيد مـن خدمـات التدفئة مـن ١٦ إلى ٢٠، فضلاً عن زيادة تصل إلى ٤,١٣ ملايين متر مربع في مساحة الأماكن التي تستفيد مـن هـذه الخدمات بالنسبة للأبنية غير السكنية بحلـول ٢٠١٠، وكذلك زيادة تصل إلى ٩,٠٦ ملايين متر مربع بحلـول ٢٠٢٠. وتخدم محطـة التدفئـة المركزيـة في مقاطعـة تشاوشيان، والتي تتولـى شـركة ٩,٠٦ ملايين متر مربع بحلـول ٢٠٢٠. وتخدم النسبة للأبنية غير السكنية بحلـول ٢٠١٠، وكذلك زيادة تصل إلى ٩,٠٦ ملايين متر مربع بحلـول ٢٠٢٠. وتخدم محطـة التدفئـة المركزيـة في مقاطعـة تشاوشيان، والتي تتولـى شـركة ٢٠٢٥ المعيمات Company Limited بنظام التدفئة المركزيـة، يستخدم حوالي ٨٦٪ منهـم الفحم في التدفئة الشـتوية. ويُظهر مسح أُجري على الأسـر المعيشية المسـتفيدة أنـه يتـم إنفـاق حوالـي ٨٪ (١٣,٣٣ يـوان صينـي في الشـهر) مـن دخـل الأسـر المعيشية في المتوسط على الفحم مـن أجـل التدفئة المنزلية. وقـد بلغـت تكلفة التدفئة المنزلية للأسر المعيشية المستفيدة أنـه يتـم إنفـاق حوالـي ٨٨ (تـ٢٣ يـوان صينـي في الشهر) مـن دخـل الأسر المعيشية المتصلـة الدفئية المازلية المازلية المازلية. وقـد بلغـت تكلفة التدفئية المازلية للأسر المعيشية المتصلـة مـرا على الفحم مـن أجـل التدفئة المنزلية. وقـد بلغـت تكلفة المنزلية للأسر المعيشية في المتوسط على الفحم مـن أجل التدفئة المازلية. وقـد بلغـت تكلفة المنزلية للأسر المعيشية المتصلـة درا يـوان صيني/م<sup>-</sup> (لمـدة ٤ أشهر تقريباً في الفتـرة مـن ١٥ نوفمبر إلى ١٥ مارس). هـذا ولا تغطي شبكة التدفئة الحالية سوى مساحة صغيرة، كما أن معظـم المناطـق الصاعية غير متصلة بشـبكة التدفئـة. ويـمكون مصـدر التدفئة الحالـي مـن غلايـات صغيـرة قديمـة، وهـي مكانـة الصايانـة ولديهـا كفـاءة تسـخين منخفضـة. كمـا أن عـدم وجـود آليـات تصريـف مناسـبة فـي هـذه الغلايـات الصغيـرة يؤدي إلى تلـوث الهـواء.

**المشروع:** يهـدف المشـروع إلى توفيـر إمـدادات التدفئـة عبـر الأنابيـب للمنـازل والمؤسسـات التجاريـة والمصانـع، فضـلاً عـن زيـادة تغطيـة التدفئـة المركزيـة لتشـمل مـن ١٤٪ إلى ٨٠٪ مـن السـكان. وسـوف يحـل محـل الغلايـات الصغيـرة غيـر الفعالـة المُسـتخدمة حاليًـا، ويعيـد تأهيـل وتوسـيع نطـاق نظـام التدفئـة الحالـي مـن خـلال بنـاء محطتـي تدفئـة و٢٠ كيلومتـرًا مـن خطـوط أنابيـب النقـل والتوزيع، فضـلاً عـن ٦٣ محطـة فرعيـة ثانوية للتدفئـة. وعند اكتمالـه، مـن المتوقع أن يتـم توليد طاقة تصل إلى حوالي ٣٨٧ ميجاوات، وهـو ما كان مـن المتـوقع أن يوفر التدفئـة لما يصل إلى ٢٠٣ ملاييـن متر مربع بحلـول عام ٢٠٢٠، متجاوزًا بذلك المساحة المقـدرة بـ٩٢ مليون متر مربع التي كانت تصلها التدفئـة سنة ٢٠١٠. ويشجع المشـروع الأسر المعيشية على المقـدرة بـ٩٢ مليون متر مربع التي كانت تصلها التدفئـة سنة ٢٠١٠. ويشجع المشـروع الأسر المعيشية على ولي تحسين التدفئـة خلال فصل الشتاء، بل سيقلل أيضًا من تلـوث الهـواء العام في المناطق المـول من حرق الفحم في أماكن مفتوحة إلى استخدام طاقـة أنظف وأقل تكلفـة للتدفئـة. ولـن يؤدي فقـط إلى تحسين التدفئـة خلال فصل الشتاء، بل سيقلل أيضًا من تلـوث الهـواء العام في المناطق الحضرية، مما

**توقعات الطلب**: كان عدد سكان مقاطعة تشاوشيان يبلغ ١٢٤٣٣٧ في ٢٠١٠، وكان من المتوقع أن يرتفع إلى ١٦٢٢٣٢ بحلول عام ٢٠٢٠. وكان مـن المُقـدر أن تصـل مسـاحة التدفئة الإجمالية إلى ٢٠١٠ متـر مربع بحلـول ٢٠٢٠ ، مسجلة ارتفاعًا بالمقارنة مع ١٣٠٠٠ متـر مربع في ٢٠١٠، وذلك اسـتنادًا إلى النمـو السكاني المتوقع. وكان مـن المتوقع أن يغطي المشـروع احتياجات ٢،٨٠٪ مـن المساحة المـراد تزويدهـا بالتدفئة بحلـول عام ٢٠٢٠ (الجـدول ٢-٥). وقد تم دمـج تأثير الدخل المحتمـل عـن طريق تغيير حجـم المنازل عند تقدير الطلب. وعند وضع التوقعات الخاصة بمساحة التدفئة الإجمالية تم الأخذ في عين الاعتبار زيادة مساحة المباني غير

**تحليل البدائل**: كما ذُكر في تقرير الدراسة الهندسية حول الجدوى الفنية للمشروع، ثمة عدد من البدائل التي يجب مراعاتها. وتوفر محطة Zhaozhou الحالية لتوليد الكهرباء الحرارية وكذلك محطة Limin Group Plant التدفئة المنزلية باستخدام الماء الساخن الناتج عن توليد الطاقة الحرارية. وبالنظر إلى أن بعض مرافق المحطة غير مستغلة بشكل كافٍ، يمكن التوسع في خدمات التدفئة دون تكبد بعض التكاليف الإضافية التي قد يستلزمها مخطط جديد.



I ¶

. ,	• <i>•</i>		
	مساحة التدفئة المتوقعة	المساحة التي سيزوّدها ال	لمشروع بالتدفئة
العام	بالمتر المربع	بالمتر المربع	×
٢٠١٠	٤١٣٠٠٠	Γ٩٠٤٠٠٠	۷۰,۳
٢٠٢٠	٩٠٦٠٠٠٠	۷۲٦۰۰۰	٨٠,١
المصدر: بنك التنمية الآسيو:	وي (ADB, 2009)		

مساحة التدفئة المتوقعة والإمداد الحراري	ول (٦-0): تدفئة مقاطعة تشاوشيان: د	لجد
---	------------------------------------	-----

عـلاوة على ذلـك، نظرًا لأن النظـام الحالي يمكـن أن يوفـر التدفئـة لجـزء مـن المبانـي التي يسـتهدف المشـروع تلبيـة احتياجاتهـا دون اسـتعمال مصـدر طاقـة إضافـي، فـإن المشـروع يوفـر مـوارد الطاقـة، ممـا يـؤدي إلـى خفـض تكاليـف التشـغيل والصيانـة وتقليـل الأضرار البيئيـة. وبسـبب هـذه الميزة الخاصـة لهـذا الخيار التقني المـدروس، فإنـه حتى لـو تم تضمين التكاليف البيئيـة فى طريقـة تحليـل التكلفة الأقل، فسـيكون توسيع نطـاق النظـام الحالى الخيار الأقـل.

تتطلب الممارسة الجيدة مقارنة التكاليف الاقتصادية للخيارات المختلفة باستخدام طريقة تحليل التكلفة الأقل. وبالنسبة لدراسة الحالة هذه، فقد تم توضيح عملية تطبيق تحليل التكلفة الأقل للمكونين ٣ (معالجة مياه الصرف الصحى) و٥ (إمـدادات المياه).

تحليـل التكلفـة والمنفعـة: يبلـغ إجمالـي التكلفـة الماليـة المقـدرة لـرأس المـال ٨٩,١٩ مليـون يـوان صينـي والتكلفـة الاقتصاديـة المقابلـة ٧٧,٤٤ مليـون يـوان صينـي (الجـدول ٦-٦). وفـي هـذا الخصـوص، تتمثـل الخطـوة الأولى المهمـة في عملية استخلاص التكاليف الاقتصادية في تفكيك التكاليف إلى مدخلات أوليـة، مثل العناصر القابلـة للتـداول والعناصـر غيـر القابلـة للتـداول (بمـا فـي ذلـك العمالـة) والضرائب/الرسـوم. وفـي هـذه الحالـة، تشكل التكاليف القابلـة للتـداول نسبة ٢٠٪ مـن تكلفـة الاستثمار أو ١٩,٦٤ مليـون يـوان صيني. وبعـد خصم رسـوم الاستيراد المُقـدرة بنسبة ١٠٪ مـن التكلفـة الأجنبية، يتـم ضرب صافي تكلفـة الاستثمار القابل للتداول في عامل

يُفتـرض أن تتشـكل نسـبة الـ ٨٠٪ المتبقيـة مـن تكلفـة الاسـتثمار مـن عناصـر غيـر قابلـة للتـداول، والتـي تشـمل المـواد والعمالـة المحليـة. ويتـم خصـم ضريبـة القيمـة المضافـة البالـغ نسـبتها ١٧٪ مـن تكلفـة الاسـتثمار غيـر القابلـة للتـداول. ومـن صافـي تكلفـة الاسـتثمار غيـر القابلـة للتـداول البالغـة ١٦,٦٢ مليون يوان صيني، تشكل قيمة المواد المحلية ما يُقدر بحوالي ٧٠٪ (أو ٢٤,٥٤ مليون يوان صيني). ونظرًا لأن المواد غير قابلـة للتـداول وهي موجـودة بالفعـل في وحدات الأسعار المحلية، فلا يتم إجراء مزيد من التعديلات. وتُقدر تكلفة العمالة بنسبة ٣٠٪ من صافي تكلفة الاستثمار غير القابلة للتداول، والتي تشكل نسبة العمالة غير الماهرة فيها ٧٠٪. وقد تم تعديل تكلفة العمالة غير الماهرة البالغة ١٣,٦٩ مليون يوان صيني من خلال عامل معدل الأجر الصوري (SWRF) البالغ موري، حيث من المفترض أن تعكس أجور العمالة الماهـرة تكلفة فرصتها البديلة في الماهـرة فيها ٧٠٪. وقد موري، حيث من المفترض أن تعكس أجور العمالة الماهـرة تكلفة فرصتها البديلة في السوق. وقد تمت إضافة إجمالي التكلفة الاقتصادية غير القابلة للتداول البالغ ٥٢,٥٠ مليون يوان صيني من خلال عامل معدل الأجر الصوري (عالماهـرة سعر الموري، حيث من المفترض أن تعكس أجور العمالة الماهـرة تكلفة فرصتها البديلة في السوق. وقد تمت إضافة الماهـرة الماهـرة البالغة ١٢,٥٠ مليون يوان صيني وا توجـد لتكلفة العمالة الماهـرة سعر الومالي التكلفة الاقتصادية غير القابلة للتداول البالغ ١٥,٣٠ مليون يوان صيني وا توجـد لتكلفة المالـة الماهـرة سعر الومالي التكلفة الاقتصادية غير القابلة للتداول البالغ ١٥,٣٠ مليون يوان صيني (= ٤,٥٠ بـ ٢/٥ بـ ٢/٥ بـ ٢/٥) إلى التكلفة

	التعديل	التكلفة الاقتصادية،
المدخلات الأولية	(وحدة قياس السعر المحلي)	بالمليون يوان صيني
القابل للتداول: التكلفة الأجنبية – رسوم الاستيراد (١٠٪)	التكلفة * عامل سعر الصرف الصوري (SERF) = ۱٫۰۸ * ۱۷٫٦۷	9,•9
غير القابل للتداول: المواد المحلية - ضريبة القيمة المضافة (١٧٪)	التكلفة * ١ = ٢٤,٥٤	٤٥,٦٤
غير القابل للتداول: العمالة – غير الماهرة	التكلفة * عامل معدل الأجر الصوري (SWRF) = ۰٫٥ * ۱۳٫٦۹	٦,٨٤
غير القابل للتداول: العمالة – الماهرة	التكلفة * ۱ = ۵٫۸۷	0, <b>A</b> V
الإجمالي		۷۷,٤٤
المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009)		

#### الجدول (٦-٦): تدفئة مقاطعة تشاوشيان: التكاليف المالية والاقتصادية

من المتوقع أن يبدأ ظهـور تكاليف التشغيل والصيانـة البالغـة ٨,١٧ ملاييـن يـوان صيني في العـام الثالث، ومـن المُفترض أن تـزداد بنسـبة ٥٪ سـنويًا مـن العـام الثالث إلى العـام الثاني عشـر، وفي ذلك التوقيت تصـل قـدرة إمـداد المحطـة بالتدفئـة (الحـرارة) إلـى أقصـى حـد لهـا. ويُفتـرض أن تتشـكل تكاليـف التشـغيل والصيانـة مـن العناصر غير القابلـة للتداول فقـط، وبالتالي لـن تتطلب أي تعديل باسـتثناء عنصر العمالـة غير الماهـرة في أعمـال الإصـلاح، والـذي يتـم تعديلـه مـن خلال عامـل معـدل الأجـر الصـوري (SWRF).

تتشكل منافع التدفئة من الوفورات في تكاليف الموارد (بناءً على تكلفة مصادر التدفئة البديلة التي تـم تفاديهـا) وكذلـك توفيـر الوقـت. وكان مـن المُقـدر أن يصـل عـدد السـكان الذيـن سيسـتفيدون مـن المشـروع - فـي ظـل كل مـن الوصـلات الحاليـة بنظـام التدفئـة والوصـلات الجديـدة - إلـى حوالـي ١٧٢٦٠ فـي عـام ٢٠٠٨، كمـا كان مـن المتوقـع أن يـزداد بنسـبة ٣٪ سـنويًا ليصـل إلـى ١٣٢٢٢ بحلـول العـام الثانـي عشـر. وفي هـذه المرحلـة، يؤدي الطلب على التدفئـة إلى الاستفادة الكاملـة من قـدرة المحطـة، مما يعني أن إمدادات التدفئـة تظـل ثابتة بعد ذلك. وترتكز التكلفة المُتجنبة للتدفئـة على استخدام الفحم خلال فصل الشتاء لمدة ٤ أشهر، والتي تقـدر قيمتها بـ ٣٦٣٦ يوان صيني في الشهر، أي ٨٪ مـن متوسط دخل الأسرة المعيشية الشهري البالـغ ١٦٤ ٢ يوان صيني. ومع افتراض عـدم وجـود زيادة تدريجيـة في التدفئـة، تم اعتبار الوفـورات في تكاليف الموارد فقط كمنافع. ومع ذلك، في الحالات التي يوجـد فيهـا طلب متزايـد ناشـخ عـن انخفاض في السعر، فإنه الموارد فقط كمنافع. ومع ذلك، في الحالات التي يوجـد فيهـا طلب متزايـد ناشـخ عـن انخفاض في السعر، فإنه ينبغي تقييم هذا الاستهلاك الحديّ للتدفئة من خلال مدى الاستعداد لدفع.


بالإضافة إلى الوفورات في تكاليف الموارد، تم تقييم مقدار التوفير في الوقت البالغ ٤,٥ ساعات لكل أسرة باستخدام معدل الأجور الحالي. وعند تحليلنا لهذه الحالة تَمَّ افتراض استخدام العمالة غير الماهرة لجلب الفحم، كما تم استخدام عامل معدل الأجر الصوري البالغ ٥,٠ لتحويل القيمة المالية للتوفير في الوقت إلى قيمتها الاقتصادية. ومن شأن التقليل من استخدام الفحم واستبدال الغلايات الصغيرة أن يوفر أيضًا منافع بيئية مثل تحسين جـودة الهـواء بسـبب انخفـاض انبعاثـات الجُسيمات وثاني أكسيد الكبريـت (SO<sub>2</sub>) وأكسيد النيتروجيـن (<sub>x</sub>ON). ومـع ذلـك، لـم يتـم إدراج المنافـع البيئيـة فـي الحسـابات. وقـد أسـفر التحليـل الاقتصـادي للحالـة الأساسية عـن معدل عائد اقتصادي داخلي يبلـغ ٢٣,٢٪، والـذي سيكون أعلى إذا تمت إضافة المنافع

تحليل الحساسية: يُظهر التحليل أن معدل العائد الاقتصادي الداخلي (EIRR) قوي فيما يتعلق بالتغييرات في المتغيرات والافتراضات الرئيسية. وإذا لـم يتـم تضميـن حجـم التوفيـر فـي الوقـت، فـإن معـدل العائـد الاقتصـادي الداخلـي سـينخفض بشـكل هامشـي فقـط إلـى ٢١,٣٪. كمـا يتجـاوب هـذا المعـدل بشـكل أكثـر حساسية ويتأثر بمعـدلات التوصيـل المنخفضـة، وهـو مـا يعطـي إشـارة للجهـات المعنيـة بالمشـروع للتأكـد مـن درايـة السكان المستفيدين بأن المشـروع سيقدم خدمـة أفضل بتكاليف ماليـة أقـل وسيقلل مـن تلـوث الهـواء

الجدول (٦-٧): تدفئة مقاطعة تشاوشيان: الجدوى الاقتصادية وتحليل الحساسية						
	التغيير	صافي القيمة الاقتصادية الحالية (بالألف يوان صيني)	معدل العائد الاقتصادي الداخلي (٪)	قيمة التحويل (٪)		
الحالة الأساسية		٦∙٢٤٢	 Г٣, Г			
تكلفة رأس المال	%Г∙+	EV099	19,7	90		
تكلفة التشغيل والصيانة	%Г∙+	۳۱ ٦٧٤	ГΙ,•	٩Г		
معدل نمو السكان	من ۳٪ إلى ۱٪	٤١٢٧١	۲۰,٦	-ع		
انخفاض عدد الوصلات المنزلية	۸۰٪ فقط	ΓΛϤΙΓ	ΙΛ, •			
عدم وجود وفورات في الوقت		P • 0 P 3	ГІ, Г			
المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009)						

ب. العنصر الثاني: إدارة النفايات الصلبة، مشروع تشاوشيان الفرعي

**معلومات أساسية:** تتسم مقاطعة تشاوشيان بكونها إحدى المقاطعات التي تعتمد على قطاع الزراعة إلى حد كبير، حيث يختص النشاط الزراعي بها بنسبة ٧٨٪ مـن إجمالي مساحة أرضها البالغـة ٦٧٥ كيلومترًا مربعًا (كم<sup>-</sup>). وفي هـذا الإطار، أظهـرت دراسـة تتعلـق بخصائص النفايات في المقاطعـة أن النفايات القابلـة للتحلـل الحيـوي تمثـل حوالي ٥٤٪ مـن إجمالي حجـم النفايات و١٢٪ هـي نسبة المـواد القابلـة لإعـادة التدوير. ويُقـدر نصيـب الفـرد مـن القمامـة بنحـو ١٫٢٨ كجم/الفرد/اليـوم، وكان مـن المتوقـع أن ينخفـض إلـى ١٫٠ كجم/الفرد/اليوم في عام ٢٠١٩ مع تحسن مستويات المعيشة وتغير أنماط الحياة."

**المشروع:** تهـدف المرحلـة الثانيـة مـن المشـروع إلـى زيـادة قـدرة المحطـة علـى معالجـة النفايـات لتقليـل النفايـات المُرسـلة إلى المواقع المخصصـة للتخلـص منهـا قـدر الإمكان. وبالإضافـة إلى المنافع البيئيـة، يمكـن للمشـروع إطالـة عمـر مواقـع مكبـات النفايـات بشـكل كبيـر. وكان مـن المتوقـع أن يزيـد المشـروع مـن تغطيـة عمليـة جمع النفايـات إلى ١٠٠٪ بحلـول عـام ٢٠١٥، وذلـك بالمقارنـة مع التغطيـة التي لـم تكـن نسبتها تتعـدى ٢٠٪ فـي ٢٠٠٦، إلـى جانـب تحويـل المـواد القابلـة للتحلـل الحيـوي والقابلـة لإعـادة التدويـر إلـى مرفـق معالجـة النفايـات الصلبـة المُقتـرح.

وسوف يستلزم المشروع إنشاء محطة لمعالجة النفايات الصلبة على مساحة أرضية إجمالية تقـدر بحوالي ١٠٨٦ مترًا مربعًا، تتألف مـن مرفـق للقياس/الـوزن، ومرفـق للمعالجة الأوليـة، بمـا يشـمل الاستلام وتفريـغ الأكيـاس والفـرز. وسيشـمل قسـم التخميـر الخـاص بالمحطـة مرفقًا لتصنيـع السـماد العضـوي، إلـى جانـب مرفـق لمعالجـة النفايـات البلاسـتيكية. وسـيقع مرفـق المعالجـة علـى بعـد حوالـي ٣ كيلومتـرات جنـوب مدينـة تشاوشـيان. وتشـير التقديـرات إلـى أن وحـدة المعالجـة سـتتمتع بالقـدرة علـى إنتـاج ١٨٦٠ طـن مـن الأسـمدة العضوية، و٢٠٠٦ طـن مـن البلاسـتيكية. وسـيقع مرفـق المعالجـة سـتمتع بالقـدرة علـى إنتـاج ١٨٦٠ طـن مـن و١١١ طنًـا مـن المعـدر، وحـدة المعالجـة سـتتمتع بالقـدرة علـى إنتـاج ١٨٦٠ طـن مـن و١١ طنًـا مـن المعـدن المُعـاد تدويرهـا، وكذلـك ١٥٥٠ طـن مـن النفايـات الأخـرى سـنويًا. وتشـمل منطقـة الخدمـة التـي يغطيهـا المرفـق المُقتـرح لمعالجـة النفايـات الصلبـة (١) المنطقـة السـكنية لمدينـة تشاوتشـو، و١٦) منطقة تشاوتشـو الصناعية، و٣) منطقة شينغوان الصناعية، و(٤) المنطقـة السـكنية لمدينـة تشاوتشـو،

كشف تحليل للقمامة المنزلية أجراه "معهد العلوم البيئية الصيني" في أكثر من ٥٠٠ مدينة في جمهورية الصين الشعبية أنه ينتج عن المدن الصغيرة ما يقرب من ١,٠ إلى ١,٣ كجم/الفرد/اليـوم مـن القمامـة.

تحليل البدائل: إن خيار المعالجة الرئيسي الذي يتم النظر فيه يكمن في التسميد (تحويل النفايات إلى سماد عن طريق التحلل العضوي)، وذلك جنبًا إلى جنب مع إعادة التدوير والطمر الجزئي للنفايات. وقد تم تقدير تقنيات تسميد مختلفة مثل التسميد اللاهوائي والتسميد الهوائي. وبُناءً على نتائج ذلك التقدير، تَمَّ التوصَّل إلى أن التسميد الهوائي أقـل تكلفة مـن التسميد اللاهوائي، والـذي سـيتطلب أيضًا المزيد مـن الأراضي، فضلاً عن أنه ينتج سمادًا أقـل جودة. لذلك، فقد تم اعتماد تقنية التسميد الهوائي لوحدة معالجة النفايات.

في هـذا الصـدد، تـم تقديـر نوعيـن مختلفيـن مـن تقنيـة المعالجـة الهوائيـة، ويتمثـلان فـي: نظـام شـريط ديناميكي يعتمـد على السـحب القسـري ونظـام تخميـر للمسـتودع. وقـد تـم اختيـار النظـام الثانـي فـي مدينـة تشاوشيان. وعلى الرغـم مـن أنـه كانـت تترتب عليـه أعلى تكلفـة (أعلى بحوالي ٢٠٪ فـي الاستثمار، ولكن أقـل بنسبة ١٠٪ فـي تكاليف التشـغيل والصيانـة)، فـإن التخمير يحـدث فـي وقـت أقـل، كما أنـه يشـغل مسـاحة أقـل مـن الأرض، ويحتـاج إلـى عـدد أقـل مـن الموظفيـن، ويحظـى بمسـتويات امتثـال أعلـى مقارنـةً بنظـام الشـريط الديناميكي الذي يعتمد على السحب القسري. وقـد تضمنت العوامل الأخرى التي تم أخذها في الاعتبار عند الاختيار (١) المحتـوى العضـوي الأعلى للنفايـات المتولـدة، و(٢) تقنيـة مماثلـة كمـا فـي المرحلـة الأولـى، و(٣)

تقدير المنافع: تأتي منافع المشروع من مصدرين: الإيرادات المستمدة من بيع النفايات المعاد تدويرها (البلاستيك والزجاج والمعادن، إلخ)، والأسمدة العضوية التي يتم تصنيعها من النفايات القابلة للتحلل الديوي، فضلاً عن المنافع التي تعود على المنازل والمؤسسات التجارية من إدارة النفايات الصلبة. الجدير بالذكر أن تقدير المنافع المستمدة من بيع النفايات المعاد تدويرها والأسمدة العضوية رهين بسعر السوق الخاص بالمواد المستردة. ومن شأن مكون إدارة النفايات الصلبة تعزيز التخلص الآمن والصحي من النفايات الصلبة، وتقليل انسداد المجاري والصرف الصحي، وكذلك الحد من تركيز الجسيمات المحمولة عبر الهواء الناتجة عن حرق القمامة. كما سيتم تقليل أكوام القمامة في الأماكن العامة، مما سيؤدي إلى تحسين البيئة في مقاطعة تشاوشيان. وبالنسبة للأسر المعيشية والمنشآت التجارية في منطقة المشروع، من المتوقع أن انتخفض مخاطر الإصابة بالأمراض المرتبطة بالبيئة غير الصحية والأمراض المرتبطة بالمياه. وقد تم تقدير المنافع التي تعود على الأسر المعيشية والمنشآت التجارية في منطقة المشروع، من المتوقع أن

(١) التوصيف المسبق للوضع الحالي لإدارة النفايات الصلبة: تم إجراء دراسة توصيفية تفصيلية باستخدام الأدبيات المتاحة والعمل الميداني (المناقشات غير الرسمية، والملاحظات الميدانية، والمقابلات مع مسؤولين حكوميين). وقد ركز التوصيف على (أ) الخصائص المادية لمنطقة الخدمة والنفايات الصلبة، و(ب) العوامل الاقتصادية، و(ج) النظام الحالي لإدارة النفايات الصلبة، و(د) العوامل المؤسسية، و(هـ) التأثير على الجوانب الصحية المتعلقة بالإدارة الحالية للنفايات الصلبة.

- (٦) سيناريو التقييم الاحتمالي: يتناول سيناريو السوق المرتكز على إجراء التقييم الاحتمالي ما يخطط المشروع للقيام بـه، وذلـك بعـد مناقشـة خدمـات الإدارة الحاليـة للنفايـات الصلبـة، والتـي تشـمل منطقـة تغطيـة الخدمـة، وتأثيرات سوء إدارة النفايـات الصلبـة على صحـة الناس، والمشكلات البيئيـة الناجمـة عـن سـوء إدارة تلـك النفايـات.
  - (٣) وسيلة الدفع: تَمَّ فرض رسوم شهرية لإدارة النفايات الصلبة (في صورة فاتورة) كوسيلة الدفع.
- (٤) طريقة الاستنباط: يتم توجيه سؤال تقييمي احتمالي مغلق ومحدود الإجابة يستفسر عما إذا كان المشارك يرغب في دفع مبلغ محدد كقيمة الخدمة المُحسنة لإدارة النفايات الصلبة. وتكون الإجابة عن السؤال التقييمي الاحتمالي إما "نعم" أو "لا".
- (٥) توزيع عرض الأسعار: استندت عروض الأسعار الأولية إلى التكاليف الفعلية والتعريفة المُقترحة لخدمة معالجة النفايات الصلبة التي كانت حكومة مقاطعة تشاوشيان تخطط لتطبيقها. وقد عُرِض على المشاركين عرض أسعار تم تعيينه عشوائيًا (فواتير شهرية بقيمة ٣ يوان صيني و٤ يوان صيني و٦ يوان صيني و٨ يوان صيني و١٠ يوان صيني)، وتم سؤالهم عما إذا كانوا على استعداد لدفع مبلغ عرض الأسعار المُقتَرَح نظير تحسين إدارة النفايات الصلبة في شكل فواتير شهرية.
- (٦) العينـة: تـم إجـراء مقابـلات مـع عينـة عشـوائية تتألـف مـن ٥٠٠ مـن الأسـر المعيشـية والمؤسسـات التجارية<sup>١</sup> خلال المسح، حيث تم التعامـل مع منطقـة خدمـة الأسـر المعيشية والمنشـآت التجاريـة على أنها تمثـل السكان. وتـم إجـراء تحليـل نهائي لإجابات ٤٨٤ مشـاركًا، بعـد استبعاد الاستبيانات التي تفتقـر بياناتهـا إلى الموثوقيـة.
- (٧) تصميم أداة المسح: تم وضع أداة المسح الأولية استنادًا إلى دراسة مماثلة أجريت في سريلانكا. كما تم تعديل هذه النسخة الأولية باستخدام معلومات من تقرير دراسة الجدوى، ولا سيما تقرير التقدير الفني لمحطة معالجة النفايات الصلبة الواقعة في مقاطعة تشاوشيان، والظروف المحلية في منطقة الدراسة، ومستويات الخدمة الحالية والمحتملة، وكذلك البيانات المالية المتعلقة برأس المال وتكاليف التشغيل والصيانة، والمعلومات الثانوية المستخدمة لتوصيف حالة النفايات الصلبة في منطقة الدراسة.



تم تضمين دجم عينة يبلغ ٥٠٠ فقط نظرًا لإجراء الدراسة في ظل ظروف تتسم بشدةِ ضيق الوقت ومحدودية الموارد. ومن الممارسات الجيدة أن تكون لديك عينة أكبر تتألف مـن حوالـي ٢٠٠٠ أسـرة معيشـية.

18

- المجتمع الإحصائي المستهدف. وكان أهـم تعديل أُجري على مسودة الاستبيان الخاص بالمسح يتعلق بنطاق عروض الأسعار الشهرية الذي تـم التطرق إليـه مـن خـلال طـرح سؤال التقييـم الاحتمالي. وتـم رفـع قيمـة الفاتـورة النهائيـة إلى ١٠ يـوان صينـي لـكل أسـرة معيشية فـي الشـهر لأنـه لـم يتـم رفـض أعلى عـرض أسعار في النسخة الأصليـة مـن جانـب نسبة عاليـة مـن المجيبيـن بمـا فيـه الكفايـة لقبـول العـرض.
- (٩) تنفيذ المسح: بالتعاون مع استشاري يوفر الإشراف الميداني، أجرى أحد أساتذة جامعة هوهاي المسح بمساعدة سبعة طلاب كمندوبي إحصاء. وقد تم تدريب هؤلاء المندوبين ليصبحوا على دراية بأداة المسح وطريقة التقييم الاحتمالي. واشتمل ذلك على مقدمة إلى المفاهيم الاقتصادية التي تقـوم عليها الدراسة، والعناصر الأساسية للدراسة المرتكزة على التقييم الاحتمالي ومـدى ملاءمتها، فضلاً عن مقابلات تجريبية باستخدام النسخة الأولية من الاستبيان، وكذلك مناقشات جماعية واختبار قبلى.
- (١٠) إدارة البيانات: وَضَعَ الاستشاري ورقـة ترميـز وأوضـح إجـراءات إدخـال البيانـات للمشـرف الميدانـي. وحـرص الاستشـاري علـى المتابعـة المسـتمرة لإدخـال البيانـات، فضـلاً عـن إجـراء فحوصـات عشـوائية لتجنـب الأخطـاء.
- (11) اختبارات الصلاحية: لإجراء اختبارات الصلاحية، تم تضمين مجموعة من المتغيرات المستقلة التي يُفترض أن تؤثر على الاستعداد للدفع مـن أجـل تحسين إدارة النفايـات الصلبـة فـي نمـوذج الانحـدار كمتغيـرات تفسيرية. وفيما يلي نناقش اختبارات الصلاحية، وتقدير متوسط الاستعداد للدفع، وتحليـل الطلب.

عند تقدير دالـة الاسـتعداد للدفع، تتكـون المتغيـرات المسـتقلة فـي نمـوذج الانحـدار مـن دخـل الأسـرة المعيشية، وعمر رب الأسرة المعيشية، والمستوى التعليمي لرب الأسرة المعيشية، وجنس المجيب (ذكر = ١، أنثـى = ٠)، ونـوع المسـكن (شـقة = ١، منـزل خـاص = ٠)، وحجـم الفنـاء، والآثـار الصحيـة لسـوء إدارة النفايـات الصلبـة (الأسـر المعيشـية التـي أصابهـا مـرض ذو صلـة بالنفايـات الصلبـة = ١، غيـر ذلـك = ٠)، وتقييـم المجيبيـن للهيئـة الحاليـة المعنيـة بإدارة النفايـات الصلبـة (ضعيفـة جـدًا = ١، ضعيفـة = ٢، محايـدة = ٣، جيـدة = ٤، جيـدة جـدًا = ٥).

كان مـن المتوقـع أن يكـون للدخـل والتعليـم تأثيـر إيجابـي على الاسـتعداد للدفـع، بينمـا كان مـن المتوقـع أن يكـون لعـرض الأسـعار تأثيـر سـلبي. كمـا كان مـن المُفتـرض أن يكـون لعمـر رب الأسـرة المعيشية تأثيـر سـلبي على الاستعداد للدفع. إن وجـود فناء أكبـر مـن شأنه أن يتيح للأسـرة المعيشية التخلص مـن النفايـات، وبالتالي يُفتـرض أن يكـون لهـذا علاقـة سـلبية مـع الاستعداد للدفع. كما تم افتـراض أن الأسـر المعيشية التي عانت مـن أمـراض ذات صلـة بسـوء إدارة النفايـات الصلبـة لديهـا استعداد أكبـر للدفع. هـذا إلى جانـب أن الأسـر المعيشية التـي لديهـا تصـورات سـلبية عـن الهيئـة الحاليـة المعنيـة بإدارة النفايـات الصلبـة قـد يكـون لديهـا اسـتعداد أقـل للدفع. وتمـت إضافـة متغيـر النوع الاجتماعي للتحقق مما إذا كان يؤثـر على قِيم الاسـتعداد للدفع. تُظهر نتائج الانحدار الاحتمالي أن السعر (عرض الأسعار) له أثر قوي وسلبي على مدى الاستعداد للدفع، وأن للدخل أثرًا إيجابيًا (الجدول ٦-٨)، في حين أن العمر له أثر سلبي. وليس للمتغيرات المتبقية دلالة إحصائية. وفي هـذا الخصوص، يمثـل السـعر والدخـل أهـم متغيريـن يحـددان الطلـب والاسـتعداد للدفـع، كمـا يظهـران العلاقـة المتوقعـة؛ لذلـك، فـإن النتائـج تُثبـت بشـكل كافٍ صحـة بيانـات المسـح. وباسـتخدام نتائـج الانحـدار والطريقة التي تم تناولها في الفصل الثالث، تم تقدير متوسط قِيم الاستعداد للدفع ليكون ٧,١٨٢٤٩ يوان صيني شهريًا لكل أسرة معيشية. ويمثل هـذا المنفعة الملموسة من نظام إدارة النفايات الصلبة الموصوف للأسر المعيشية.

		••	
المعامل x المتوسط	المتوسط	المعامل	المتغير
		۰, I 9VV9–	عرض الأسعار
۰,٤٨٤٦٨	۲٤٥٠ I	۰,۰۰۰۲	الدخل
۰,۰۸V٦0-	۱۰,٦٠٧٠	۰,۰۰۸۲٦-	التعليم
٠,٠٢٠٨٠	۰,٤٩٣٨	۰,۰٤٢۱۳	النوع الاجتماعي
- 139, •	٤٣,٢٧١٠	·,·I·F·-	العمر
۰,۱۷۸۰٥	۱۲۱,٦٨٠٠	۲3.۰۰	الفناء
۰,۰٦٤٣٧	۰,0۸۰۰۸	•,11•AV	نوع السكن
۰,۳۱۱٤٦−	ε,٣ΛΓΓ	•,•VI•A-	الأثر الصحي
۰,۳۸۳۰V–	٣,٠٤٣٤	·,IГ0∧V-	تصنيف الأداء
۱٫۸۹٦٤۰		Ι ,ΛΡΡΛ, Ι	الثابت
۱,٤٢٠٦٢			الإجمالي
٧,١٨٢٤٩			متوسط الاستعداد للدفع

#### الجدول (٦-٨): إدارة النفايات الصلبة في مقاطعة تشاوشيان: متوسط الاستعداد للدفع

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009)

يتـم تقديـر متوسـط الاسـتعداد للدفـع علـى النحـو التالـي: (١) بالنسـبة لجميـع المتغيـرات (باسـتثناء عـرض الأسعار)، تُضرب المعامـلات في المتوسط؛ و(٢) يتم الحصول على إجمالي نواتج المعامـل والمتوسط؛ (٣) تتم قسمة الإجمالي على مُعامـل عـرض الأسعار، ومـن ثـم الضرب في –١. وبالتالي، فإن متوسط الاسـتعداد للدفع = ٦٢-١,٤٢٢ /–١,٤٧٩٩ \* –١ = ٧,١٨. لتقدير المنافع التي تعـود على الأسـر المعيشية، يتـم ضرب متوسط قيَـم الاسـتعداد للدفع في العـدد المتوقع للأسـر المعيشية التي ستسـتفيد مـن خدمـات إدارة النفايـات الصلبـة.<sup>٥</sup>

عادةً ما يُراعي تقدير المنفعة سكان منطقة الخدمة. وهناك طريقة أفضل للتنبؤ بمعدل الاستخدام (القبول)، ومن ثم استخدام هذا المعدل في تقدير المنافع. ويتطلب هذا التنبؤ تغييرات مستقبلية في المتغيرات الخاصة بدالة الاستعداد للدفع. وبشكل عام، لا يتوفر هذا النوع من البيانات في البلدان النامية. علاوة على ذلك، تتطلب الاشتراطات التنظيمية والأنظمة المؤسسية وكذلك أنظمة الحوكمة أن تكون جميع الأسر المعيشية جزءًا من النظام الجديد. وبالتالي، قد لا يؤدي النظر بعين الاعتبار إلى السكان في معرف لهذا المعدل في تقدير المنافع. أخطاء كبيرة.

الطلب الفعّال: يشير الطلب بصفة عامة إلى العلاقة بين سعر السلعة وكميتها. ويوضح منحنى الطلب الأسعار التي يرغب الناس في دفعها نظير كميات مختلفة من سلعة ما. وفي هذا الإطار، تم تحديد العلاقات القائمة بين السعر والكمية فيما يتعلق بخدمة إدارة النفايات الصلبة بُناءً على الردود على السؤال الاستنباطي، حيث يمثل المحور السيني عرض الأسعار أو فاتورة النفايات الصلبة الشهرية المقترحة، في حين يمثل المحور الصادي النسبة المئوية للأسر المعيشية التي توافق على دفع مبلغ الفاتورة المقترحة، في حين يمثل المحور الخدمة. ويمثل معدل القبول (أو معدل الاستخدام) بديلاً للكمية في العلاقة المعتادة بين السعر والكمية. وتُستخدم الدالة المُقدرة للاستعداد للدفع للتنبؤ بالطلب في ظل سيناريوهات مستقبلية مختلفة. وفي هذه الحالة، تمت محاكاة نموذج الانحدار للتغيرات المستقبلية استنادًا إلى طرح عروض أسعار مختلفة. وفي هذه مُبين في الشكل (٦-١)، تكون هناك زيادة كبيرة في الطلب عند زيادة الدخل. فعلى سبيل المثال، ففي ظل متوسط الدخل الحالي، يوافق ٦,٩٥٪ فقط من المشاركين على دفع فاتورة شهرية لخدمة معالجة النفايات

الشكل (٦-١): إدارة النفايات الصلبة في مقاطعة تشاوشيان: الطلب المُسَجَّل عند مستويات دخل مختلفة



الدخل الأساسي = ٢٤٥٠١ يوان صيني في الشهر؛ المتوسط المتوقع لدخل الأسرة المعيشية الشهري = ٢٧٠١٢ يوان صيني (٢٠١٠)، ٣٤٤٧٥ يوان صيني (٢٠١٥)، ٤٤٠٠٠ يوان صيني (٢٠٢٠). المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009)

يمكـن اسـتخدام معـدلات الاسـتخدام (القبـول) المتوقعـة، بافتـراض أن قبـول الخدمـة أمـرٌ طوعـي، لتقديـر الإيرادات المحتملـة التي يمكـن تحصيلهـا مـن الأسـر المعيشية. ويتـم حسـاب الإيرادات ببسـاطة عـن طريق ضرب العـدد المتوقـع للأسـر المعيشـية فـي عـرض الأسـعار/التعريفة (الجـدول ٦-٩).

الجدول (٦-٩): الإيرادات المتوقعة لإدارة النفايات الصلبة في مقاطعة تشاوشيان					
	مليون يوان صيني/الشهر	الإيرادات المتوقعة، بالد			
الدخل في ٢٠٢٠	الدخل في ٢٠١٥	الدخل في ٢٠١٠	الدخل في العام الأساسي	التعريفة باليوان الصيني/الشهر	
٢3,١	١,٢٣	۲,۰۳	۰,۹V	Г	
Γ, ٦Λ	۲,Γ۰	١,٨١	Ι, ΊΛ	٤	
٣,٤٨	Г, VЛ	Г,ГІ	٢,٠٣	٦	
٣,٧٣	Γ,Λ٤	Γ,Ι٩	٩٩, ١	٨	
۳,٤٢	Γ,٤Λ	3Λ, Ι	٥٢, ١	•	
Γ,VI	۲۸,۱	۱,۳۲	Ι,ΙV	١٢	

ملاحظة: تشير الإيرادات فقط إلى الفواتير الشهرية المتعلقة بجمع النفايات الصلبة؛ ولا تشمل الإيرادات التي يتم الحصول عليها من النفايات القابلة لإعادة التدوير/القابلة للتحلل الحيوي.

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009)

كشفت النتائج عن سمتين رئيسيتين للإيرادات المتوقعة. أولاً، بلغ الحد الأقصى لرسم التعريفة ٦ يوان صيني حتى عام ٢٠١٠، ولكنه كان يرتفع إلى ٨ يوان صيني شهريًا لكل أسرة معيشية بعد ذلك. ثانيًا، ترتفع الإيرادات عند كل ارتفاع تشهده التعريفة، ويتزامـن ذلـك الارتفـاع مـع الزيـادة التدريجيـة فـي الدخـل. ويُمكـن استخدام هـذه النتائج لمقارنة الإيرادات وتكاليف جمـع النفايـات الصلبـة. ومـع ذلـك، يجب توخي الحـذر فـي تحديد التعريفة لأن التعريفة الإيرادات وتكاليف جمـع النفايـات الصلبـة. ومـع ذلك، يجب توخي الحـذر فـي مـن فـرض تعريفة تبلغ ٦ يـوان صينـي، كان مـن المتوقع أن يشـارك حوالي ٢٩،٢٪ فقط مـن الأسـر المعيشية مـن فـرض تعريفة تبلغ ٦ يـوان صينـي، كان مـن المتوقع أن يشـارك حوالي ٢٩،٢٪ فقط مـن الأسـر المعيشية في سنة الأساس و٢٠١٢٪ في عام ٢٠١٠ طواعيةً في البرنامج. وفي حالة عـدم جمع النفايات الصلبة للأسـر المعيشية التي لـم تشـارك في البرنامح والتخلـص منها، فلـن يتـم تحقيق الهـدف المتمثل في الوصول إلى مدينـة أنظف. لذلك، فإنـه لضمان جمع معظـم النفايات، قـد يكون مـن الموصى بـه وضع تعريفة أقـل مـن التعريفة المُعظِّمة للإيـرادات. ونظـرًا لأن النسبة المأوية للأسـر المعيشية الموصى بـه وضع تعريفة أمـ مـن التعريفة المُعظِّمة للإيـرادات. ونظـرًا لأن النسبة المأوية للأسـر المعيشية الراغبة في قبـول الخدمة تـزداد مع ارتفـاع الدخل، يمكـن زيادة التعريفة بمـرور الوقت.



إن الجـزء الأكبـر مـن المنفعـة الإجماليـة (حوالـي ٧٤٪ مـن حيث القيمـة الحاليـة) لمشـروع إدارة النفايـات الصلبـة مُستمد مـن إعـادة تدويـر المـواد وإنتاج الأسـمدة العضويـة. وتشكل المنافع التـي تعـود على الأسـرة المعيشية حوالي ٢٦٪ فقط مـن صافي القيمـة الحالية. كما أن تكلفة إعـادة تدويـر المـواد مرتفعة، وذلك على النحو المُمثَّل في ارتفاع تكاليف التشغيل والصيانة بحوالي ٢٤٪ مـن حيث القيمـة الحالية. وتُظهـر نتائج التحليل الاقتصادي أن محطـة معالجة النفايات الصلبة المُقترحة (المرحلـة الثانية) لها ما يبررها اقتصاديًا، حيث يمكن أن تُحقق معـدل عائد اقتصادي داخلي يبلغ ١٩٦٪ وصافي قيمـة حالية يبلغ ٢٤٫١ مليـون يوان صيني. وفي هذا أن تُحقق معدل عائد اقتصادي داخلي يبلغ ١٩٦٠٪ وصافي قيمـة حالية يبلغ ٢٤٫١ مليـون يوان صيني. وفي هذا الصدد، يعـرض الجدول (٦-١٠) نتائج تحليل الحساسية. وتشير اختبارات الحساسية ذات الصلـة إلى أن المشـروع قوي؛ وذلك مع تحقيق معـدل عائد اقتصادي داخلي أعلى من ١٢٪ حتى في أسـوأ السيناريوهات. وتتجاوب منافع المشـروع بشكل حساس إلى حد ما مع تكاليف التشغيل والصيانة، ولكـن يجب أن تزيد هـذه التكاليف بنحو ٢٣٪ لكي ينخفض معـدل العائد الاقتصادي الداخلي إلى أقل من ٢٢٪ د

الجدول (١-١٠). إدارة اللغايات الطلبة في مفاضعة لساوسيان. الجدوي الأقلصادية وتحليل الحساسية				
	صافي القيمة الحالية عند ١٢٪	معدل العائد الاقتصادي الداخلي	قيمة التحويل	
السيناريو	(بالمليون يوان صيني)	······································	(%)	
الحالة الأساسية	٢٤,١	19,7		
تكاليف رأس المال			٦٤,٠	
زیادة بمقدار ۱۰٪	Γ۰,٤	IV,9		
زیادۃ بمقدار ۲۰٪	17,7	١٦,0		
زیادۃ بمقدار ۵۰٪	٥,٣	Ι٣,Γ		
تكاليف التشغيل والصيانة			۳٦,٢	
زیادة بمقدار ۱۰٪	١٧,٥	IV, T		
زیادة بمقدار ۲۰٪	Ι٠,۸	10,0		
زیادۃ بمقدار ۵۰٪	9,Г-	٨,٨		
متوسط الاستعداد للدفع			VF,9-	
انخفاض بمقدار ۱۰٪	Γ۰,۸	ΙΛ,٧		
انخفاض بمقدار ۳۰٪	Ι٤,Γ	Ι٦,٧		
المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009).				

الجدول (٦-١٠): إدارة النفايات الصلبة في مقاطعة تشاوشيان: الجدوي الاقتصادية وتحليل الحساسية

ج. العنصر الثالث: معالجة مياه الصرف الصحى، مشروع تشاوشيان الفرعى

**معلومات أساسية:** كانت مقاطعة تشاوشيان تستهدف وصول نسبة تغطية خدمات معالجة مياه الصرف الصحي إلى ١٠٠٪ بحلول عام ٢٠٢٠. تتسم مياه الأنهار بجودة رديئة، وهذا يرجع بشكل رئيسي إلى الملوثات الكيميائية التي تجاوزت الحدود البيئية الموضوعة من جانب الحكومة. كما أن المياه السطحية، التي تتدفق من المنبع نحو المقاطعة، مُلوثة بشدة. وفي الأعوام الأخيرة، استمرت الموارد المائية في التضرر بشكل خطير مـن مياه الصـرف غير المعالجـة التي تنتـج عـن الاسـتخدامات الصناعيـة والمنزليـة داخـل المقاطعـة والمناطـق المحيطـة بها. وفي الوقت الحاضر، تمثل مياه الصرف الصناعي ٨٩٪ ومياه الصرف المنزلي ١١٪ من إجمالي حجـم مياه الصرف الناتجـة البالغة ٢٨ مليـون متر مكعب في العام.

السيناريو بدون المشروع: تم تشغيل أول محطة لمعالجة مياه الصرف الصحي (WWTP) في عام ٢٠٠٦ بقدرة تصميمية بلغت ٥٠٠٠٠ متر مكعب/اليوم. وبالرغم من أنها قد ساهمت في الحد من تدهور البيئة الداخلية في المنطقة الحضرية الأساسية، فإنها لم تعالج بشكل كامل تلوث المياه الذي تسببه مياه الصرف الصحي الناتجة عن نمو السكان والنشاط الصناعي. وقد تسببت الأنهار والمجاري المائية الملوثة في تكاثر البعوض والذباب، وهو ما يهدد صحة السكان وحياتهم. كما أصبح الطمي يغمر الأنهار بمرور الوقت، مما أثر على الصرف الطبيعي لمياه الأمطار، وهو ما أدى إلى ركود الممرات والمجاري المائية. وبما أن هذه المجاري المائية هي مصدر ري المنتجات الزراعية، فإن تلوثها ينعكس سلبًا على جودة المحاصيل الزراعية وصحة المستهلكين. وقد تأثرت أيضًا جودة البيئة الطبيعية بالرائحة الكريهة المُنبعثة من المجاري المائية الراكدة. وبحون المشروع، ستتفاقم هذه المشكلات.

تتمثل أهم الأنشطة الصناعية الرئيسية التي تتميز بها المقاطعة في تصنيع النشا وصناعة الـورق. تمثل مياه الصرف الصناعي حوالي ٨٠٪ إلى ٩٠٪ من إجمالي حجم المياه العادمة الناتجة في منطقة الخدمة. وفي هذا الإطار، تجدر الإشارة إلى أن أول محطة لمعالجة مياه الصرف الصحي لـم تكن تعمل بكفاءة. يتجاوز مقدار التلوث الفعلي بكثير القدرة على معالجة مياه الصرف الصحي بجودة عالية، مما يعني أن بعض الشركات لـم تقم بتركيب/تشغيل مرافق أو وسائل لمعالجة التلوث. وفي غياب المشروع المقترح، سيستمر وضع مياه الصرف الصحي في التدهور.

**المشروع:** تم تصميم المشروع لمعالجة مياه الصرف الصحي التي تحتوي على كميات كبيرة من الملوثات لتتناسب مع كمية التلوث التي تلحق بالمياه حاليًا. وسيشمل المشروع نظام صرف منفصل لمياه الأمطار ومياه الصرف الصحي. ومن خلاله، سيتم تصريف مياه الأمطار إلى أقرب مسطحات مائية مستقبلة، بينما سيتم توجيه مياه الصرف الصحي إلى محطة معالجة مياه الصرف الصحي. بعد معالجة مياه الصرف الصحي، فإن الخطة تكمن في استخدام المياه المعاد تدويرها لري المناظر الطبيعية الحضرية وتنظيف الشوارع وتصريف أي بقايا في نهر شياو. كما سيستخدم المشروع أنابيب احتباس (تصب فيها مياه مجموعة من أنابيب المجاري الأخرى لجمعها ونقلها إلى مجاري اعتراضية قبل نقلها إلى محطة المعالجة) موجودة بالفعل كجزء من شبكة الصرف المشتركة لمحطة معالجة مياه الصحي الأولى. وسيستخدم المشروع تقنية جديدة تعالج كميات كبيرة في مساحة صغيرة من الأرض باستخدام حوض واحد للترسيب المبدئي والمعالجة (البيولوجية) الثانوية. وبالمقارنة مع تقنية المامية المُستخدمة في محطة معالجة مياه الصرف الصحي المواجة (البيولوجية) الثانوية.

ت تم تطوير هذه التقنية من جانب شركة .Shandong Biolak Environment Science & Technology Co المحدودة. وهي تعتمد على استخدام وحدة تثبيت هوائية مع مرفق معالجة أولية آلي بسيط.

إن تصميـم محطـة معالجـة ميـاه الصـرف الصحي الجديـدة سـيقلل بشـكل فعـال مـن الملوثـات فـي ميـاه الصـرف الصحي شـديدة التلـوث (الجـدول ٦-١١). إذ سـيتم ضخ الرواسـب المتبقيـة الناتجـة عـن قسـم المعالجـة البيولوجيـة في آلـة مندمجـة لنزع الميـاه بالضغط المركّز ومـن ثـم التخلـص منهـا في مكب النفايـات. وكان مـن المقـدر أن يسـتفيد مـن المشـروع حوالـي ١٥٠٠٠٠ شـخص بحلـول عـام ٢٠١٥.

الجدول (٦-١١): معالجة مياه الصرف الصحي في مقاطعة تشاوشيان: كمية الملوثات المتوقع الحد منها						
الملوث	الانخفاض السنوي (بالأطنان/العام)					
الطلب الكيميائي على الأكسجين	١٥٥١٢,٥					
الطلب البيولوجي على الأكسجين	0,797,0					
الجسيمات العالقة	VIIV,0					
النيترات	۳, ۱۰۱					
الفوسفات	רפ,ד					
المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009).						

تحليـل البدائـل: بشـكل مبدئي، سيحل المشـروع محـل محطـة معالجـة ميـاه الصـرف الصحي الحاليـة. ونظـرًا لتحسن جـودة الميـاه المسـتخدمة الداخلـة بسـبب المشـروع، فقـد تتمكن المحطـة الحاليـة مـن العمل مع المحطـة الجديـدة. وقـد تـم تحديـد ثـلاث عمليـات معالجـة ثانويـة، وتتمثـل فـي العمليـات المُحسـنة /<sup>2</sup>A ORBAO ونظـام معالجـة الرواسـب المُنشـطة الدوريـة باسـتخدام المفاعـلات الدفقيـة المتسلسـلة (SBR-CASS)، وذلك فيما يتعلق بالقدرة الهندسية والأداء الوظيفي. ومـن خلال التقدير الهندسي والمقارنة الأوليـة للتكلفـة، تـم اختيار بديليُـن لعمليـة المعالجـة للخضـوع لمزيـد مـن التقييـم بمـا يشـمل تحليـل التكلفـة الأوليـة للتكلفـة، تـم اختيار بديليُـن لعمليـة المعالجـة للخضـوع لمزيـد مـن التقييـم بمـا يشـمل تحليـل التكلفـة الأوليـة للتكلفة، تـم اختيار بديليُـن لعمليـة المعالجـة للخضـوع لمزيـد مـن الناديـة الهندسية) وعملية المعالجـة الأوليـة للتكلفة، تـم اختيار بديليُـن لعمليـة المعالجـة للخضـوع لمزيـد مـن الناديـة الهندسية) وعملية المعالجـة الأوليـة للتكلفـة، تـم اختيار بديليُـن لعمليـة المعالجـة للخضـوع لمزيـد مـن الناديـة الهندسية) وعملية المعالجـة الأوليا، وهما: عملية المُعالجة المُحسَّـنة CUT–00 (خيار مُفضل مـن النادية الهندسية) وعملية المُعالجة النهائية ومحطـة لهـخ وسيطة وفلاتر وخزان تلامسي للتطهير بالأسعة فوق البنفسجية (UV) وغرفة لمعالجة الرواسـب ومحطـة لضـخ الرواسـب. وفيمـا يتعلـق بالخيار الثاني، تتألـف المكونات الرئيسية مـن خزانات ذات تسلسل بسـيط متكـرر للتهويـة وعـدم التهويـة مـن أجـل توفيـر الظـروف الملائمـة لعمليـات معالجة هوائيـة وناقصـة الأكسـجين وغير هوائية؛ فضلاً عـن فلاتر وخزان تلامسي للتطهير بالأشعة فـوق البنفسجية مـن خزانات ذات لمعالـجـ الميـيـ الميـمـيـ الموحـمـة لمـخ الرواسـب.



تم تحويل التكاليف المالية لـدورة حياة المشروع - بمـا في ذلـك تكاليف الاسـتثمار الرأسـمالي وتكاليف التشـغيل والصيانـة المرتبطـة بالخياريْـن المحدديْـن - إلـى تكاليـف اقتصاديـة، وذلـك مـن خـلال تطبيـق عوامـل التحويـل المناسـبة (الجـدول ٦-١٢). وتمثـل تكاليف التشـغيل والصيانـة الموضحـة في الجـدول التكلفـة السـنوية عند اسـتخدام السـعة الكاملـة. وتوضح القيمـة الحاليـة لإجمالي التكاليف أن عملية المعالجـة SBR–CASS تمثل الخيار الأقـل تكلفـة.

المعالجة	الخيار ٢: عملية المعالجة		الخيار ١: عملين			
SBR-CASS		A <sup>2</sup> /	O–UCT			
الاقتصادية	المالية الاقتصادية		المالية			
٥٠١٠٠,٤٠	٥٧٥١٦,١٠	٥٤٣٦٨,0٠	רףזייר	تكلفة رأس المال		
VV, ۳۵۲۱	ΓΓΟ•ν,Ο•	۲۰۸۰۷,۳۷	٢٨٣٣٠,٣٠	الأعمال المدنية		
I‴I I V, 9A	ΙεΓε٠,٠٠	ΙΓΟΙ•, ΥΓ	۱۳٥٨٠,٨٠	التجهيزات		
۳۷٠0,00	ε•ΓΓ,Ο•	۳۹۱۳,۹۱	εγελ, γλ	تكاليف التركيب		
ι ι μαγί, μ.	ι ι μλγ, μ.	Ι Ι ͳΛΓ, ͳ·	۱ ۱ ۳۸۲ , ۳۰	الإشراف والرسوم الأخرى		
ΟΓΙΟ,Γ•	٥٢١٥,٢٠	٥٧٥٤,٢١	ονοε,Γι	الحالات الطارئة المادية		
Ι εΛ, ٦٠	۱٤٨,٦٠	I εΛ, ٦٠	ΙεΛ,٦٠	أخرى		
۸۹۰۰,۳۰		۸۵,۰۰٦		التشغيل والصيانة		
37,111941		110F0+,81		القيمة الحالية للتكاليف		

## الجدول (٦-١٢): التكاليف المالية والاقتصادية لخيارات المعالجة (بالألف يوان صيني)

SBR–CASS = نظام معالجة الرواسب المُنشطة الدورية باستخدام المفاعلات الدفقية المتسلسلة، UCT = جامعة كيب تاون. المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009).

تم إدراج إجراءات أخرى في تصميم المشروع لضمان أن يكون للذيار المحدد تكاليف أقل. فعلى سبيل المثال، ستكون محطة معالجة مياه الصرف الصحي الثانية مجاورة لمحطة معالجة مياه الصرف الصحي الأولى وتقع غربها. ونظرًا لأنه ستتم إدارة كلتا المحطتين معًا، فإنه يمكن تشغيلهما بأقل عدد ممكن من موظفي التشغيل الجُدد. ومع زيادة كميات مياه الصرف الصحي بمرور الوقت، سوف تتم ترقية تقنية المعالجة المتعلقة بمحطة معالجة مياه الصرف الصحي الأولى لتتوافق مع التقنية الجديدة الخاصة بمحطة معالجة مياه الصرف الصحي الثانية. وسيتيح الموقع أيضًا استخدام مرافق الإنتاج الإضافية لمحطة المعالجة المالية، وبالتالي تقليل تكلفة الاستثمار وتقصير فترة الإنشاء. بالإضافة إلى ذلك، سيتم استخدام مساحة الأرض الاحتياطية في منطقة محطة معالجة مياه الحرف الححي الإنفاقية المشروع، وذلك لتفادي المعالجة الرض الاحتياطية في

تقدير المنافع: تـم تقدير منافـع مشـروع معالجـة ميـاه الصـرف الصحي باسـتخدام نفـس المسـح لإنجـاز التقييـم الاحتمالـي الـذي سـبق أن تَـمَّ تناولـه. وكان تحديـد معادلـة الانحـدار الخاصـة بمحطـة المعالجـة مماثـلاً لذلك الخاص بإدارة النفايات الصلبـة، باسـتثناء تضمين متغيرات صورية للأسر المعيشية المتصلـة حاليًا (متصلـة = ١، غير ذلك = ٠)، وكذلك للمنازل التي بهـا خزانات صرف صحي (بدون خزان صرف صحي = ١، غير ذلك = ٠). لقد استثمرت الأسر المعيشية التي لديها خزانات صرف صحى بالفعل في التخلص الآمن من مياه الصرف الصحى، وبالتالي قـد يكـون لديهـا اسـتعداد أقـل للدفـع. وقـد يكـون للأسـر المعيشـية المتصلـة حاليًـا اسـتعداد مختلف للدفع مقارنةً بتلك غير المتصلة. وتوضح النتائج الواردة في الجدول ٦-١٣ أن السعر (عرض الأسعار) يرتبط بعلاقة سلبية ذات دلالة إحصائية مع الاستعداد للدفع، في حين يرتبط الدخل بعلاقة إيجابية معه. كما أن للعمـر تأثيرًا سـلبيًا علـى الاسـتعداد للدفـع، فـي حيـن أن الأشـخاص الذيـن يقيمـون فـي مبـانِ سـكنية لديهـم استعداد أعلى للدفع. وتتطلع الأسر المعيشية التي ليس لديها خزان صرف صحى إلى الحصول على منافع أعلى مـن خـلال الاسـتفادة مـن خدمـات محطـة المعالجـة. وتتوافـق نتائـج الانحـدار بشـكل عـام مـع التوقعـات النظريـة، وتثبـت بشـكل كافٍ صحـة بيانـات التقييـم الاحتمالـي. ويُقـدر متوسـط الاسـتعداد للدفـع نظيـر خدمـة معالجة مياه الصرف الصحي بالقيمـة ٢,٤٠ يوان صيني لـكل متر مكعـب، حيث تـم اشـتقاقه باسـتخدام نفـس الطريقـة الـذي تـم تناولهـا مـع العنصر الثانـي حـول إدارة النفايـات الصلبـة.

يرتكز تدفق المنافع على الكمية الإضافية لمياه الصرف الصحى المُعالجة، أي الفرق في كمية مياه الصرف الصحى المُعالجة في ظل المشروع وبدونه. ففي ظل المشروع، كان من المتوقع أن تتم معالجة إجمالي ٨٥٠٠٠ متر مكعب يوميًا في عام ٢٠١١، لتزيد هـذه الكميـة لتصـل إلـي ٩٦٥٠٠ متر مكعـب يوميًا فـي ٢٠١٥. وبـدون المشـروع، فـإن حجـم ميـاه الصـرف الصحـي المُعالَجـة يعـادل ٥٠٠٠٠ متـر مكعـب يوميًـا مـن السـعة الحاليـة لمحطـة المعالجـة الأولـي. بعـد ذلـك، يتـم ضـرب المتوسـط المحسـوب لقيَـم الاسـتعداد للدفع البالغ ٢,٤٠ يوان صينى لكل متر مكعب في الكمية الإضافية لمياه الصرف الصحي المُعالَجة لتقدير المنافع الاقتصادية.

المعامل × المتوسط	المتوسط	t-ratio (معدل t)	الخطأ المعياري	المعامل	المتغير
	٦, I 909	** ٨,٨٦٤٦-	۰,۰0۰۸٦۰	۰,٤0٠٨٦−	عرض الأسعار
۰,Γ٤٧٢	۲٤٥٠۱	* 1,9"29	۰,۰۰۰۰٥٢۱۳۷	۰,۰۰۰۱۰۰۸۸	الدخل
۰, I 09V	۰.۱۰۷	۰ ,٦٦٢٦٨	۰,۰ <b>ΓΓ</b> ΥΓ٤	۰,۰۱۵۰۵۹	التعليم
۰,۷۷۸۳–	ε‴,Γνι	** Г,9٣٤٣-	۰,۰۰٦۱۲۹0	۰,۰IV9۸٦-	العمر
۰,۰۳۸۲	۰,٤٩٣٨	۰,09・10	۰,۱۳۱۲۲	۰,۰VV٤٣۸	النوع الاجتماعي
۰,۲۰٦٦	۰,0∧۱	** Г,٤٣0٠	۰,۱٤٦٠٣	۰,۳000V	نوع المسكن
۳3   ۱ د	۰,۹Γ۹٦	۰,82V9٦	۰,ΓV٤٤٤	۰,۱ГГ٩٤	التوصيل

الجدول (٦–١٣): معالجة مياه الصرف الصحى في مقاطعة تشاوشيان: نتائج الانحدار ومتوسط الاستعداد للدفع

يُتبع في الصفحة التالية.



|--|

4	حدار ومتوسط الاستعداد للدفع	طعة تشاەشىان: نتائد الا	صرف الصحر. في مقار	معالحة مياه ال	الحدول (۱۳-۱۱):
		صف مسوسيان، معالم ال	طرف الصلى على معا		

المعامل ×		t-ratio			
المتوسط	المتوسط	(معدل t)	الخطأ المعياري	المعامل	المتغير
۰,۰۳۹0	۰,۰۸۷۳	* ١,٨٦٦٨	۰,۲٤٢٦٠	۰,٤٥٢∧۸	خزان صرف صحي
۰,۱∧٦٤−	۳, ۱٦١٢	۰,۸۰۳۱۸–	۰,۰۷۳٤۱۰	·,·0/911-	تصنيف الأداء
Ι,ΓΕΙν		** F,FI&V	۰,0٦٠٦0	Ι,ΓΕΙν	الثابت
Ι,•ΛΓΊ					الإجمالي
Γ,ε・ΙΓ					متوسط الاستعداد
					للدفع
		0٪ من الدلالة الإحصائية	لمعامل المُقدَّر عند مستوى (	: من الدلالة الإحصائية، ** ا	* المُعامل المُقدَّر عند مستوى ١٠٪

المصدر: بنك التنمية الاسيوي (ADB, 2009).

الطلب الفعّال: بناءً على النتائج المذكورة أعلاه، يتم التنبؤ بحجم الطلب الفعّال (النسبة المئوية للأسر المعيشية والمؤسسات التجارية التي لديها استعداد للدفع مقابل الخدمة) على خدمة معالجة مياه الصرف الصحي باستخدام "دالـة الاستعداد للدفع". وتكشف النتائج (الشكل ٦-٢) أن الطلب مرتبط على نحو شديد الحساسية بالسعر؛ فحتى مع تعريفة منخفضة تبلغ ١ يوان صيني لكل متر مكعب، فإن حوالي ٧٤٪ فقط من مستخدمي المياه يكون لديهم الاستعداد لدفع ثمن الخدمة. وإذا تمت زيادة التعريفة إلى ٥ يوان صيني لكل متر مكعب، فسيكون لدى ١٢٪ فقط من مستخدمي المياه الاستعداد لدفع. قد تُعزى هذه الحساسية تجاه متر مكعب، فسيكون لدى ١٢٪ فقط من مستخدمي المياه الاستعداد للدفع. قد تُعزى هذه الحساسية تجاه السعر إلى حد كبير إلى الارتفاع النسبي للفواتير الشهرية نظير خدمة معالجة مياه الصرف الصحي للمنشآت الصاعية بسبب ما يصدر عنها من كميات كبيرة لمياه الصرف الصحي.<sup>٧</sup> ومع ذلك، فإن رسوم مياه الصرف الصحي معقولة للغاية. على سبيل المثال، لنفترض أن التعريفة مُثبتة عند ٢,٥ يوان صيني لكل متر مكعب، فإن أسرة معيشية يبلغ متوسط استهلاكها من المياه ١٠ أمتار مكعبة في الشهر في الاستخدام المزلي<sup>٨</sup> ويبلغ معدل مياه الصرف الصحي الذي تنتجه ٨٨٪ ستدفع فاتورة شهرية نظير خدمة معالجة مياه الصرف تلك بقيمة أسرة معيشية يبلغ متوسط استهلاكها من المياه ١٠ أمتار مكعبة في الشهر في الاستخدام المزلي<sup>٨</sup> ويبلغ معدل مياه الصرف الصحي الذي تنتجه ٨٨٪ ستدفع فاتورة شهرية نظير خدمة معالجة مياه الصرف تلك بقيمة أسرة معيشية، وهو ما يمثل ٢,٥١٪ فقط من متوسط الدخل الشهري البالغ ١٥٠٠ يوان صيني للأسر المعيشية مي الرفع من درجة التلوث مشكلات تتعلق بالقدرة على تحمل التكاليف.

مع زيادة الدخل، يـزداد بالمثـل مـدى اسـتعداد الأسـر المعيشـية للدفـع (الشـكل ٦-٢). ومـع ذلـك، فـإن الطلب على معالجة مياه الصرف الصحي ليس شديد الحساسية أو التأثر بتغيرات الدخل. فعلى سبيل المثال، عنـد سـعر ١ يـوان صينـي لـكل متـر مكعـب، لا تطلـب سـوى ٧٤٪ مـن الأسـر المعيشـية الاسـتفادة مـن خدمـة معالجة مياه الصرف الصحي اعتمادًا على دخلها الحالي. وعند مستوى الدخل لعام ٢٠٢٠ ونفس السعر، يرتفع الطلـب إلى حوالى ٨٠٪ فقـط.

<sup>···</sup> لاحظ أن العديد من الأسر المعيشية تمتلك أيضًا منشآت صناعية وتجارية.

<sup>🗠 👘</sup> يبلغ متوسط الاستخدام المنزلي الحالي للمياه حوالي ٥ أمتار مكعبة في الشهر.



الشكل (٦-٦): معالجة مياه الصرف الصحى في مقاطعة تشاوشيان: الطلب

الدخل الأساسي = ٢٤٥١١ يوان صيني في الشهر؛ المتوسط المتوقع لدخل الأسرة المعيشية الشهري = ٢٧٠١٢ يوان صيني (٢٠١٠)، ٣٤٤٧٥ يوان صيني (٢٠١٥)، ٤٤٠٠٠ يوان صيني (٢٠٢٠). المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009).

تحليل التكلفة والمنفعة: قُدرت تكلفة الاستثمار الاقتصادي بمبلغ ٥٠,١ مليون يوان صيني، وذلك بعد خصم الضرائب والرسوم وتعديل تكلفة الاستثمار المالي إلى التكلفة الاقتصادية باستخدام معاملات السعر الافتراضي. وتم حساب تدفق المنافع على افتراض أنه سيتم الوصول إلى السعة الكاملة لمحطة المعالجة في السنة السادسة من المشروع. ويُقدَّر معدل العائد الاقتصادي الداخلي لهذا العنصر بنسبة ٣٣,٥،. وتُظهر نتائج تحليل الحساسية الـواردة في الجـدول (٦-١٤) أن منافع المشـروع تتأثر أو تتجـاوب بشـكل حسـاس مـع متوسط الاستعداد للدفع. ومع ذلك، ينبغي أن ينخفض متوسط الاستعداد للدفع بنسبة ٢٥٪ لتقليل معدل العائد الاقتصادي الداخلي إلى ١٢٪.



قيمة التحويل (٪)	معدل العائد الاقتصادي الداخلي (٪)	صافي القيمة الحالية (بالألف يوان صيني)	السيناريو
	۳۳,0	۸۳۷۱۱	الحالة الأساسية
٢٠٢			تكلفة رأس المال
	۳۰,۹	V907.	زیادة بمقدار ۱۰٪
	ΓΛ, ν	VOI+A	زیادۃ بمقدار ۲۰٪
	٢٣,٦	۳0 ٦٢	زیادة بمقدار ۵۰٪
100			تكلفة التشغيل والصيانة
	ΨГ,Γ	۷۸۳۲۳	زیادۃ بمقدار ۱۰٪
	۳۰,۹	۷۲۹۳٤	زیادۃ بمقدار ۲۰٪
	٢٦,٩	ΛΓΥΓΟ	زیادۃ بمقدار ۵۰٪
07-			متوسط الاستعداد للدفع
	۲٥,۰	ενλλ	انخفاض بمقدار ۲۰٪
	۲۰,٤	Γ٩٩νν	زیادة بمقدار ۳۰٪
		(10	<b>D</b> 0000) <u>~</u>

الجدول (٦-١٤): معالجة مياه الصرف الصحى في مقاطعة تشاوشيان: الجدوى الاقتصادية وتحليل الحساسية

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009).

د. العنصر الرابع: إدارة النفايات الصلبة، مشروع تشنغدينغ الفرعي

معلومات أساسية: تـم تقديـر حجـم النفايـات التـي تُخَلِّفهـا مقاطعـة تشـنغدينغ فـي عـام ٢٠٠٦ بمقـدار ٢١٠ أطنان/اليـوم، حيـث مثلـت النفايـات القابلـة للتحلـل الحيـوي نسـبة ٥٤٪ منهـا، فـي حيـن مثلـت النفايـات غيـر القابلـة للتحلـل الحيوي ٣٦٪ والمـواد القابلـة لإعادة التدوير نسبة ١٠٪. ويُفترض أن يتأثر معـدل توليد النفايات فـي مقاطعـة تشـنغدينغ بالاتجـاه السـائد فـي النمـو السـكاني، والـذي كان معدلـه يبلـغ ٥٪ سـنويًا مـن ٢٠٠٦ إلـى ٢٠١٠ و٣٪ بـدءًا مـن ٢٠١١. علـى الصعيـد ذاتـه، تسـبب زوار المقاطعـة، والتي تعـد منطقـة جـذب سـياحي، في توليـد ١٤٠ طنًا/اليـوم مـن النفايـات فـي عـام ٢٠١١، وذلـك بزيادة تبلـغ ٥٧٪ سـنويًا حتى عـام ٢٠٠٦ (بناءً على معدل الزيادة في عـدد السياح الوافديـن). وابتـداءً من عـام ٢٠٢٠ إلى عام ٢٠٢٦، مـن المتوقع أن تزداد النفايـات الصلبـة التـى يخلِّفهـا السـياح بنسـبة ٣٪ سنويًا، وسـتظل هـذه النسـبة ثابتـة بعـد ذلك.

**السيناريو بـدون المشـروع:** فـي عـام ٢٠٠٦، تـم جمـع حوالـي ٦٥٪ إلـى ٧٠٪ فقـط مـن النفايـات المتولـدة والتخلـص منهـا فـي المكب الحالـي للنفايـات، والـذي لا يمكنـه اسـتيعاب جميع النفايـات المتولـدة على المـدى الطويـل. وبالتالـي، ففـي حالـة عـدم وجـود هـذا المشـروع، سـيتم تـرك المزيـد والمزيـد مـن النفايـات بـدون جمـع مـع نمـو حجـم النفايـات المُخَلَّفَة.



**المشروع:** سيتولى المشروع إنشاء محطة لمعالجة النفايات الصلبة على مساحة أرضية إجمالية تُقَدَّر بـ ٤٩٠٠ متر مربع، والتي تتألف من مرفق للقياس/الوزن؛ فضلاً عن مرفق للمعالجة الأولية بما في ذلك الاستلام والفرز وتفريغ الأكياس وما إلى ذلك؛ وكذلك مرفق للتخمير بما يشمل وحدة لصنع الأسمدة؛ ومرفق لمعالجة النفايات البلاستيكية. وستتمتع محطة المعالجة بالقدرة على إنتاج ٣٩٩٠٠ طن من الأسمدة العضوية، و٥٠٥٠ طنًا من البلاستيكية. وستتمتع محطة المعالجة بالقدرة على إنتاج ٣٩٩٠٠ طن من الأسمدة المعادن المُعاد تدويرها، وكذلك حوالي ١٨ مليون قالب قرميد سنويًا. وقد تم تصميم محطة المعالجة المعادن المُعاد تدويرها، وكذلك حوالي ١٨ مليون قالب قرميد سنويًا. وقد تم تصميم محطة المعالجة على نحو يتيح لها معالجة ٥٠٠ طن من النفايات يوميًا. ومن المتوقع أن تولد الأسر المعيشية ٤٨٤ طنًا من النفايات يوميًا بحلول نهاية العمر الاقتصادي للمشروع (في عام ٢٠٣٦)، بينما ستولًد المصانع ١٠٠ طن أخرى. وفي بداية المشروع، سيتم استخدام حوالي ٣٦٪ (١٣٥ طنًا/اليوم) من سعة المحطة لمعالجة النفايات المنزلية، وستتزايد تدريجيًا تلك السعة المستخدمة لتصل إلى حوالي ٣٦٪ (١٣٠ طنايات. وسيتم استخدام السعة المعالجة المعالجة النفايات ومتر اتعار ١٣٠ من

**تحليل البدائل:** يتمثل خيار المعالجة الرئيسي في التسميد (التحويل إلى سماد عن طريق التحلل العضوي)، وذلك جنبًا إلى جنب مع إعادة التدوير والطمر الجزئي للنفايات. وقد أخذ التحليل في الاعتبار تقنيات التسميد المختلفة، مثل التسميد اللاهوائي والتسميد الهوائي، كما تم التوصل إلى أن النوع الثاني يُعد أقل تكلفة. ولنفس الأسباب، تم اختيار نفس التقنية المُستخدمة في مقاطعة تشاوشيان باعتبارها الخيار الأقل تكلفة.

تقدير المنافع: تم استخدام طريقة نقل دالة المنافع من موقع إلى آخر في نفس المقاطعة في نفس الوقت، وذلك من أجل تقدير المنافع التي يتم جنيها من إدارة النفايات الصلبة المُحسنة. كما تم استخدام دالة الاستعداد للدفع التي استُخدِمَت في مشروع مقاطعة تشاوشيان جنبًا إلى جنب مع البيانات ذات الصلة التي تم الحصول عليها من تشنغدينغ لتقدير المنافع التي تعود على الأسر المعيشية والمؤسسات التجارية. وتفسر التفاصيل التالية أسباب استخدام هذه الطريقة، وتضمن تقليل الأخطاء إلى أدنى حد:

- (١) تحديد المنافع: تُقدر المنفعة بمدى الاستعداد للدفع. ويتطابق مشروعا إدارة النفايات الصلبة في
   كل مـن موقـع الدراسـة (تشاوشيان) وموقـع السياسـة (تشـنغدينغ) علـى حـد سـواء؛ حيـث يتـم إجـراء
   نفـس التحسينات باسـتخدام نفـس التقنيـة فـي كليْهما.
- (٢) مصدر دالة الاستعداد للدفع: تم إجراء دراسة التقييم الاحتمالي الأصلية من خلال نفس الفريق التحضيري للمشروع لتحقيق نفس الغرض في مكان قريب.
- (٣) **قابلية نقل المنفعة:** بما أن التحسين المُقترح للخدمة متطابق، فإن السلع في الموقعيْن ستكون متطابقة. علاوة على ذلك، يتمتع السكان المستفيدون في كل من تشاوشيان وتشنغدينغ بخصائص متشابهة للغاية، ويتم النقل أو التحويل في نفس الفترة الزمنية.



- (٤) جودة الدراسة الأصلية: تم تصميم الدراسة الأصلية وإجراؤها باستخدام المنهجية المحددة في الفصل الرابع، واتسمت نتائج اختبار الصلاحية بأنها مُرضية.<sup>١</sup>
- (٥) بيانات موقع السياسة: فيما يتعلق بالمتغيرات نفسها المستخدمة في موقع تشاوشيان, يجب الحصول على القيم المتوسطة لموقع تشنغدينغ. وقد تم الحصول على القيم المتوسطة لمستوى الدخل والمستوى التعليمي من مصادر ثانوية. كما تم التحقق من دقة هذه البيانات من خلال السجلات الرسمية المتاحة في المقاطعة. وتم افتراض أن يكون متوسط العمر والتوزيع حسب النوع الاجتماعي كما هو الحال في مقاطعة تشاوشيان. وقد تم إجراء مناقشات مجموعة التركيز واستخلاص الملاحظات الميدانية وكذلك المقابلات مع مقدمي المعلومات الرئيسيين لتحديد القيم المتوسطة لنوع المسكن ومساحة الفناء والأثر الصحى وتصنيف أداء الخدمات الحالية.

يوضح الجدول (٦-١٥) المعاملات ومتوسطات المتغيرات المستمدة مـن دراسـة ترتكـز على التقييـم الاحتمالي في تشاوشيان، إلى جانب متوسط القِيم التي تم الحصول عليها فيما يتعلق بمقاطعة تشنغدينغ. وبعد ذلك، يتم ضرب المعاملات المتعلقة بتشاوشيان في المتوسطات الخاصة بتشنغدينغ. ثم يتم قسمة مجمـوع نواتـج المعاملات والمتوسـطات (٦٢٦٦٨٦) على معامـل عـرض الأسعار (–٩٧٧٩)، ومـن ثـم ضربـه في –١. وبالتالي، فإن المتوسط التقديري لقيَـم الاستعداد للدفع نظير خدمات معالجة النفايات الصلبة في تشنغدينغ يبلـغ ١٤٦ يـوان صينـي لـكل أسـرة معيشية في الشهر، وهـو أقـل مـن المتوسط الخاص بمقاطعة تشاوشيان البالـغ ٢٤١ يـوان صينـي لـكل أسـرة معيشية في الشهر، وهـو أقـل مـن المتوسط الخاص بمقاطعة المنافع الاقتصادية عـن طريق ضرب متوسط قيَـم الاستعداد للدفع مي عـدد الأسر المعيشية الماحت بقدير المنافع المتصادية عـن طريق ضرب متوسط قيَـم الاستعداد للدفع في عـدد الأسر المعيشية المستفيدة من

تحليـل التكلفـة والمنفعـة: قُـدرت التكلفـة الرأسـمالية الاقتصاديـة للمشـروع بمبلـغ ٦٨,٥ مليـون يـوان صيني. وتزداد تكاليف تشغيل وصيانة المشروع بمرور الوقت لأن محطة المعالجة تعمل في بادئ الأمر دون طاقتها الكاملـة. وبالنظر إلى أن المـواد الكيميائيـة المطلوبـة لمعالجـة النفايـات تتناسب مع كميـة النفايـات، تزداد تكاليف التشـغيل والصيانـة بمـرور الوقت. ويتغـذى تدفـق المنافع مـن عنصريْـن اثنيْـن رئيسييْن هما: (۱) المنافع التي تعـود على الأسـرة المعيشية مـن جمع النفايـات والتخلـص الآمـن منهـا؛ و(٢) قيمـة المـواد التي يتـم استرجاعها مـن عمليـة معالجـة النفايـات. وتُظهـر نتائج التحليل الاقتصادي أن محطـة المعالجـة المُقترحـة لهـا ما يبررهـا اقتصاديًا، وذلك استنادًا إلى معـدل عائد اقتصادي داخلي يبلغ ٢١,٣٪ وصافي قيمـة حاليـة يبلـغ ٤٧,٣ مليـون يـوان صيني. وفي هـذا الصـدد، يعرض الجـدول (٢-١٦) نتائج تحليل الحساسية ذات الصلـة.

ا في حالة نقل دالة الاستعداد للدفع من دراسة غير معروفة، فحينها يجب تقديم التفاصيل الكاملة للدراسة الأصلية وفحص مدى جودتها لضمان ألا يؤدي نقل المنفعة إلى أخطاء كبيرة.

				معامل تشاوشیان *
المتغير	معامل تشاوشيان	متوسط تشاوشيان	متوسط تشنغدينغ	متوسط تشنغدينغ
عرض الأسعار	۰, I 9VV9−			
الدخل	٠, • • • • ٢	۲٤٥٠I	٢٢٤٣٨	۰,٤٤٣٨٧
التعليم	۰,۰۰۸۲٦-	۱۰,٦٠٧٠٠	۱۰,۸۹۰۰۰	۰,۰∧۹۹۹–
النوع الاجتماعي	٠,٠٤٢١٣	۰٫٤٩٣٨٠	۰٫٤٩٣٨٠	·,·Γ·Λ·
العمر	•,• •[•-	٤٣,٢٧١٠٠	٤٣,٢٧١٠٠	-P3133, .
نوع المسكن	•,  •AV	۰,0۸۰۰۸	۰ , ۶۳ ۰ ۰ ۰	۰,۰٤٧٦٧
الفناء	۲3 ۰۰,۲	ΙΓΙ, ٦Λ٠٠٠	Ι.Γ, ٦٤	۰,۱۵۰۱۹
الأثر الصحي	•,•VI•A-	٤,٣٨٢٢٠	۳,۸۳۰۰۰	·,ΓVΓΓΓ−
تصنيف الأداء	·,IГ0∧V-	٣,٠٤٣٤٠	۳,۸۸۰۰۰	۰,٤٨٨٣٨-
الثابت	۱٫۸۹٦٤٠			Ι,Λ97ε•
الإجمالي				Ι,ΓΊΤΛ
متوسط الاستعداد				٦,٤٠٥٠٩
للدفع				

الجدول (٦-١٥): إدارة النفايات الصلبة في مقاطعة تشنغدينغ: متوسط الاستعداد للدفع من خلال دالة نقل المنفعة

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2009).

# الجدول (٦-١٦): إدارة النفايات الصلبة في مقاطعة تشنغدينغ: الجدوى الاقتصادية وتحليل الحساسية

	صافي القيمة الحالية	معدل العائد الاقتصادي	قيمة التحويل ()
السيناريو	(بالالف يوان صيني)	الداخلي (٪)	(%)
الحالة الأساسية	2VPJV3	ΓΙ,٣	ΛΓ
تكاليف رأس المال			
زیادۃ بمقدار ۱۰٪	F3013	١٩,٥	
زیادة بمقدار ۲۰٪	l"OV90	ΙΛ,Ι	
زیادة بمقدار ۵۰٪	13071	١٤,٦	
التشغيل والصيانة			٨3
زیادة بمقدار ۱۰٪	۲۷۵۱٤	١٩,٥	
زیادة بمقدار ۲۰٪	۲VV۳ I	IV,V	
زیادة بمقدار ۵۰٪	(חורו)	١,٦	
متوسط الاستعداد للدفع			VA-
انخفاض بمقدار ۲۰٪	۳۵۰۹٦	9,	
انخفاض بمقدار ۳۰٪	ГЛЯЯЛ	ΙΛ, •	
المصحب بناك التنمية الآسيمي (ADB-2009)			



هـ. العنصر الخامس: إمدادات المياه، مقاطعة شنغفانغ، مشروع باتشو الفرعي

**معلومات أساسية:** تخضع مقاطعة شنغفانغ لسلطة مدينة باتشو، وتتألف مـن ٣٩ قرية. ويوجد بهـا ٥٤٠٠ مؤسسة تجارية، وتعـد أكبر منتـج للصلـب والأثـاث الخشـبي فـي البـلاد. ومـن المتوقـع أن يتوسـع هـذا المركـز الحضـري مـن ١٧ كـم<sup>-</sup> فـي ٢٠٠٦ إلـى ٣٥ كـم<sup>-</sup> علـى المـدى القصير، وإلـى ٥٤ كـم<sup>-</sup> علـى المـدى الطويـل، وذلـك بفضـل تطويـر المناطـق السـكنية والصناعيـة.

هذا وقد شهد عدد السكان، خلال الفترة الممتدة ما بين ١٩٩٨ و٢٠٠٦، نموًا بلغت نسبته ٥٪ سنويًا. ومع تطور المناطق الصناعية، كان من المتوقع أن ينمو السكان بنسبة ٥,٥٪ سنويًا خلال الفترة الممتدة من ٢٠٠٧ إلى ٢٠١٠ و٤,٥٪ خلال الفترة الممتدة من ٢٠١٠ إلى ٢٠٢٠. لذلك، كان من المتوقع أن يصل عدد السكان إلى ١٩٦ ألفًا في ٢٠١٠ و٢٧٢ ألفًا في ٢٠٢٠. وبالرغم من أن دراسة الجدوى حينها قدرت إجمالي الاحتياجات المائية بحواليْ ٢٠٠٠ متر مكعب/اليوم بحلول عام ٢٠١٠، فقد اعتبر فريق التقدير الفني التحضيري للمشروع أنه من الأرجح أن لا يحدث ذلك إلا بحلول عام ٢٠١٥.

**السيناريو بـدون المشروع:** يوفر نظـام إمـدادات الميـاه الحالي حوالي ١٥٥٠٠ متر مكعب/اليـوم لعـدد ١٩٠٠٠ نسمة من إجمالي عـدد سكان يبلـغ حوالي ١٥٥٠٠، بما يشمل العمال الصناعيين المؤقتين. ويستند عمل النظـام الحالي على ٣١ بئرًا تشغيلية بإنتاجية تبلـغ ٢٥ مترًا مكعبًا /الساعة لـكل بئر وسعة إنتاجية لمحطة المعالجة تبلـغ ٢٠٠٠ متر مكعب/اليـوم. عـلاوة على ذلـك، تمتـد خدمـات النظـام لتشـمل المدينـة القديمـة والمنطقـة الصناعيـة الجنوبيـة الشـرقية. حاليًا، تُسـتخدَم الميـاه المعالَجـة بشـكل أساسـي لتلبيـة الاحتياجـات المنزليـة ولتشـغيل الصناعـات التـي تتطلـب مياهًـا مُعالجَـة، مثـل صناعـة الأغذيـة. وفـي الوقـت الحالـي، يبلـغ إجمالـي حجـم الاحتياجـات التـي تتطلـب مياهًـا مُعالجَـة، مثـل صناعـة الأغذيـة. وفـي الوقـت الحالـي، يبلـغ المنزليـة ولتشـغيل الصناعـات التـي تتطلـب مياهًـا مُعالجَـة، مثـل صناعـة الأغذيـة. وفـي الوقـت الحالـي، يبلـغ إجمالـي حجـم الاحتياجـات المائيـة ٢٠٠٠٠ متـر مكعب/اليـوم، وهـو أعلى مـن الحجـم المعـروض حاليًـا. وتتلقـى الأسر المعيشية المستفيدة من النظام خدمةً متقطعـة ٣ مرات يوميًا (بإجمالي حوالي ٩ إلى ١٠ ساعات في اليـوم). ويبلـغ معـدل التسرب ٣٠٪ بسبب خطـوط الأنابيـب القديمـة (التي يعـود تاريـخ تركيبها إلى عام ١٩٥٨)، فضلاً عن الدفقات المنهمرة بسبب ضغط الماء الناتـ عن الإمـداد المتقطع. وفيما يتعلق بالأسر المعيشية فضلاً عن الدفقات المنهمرة بسبب ضغط الماء الناتـ عن الإمـداد المتقطع. وفيما يتعلق بالأسر المعيشية خلل الآبار العميقة. وفي هذا الصدد، يثير الاستخراج غير المنظم للمياه الجوفية مخاوف بشأن الاستدامة.

هذا وتشتري العديد من الأسر المعيشية المياه للشرب، ولا تستخدم ماء الصنبور إلا في الطهي والغسيل. ويرجع ذلك إلى أن الكثير من تلك الأسر تشتكي من رداءة جودة المياه، وهذا يتضح في رائحتها الكريهـة ومذاقها السيّئ ومظهرها العكر. علاوة على ذلك، تعجز خطوط أنابيب المياه القديمـة عن توفير ضغط الماء المناسب لمكافحة الحرائق في المناطق التي شُيِّدَت حديثًا. كما تحتوي المياه على نسبة عالية من الفلوريد، مما يؤدي إلى اصفرار الأسنان وهشاشة العظام. كذلك، تتسم مياه الآبار السطحية بمستويات عالية من الملوحة، وهو ما يصعب معها تلبية معايير مياه الشرب. ونظرًا لعدم وجود معايير متبعـة فيما يتعلق بإنشاء الآبار الخاصة، فإن هذا يثير الشكوك بشأن جودة المياه. وتدعم شركة المياه عملياتها بسبب انخفاض التعريفات، وانخفاض معـدل التحصيل، فضلاً عن ارتفاع نسبة التسرب. وتعتبر الحكومـة المحلية عـدم كفايـة إمـدادات المياه معوقًـا رئيسيًا لنمو المؤسسات. **المشروع:** يهـدف المشـروع إلى: (١) دعـم التنمية الاقتصاديـة وتعزيزهـا مـن خـلال التوسع فـي الصناعـة وزيـادة الدخـل، و(٢) تحسـين الظـروف الصحيـة، و(٣) تعزيـز الحفـاظ على الميـاه. ومـن المقـرر أن يُغطـي المشـروع احتياجـات منطقـة الخدمـة الحاليـة ويوسـع التغطيـة لتشـمل الجـزء الشـمالي الغربـي لمدينـة شـنغفانغ فضـلاً عـن المنطقـة الصناعيـة الشـمالية الشـرقية، وبذلـك يصـل إجمالـي منطقـة الخدمـة إلى ٣٥ كـم<sup>-</sup>. وتشـمل المكونـات الرئيسية للمشـروع حفـر ١٤ بئـرًا عميقـة، فضلاً عـن إنشـاء محطـات ضـخ ومحطـة معالجة مياه (بسعة إنتاجيـة تبلغ ٢٠٠٠ م<sup>-</sup>/اليـوم)، وكذلك تركيب ٤٧ كـم مـن خطـوط أنابيـب المياه لتوسيع الشبكة. وسيتم منح الأسـر المعيشية الحضرية وسكان المناطق الصناعية أولوية التوصيل. كما سيتم إمداد الصناعـات الكبيـرة بالميـاه المُعـاد تدويرهـا. علـى الصعيـد ذاتـه، تقـوم "شـركة مياه شـنغفانغ" بإعـادة تأهيـل الصناعـات الكبيـرة بالميـاه المُعـاد تدويرهـا. علـى الصعيـد ذاتـه، تقـوم "شـركة مياه شـنغفانغ" بإعـادة تأهـيل نظـوط أنابيـب المياه المُعـاد تدويرهـا. علـى الصعيـد ذاتـه، تقـوم "شـركة مياه شـنغفانغ" بإعـادة تأهـيل الصناعـات الكبيـرة بالميـاه المُعـاد تدويرهـا. علـى الصعيـد ذاتـه، تقـوم "شـركة مياه شـنغفانغ" بإعـادة تأهـيل نظـوط أنابيـب المياه الماليـة بتمويـل محلـي، ومـن المتوقـع الانتهـاء مـن ذلـك فـي الوقـت المناسـب لبـدء إلـى ما دون ١٠٪.

تحليل البدائل: تم النظر في مصدريْن بديليْن للمياه، وهما المياه السطحية والمياه الجوفية. ولكن وُجد أن مصدر المياه السطحية، والمتمثل في نهر داتشينغ وروافده، غير مناسب بسبب التقلبات الموسمية فيما يتعلق بحجم المياه، فضلاً عن التلوث الناتج عن مياه الصرف الصحي غير المُعالَجة والتصريف السطحي من الحقول الزراعية. أدى الطقس الجاف لسنوات عديدة إلى خفض مستويات المياه في هذه الأنهار وارتفاع نسب الجفاف في بعضها، وأدّى أيضًا التطور الصناعي إلى تلوث المياه، وهو ما يتطلب معالجة مائية مكثفة إذا كان سيتم استخدامها لأغراض منزلية. وترتكز استدامة مصادر المياه، الجوفية على افتراض أن الاعتماد على الآبار المتوفرة ذاتيًا والمُستخدمة في الصناعة سينخفض بشكل كبير بعد اكتمال محطة معالجة مياه الصرف الصحي الثانية، والتي سترفع السعة الإجمالية إلى ٥٠٠٠ متر مكعب/اليوم، كما ستنتج ٢٠٠٠ متر مكعب من المياه المُعاد تدويرها/اليوم للاستخدام في المجال الصناعي.

يعرض الجدول (٦-١٧) تكلفة المياه الناتجة عن المصدريْن سالفيْ الذكر. ويُظهر متوسط التكلفة الحديّة (AIC)، وهي القيمة الحالية للتكاليف الاقتصادية مقسومةً على القيمة الحالية لكمية المياه، أن المشروع القائم على المياه الجوفية يمثل الخيار الأقل تكلفة. ذلك أن متوسط تكلفته الحديّة البالغ ١,٥ يوان صيني/ متر مكعب أقـل مـن ذلـك الخـاص بخيار المياه السـطحية. ويكمـن الخيار الموصى بـه في اسـتخدام المياه الجوفيـة فـي تشـيباي، وهـي قريـة جديـدة تضـم خزانًا كبيـرًا مـن الميـاه الجوفيـة. ويتـم التحكـم فـي النشـاط القتصادي القريب مـن المصـدر، وهنـاك اسـتغلال محـدود للمـوارد فـي المنطقـة. ولخدمـة البلـدة بأكملهـا، تتمثل الخطة طويلة المـدى في توصيل إمـدادات المياه بالمشروع الإقليمي لتحويل المياه من الجنوب إلى

		البديله	المياه من المصادر	الجدول (٦-١٧): تكلفه
خيار المياه السطحية		وفية	خيار المياه الجوفية	
كمية المياه	التكلفة (بالألف	كمية المياه	نكلفة (بالألف	ווי
(بالمتر المكعب)	يوان صيني)	لمتر المكعب)	يوان صيني) (با	العام
•	1011V	•	ГІТ••	I
•	۱۸۱٤۰	•	Γεηγ	Г
•	۱۸۱٤۰	۳۳۸۰	۳۱۹۰	٣
0V••	۹.۷.	۳۹٤٤	۳۲٤۰	٤
0V••	ורזו	80.V	۳۲٤۰	0
0V••	ורזו	0.VI	۳۲٤۰	٦
0V••	ורזז	٥٦٣٤	۳۲٤۰	V
٥٧٠٠	ורזו	٥٦٣٤	۳۲٤۰	ГО
ГУГЯГ	ογιλ	۳۸۹٦٦	٥٨٥٥٠	القيمة الحالية
١,٩	11		I,0 ä	متوسط التكلفة الحديّ
				(اليوان الصيني/م")
			(ADB 2009)	المصحب بنك التنمية الآسمة

البديلة	ن المصادر	المياه مر	: تكلفة	(ר-או) (	جدول
	-			· / ·	

قيمها المتعلقة بالمياه في متوسط الاستعداد للدفع.

تقدير المنافع: تعتمد المنفعـة الاقتصاديـة المُقـدرة لإمـدادات الميـاه فـي شـنغفانغ علـي نتائـج المسـح المرتكز على التقييم الاحتمالي، والذي تم إجراؤه في مقاطعة كازوو (مقاطعة لياونينغ). وعند تطبيق طريقة نقل دالة المنفعة، تم استخدام البيانات الخاصة بالموقع التي تم جمعها في شنغفانغ باستخدام مجموعات التركيز ومسوحات مقدمى المعلومات الرئيسيين والبيانات الثانوية المنشورة من أجل تقدير متوسط قيم الاستعداد للدفع نظير الخدمات المُحسنة لإمدادات المياه. وقد وجد المسح الأصلي أن متوسط الاستعداد للدفع مختلف تمامًا بين الأسر المعيشية المستفيدة من خدمات إمدادات المياه وغير المستفيدة. فبالنسبة للأسر المعيشية المستفيدة، بلغت قيمة المبلغ المدفوع ٢,٧٩ يوان صيني لكل متر مكعب، في حين وصلت قيمـة المبلـغ إلى ٥,٩١ يوان صينى لـكل متر مكعب للأسر المعيشية غير المستفيدة، وهـو مـا يمثـل أكثر مـن الضعف.

يوضح الجدول (٦-١٨) متوسط حسابات الاستعداد للدفع للأسر المعيشية المستفيدة مـن الخدمـة وغيـر المسـتفيدة باسـتخدام معامـلات تقديريـة مـن مقاطعـة كازوو. ويتـم اسـتخدام نفـس الإجـراءات المُوضحـة فـى مشـروع تشـنغدينغ لإدارة النفايـات الصلبـة. وهنـاك خطـوة إضافيـة تتمثـل فـى حسـاب الأرقـام المُرجحـة (الموزونة) للأسر المعيشية المستفيدة وغير المستفيدة، وذلك عن طريق استخدام نسبة هؤلاء المستفيدين في منطقة الخدمة كأوزان. ويتم استخدام المتوسط المُرجح للاستعداد للدفع والبالغ ٤,٦٦ يوان صيني لكل متر مكعب نظير خدمات المياه، وذلك مـن أجل تقييم إجمالي الاستهلاك المتوقع للأسر المعيشية، والذي ا يعتمـد على متوسـط الاسـتخدام المُفتـرض البالـغ ١٠ أمتـار مكعبـة مـن الميـاه فـي الشـهر.



الأسر المعيشية المستفيدة			ö	الأسر المعيشية غير المستفيدة		
		متوسط	متوسط		متوسط	متوسط
المتغير	معامل کازوو	شنغفانغ	*المعامل	معامل کازوو	شنغفانغ	*المعامل
عرض الأسعار	۰,9۰V٦٣–			۰, ٦ • ٤٧٩−		
الدخل	۳,۰۰۰	ГЕГІЛ	۰,۷٦١٣٠	• , • • • • ٣	Γεγιγ	∙,۷٦٧٤١
التعليم	<b>۰,۰۳۲۳۳</b>	Λ,Γ٣٠٠٠	۰,۲٦٦٠٣	·,·0∧٦V−	Λ,Γ٣٠٠٠	۰,٤٨٢ <b>٨</b> ٣-
العمر	۰,۰۰۸0۰	٤٠,٤٠٠٠	۰,۳٤۳٤۷	•,•  ГГ-	٤٠,٤٠٠٠	۰,٤0٣٢٥−
النوع الاجتماعي	۰,•V٦I٢-	۰,0۸0۰۰	۰,۰٤٤٥٣−	۰,ΓΙΓ٤Λ−	۰,0۸0۰۰	۰,۱۲٤۳۰-
نوع المسكن	١٢٦٦٩, •	۰, ۲۹۰۳۲	۰,۱۲۲٦۹			
شح المياه				۸۱۲۲٦,۰	۳,0٧٩٨٠	۰,90ΓΛV
الانتماء العرقي	۱اع٤٦,∗	۰,۹۸۰۰۰	۳٦٣,٠,	۰,۳۲٦۱۷	۰,۹۸۰۰۰	٥٢٩١٣,٠
الثابت	۰,∧٤0IV	,····	۰,∧٤0۱۷	٢,09٦٩٠	1,	Г,0979.
الإجمالي			۲,0۳۳۳۷			۳,0۷٦٤٤
متوسط الاستعد	اد للدفع		Г, V9119			0,91808
المتوسط المُرجح ا	<b>متوسط المُرجح للاستعداد للدفع</b> (جميع الأسر					
المعيشية)						
	متوسط الار	ستعداد للدفع	النس	ىبة	المُرد	23
المستفيدة	ΡΙΙΡ	Г,	.2+	%	ΑЗΓΙ	1,1
غير المستفيدة	,91808	0,	.1.	7.	71Λ3	٣,٥
متوسط الاستعد	اد للدفع				רזרו	٤,٦

ملاحظة: لا يتم النظر إلى نوع المسكن باعتباره عنصرًا يندرج ضمن قائمة متغيرات الأسر المعيشية غير المستفيدة، نظرًا لأن هذه المنطقة أنشأت حديثًا. كما لا يتم أخذ شح المياه في الحسبان عندما يتعلق الأمر بالأسر المعيشية المستفيدة نظرًا لأنها تحصل على كمية كافية من المياه، وذلك على الرغم من ضعف جودة المياه والموثوقية وجودة الخدمة.

المصدر: ينك التنمية الآسيوي (ADB, 2009).

تحليل التكلفة والمنفعة: تم تقدير معدل العائد الاقتصادي الداخلي مع أخذ ما يلي في الاعتبار: (١) تكلفة استثمارية اقتصاديـة قدرهـا ٤٥,٩٢ مليـون يـوان صينـي، وذلـك بعـد خصـم الضرائـب والرسـوم وتطبيـق عوامـل التحويـل على الأسـعار الماليـة؛ و(٢) تكاليف التشـغيل والصيانـة (الاقتصاديـة) البالغـة ٣,٢٤ ملاييـن يـوان صينى سـنويًا؛ و(٣) تدفـق المنافـع اسـتنادًا إلى سـعة إنتاجيـة إضافيـة تبلـغ ٢٠٠٠٠ متـر مكعـب فـي اليـوم مـن المياه المُعالجة بحلول عام ٢٠١٥. وعند تقدير المنافع، كان مـن المفترض أن تسـتهلك الأسـرة المعيشية ١٠ أمتار مكعبة مـن الماء فـي المتوسـط. ويُقـدر معـدل العائـد الاقتصادي الداخلـي بـ ٣٣٫٧٪. وفـي هـذا الصـدد، يعـرض الجـدول (٦-١٩) نتائـج تحليـل الحساسـية. يُشـار إلـي أن منافـع المشـروع لا تتأثـر، بشـكل حسـاسٍ للغايـة، بتصاعد التكاليف وانخفاض متوسط الاستعداد للدفع. ولا يصبح المشروع مجديًا اقتصاديًا إلا إذا كانت نسبة المتوسط التقديري للاستعداد للدفع ٦٠٪ أو أقـل بكثير مـن التقدير الأصلى. ويتسـم معـدل العائـد الاقتصادي الداخلي بأنه حساس أو يتأثر بشدة بكمية المياه المستهلكة. ومع ذلك، فهـو قابل للتطبيق اقتصاديًا حتى لو ظل استهلاك المياه عند المستوى الحالي البالغ ٥ أمتار مكعبة في الشهر.

قيمة التحويل (٪)	معدل العائد الاقتصادي الداخلي (٪)	صافي القيمة الحالية (بالألف يوان صيني)	
	۳۳,۷	۸٦٣٤٨	سيناريو الحالة الأساسية (١٠ أمتار مكعبة في الشهر)
			استهلاك الماء
	Γ0,0	٥٠١٢٤	٧,٥ أمتار مكعبة في الشهر
	١٦,Г	١٣٨٩٩	٥ أمتار مكعبة في الشهر
٢٢٣			تكلفة رأس المال
	۳I,F	۳۸۵ ۲۸	زیادة بمقدار ۱۰٪
	Г9,Г	νλιγ	زیادة بمقدار ۲۰٪
3 "3			التشغيل والصيانة
	۳۳,۲	۸۵۳3۸	زیادة بمقدار ۱۰٪
	٣٢,V	۸۲۳٦۸	زیادة بمقدار ۲۰٪
٦٠-			متوسط الاستعداد للدفع
	Γ٧,Γ	٥٧٣٦٨	انخفاض بمقدار ۲۰٪
	Γ٣,۸	εγλλ	انخفاض بمقدار ۳۰٪
		(AC	المصحب: بنك التنمية الآسيمي (8009 B

## الجدول (٦-١٩): إمداد شنغفانغ بالماء: الجدوى الاقتصادية وتحليل الحساسية

# ٦-٣-٦ ملخص نتائج التحليل الاقتصادي

بالإضافة إلى التحليل أعلاه حسب عنصر المشروع، فقد خضع المشروع بأكمله لتحليل التكلفة والمنفعة. وعند فحص مـدى الجـدوى بشكل عـام، تـم تضمين تكاليـف أخـرى لا يمكـن عزوهـا مباشـرةً إلـى كل عنصـر مـن عناصـر المشروع. وفيما يتعلق بدراسة الحالة هـذه، فقـد اشتمل المشـروع القطاعي على عنصـر لتنمية القـدرات ترتب عنـه دفـع تكاليـف الدعـم المؤسسي والتكاليـف المتكـررة ذات الصلـة بـإدارة المشـروع. ومـن المفتـرض أن يتـم صرف هـذه التكاليف المشتركة، التي تبلـغ حوالي ٤٤,٠ مليون يوان صيني، على مـدى ٥ سنوات، وقد تـم تحويلها إلى تكاليف اقتصادية مـن خلال تطبيق عوامـل التحويل المناسبة لـكل فئة مـن فئات المدخلات الأولية.



يوضح الجـدول (٦-٢٠) أن المشـاريع الفرديـة تكـون قابلـة للتطبيـق اقتصاديًـا مـع معـدلات عائـد اقتصـادي داخلي تتراوح مـن ١٩,٦٪ إلـى ٣٣,٥٪. وحتى عندما يتـم تضميـن التكاليف العامـة، فـإن معـدل العائـد الاقتصادي الداخلي البالـغ ٢٣,٩٪ للمشـروع بأكملـه يكـون أعلى بكثيـر مـن معـدل الخصـم البالـغ ١٢٪.

الجدول (٦-٢٠): ملخص الجدوى الاقتصادية		
صافر	ي القيمة الاقتصادية الحالية	
عناصر المشروع	ً (بالألف يوان صيني)	معدل العائد الاقتصادي الداخلي (٪)
تشاوشيان: تدفئة المقاطعة	٦٠٢٤٢	Г",Г
تشاوشيان: إدارة النفايات الصلبة	٢٤١٣٨	19,7
(المرحلة ۲)		
تشاوشيان: محطة معالجة مياه الصرف	٨٣٧١١	۳۳,0
الصحي (المرحلة ۲)		
تشنغدينغ: إدارة النفايات الصلبة	<b>Λ</b> ΡΤV3	٢١,٣
باتشو: إمداد مدينة شنغفانغ بالماء	۸٦٣٤٨	٢٦,٤
المشروع إجمالاً	ΓVΓ٤٠٠	۲۳,۹
المصدر: ينك التنمية الآسيوي (ADB, 2009).		

# ۲-3 ملاحظات ختامیة

يتمثل التحدي الرئيسي في التحليل الاقتصادي لمشروع تنمية حضرية متكاملة في ظل تداخل العديد من القطاعات في نسيج المشروع، الأمر الذي يتطلب كميات كبيرة من البيانات وقدرًا كبيرًا أيضًا من الوقت. وقد تناول هذا الفصل بالتوضيح مقاربات عملية بهدف إنجاز هذه المهمة الصعبة في إطار زمني محدود. كما أوضح كيفية استخدام طريقة نقل المنفعة في سياق مشروع قطاعي، حيث تُستخدم دالة الاستعداد للدفع المُقدرة في أحد المشاريع الفرعية لاستخلاص المنافع في مشروع قطاعي، حيث تُستخدم دالة الاستعداد الوقت. ويوصي الفصل باستخدام طريقة نقل المنفعة في سياق مشروع قطاعي، حيث تُستخدم دالة الاستعداد تم إجراء الدراسة المصدرية المشاريع الفرعية لاستخلاص المنافع في مشروع فرعي آخر لموقع مشابه في نفس تم إجراء الدراسة المصدرية المتعلقة بالاستعداد للدفع من جانب نفس الفريق كما في هذه الحالة، فحينها الوراسة بدقة للتأكد من تلبيتها للمعايير المُحددة في الفصلين الرابع والخامس.



# ٧. التحليل الاقتصادي لتحسينات النقل

# ١-٧ المنهجية

يستعرض هذا الفصل المقاربة ذات الصلة بالتحليل الاقتصادي لمشاريع النقل، مع التركيز على مشاريع الطرق وتقديم توضيح مفصل حول كيفية إجراء تقدير لمشاريع الطرق. واستنادًا إلى مراجع ومنشورات حديثة، على نحو ما تم إيجازه في سلسلة الملاحظات والمنشورات الإيضاحية المتعلقة بالنقل (مثل World Bank, 2005a, 2005b, 2005c, and 2005d وواسع من وHEATCO, 2005 بالتعملية المُستخدمة على نطاق واسع من قبل الوكالات الدولية. وتوضح دراسة الحالة كيف يمكن تطبيق التحسينات البسيطة نسبيًا لزيادة الدقة التحليلية للمقاربة القياسية المتعلقة بالتقديرات، وذلك كما هو موضح بالتفصيل في مشروع طريق فعلي يتم تجديده في هذا الخصوص.

## ٧-١-١ مقاربة تتعلق بتقييم مشاريع النقل

قد تكون مشاريع النقل، التي تغطي عادةً قطاعات الطرق والسكك الحديدية والموانئ، شديدة التعقيد نظرًا لتشابك علاقاتها واسعة النطاق مع قطاعات الاقتصاد الأخرى. وعادة ما تحذف التقديرات العملية تأثيرات التوازن العام الأوسع نطاقًا، مع التركيز على المزيد من الآثار الجزئية الملموسة. وتتوافق مخرجات هذه التقديرات بوضوح مع التمييز "الحدي/غير الحدي" المستخدم في منشور بنك التنمية الآسيوي الذي يحمل العنوان *Guidelines for the Economic Analysis of Projects* (إرشادات للتحليل الاقتصادي للمشاريع) العنوان ADB, 1997)، ولكن الشيء الفريد في مشاريع النقل على تقدير الوفورات في التكايف الحدية والمرتبط بالاستعداد للدفع في مشاريع النقل على تقدير الوفورات في التكايف. عند تحديد المنافع الحدية وغير الحدية، تتوافق المخرجات غير الحدية مع "حركة المرور العادية" التي كانت ستستخدم مسارًا أو وضعًا آخر موجودًا في غياب المشروع الجديد، ويتم تحويل حركة المرور من مسار (مسارات) أخرى حسب الوفورات في التكاليف ومدى ملاءمة مرفق النقل المُحسن. وسيتمثل المُخرج الحدي (الإضافي) في "حركة مرور مُولَّدة" تحفزها التكاليف المنخفضة للمشروع الجديد. في الشكل (٧-١)، يتم تمثيل حركة المرور العادية والمُحوَّلة في المحور الأفقي من ٢ حتى ٢ حيث تمثل ٢ – ٢ حركة المرور المُولَّدة. ويمثل المحور الصادي تكاليف السفر المعممة التي تتضمن تكاليف تشغيل المركبات وتكاليف الوقت. ويمثل كل من

في المقاربة المُبسطة ولكن المستخدمة على نطاق واسع لتقدير منافع مشروع النقل، يُفترض منحنى طلب خطي ومنحنى عـرض أفقـي. وكمـا يتضـح فـي الشـكل (٧-١)، تمثـل المنطقة C<sub>1</sub>abC<sub>2</sub> إجمالـي مكاسب الرفاهية نتيجة تحسين النقـل. ويمكن تقسيم إجمالي المنافع إلى منافع غير حدية (المنطقة C<sub>1</sub>adC<sub>2</sub> = الفـرق في التكلفـة مضروبًا في قيمـة حركـة المـرور العاديـة) والمنافع الحديـة (المنطقـة abd = الفـرق في التكلفـة مضروبًا في قيمـة حركـة المـرور المُولـدة مضروبًا في النصف). إن هـذه المقاربـة القياسية لتقييم حركـة المـرور العاديـة عند مستوى وفـورات مُعممـة في التكاليف وحركـة المـرور المُولـدة عند مستوى نصف الوفـورات في



قـد تشـمل المنافع الكاملـة لتحسين النقـل وفـورات في تكاليف الحـوادث وكذلك وفـورات في تكاليف التشـغيل والصيانـة فيما يتعلـق بنظـام النقـل اعتمـادًا على الحـالات المحـددة التي تتحقـق فيهـا هـذه المنافع. ولا يتحقـق التمييز الحـدي وغير الحـدي عنـد تقدير منافع خفض التكلفـة المرتبطـة بالحـوادث، ويرجع ذلك أساسًـا إلى الصعوبـات فـي عـزو الحـوادث إلـى حركـة المـرور العاديـة والمُولَّـدة. واعتمـادًا علـى الوضـع فـي حالـة عـدم



وجود المشروع، يمكن أيضًا إضافة وفورات التشغيل والصيانة في نظام النقـل إلى المنافع.

لذلك، فإن المنافع المتعلقة بالوفورات في تكاليف السفر المُعممة (B) تتمثل في:

(1) 
$$B = (C_1 - C_2)*0T_1 + 0.5(C_1 - C_2)*(0T_2 - 0T_1)$$
equiv خلال إعادة ترتيب المعادلة، تُختزل إلى ما يلي:  
(1) 
$$B = 0.5 (C_1 - C_2)*(0T_2 + 0T_1)$$

لـذا، فـإن المنافـع تسـاوي مجمـوع قيـم حركـة المـرور فـي حالـة وجـود المشـروع وحركـة المـرور فـي حالـة عـدم وجـوده مضروبًـا فـى نصـف حجـم الوفـورات فـى تكاليـف تشـغيل المركبـات ("قاعـدة النصـف").

من المعروف جيدًا أن هذه المعالجة لحركة المرور المُولدة تمثل تبسيطًا، وأن حجم الخطأ سيرتبط بحجم تقليل تكلفة تشغيل المركبات الناتجة عن المشروع ودرجة انحراف العلاقة بين الطلب والسعر عن الشكل الخطي. وكلما زاد خفض التكلفة وكلما كانت العلاقة بين الطلب والسعر محدبة أو مقعرة بشكل أكبر، زاد الخطأ. ويتمثل الحل الصحيح من الناحية النظرية في دمج دالة الطلب فيما يتعلق بالتغيير في التكلفة/ السعر لحساب التغيير في فائض المستهلك. ومع ذلك، لن يكون هذا ممكنًا إلا إذا كانت دالة الطلب تتسم بكونها دالة مستمرة على مدى فترة تغيُّر التكلفة/السعر، وهو ما نادرًا ما يحدث في الواقع. لذا، فإن "قاعدة النصف" هي تبسيط شائع يُعتبر مناسبًا لانخفاضات التكلفة حتى الثلث تقريبًا، وحيثما لا تتسبب المشاريع في خلق تحولات هيكلية كبيرة في تدفقات حركة المرور والنشاط الاقتصادي من المنظور الأوسع نطاقًا. علاوة خلق تحولات هيكلية كبيرة في تدفقات حركة المرور والنشاط الاقتصادي من المنظور الأوسع نطاقًا. علاوة على ذلك، يشير منحنى العرض الأفقي إلى أن التكلفة الحدية المترتبة على زيادة حركة مرور إضافية إلى مرفق النصف هي صفر. وبالرغم من أن هذا قد لا يكون مصدر قلق إلى حد ما فيما يتعلق بزيادة حركة المرور، فقد يتخطى الازدحام نقطة معينة، وقد تزيد التكلفة الحدية ما يادرته على زيادة حركة مرور إضافية إلى مرفق يتخطى الازدحام نقطة مينة، وقد تزيد التكلفة الحدية ما يادو إلى منحنى عرض تصاعدي.

يركز هذا الفصل على التحليل الاقتصادي للنقل البري بالنظر إلى حقيقة أن الجزء الأكبر من استثمارات النقل في البلدان النامية، والمدعومة من جانب بنوك التنمية، يتم ضخها في مجال النقل البري.<sup>-</sup> ومن حيث المبدأ، يمكن تطبيق نفس منهجية التقييم التي تركز على الوفورات في تكلفة المركبات أو المستخدمين الناجمة عن حركة المرور الحالية، بينما يمكن تطبيق نصف هذه لكل وحدة فيما يتعلق بحركة المرور المُحولة والمُولدة على مشاريع نقل أخرى بخلاف الطرق، والتي تتمثل بشكل أكثر وضوحًا في قطاع السكك الحديدية. ومع ذلك، وكما هو موضح أدناه، ينبغي عدم استخدامها فيما يتعلق بالتخفيضات الكبيرة جدًا في التكلفة (أكثر من الثلث) أو حيث يؤدي المشروع إلى تحول المستخدمين من وضع نقل إلى آخر (على سبيل المثال، من عبَّارة إلى طريق بري، أو من سكك حديدية إلى طريق بري). ويصعب أيضًا تطبيق قاعدة النصف في سياق الطرق الريفية، حيث يكافئ الطريق الجديد تحولاً في وسائط النقل نظرًا لأن روابط النقل عبر السيارات الآلية (المزودة بمحركات) لم



على سبيل المثال، اعتبارًا من يوليو ٢٠١١، كان النقل البري يمثل حوالي ٧٣٪ من قروض بنك التنمية الآسيوي إلى قطاع النقل وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات. وقد حوَّل بنك التنمية الآسيوي تركيزه نحو برامح نقل حضري أكثر تكاملاً بحيث يتماشى ذلك مع التوقعات المستقبلية التي تشير إلى أنها ستظل تحتفظ بأهميتها. وستندرج مشاريع الطرق المستقبلية والمستقلة من النوع الذي تم تناولـه في هذا الفصل كنسبة من إجمالـي محفظـة المشاريع المتعلقة بالنقل.

يتمثل البديل الرئيسي للطريقة الموصوفة أعـلاه في النظر في الآثار الاقتصادية الشـاملة لتحسينات النقل. وتُستخدم مقاربات دالة الإنتاج ودالة التكلفة ودالة الربح عمومًا لتقدير آثار استثمارات النقل العام على الاقتصاد. ويُقـاس الأثر في هـذه الدراسات عمومًا مـن حيث مرونة المخرجات (الإنتاج). وتوفر مرونة المخرجات، وهي النسبة المئوية للتغير في الناتج المحلي الإجمالي لكل ١٪ تغيُّر في رأس مال النقل، مقياسًا للمنافع. ومع ذلك، تعاني هـذه المقاربات مـن أوجه قصور كبيرة في مجاليْ التحليل والقياس. <sup>1</sup> وتكون هـذه الطرائق أكثر ملاءمةً لتقدير استثمارات كاملـة في البنية التحتية في بلـد أو مقاطعة مـا، بـدلاً مـن تقدير المشاريع الفردية. عـلاوة على ذلك، سيكون تطبيق هـذه الطرائق في بلـد أو مقاطعة مـا، بـدلاً مـن تقدير المشروع ما مُقيدًا بشـدة بمحدودية الوقت والمـوارد والبيانـات. لذلك، فإننا نقتـرح في هـذا الفصـل فكرة أن استخدام الطريقة التقليدية جنبًا إلى جنب مع بعض التعديلات العملية أمر مقبول في التحليل السابق للتكلفة والمنفعة. ويصف القسـم الفرعي التالي التحسينات المحتملـة في التنابو بلطلب، وتقدير العمـر الاتكليف والمنفعة. ويصف القسـم الفرعي التالي التحسينات المحتملـة في التنابؤ بالطلب، وتقدير العمـر الاتتحتما وي المنفعة. ويصف القسـم الفرعي التالي التحسينات المحتملـة مي التنبـؤ بالطلب، وتقدير العمـر الاتنوية أو المحفـرة.

# Γ-Ι-۷ التنبؤ بالطلب

كما هو الحال مع المشاريع في معظم القطاعات، يعد التنبؤ بالطلب على خدمة النقل أمرًا بالغ الأهمية للتقدير، ويمثل عمومًا الجانب الأكثر ميلًا لأن يكون تقريبيًا في مجال التحليل. وفيما يتعلق بمشاريع النقل الكبيرة ذات التأثيرات المهمة على اختيار وسيلة النقل ووقت السفر وتدفقات نقطة الانطلاق-الوِجهة (مثل الطرق الدائرية الحضرية أو أنظمة المترو)، ستكون هناك حاجة إلى نماذج نقل متعددة الوسائط متطورة نسبيًا." علاوة على ذلك، فإن العمر التشغيلي الطويل نسبيًا لمشاريع الطرق مقارنةً بتلك التي تشتمل عليها العديد من القطاعات الأخرى يجعل التنبؤ حتى نهاية عمر المشروع غير مؤكدٍ على الإطلاق.



راجع ما كتبه بانيستر وبيربشمان (Banister and Berechman, 2000) للحصول على التقديرات التجريبية المتعلقة بمرونة المخرجات والاطلاع على مناقشة جيدة حول القيود التي تعترض المقاربات التى تشمل جميع جوانب الاقتصاد لتقييم الاستثمارات فى مجال النقل.

ا للحصول على تفاصِّل حول "تُماذج الطلب المتغير" مـن هـذا النَّوع، راجـع مَسـم WEBTAG الخـاص بـوزارة النقـل البريطانيـة على الموقـع الإلكترونـي www.webtag.org.uk/webdocuments/3.

من الناحية العملية، فيما يتعلق بمعظم تقديرات بنك التنمية الآسيوي والبنك الدولي، لا يزال التنبؤ بالطلب غير ناضح نسبيًا ويشوبه بعض القصور. وفي هذا الإطار، يتمثل الإجراء القياسي لمشروع تحسين طرق ما، على سبيل المثال، في إجراء إحصائيات ومسوحات لحركة المرور فيما يتعلق بشبكة الطرق القائمة في أوقات مختلفة من اليوم. وبعد ذلك، يتم تطبيق معاملات الترجيح لاشتقاق المتوسط اليومي لتدفق حركة المرور فيما يتعلق بأشهر أو فترات مختلفة خلال العام. ويتعين القيام بعد ذلك بتعديل هذه الأرقام الشهرية بالنسبة للعوامل الموسمية، والتي تتعلق على سبيل المثال بالطقس أو الدورات الزراعية أو فترات العطلات، وذلك للحصول على الرقم المُعدًّل موسميًا للمتوسط السنوي لحركة المرور اليومية حسب العطلات، وذلك للحصول على الرقم المُعدًّل موسميًا للمتوسط السنوي لحركة المرور اليومية حسب ويجب أن تتيح بيانات المسح تحليل هذا الرقم المتعلق بالمتوسط السنوي لحركة المرور اليومية حسب نوع السيارة (على الأقل بين السيارات والشاحنات والحافلات والدرّاجات النارية ووسائل النقل غير المزودة بمحركات)، مع تقديم تقديرات حول نسبة التنقلات التي يتم القيام بها للعمل والترفيه، على المزودة يتم أيضًا تسجيل تدفقات دركة المرور المتعلقة بكُل من نقطة الانطلاق-الوجهة وأوقات السفر وأرقام وأنواع الحوادث الحالية بشكل مفصل.

غالبًا ما ترتكز تدفقات حركة المرور المتوقعة بشكل مبسط إما على استقراء للاتجاهات السابقة أو على مرونة طلب مفترضة حسب الدخل تربط نمو الناتج المحلي الإجمالي المتوقع بحركة المرور. وفي هذا الصدد، تميل مرونة الدخل المفترضة إلى أن تكون في حدود ١,٠ إلى ١,٥، مع استخدام رقم يدل على حركة نقل الركاب يكون أعلى في كثير من الأحيان مقارنةً بالرقم الذي يدل على حركة نقل السلع والبضائع. بعد ذلك، يتم الحصول على قيمة حركة المرور المُولدة كنسبة من إجمالي حركة المرور المتوقعة (غالبًا ما تتراوح بين ١٠٪ و٢٠٪). وتتسم هذه المقاربة بأنها تقريبية للغاية لعدد من الأسباب:

- (١) سـتتباين نسـب مرونـة الدخـل بيـن أنـواع المركبـات، وتتطلـب الحسـابات الأكثـر دقـة اسـتخدامَ أرقـامٍ مختلفـة حسـب نـوع المركبـات المسـتعمَلَة (السـيارات والشـاحنات والحافـلات والدرّاجـات الناريـة).<sup>٤</sup>
- (٦) تمثل حركة المرور العادية حركة المرور التي كانت ستستخدم المسار ذاته في حالة عدم وجود المشروع، ومن المضلل استخدام نفس معدلات نمو حركة المرور في غياب المشروع بسبب احتمال ارتفاع تكاليف تشغيل المركبات جراء تدني جودة الطريق واستغراق أوقات أطول في الرحلات بسبب الازدحام المتزايد. كما سيتحدد إلى أي مدى سيتباطأ نمو حركة المرور في حالة عدم وجود المشروع حسب السعر (أو زيادة التكلفة) وتوفر طرق بديلة، وليس مرونة الدخل.



على الرغم من استخدام نسب مرونـة مختلفـة للدخل، فـإن مـا عرضناه الآن لا يـزال يُعد تبسيطًا للفكرة. فهنـاك عوامـل مختلفـة مـن شـأنها أن تعـزز نمـو الطلـب فيمـا يتعلـق بأنـواع مختلفـة مـن حركـة المـرور فـي مواقـع مختلفـة؛ وبالتالـي، يجب أن تسعى الحسابات التفصيليـة للمشروع إلى تقدير أثرهـا على حركـة المـرور المستقبلية، بـدلاً مـن الاعتمـاد على نسب مرونـة الدخل العـام.

(٣) سيتم أيضًا تحديد حجم حركة المرور المُحولة والمُولدة (والتي تمثل إجمالاً "حركة المرور المُحفَّزة") مـن خـلال مرونـة السـعر، والتـي مـن المحتمـل أن تتبايـن بيـن أنـواع المركبـات، وكذلـك حسـب طبيعـة الرحلـة ووقـت السـفر.

تكمـن إحـدى نقـاط الضعـف الرئيسية التي تتسـم بهـا عمليـة التنبـؤ بالطلـب، في الممارسـة المتبعـة حاليًّا لتقييم مشاريع النقـل، في استبعاد تأثيرات السعر على الطلـب. ويمكن الاطـلاع على مزيـج يجمع بيـن مرونـة الدخـل والسعر في عملية التنبؤ مـن خـلال معادلـة بسيطة لحركـة المـرور المستقبلية تتعلق بنـوع حركـة المـرور x فى العـام t:

(r) 
$$T_{xt} = (T_{x0}^* [1+g_t]^y) * (C_{xt}/C_{x0})^t$$

حيث يمثل <sub>\*</sub>T تدفق حركة المرور (المتوسط السنوي لحركة المرور اليومية) للنوع x، ويمثل t عامًا مستقبليًّا، في حين يشير 0 إلى العام الأساسي، ويمثل g معدل نمو نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي، ويشير y إلى مرونة الطلب حسب الدخل، ويمثل C تكاليف السفر المُعممة بما في ذلك أي مدفوعات تتعلق برسوم، ويشير n إلى مرونة السعر الثابتة.

بذلك، سيكون هناك اختلاف بين مرونة السعر ومرونة الدخل حسب نوع السيارة والغرض من الرحلة، مع الافتراض المعتاد بأن الطلب المرتبط بالعمل سيكون أقل استجابة وتأثرًا بالسعر مقارنةً بالطلب المتعلق بالسفر الترفيهـي. لذلك، يتعيـن إجـراء تقديـر لحركـة المـرور المسـتقبلية بشـكل منفصـل فيمـا يتعلـق بمختلـف أنـواع المركبـات وأغـراض الرحـلات. وللتوضيح، لنفتـرض أنـه تـم تعييـن معـدل حركـة المـرور الأساسية عنـد ١٠٠، ومعدل نمـو نصيب الفرد مـن الناتـج المحلي الإجمالي عند ٤٪، مع مرونـة طلب حسب الدخل تبلـغ ١,٢، وخفض تكلفـة تشـغيل المركبـة بنسـبة ٢٠٪. ولنفتـرض كذلك أن المرونـة السعرية للطلب تبلـغ –٢,١٠

عند وضع هذه القيم في معادلة المرونة، يتم الحصول على ما يلي:

$$T_{xt} = (100 \times [1.04]^{1.2}) \times (0.8/1.0)^{-0.6}$$

T<sub>xt</sub> = 119.8

يوضح المثال التوضيحي سـالف الذكـر أن حركـة المـرور تنمـو بنحـو ٢٠٪، حيـث يكـون للدخـل والسـعر تأثيـر مضاعَـف بـدلاً مـن التأثيـر الإضافـي (أي يبلـغ معـدل النمـو ١٩٫٨٪، ولا يمثـل مجمـوع التأثيريْـن المنفصليـن ٤٫٨٪ زائـد ١٤,٣٪ ).

إن استخدام نسبتي مرونة السعر والدخل في هذا النوع من الممارسات يعد مجرد بديل تقريبي للتنبؤ القائم على نموذج (انظر المربع ٧-١). وعادةً لا يمكن معرفة مرونة السعر بدقة متناهية، ولأغراض التبسيط، تفترض هذه الصيغة مرونة ثابتة. وتكمن النقطة العامة المهمة المُستنتجة هنا في أن تقديرات النقل عادةً ما تحدد المنافع من حيث خفض التكلفة لأنواع مختلفة، ومن غير المنطقي عدم دمج أثر هذه التكلفة (أو السعر ضمنيًا) في التنبؤات.

#### المربع (١-٧): تقدير نسب المرونة

إن تقدير نسب المرونـة يتطلب معلومـات تفصيليـة، مسـتخلصة مـن المسـح، حـول مسـتخدمي وسـائل النقـل. وبشـكل مبدئي، ستكون هناك مجموعة من أنواع المرونة المتعلقة بكل من السعر والدخل، والتي تتفاوت بين أنواع مستخدمي وسائل النقل؛ حيث يتنوع هؤلاء المستخدمون، على سبيل المثال، بين مستخدمي الحافلات العامة والسيارات الخاصة والمركبات التجارية. ويتطلب التقدير التجريبي تحديد دالة طلب لنوع وسيلة النقل المعنية (على سبيل المثال، إجمالي قيمـة مـا تقيسـه وحدة المركبة-كـم "وحدة تمثـل حركـة مركبـة آليـة علـي مسـافة كيلومتر واحد" لـكل سـيارة ركاب) في منطقـة أو بيـن النقطتيـن A وB فـى فتـرة زمنيـة معينـة بحيث

> (B1) T = f(Y, G, Z)

حيث يمثل T مقياس استخدام وسيلة النقـل، ويشير Y إلى دخـل المستخدم على مـدار الفترة الزمنيـة، ويمثـل G مقيـاس تكلفة السفر، في حين يشير Z إلى متجه خاص بالمتغيرات التي تعكس خصائص للأسرة المعيشية بخلاف خاصية الدخل (مثـل عـدد أفـراد الأسـرة المعيشية، وموقـع المنزل، ومهنـة رب الأسـرة المعيشية، ومـا إلـي ذلـك).

يجب أن تشير التكلفة G إلى التكلفة الإجمالية المعممة، والتي ستغطى بالنسبة لمالكي سيارات الركاب كلاً من تكلفة ا تشغيل السيارات ورسوم المرور ووقت السفر وأي تكلفة تتعلق بانتظار السيارات. وبالنسبة لركاب الحافلات، ستتمثل التكاليف في السفر ووقت الانتظار ووقت المشي لاستقلال الحافلة وأجرة الحافلة. عند تقدير المعادلة (B1) عبر عيِّنة من الأسر المعيشية التي تستخدم وسائل النقل، فإن استخدام السفر (الطلب) يمثل عمومًا دالـة دخـل وتكلفـة (كبديل للسعر) وخصائص أسرية أخرى. وهناك دالة طلب شائعة تستخدم قيمًا لوغاريتمية بحيث يتم تقديرها على النحو

> (B2)  $\ln T = \alpha + \beta_1 \ln Y + \beta_2 \ln G + \beta_3 \ln Z + \epsilon.$

> > حيث يشير In إلى لوغاريتم طبيعي ويمثل ε حد خطأ أو قيمة متبقية.

يتمثل جوهر ملاءمة هذا التحديد اللوغاريتمي المزدوج في أن المعاملات المتعلقة بالمتغيرات التفسيرية تشير إلى نسب مرونة ثابتة، وبذلك فإن β٫ يمثل مرونة الدخل و٫β يشير إلى مرونة السعر. ويمثل ٫β "مرونة السعر الخاص" من حيث أنـه يعكس التغييـر فـي اسـتخدام وسـائل النقـل بسـبب تغييـر فـي التكلفـة المتعلقـة بشـكل خدمـة النقـل المعنيـة. وتفترض المعادلة (B1) أن تكلفة أشكال النقل الأخرى (على سبيل المثال، رحلات الحافلات) ليس لها أي أثر (على سبيل المثال، على السفر بالسيارة). وسيتضمن الإصدار الأكثر تعقيدًا تكلفة الأشكال البديلـة للسفر 'G بحيث

> T = f(Y, G, G', Z).(B3)

عند تقدير المعادلـة (B3) فـي شـكل لوغاريتمـي مـزدوج، يشير المعامـل β المتعلـق بـ 'G إلـي "مرونـة السـعر المتقاطع" فيما يتعلق بشكل استخدام وسيلة النقل، وهـو مـا يعكـس كيفيـة تغير الاستخدام مـع تكاليف أشـكال النقـل الأخرى. كما يمكن أن تقسم التحليلات الأكثر تفصيلاً المتجه G إلى مجموعة من الأسعار المختلفة، مثل تكلفة الوقود ورسوم العبور وأجور السائقين وتكلفة انتظار السيارات، وما إلى ذلك. وقد تنطبق أنواع المرونة المختلفة على هذه العناصر السعرية المختلفة. ويوضح الجدول (ب١-٧) تقديرات المرونة الخاصة برحلات السيارات وقيم الوحدة سيارة-كم فيما يتعلـق بالتغيُّرات في سعر الوقـود وحـده فـي الاتحـاد الأوروبـي. وتنـدرج هـذه التقديرات ضمـن نطـاق يتـراوح مـن -٠٫٢٠ إلى -٤,٤٠ حسب نوع الرحلة. ويمثل المتوسط البالغ -٢,٣٠ رقمًا توافقيًا لمرونة حجم حركة المرور على المدى الطويل (مركبة-كـم) فيمـا يتعلـق بسـعر الوقـود، وذلـك علـى النحـو المحـدد فـى المسـح الرئيسـى الـذي أجـراه جودويـن وآخـرون (Goodwin et al., 2004)، والموصى باسـتخدامه فـي التنبـؤ بحركـة المـرور فـي المملكـة المتحـدة. ومـع ذلـك، فـإن الوقـود ليـس سـوى جـزء مـن إجمالـي تكلفـة تشـغيل المركبـة (حوالـي ٦٠٪ فـي دراسـة الحالـة التـي يتـم تناولهـا فـي هـذا الفصل)، وتستخدم



#### تابع المربع (٧-١).

دراسة الحالة مرونة حركة المرور فيما يتعلق بالتكلفة المعممة. وتميل مرونة التكلفة المعممة إلى أن تقتصر على موقع معين، وتتوفر تقديرات أقـل مـن تلـك المتعلقة بسـعر الوقـود. وتشـير قاعـدة البيانـات المتعلقة بالمرونـة التي جمعها "معهد فيكتوريا لسياسـات النقـل" (Litman, 2009) إلى القيمة –٥, باعتبارها قيمة شائعة الاستخدام. ويتوافق هذا مع زيادة قيمة المرونـة المتعلقة بسعر الوقـود البالغ قدرها –٣, ليعكس حقيقة أن الوقـود يمثـل تقريبًا ٢٠٪ من التكلفة الإجمالية. ومـن المحتمـل أن يكـون هنـاك تحفـظ نسـبي في هـذه القيمـة نظـرًا لوجـود تقديرات تشـير إلى –١, لأسـتراليا وبيـن –٥, إلى –١, وبيـن –١, إلى –٢, بالنسـبة للولايـات المتحـدة، وذلـك بالنسـبة للقيـم قصـرة المـدى وطويلـة المـدى، على التوالى (Litman, 2009).

الجدول (ب١-٧): المرونة طويلة المدى فيما يتعلق بسعر الوقود: تقديرات أوروبية		
نوع الرحلة	السيارة-كم فيما يتعلق بالسعر	رحلات السيارات فيما يتعلق بالسعر
التنقل	۰,۲۳-	۰,۱٤-
الأعمال المنزلية	۰, ۲۰-	•,•V-
الأعمال غير المنزلية	۰,۲٦-	•, V-
التعليم	- اع, د	۰,٤۰-
أخرى	۰,۲۹-	•,10-
إجمالي	۰,۲٦-	۰,۱۹-

المصـدر: كتـاب مـن تأليـف دو جونـج وغـان (De Jong and Gunn, 2001). راجـع الفصـل ٦ مـن الكتـاب الـذي ألفـه كاميـرون (Cameron, 2005) أو غيـر ذلـك مـن مراجـع الاقتصـاد القياسـي لتقديـر المرونـة الثابتـة.

فيما يتعلق بالعمل التجريبي مثل تقديرات بنك التنمية الآسيوي، فإن المطلوب هو المرونة فيما يتعلق "بالتكلفة المُعممة" للسفر (أي جميع التكاليف ذات الصلة بما في ذلك تقييم الوقت). ولا توجد قيمة فريدة<sup>0</sup> لهذه المرونة، وهناك وسيلة عملية بسيطة في هذا الخصوص تكمن في استخدام قيمة خط أساس تبلغ – 0, ( تعكس متوسطًا مستقى من المراجع ذات صلة)، ومن ثم اختبار قيمة التحويل (switching انخفاضًا بشكل غير معقول.<sup>٢</sup>

إن المُقتـرَح فـي هـذا الخصـوص أن يتـم النظـر فـي التفاعـل القائـم بيـن مرونـة الدخـل ومرونـة السـعر مـن أجـل التنبـؤ بإجمالـي نمـو حركـة المـرور. ويمثـل الحـد (C<sub>xt</sub>/C<sub>xo</sub>) \* <sup>v</sup>(1+g<sub>t</sub>) • عامـل الطلـب الخـاص بحركـة المـرور. ويمكـن اسـتخدام الفـرق بيـن إجمالـي نمـو حركـة المـرور ونمـو حركـة

سيكون من المُجدي استثمار الجهات المانحة في إجراء دراسات لتقدير مرونتيْ السعر والدخل فيما يتعلق بنمو حركة المرور في البلدان التي تقوم فيها هذه الجهات باستثمارات كبيرة في قطاع النقل. يمثل هذا متوسط تقديرات تتعلق بأنواع مختلفة من المرونة؛ راجع مثلاً Litman, 2007 والفصل الأول من Vickerman, 2004 Quinet and.

المـرور العاديـة كبديـل لحركـة المـرور المولـدة. وعنـد تطبيـق المعادلـة الـواردة أعـلاه فيمـا يتعلـق بالتنبـؤ بحركـة المـرور العاديـة، يجـب أن يؤخذ في الاعتبار معدل الانخفاض الناتج عـن الازدحام ومستويات الصيانـة غير الكافيـة في حالـة عـدم وجـود المشـروع. ويتـم توضيح عمليـة التعديـل الخاصـة بتوقعـات حركـة المـرور العاديـة فيما يتعلـق بالازدحام وعـدم كفايـة الصيانـة في دراسـة الحالـة الفعليـة التي يتـم تناولهـا في الجـزء الأخيـر مـن هـذا الفصل.

## ۲-۱-۷ تقدير منافع المشروع

أ. الوفورات في تكاليف تشغيل المركبات

كما تم التوضيح سابقًا، يتم تحديد منافع التحسينات في مرافق النقل من حيث وُفورات التكاليف. وفيما يتعلـق بمشـاريع الطـرق، تتمثـل هـذه المنافع في وفـورات في تكاليف تشـغيل المركبـات بالإضافـة إلـى وفـورات في الوقـت ووفـورات في النقـل عبر الوسائل غير المـزودة بمحركات. وبالنسبة للسـكك الحديدية، ستتمثل تلـك المنافع في وفـورات تتعلـق بشبكة السـكك الحديدية. وفيما يتعلـق بمشـاريع الطـرق، سـوف تتمثل العناصر الرئيسية للوفـورات في التكاليف المتعلقة بالمركبات في الوقـود والزيت والإهـلاك والإطارات وقطـع الغيار. وتشـمل الوفـورات في التكاليف المتعلقة بالمركبات في الوقـود والزيت والإهـلاك والإطارات التي يحققها طاقم الشحن التجاري والسائقين وركاب السيارات الخاصة والحافلات التجارية. وبالنسبة لوسائل النقـل غير الآلية (أو غير المزودة بمحركات مثل الدرّاجات الهوائية وعربات الكارو ووقت المشي للمشاة)، فإن الوفـورات الرئيسية في التكاليف ستكون في الوقت المناسب وربما تتضمـن بعـض الوفـورات في الإهـلاك بسبب تقليل التـآكل والتلـف.

سوف تتباين الوفورات في تكاليف تشغيل المركبات تباينًا كبيرًا حسب نوع المركبة، وتتطلب الممارسة الجيدة على الأقل التمييز بين السيارات والشاحنات والحافلات والدرَّاجات النارية، مع تمييز إضافي حسب حجم المحرك، إن أمكن. كما ستختلف الوفورات في تكاليف تشغيل المركبات حسب نوع المركبة، مع وضع عوامل أخرى في الاعتبار مثل سطح الطريق ودرجة الانحدار وسرعة الحركة وجودة الصيانة. وفيما يتعلق بمعظم مشاريع الطرق في البلدان النامية، يتـم حساب الوفورات في تكاليف تشغيل المركبات حسب نوع المركبة، مع وضع تطوير وإدارة الطرق السريعة - ٤ (HDM-1) الخاص بالبنك الدولي، والـذي يغطي أيضًا حركة المـرور الخاصة بالمركبات غير المـزودة بمحـركات (انظـر المربع ٧-٢).

هذا ويتم إدخال البيانات الفنية المتعلقة بخصائص الطرق والمركبات بالإضافة إلى الأسعار المحلية (على سبيل المثال، لاستبدال المركبات والإطارات، وتكلفة الوقود والعمالة المُستخدمة في الصيانة والقيادة) في النموذج لاشتقاق التقديرات المتعلقة بالوفورات في التكاليف. ويعد النموذج 4-HDM أداة مفيدة للغاية، ولكنه مُصمم ليكون تدريجيًا ولا يمكن تطبيقه بشكل مباشر على المشاريع الكبيرة التي تؤدي إلى تغيير هيكلي كبير في أحد القطاعات. وهناك نموذج أبسط يتمثل في نموذج القرار الاقتصادي للطرق (RED)، والذي وضعه أيضًا البنك الدولي خصيصًا للطرق الريفية ذات دركة المرور المنخفضة، ويغطي جميع الجوانب الأساسية للتحليل الاقتصادي لمشاريع الطرق بشكل قياسي.

### المربع (٢-٧): نموذجا تطوير وإدارة الطرق السريعة (MDH) والقرار الاقتصادي للطرق (RED)

يُعدَّ نموذج تطوير وإدارة الطرق السريعة (HDM) مفيدًا للعديد من جوانب تخطيط الطرق، بما في ذلك توليد بيانات عـن حجـم الوفـورات فـي تكاليف تشـغيل المركبات (VOC)، والتـي يمكـن اسـتخدامها كبيانات مـن مصادر خارجيـة فـي حسـابات جـداول بيانـات المشـاريع، وكذلـك فـي نمـوذج تطويـر وإدارة الطـرق السـريعة نفسـه مـن أجـل حسـاب عوائـد المشـروع. إضافـة إلى ذلك، يوفـر النمـوذج رؤى ثاقبـة حـول الأمـور المتعلقـة بصيانـة الطـرق والازدحام. وسـوف تعتمـد تكلفة تشغيل المركبات على نوع المركبة والمسافة والتضاريس وسطح الطريق، سواء في حالة تنفيذ مشـروع الطريق تكلفة تشغيل المركبات على نوع المركبة والمسافة والتضاريس وسطح الطريق، سواء في حالة تنفيذ مشـروع الطريق نوي الصلـة أو في حالـة عـدم تنفيـذه. وفي هـذا الصـدد، يتطلـب برنامـج HDM (تطوير وإدارة الطـرق السـريعة) مـن محلل المشـروع إدخال البيانـات الأساسية المتعلقـة بخصائص الطريق والمركبـة، بالإضافـة إلى أسـعار الوحدات الخاصـة ببنـود التكلفة الرئيسية. كما سيتطلب الأمـر الحصول على بيانات مسح نقطـة الانطلاق-الوجهة فيما يتعلق باسـرعة. مع وجود المشـروع وبدونـه. وفيما يلي العناصر الرئيسية المطوبـة الانطلاق-الوجهة فيما يتعلق باسـرعبة

التكاليف	خصائص المركبة	خصائص الطريق
•سعر المركبة، الجديدة	• متوسط السرعة (كم/الساعة)	•المرتفَعات (م/كم)
•سعر الإطار، الجديد	• وزن المركبة (بالأطنان)	•المُنحَدَرات (م/كم)
•سعر الوقود وزيوت التشحيم (لكل لتر)	• نسبة القوة إلى الوزن (القدرة	•المنعطَفات (درجات/كم)
•تكلفة العمالة المعنية بالصيانة (في	الحصانية المكبحية/طن)	•الخشونة (م/كم)
الساعة)	•استخدام المركبة وعمرها (كم، أعوام)	•العرض (بالأمتار)
•تكلفة طاقم المركبة (في الساعة)		•محتوى رطوبة السطح بالنسبة
•التكاليف العامة		للأسطح الحصوية/الأرضية (٪)
		•عمق التخدد
		• سقوط الأمطار (مم/العام)

يُعطي الجدول (ب٢-٢) مثالاً على مخرجات خاصة بنموذج لتطوير وإدارة الطرق السريعة (HDM) فيما يتعلق بتكلفة تشغيل المركبات لأنواع مختلفة منها، ويقدم مقياسيْن بديليْن لجودة الطريق يتمثلان في مؤشر الخشونة الدولي (IRI) للطريق في حالة تنفيذ المشروع وفي حالة عدم تنفيذه. وقد تم الحصول على البيانات من دراسة غير منشورة حول أحد مشاريع الطرق لبنك التنمية الآسيوي في كمبوديا.

cept(/مركبة-كم, مع تنفيذ (r,r =cept(/مركبة-كم, بدون تنفيذ المشروع (مؤشر (r,r =نوع المركبة٥٦٦, ٢٩٦٦, ٢سيارة, متوسطة٥٦٦, ٢٩٦٦, ٢حافلة, خفيفة٧-٦, ٢٧٦٦, ٢حافلة, متوسطة٣٥٣, ٢٧٦٦, ٢حافلة, تفيفة٣٥٣, ٢٣٥٣, ٢مافلة, تفيفة٣٥٣, ٢٣٦٩, ٢مافلة, تفيفة٣٥٣, ٢٣٦٩, ٢مافلة, تفيفة٣٥٩, ٢٣٢٩, ٢مافلة, تفيفة٢٥٩, ٢٣٢٩, ٢مافلة, تفيفة٢٢٥٩, ٢شادنة, تفيفة٢٢شادنة, تفيفة٢٢شادنة, تفيلة٣٧٥, ٢٢شادنة, مفصلية٣٧٥, ٢٢شادنة, مفصلية٣٧٥, ٢٢			
سیارة، متوسطة٥٦٦, ٠٩٤٦, ٠حافلة، خفيفة٧٠٦, ٠٧٦٦, ٠٧٦٦, ٠حافلة، متوسطة٣٥٣, ٠٣٦٦, ٠٣٦٦, ٠حافلة، ثقيلة٢٥٦, ٠٣٦٦, ٠٣٦٦, ٠شاحنة، خفيفة٦٨, ٠٦٨, ٠٦٦٥, ٠شاحنة، متوسطة٢٨٦, ٠٣٢٦, ٠٣٦٦, ٠شاحنة، ثقيلة٣٧٥, ٠٣٧٧, ٠٢٢٢, ٠	نوع المركبة	دولار/مركبة-كم، مع تنفيذ المشروع (مؤشر الخشونة الدولي (۲٫۲ =	دولار/مركبة-كم، بدون تنفيذ المشروع (مؤشر الخشونة الدولي = ٧,٠)
حافلة، خفيفة٧٠٦,٠٧٦٦,٠حافلة، متوسطة٣٣٣,٠٣٣٦,٠٣٣٦,٠حافلة، ثقيلة٢٥٦,٠٢٢٥,٠٣٣٦,٠شاحنة، خفيفة٦٨,٠٦٨,٠٣٠٦,٠شاحنة، متوسطة٢٨٦,٠٢٨٦,٠٢٦٢,٠شاحنة، ثقيلة٣٧٥,٠٣٧٧,٠٦٢٨,٠	سيارة، متوسطة	۰,۲۲٥	۰,۲٤٩
حافلة، متوسطة٣٥٣,٠٣٣3,٠حافلة، ثقيلة٢٥3,٠٢٥3,٠٦٣0,٠شاحنة، خفيفة٦٨١,٠٦٨٦,٠٣٠٦,٠شاحنة، متوسطة٢٨٦,٠٢٨٦,٠٢٦٣,٠شاحنة، ثقيلة٩٧٥,٠٢٣٢,٠٢٢٢,٠شاحنة، مفصلية٣٧٧,٠٦٢٨,٠٢٢٨,٠	حافلة، خفيفة	۰, ۲۰۷	۰, ۲۲۷
حافلة، ثقيلة شيلة ٢٥٦، ٢٥٦، ٢٥٦، ثقيلة شاحنة، خفيفة ٦٦، ٢٦، ٦٦، ٢٦، ٢٦، ٢٠٦، شاحنة، متوسطة ٢٦، ٢٦، ٢٦، ٢٦، ٢٦، ٢٦، ٢٦، ٢٠٠٠ ٢٦، ٢٠٠٠ ٢٦، ٢٠٠٠ شاحنة، مفصلية شاحنة، مفصلية ٣٧٠, ٠	حافلة، متوسطة	۳۵۳, ۰	۰, ۳۳
شاحنة، خفيفة ٢٠٦,٠ ٣٠,٠٠ شاحنة، متوسطة ٢٨٦,٠ ٤٦٣,٠ شاحنة، ثقيلة ٩٧٥,٠ ٢٣٢,٠ شاحنة، مفصلية ٣٧٧,٠ ٢٣٢,٠	حافلة، ثقيلة	۲03, ∙	۰,0۳۲
شاحنة، متوسطة ٢٨٦, ٩ شاحنة، ثقيلة ٩٧٥, ٢٨٦, ٠ شاحنة، مفصلية ٩٧٧, ٠	شاحنة، خفيفة	۰, ۱۸۲	۰,۲۰۳
شاحنة، ثقيلة ٩٧٥,٠ ٢٣٦,٠ شاحنة، مفصلية ٦٢٨,٠ ٢٣٢,٠	شاحنة، متوسطة	۰,۲۸٦	۰,۳۲٤
شاحنة، مفصلية ٠,٧٧٣ ٦٢٨,٠	شاحنة، ثقيلة	۰,0V۹	۲۳۲, ۰
	شاحنة، مفصلية	۰,۷۷۳	٦٢٨,٠

#### الجدول (ب٢-٧): مقارنات تتعلق بتكلفة تشغيل المركبات

يُتبع في الصفحة التالية.
تابع الجدول (ب۷-۲).

تم تصميم نمـوذج القـرار الاقتصادي للطـرق (RED) ليتناسب مع أحجام حركة المـرور التي تتـراوح مـن ٥٠ إلى ٣٠٠ مركبة يوميًّا على طـرق ذات جودة رديئة، والتي يتوفر بخصوصها القليل مـن البيانات التفصيلية. ويبسط هذا النموذج التحليل مـن خـلال النظر في مستوى ثابت مـن الخدمة في حالتي تنفيذ المشروع وعدم تنفيذه خـلال الفترة التي يشملها التحليل، بينما يشتمل نمـوذج تطوير وإدارة الطـرق السـريعة (HDM) على معادلات عـن حـالات تـردي الطـرق، والتي تتباين حسـب ظـروف الطـرق وحركـة المـرور وعوامـل أخـرى. ومـع ذلك، فإنـه ضمـن نمـوذج القـرار الاقتصادي للطـرق، يمكن استخدام العلاقة بين تكلفة تشـغيل المركبات وسـرعتها وخشونة الطريق المستمدة مـن النمـوذج 4-MDM (في شكل كثيـرات الحـدود التكعيبيـة) مـع بيانـات خارجيـة خاصـة بالبلـد المعنـي لاسـتخلاص المنافع التي تعـود على المسـتخدمين. وكمـا هـو الحـال في دراسـة الحالـة هـذه، يتـم اسـتخلاص معـدل حركـة المـرور المُولـدة داخليًا عـن طريق تطبيـق مرونـة وكمـا هـو الحـال في دراسـة الحالـة هـذه، يتـم اسـتخلاص معـدل حركـة المـرور المـونـة عـود على المسـتخدمين.

هذا وقد تم إعداد نموذج القرار الاقتصادي للطرق كسلسلة من مصنفات Excel التي توفر إطارًا يمكن من خلاله إجراء تحليل اقتصادي. ويمثل هذا النموذج طريقة مفيدة بشكل واضح للسماح بإجراء تحليل سريع، ولكنه أيضًا يفرض قيودًا غير موجودة في نموذج جدول بيانات يتم إنشاؤه لمشروع ما معين. فعلى سبيل المثال، لا يصلح هذا النموذج إلا مع مشروع يمتد عمره إلى ٢٠ عامًا، ويستند تحليل المخاطر الخاص به إلى توزيع ثلاثي فقط.

المصدر: لمزيد من المعلومات، راجع وثائق وبرنامج تطوير وإدارة الطرق السريعة (HDM-4) من PIARC على الموقع الإلكتروني //:http /hdm4.piarc.org، وكذلك ورقة العمل التي أعدها أرشوندو-كالاو (R. Archondo-Callao, 2004).

### ب. الوفورات في الوقت

يعد توفير الوقت عاملاً محتملاً مهمًا في معظم مشاريع النقل. ولا يمكن الحصول على تقديرات تفصيلية حول الوقت المُوفَّر إلا من المسوحات المتعلقة بنقطة الانطلاق-الوجهة التي يتم إجراؤها كجزء من الدراسات التحضيرية للمشروع. إذ ستسلط هذه المسوحات الضوء على الوقت الذي يستغرقه السائق والركاب في الرحلات، وستتيح الحصول على التقديرات المتعلقة بوفورات الوقت الذي يستغرقه السائق والركاب في السرعة بسبب مشروع ما جديد. وسيتم بالفعل تضمين الوقت الذي يتم توفيره للسائق والطاقم فيما يتعلق بالمركبات التجارية والحافلات في الوفورات في تكاليف تشغيل المركبات المستمدة من النموذج بيعلق بالمركبات التجارية والحافلات في الوفورات في تكاليف تشغيل المركبات المستمدة من النموذج من HDM-4، ومن ثم، يجب تجنب الحساب المزدوج. ومع ذلك، بعد تقدير الوقت الذي يتم توفيره، فإنه يجب تقييمه وإدراج قيمته النقدية في الوفورات في التكاليف. وفي إطار اقتصادات منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية (OECD)، تتوفر دراسات متنوعة عن التفضيل المكشوف (على أساس السلوك) أو التفضيل المُعلن (على أساس المسوحات) لتقدير الوقت، ولكن من الصعب جدًا الحصول على مقاييس دقيقة في سياق (على أساس المسوحات) مراسات متنوعة عن التفضيل المكشوف (على أساس السلوك) أو التفضيل المُعلن (على أساس المسوحات) لتقدير الوقت، ولكن من الصعب جدًا الحصول على مقاييس دقيقة في سياق (على أساس المروعات) لتقدير الوقت، ولكن من الصعب جدًا الحمول على مقاييس دقيقة في سياق مستويات المهارة وأجور العمال ودخل الركاب وطول الرحلة ومشقتها (انظر المربع ٧-٣).



راجع الدليل الصادر عن OCTAEH تحت عنوان Developing Harmonised European Approaches for Transport Costing and Project Assessment (وضع مقاربات أوروبية منسقة لتقدير تكاليف النقل والمشاريع) (٢٠٠٦) للاطلاع على مسح لدراسات تتناول تقييم الوقت في الاتحاد الأوروبي. ويعد هذا مجالاً مهمًا آخرًا لوكالات التنمية لإجراء البحوث وتطوير قاعدة معرفية في البلدان التي تستثمر فيها في مشاريع النقل.

على صعيد الممارسة العملية في معظم التقييمات، يتم تقييم وقت العمل فيما يتعلق إما بالأجر المحدد للعمال المعنيين (السائقين والمحصلين والحرّاس، على سبيل المثال) أو بمتوسط الأجر الوطني على نحو أكثر بساطة. بالإضافة إلى ذلك، يجب إضافة التكاليف العامة للعمل بشكل دقيق (مثل المعاش التقاعدي وتكاليف الإجازات)، حيث يمكن تحديدها. وعند الاقتضاء، يجب تحويل مجموع التكاليف العامة والأجر إلى أسعار اقتصادية بواسطة عامل تحويل أجر صوري. ومن ثم، فإن التكلفة لكل ساعة من وقت العمل (T<sub>w</sub>) هي

 $T_w = (w + O) * SWRF$ 

حيث يشير w إلى الأجر بالساعة، وO هو التكاليف العامة (معاش تقاعدي، إجازات) لكل ساعة، ويشير SWRF إلى عامل معدل الأجر الصوري. وبشكل مبدئي، من الممكن أن تكون هناك مجموعة من عوامل تحويل الأجور التي تختلف حسب أنواع العمال، بالرغم من أنه من الناحية العملية غالبًا ما يتم تطبيق عامل واحد لغير المهرة.

(٤)

فيما يتعلق بوقت غير العمل، يكون أساس التقييم أقل وضوحًا. وبالرغم مـن أن الأمر يتطلب مـن حيث المبـدأ اسـتخدام مقاربـة التفضيـل المكشـوف أو مقاربـة التفضيـل المُعلَـن مـن الناديـة العمليـة، فـإن معظـم التقييمـات تقـدر الوقـت غيـر المخصـص للعمـل كجـزء مـن وقـت العمـل. وفـي حالـة وقـت العمـل، فـإن تكلفـة الفرصة البديلة للوقت الضائع تمثل الأجر، ويستند التقييم إلى معدل الأجر. ومع ذلك، لا يمكن تقييم الوقت غير المخصص للعمل بشكل ذي مغزى باستخدام معدل الأجر. وفي هذا الإطـار، يكون دخـل الأسـرة المعيشية مقياسًـا أفضـل يمكن على أساسـه تحديـد قيمـة الوقـت غيـر المخصص للعمل. ويـدد البنـك الدولي (World وقـت غيـر المخصص للعمل بشكل ذي مغزى باسـتخدام معدل الأجر. وفي هـذا الإطـار، يكون دخـل الأسـرة المعيشية Morld) في ملاحظاتـه الخاصـة بالنقـل التي تهـدف إلى تقييـم مشـاريع النقـل قواعـد عامـة بسـيطة تقـدر وقـت غيـر العمـل للـركاب أو السـائقين البالغيـن بنسـبة ٣٠٪ مـن دخـل الأسـرة المعيشـية للفـرد و١٥٪ بالنسـبة لوقـت غيـر العمـل للـركاب أو السـائقين البالغيـن بنسـبة ٣٠٪ مـن دخـل الأسـرة المعيشية تقـدر لوقـت غيـر العمل الأطفال. ويُقدر وقت المشي أو الانتظار الذي يتم توفيره بنسبة تزيد ٥٠٪ عـن الوقت الذي يتـم توفيره أثناء التواجـد في المركبة.<sup>^</sup>

مع ذلك، يتضح أنه بالنسبة لدخل ما معين، يمكن أن تختلف قيم الوقت اختلافًا كبيرًا بين السياقات الاجتماعية والثقافية المختلفة، وذلك نظرًا لأن ما يتم تمثيله هو تقييم الأفراد لوقتهم الخاص. فعلى سبيل المثال، يستشهد البنك الدولي (World Bank, 2005c) أيضًا بدراسة عن بنغلاديش، حيث كَشَفَ مسح باستخدام طريقة التفضيل المعلّن عن تصريحات للمشاركين مفادها أنهم قدّروا أن الوقت غير المخصص للعمل يمثل حوالي ٦٠٪ من وقت العمل. وعندما تكون وفورات الوقت مكونًا مهمًا من المانفع، من الضروري إجراء مسح للمستخدمين لتقدير قيمة الوقت. وعندما تمثل هذه الوفورات نسبة ضئيلة نسبيًا من المنافع، في مايرات يمكن اتباع قاعدة عامة بسيطة تشير إلى أنه سيكون كافيًا تمثيل ذلك من خلال نسبة ٢٠٪ من دخل الأسرة المعيشية للفرد بالنسبة للبالغين و١٥٪ فيما يتعلق بالوقت غير المخصص للعمل للأطفال. وتشير التقديرات المعيشية للفرد بالنسبة للبالغين و١٥٪ فيما يتعلق بالوقت غير المخصص للعمل للأطفال. وتشير التقديرات المعيشية للفرد بالنسبة للبالغين و١٥٪ فيما يتعلق بالوقت غير المخصص للعمل للأطفال. وتشير التقديرات المعيشية للفرد بالنسبة للبالغين و١٥٪ فيما يتعلق مالوقت غير المخصص للعمل للأطفال. وتشير التقديرات المعيشية الفرد بالنسبة للبالغين و١٥٪ فيما يتعلق من رحلات العمل والرحلات الترفيهية في الاتحاد الأوروبي التفصيلية لتكلفة وقت السفر بالنسبة لأنواع مختلفة من رحلات العمل والرحلات الترفيهية في الاتحاد الأوروبي

<sup>⁄</sup> المصدر الأصلى لهذه القواعد هو الكتاب الذي ألَّفه جويليام (Gwilliam, 1997).

### المربع (٣-٧): تقدير حجم الوفورات في الوقت

**يمكن** تقدير دجم الوفورات في الوقت من خلال المسوحات المتعلقة بنقطة الانطلاق-الوجهة. ويمكن الحصول على قيمة ذلك تقريبيًا باستخدام الأجر في الساعة نظير الوقت الذي يتم قضاؤه في العمل ذي الصلة، أو نسبة دخل الأسرة المعيشية للفرد فيما يتعلق بالوقت غير المخصص للعمل. أو بدلاً من ذلك، يمكن تقييم وفورات الوقت باستخدام منهجية التقييم الاحتمالي لتقدير مدى استعداد المسافر للدفع نظير وقت سفر أسرع. وبالرغم من دقة الخيار الثاني من الناحية النظرية، فإنه يوصى به فقط للمشاريع التي يشكل توفير الوقت فيها المنفعة الرئيسية. وربما تحدد التحليلات الأكثر تفصيلاً الوقت الذي كان من الممكن استغراقه في ظروف الاكتظاظ (على سبيل المثال، أثناء الاختناقات المرورية) أو الازدحام (في الحافلات المزدمة) على أساس أنه يتم تقدير الوقت المُوفَّر بشكل أكبر من المعتاد من جانب المتخررين. وحتى يتسنى أخذ الاكتظاظ أو الازدحام في الاعتبار، تتم إضافة نسبة ٥٠٪ إلى القيمة العادية للوقت المُوفَّر، حيث يمثل وحتى يتسنى أخذ الاكتظاظ أو الازدحام في الاعتبار، تتم إضافة نسبة ٥٠٪ إلى القيمة العادية للوقت المُوفَّر، حيث يمثل وحتى يتسنى أخذ الاكتظاظ أو الازدحام في الاعتبار، تتم إضافة نسبة ٥٠٪ إلى القيمة العادية للوقت المُوفَّر، حيث يمثل

	••	
الفئة	البيانات التي سيتم جمعها في حالة عدم وجود المشروع	أساس تقييم الوقت المُوفَّر
وقت عمل السائق/الطاقم	<ul> <li>نسبة الرحلات التي تمثل رحلات عمل</li> <li>متوسط إشغال المركبة</li> </ul>	<ul> <li>أجر السائق/الطاقم</li> </ul>
الوقـت غيـر المخصـص للعمـل للسـائق/الراكب	<ul> <li>نسبة الرحلات التي تمثل رحلات ترفيهية</li> <li>نسبة الرحلات التي تمثل رحلات تنقل</li> <li>متوسط إشغال المركبة</li> </ul>	<ul> <li>نسبة أجر السائق/الراكب</li> <li>تقييم احتمالي قائم على المسح حيث تكون الوفورات في وقت الترفيه كبيرة</li> </ul>
السلع غير التجارية	<ul> <li>نسبة حركة نقل البضائع حسب نوع المركبة ووضعها ونوع البضائع</li> </ul>	<ul> <li>أجر السائق/الطاقم</li> <li>تقييم احتمالي قائم على المسح حيث تكون وفورات الوقت مهمة للمنتجات المعنية</li> </ul>
الازدحام	• النسبة المئوية لوقت السفر لكل رحلة يتم القيام بها في حركة مرور مزدحمة • نسبة المسافرين في ظروف سفر مزدحمة	• زيادة تضاف إلى قيمة الوقت العادية للسائقين والركاب
المصادر: البنك الدولي (d Bank, 2005c	Worl) والفصل الرابع من كتاب صدر لهيتكو (006	.(HEATCO, 20

### الجدول (ب٧-٣): تقدير حجم التوفير في الوقت: البيانات والتقييم



سيرتفع تقييم الوقت - سواء تعلق الأمر بوقت العمل أو الوقت غير المخصص العمل - من حيث القيمة الحقيقية على مدى عمر المشروع، وذلك بالموازاة مع زيادة الإنتاجية (ذات الصلة بوقت العمل) وارتفاع متوسط الدخل (ذي الصلة بالوقت غير المخصص للعمل). ولدمج هذه التغييرات الحقيقية في التقييم، يجب زيادة الوفورات في تكاليف الوقت سنويًا. وسيختلف المعدل الدقيق للزيادة تبعًا لنمو إنتاجية القطاع ومرونة الطلب على الترفيه حسب الدخل، ولكن يكمن التقريب المعقول في هذا الخصوص في زيادة القيم الزمنية حسب معدل النمو السنوي في متوسط الإنتاجية الحقيقية. وكما هو الحال مع وفورات التكاليف الأخرى، يجب قياس وفورات المتعلقة بحركة المرور المُولدة عند نصف القيمة المتعلقة بحركة المرور العادية.

### ج. الوفورات في تكاليف الحوادث

إن حدوث تغيُّر في عدد الحوادث نتيجة تنفيذ مشروع ما يمكن أن يمثل أيضًا جانبًا مهمًا في بعض مشاريع النقل، مما يؤدي إلى تحقيق منفعة تأخذ شكل وفورات في التكاليف (حيث تنخفض الحوادث) وكذلك تكبُّد تكلفة (حيث تزيد تلك الحوادث). وبينما كانت هذه التأثيرات في الماضي تحظى باهتمام ضئيل نسبيًا في سياق التنمية، إلا أنه قد تزايد الآن الإقرار بأهميتها المحتملة والحاجة إلى تقدير قيمتها النقدية المكافئة باعتبارها أحد العوامل الخارجية المؤثِّرة في المشاريع.

في هذا الإطار، تفصل المقاربة التي تُستخدم عمومًا لتقييم تكاليف الحوادث أولاً بين حالات الوفيات وحالات الاعتلال كتأثيرات ناجمة عن الحوادث. وبشكل عام، يتم تقييم تأثيرات الوفيات باستخدام مقاربة رأس المال البشري، والتي تفسر الأجور المفقودة نتيجة الوفاة المبكرة.<sup>9</sup> وغالبًا ما يميز تقييم الحوادث غير المميتة بين التكاليف "المرتبطة بالإصابات" والتكاليف "المرتبطة بالحوادث". ويجب تقدير التكاليف المتعلقة بالإصابات كمجموع لتكاليف تجنب اتباع سلوك ما (مثل استخدام الخوذات) والأجور المفقودة والنفقات الطبية وتناقص المنفعة بسبب الألم والمعاناة. وفي التطبيقات الفعلية، يتم تضمين نسخة مصغرة من هذه الطريقة في عملية التقدير، حيث لا تراعي سوى تكاليف الأجور المفقودة والنفقات الطبية. ولا يتم تضمين تكاليف تجنب اتباع السلوك وتكلفة تناقص المنفعة بسبب الألم والمعاناة. ومع ذلك، إذا تم إجراء مسح باستخدام طريقة التفضيل المُعلن لتقدير مدى الاستعداد للدفع لتجنب الحوادث، فإن التقدير سيشمل



راجع ما كتبه فريمان (Freeman III, 1993) للاطلاع على تفاصيل حول تقييم تأثيرات حالات الوفيات والاعتلال. وبالرغم من بساطتها النظرية، فإن مقاربة رأس المال البشري تتيح بديلاً معقولاً للأغراض العملية. كما يمكن استخدام مقاربة أكثر تعقيدًا، والتي تتمثل في القيمة الإحصائية للحياة، لتقدير تكلفة الحوادث.

### المربع (٤-٧): تقدير منافع الحد من الحوادث

تنطوي الخطوة الأولى في تقدير منافع الحد من الحوادث على وضع نموذج دقيق بدرجة معقولة للتنبؤ بالحوادث يتناسب مع المشروع قيد الدراسة. ويتطلب هـذا قـدرًا كبيرًا مـن البيانـات مـن شأنه أن يتيح فحص العلاقـات القائمـة بيـن حجـم حركـة المـرور وسـرعة المركبـة ومعاييـر التصميـم والتضاريـس وحركـة مـرور المركبـات غيـر الآليـة (غيـر المـزودة بمحركات) والحوادث. وإذا تم إجراء توقعـات عـن الحوادث في حالـة عدم تنفيذ المشروع ذي الصلـة (مع مراعـاة إمكانيـة إدخـال أي تحسينات طفيفـة أو إجـراءات سـلامة ثانويـة)، فيمكـن بعـد ذلـك مقارنـة هـذه التوقعات بالتنبـؤات ذات الصلـة في حالـة تنفيـذ المشروع، مما يتيـح تحقيق النمـو في حركـة المـرور فضلاً عـن تحسين التومعـات بالتنبـؤات ذات الصلـة

عادةً ما تُعطى معدلات الحوادث لكل مليون مركَبَة-كم تقطعها السيارة في السنة. ومع ذلك، سيكون للحوادث درجات متفاوتة مـن الخطـورة، ويجـب تحليـل التوقعـات بشـكل مُفصـل لتعكس ذلك. ذلك أن هنـاك فرقًـا شـائعًا بيـن حالات الوفيات والإصابات الخطيرة والإصابات الطفيفة، بـل والضرر فقـط في حالة عـدم وجـود إصابات. وقـد لا يكـون نمـوذج التنبـؤ مفصـلاً بمـا يكفي للتمييز بيـن هـذه الحـالات، وإذا لـم يكـن الأمـر كذلـك، فحينهـا يمكن تطبيق البيانات السـابقة المتعلقـة بنسـبة كل منهـا في الحـوادث ضمـن الفئـات المختلفـة. ويتطلـب تقدير قيمـة المنافع السـنوية من هـذا المصـدر ضـرب معـدل الحـوادث التي يتـم تجنبهـا في الفئـات المختلفـة في القيمـة النقديـة المحددة لهـذه الفئـات.

يمكن تحديد تكاليف الحوادث باستخدام سُبِّلٍ مختلفة. ثمة إحدى المقاربات التي تميز بين التكاليف المباشرة (العلاج الطبي والأضرار التي تلحق بالممتلكات والتكاليف الإدارية، مثل الرسوم القانونية ورسوم التأمين) والتكاليف غير المباشرة (خسارة أرباح مستقبلية للأفراد المتضررين) وتكاليف الرعاية الاجتماعية (التغييرات في نوعية الحياة، والتي تشمل الوفاة والمرض). وبالإضافة إلى الحوادث التي يتم تجنبها، سوف يستفيد المستخدمون من مستويات أمان أعلى من حيث تقليل مخاطر التعرض لحادث. وتتسم التكاليف المباشرة بأنها تكون واضحة المعالم نسبيًا من ديث كونها تتطلب بيانات أساسية مثل متوسط مدة الإقامة في المستشفى، ومتوسط التكلفة لكل يوم يقضيه المريض في المستشفى، ومتوسط الضرر، والتكلفة الإدارية، مع المتوسط المرتبط بأي من فئات الحوادث المُستخدمة في نموذج التنبؤ. ويجب أن يميز متوسط مدة الإقامة في المستشفى، ومتوسط التكلفة لكل يوم يقضيه المريض الإقامة (للإصابات الخطيرة) وتكليف العلاج الطبي بين رعاية المرضى الداخليين مع الانتباه إلى متوسط مدة الموذج التنبؤ. ويجب أن يميز متوسط تكاليف العلاج الطبي بين رعاية المرضى الداخليين مع الانتباه إلى متوسط مدة الموذج التنبؤ. ويجب أن يميز متوسط تكاليف العلاج الطبي بين رعاية المرضى الداخليين مع الانتباه إلى متوسط مدة الإقامة (للإصابات الخطيرة) وتكاليف العلاج الطبي غير المباشرة عادةً على أنها عائدات ضائعة مدى التي ومن أجل التبطي عادة، سعب الحادث؛ مع النظر إلى حالات الوفيات باعتبارها تمثل عائدات ضائعة مدى الحياة. ومن أجل التبسيط عادةً، ستعتمد حصص الأرباح الموزَّعة الضائعة على المتوسط الوطني للأجور. وتعكس تكاليف ومن أجل التبسيط عادةً، سعبانات والخسائر في الألواح التي يتكبدها المتضررون من الحادث.

يُتبع في الصفحة التالية.



تابع المربع (٧-٤).

من حيث المبدأ، يمكن للمرء استخدام مقاربة المسح في محاولة لاستخلاص معلومات من المشاركين حول قيمة المبلغ الذي سيكون كل مستخدم لوسائل النقل على استعداد لدفعه لتقليل مخاطر وقوع حادث. وتتطلب معرفة قيمة المبلغ المُراد دفعه الحصول على معلومات حول مدى تقليل احتمالات وقوع حوادث بفضل مشروع ما جديد، وكذلك معلومات حول قيمة المبلغ الذي يمكن للمستخدمين دفعه لتقليل هذه الاحتمالات. وهذا مفهوم يصعب تفسيره حتى في المجتمعات التي تحظى بتعليم جيد، وهناك مشكلات عملية خطيرة في تطبيق منهجية التقييم الاحتمالي في هذا في المجتمعات التي تحظى بتعليم جيد، وهناك مشكلات عملية خطيرة في تطبيق منهجية التقييم الاحتمالي في هذا السياق. علاوة على ذلك، إذا تم استخدامها بالاقتران مع التقديرات المتعلقة بخسارة المخرجات (الإنتاج) وتكلفة العلاج، فإن هـذه المقاربة ستؤدي إلى حساب مردوج، وذلك نظرًا لأن الاستعداد للدفع سيراعي كلا الجانبين. ومـن ثـم، في التطبيقات البسيطة نسبيًا، يرتكز التوقع على أنه سيتم تقدير التكاليف المباشرة وغير المباشرة وحدهما.

المصدر: البنك الدولي (World Bank, 2005d).

عادةً ما يتم تقييم التكاليف المتعلقة بالحوادث (على سبيل المثال، الأضرار المادية للمركبات وهياكل الطـرق والتكاليـف القانونيـة واسـتخدام خدمـات الطـوارئ) باسـتخدام بيانـات تكلفـة الاسـتبدال أو النفقـات الفعليـة. وسـيتطلب تقدير هـذه التكاليـف إنشـاء أسـاس مقارنـة للتمييز بيـن متوسـط النفقـات مثـل الفواتيـر الطبيـة وتلف المركبات، ومتوسط خسارة العائدات المتعلِّقِ بفئات الحوادث المختلفة. فعلى سبيل المثال، تم التمييز بيـن الحوادث و"الإصابـة الخطيرة" (حيث يلـزم العـلاج في المستشـفى) و"الإصابـة الخفيفـة" (حيث لا يلـزم العـلاج في المستشـفى). وحتمًـا سـترتبط مـدى مصداقيـة التقديرات المتعلقـة بالتكلفة بجـودة بيانـات المسح. وعندما يكون الحد مـن الحوادث هدفًا رئيسيًا للمشـروع، فحينها يكون مـن الضروري بـذل جهـود جادة لتقديـر عـدد الحـوادث في حالـة تنفيـذ المشـروع وكذلك في حالـة عـدم تنفيـذه، فضلاً عـن إجـراء مسح مُفصل لتحديـد التكاليـف ذات الصلـة.

فيما يتعلق بالمشاريع ذات المنافع الضئيلة فيما يتعلق بالحد من الحوادث، يتم أحيانًا استخدام التقديرات التقريبية للتكلفة من خلال استخدام مقاربة "نقل المنفعة". وتستخدم هذه التقديرات القِيَم المعمول بها البلدان المتقدمة فيما يتعلق بتكاليف حالات الوفيات والاعتلال ذات الصلة. وفي حالة توفر دوال تتعلق بالاستعداد للدفع، فحينها يمكن نقل هذه القيم إلى البلدان النامية باستخدام البيانات المتاحة في هذه البلدان من أجل تقدير قيم الاستعداد للدفع. ومع ذلك، ينبغي تجنب النقل المباشر للمنافع من بلدان متقدمة إلى بلدان نامية مع الاكتفاء بتعديل الفروق في الدخل عند القيام بتقدير المشاريع لأن مثل عمليات النقل هذه قد تؤدي إلى أخطاء كبيرة. وفي هذا الصدد، تتمثل المقاربة الأكثر قبولاً في إجراء دراسة تفصيلية داخل البلد ونقل المنفعة داخل هذا البلد بمرور الوقت أو نقلها من منطقة الدراسة إلى المناطق تفصيلية داخل البلد ونقل المنفعة داخل هذا البلد بمرور الوقت أو نقلها من منطقة الدراسة إلى المناطق

على سبيل المثال، توفر دراسات أُجريت في دول الاتحاد الأوروبي قيمًا تتعلق بالاستعداد للدفع نظير تجنب التعرض لحالات وفيات، فضلًا عن التكاليف المباشرة وغير المباشرة للإصابة (PHEATCO, 2006, 87–9). ويعطي المتوسط المتعلق باقتصادات منطقة اليورو بالإضافة إلى المملكة المتحدة قيمًا قدرها ١,٥١ مليون يورو لـكل حالة وفاة، و١،٢١٤ مليون يورو لحالة الإصابة الشديدة، و١٥٦٥١ يورو للإصابة الطفيفة وفقًا لأسعار عام ٢٠٠٢.

يمكن تطبيق طرائق التقييم التي يتم استخدامها فيما يتعلق بالوفورات في تكاليف تشغيل المركبات وكذلك تكاليف الوقت والحوادث، فضلاً عن قاعدة النصف التقليدية، وذلك عندما لا تكون وفورات التكلفة كبيرة جدًا. وفي هذا القسم الفرعي، نتناول تعديلاً حديثًا مقترحًا للحصول على تخفيضات أكبر في التكلفة. وينطوي هذا على ما يلي: (١) تحديد بعض النقاط الإضافية على مندنى الطلب (يُقترح ثلاث نقاط إضافية للتغيرات الكبيرة نسبيًا في التكلفة)، و(٢) ربط هذه النقاط من خلال خط مستقيم، و(٣) حساب المنطقة الواقعة أسفل كل شبه منحرف باستخدام صيغة قاعدة النصف. وفي الشكل (٧-٢)، تمثل النقطتان "أ" و"هـ" النقطتين الأوليتيْن المتعلقتين بالسعر–الطلب (التكلفة–حركة المرور) في حالة عدم وجود المشروع وفي حالة وجوده، على التوالي وقد تمت إضافة ثلاث نقاط إلضافية تتمثل في "ب" و"ج" و"د" باستخدام معلومات تتعلق بمرونة السعر، في حين تم ربط النقاط ألى ب، وب إلى ج، وما إلى ذلك بخط مستقيم. ويمكن بعد تدلك حساب مساحات كل شبه منحرف باستخدام قاعدة النصف. وفي الشكل (٧-٢)، يمثل النقطتان "أ" و"هـ"

يتم توضيح الفرق بين النُسختين عدديًا في الجدول (٧-١). وتتمثل نقطتا السعر الأصلي إلى الكمية في C<sub>1</sub> = ٢-١ وT<sub>1</sub> = ٢-١، كما تم افتراض قيمة تبلغ –٥,٥ للمرونة السعرية للطلب. ومن المفترض كذلك أن يؤدي المشروع إلى تغيير سعري كبير بنسبة تبلغ ٤٠٪، لذا فإن C<sub>2</sub> = ٦. وهذا باستخدام صيغة التنبؤ بالطلب، مع افتراض أن الدخل ثابت

(0)

$$T_2 = T_1^* (C_2^/ C_1^n)^n$$

حيث يشير <sub>2</sub> إلى الطلب الجديد. ومن هنا، تم التوصل إلى القيم التالية

 $\mathsf{T}_{1} = |\cdot \cdot * (\mathsf{T}/|\cdot)^{-\cdot,0} = |\mathsf{F}\mathsf{q}_{1}|$ 

باستخدام قاعدة النصف، فإن إجمالي المنافع يتمثل في (٢,٠٠٤)\*(١٢٩,١+ ١٢٩) = ٤٥٨,٢.

يتم تكرار نفس العملية الحسابية لثلاثة مستويات إضافية تتمثل في ٩ و٨ و٧ من تكلفة تشغيل المركبات ضمن مقاربة "التكامل العددي".





ل (١-٧): توضيح لإجمالي منافع حركة المرور: قاعدة النصف البسيطة والموسعة						
إجمالي المنافع	الطلب (T)	نمو الطلب (+,0-=n)	تكاليف تشغيل المركبات (C)			
			قاعدة النصف البسيطة			
	۱۰۰,۰		1.			
٤٥٨,Γ	١٢٩,١	%Г9, І	٦			
			قاعدة النصف الموسعة			
	۱۰۰,۰		1.			
I·F,V	۱۰۵,٤	%0,ε	P			
Ι۰Λ,٦	ΠΠ,Λ	۲,۱	٨			
ΙΙΟ, Τ	119,0	%П,Я	V			
١٢٤,٣	١٢٩,١	%Λ,٠	٦			
٤01,٢						

n = المرونة السعرية للطلب.

يكون الفـرق بيـن قاعـدة النصف البسـيطة والموسـعة فيمـا يتعلـق بإجمالـي المنافـع صغيـرًا جـدًا بالنسـبة لمرونـة سـعرية للطلـب منخفضـة (٤٥١,٢ مقابـل ٤٥٨,٢ أو نسـبة ١,٥٪). كلمـا كان الطلـب أكثـر اسـتجابةً للسـعر (وبالتالـي، كلمـا زادت الأهميـة النسـبية لحركـة المـرور المُولـدة)، زاد الخطـأ الناجـم عـن اسـتخدام قاعـدة النصف البسـيطة. وهــذا يعنـي ضمنًـا أنـه سـيَلزَم اسـتخدام مقاربـة التكامـل العـددي فقـط إذا كان يُحتمـل أن تكـون



استجابة الطلب للسعر قوية (بقيمة لا تقل عن –١,٠). لذلك، حتى لو كان حجم التخفيضات في التكاليف كبيرًا، فحينها يمكن أن يعتمد التقدير على قاعدة النصف البسيطة عندما يكون هناك دليل موثوق على أن قيمة المرونة السعرية صغيرة (انظر الجدول ٧-٢). ومع ذلك، تجدر الإشارة في هذا الخصوص إلى أن الاختلاف بين النتائج باستخدام مقاربتيْ القاعدة البسيطة والقاعدة الموسَّعة يكون أكبر بكثير فيما يتعلق بتقييم حركة المرور المُولدة مقارنةً بإجمالي حركة المرور. لذلك، كلما كانت حركة المرور المُولدة أكثر أهمية في إجمالي المنافع، زاد الخطأ المحتمل من تطبيق قاعدة النصيف البسيطة.

بة القاعدة البسيطة والمُوسعة	الجدول (٢-٧): الفرق بين المنافع حسب مقارب
النسبة المئوية للفرق في المنافع بين المقاربة البسيطة والمُوسعة	المرونة السعرية المُفترضة
1,0	· ,0-
٤,٠	1,+=
V, Г	I ,0-
11,+	Γ,

هـ. التغييرات غير الحدية: التحولات في وسائط النقل والطرق الفرعية الريفية

لا يصلح استخدام قاعدة النصف في الحالات التي يكون للمشروع فيها أثر واضح غير حدي (أو غير هامشي) عن طريق إنشاء دركة مرور جديدة عبر طريق لم يتم السفر عليه من قبل (مثل طريق فرعي ريفي يربط قرى لـم يكن يسهل الوصول إليها سابقًا على مدار العام) أو عن طريق إنشاء تحول كلّي في وسائط النقل المستعملة (مثل إنشاء سكة حديدية خفيفة في منطقة حضرية لتحل محل خدمات حافلات). ولا يمكن معالجة هذه التغييرات غير الحدية بشكل كافٍ في هذه المقاربة، وذلك نظرًا لأن نقطة السعر إلى الطلب في حالة عدم وجود المشروع لن تكون موجودة لأنه إما أنه لن يحدث السفر (في حالة الطريق الفرعي) بين أي مجموعة محددة من نقاط الانطلاق-الوجهة في حالة عدم وجود المشروع أو أنه سيحدث عبر وسيلة نقل مختلفة (في حالة السكة الحديدية الخفيفة).

بالنسبة للمشاريع التي تنطـوي على تحـوُّلٍ في وسـائط النقـل المسـتعملة، لا يكـون اسـتخدام قاعـدة النصـف مناسبًا إلا إذا توفـرت إمكانيـة الافتـراض بشـكل معقـول أن النمطيْـن المُسـتخدميْن يمثـلان منافسيْن قريبيْـن نسبيًا، بحيث تكـون جـودة السفر متماثلـة، وبالتالي ستكون دالـة الطلب المماثلـة ملائمـة. ونظـرًا لأن التحولات في وسائط النقـل المستعملة نادرًا ما تتضمن هذا السيناريو، فإن السبيل الأنسب لتقدير المنافع لهذا النوع من حركة المـرور المُولـدة يتمثل في شكل من أشكال مسوحات التفضيل المُعلن، والذي يقيس مـدى الاسـتعداد للدفع نظير الاسـتفادة مـن الخدمـة الجديـدة. على سـبيل المثال، يمكـن سـؤال المشاركين (المجيبين) عن مدى استعدادهم للدفع نظير السفر عبر خط سكة حديدية خفيفة في منطقة حضرية بدلاً من خدمـة حافلات قائمة. وهـذه الممارسة تعد ضرورية على أي حال لتخطيط هيكل الأجور فيما يتعلق بالمشروع الجديد، وبالتالي تكون النتائج مناسبة لـكل مـن الحسابات الاقتصادية والمالية. ويمكن تهيئة منهجية التقييم الحدماتي المُسـتخدمة لرصـد الاسـتعداد للدفع على الحسابات المقتصادية والمالية. ويمكن تهيئة منهجية التقييم مستخدمي وسائل النقل، ولا سيما أولئك الدين يواجهـون تحولاً نمطيًا في هـذا الخصوص. تتسم مشاريع الطرق الريفية بأنها في حد ذاتها منخفضة نسبيًا من حيث التكلفة الرأسمالية، ومن ثم يصعب تبرير تضييع وقت طويل واستنزاف موارد هائلة في تقييم المنافع. ومع ذلك، فقد تمت إضافة الطرق الفرعية الريفية بشكل متزايد إلى مشاريع الطرق السريعة الكبيرة. وعلى الرغم من أنها تمثل حصة صغيرةً من التكاليف، فإنه يُنظر إليها على أنها تساهم في تحقيق نسبة كبيرة من التأثيرات المرجوة من المشروع ككل والمتمثلة في الحد من الفقر؛ ومن هنا تجدد الاهتمام بتقدير منافعها وتوزيعها بين القرويين.

فيما يتعلق بالطرق الفرعية الريفية، تتمثل المقاربة الأكثر قبولاً على هذا الصعيد في تقدير مكاسب الدخل الصافي الناتجة عن استخدام هذه الطرق بفضل مشروع ما جديد. وهذا يتطلب تقدير أثر التحكم في الوصول إلى هذه الطرق واستخدامها، وذلك كما هو الشأن بالنسبة لأكبر عدد ممكن من العوامل الأخرى التي من المحتمل أن تؤثر على صافي الدخل. ويتمثل أحد السُبُل للقيام بذلك في مسح قرى مماثلة في منطقة المشروع، والتي لا يتوفر لبعضها إمكانية استخدام طريق بينما يتوفر للبعض الآخر ذلك. وفي هذا الإطار، يمكن إنشاء نموذج انحدار يجعل دخل الأسرة المعيشية دالة لخصائص الأسرة المعيشية (مثل عدد المُعالين، وعمر رب الأسرة المعيشية وتعليمه، وعدد الحيوانات، ومداومة الحضور إلى مدارس والذهاب إلى عيادات) وخصائص القرية (مثل المسافة من السوق، وأنواع المحاصيل المزروعة، والحصول على خدمة كهرباء ومياه نظيفة)، بالإضافة إلى متغير صوري يعبر عن وجود طريق يمكن استخدامه في جميع المواسم. وسيعطي المعامل المتعلق بالمتغير الصوري مقياسًا بديلاً للأثر الذي يحدثه الطريق وفقًا لطبيعة الأسرة المعيشية التي تحدد جميع العوامل الأخرى. ويمكن جمع متوسط الأرقام السنوية للزيادة التدريجية في المعيشية التي تحدد جميع العوامل الأخرى. ويمكن جمع متوسط الأرقام السنوية للزيادة التدريجية في المعيشية التي من هذا التأثير "المُحفَّر". وكتحليل إضافي، يمكن تقدير فترة الثوم السنوية للزيادة التدريجية في المشروع من هذا التأثير "المُحفَّز". وكتحليل إضافي، يمكن تقدير فترة الثقة، ويمكن كذلك استخدام الحديُن

### و. القيمة النهائية

يرتبط عمر مشروع النقـل ارتباطًـا وثيقًـا بالمسـائل المتعلقـة بالتنبـؤ، نظـرًا لأن بعـض أصـول النقـل (مثـل الموانـئ والأرصفـة والأنفـاق والجسـور) لـه عمـر طويـل نسـبيًا. ومـن حيـث المبـدأ، تكـون التنبـؤات مطلوبـة علـى مـدى فتـرة زمنيـة طويلـة، وذلـك حتـى تتوافـق مـع العمـر التشـغيلي للأصـول الأطـول عمـرًا. ومـن الناحيـة العمليـة، فـإن معظـم تقديـرات مشـاريع الطـرق التـي يجريهـا بنـك التنميـة الآسـيوي والبنـك الدولـي، علـى سـبيل المثـال، تقصـر فتـرة التقديـر علـى العمـر الاقتصـادي للمشـروع (من ٢٠ إلى ٢٥ عامًا)، وهـذا إلـى حد ما على أساس أن القِيم المخصومـة للتكاليف والمنافع تقـل بعد ذلك. ويعد عدم اليقين الذي ينطـوي عليه التنبـؤ بمعلمات المشـروع بعد هـذه الفتـرة سببًا آخر للنظر بعين الاعتبار إلـى العمـر الاقتصادي للمشـروع عنـد إخضاعـه للتقديـر. وهـذا الإجـراء مقبـول شـريطة أن يتـم تضمين القيمـة النهائيـة لذلـك كمنفعـة فـي نهايـة فتـرة التقديـر عندما يكـون للأصـول شـروع العمـر الاقتصادي المقـمة العمليـة، هذا وتوفر القيمة المحاسبية المتبقية للأصول تقديرًا أوليًا للقيمة النهائية، ولكن من غير المحتمل أن تكون دقيقة للغاية بسبب الفجوة بين القيمة الدفترية وقيمة الاستبدال. ومن حيث المبدأ، يتطلب الأمر التنبؤ مـن أجـل تقديـر القيمـة النهائيـة، حيـث سـيتم تحديدهـا مـن خـلال التدفـق المخصـوم لصافـي المنافـع المستقبلية على مـدى العمـر التشـغيلي المتبقـي للأصل. ومـن ثـم، يتـم اشتقاق القيمـة النهائيـة (TV) للأصل مـن الصيغـة التاليـة:

TV = 
$$\sum_{n=t+1...w} (B_n - C_n) / (1 + r)^n$$

حيث يشير B وC إلى المنافع والتكاليف المستقبلية، على التوالي، والتي تنجم عن استمرار تشغيل الأصل في العام n، حيث تمتد حياة الأصل من الأعوام t+1 إلى w، حيث يشير t إلى نهاية فترة التقدير، بينما يمثل w العام الأخير من العمر التشغيلي للأصل، ويشير r إلى معدل الخصم.

غالبًا ما يتم حذف القيم النهائية من الحسابات على أساس أنه عند خصمها بالمعدل القياسي البالغ ١٢٪ الذي وضعه بنك التنمية الآسيوي، فإنها ستنخفض بشدة في العام ٢٥ بالمقارنة بما هي عليه حاليًا. ويصلح استخدام هـذه الفرضية باعتبارهـا تبسيطًا عمليًـا لأصـول مثـل الجسـور والأنفـاق والأرصفـة وأنظمـة الصـرف الصحي. ومع ذلك، يصبح الأمر مضللاً عندما تكون القيمة النهائية سالبة نتيجة لضرر بيئي لم يتم الحد من آثاره، وهـو ضـرر ناجم عـن مشـروع ما وينتقـل إلى جيـل مستقبلي. وفي هـذا الإطار، يهـدف تصميم المشـروع وتخطيطه عادةً إلى تجنب الأضرار طويلة المدى مـن خلال النفقات الوقائية أو تلك الرامية إلى التخفيف مـن حدّة الأضرار، ولكـن يمكـن أن يكـون هناك ضرر بيئي كبير غير متوقع (على سبيل المثال، ازدحام مـروري كبير يتسبب فى تلـوث الهـواء نتيجة طريق دائري سيّئ التصميم) يترتب عليه قيمة نهائية سالبة كبيرة.

في الوقت الراهـن، يُنظـر إلـى اسـتخدام معـدل خصـم مرتفـع باعتبـاره إجـراء إشـكاليًّا فيمـا يتعلـق بالقضايـا البيئيـة طويلـة الأجـل. وهنـاك مناقشـات جـادة حـول معـدل الخصـم المناسـب طويـل المـدى للتأثيـرات البيئيـة، كمـا أن هنـاك أسسًـا نظريـة (علـى سـبيل المثـال، المنفعـة الحديـة غيـر المتناقصـة المسـتمدة مـن البيئـة مـع ارتفـاع الدخـل) لاسـتخدام معـدل منخفـض بالنسـبة للتأثيـرات البيئيـة.<sup>----</sup> وتجـدر الإشـارة إلـى أن البديـل لاسـتخدام معـدل "خصـم بيئي خـاص" يكمـن فـي تعديـل القيـم النسـبية للنـدرة المتزايـدة للمـوارد البيئيـة.

<sup>&</sup>quot; راجع، على سبيل المثال، المناقشة النظرية في الصفحات من ITI إلى ITI من Stern (2008) والإرشادات الأكثر بساطة الواردة في كتابٍ لكاري ووايس (Curry and Weiss, 2000). ويوصي المرجع *The Green Book: Appraisal and Valuation in Central Government (*السجل الأخضر: التقدير والتقييم لدى الحكومة المركزية) (UK government HM Treasury, 2003) حاليًا بمعدل خصم منخفض انخفاضًا بسيطًا على المدى المتوسط. وتستند الحالة النظرية لهذا على عدم اليقين. أيضًا، راجع الفصل ۳ حول معدلات الخصم الاجتماعية.

## ز. التأثيرات البيئية

من المسلم به الآن أنه سيكون لجميع مشاريع النقل بعض التأثيرات البيئية، والتي ستختلف من موقع إلى آخر. ويتعين تحديد بعض التأثيرات، مثل تجزئة النظام الإيكولوجي الناتج عن إنشاء الطرق، في تقدير الأثر البيئي (EIA)، كما يجب تضمين التدابير التخفيفية التي تتيح التخلص من الضرر في تصميم المشروع، ويجب كذلك إدراج تكلفة التخفيف في قائمة تكاليف المشروع. وعند الحاجة إلى إعادة توطين المجتمعات المتضررة، سيتم إدراج تكليفه أيضًا في قائمة تكاليف المشروع. وعند الحاجة إلى إعادة توطين المجتمعات أيضًا في تلوث الغلاف الجوي والضوضاء، وحيثما أمكن، يجب تقييم هذه التأثيرات وإدراجها في التقدير. إن المتضررة، سيتم إدراج تكاليفه أيضًا في قائمة تكاليف المشروع. علاوة على ذلك، ستساهم مشاريع النقل أيضًا في تلوث الغلاف الجوي والضوضاء، وحيثما أمكن، يجب تقييم هذه التأثيرات وإدراجها في التقدير. إن التركيز الحالي على تأثيرات الاحتباس الحراري الناشئة عن انبعاثات غاز ثاني أكسيد الكربون (C<sub>2</sub>) والتفوق الملموس لمشاريع السكك الحديدية على مشاريع الطرق في هذا الخصوص أمران يشيران إلى أهمية دمج هذا التأثير في تقدير المشروع. وبقدر ما يتم تقليل مدخلات الوقود في حركة المرور العادية، سيتم الحد من انبعاثات غاز ثاني أكسيد الكربون (C<sub>2</sub>)، وهو ما يترتب عليه تحقيق منفعة. غير أنه بالنسبة لحركة المرور المُولدة أو الإضافية التي ينجم عنها استهلاك إضافي للوقود، سيكون هناك تأثير سلبي بسبب راتفاع الانبعاثات الغازية، وهو ما سيترتب عليه ارتفاع التكلفة التي يتكبدها المشروع."

ستختلف تأثيرات تلوث الهواء الناتج عن الجسيمات والمواد الكيميائية الأخرى، مثل أكاسيد النيتروجين وثاني أكسيد الكبريت، باختلاف عوامل مثل الموقع والسكان في المناطق المتأثرة وكذلك اتجاه الرياح السائدة، فضلاً عن طبيعة نشاط النقل وارتفاع مصدر الانبعاث. وقد تـم القيام بعمـل كبيـر في الاتحاد الأوروبي بشأن تقديـر تكلفة هـذه الملوثات مـن ديـث تكاليف الأضـرار الصحية، وذلك باسـتخدام مقاربات تكلفة المرض ورأس المال البشري ومسح التفضيل المُعلن. ويتم النظر إلى التطبيق المباشر للقيم الأوروبية باعتباره غير مناسب لأن هـذه القيم المتوسطة الوطنية لـكل وحدة من الملوثات تتسم بأنها خاصة بالبلـد والوضع المُحدديْن فقط، وتعتمد أيضًا على مستويات الدخل. وبالنظر إلى التطبيق المباشر للقيم الأوروبية من التقييم البيئي، من المناسب فقط محاولة تحديد تكاليف تلوث الهواء بالنسبة للمشاريع، حيث يمثل هذا من التقييم البيئي، من المناسب فقط محاولة تحديد تكاليف تلوث الهواء بالنسبة للمشاريع، حيث يمثل هذا مالاً رئيسيًا. فعلى سبيل المثال، يمكن التركيز على ذلك في مشروع لخط سكة حديد للنقل الجماعي سيحل محل طريق يستحوذ على دركة المرور في مناطق حضرية مزدحمة. ففي هذا الإطار، سيتم إجراء البحث على سُبُل تحديد آثار انبعاثات غاز ثاني أكسيد الكربون (2O) وتقييمها في مشاريع النقل، ويمكن تطبيق قدل في هذا مُدل طريق يستحوذ على دركة المرور في مناطق حضرية مزدحمة. ففي هذا الإطار، سيتم إجراء البحث على



أجرى بيرس وأتكينسون وموراتو (Pearce, Atkinson, and Mourato, 2006) مسحًا جيدًا للغاية حول الاقتصاد البيئي من حيث صلته بتقدير المشاريع.

18

أجرتها وكالات دولية.

من المسلّم به منذ فترة طويلة أنه يمكن إجراء التقدير العملي البسيط بوحدات الأسعار المحلية (ما يُعرف غالبًا باسم "مستوى الأسعار المحلية" أو "وحدة قياس السعر المحلى") أو بوحدات الأسعار العالمية (بوحدة قياس السعر العالمـي أو مسـتوى الأسـعار العالميـة). ويكـون الفـرق واردًا عندمـا تكـون هنـاك اختـلالات فـي التجارة تـؤدي إلـى اختلافـات بيـن الأسـعار المحليـة والعالميـة. وينعكـس متوسـط الاختـلاف عـادةً فـى عامـل التحويل القياسي (SCF) أو معكوسه المتمثل في عامل سعر الصرف الصوري (SERF). ومن ثم، فإن عامل تحويل قياسي بقيمـة ٢,٩ يشير إلى أن متوسط الأسعار العالميـة أقـل بنسـبة ١٠٪ مـن الأسعار المحليـة، أو أن الأسعار المحلية أعلى بنسبة ١١,١١٪ من الأسعار العالمية (١,٩/١= ١,١١١). وفي حالة وضع افتراضات مكافئة في كلا التحليليْن، سيكون معدل العائد الاقتصادي الداخلي (EIRR) مماثلاً أيًّا كان مستوى الأسعار أو الوحدة المُستخدمة.

قد تكون هناك مستويات مختلفة من التفصيل، لكن الجدول (٧-٣) يوضح إطارًا بسيطًا يتضمن التعديلات الاقتصادية المناسبة المطلوبة لتقدير المشاريع باستخدام إما "وحدة قياس السعر المحلى" أو "وحدة قياس السعر العالمي".

الجدول (۳-۳): إطار عامل التحويل المتعلق بتقدير م	ول (٣-٣): إطار عامل التحويل المتعلق بتقدير مشاريع النقل بوحدتيْ قياس السعر المحلي والعالمي						
المدخلات الأولية	عوامل التحويل (السعر المحلي)	عوامل التحويل (السعر العالمي)					
السلع المتداولة	عامل سعر الصرف الصوري	١,٠					
السلع غير المتداولة	Ι,•	عامل التحويل القياسي					
عمّال تشغيل المركبات - وقت العمل	عامل معدل الأجر الصوري	عامل معدل الأجر الصوري * عامل التحويل القياسي					
عمّال تشغيل المركبات - وقت الترفيه	Ι,•	عامل التحويل القياسي					
العمالة غير الماهرة	عامل معدل الأجر الصوري	عامل معدل الأجر الصوري * عامل التحويل القياسي					
الركاب – وقت العمل	عامل معدل الأجر الصوري	عامل معدل الأجر الصوري * عامل التحويل القياسي					

يُتبع في الصفحة التالية.

٢٤٧

يُقدِّم كاري ووايس توضيحًا لهذا التكافؤ في كتابهما (Curry and Weiss, 2000). ويناقش الكتيب الصادر عن بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2001, 94) هذه المسألة بإيجاز، لافتًا إلى أنه من الأسهل العمل بالأسعار المحلية. ويقدم كُلّ من فوجيمورا ووايس (Fujimura and Weiss, 2000) عرضًا تفصيليًا للمسائل المتعلقة بتحليل التوزيع من منظور تقديرات

الجدول (۳-۷): إطار عامل التحويل المتعلق بتقدير مشاريع	ع النقل بوحدتيٰ قياس	السعر المحلي والعالمي
	عوامل التحويل	عوامل التحويل
المدخلات الأولية	(السعر المحلي)	(السعر العالمي)
الركاب – وقت الترفيه	т. Г,•	عامل التحويل القياسي
التحويلات - الضرائب/الإعانات	•	•

SCF = عامل التحويل القياسي، SERF = عامل سعر الصرف الصوري، SWRF = عامل معدل الأجر الصوري (الذي قد يختلف حسب فئة العمالة).

## V-I-V المنافع التنموية

في بعض الأحيان، يُقال إن مشاريع النقل تخلق منافع تفوق تلك التي يتم رصدها في القيمة المُقدرة لحركة. المرور العادية والمُولّدة. وقد يكون ذلك من خلال تأثيرات الارتباط التي تحفز الاستثمار أو الإنتاج الذي لم يكن ليحدث لولاها. وبالرغم من أخذ هذه الاحتمالات دائمًا في عين الاعتبار، فإنه تجدر الإشارة إلى أنه يتم تحفيز النشاط الاقتصادي الإضافي من خلال تكاليف النقل المنخفضة، فضلاً عن إدراج فئة منفصلة لتسجيل المنافع التنموية قد ينجم عنه خطر الحساب المزدوج. ومن ثم، سيؤدى مشروع النقل إلى زيادة حركة نقل البضائع أو الأشخاص، والتي مـن حيث المبدأ يجـب انتقاؤهـا فعلاً في تقديرات حركـة المـرور المُولـدة. وحتى في حالة وجود وسيلة نقل أو سفر أخرى (على سبيل المثال، شحن إضافي عبر خط سكك حديدية تم إنشاؤه بجانب أحد الطرق)، فإنه يترتب على وسيلة السفر الإضافيـة هـذه منفعـة خارجيـة يجـب تضمينهـا فـي تقديـر الطريق. وبالتالي، يجب القيام بشكل مبدئي برصد منافع النشاط الاقتصادي الإضافي من خلال قيمة حركة المرور المُولدة.

بالرغم من ذلك، فإن تقدير حركة المرور المُولدة ليس بالأمر السهل. فالمقاربة المُقترحة هنا فيما يتعلق باستخدام مرونة السعر المقترنة بحجم التغيير المُقدر في التكلفة المعممة لن ترصد التغييرات الهيكلية في حجم الطلب على النقل الناجم عن الاستثمار أو النشاط الإضافي المرتبط بالمشروع الأصلي. ويمكن التعامل مع منافع التنمية كفئة إضافية منفصلة، وذلك فقط عندما يكون هناك دليل قوى على أن مشروع النقل المعنى يحفز استثمارات أخرى لـم تكـن لتحـدث لـولا هـذا المشـروع. علـي سـبيل المثـال، قـد يمـر طريـق سـريع محسـن بمنطقـة صناعيـة قائمـة ويوفـر منفـذًا للبضائـع التـي يتـم إنتاجهـا هنـاك. وإذا لـم يكـن لـدي الشـركات قبـل تحسين الطريق رغبـة فـى التواجـد هنـاك، فـإن زيادة النشـاط فـى المنطقـة بفضـل مشـروع النقـل الجديـد من شأنه أن يؤدي إلى زيادة حركة المرور، ومن ثم تعزيز الرغبة لدى هذه الشركات في التواجد والاستقرار. وسيشكل هذا، بالإضافة إلى حركة المرور المولَّدَة والمحفَّزة بفعل انخفاض التكلفة المُعممة بفضل الطريق السريع الـذي أنجز لمواكبـة التوسع الـذي تشـهده المنطقـة، تحـولًا هيكليًّا فـي ظـروف العـرض داخلهـا. وفـي ظل هذه الظروف، إذا تم التخطيط للمنطقة ومشروع الطريق السريع معًا، فسيتمثل الإجراء الأكثر ملاءمة في تضمين التكاليف والمنافع المستمدة من المنطقة في التقدير الاقتصادي للطريق السريع. وعند إنشاء المنطقـة بالفعـل أو عندمـا تكـون قيـد الإنشـاء (بحيـث تكـون تكاليفهـا ثابتـة ويتـم تكبدهـا علـى أي حـال)، فـإن الإجراء الأنسـب فـي هـذه الحالـة هـو تقدير تدفـق حركـة المـرور المسـتقبلية مـن المنطقـة، والتعامـل مـع ذلـك باعتباره حركـة مـرور إضافيـة مُولَّـدة.

إن الأمثلة على منافع تنموية ناتجة عن مشاريع النقل ولا تؤدي إلى تدفقات نقل أعلى ستكون نادرةً نسبيًا. وإذا كان سيتم إدراج منافع تنموية اقتصادية إضافية لمشروع نقل ما، فضلاً عن تقديرات حركة المرور المُولدة بفضله، في تحليل اقتصادي، فحينها يجب الإقرار بأن النشاط الاقتصادي الإضافي لا يمكن أن يحدث بأي طريقة أخرى، وأنه لا يحل محل نشاط آخر ذي قيمة مماثلة. إن استيفاء هذه الشروط ليس بالأمر السهل، ومن ثم يجب على المحللين توخي الحذر الشديد بشأن إضافة منافع تنموية إضافية. وفي معظم الظروف، فإنه بدلاً من اللجوء إلى مناقشات وحجج واهية حول تأثيرات الارتباط، من الأفضل أن ترتكز تقديرات المنافع على تدفقات حركة المرور المستقبلية.

# ۲-۷ دراسة حالة تتعلق بالنقل

تستند دراسة الحالة هذه إلى مشروع الممر الساحلي الجنوبي (SCC) لمنطقة ميكونغ الكبرى دون الإقليمية (GMS) فيما يتعلق بتحسين الطرق في كل مـن فيتنام وكمبوديا (ADB, 2007). وقـد تـم تعديـل التقديـر الأصلي بعدة سُبُل لتقوية التحليل وتبسيط العرض على حد سواء. ومع ذلك، ولأسباب واقعية، يتم الاحتفاظ قدر الإمكان بالمعلمات الرئيسية المستمدة مـن التقدير الأصلي. ويعد مشروع الممر الساحلي الجنوبي جزءًا لا يتجزأ مـن الممـر الاقتصادي الجنوبي الأكبر، وهـو أحـد روابـط الطريـق الإستراتيجي لمنطقة ميكونغ الكبرى دون الإقليمية، والذي يمتد لمسافة ع٩٢ كيلومترًا مـن بانكوك عبر كمبوديا إلى منطقة نام كان في فيتنام.

أثناء إجراء التقدير، لـم يكـن بوسـع حركـة المـرور التجاريـة اسـتخدام المعبـر الحـدودي بيـن كمبوديـا وفيتنـام على طـول هـذا الممـر، حيـث لـم يكـن هنـاك مرفـق جمركـي رسـمي، وكانـت أجـزاء مـن الطريـق فـي فيتنـام وكمبوديـا تتيـح إمكانيـة وصـول محـدودة بسـبب رداءة جـودة الطريـق وضيـق عرضـه، فضـلاً عـن الجسـور غيـر الكافيـة. سـيعمل مشـروع الممـر السـاحلي الجنوبـي علـى تحسـين ١٥ كـم مـن الطـرق فـي كمبوديا (الطريق السريع الوطني NR33) و٢٩ كـم في فيتنام (قسما الطريق السريع الوطنـي ولامي ولامـون في كمبوديا (الطريق السريع الوطني NR33) و٢٩ كـم في فيتنام (قسما الطريق السريع مركي جديد على الجانـب الكمبـودي مـن الحـدود في منطقـة "بريك تشاك". وبعد اكتمال المشـروع، فإنـه مركي جديد على الجانـب الكمبـودي مـن الحـدود في منطقـة "بريك تشاك". وبعد اكتمال المشـروع، فإنـه سيتيح تدفقًا مسـتمرًا لحركـة المـرور على طـول ممـر الطريق بالكامـل، وسيوفر معبـرًا حدوديًا لحركـة المـرور التجارية في منطقتي "بريك تشاك" في كمبوديا و"كسا تشيا" في فيتنام. ويُقدر إجمالي تكاليف رأس المال بمبلـغ ١٧٣,٧٩ مليون دولار، حيث سيتم إنفاق أكثر من ٨٠٪ منها في فيتنام وسـيُمول بنك التنمية الآسيوي فيما يتعلق بالمنهجية المتبعة، توسع دراسة الحالة نطاق الممارسة المعيارية المتبعة في تقديرات بنك التنمية الآسيوي بعدة سُبُل:

- تدمج تأثير السعر في توقعات حركة المرور.
- (٢) تتضمن تقديرًا منفصلاً للمنافع التنموية بناءً على حركة المرور المستقبلية.
  - (٣) تتناول بالتوضيح معالجة تفضيلية تميز بين وقت العمل ووقت الترفيه.
- (٤) تشمل الوفورات في وقت الركاب وكذلك وقت مشغلي المركبات، وتتضمن زيادة إنتاجية العمالة في إطار تقييم الوفورات في الوقت.
  - (0) تتضمن قيمة نهائية في إطار تقدير الجدوى الاقتصادية للمشروع.

نظـرًا لعـدم تضميـن أي مـن هـذه التأثيـرات فـي التقديـر الأصلـي، فإنـه يجـب افتـراض قيـم المعلمـات أو الحصـول عليهـا مـن دراسـات أخـرى ذات صلـة.

## I-Γ-V المسوِّغ الاقتصادي للمشروع

يعد مشروع الممر الساحلي الجنوبي واحدًا من ١٠ مشاريع طرق تحظى بأولوية عالية على الصعيد دون الإقليمي، وهي مشاريع تـم تحديدها في دراسة تتعلـق بقطاع النقـل دون الإقليمي تـم الانتهاء منها في عـام ١٩٩٤ بهـدف تسهيل التجارة عبر الحـدود ودعـم التنمية الاقتصادية في بلـدان منطقـة ميكونـغ الكبرى دون الإقليمية. وقـد حظي التعـاون والتكامل الإقليميان في قطاع النقـل بأولوية عالية في هـذه المنطقة لأن الحالة السيئة للبنية التحتية للنقـل تشكل عقبة رئيسية أمام التجارة البينية والنمو الاقتصادي. كما تبين الدلائل ذات الصلـة أن نظام النقـل السيّئ يقيد إمكانية الوصول إلى فرص العمل والأسواق والتعليم والمرافق الموحية في منطقة ميكونغ الكبرى دون الإقليمية. لذلك، فإنه من المتوقع أن يكون لتحسين الطرق في المناطق التي لا يتمتع فيها السكان حاليًا بإمكانية الوصول إلى فرص العمل والأسواق والتعليم والمرافق على سبل العيش. وبالرغـم من أن أقسام الممر الساحلي الجنوبي في تايلاند وكمبوديا في حالة جيدة، فإن على سبل العيش. وبالرغـم من أن أقسام الممر الساحلي الجنوبي في تايلاند وكمبوديا في حالة جيدة، فإن تأهيل وتحسين كبيريْين. ومن خلال تقليل وقـت السفر وتكاليف تشغيل المركبات على طول الممر الساحلي تأهيل وتحسين كبيريْين. ومن خلال تقليل وقـت السفر وتكاليف تشغيل المركبات على طول الممر الساحلي يتأهيل وتحسين كبيريْين. ومن خلال تقليل وقـت السفر وتكاليف تشغيل المركبات على طول الممر الساحلي مدا الطريق السريع عير مكتمل في كمبوديا، ويتطلب جزءٌ كبيرٌ من القسم الفيتنامي لهـذا الطريق إعادة على سلي وتحسين كبيريْين. ومن خلال تقليل وقـت السفر وتكاليف تشغيل المركبات على طول الممر الساحلي تأهيل وتحسين كبيريْين. ومن خلال تقليل وقـت السفر وتكاليف تشغيل المركبات على طول الممر الساحلي يتاوب المشروع مع تركيز كلتا الحكومتين على تحسين شبكة الطرق من أجل تعزيز النمو الوطني، من الفقر.



وتجدر الإشارة إلى أن الهيئتان المسؤولتان عـن تنفيـذ المشـروع، الممثلتان فـي "مرفـق إدارة الطـرق الفيتنامي" و"وزارة الأشـغال العامـة والنقـل" التابعـة للحكومـة الكمبوديـة، تنتميان إلى القطـاع العـام. وربمـا قد تم التفكير في إشراك القطاع الخاص في هذا المشـروع مـن خلال أنظمـة البناء والتشـغيل ونقـل الملكية، ولكـن في السـياق القائـم حينهـا في فيتنـام، لـم تتـم دراسـة ذلـك الخيـار بَعْـدُ بشـكل فعلي، كمـا لـم تُبدِ أي شركات خاصة اهتمامها بلعب مثل هذا الدور. لذلك، فإن الرأي ذو الصلـة الـذي تـم التوصل إليه في التقدير الأصلي هـو أن القائميـن على اسـتثمار القطـاع العـام فـي المشـروع لـم يسـتبعدوا مشـركة القطـاع العـام. المحتملـة.

تم تصميم هذا المشروع بهدف تعزيز تسهيلات المرور عبر الحدود بين كمبوديا وتايلاند في مقاطعة "كـوه كونـغ"، وكذلـك بيـن كمبوديـا وتايلانـد فـي منطقتـي "بريـك تشـاك" و"كسـا تشـيا"، إلـى جانـب توفيـر الدعـم لكلتـا الحكومتيـن لبنـاء القـدرات بهـدف معالجـة فشـل التنسيق بينهمـا، فضـلاً عـن ضمـان إجـراء الصيانـة اللازمـة للطـرق.

على الرغم من أن المشروع يغطي دولتين من دول منطقة الميكونغ الكبرى دون الإقليمية، يتم التعامل معه، لأغراض التقدير، كمشروع واحد في التحليل الاقتصادي باستخدام مقاربة التحليل الأصلي.<sup>م</sup> ومن ثم، لـم تُبـذل أي محاولـة لتقسيم المنافـع والتكاليـف بيـن البلديـن، ويحسـب التحليـل الاقتصـادي عائـد المشـروع الإجمالي الـذي سيتحقق لـكلا الاقتصاديْـن، علـى الرغـم مـن أن التوقعـات تشـير إلـى أن الجـزء الأكبـر مـن ذلـك سوف يذهـب إلى فيتنـام.

۲-۲-۷ بدائل المشروع وخيار الأقل تكلفة

مبدئيًّا، لا تعد الطـرق هـي وسيلة النقـل الوديـدة عبـر المسـافة التـي يغطيهـا المشـروع. ومـع ذلـك، لا تُعَـدً خطـوط السـكك الحديدية أو خطـوط النقـل المائية المُحسنة بديلاً عمليًّا. وتجدر الإشارة إلى أنه من المستبعد ترجيح كفة السـكك الحديدية كبديل نظرًا لسببين أساسيين يتمثلان في عدم خضوع وصلات السـكك الحديدية للتطوير بشكل جيد، والمتطلبات المالية لإنشاء السـكك الحديدية كبديل للربط بين الحدود الكمبودية وإما منطقة "نام كان" أو "كام ماو" في فيتنام، حيث سيتلزم الأمر استثمارًا ماليًّا ضخمًا في تشييد مسار جديد لن يكـون مجديًا اقتصاديًا على المستويين الحالي والمتوقع لحركة المـرور. وفي الوقت الحالي، يُعتبر النقـل المائي الوسيلة البديلة الرئيسية لتحسين الطريق. ومع ذلك، فإن حركة نقـل البضائع عـن طريق المياه تكون بطيئة، فضلاً عـن أن القـدرة الاستيعابية محـدودة. وفي هذا الإطار، تشير الحسابات التقريبية الأولية إلى أنه لا يمكن تحقيق المنافع الكاملة للتجارة البينية في منطقة الميكونغ الكبرى دون الإقليمية على طول هذا الممر في ظل الاستخدام الكثيف المستمر للنقل المائي، وأن التحسين في شبكة الطرق الحالية يوفر عوائد أعلى بكثير.

يتم تناول تطبيق منهجية توزيع المنافع بين البلدين بالتوضيح في الفصل التاسع الذي يتناول أحد مشاريع توليد الكهرباء.

في هذا الإطار، يتطلب الفحص الأولي للمشروع إجراء حساب أساسي لتحديد فعالية التكلفة لضمان افتيار البديل الأكثر كفاءة في عملية التقدير التفصيلي. وفي هذا المشروع، تمثلت البدائل التي تم النظر فيها في تشييد ثلاثة مسارات مختلفة قليلًا على أسطح طرق متشابهة تربط منطقة "كامبونغ تراش" في كمبوديا بمدينة "كا ماو" في فيتنام. وعلى الجانب الكمبودي، يعد المسار من "كامبونغ تراش" إلى المعبر الحدودي في "بريك تشاك" مسارًا مشتركًا لكل بديل، مع الاختيار بين ثلاثة مسارات داخل فيتنام بدءًا من نقطة العبور على الجانب الفيتنامي في منطقة "كسا تشيا" إلى مدينة "كا ماو". وكانت للخيارات الثلاثة أطوال طرق مختلفة قليلاً، حيث كان الخيار الثاني مباشرًا بشكل أكبر نوعًا ما في ربطه بين وسط مدينة "كا ماو" والمنطقة الصاعية القريبة "خان آن"، وكذلك بداية الطريق شمالاً إلى كمبوديا. كانت التكاليف الرأسمالية المقدرة للخيارين الأول والثاني متشابهة، كما أنه من المتوقع أن يؤدي الخيار الثاني إلى زيادة طفيفة في دركة المرور ووفورات في التكاليف بفضل العدد الكبير من الروابط المباشرة التي يتمتع بها. أما الخيار الثالث فقد كان أطول والثاني متشابهة، كما أنه من المتوقع أن يؤدي الخيار الثاني على طول جزء من مساره كان سيتطلب عمليلًا وينطوي على تكاليف رأسمالية أعلى، لأن توسيع الطريق على طول جزء من مساره كان سيتطلب عمليلًا وينطوي على تكاليف رأسمالية أعلى، لأن توسيع الطريق على طول جزء من مساره كان سيتطلب عملية إعادة توطين أكبر بكثير مقارنةً بالبدائل الأخرى. هذا ويلخص على طول جزء من مساره كان سيتطلب عملية إعادة توطين أكبر بكثير مقارنةً بالبدائل الأخرى. هذا ويلخص على طول جزء من مساره كان سيتطلب عملية إعادة توطين أكبر بكثير مقاريةً بالبدائل الأخرى. هذا ويلخص على طول جزء من مساره كان سيتطلب عملية إعادة توطين أكبر بكثير مقاريةً بالبدائل الأخرى. هناك تصنيف مالجدول (٢-٤) عمليات حساب فعالية التكلفة، والتي استخدمت التكاليف المالية حيث لم يكن هناك تصنيف موصل لفئات التكلفة من أجل إتاحة إجراء تعديلات اقتصادية. ومع ذلك، فإنها تتضمن تقديرات لتكاليف

		البج تحيين التحققة الأطن	البدون (۲-۵)، ت
	القيمة الحالية لتكاليف رأس المال <sup>أ</sup>		
التكلفة/كم (بالمليون دولار)	(بالمليون دولار)	المسافة (كم)	الخيار
۰,۷۰	100	٢٢٠	I
۰, ٦٨	180	۲١٤	Г
٤∧,	ΡΛΙ	ГГО	٣
			کم = کیلومتر
			<sup>أ</sup> خصم بنسبة ۱۲٪.
		الآسيوي (ADB, 2007).	المصدر: بنك التنمية





كان الخيار الثاني أقـل تكلفـة بنسـبة بسـيطة، وباعتبـاره يمثـل المسـار المباشـر بشـكل أكبـر مقارنـةً بغيـره، فقـد أتـاح احتمـالات أكبـر لتحقيـق منافـع ذات صلـة بحركـة المـرور. ومـن ثـم، فقـد كان البديـل المختـار ليكـون موضوعًـا للتقديـر التفصيلـى.

### ٣-٢-٧ التنبؤ بحركة المرور

فيما يتعلق بالتقدير التفصيلي، فقد تم تقسيم طريق المشروع بالكامل إلى خمسة أقسام، ديث تمثل القسم الأول في مسافة الـ ١٥ كيلومترًا التي تمر في كمبوديا وصولاً إلى المعبر الحدودي، بينما تغطي الأقسام الأربعة الأخرى مسافة ٩٦ كيلومترًا من الطريق تمتد في فيتنام. وتم إجراء إحصاءات دركة المرور ومسوحات نقطة الانطلاق-الوجهة في كل قسم من أقسام الطريق على مدار يومين، وتم تعديل الأرقام اليومية والمأخوذة بالساعة في ضوء العوامل الموسمية من أجل الحصول على متوسط سنوي لحركة المرور اليومية حسب نوع السيارة. كما عمل مسح نقطة الانطلاق-الوجهة على جمع معلومات عن عدد الركاب، فضلاً عن استخدام المركبات في دركة نقل البضائع. وفي هذا الإطار، يتم تناول نتائج المسح فيما يتعلق بحالة ما قبل المشروع في الجدول (٧-٥) عن طريق استخدام ست فئات من المركبات الآلية وفئة عامة للنقل عبر مركبات غير الآلية (غير مزودة بمحرك).

ركبة	الجدول (٧-٥): الاستخدام الحالي للطريق: المتوسط السنوي لحركة المرور اليومية حسب نوع المركبة								
المركبات غير الآلية	الدرَّاجات النارية	الحافلات	الشاحنات الثقيلة	الشاحنات المتوسطة	الشاحنات الخفيفة	السيارات العادية/ سيارات الجيب	القسم (كم)		
٤٠٠	Г•90	٣٠	10	۳٥	۳٥	90	(10)1		
٥٣	١٥٧٣	٦٤٢	ГІЯ	000	٥٤٠	9V0	(гг) г		
30	۳33۷	311	٢٢٦	VIL	٦٠٥	٩٢٠	(ד") ד		
٢٠	٥١٣٤	רר	٤٠	90	110	٤Γ٠	3 (רז)		
۳3	ГV9.	٨٠	90	١٢٠	٢٢٠	10.	(іг) о		
						الآسيمي (70	المصحب بناف التنم		

كان استخدام الطريق متفاوتًا، ففي البداية كانت درّاجات السكوتر والدراجات النارية تسيطر على حركة المـرور، هـذا في حين شـهد الجانـب الكمبـودي اسـتخدامًا واسـعًا لعربـات الـكارو والدراجـات الهوائيـة (القسـم ۱). وقـد تضمـن المشـروع توسـيع الطريـق علـى بعـض الامتـدادات، وكان مـن المتوقـع أن يشـجع ذلـك بشـكل كبيـر علـى اسـتخدام المركبـات الآليـة الأثقـل. ويتنـاول الجـدول (٧-٦) بالتوضيح متوسـط طـول الرحلـة للأقسـام المختلفـة وأنـواع المركبـات.

المركبات غير	الدرَّاجات		الشاحنات	الشاحنات	الشاحنات	السيارات العادية/	
الآلية	النارية	الحافلات	الثقيلة	المتوسطة	الخفيفة	سيارات الجيب	القسم (كم)
٦	q	10	10	١٢	٨	18	(10)1
0	١٢	IV	١٩	٢٠	١٨	10	(гг) г
٤	q	٣٢	۳٥	٣٢	Г٩	ГГ	(דיי) די
٤	٨	١٨	ГО	٢٣	Γ٤	١٢	(רז) צ
٣	٦	11	۱.	۱.	P	V	(17)0

### الجدول (٧-٢): متوسط طول الرحلة (كم)

کم= کیلومتر

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2007).

يؤدي ضرب المتوسط السنوي ذو الصلة لحركة المرور اليومية الوارد في الجدول (٧-٥) في متوسط أطوال الرحلات الموافقة حسب القسم ونوع السيارة الوارد في الجدول (٧-٦) إلى الحصول على مقدار وحدة القياس مركبة-كم (وحدة تمثل حركة مركبة آلية على مسافة كيلومتر واحد) في حالة خط الأساس (٢٠٠٨). فعلى سبيل المثال، بالنسبة للقسم ١ من الطريق، سيكون مقدار وحدة القياس مركبة-كم في عام ٢٠٠٨ بالنسبة للسيارات العادية/سيارات الجيب ١٣٣٠ (= ٩٥ \* ١٤). ويتم بعد ذلك جمع قيمة وحدة القياس مركبة-كم لكل قسم من أقسام الطريق للحصول على إجمالي قيمة هذه الوحدة حسب نوع المركبة (انظر الجدول ٧-٧).

		۲۰۰۸	نوع المركبة،	لمُقدرة حسب	بة والسنوية ا	ركة المرور اليوم	الجدول (۷-۷): د
المركبات غير الآلية	الدرَّاجات النارية	الحافلات	الشاحنات الثقيلة	الشاحنات المتوسطة	الشاحنات الخفيفة	السيارات العادية/ سيارات الجيب	القسم (كم)
Г٤۰۰	١٨٨٥٥	۰03	ГГО	٤٢٠	ΓΛ۰	۱۳۳۰	(10) 1
ГПО	ΙΛΛΥΊ	3137	1113	۱.۷	٩VГ٠	07531	(гг) г
ГІЛ	νλργγ	Λ3٦Ο	۱٦٣١٠	33VP I	030VI	۲۰۲٤۰	(ד") ד"
٨٠	٤Ι٠٧Γ	ΙΙΛΛ	۳٥٠٠	ΓΙΛΟ	Г٧٦٠	0٠٤٠	(רז) צ
١Г٩	۱٦٧٤٠	۸۸۰	90·	١٢٠٠	١٩٨٠	1.0.	(тг) о
٣٠٩٠	170070	١٠١٨٠	ΓΟΙΕΊ	"8Г8 <b>9</b>	٣٢٢٨٥	ΟΛΤΤ3	إجمالي ما قطعته المركبات يوميًا بالكيلومتر
111740+	0981800	۳۷۱۵۷۰۰	41VAT4+	Ι ΓΟ++ΛΛΟ	11742420	10878+10	إجمالي ما قطعته المركبات سنويًا بالكيلومتر



#### L08

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2007).

استندت توقعات حركة المرور في التقدير الأصلي إلى مرونة الطلب المُفترضة حسب الدخل تبعًا لأنواع مختلفة من المركبات وتوقعات النمو المتعلقة بالدخل في المقاطعات التي يمر من خلالها الطريق. ومع ذلك، من الضروري أيضًا الانتباه إلى ما يلي: (۱) الانخفاض في حركة المرور العادية في حالة عدم وجود المشروع بسبب الازدحام على الطريق، و(۲) أثر الانخفاضات في التكلفة الناجمة عن المشروع في تحفيز استخدام الطريق الجديد. ويتيح استخدام معادلة المرونة الواردة في القسم (۷-۱-۲) دمج هذه التأثيرات. ومن المفترض أنه مع زيادة السرعات على الطريق وارتفاع الدخل، ستنخفض حركة مرور المركبات غير الآلية بمرور الوقت. ونظرًا لأن المنافع المترتبة عن تحسين السطح وتوسيع الطريق سوف لن يكون لها تأثير يُذكر

يتـم الحصـول على معـدل النمـو الإجمالي لحركـة المـرور على الطريـق مـن خـلال التفاعـل بيـن الدخـل ومرونـة السـعر. وبالقطـع، سـتختلف المرونـة حسـب نـوع المركبـة والغـرض مـن الرحلـة والوقـت مـن اليـوم. وتشـير التقديـرات التقريبيـة للمنطقـة إلـى أن أرقـام مرونـة الدخـل تتمثـل فـي ٢,١ للدرَّاجـات الناريـة و١,٢ للسـيارات العادية/سـيارات الجيـب و١,١ للحافـلات والشـاحنات. ومـع ذلـك، مـن المفتـرض أن تنخفـض المرونـة العاليـة البالغـة ٢,٠ للدرّاجـات الناريـة بمـرور الوقـت مـع انتشـار ملكيـة الدرَّاجـات الناريـة؛ ولمراعـاة ذلـك، تـم اسـتخدام رقـم أقـل مـن ١,١ بعـد عـام ٢٠١٨. كمـا أن ملكيـة الدرَّاجـات الناريـة؛ ولمراعـاة ذلـك، تـم اسـتخدام رقـم أقـل مـن ١,٥ بعـد عـام ٢٠١٨. كمـا أن نمـو الدخـل الإقليمـي غيـر مؤكـد، لكـن اسـتمرار الاتجاهـات السـابقة يعنـي وجـود حـد أدنـى لا يقـل عـن المـولـات (VOC) ومرونـة السعر المُفترضة.

يتـم حساب الانخفاضات في تكلفـة تشـغيل المركبات باسـتخدام النمـوذج 4-HDM. ويتطلـب ذلـك تحديـد مستوى خشونة السـطح أو مؤشر الخشونة الدولي (IRI) مع وجود المشروع وبدونه، وكذلك السرعات المتوقعة للمركبات، وبيانات الأسعار الخاصة بـكل بلـد. ويلخص الجـدول (٧-٨) الانخفاضات المقدرة لتكلفة تشـغيل المركبات (بالـدولار لـكل مركبة-كم) حسب نـوع المركبـة المستفيدة مـن تنفيـذ المشـروع، وذلك باسـتخدام النمـوذج -HDM 4. ويتـم تضمين تكلفـة وقـت السـائقين، ولكن ليـس الـركاب، في تكلفة تشـغيل المركبات. وتُسـتخدم الانخفاضات المتناسبة في التكلفـة (بما في ذلك تكلفـة الوقت) بالاقتـران مـع مرونـة سـعر تبلـغ –٥, وعامـل ازدحـام مُفتـرض بنسـبة ٥٪ بعد ١٠ سنوات.

ينبغي تحليل إجمالي حركة المرور إلى حركة مرور عادية ومولّدة بسبب اختلاف أساس التقييم. ويمكن استخدام الفرق بين إجمالي نمـو حركـة المـرور ونمـو حركـة المـرور العاديـة كبديـل لحركـة المـرور المُولـدة.

يشـار إلـى أن عامـل الطلـب (DF) المُسـتخدم لتحويـل حركـة المـرور لنـوع المركبـة x فـي العام · إلى توقع في العام t هو:

(v) 
$$DF_{xt+1} = (1+g_t)^y * (C_{xt}/C_{x0})^n$$



البدون (۸ ۸). تعاییک ت	سعين المرحبات ت	ىغ وجود استشروع و	بدونه، بالدودر الت		
نوع المركبة	بدون المشروع (مؤشر الخشونة الدولي = ٦)	مع وجود المشروع (مؤشر الخشونة الدولي = ۲)	وفورات تكاليف تشغيل المركبات	معدل تكاليف تشغيل المركبات	النسبة المئوية لخفض التكلفة
السيارات العادية/ سيارات الجيب	۰,٤٢	۰,10	۰,۲۷	۳٦, ٠	3
الشاحنات الخفيفة	۰,۲۱	۰,۱۲	۰,۰۹	۰,0V	۳з
الشاحنات المتوسطة	۳۳, ۰	۰, ۲۰	۰,۱۳	١٢,٠	۳۹
الشاحنات الثقيلة	۶,٦٤	۰,۳۷	۰,۲۷	۰,0۸	٤Г
الحافلات	۰,٥٢	۰ , ۳ ۰	۰,۲۲	۰,0۸	٤Г
الدرّاجات النارية	۰,۰٤	۰,۰۳	• , • I	۰,V0	ГО
المصدر: بنك التنمية الآسيوي (2007 .	(ADB				

	بالدولار/كم	مشروع وبدونه،	مع وجود الد	لمركبات	ى تشغير	/): تكاليد	:ول (۷-۸	لجد
--	-------------	---------------	-------------	---------	---------	------------	----------	-----

أى أنه يتم ضرب التغيير في الدخل بين العاميْن المرفوعيْن إلى القوة y (حيث تمثل y مرونة الطلب حسب الدخل) في التغيير في التكلفة المعممة بين العاميْن المرفوعيْن إلى القوة n (حيث تمثل n المرونة السعرية للطلب). لتوضيح ذلك بالنسبة للسيارات العادية/سيارات الجيب، فإن انخفاض التكلفة الناشئ عند دخول التحسين على الطريق حيز التشغيل بالكامل في ٢٠١١ يبلغ ٢٤٪ (من الجدول ٢-٩)، ومن ثم، فإن عامل الطلب هـو (١,٠٦)٦، (٦,٣٦)-٥. وهـو مـا يعطـي الناتـج ١,٧٩٥. ومـع ذلـك، يعـد انخفـاض التكلفـة حدثًا اسـتثنائيًا، وبعـد عام ٢٠١١ ينخفض عامل الطلب إلى (١,٠٦)"،"(١,٠٦)-"، وهو ما يعطى الناتج ١,٠٧٢" وفي هذا الإطار، يتناول الجدول (٧-١٠) عوامل الطلب خلال فترة زمنية محددة حتى عام ٢٠١٣ حسب نوع المركبة.

الجدول (٧-٩): عوامل الطلب حسب نوع المركبة السيارات الشاحنات الشاحنات الشاحنات العادية/سيارات الدرَّاجات النارية الحافلات الثقىلة المتوسطة الخفيفة الجيب العام 1,... 1,... 1,... 1,... 1,... 1,... Γ۰۰Λ 1,178 1,.17 1,.17 1,.77 1,.77 Ι,•VΓ ٢٠٠٩ 1,178 1,.17 1..11 1,.17 1..11 1. • VF ٢٠١٠ I, F 9V 3+3,1 ٦٠3, ١ 1.50 1,81. 1,V90 ۲۰۱۱ 1,178 1..17 1,.11 1. • VF **L** • | **L** 1..17 1..11 1,178 ۲۲ ۰ ۱ 1,.17 1,.17 ۲۲ ۰٫۱ Ι,•VΓ Γ۰Ι۳



لاحظ أنه تم الحصول على الإحصاءات والأعداد الخاصة بحركة المرور في عام ٢٠٠٨، وكان من المفترض أن يكتمل بناء المشروع بنهاية عام ٢٠١٠. لذلك، كان من المفترض أن يظهر 11 تأثير السعر في عام ٢٠١١. وبسبب تأثير السعر، سيزداد تدفق حركة المرور بشكل كبير. وفي هذه الحالة، فإنه نظرًا لأن الجزء المُحسَّن من الطريق يمثل جزءًا من ممر الطريق الإقليمي، فإنّ مثل هذه القفزة ممكنة. وإذا لم تكن هذه القفزة الكبيرة ممكنة، فإن تأثير السعر يمكن أن يمتد على مدى عدة سنوات.

سوف يمثل إجمالي حركة المرور في العام (t+1 (T<sub>xt+1</sub> حركة المرور في العام السابق (T<sub>xt</sub>) مضروبةً في DF<sub>t+1</sub>.

(A) 
$$T_{xt+1} = T_{xt} * DF_{xt+1}$$

تتمثل الخطوة التالية في ضرب قيمة وحدة القياس مركبة-كم (وحدة تمثل حركة مركبة آلية على مسافة كيلومتر واحد) بدءًا مـن حالـة خـط الأسـاس لعـام ٢٠٠٨ (مـن الجـدول ٧-٧) في عوامـل الطلـب (مـن الجـدول ٧-٩) للوصول إلى القيمة المتوقعة لوحدة القياس هـذه حسب نوع المركبة في العام (الجدول ٧-١٠). وعلى افتراض أن متوسط أطـوال الرحلـة يظـل ثابتًا، فإن ضرب القيمة المستقبلية لوحدة القياس مركبة-كم في طـول الرحلـة يعطي قيمـة وحدة القياس هـذه في المستقبل حسب الأنواع المختلفة للمركبات. ونظـرًا لأن تكاليف كل مركبة تُقدَّر لكل كيلومتر، فإنـه يلـزم الحصول على إجمالى المسافة التي تقطعها المركبة بالكيلومتر لتقدير إجمالى المنافع.

إن تطبيق عوامل الطلب على حركة المرور بدءًا من عام الأساس يعطي الإجمالي المتوقع لحجم حركة المرور. ولتوضيح ذلك بالنسبة للسيارات العادية/سيارات الجيب، كان مـن المتوقع أن تكـون قيمـة وحـدة القيـاس مركبة-كـم 1٦,00 مليونًا فـي عـام ٢٠٠٩، والتـي يتـم الحصـول عليهـا عـن طريـق ضـرب قيمـة وحـدة القياس مركبة-كم البالغة ١٥,٤٣ مليونًا في عـام ٢٠٠٨ في عامل الطلب البالغ ١,٠٧٢. ومع التأثير الاستثنائي لخفـض التكلفـة فـي عـام ٢٠١١، فـإن حركـة المـرور فـي العـام السـابق البالغـة ١٧,٧٥ مركبة-كم مضروبـةً فـي عامـل الطلب البالـغ ١٧,٧٥ يعطـي قيمـة حركـة المـرور المتوقعـة البالغـة ٣١,٨٥ مركبة-كم مضروبـةً فـي

	ن مرکبة-کم	۲۰۱۳-۲)، بالمليور	لحركة المرور (٢٠٩	بالي المتوقع	ı): شريحة من الإجم	الجدول (۷-۰
		الشاحنات	الشاحنات	الشاحنات	السيارات العادية/	
الدراجات النارية	الحافلات	التقيلة	المتوسطة	الخفيفة	سيارات الجيب	العام
٥٩,٣٢	٣,∨г	۹, ۱۸	۱Γ,0۰	ΙΙ,VΛ	۱٥,٤٣	۲۰۰۸
רר,רר	۳,۹٦	٩,٧٩	۱۳,۳۳	ІГ,07	١٦,00	٢٠٠٩
٧٤,٨٩	٤,٢٢	۱۰,٤٣	Ι٤,ΓΙ	۱۳,٤٠	١٧,٧٥	٢٠١٠
9V, I V	0,9٣	۳۲, ع ۱	١٩,٤٦	ΙΛ,Λ٩	۳۱,۸٥	٢٠١١
۱۰۹,۱۸	٦,٣٢	10,70	Γ٠,V0	۲۰,۱٤	۳٤, ١٦	٢٠١٢
ΙΓΓ, Ί	٦,٧٤	יד, די	ГГ,ІГ	ΓΙ, ΕΛ	۳٦,٦٣	٢٠١٣
						کم = کیلومتر.

تشير حركة المرور العادية إلى تدفق حركة المرور الذي كان سيحدث بدون المشروع. ويمكن تقدير ذلك باستخدام مرونة الطلب حسب الدخل مع تعديل يتعلق بانخفاض تدفق حركة المرور بسبب الازدحام في حالة عـدم وجـود المشـروع. ويمثـل عامـل الطلـب لحركـة المـرور العاديـة ناتـج التغييـر المتوقـع فـي الدخـل المرفـوع إلـى القـوة y ومعـدل الانخفـاض الناجـم عـن الازدحـام ومسـتويات الصيانـة غيـر الكافيـة فـي حالـة عـدم وجـود المشـروع. لذلـك، فإنـه بالنسـبة للعـام t+1، تكـون حركـة المـرور العاديـة (NT) على النحـو التالـي:

$$NT_{xt+1} = NT_{xt} * ((1+g_{t})^{y})*a$$

حيث يمثل a عامل تعديل (a<1) لمراعاة أثر الازدحام.

гоч



(P)

هـذا وتُقـدر دركـة المـرور العاديـة باسـتخدام مرونـة الدخـل فقـط، لأنـه بـدون المشـروع لـن يكـون هنـاك انخفاض في تكلفة السفر. وقد تزداد تكلفة تشغيل المركبات بسبب تدهور أحوال الطريق بشكل أكبر بدون المشروع. ومع ذلك، من الصعب التنبؤ بالتكلفة المستقبلية لتشغيل المركبات، ويراعي عامل التعديل الخاص بزيادة الازدحام على الطريق غير المُحسَّن جزئيًا هـذه الزيادة المحتملة. وفي هـذه الحالـة، يتـم تطبيق عامل ازدحام قدره ٩٥, على عامل الطلب بدءًا من عام ٢٠١٩ فصاعدًا. ومـن ثـم، فإنـه بالنسبة للسيارات العادية/ سيارات الجيب، يكـون عامل الطلب العادي كل عام (٦، ١)، والـذي يعطي الناتـج ١,٠٧٢. واعتبارًا مـن عام مـيارات الجيب، يكـون عامل الطلب العادي كل عام (١,٠١)، والـذي يعطي الناتـج ١,٠٧٢. واعتبارًا مـن عام تقليص عوامل الطلب لجميع أنـواع المركبات مـن خلال الضرب في ١,٠٧٥ × ١٩,٠٥، ليكـون الناتـج ١,٠١٩.

تمثل حركة المرور المولدة (GT) الفرق بين إجمالي حركة المرور المتوقعة وحركة المرور العادية. ونتيجةً للنمو البطيء لحركة المرور العادية بسبب الازدحام في حالة عدم وجود المشروع بحلول نهاية فترة التحليل، تهيمن حركة المرور المولَّدة على حركة المرور العادية.

$$GT_{xt+1} = T_{xt+1} - NT_{xt+1}$$

تفتـرض هـذه المقاربـة أن المشـروع ليـس لـه أثـر علـى نمـو دخـل الفـرد، ولكنـه يؤثـر فقـط علـى التكلفـة المعممـة للسـفر. عـلاوة على ذلك، لا يمكـن التمييز بيـن حركـة المـرور المُحوَّلـة مـن وضـع آخـر - نتيجةً للتغييـر في التكلفـة المُعممـة - والرحـلات الجديـدة حقًا، حيث يُقـدر كل منهمـا بنصف الوفـورات في تكاليف تشـغيل المركبـات كبديـل لقِيـم الاسـتعداد للدفـع لـدى المسـتخدم.

## ۷-۲-۲ التأثير التنموي

بالإضافة إلى هذه التوقعات المتعلقة بحركة المرور استنادًا إلى الدخل ومرونة السعر، سيعمل تحسين الطريق على تسهيل الوصول إلى إحدى المناطق الصناعية القائمة، وهي منطقة "خان آن"، الواقعة على بعد ٩ كيلومترات شمال غرب مدينة "كا ماو". وفي الوقت الذي تم فيه التخطيط للمشروع، كانت المنطقة قيد الإنشاء وخُصص لها استثمار يُغطي تكلفة ثابتة. ومع ذلك، فمن شأن الانتهاء من مشروع الطريق أن يحفز الشركات الجديدة على بدء عملياتها في المنطقة، حيث من المتوقع أن تذهب معظم حركة سلعها إلى مدينة "هـو تشي منه" الواقعة على طول القسميْن الثاني والثالث مـن الطريق لمسافة حوالي ٥٠ كيلومترًا قبل الانعطاف. وستكون هذه بمثابة حركة مرور إضافية لا تنعكس في التوقعات المرتكزة على الدخل وتأثيرات السعر. استنادًا إلى الاستثمارات الجديدة المحتملة التي تغطي ٥٠ هكتارًا من الأراضي واستخلاصًا من التجرية في مناطق أخرى في فيتنام، كان من المُقدر أن ينتج عن مشروع الطريق ما يصل إلى ٣٠٠ حركة إضافية للشاحنات يوميًا بحلـول عـام ٢٠٢٠. وكان مـن المتوقع ألا يبـدأ هـذا على الفـور، إذ يفتـرض التحليـل في هـذا الخصـوص تصاعـدًا تدريجيًا، بـدءًا مـن ٥٠ شاحنة إضافية في ٢٠١٦، وصولاً إلى ٣٠٠ إضافية بحلـول عـام ٢٠٢٠، ومـن ثـم الاستقرار عنـد هـذا المستوى حتى عـام ٢٠٣٠. ومـع افتـراض أن هنـاك ٣٠٠ يـوم عمـل في السـنة ومن ثـم الاستقرار عنـد هـذا المستوى حتى عـام ٢٠٣٠. ومـع افتـراض أن هنـاك ٣٠٠ يـوم عمـل في السـنة ومتوسط استخدام يبلغ ٥٠ كم، فمن شأن هذا أن يعطي تدفقًا إضافيًا لحركة المرور يبلغ ٤٫٤ ملايين مركبة-كم بحلـول عـام ٢٠٢٠. وعند الحديث عن عـدد الشاحنات، من المفتـرض أن هذا العـدد مُقَسَّم بالتساوي بين الشاحنات المتوسطة والثقيلة. ويُفتـرض كذلك أنه لـن تكون هناك حاجة إلى ضخ استثمارات إضافية لتوسيع مساحات المحانـع ذات الصلـة للسـماح بهـذا التدفـق الأعلى للشاحنات، وذلك بالنظـر إلى الطاقة الإنتاجيـة الشاحنات المحانـع ذات الصلـة للسـماح بهـذا التدفـق الأعلى للشاحنات، وذلك بالنظـر إلى الطاقة الإنتاجيـة مسـاحات المصانـع ذات الصلـة للسـماح بهـذا التدفـق الأعلـي للشاحنات، وذلك بالنظـر إلى الطاقة الإنتاجيـة مساحات المصانـع ذات الصلـة للسـماح بهـذا التدفـق الأعلـي للشاحنات، وذلك بالنظـر إلى الطاقة الإنتاجيـة مساحات المصانـي ذات الصلـة للسـماح بهـذا التدفـق الأعلى للشاحنات، وذلك بالنظـر إلى الطاقة الإنتاجيـة مساحات المصانـي ذات الصلـة للسـماح بهـذا التدفـق الأعلـي للشاحنات، وذلك بالنظـر إلى الطاقة الإنتاجيـة مسـاحات المصانـي ذات الصلـة للسـماح بهـذا التدفـق الأعلى للشاحنات، وذلك بالنظـر إلى الطاقة الإنتاجـيـة

## ۲-0-۷ منافع المشروع وتكاليفه

يستخدم التقدير الاقتصادي الأصلي للمشروع وحدة قياس السعر العالمي ذات الصلة (ويأخذ الدولار الأمريكي كوحدة العملة)، ويبدو هذا كممارسة شائعة متبعة في مشاريع النقـل لـدى بنـك التنمية الآسـيوي. ويعـد اختيار وحدة العملـة في حـد ذاتـه بالأمـر غيـر المهـم، وبالنسـبة لدراسـة الحالـة هـذه، فقـد تمـت إعـادة صياغـة التقييم مـن خـلال وحدة قيـاس السعر المحلي، وذلك على الرغـم مـن إتاحة إمكانية المقارنة مع نتائج وحدة قيـاس السعر العالمى.

تتضمن منافع المشروع:

- وفورات في تكلفة تشغيل المركبات بالنسبة لحركة المرور العادية
- (r) الاستعداد للدفع نظير السفر حسب حركة المرور المُولدة (يُقدَّر ذلك بنصف الوفورات في تكاليف تشغيل المركبات تقريبًا)
- (٣) الاسـتعداد للدفـع نظيـر حركـة المـرور المُولـدة فيمـا يتعلـق بالمنطقـة الصناعيـة (يُقـدَّر ذلـك بنصـف الوفـورات فـي تكاليـف تشـغيل المركبـات تقريبًـا)
- (٤) التوفير في وقت الركاب من خلال حركة المرور العادية وحركة المرور المُولَّدة (ثمة تمييز بين وقت العمـل ووقت الترفيه)
- (٥) التوفير في الحد الأدنى مـن نفقـات الصيانـة التـي كان يمكـن تكبدهـا علـى الطريـق فـي حالـة عـدم وجـود المشـروع
  - (٦) منافع تتعلق بالقيمة النهائية للمشروع.

تتألف تكاليف المشروع مما يلى:

- التكاليف الرأسمالية لتحسين الطريق، بما في ذلك تكاليف إعادة التوطين؛
  - (٢) نفقات الصيانة المتعلقة بالطريق المُحسَّن.

تعمل تحسينات الطريق في بعض الحالات على تحقيق منافع تتمثل في خفض معدلات الحوادث، ولكن نظرًا لأن هـذا المشروع سـيؤدي إلـى زيـادة تدفـق حركـة المـرور، فهنـاك مخاطـر تتمثـل فـى ارتفـاع معـدلات الحوادث (وليس انخفاضها)، وتضاف تكلفة هذه الحوادث إلى قائمة التكاليف عند إجراء التقدير الاقتصادي. ومع ذلك، ولأغراض تتعلق بدراسة الحالة هذه، لـم يتـم تضميـن تكاليف الحـوادث. ٧ ويتنـاول الجـدول (٧-٨) الوفورات في تكلفة تشغيل المركبات حسب نوع السيارة بالأسعار المالية الثابتة، كما يشتمل ذلك على تقييمـات لوقـت السـائق باسـتخدام متوسـط الأجـر البالـغ ٥٩ دولارًا شـهريًا فـي منطقـة "دلتـا ميكونـغ" (وتـم تحديد هذا المبلغ على أساس أنه يمثل ٨٥٪ من متوسط الأجر الوطنى في فيتنام). وهذا بالافتراض أن ١٨٠ ساعة عمـل شهريًا يترتب عليهـا تكلفـة للوقـت بقيمـة ٠,٣٣ دولار فـي السـاعة. ومـن المفترض أن يشـمل ذلك أي نفقـات عامـة مرتبطـة بتكلفـة التوظيـف. ويتـم اسـتخدام هـذا الأجـر كوسـيلة لاسـتخلاص تقديـرات تكلفـة تشغيل المركبات في الجدول (٧-٨). ويتـم اسـتبعاد وقـت الـركاب مـن تكلفـة تشـغيل المركبـات. وفـي هـذا الإطار، يُلقى مسح نقطـة الانطلاق-الوجهـة بعـض الضـوء علـى عـدد ركاب المركبـات، ولكـن لا توجـد بيانـات كافية تتيح وصفًا تفصيليًا دقيقًا يميز بين المشغلين والرُّكاب. واستنادًا إلى البيانات المستخلَصة من المسح، كانت نسبة إجمالي الركاب إلى السائقين في المتوسط ١,٠:٢,٠ للسيارات العادية/سيارات الجيب، و١,٠:١,٥ للدرّاجات النارية، و١,٠:١,٣ لجميع فئات الشاحنات، و١:٢٥ للحافلات. وبالاستناد مرة أخرى إلى المسح، فإنه بالنسبة للسيارات العادية/سيارات الجيب والدرّاجات النارية، من المُفترض أن يكون كل الوقت الذي يستغرقه ا الركاب على متنها للترفيه، بينما بالنسبة للحافلات والشاحنات، فإن نسبتيْهما في هذا الخصوص تبلغان ٤٠٪. و٢٠٠٪ على التوالي.

ويتم الحصول على قيمة وقت الترفيه بنسبة ٣٠٪ من قيمة وقت العمل. وكما ذُكر أعلاه، فإنه سيتم تحديد معـدل الأجـر الـذي يمثـل أسـاس تقييـم وقـت العمـل مـن خـلال إنتاجيـة العمـال، والتـي سـترتفع على مدار عمر المشروع. ويُفترض أن متوسط النمو السنوي لإنتاجية العمال يبلغ نسبة ٣٪، حتى تتـم زيادة الأجر الحقيقـي بنسـبة ٣٪ سـنويًا. وبالإضافـة إلـى تقديـر حجـم التوفيـر فـي الوقـت، يتـم تطبيـق هـذا التعديـل علـى تكاليـف مشـغلي المركبـات وكذلـك الموظفيـن المعنييـن بصيانتهـا. ولا ينطبـق ذلـك على العمـال الذيـن يتـم الاسـتفادة منهـم فـي صيانـة الطريـق، والذيـن يتـم التعامل معهـم بالكامـل باعتبارهـم عمالـة غيـر ماهـرة مع مندهـم أجـرًا حقيقيًا ثابتًا.

ولإجراء التقدير الاقتصادي، يتعيّن تحويل الوفورات في تكلفة تشغيل المركبات بالأسعار المالية إلى أسعار اقتصادية. وهذا يتطلب تقسيم فئات المنافع والتكاليف المختلفة إلى عناصر قابلة للتداول وعناصر غير قابلة للتداول وعمالة وتحويلات. وبالنظر إلى أنه يتم إجراء التحليل باستخدام وحدات الأسعار المحلية، فإن عوامل التحويل المناسبة تتمثل في عامل سعر صرف صوري بقيمة ١,١١١ للعناصر القابلة للتداول، و١

كما نوقش في القسم (٧-٢-٣)، لا تمثل أكثر طرائق التقييم المتاحة بسهولة، والمتمثلة في مقاربة نقل المنفعة باستخدام القيم الأوروبية المقيسة، ممارسةً جيدة ويمكن أن تعطي نتائج مشكوكًا فيها.

للعناصر غير القابلة للتداول، وعامل معدل أجر صوري (تم الافتراض بأن يكون ٠,٧٥ لجميع أنواع وقت العمل و١ لوقت الترفيه)، وصفر للتحويلات. وفيما يتعلق بوقت الركاب، يتم استخدام متوسط الأجر الوطني لوقت العمل و٣٠٪ من ذلك لوقت الترفيه. ويتناول الجدول (٧-١١) إطار العمل المُستخدم في هذا الخصوص.

	الجدول (٧-١١): المدخلات الأولية وعوامل التحويل
عوامل التحويل	
(وحدة قياس السعر المحلي)	المدخلات الأولية
عامل سعر الصرف الصوري = ١,١١١	العناصر القابلة للتداول
1	العناصر غير القابلة للتداول
(عامل معدل الأجر الصوري*أجر المشغل)=(٠,٧٥*الأجر)	عمّال تشغيل المركبات - وقت العمل
(۳, ۰۰أجر المشغل)=(۳, ۰۰الأجر)	عمّال تشغيل المركبات - وقت الترفيه
(عامل معدل الأجر الصوري*أجر العمالة غير الماهرة)=(٠,٧٥*الأجر)	العمالة غير الماهرة
(عامل معدل الأجر الصوري*متوسط الأجر)=(٠,٧٥الأجر)	الركاب – وقت العمل
(۳, ۰*متوسط الأجر)=(۳, ۰*الأجر)	الركاب – وقت الترفيه
•	التحويلات - الضرائب/الإعانات
	المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2007).

يوضح الجدول (٧-١٢) تصنيف الوفورات في تكلفة تشغيل المركبات وكذلك الوفورات في نفقات صيانة الطريق إلى فئات مدخلات أولية متنوعة.

البدون (۷-۱۱)، الوطوراد	ے في تکفه س	لعین اسرحبات و	طياله الطريق حسب ف		سبه استويه)
		الوفورات في تكل	فة تشغيل المركبات		
المدخلات	الوقود	الإطارات	صيانة المركبات	الوقت	صيانة الطريق
العناصر القابلة للتداول	٨٠	٩٠	•	·	•
العناصر غير القابلة	V	۰.	0.	•	0.
للتداول					
العمالة	•	•	0.		03
التحويلات	١٣	•	•	•	0
الإجمالي	••	••	••	••	••
المصدر: بنك التنمية الآسيوي	.(ADB, 2007)				

الجدول (٧-١٢): الوفورات في تكلفة تشغيل المركبات وصيانة الطريق حسب فئة المدخل (بالنسبة المئوية)

يتم تضمين حجم التوفير في وقت مشغل المركبة بالفعل في التقديرات الخاصة بالوفورات في تكلفة تشغيل المركبات، ومن ثم لا يمكن تضمينها مرتين. ويتم عرض حجم التوفير في وقت الركاب فيما يتعلق بحركة المرور العادية كمنفعة منفصلة، ويتم تقسيمها بين وقت العمل ووقت الترفيه. ويتم تعديل حجم التوفير في وقت عمل الركاب فيما يتعلق بحركة المرور العادية من خلال عامل معدل الأجر الصوري (SWRF) البالغ ٧٥,٠٩؛ حيث لا يتم تطبيق أي عامل تحويل لوقت الترفيه. وحسب تعريفه، يتم تحديد الاستعداد للدفع بالأسعار المحلية، حيث يعكس القيمة غير المتداولة. لذلك فإن نصف الوفورات في تكلفة تشغيل المركبات المُستخدمة كبديل لتحديد مـدى الاستعداد للدفع في تقييم حركة المرور المُولـدة غير مُعدلـة مـن بيانـات الأسعار المالية (مع عامل تحويل يبلغ ١,٠). ويعد حجم التوفير في وقت الركاب فيما يتعلق بحركة المرور المُولـدة أحد مكونـات عملية تحديد مـدى الاستعداد للدفع في تقييم حركة المرور المُولـدة غير مُعدلـة مـن بيانـات في أن تكون فترة تنفيذ المشروع ٣ سنوات تبدأ في عام ٢٠٠٨. كما تم افتراض أن تصل مدة المشروع إلى مي أن تكون فترة تنفيذ المشروع ٣ سنوات تبدأ في عام ٢٠٠٨. كما تم افتراض أن تصل مدة المشروع إلى وقد تم اقدير القيمة النهائية للمشروع باستخدام هذا الطريق بعد هذه الفترة وصولاً إلى عام ٢٠٤٠.

(11) 
$$TV = \sum_{n=t+1...w} (B_n - C_n) / (1 + r)$$

حيث يشير الحرفان B وC إلى المنافع والتكاليف المستقبلية، على التوالي، والتي تنشأ مـن خـلال التشغيل المستمر للأصـل في العـام n، حيث يمتد عمر الأصـل دون انقطـاع في التشغيل مـن الأعـوام t+1 إلى w، حيث يشير t إلى نهايـة فتـرة التقديـر، في حيـن يشير w إلى العـام الأخيـرة مـن العمـر الإنتاجي للأصـل، ويشـير r إلى معـدل الخصم.

عنـد تطبيـق هـذه الصيغـة، فإنـه يُفتـرض أن ينخفـض صافـي منافـع المشـروع للعـام الأخيـر بنسـبة ١٠٪ كل عـام مـن عـام ٢٠٣٠ إلـى عـام ٢٠٤٠، وذلـك بسـبب الازدحـام المتزايـد علـى الطريـق بعـد عام ٢٠٣٠. وهـذا مـن شأنه أن يترتب عليـه قيمـة نهائيـة قدرهـا ٢٤٢٫٧٤ مليـون دولار في ٢٠٣٠، والتي مـن حيث القيمـة الحاليـة تنخفض إلى ٢٠,٠٦ مليـون دولار.

### ۷-۲-۲ تحليل التكلفة والمنفعة

يعرض الجدول (٧-١٣) القيم الحالية لجميع العناصر بالأسعار المالية وبالأسعار الاقتصادية. ويتم عرض الأسعار الاقتصادية بوحدتيْ قياس السعر المعمـول بهمـا على المسـتوى العالمـي والمحلي على حـد سـواء. وتكـون الأسعار الاقتصادية قابلـة للمقارنـة مباشـرة، حيث تكـون قيـم الأسعار المحليـة أعلى مـن قيـم الأسعار العالميـة حسب عامـل سعر الصـرف الصـوري. ومـن ثـم، فـإن الوفـورات في تكلفـة تشغيل المركبات، على سبيل المثال، بالنسبة للسيارات العادية/سيارات الجيب بالأسعار الاقتصاديـة على مستوى الأسعار المحليـة تمثل في:

Ι,ΙΙΙ\*ΓΓ,٣Ο + Ι,•\*Λ,εΓ + •,VO\*Ι•,9 + ٣,Γε\*• = εΙ,ε٣

يتمثل الحساب المعادل بالأسعار العالمية في:

 $I^{*}\Gamma\Gamma, FO + \cdot, 9^{*}\Lambda, \epsilon\Gamma + I \cdot, 9^{*}\cdot, VO^{*}\cdot, 9 + F, \Gamma\epsilon^{*}\cdot = FV, \Gamma\Lambda$ 

الفصل السابع. التحليل الاقتصادي لتحسينات النقل

هـذه النتائج تعادل مباشرة ٤١,٤٣ /١,١١١ = ١,١١١، وهـو متوسط نسبة الأسعار المحلية إلى العالمية أو 1/SCF.

تُظهـر النتائـج أن للمشـروع معـدل عائـد اقتصـادي داخلـي يبلـغ ١٧,٣٪ فـي أي مـن وحدتـيْ قيـاس السـعر، فضلاً عـن صافـي قيمـة حاليـة (NPV) بالأسـعار المحليـة يبلـغ ٦٦,٩٦ مليـون دولار. وتقـل القيمـة المكافئـة على مسـتوى السـعر العالمي بنسـبة ١١٪ لتبلـغ ٦٠,٢٦ مليـون دولار. وفي هـذا الإطـار، يلخـص الجـدول (٧-١٤) المنافع والتكاليف في بيـان للمـوارد الاقتصاديـة بوحـدة قيـاس السـعر المحلـي.

0-9-0	· <u>·····</u> ······························							
فتصادية	الأسعار الاة		ä	ع بالأسعار المالي	ليف والمناف	التكا		-
			ä	المعاا				
					العناصر غير	العناصر	الأسعار	
المحلية	العالمية	الضرائب	الترفيه	العمل	المتداولة	المتداولة	المالية	_
				عامل معدل				
				الأجر الصوري*				عوامل التعديل
			عامل		عامل			
			التحويل	عامل التحويل	التحويل			
			القياسي	القياسي	القياسي			
	-	•	۰,۹۰	۰,1۷0	۰,۹۰		-	السعر العالمي
				عامل معدل		عامل سعر الصرف		
				الأجر الصوري		الصورى		
		•	I.	•,VO•	I.			السعر المحلى
								 المنافع
							ل المركبات	حركة المرور العادية: الوفورات في تكلفة تشغي
٤١,٤٣	۳۷,ΓΛ	٣,٢٤	• , • •	۱۰,۹۰	Λ, εΓ	ГГ, Ю	٤٤,٩١	السيارات العادية/سيارات الجيب
Ι٠,ΓΟ	٩,٢٣	۰,۷۸	• , • •	۳,۷٥	I,•9	0,VI	11,88	الشاحنات الخفيفة
10,77	۱٤,۱۰	1,10	• , • •	٩,٠٣	١,Г٠	٦,٩٣	۱۸,۳۰	الشاحنات المتوسطة
٢٣,٩٩	ГІ,09	۲,۳۰	• , • •	٥,٣٩	١,٨٨	וח,רו	۲٥,٨٣	الشاحنات الثقيلة
V,VI	٦,٩٣	۰,0۹	• , • •	۲,۱۰	Ι,εν	٤, ۱۹	۸,۳٥	الحافلات
٩,٣٦	Λ, ٤٣	۳۲, ۰	• , • •	٤,٤٤	۰,٦٨	٤,٦٣	۹۵,۰۱	الدرّاجات النارية
								حركة المرور المُولدة: الاستعداد للدفع
۲۰,٦٢	ΙΛ,0٦				۲۰,٦٢		۲۰,٦٢	السيارات العادية/سيارات الجيب
۳۹,۳	٣,٦٣				۲,۹۳		۳,۹۳	الشاحنات الخفيفة
0,11	٤,٦٠				0,11		0,11	الشاحنات المتوسطة
ν,ΛΛ	V,•9				ν,۸۸		ν,ΛΛ	الشاحنات الثقيلة
۲,۱۰	ΡΛ, Ι				۲,۱۰		Γ,Ι۰	الحافلات
Ι,ΛΓ	311				Ι,ΛΓ		Ι,ΛΓ	الدرّاجات النارية
								وقت الركاب: حركة المرور العادية
۱,۳۳	١, ١٩		۱,۳۳	• , • •			۳۳, ا	السيارات العادية/سيارات الجيب
۳۲, ۰	۰,0٦		۰,۰٦	۰,۷٦			۰,۸۲	الشاحنات الخفيفة

### الجدول (٧-١٣): التقدير الاقتصادي بوحدتيْ قياس السعر العالمي والمحلي عند نسبة ١٢٪ للقيم الحالية (بالمليون دولار)

يُتبع في الصفحة التالية.

تابع الجدول (۱۳-۷).

دولار)									
	_		التك	ليف والمناف	ع بالأسعار الما	لية		الأسعار الا	قتصادية
					العم	قال			
		الأسعار	العناصر	العناصر غير					
	-	المالية	المتداولة	المتداولة	العمل	الترفيه	الضرائب	العالمية	المحلية
عوامل التعديل					عامل معدل الأجر الصوري*				
				عامل التحويل القياسي	عامل التحويل القياسي	عامل التحويل القياسي			
السعر العالمي			1	۰,۹۰	۰,٦٧٥	۰,۹۰	•		
			عامل سعر الصرف		عامل معدل				
			الصوري		الأجر الصوري				
السعر المحلى			1,111	I	۰,۷۵۰	1	•		
الشاحنات المتوسطة	Γ,ΙV				1 Г,•Г	۰,۱		۱,0۰	1,11
الشاحنات الثقيلة	Ι,ΓV				۹.II	۰,۰		۰,۸۸	۸۹, ۰
الحافلات	Ι V, ΓV				۱٤,۳۹	۲,٦		۱۲,۳۱	וד, דע
الدرّاجات النارية	۰,٦٠				,	۰,٦٠		٤,∙,0٤	۰,٦٠
وقت الركاب: حركة المرور المُولدة	i								
السيارات العادية/سيارات الجيب	۰,٦٤				E •,••	۰,٦٤		۰,0۸	۰,٦٤
الشاحنات الخفيفة	۰,۲۲				· •,FI	۰,۰۲		۰,10	۰,IV
الشاحنات المتوسطة	۰, ٦٣				E ∙,09	۰,۰٤		٤, ∙, ٤٤	۰,٤٨
الشاحنات الثقيلة	۰,٤١				۰,۳۸	۰,۰۲		۰,۲۸	۰,۳۲
الحافلات	٤,٦٧				۳,۸۹	۰, ۷		٣,٣٣	۳,۷۰
الدرّاجات النارية	•,11					•,11		•,1•	•,11
الوفورات في الصيانة	۰,۹٦		۸	•.	۳3, ۰		۰,۰0	۰,۷Γ	۰,۸۰
القيمة النهائية	۲۰,۰٦		۰,٠٦	г				ΙΛ, • Ο	۲۰,۰٦
إجمالي المنافع	۳۱۰,۹۳							۱۷٤,٦۰	198,**
التكاليف									
رأس المال	189,VL	۳,۹۷	1, <b>N</b> 0 I	V	٤١,٩٢		٦,٩٩	111,8٣	۱۲۳,۸۱
صيانة الطرق	۳,۸٦	· • •	۰ ۳۳	Ι,	٤٧, ١		۰,۱۹	٢,٩١	٣,٢٣
إجمالي التكاليف	۱٤٣,٥٨							118,88	ΙΓV,• ε
صافي القيمة الحالية	זע,۳0							٦٠,٢٦	77,97
معدل العائد الداخلي	% I V, <b>r</b>							% I V,۳	% I V,۳
المصدر: بنك التنمية الآسيوي (7	.(ADB, 2007								

### الجدول (٧-١٣): التقدير الاقتصادي بوحدتيْ قياس السعر العالمي والمحلي عند نسبة ١٢٪ للقيم الحالية (بالمليون دولار)

		ي، التكاليف		المنافع						/09
							، تشغیل	ت في تكلفة المركبات	الوفوران	_
صافي المنافع	إجمالي التكاليف	حيانة الطرق	رأس المال	إجمالي المنافع	القيمة النهائية	الوفورات في الصيانة	الوفورات في وقت الركاب	المُولَدة	العادية	
٦٠,∧۰-	٦٠,٨٠	• , • •	۰۸۰,	•	•	•	•	•	•	٢٠٠٩
٤٤,٦٨-	۶٤,٦٨	• , • •	٤٤,٦٨	•	•	•	•	•	•	٢٠١٠
۳۰,۱٥-	۳۲,۷۳	• , • •	۳۲,۷۳	Ι٧, ٤Λ	•	•	Γ,Ι εο	۳,۰۲٦	۱۲,۳۱	٢٠١١
۱۹,۰0	۰,۰٦	۰,۰٦		19,11	•	۰,۰۸٤	۲٫۳٦۷	۳,٤٠٤	۱۳,ГО	٢٠١٢
Γ۰,0Λ	٠,٠٣	٠,٠٣		۲۰,٦۰	•	۰,۰٤٢	۲,٦٠٤	۳, ٦٧٨	Ι ٤,ΓΛ	٢٠١٣
гг,н	•,[]	•,11		ГГ,ГГ	•	•	Γ,Λ٦0	۳,9۷۱	۱٥,٣٩	٢٠١٤
٢٣,٨٧	۰,۱٦	۰,۱٦		Γε, • Γ	•	•	۳,10۳	ε,ΓΛΟ	١٦,0٩	۲۰۱0
۲۳,۸۷	Γ,Ι۰	۲,۱۰		Γ0,9Λ	•	•	۳,٤٦٩	٤,٦٢٢	IV,A9	٢٠١٦
۲۷,۹٤	۰,10	۰,۱٥		ΓΛ,•٩	•	•	۳,۸۱۷	٤,٩٨٤	19, Г9	٢٠١٧
ΓΛ, • V	Г,ГЯ	Г,ГЯ		۳۰,۳٥	•	•	٤,	٥,٣٣٨	Γ•,ΛΓ	٢٠١٨
۳۱,۹۹	۰,۱۸	۰,۱۸		۳F,IV	•	•	٤,01٨	ז,"רצ	ГІ,ГЯ	٢٠١٩
۳0,9٦	۰,VI	۰,۷I		די, אר	•	۳۲٥,۳	٤,٨٦٤	V, נרז	ΓΙ, VΛ	٢٠٢٠
۳٦,٠0	۰,۱۲	۰,۱۲		۳٦, ۱۷	•	•	٥,٢٣٨	٨, ٦٥ ١	ΓΓ,ΓΛ	٢٠٢١
۳٦,٢٢	Γ,ΙV	Γ,IV		۳۸,۳۹	•	•	0,780	٩,٩٤٦	ΓΓ,Λ۰	٢٠٢٢
۲۵, ۶۰	۰,۱۳	۰,۱۳		٤٠,۷۸	•	•	٦,•٨٨	۹۵۳,۱۱	٢٣,٣٣	۲۰۲۳
۲۵,۳3	۰,۲۱	۰,۲۱		٤٣,٧٧	•	۹۱3,۰	٦,0٧٠	۱۲,۹۰۱	۲۳,۸۸	٢٠٢٤
٤0,Λ٩	۳۲, ۰	۰,۲۳		٤٦, ١٣	•	•	۷,۰۹٤	Ι ٤,0ΛΓ	٢٤,٤٥	٢٠٢٥
٤٦,0Γ	۲,٦٠	۲,٦٠		٤٩,١٢	•	•	۷,٦٦٤	17,810	Γ0,•ε	٢٠٢٦
0Γ,ΙΙ	۰,Γ٤	۰,Γ٤		٥٢,٣٥	٠	•	Λ,ΓΛ٦	17,817	Г0, 70	Γ・Γ۷
٥٤,٣١	Ι,ΟΓ	Ι,ΟΓ		00,۸۳	•	•	۸,۹٦٤	VP0, • ٦	ΓΊ,Γν	۲۰۲۸
٥٩,٣٥	۰,۲٥	۰,۲٥		09,7.	•	•	٩,٧٠٢	۲۲,۹۷۳	ГЛ,9Г	٢٠٢٩
۳۰0,0V	۰,∧٤	٤∧, ۰		۳۰٦,٤٠	ΓεΓ,νε	•	۸۰۵,۰۰۱	٢٥,٥٦٣	٢٧,0٩	۲۰۳۰
11,91	۱۲۷,۰٤	۳,۲۳	ווד",או וי	٤,٠٠ ٢٠,٠٦		۰,۸۰	٢٤,٢٩	٤٠,٤٥	۱۰۸,۳۹	صافي القيمة الحالية
%IV <b>,</b> ۳									ئد الداخلي	معدل العا
								2007).com	ف التنمية الآر	المصحبذينا

# الجدول (٧-١٤): تدفق الموارد الاقتصادية، بالمليون دولار (وحدة قياس السعر المحلي)

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2007).

## V-T-V تحليل التوزيع والفقر

يتم توزيع المكاسب المباشرة المستقاة من المشروع بين:

- (۱) مشغلی المرکبات،
  - (r) الركاب،
- (۳) العاملين (مثل مشغلي المركبات أو عُمال الإنشاءات)،
  - (٤) الحكومة.

يجنى مشغلو المركبات وفورات في تكلفة تشغيل المركبات بالأسعار المالية (نظرًا لأن هذه تمثل الأسعار التي يجب عليهـم دفعهـا)، والتـي يبلـغ مجموعهـا ١٥٩٫٧٧ مليـون دولار بمعدَّل القيمـة الحاليـة، وتغطى كلاً مـن حركـة المـرور العاديـة والمُولَّـدة (انظـر الجدوليْـن ٧-١٥ و٧-١٦). ويجنـي الـركاب الوفـورات فـي وقتـيْ العمـل والترفيـه علـى حـد سـواء. ومـع ذلـك، يكـون وقـت العمـل أقـل قيمـة مـن الناحيـة الاقتصاديـة مقارنـةً بقيمته بالأسعار المالية بسبب عامل تحويل العمالة الذي يعكس تكلفة الفرصة البديلة للعمالة البالغة ٧٥٪ مـن الأجر. ويظهـر هـذا الانخفـاض فـي قيمـة وقـت العمـل للـركاب كخسـارة. فعلـي سـبيل المثـال، يجنـي ركاب الحافلات ١٤,٣٩ مليون دولار مـن وفـورات الوقـت فيما يتعلـق بحركـة المـرور العاديـة، وذلـك عندما يتـم تقييم الوقت على أساس أجر السوق المدفوع. ومع ذلك، فإنه مع افتراض بلوغ القيمة الاقتصادية لوقت العمل ٧٥٪ مـن هـذا، يتـم خصـم ٣,٦ ملاييـن دولار أو ٢٥٪. وتشـير مجموعـة العمـال إلـي مشـغلي المركبـات وأولئـك الذين يعملون في إنشاء الطريق. ويخسر مشغلو المركبات بسبب تقليل وقت العمل الـذي تتطلبـه حركـة المرور العادية. فهـم يخسرون الفـرق بيـن الأجـر المدفـوع ومـا يُفتـرض أن يكونـوا قادريـن علـى جنيـه فـى مـكان آخر (٢٥٪ من إجمالي الأجر بالأسعار المالية، والذي يبلغ ٨,٩ ملايين دولار). من ناحية أخرى، يجنى العمال الذين يعملون في بناء المشروع مبلغ ١٠,٨١ ملايين دولار، أو ٢٥٪ من الأجر المدفوع. ويمثل هذا صافي الرقم بعد مراعاة الوفورات في تكلفة العمالة المتعلقة بصيانة الطريق في حالة عدم وجود المشروع.

الجدول (١٥-٧): تحلي	بل التوزيع (بالمليون م	دولار، وحدة ة	يياس السعر	المحلي)					
	المكسب/الخسارة								
	_	العمالة			الحكومة				
	القيم الحالية المالية	العمل	الترفيه	الضريبة	فرق سعر الصرف الأجنبي	إجمالي المكاسب	القيم الحالية الاقتصادية		
		عامل معدل الأجر	عامل	عامل	 عامل سعر الصرف				
		الصوري-١	التحويل-١	التحويل – ١	الصوري–۱				
عامل التعديل		۰,۲٥-	•	1-	•,11				
المنافع									
دركة المرور العادية:	الوفورات في تكلفة ت	تشغيل المركبا	ات						
السيارات العادية/ سيارات الجيب	٤٤,٩١	Г, \/"—	- •,••	٣,٢٤	Γ,٤Λ	۳,٤٨–	۳٤, ٤		
الشاحنات الخفيفة	۳۳, ۱۱	۰,98−		۰,V۸	۰,٦٣	١,٠٨-	Ι٠,ΓΟ		
يُتبع في الصفحة التالية.									

### تابع الجدول (۷-۱۵).

وحدة قياس السعر المحلي)	لتوزيع (بالمليون دولار،	الجدول (٧-١٥): تحليل ا
-------------------------	-------------------------	------------------------

•								
		ىبارة	يسب/الخس	المك		_		
		الحكومة			العمالة	_		
القيم الحالية الاقتصادية	إجمالي المكاسب	فرق سعر الصرف الأحنب.	الضربية	الترفيه	العمار	ة المالىة	القيم الحاليا	
	<u> </u>	عامل سعر الصرف الصوري–۱ ۱٫۱۱	عامل عامل التحويل – ا	عامل التحويل-۱	عامل معدل الأجر الصوري–۱ ۰٫۲۵-			عامل التعديل
10,77	Г, ٦٤-	۰,VV	1,10.	• , • •	Г,ГЛ-		۱۸,۳۰	الشاحنات المتوسطة
٢٣,٩٩	−3۸, ۱	١,٨١	۲,۳۰-	• , • •	–۳۵, ا		٢٥,٨٣	الشاحنات الثقيلة
V,VI	۰,10-	۰,٤V	-۹0,	• , • •	۰,0۳–		۸,٣٦	الحافلات
۹,۳٦	Ι,Γ۳–	۰,0۱	۰, ۲۳−	• , • •	,  -		٩٥,٠١	الدرّاجات النارية
						للدفع	: الاستعداد	حركة المرور المُولدة
۲۰,٦٢	• , • •						۲۰,٦٢	السيارات العادية/ سيارات الجيب
۳,۹۳	• , • •						۳,۹۳	الشاحنات الخفيفة
0,11	• , • •						0,11	الشاحنات المتوسطة
ν,λλ	• , • •						٧,٨٨	الشاحنات الثقيلة
Γ,Ι•	• , • •						Г,І•	الحافلات
Ι,ΛΓ	• , • •						Ι,ΛΓ	الدرّاجات النارية
						č	لمرور العادين	وقت الركاب: حركة ا
						الترفيه	العمل	العادية/تكلفة تشغيل المركبات
۱٫۳۳	• , • •			• , • •	• , • •	۱,۳۳	* , * *	السيارات العادية/ سيارات الجيب
۳۲, ۰	۰,I9-			• , • •	۰, I ۹–	۰,۰٦	∙,۷٦	الشاحنات الخفيفة
ור, ו	•,0			• <i>r</i> • •	•,0•-	۰,۱٥	Γ,•Γ	الشاحناتالمتوسطة
۰,۹۸	۰,۳۰ <i>۰</i>			• , • •	۰,۳۰-	۰,۰۹	۱,۱۹	الشاحنات الثقيلة
ι۳,٦٧	۳,۸۰-			• , • •	۳,٦٠-	Γ,ΛΛ	۱٤,۳۹	الحافلات
۰,٦٠	• , • •			• , • •	• <i>,</i> • •	٠,٦٠	• <i>,</i> • •	الدرّاجات النارية
						ö	لمرور المُولد	وقت الركاب: حركة ا
						الترفيه	العمل	
۰,٦٤	• , • •			•,••	•,••	۰,٦٤	•,••	السيارات العادية/ سيارات الجيب
•,IV	•,•0-			• , • •	•,•0-	۰,۰Γ	۰,Γ۱	الشاحنات الخفيفة
۰,٤٨	•, 0-			• , • •	۰,۱٥-	۰,۰٤	۹0, ۰	الشاحنات المتوسطة
۰,۳۲	•, •-			• , • •	•, +-	٠,٠٣	۰,۳۸	الشاحنات الثقيلة

يُتبع في الصفحة التالية.

تابع الجدول (٧-١٥).

			المحلي)	יייש ונשפר	-ودر، وحده د	ميوں د	س التوريغ (بات	الجدون (۲۰۰۱). تد
		رة	سب/الخسا		_			
		الحكومة			العمالة	_		
القيم الحالية	ب إجمالي	ق سعر الصرة	فر					
الاقتصادية	المكاسب	الأجنبي	الضريبة	الترفيه	العمل	لمالية	القيم الحالية ا	
		عامل سعر الصرف الصوري–۱ ۰,۱۱	عامل التحويل – ۱	عامل التحويل–۱ •	عامل معدل الأجر الصوري–۱ ۰٫۲۰-			عامل التعديل
۳,۷۰	۰,۹V−			• , • •	۰,۹V–	۰,V۸	۳,۸۹	الحافلات
•,11	• , • •			• , • •	•,••	•,	• , • •	الدرّاجات النارية
۰,۸۰	+,1٦-	*,**	٠,•0-		•,11-		۰,۹٦	الوفورات في الصيانة
۲+,+٦	*,**	• <b>,</b> • •	*,**		•,••		۲۰,۰٦	القيمة النهائية
198,**	17,91"-	אר,ר	٨,٧٤-		۱٤,۸۷–		۳۳, ۱۰	إجمالي المنافع
								التكاليف
ΙΓ٣,ΛΙ	10,91-	٥٥, ا	7,99–		۱۰,٤۸−		Ι۳٩,νΓ	رأس المال
۳,۲۳	۰,٦٣−	•,••	۰,۱۹−		۰, ۳-		۳,۸٦	الطرق
ΙΓV, • ε	17,08-	٥٥, ١	V, I A-	• , • •	-19,41		۱٤٣,٥٨	إجمالي التكاليف
רף,רר	-۳۹,	0,1 Г	I ,07–	• , • •	۳,9٦-		זע,דס	صافي المنافع

### الجدول (٧-١٥): تحليل التوزيع (بالمليون دولار، وحدة قياس السعر المحلي)

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2007).

تتأثر الحكومة من نواحٍ عدة: تمول المشروع وتغطي جميع التكاليف الرأسمالية وتُسدِّد جميع تكاليف الصيانة بالأسعار المالية، كما توفر تكاليف الصيانة في حالة عدم وجود المشروع، وتجني القيمة النهائية. وهـذا يعطي رقمًا صافيًا قـدره ١٢٢,٥٦ مليـون دولار. كمـا أنهـا تخسـر الإيـرادات الضريبيـة المباشـرة بسـبب انخفاض تكلفة تشغيل المركبات، ولكن على الجانب الآخر، تكون هناك نفقات إضافية تتعلق بصرف العملات الأجنبية نتيجةً للمشـروع. ويكون سعر الصرف الصوري (SER) أعلى بنسبة ١١٪ مـن سعر السوق، ويُفترض أن يكون ذلك بسـبب الضرائب التجارية. ومـن ثـم، يتـم التعامـل مع نسـبة ١١٪ مـن النفقـات الإضافية المتعلقة بصـرف العمـلات الأجنبيـة أو مـا قيمتـه ١٥, مليـون دولار باعتبارهـا مكسـبًا للحكومـة. وهـذا يعطـي خسـارة

مـن ثـم، نظرًا لعـدم وجـود رسـوم عبـور فـي تصميـم المشـروع، فـإن تأثيرات الدخـل المباشـر تُظهـر الحكومـة خاسـرة لأنهـا تدفـع التكلفـة كاملـة، كمـا تتحمـل عبئيـن يتمثـلان فـي حصـول مشـغلي المركبـات علـى مكاسـب واسـتفادة العمـال مـن مكسـبِ صـافٍ بسـيطٍ للغايـة.

وتتمثل المكاسب حسب الفئة (بالمليون دولار) فيما يلى:

		عر المحلي)	لار، وحدة قياس الس	الجدول (٧-١٦): تأثيرات التوزيع (بالمليون دو
الإجمالي		يسب/الخسارة	المذ	المجموعات
109,77			مرکبات	مشغلو المركبات: التغيير في تكلفة تشغيل ال
	٦٥,٥٣			السيارات العادية/سيارات الجيب
	۱٤,۲٦			الشاحنات الخفيفة
	٢٣,٤١			الشاحنات المتوسطة
	۳۳,۷۰			الشاحنات الثقيلة
	٥a, ۰ ا			الحافلات
	۱۲,٤۱			الدرّاجات النارية
٢٤,٢٩	إجمالى	الترفيه	العمل	الركاب: التوفير في الوقت
	U,9V	I, IV	• , • •	ت ،
	۰,۸۰	•,•V	۰,۷۳	الشاحنات الخفيفة
	Γ,ΙΟ	۰,Γ۰	٥٩, ١	الشاحنات المتوسطة
	Ι,Γ٩	۰,۱۲	Ι,ΙΛ	الشاحنات الثقيلة
	١٧,٣٧	۳,٦٦	۱۳,۷۱	الحافلات
	۰,VI	۰,VI	* <sub>1</sub> * *	الدرّاجات النارية
				الحكومة: المشروع
166.01-				council
1,07-				الضرائب
0,1Г				مرق سعر الصرف الأجنبي فرق سعر الصرف الأجنبي
				۔ تعدیل أجر العمل
Λ,٩٠-				مشغلو المركبات
۱۰,۸۱				عمالة أخرى (الإنشاءات)
רף,רר				صافي المنفعة
				 المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2007).

109,VV	مشغلو المركبات
Γε,Γ٩	لركاب
9,	لحكومة
1,91	لعمالة



إن تحديـد آثـار المشـروع علـى الفقـر يتطلـب مزيـدًا مـن المعلومـات حـول نسـبة المنافـع والتكاليـف التـي تعـود على الأسـر المعيشـية التـي تعيـش تحـت خـط الفقـر. وعـادةً مـا يتطلـب هـذا النـوع مـن المعلومـات إجـراء مسـوحات اجتماعيـة واقتصاديـة لاسـتقصاء آراء المشاركين في منطقـة المشـروع. ذلك أنـه في مشـروع النقـل ذي الصلة، تكون ثمة حاجة إلى افتراض إضافي حول مدى انتقال الوفورات في تكلفة تشغيل المركبات إلى المستهلكين في شكل أسعارٍ منخفضة. والجدير بالذكر أن تقرير المشروع الأصلي لا يتضمن معلومات حول هذه الأمور. ولهذا السبب، سنقدم عددًا من الافتراضات لأغراض توضيحية فقط. إذ يُفترض ما يلي:

- (١) هناك منافسة قوية في قطاع الشحن، والتي على أساسها تنتقـل ٧٥٪ مـن المنافع العائـدة على مشـغلي المركبـات في شـكل أسـعار منتجـات منخفضـة، وكذلـك يحصـل الفقـراء على نسـبة ١٠٪ مـن قيمـة هـذه التخفيضـات فـى الأسـعار؛
- (٢) هناك أيضًا منافسة قوية في قطاع الحافلات والتي على أساسها تنتقل ٧٥٪ من المنافع العائدة
   على مشغلي الحافلات إلى الركاب الذين يشكل الفقراء منهم نسبة ٥٠٪؛
- (٣) 10٪ مـن المنافع التي تعـود على سـائقي الدرَّاجـات الناريـة تنتقـل بشـكل غيـر مباشـر إلـى الفقـراء، مـن خـلال، علـى سـبيل المثـال، تقاسـم دخـل الأسـرة، بالرغـم مـن أنـه مـن غيـر المرجـح أن يمتلـك الفقـراء أنفسـهم درّاجـات ناريـة؛
- ٤) ٤٠٪ من قيمة حجم التوفير في وقت الركاب فيما يتعلق بالسيارات والشاحنات والدرّاجات النارية،
   وكذلك ٥٠٪ من القيمة المتعلقة بالحافلات تذهبان إلى الفقراء؛
- ٥) ٤٠٪ مـن خسـائر الأجـور المتعلقـة بمشـغلي المركبـات و١٠٠٪ مـن مكاسـب الأجـور بالنسـبة لعمـال
   ٥) الإنشـاء تذهبـان إلـى الفقـراء؛
- (٦) للدخل الحكومي تكلفة فرصة بديلة من حيث الحد من الفقر، وبالتالي فإن صافي الدخل المُستخدم في هذا المشروع، والذي سيصل في النهاية إلى ١٠٪، سيذهب بشكل أو بآخر إلى الفقراء.

تتمثل المكاسب التي تعود على الفقراء حسب الفئة (بالمليون دولار) فيما يلي:

٥,٣٥	المستهلكون
۱٥,۳۷	الركاب
V,Γε	العاملون
۲۸,۱	الدرّاجات النارية
,9	تكلفة الفرصة البديلة
۱۷,۹۳	الإجمالي

كما يوضح الجدول (٧-١٧)، تعطي هذه الافتراضات ربحًا صافيًا للفقراء قدره ١٧,٩٣ مليون دولار أو نسبة الأثر على الفقر (حصة الفقراء في صافي القيمة الحالية الاقتصادية) قدرها ٢٧٪.


المكسب/	دصة	الىكار .	نوع <u>، معرود</u>	نوافشوال	<u>روع ی</u> المکسب/ الخسایة	
الحساره للفقراء	الففراء (%)	الركاب ۷۵٪	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ			
-				ل المركبات	بى تكلفة تشغي	مشغلو المركبات: التغيير ف
	•			٦٥,٥٣	70,0	السيارات العادية/سيارات الجيب
I,•V	1.		۱۰,٦٩		١٤,٢٦	الشاحنات الخفيفة
١,٧٦	1.		IV,07		٢٣,٤١	الشاحنات المتوسطة
۲,0۳	۱.		ΓΟ,ΓΛ		۳۳,۷۰	الشاحنات الثقيلة
۳,9Г	0٠	٧,Λ٤			٥٤, ١٠	الحافلات
Ι,Λ٦	10			ΙΓ,٤Ι	۱۲,٤۱	الدرّاجات النارية
						الركاب: التوفير في الوقت
۰,∨۹	٤٠	I, 9V			I, 9V	السيارات العادية/سيارات الجيب
۰,۳۲	٤٠	۰,۸۰			۰,۸۰	الشاحنات الخفيفة
۰,۸٦	٤٠	Γ,ΙΟ			Γ,ΙΟ	الشاحنات المتوسطة
۰,0Γ	٤٠	Ι,Γ٩			Ι,Γ٩	الشاحنات الثقيلة
٨,٦٩	0.	۱V,۳V			۱۷,۳۷	الحافلات
۰,۲۸	٤٠	۰,VI			•,VI	الدرّاجات النارية
						المشروع الحكومى
ור,רז-	1.				١٢٢,0٦-	المشروع
۰,۱٦-	1.				١,٦٦-	الضرائب
۰,0۱	1.				0,1Г	فرق سعر الصرف الأجنبي
						العمالة: تعديل الأجور
۳,0٦-	٤٠				٨,٩٠-	مشغلو المركبات
۱۰,۸۱	1				۱۰,۸۱	عمالة أخرى (الإنشاءات)
I V,9ľ″					11,91	الإجمالي
					.(ADB, 200	المصدر: ينك التنمية الآسيوي (7

# الجدول (٧-١٧): تحليل أثر المشروع على الفقر (بالمليون دولار، وحدة قياس السعر المحلي)

## Λ-Γ-۷ تحليل الحساسية

أصبح تطبيـق تحليـل الحساسـية وتحليـل المخاطـر فـي تقديـرات مشـاريع النقـل مـن الممارسـات المعتـادة فـي الوقت الراهن. في العموم، تتسم مشاريع النقل بالحساسية تجاه تكاليف رأس المال، وتدفقات حركة المرور المتوقعـة، وتكاليف الوقـود. فـي ديـن تكـون تدفقـات حركـة المـرور حساسـة تجـاه نمـو دخـل الفـرد ومرونـة السعر المستخدمة في توقعات حركة المرور. ومن أجل دراسة الحالة هذه، بينما تخضع تدفقات حركة المرور لنمـو الدخل، ومرونـة الدخـل، والتغييـرات فـى تكلفـة تشـغيل المركبـات، ومرونـة السـعر، فقـد تمـت دراسـة أثر التغييرات في هذه المعلمات على صافى القيمة الحالية ومعدل العائد الاقتصادي الداخلي بشكل منفصل. بالإضافة إلى ذلك، يُنظر إلى سيناريو يتضمن مطلبًا غير خطى على أنه جزء من تحليل الحساسية لبيان تطبيق مقاربـة التكامـل العـددي (كمـا هـو موضـح فـى القسـم ٧-١-٣). ويجـري أيضًـا التحقـق مـن حساسـية المشـروع تجاه المعلمات الرئيسية عن طريق تحديد قِيَم التحويل الخاصة بها (أي إلى أي مدى يتعين عليها الارتفاع أو الانخفاض حتى يصل معدل العائد الاقتصادي الداخلي إلى ١٢٪ أو ينخفض صافي القيمـة الحاليـة إلى ٠)، مع إبقاء كل شيء آخر ثابتًا. ويلخص الجدول ٧-١٨ النتائج.

الجدول ٧-١٨ نتائج الحساسية: التغيير في صافي القيمة الحالية ومعدل العائد الاقتصادي الداخلي، قِيَم التحويل					
القيمة		معدل العائد الاقتصادي	صافي القيمة الحالية ( با بن الر)	• • • 11	
المقترضة	فيمة اللحويل	<b>الداخلي (٪)</b> ۱۷۳	(مليون دولار) ده دد	النعيير	الحالة الأساسية
•/ •		1 • ,1	11, 11		
X I • •	202				نكلفه راس المال
		١٦,٠	٨٥,30	XI+	
		١٤,٩	٤Γ,Γ٠	%Γ۰	
%1	%Г9				الوقود
		١٥,٨	٤٧,٨٦	%Г•-	
		١٦,٦	٥٧,٣٩	%	
		١٧,٩	V7,07	%I•	
		ΙΛ,٦	Λ٦, Ι ٩	%Γ۰	
١,٠٦	Ι,•ΓV				نمو الدخل
		٩٠,١٠]	٩,٨٤-	Ι,•Γ	
		٢٣,٨	۲IV,۹۰	1,1•	
۰,0-	۰,٦٣٢٦				مرونة السعر
		۲۰,۱	۱۰۹,۳۱	۰,۹۰-	
		١٥,٠	۳٦,٣٧	•, •-	
		17,7	ΟV,VΓ		نصف الوفورات في تكاليف تشغيل المركبات المعدلة
					007) . دمينيا القيمية الآسيم



تشير هـذه النتائج إلى أنـه يلـزم زيـادة تكلفـة رأس المـال بنسـبة ٥٤٪ فـوق تقديـر الحالـة الأساسـية حتى يصير المشـروع هامشـيًا. وبمـا أن سـعر الوقـود يمثـل عنصرًا مهمًـا فـي تكلفـة تشـغيل المركبـات، فـإن مسـتوى منافع المشـروع يرتفع مـع سـعر الوقـود، ومـع ذلك، يصبح المشـروع هامشـيًا فقـط عندمـا ينخفض سعر الوقـود المفتـرض بنسـبة ٢٩٪. وعلى أسـاس نِسـب مرونـة الدخـل المفترضـة، إذا بلـغ نمـو الدخـل ٢,٧٪ سـنويًا، بـدلاً مـن نسبة ٢٦٪ المفترضـة، فسـيصبح المشـروع هامشـيًا (حديًا).

فيما يخص مرونة السعر، فإن قيمة التحويل الخاصة بها موجبة وليست سالبة. هذا يعني تبرير تنفيذ المشروع على أساس وفورات التكلفة في حركة المرور العادية وحدها، وليست هناك حاجة إلى استخدام حركة المرور المولدة كمبرر. ويتطلب الأمر انخفاضًا في حركة المرور استجابةً لانخفاض تكلفة تشغيل المركبات (ما يدل على تحقيق مرونة سعر موجبة) حتى يصبح المشروع هامشيًا. وحسبما تُشير التوقعات، فإن نمو الدخل المتوقع ومستوى تكاليف رأس المال هما المتغيران اللذان لهما بالغ الأثر.

جـرى اختبار حساسية النتائج لقيمـة حركـة المـرور المولـدة فـي سـبيل توضيـح المقاربـة المعـززة لقاعـدة النصف. وكما هـو مبيـن فـي القسـم ٧-١-٣، تضمّـن ذلـك تحديد أربـع نقـاط سـعر جديـدة على منحنـى الطلـب لحركة المـرور المولـدة وحساب منطقة فائض المستهلك المقابلة لـكل نقطة. ومـن ثمّ، قُسم إجمالي فائض المستهلك على إجمالي حركة المـرور المولـدة لإعطاء متوسط الاستعداد للدفع لـكل مركبة-كم، والـذي تم استخدامه بـدلاً مـن نصف الوفـورات فـي تكاليف تشـغيل المركبات لـكل مركبة-كم بهـدف تقييم عنصر حركة المـرور المولـدة لهـذه المنافع. القيمة الحالية للمنافع الناتجة عـن حركة المـرور المولـدة على أساس مقارنـة التكامل العددي هـي ٢٦,٣٦ مليون دولار، والتي تمثل انخفاضًا بنسبة ١٧,٨ عـن قيمة الحالة الأساسية التي التكامل العددي هـي ٢٦,٣٦ مليون دولار، والتي تمثل انخفاضًا بنسبة ١٧,٨ عـن قيمة الحالة الأساسية التي المـور دولار ومعـدل العائمة الحالية للمانوع الناتجة عـن حركة المـرور المولـدة على أساس مقارنـة الحادي العددي هـي ٢٦,٣ مليون دولار، والتي تمثل انخفاضًا بنسبة ١٧,٨ عـن قيمة الحالة الأساسية التي الحادي بنيم ٢٤,٤٥ مليون دولار. يدل صافي القيمة الحالية الناتج ميمه ٢٠,٧٦ مليون دولار ومعدل العائد الاقتصادي الداخلي بنسبة ٦,٦١، على أن المشـروع لا يزال مقبولاً، وهـو المتوقع؛ حيث أظهر تحليل الحساسية أنه يمكن تبرير المشـروع على أساس وفـورات التكلفة لحركة المـرور العادية وحدها.

#### V-۲-P تحليل المخاطر

ينطوي تحليل المخاطر على تغييرات متزامنة في جميع المتغيرات الرئيسية التي تحدد توزيعًا احتماليًّا للتباين، وعند الضرورة، التأكد من تغيّر المتغيرات التي من المتوقع أن تكون مترابطة مسبقًا معًا. ويخضع المشروع لاختبار المخاطر مـن خـلال تغييـر المعلمـات الرئيسـية فـي آن واحـد داخـل مـا يُعتبـر نطاقًا معقـولاً. ويتـم أخـذ التبايـن ليتبع توزيعًا طبيعيًا. يقدّم الجدول ٧-١٩ المعلمات المتباينة والنطـاق الـذي تتبايـن فيه. يُسمح بالتبايـن البسـيط فـي تكلفـة رأس المـال، وتبايـنٍ أعلـى بكثيـر فـي سعر الوقـود، فضـلاً عـن تغييـرات فـي نمـو الدخـل والمرونـة السعرية للطلـب.

الجدول ٧-١٩ تحليل المخاطر: تباين المعلم	بات
المعلمة	النطاق (الحالة الأساسية)
نمو الناتج المحلي الإجمالي، السنوي	٦٪ إلى ١٠٪ (٦٪)
مرونة السعر	–۹٫۰ إلى –۱٫۱ (–۰٫٥)
تكلفة رأس المال	–٢٠٪ إلى +٢٠٪ من الحالة الأساسية
سعر الوقود	–٥٠٪ إلى +٥٠٪ من الحالة الأساسية
المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2007).	

تبلغ القيمة المتوقعة الناتجة، أي صافي القيمة الحالية مرجحة الاحتمالية ٨٣,٢ مليون دولار، وهي أعلى من الحالة الأساسية بنسبة ٢٤٪ تقريبًا (الشكل ٧-٣). النتيجة الرئيسية هي احتمال فشل المشروع، محددًا بصافي قيمة حالية سالب. تبلغ هذه الاحتمالية حوالي ١٠٪ وبما أنه لا يوجد معدل نقطة انقطاع فريد لمستويات المخاطر المقبولة (مع أن نسبة ٢٥٪ تُستخدم أحيانًا كقاعدة أساسية)، يبدو أن المشروع منخفض المخاطر.





#### ۱۰-۲-۷ الخلاصة

أظهرت دراسة الحالة كيف يمكن تحليل أحد مشاريع الطرق التابعة لبنك التنمية الآسيوي باستخدام مقاربة عملية بسيطة نسبيًا. ويعد التحليل جزئيًا من منطلق أنه لم تتم محاولة إجراء نمذجة قطاعية للتحولات بين وسائل النقل، كما لم تتم محاولة تقييم جوانب أكثر تعقيدًا، مثل حوادث المرور أو تلوث الهواء. ومع ذلك، تم توسيع نطاق التحليل الأصلي في عدد من الجوانب وتسليط الضوء على المجالات الرئيسية التي تستدعي مزيدًا من الاهتمام.

# ۸. تقدیر مشاریع الکهرباء

#### ۱-۸ مقدمة

يسـتعرض هـذا الفصـل الميـزات الأساسـية للتحليـل الاقتصـادي لمشـاريع قطـاع الطاقـة، ويركـز علـى منهجيـة تقييم المنفعة. ويضع في الاعتبار أيضًا جوانب التوسع في تقدير الطلب، ويمكن تطبيقها على تحديد قيمـة التوسـع فـي النظـام ككل. ويقـدّم الفصـل التاسـع دراسـتي حالـة عـن مشـاريع نقـل وتوليـد الطاقـة، ويسـلّط الضـوء على كيفيـة تطبيـق المنهجيـة.

لم تشهد منهجية التحليل الاقتصادي لمشاريع الطاقة، ولا سيما طرائق تقدير المنافع، تغييرات كبيرة منذ أواخر الثمانينيات. ومع ذلك، حقق تخطيط التوسع الأقل تكلفة في قطاع الطاقة تقدمًا مع توفر مرافق حاسوبية أفضل. ولا تزال منهجية تقدير المنافع، وخصوصًا الاستعداد للدفع (WTP) مقابل الاستهلاك الحدي (المتزايد) للطاقة، تستند إلى تقديرات تقريبية بسيطة على صعيد الممارسة العملية (Devicienti et الحدي (المتزايد) للطاقة، تستند إلى تقديرات الطلب الناتجة عن تطبيق تقنيات الاقتصاد القياسي في تقدير المنافع نادرًا، على الرغم من زيادة وفرة دوال الطلب المتعلقة بالكهرباء في البلدان النامية.

وتعد خصائص قطاع الطاقة، والسياق الذي يجري من خلاله توظيف الاستثمارات، مهمة في تحديد منافع مشاريع الطاقة وتقديرها. في معظم الحالات، يمكن أن تموّل بنوك التنمية، أو الحكومات، أو المستثمرون من القطاع الخاص عنصرًا واحدًا فقط في برنامج الاستثمار في الطاقة في وقت معين. ومن الصعب فصل منافع العنصر الممول بسبب ترابط العناصر المختلفة في النظام لتقديم المخرجات النهائية. ويجب تحليل برنامج الاستثمار في الطاقة كمجموعة واحدة (تُعرف باسم مقاربة النظم) خلال إجراء التحليل الاقتصادي عند وجود مثل هذا النوع من الترابط. تعد خطوط النقل مثالاً جيدًا حيث لا يمكن عزل المنافع بسهولة، لأن المخرجات النهائية قد لا تصل إلى المستهلكين بدون وجود مرافق توليد وتوزيع معينة.' وثمة مثال آخر على حالة تكون فيها مقاربة النظم مناسبة في معظم الأحيان، وهو يتمثل في وجود محطة تعمل بكامل طاقتها لتلبية الطلب الإضافي خلال فترة الذروة الناجم عن التحول في منحنيات الحمل الزمني. في بعض الحالات، لا تساعد المحطة التي تعمل بكامل طاقتها على تلبية الطلب خلال فترة الذروة فحسب، ولكنها تُفرجُ أيضًا عن قدرة المحطات الحالية على تلبية الحمل الأساسي، ما ينتج عنه توليد إضافي للطاقة على مستوى النظام. في مثل هذه الحالات، يجب مراعاة الآثار على نطاق المنظومة بأسرها عند إجراء التحليل الاقتصادي.

وسواءٌ أكانت مقاربة النظم<sup>¬</sup> ضرورية، أم كان يجب أن يخضع مشروع فردي لتحليل التكلفة والمنفعة (CBA)، فيجب حسم هذه المسائل في مرحلة مبكرة من التحليل الاقتصادي لمشاريع الطاقة. وفي كثير من الأحيان، يمكن تحليل مشاريع توليد الطاقة كمشاريع مستقلة. ومع ذلك، إذا كان مشروع الطاقة يستدعي إنشاء مرافق مخصصة للنقل و/أو التوزيع من أجل إرسال الطاقة المولدة، فيجب تضمين تكلفة المرافق الإضافية في تحليل المشروع.

# ۲-۸ تقدير المنافع

كما هو الحال في القطاعات الأخرى، فإن إحدى الخطوات الرئيسية في تحديد المنافع الاقتصادية لمشروع توليد الطاقة هي التمييز بين المخرجات الحدية وغير الحدية. وعلى النحو المبين في الفصول السابقة، تشير المخرجات الحدية إلى المخرجات الإضافية التي يسفر عنها المشروع، علاوة على ما سيكون متاحًا في حالة عدم وجود المشروع. والمخرجات غير الحدية هي المخرجات الناتجة عن المشروع التي تحل محل الإمدادات مرتفعة التكلفة أو غير الموثوقة المتاحة في حالة عـدم وجـود المشـروع. ويُشـار إلى القيـم الاقتصادية للمخرجات الحدية والمخرجات غير الحدية على أنها منافع حدية ومنافع غير حدية، على التوالي.

ميّـزت المؤلفات الأولى حول تقديرات مشاريع الطاقـة بيـن الأسـواق القائمـة والجديـدة. على سبيل المثال، تتوافق الإشارة المرجعية من علي (Ali, 1989) إلى الأسواق القائمة والأسواق الجديدة مع ما يُطلق عليها الآن المخرجات غير الحدية والحدية. في مؤلفات أخرى ( Munasinghe, 1990 و Munasinghe بالإمـدادات 1985)، تشير الأسـواق الجديدة إلى المناطـق التي لـم تصلهـا الكهرباء مـن قبـل أو لـم تصـل إليها الإمـدادات الحالية لأسباب فنية. وفي هذا التعريف للأسواق الجديدة، تكمن المشكلة الأساسية في عدم توفر بيانات سابقة لتقدير الطلب من أجل التمكن من تقدير المخرجات الحدية (الإضافية). حاليًا، يُستعاض عن التمييز بين الأسواق الجديدة والقائمة بالإطـار الحدي وغير الحدي؛ حيث من المحتمل أن تشهد كل من الأسواق القائمة والجديدة مخرجات حدية وغير حدية.



<sup>·</sup> هناك استثناءات، على سبيل المثال، إذا استبدل خط النقل الجديد بخط قديم لمنع تبديد الطاقة، في هذه الحالة، يمكن تحليل المشروع كمشروع فردي.

انظر إلى الورقة التي أعدها على (Ali, 1991) للاطلاع على مناقشة تفصيلية حول مقاربة النظم لتقدير مشاريع الطاقة.

ثمـة تمييز مهـم آخر؛ ألا وهـو حجـم المشاريع. في حالـة المشاريع الصغيـرة، يمكـن افتـراض وجـود طلـب مـرن للغايـة، وتتعـادل منافع المشـروع مـع إيراداتـه. ومـع ذلك، يُفتـرض عمومًا أن الطلـب المـرن للغايـة شـديد النـدرة في مشاريع الطاقـة (Webb and Pearce, 1985 وAli, 1989). بينما في حالـة المشاريع الكبيرة، تكون منحنيـات الطلـب ذات الاتجـاه التنازلـي فـي العـادة ذات صلـة، ويجـب أن يراعـي تقديـر المنافـع كل مـن تأثيـرات الإيـرادات وفائـض المسـتهلك.

تزيد مشاريع توليد الطاقة مـن قـدرة المنظومـة، بُغيـة تحقيـق مـا يلـي: (١) زيـادة الإمـداد لتلبيـة الطلـب المتزايـد، و(٢) خفـض التكاليـف التـي تتكبدهـا المرافـق عـن طريـق إحـلال المرافـق القديمـة، أو إعـادة تأهيـل المرافق المتهالكة التي لا تعمل بكفاءة، و(٣) تحسين موثوقيـة إمـدادات الكهرباء. هنـاك حاجة إلى إمـدادات كهرباء إضافيـة لأسباب مختلفـة، مثل: (١) خدمـة سـوق جديدة لا تتوفـر فيها الكهرباء، و(٢) تقليل النقـص في الأسـواق القائمـة حيث لا يكفي الإمـداد لتلبيـة الطلـب المتزايـد، و(٣) مزيـج مـن الحالتـان اللتـان ذكرتـا للتـو

غالبًا ما يُشار إلى توسيع نطاق الإمداد الذي يجري تنفيذه في منطقة ريفية لم تصلها الكهرباء من قبل، إلى جانب عنصري النقل والتوزيع، على أنه مشروع إمـداد الريف بالكهرباء. وتعمـل مشاريع إحـلال أو إعـادة تأهيـل مرافـق توليـد الطاقـة القديمـة على تقليـل تكاليـف توليـد الطاقـة وتشـغيلها وصيانتهـا المرتفعـة. في مناسـبات عديـدة، يسـهم الإمـداد الإضافي للكهرباء أيضًا في تحسـين الموثوقيـة وتقليـل تكاليف المنظومـة الكهربائيـة. وفـي كل واحـدة مـن هـذه الحـالات، تحـدث أشـكال مختلفـة مـن المنافع الحديّـة (الإضافيـة) وغيـر الحديّـة. لـذا، لا بُـدّ مـن فهـم غـرض المشـروع لتحديـد المنافع.

#### ۱-۲-۸ توليد الطاقة: توسيع نطاق الإمداد

يناقش هذا القسم تقدير منافع الفئات المختلفة من مشاريع توليد الطاقة. ولغرض التبسيط، تجري مناقشة مسائل تقدير المنافع فـي ضـوء الأغـراض المختلفـة لتوسـيع نطـاق الإمـداد. ولـكل فئـة، تسـتخدم المناقشـة إطار عرض-طلب بسيطٍ لوضع تصور للمنافع، قبـل الشـروع في مناقشـة مشـكلات التقدير.



## أ: خدمة الأسواق الحديدة

إن تزويـد سـوق جديـدة بالكهرباء مسـألة بسـيطة تنطـوى علـى منافـع حديـة وغيـر حديـة. لأغـراض التبسـيط، مـن المفترض أن تُستخدم الكهرباء في الإضاءة فقـط، لكـن حاليًا يتـم اسـتخدام زيـت الكيروسـين لهـذا الغـرض. وكمـا يتضح في الشكل ٨-١، تحل إنتاجية المشروع محل الكيروسين المستخدم حاليًا، وتحث على استخدام الكهرباء في أغراض إضافية بسبب انخفاض تكلفتها. مبدئيًا، نرمز إلى استهلاك الكيروسين بـ Q (مكافئ الكهرباء) وإلى ا تكلفتـه بـP. وتحـل إنتاجيـة المشـروع محـل اسـتخدام الكيروسـين كمصـدر للطاقـة، وتزيـد مـن اسـتهلاك الكهربـاء بـ Q₂−Q₁. وتمثل المسافات Q₂−Q₁ والمخرجات غير الحدية والحدية، على التوالي. ويتم تمثيل المنافع غير الحدية بالمنطقة P\_baP\_، وهي الوفورات في تكاليف الموارد المحققة من الكيروسين. وتمثل المنطقة Q\_bcQ المنافع الحدية، وتتكون من عنصرين مميزين: إيرادات المبيعات من المخرجات الحدية (المنطقة Q1acQ) وفائض المستهلك (المنطقة abc).

يمكن جمع جزء من المعلومات المطلوبة لإجراء تقدير المنافع، مثل سعر الكيروسين والكمية المشتراة (ما يعادل كمية الكهرباء (Q<sub>1</sub> عن طريق إجراء مسح في منطقة المشروع. ويجب أن يكون سعر الكهرباء (P<sub>2</sub>) الذي ينبغى تحديده حسب التكلفة الهامشية المقدرة على المدى الطويل لإمداد الكهرباء، معروفًا للمُحلل. وتمثل المعلومات المجهولة في وقت إعداد المشروع المخُرجات الحديّة. وفقًا للممارسة المعتادة، يتم إجراء مسح في مناطق مماثلة تم تزويدها بالكهرباء مؤخرًا لتحديد الاستهلاك الحديّ (المتزايد) ويتم افتراضٌ حدوث زيادة مماثلة في منطقة المشروع. بمجرد الانتهاء من جمع هذه المعلومات، يصبح تقدير المنافع سهلاً وبسيطًا.



### الشكل ٨-١ منافع تزويد سوق جديدة بالكهرباء

وتشتهر طريقة تقدير المنافع المذكورة أعلاه بين الممارسين؛ حيث يمكن إجراء التحليل دون الحاجة إلى استقاء معلومات مـن دوال الطلب المقدرة اقتصاديًا المتعلقة بالكهرباء. ومـع ذلك، تنطـوي هـذه الطريقـة السـيطة على مواطـن ضعف.

عندما تستخدم الأسر المعيشية المصابيح الكهربائية محل مصابيح الكيروسين، لا يحدث تغيير في التكاليف المالية فقط، ولكن تتحسن جودة الإضاءة بشكل واضح. ومن الصعب، إن لم يكن من المستحيل، التمكن من تقييم منافع إمداد الطاقة مع مراعاة تحسين جودة المخرجات.<sup>¬</sup> وقد استخدمت بعض الدراسات الطلب على اللومن—وحدة قيـاس التدفـق الضوئي—بـدلاً مـن الطلـب علـى الكهرباء لتقييـم منافـع مشـاريع تزويـد الريف بالكهرباء (انظر 2003 ESMAP). في هـذه المقاربة، تُعقد مقارنة بيـن مصابيح الكيروسين والمصابيح الكهربائيـة على أساس عـدد اللومن التي تنتجها. ورغـم ذلك، لـن يتـم أخـذ بعـض المنافع الأخـرى الناتجة عـن استخدام الإضاءة الكهربائية بديلاً عن مصابيح الكيروسين في الحُسبان، مثل الهـواء الداخلي النظيف وتحسين السـلامة مـن خـلال تقليـل مخاطـر الحريـق. ومـن ثـمّ، فإن وفـورات التكلفة المقـدرة باسـتخدام الإنفاق على

بخـلاف الإضـاءة، فـإن مشـاهدة التلفزيـون هـو الاسـتخدام الأكثـر شـيوعًا للكهربـاء فـي المنـازل الريفيـة. وتُسـتخدم بطاريات السـيارات لتشـغيل أجهـزة التلفزيـون فـي بعـض المناطـق التي تفتقـر إلـى الكهربـاء. وينبغـي أيضًـا تضميـن التكاليـف الموفـرة فـي بطاريـات السـيارات وأي تكاليـف لمصـدر طاقـة بديـل مماثـل فـي تقديـر المنافـع غيـر الحديـة.

تفتـرض الطريقـة الموضحـة أعـلاه فـي الشـكل ٨-١ أن دالـة الطلـب خطيـة، وأنهـا لا تتغيـر بسـبب زيـادة الدخـل خـلال فتـرة المشـروع. ويمكـن توسـيع نطـاق التحليـل لتخفيـف افتـراض الخطيـة اتباعًـا لتشوينوفسـكي (Choynowski, 2002). ويمكـن تعريـف دالـة الطلـب غيـر الخطيـة علـى أنهـا دالـة شـبه لوغاريتميـة:<sup>٤</sup>



يمكن أيضًا النظر إلى التحول من مصادر الإضاءة المتدنية إلى الكهرباء على أنه تحول تصاعدي في الطلب على الطاقة. إذا تم اتباع هذه المقاربة، فسيكون تقدير المنافع مختلفًا. وإلى جانب المنافع الحدية وغير الحدية، سيكون هناك فائض مستهلك إضافي (انظر Ali, 1989). ومع ذلك، في غياب دالة الطلب ودون معرفة تحولها الفعلي، لا يتسنى استخدام هذه المقاربة في الواقع العملي.

<sup>؛</sup> تُفضّل الصيغُة الدالية شبه الّلوغاريتمية؛ لأنه يسهل تقديرها وتتسق مع نظرية الاقتصاد الجزئي الأساسية.

(1)

$$ln q = \alpha + \beta p$$

حيث يشير *ln* إلى اللوغاريتـم الطبيعـي، g ->، وβ <-، ويمثـل q الكميـة، وp السـعر. ويتـم التعبيـر عـن مرونـة السـعر (ˌŋ) بالمعادلـة:

$$\eta_p = (dq \neq dp) (p/q) = \beta p$$

حيث يشير *b* إلى التغيير في الكمية أو السعر. وتتميز هذه الصيغة الدالية بالخاصية المرغوبة المتمثلة في أن الاستعداد الهامشي للدفع يزداد أسيًا مع انخفاض الكمية المطلوبة، على النحو الذي تقترحه النظرية الاقتصادية. تعتمد المعلمة α على الدخل، وأسعار أشكال الطاقة الأخرى، والمتغيرات غير السعرية الأخرى التي تحدد الطلب على الكهرباء. وتصلح هذه الصيغة الدالية لحساب المنفعة الاقتصادية الحدية (*EB*) للكهرباء بسهولة. والمنفعة الاقتصادية هي ببساطة المنطقة الواقعة أسفل منحنى الطلب بين المخرجات الحالية والجديدة (q<sub>2</sub> q<sub>1</sub>)، أي

$$EB = \int_{q_1}^{q_2} p dq$$

حيث تمثل المسافة مـن q<sub>1</sub> إلـى q<sub>2</sub> نطـاق التكامـل. ويُسـفر التكامـل المتعلـق بـ q عـن منفعـة اقتصاديـة يُرمـز إليهـا بالمعادلـة

(
$$\epsilon$$
)  $EB = q_2(p_2 - 1/\beta) - q_1(p_1 - 1/\beta)$ 

ديث  $p_2 p_1 q_2 q_1$  هما السعران المقابلان لـ  $q_2 p_1 q_2 q_1$ ، على التوالي.

q<sub>2</sub> يجب تسهيل حصول المحلِّل على معلومات بشأن p<sub>1</sub>, q<sub>1</sub> وp<sub>2</sub>, p<sub>2</sub>, وp<sub>2</sub>, ويمكن الحصول على المعلومات حول q<sub>2</sub> عـن طريق إجـراء مسـح فـي منطقـة مماثلـة تـم تزويدهـا بالكهربـاء مؤخـرًا. ويسـتدعي اسـتخدام المعادلـة أعـلاه لتقدير المنافع الحصول على معلومـات عـن β، وهـو ميـل دالـة الطلـب. وفـي القسـم التالي، يـرد شـرح لمقاربـة الاقتصـاد القياسي المعنيـة بتقديـر دالـة الطلـب التي تتيـح اشـتقاق β. ومـع ذلـك، غالبًـا مـا لا يكـون تقديـر دالـة الطلـب ممكنًـا فـي العديـد مـن التقديـرات العمليـة لمشـاريع الطاقـة.

عندما لا تتوفر دالة الطلب المُقدرة، يمكن استخدام بيانات المسح لتقدير المنافع. ويُستخدم تزويد قرية في منطقة ريفية بالكهرباء هنا كمثال توضيحي. عادةً ما تبدأ هذه المقاربة بإجراء مسح في قريتين: القرية التي سيتم تزويدها بالكهرباء، وقرية أخرى تتوفر فيها الكهرباء بالفعل، ولكن تشتركان في الخصائص الاقتصادية والديموغرافية. ومن ثمّ، يمكن عزو الاختلافات في استهلاك كل الطاقة في هاتين القريتين إلى مشروع إمداد الكهرباء.<sup>0</sup> وقد يكتشف المسح أن الأسر المعيشية بدون كهرباء تستخدم الكيروسين في الإضاءة، بينما تلك وأجهرزة التلفزيون، وما إلى الكهرباء تستخدمها في الإضاءة، إلى جانب تشغيل المراوح، وأجهرزة الراديو، وأجهرزة التلفزيون، وما إلى ذلك. وقد تظل أشكال استهلاك الطاقة الأخرى، مثلاً، الغاز المستخدَم للطهي، كما هي في كلتا القريتين. تدفع أسرة معيشية ممثلة ٢٠، دولا/كيلو واط في الساءة مكافئ الكيروسين وتستهلك ٣٠ كيلو واط في الساءة مكافئًا شهريًا. وتتوافق هذه الأرقام مع p

ليس من السهل العثور على قرية مماثلة بدون كهرباء لاستخدامها كمجموعة ضابطة، وتقدم هذه المقاربة كبديل فقط للبيانات ذات الصلة.

تُظهر بيانات فواتير الأسر المعيشية المنتمية إلى القرية المزودة بالكهرباء أنه، بسعر ٢,٠٨ دولار/كيلو واط في الساعة، تستهلك الأسر المعيشية في المتوسط ٦٠ كيلو واط في الساعة مـن الكهرباء شهريًا. ومـن ثمّ، مع مشروع إمـداد الكهرباء، مـن المتوقع أن يرتفع الاستهلاك إلى ٦٠ كيلو واط في الساعة شهريًا في القرية غير المـزودة بالكهرباء، أو زيادة تبلـغ ٣٠ كيلـو واط في الساعة شهريًا. ويتوافـق هـذا مـع q في المعادلة (٤). تعكس المعلمة β في المعادلة (٤) التغيير في معدل الطلب استجابةً للتغيير في السعر، ومن ثمّ، يمكـن تقديره بالمعادلة:

$$\beta = (\ln q_2 - \ln q_1) / (p_2 - p_1)$$
$$(\cdot, \Gamma \cdot - \cdot, \cdot \Lambda) / (\Gamma, \varepsilon \cdot - \varepsilon, \cdot q) = 0, V\Lambda - \varepsilon$$

يتـم حسـاب المنفعـة الاقتصاديـة للاسـتهلاك الحـديّ البالـغ ٣٠ كيلـو واط فـي السـاعة شـهريًا الممثـل بالمعادلـة (٤) كالتالـي:

انتبه إلى أن المنفعة المذكورة أعلاه تمثل المنفعة الحدية. ويجب جمع المنافع غير الحدية (الوفورات في تكاليف الموارد أو النفقات المتجَنبة على الكيروسين) على القيمة المذكورة أعلاه لتقدير إجمالي منافع المشروع. وإذا تم تقدير المنافع على مستوى الأسرة المعيشية، فيجب إجراء عملية حسابية للحصول على تقدير للمنافع على مستوى منطقة المشروع بأكملها عن طريق الضرب في عدد الأسر المعيشية المستفيدة. يشير ديفيسينتي وآخرون (Devicienti et al., 2004) إلى أنه حتى مع هذا التعميم للصيغة الدالية، فإن هذه المقاربة (التي تستخدم نقطتي بيانات فقط) أقل دقة من استخدام دوال الطلب المقدرة حسب الاقتصاد القياسي (التي تستخدم أكثر مـن نقطتي بيانات ولهـا قـوة تنبؤية أعلـى). وبنـاءً عليـه، يجـب التعامـل مـع الطريقة أعلاه على أنها تبسيط.

بالإضافة إلى الاستخدامات المنزلية، تُستخدم الكهرباء في أغراض الزراعة، والصناعة، والتجارة في المنطقة الجديدة. وتحقيقًا لهذه الأغراض، يتم استخدام الكهرباء عمومًا كمدخَلات وسيطة لإنتاج مخرجات. هنا، يمكن تقييم المنافع بموجب ناتج الإيراد الهامشي للكهرباء (أي، الناتج الهامشي المادي مضروبًا في سعر المخرجات الناتجة)، حيث يمثل الناتج الهامشي المخرجات الإضافية الناتجة عن وحدة واحدة أخرى من الكهرباء. يتطلب تطبيق هذه الطريقة تقدير دوال الإنتاج، وهو ليس بالأمر السهل في الواقع العملي.



بالنظر إلى صعوبات تحديد الناتج الهامشي للكهرباء في أنشطة الإنتاج الزراعي، والصناعي، والتجاري المتنوعـة، غالبًا مـا يتـم قيـاس منافـع اسـتهلاك الكهرباء فـي هـذه القطاعـات مـن حيث تكاليـف البدائـل المحتملة. يمكن أن تولد المسوحات المُصممة بعناية بيانات عن الاستخدام الفعلي لمصادر الطاقة البديلة، والتي سيتم استبدالها عند توفر الكهرباء، ويمكن اعتبار الوفورات في تكاليف الموارد منافع إمـداد الكهرباء. ومع وجود زيادة تدريجية محتملة في أنشطة الإنتاج بسبب توفر الكهرباء، إلى جانب المنافع الأخرى، مثل تحسين نوعية الحياة وتغيّر المواقف، التي يصعب للغاية تحديدها كميًّا، تقدم هـذه المقاربة تقديرًا للمنافع أقـل مـن حجمهـا فـي الواقـع (Munasinghe, 1990).

#### ب: الحد من نقص الطاقة

تتمثل أحد مواطن الضعف الرئيسية في المقاربة المذكورة أعلاه في افتراض أن دالة الطلب لا تتغير بسبب تأثيرات الدخل خلال فترة المشروع. في العادة، تصمد مرافق توليد الطاقة لفترة طويلة، ومن غير الواقعي افتراض أن يظـل معـدل الطلب كمـا هـو في اقتصـاد آخـذ في النمـو. ومـن ثـمّ، يلـزم توسـيع نطـاق النمـوذج الأساسي ليتناسب مـع أثر التحول في منحنى الطلب.

يزيد النوع الأول من المشروع موضع النظر في هذا السيناريو من قدرة المنظومة على توليد الطاقة، حيث يوجد نقص في الطاقة. في الشكل ٨-٦، يمثل <sub>w</sub> S الإمداد الثابت بدون المشروع. ويُحدد سعر الكهرباء عند P1، الـذي يعـادل التكلفة الهامشية طويلة الأجل. ويُقيِّد الإمـداد عند المسـتوى الحالي للمخرجات، Q1. ومع تحول الطلب على الكهرباء إلى اليمين في ظل غياب الرقابة على الأسعار، سيرتفع السعر في حالة غياب المشروع من P1 لى 2 إدارية. وبهـذه الطريقة، تفشل آلية السوق التي ترشَّد الاستهلاك لتخصيص إمـداد الطاقة المحدود لهـؤلاء إدارية. المستهلكين الذين يقدرونها أكثر من غيرهـم، بينما يسفر الوضع في حالة عـدم وجود المشروع عـن نقـص في الطاقة. افترض أنه تم التغلب على نقص الإمـداد بإضافة محطة طاقة تنتج Q1\_2, من الكهرباء. يتمثل الاختلاف الرئيسي، مقارنةً بالحالة السابقة، في أن المشروع لـه منافع حدية فقط محددة بالمنطقة المظللة ولاحتلاف الرئيسي، مقارنةً بالحالة السابقة، في أن المشروع لـه منافع حدية فقط محددة بالمنطقة المظللة



كاختلاف بسيط عن الحالة أعلاه، يمكننا افتراض أن السعر ارتفع إلى P<sub>2</sub> كأحد تدابير إدارة الطلب إلى حين البدء في تشغيل مشروع الطاقة التالي وخفض السعر إلى السعر الأصلي P<sub>1</sub> بعد تشغيل المشروع الجديد. وستتضمن المنافع في هذه الحالة عنصرًا إضافيًا، كما يتضح في الشكل ٨-٢. في ظل حالة عدم وجود المشروع، تُفقد المنطقة P<sub>2</sub>baP<sub>1</sub> من فائض المستهلك نتيجة ارتفاع السعر من P<sub>1</sub> إلى P<sub>2</sub>. عند إعادة السعر إلى P<sub>1</sub> بفضل المشروع الجديد، يجب عندئذ إضافة المنطقة P<sub>2</sub>baP<sub>1</sub> من فائض المستهلك إلى منافع المشروع (المنطقة المشروع الجديد، يجب عندئذ إضافة المنطقة P<sub>2</sub>baP<sub>1</sub> من فائض المستهلك إلى منافع المشروع (المنطقة المشروع الجديد، يجب عندئذ إضافة المنطقة P<sub>2</sub>baP<sub>1</sub> من فائض المستهلك إلى منافع المشروع (المنطقة المشروع الجديد، يجب عندئذ إضافة المنطقة P<sub>2</sub>baP<sub>1</sub> من فائض المستهلك إلى منافع المشروع (المنطقة المشروع الجديد، يجب عندئذ إضافة المنطقة P<sub>2</sub>baP<sub>1</sub> من فائض المستهلك إلى منافع المشروع (المنطقة المشروع الجديد، يجب عندئذ إضافة المنطقة P<sub>2</sub>baP<sub>1</sub> من فائض المستهلك إلى منافع المشروع (المنطقة المشروع الجديد، يجب عندئذ إضافة المنطقة المستهلك منفعة للمستهلكين فقط، وليس للاقتصاد؛ حيث يمثل نقلاً بين المستهلكين وهيئة الكهرباء، التي ستخسر P<sub>2</sub>baP<sub>1</sub> من الإيرادات. ويُبيّن هذا المثال أنه من المهم فهم السياق الذي يُضاف في ظله مشروع توليد الطاقة إلى المنظومة الكهربائية في سبيل تحديد المنافع.



ثمـة شـكل بديـل آخـر يمكـن أن يطـرأ إذا كانـت محطـة الطاقـة الجديـدة كبيـرة وتكلفـة وحدتهـا أقـل مـن التكلفـة الهامشية السابقة للمنظومـة نتيجـة تطبيقها لتقنيـة جديدة. في الحالات السابقة، كان مـن المفترض أن تكـون تكلفـة وحـدة الكهرباء ثابتـة. الآن، مـع المشـروع الجديـد، يمكـن تخفيـض التكلفـة الهامشـية طويلـة الأجـل للكهرباء في المنظومـة مـن P<sub>1</sub> إلى P<sub>3</sub> (الشـكل ٨-٣). يكمـن أحـد الاختلافات الرئيسية في هـذه الحالـة في أن المنفعـة الحديـة للمسـتهلكين باتـت أكبـر الآن نتيجـة تأثيـرات كل مـن الدخـل والسـعر. وعلـى الرغـم مـن عـدم وجـود إحـلال، فقـد انخفـض متوسـط التكلفـة مـع وجـود المشـروع. عـلاوة على ذلك، تُباع الطاقـة التي تولدهـا محطـات الطاقـة القديمـة بسـعر أقـل، يُرمـز إليـه بـ P<sup>1</sup>

سمسيسيس من غير الممكن عمومًا فرض أسعار مختلفة للكهرباء التي تولدها محطات مختلفة لأسباب فنية وسياسية. وستكون التكاليف الخاصة بمعاملات خطط التسعير التفاضلي تلك مرتفعة أيضًا، ومن ثمّ، فإن وضع سعر موحد يعكس التكلفة الهامشية طويلة الأجل على نطاق المنظومة هـو المقاربة الأكثر شيوعًا للتسعير.

ومـن ثـمّ، هنـاك خفـض إضافـي فـي الأسـعار يتحقـق كفائـض للمسـتهلك، والـذي يسـاوي المنطقـة P<sub>1</sub>adP<sub>3</sub>. على غـرار مـا حـدث فـي الحالـة السـابقة، إذا اسـتمر تشـغيل المحطـات القديمـة بتكلفـة أعلى للوحـدة، فتكـون المنطقـة P<sub>1</sub>adP<sub>3</sub> منفعـة للمسـتهلكين، ولكنهـا تمثـل نقـلاً للمنافع الاقتصاديـة نتيجـة خسـائر الإيرادات التي تعرضت لهـا هيئـة الكهربـاء. في هـذه الحالـة، يعـادل إجمالي منفعـة المسـتهلك المنافع الحدية (المنطقة Q<sub>1</sub>beQ<sub>3</sub>) وزيادة فائض المستهلك (المنطقة P<sub>1</sub>adP<sub>3</sub>). ومع ذلك، لا تُحتسب هـذه الزيادة على مسـتوى الاقتصاد ككل، ولـذا، لا يتـم حسابها في التحليل الاقتصادي للمشروع.



في التطبيق العملي للوضع الموضح في الشكل ٨-٦، يحظى المُحلل بإمكانية الوصول إلى معلومات عـن سـعر الكهرباء (P<sub>1</sub>)، والمخرجات في حالـة عـدم وجـود المشـروع (Q<sub>1</sub>)، والمخرجات في حالـة وجـود المشـروع (P<sub>2</sub>–Q). ويمكـن تقسـيم إجمالي المنافـع إلى مجموعتيـن: (١) إيـرادات المشـروع (المنطقـة Q<sub>1</sub>acQ)، و(٢) فائـض المسـتهلك (المنطقـة abc). وتتسـم عملية تقدير إيـرادات المشـروع بأنها بسيطة، ولكـن لا يمكـن تقدير المنطقـة abc دون معرفـة دالـة الطلب؛ لأنـه لا يمكـن إطلاقًا مراقبـة السـعر P<sub>2</sub>. في بعـض التطبيقات العملية، يمكـن اعتبار إيـرادات المشـروع فقـط بديلاً للمنافع، وهـذا تقليـل واضح مـن قدرها. أحد دواعي القلـق الشـديد هـو أنـه إذا تـم دمـج تكلفـة تأثيرات الكربـون وأشكال التلـوث البيئي الأخرى الناتجـة عـن توليـد الطاقـة في التحليل الاقتصادي، فيمكـن أن تفشـل المشـريع المُجديـة اقتصاديًا في اختبارات التكلفـة والمنفعـة مع هـذا النـوع مـن المؤشـر البديـل الـذي يقلـل مـن أهمية منافع المشـروع.

## الشكل ٨-٣ التحول في الطلب مع تغيير السعر

يمكن احتساب جزء فائض المستهلك من المنافع (المنطقة abc) في شكل نصف P<sub>2</sub>-P<sub>1</sub> مضروبًا في مخرجات المشروع. في الواقع العملي، يمكن استخدام العديد من المؤشرات البديلة محل قيمة P<sub>2</sub> المجهولة. وتعد تكلفة مصادر الطاقة البديلة أو سعرها ثاني أفضل خيار، أو الحل الأقل تكلفةً، أو بدلاً من ذلك، تكلفة مصادر الطاقة البديلة الحالية، مثل الكيروسين في المناطق التي لا تتوفر فيها الكهرباء في حالة عدم وجود المشروع، مؤشرات بديلة شائعة الاستخدام. وهذه الطرائق البديلة<sup>v</sup> ليست مدعومة نظريًا، ومما يزيد من تعقيد الأمور أنه من غير الواضح عدد الأشخاص المستهلكين، بالنظر إلى خيار أكثر تكلفة. وتجدر الإشارة إلى أن المقاربة الصحيحة نظريًا لتقدير إجمالي الاستعداد للدفع (المنطقة معن المستحيل استخدام هذه المتزايد هي دمح دالة الطلب مع Q<sub>1</sub>Q<sub>2</sub>. حتى إذا كانت دالة الطلب معلومة، فمن المستحيل استخدام هذه المقاربة دون معرفة التحول الدقيق نتيجة التغيّر في الدخل. والمقاربة البديلة هي استخدام المرونة السعرية على الكهرباء في تقدير في المستهلك.

يمكن إثبات أن فائض المستهلك (المنطقة abc في الشكل ٨-٢) يساوي:^

(0) 
$$CS = 0.5[P_1 (\Delta Q)^2] / [e_d Q_1]$$

ديث  $\Delta Q$  هو مخرجات المشروع ( $\mathsf{Q}_2-\mathsf{Q}_1$ ) و $\mathsf{e}_{
m d}$  هو القيمة المطلقة للمرونة السعرية للطلب.

الفـرق الرئيسـي بيـن المعادلـة (٥) والتحليـل الأساسـي للمعـادلات مـن (١) إلـى (٤) هـو أن المعادلـة (٥) لا تحتاج إلى تقدير للسـعر P<sub>2</sub> فـي حالـة عـدم وجـود المشـروع. بالنظـر إلـى أن قيـم P<sub>1</sub>، وم<sup>2</sup>, ومخرجـات المشـروع معلومـة، فإن المعلومـات الإضافية الوحيدة المطلوبـة لتقدير فائـض المستهلك مـن المعادلـة (٥) هـي المرونة السـعرية للطلـب. مقارنـةً باسـتخدام دالـة الطلـب ودمجهـا لحسـاب إجمالـي الاسـتعداد للدفـع، يوفـر اسـتخدام مرونـة السعر مقاربـة عملية لتقدير المنافع. عند عـدم توفر المرونـة لبلـد معين، يمكن تطبيق مؤشـر بديل بناءً على تقديرات المرونـة فـي بلـدان مماثلـة، ويمكن إجراء تحليل الحساسية على نطـاق قيـم المرونـة للتحقق من



إذا كان هناك استخدام واسع النطاق للمولدات عند وجود نقص في الطاقة، تكون تكلفة المولدات بديلاً معقولاً لـ P2. ومع ذلك، ستكون هناك دائمًا نسبة من المستهلكين الذين لـن يستخدموا المولـدات، لـذا لا يمكن تحديـد السـعر المطلـوب بدقـة لتقييـم منافعهـا.

راجع الورقة التي أعدَّها ويب وبيرس (Webb and Pearce, 1985) للاطلاع على الاشتقاق.

في حالة انخفاض السعر كما هو مبين في الشكل ٨-٣، فإن الاستعداد للدفع مقابل إمداد الطاقة الإضافي يعادل Q1beQ3، والذي يتضمن عنصري الإيرادات وفائض المستهلك. الجدير بالذكر أنه من الصعب تقدير فائض المستهلك (المنطقة dbe). في هذه الحالة، يمكن استخدام المعادلة (٥) مع تطبيق التعديلات الضرورية (هنا، Q4 يساوي Q1-Q3). ومن السهل تقدير فائض المستهلك الذي ينشأ بسبب انخفاض السعر؛ حيث يساوي فرق السعر مضروبًا في الكمية في حالة عدم وجود المشروع.

تعتمد الطريقة الموصوفة حتى الآن بشأن تقدير منافع الاستهلاك الحديّ (المتزايد) للكهرباء على طريقة التفضيـل المكشـوف، وهـي تسـتخدم بيانـات السـوق التـي تُظهـر اسـتجابات المسـتهلك الفعليـة تجـاه تغيّـر الأسعار. ومع ذلك، كما هـو الحال مع القطاعات الأخرى، يمكن أيضًا تقدير منافع مشروع الكهرباء مـن حيث المبـدأ باسـتخدام طريقـة التقييـم الاحتمالـي (CV) (انظـر المربـع ٨-١).

#### المربع ٨-١ استخدام طريقة التقييم الاحتمالي في مشاريع الطاقة

تنفيذًا لنفس المقاربة الموصوفة في الفصل الرابع، يمكن إجراء مقابلات مع الأسر المعيشية التي سيتم توصيل الكهرباء إليها في منطقة الإمداد الجديدة لاكتشاف مدى استعدادها للدفع (WTP) مقابل الحصول على الكهرباء. ويمكن تجاهل الفرق بين المنافع الحدية وغير الحدية، والتعامل مع الكهرباء باعتبارها مذَرجًا واحدًا عند تطبيق هذه الطريقة على الأسر المعيشية التي لا تصل إليها الكهرباء حاليًا. بالمقارنة مع الطرائق الأخرى، تفضي طريقة التقييم الاحتمالي (CV) إلى مقياس شامل للقيمة الإجمالية للكهرباء. وعندما يصعب الحصول على بيانات الطلب، تقدم طريقة التقييم الاحتمالي بديلاً لتقدير منافع الكهرباء.

 يمكن أيضًا استخدام طريقة التقييم الاحتمالي لتقدير الاستعداد للدفع مقابل الاستفادة من عدة تحسينات في قطاع الطاقة. على سبيل المثال، أجرى معهد تاتا لأبحاث الطاقة في الهند دراسة في عام ٢٠٠١ لتقدير الاستعداد للدفع في سبيل استفادة المزارعين والصناعات من تحسين موثوقية الخدمة (أو الاستعداد للدفع لتجنب الحرمان من إمـدادات الطاقة). أجرى آن وآخرون (2002 An et al., 2002) دراسة في جمهورية الصين الشعبية للنظر في خيار التحول من خشب الوقـود إلى الكهرباء، بينما أجـرى لامبيتي وآخرون (2004 An et al.) دراسة التقييم الاحتمالي في أذربيجان لتقدير الطلب على تحسينات الخدمة. يقـارن أوجـارا وآخـرون (2007 O'Garra et al.) دراسة التقييم استعداد العامة للدفع من أجل الحد من تلوث الهـواء المرتبط بإدخال الحافلات التي تعمل بخلايا وقود الهيدروجين

يُتبع في الصفحة التالية.



تابع المربع ٨-١.

على نطاق واسع في أربع مدن: برلين، ولندن، ولوكسمبورغ، وبيرث باستخدام طريقة التقييم الاحتمالي. استخدم قندوري وآخرون (Koundouri et al., 2009) دراسة التقييم الاحتمالي لاستنباط التوجهات العامة نحو توليد الطاقة المتجددة واستعداد العامة للدفع مقابل إنشاء مزرعة رياح في منطقة ميساناغروس في جزيرة رودس، اليونان. واستخدم داميجوس وآخرون (Damigos et al., 2009) طريقة التقييم الاحتمالي لاكتشاف تصورات الأسر المعيشية ومدى الاستعداد للدفع مقابل تأمين إمداد الغاز الطبيعي لإنتاج الكهرباء في اليونان.

٢. ومع ذلك، فإن تطبيق طريقة التقييم الاحتمالي في قطاع الطاقة محدود مقارنةً بخدمات المرافق الأخرى، مثل إمدادات المياه والصرف الصحي. وقد يكون القيد الرئيسي لطريقة التقييم الاحتمالي؛ وهو اعتماد جودة تقديرات الاستعداد للدفع على تصميم الاستبيان ومعارف المجيبين وفهمهم لسيناريوهات التقييم الاحتمالي، هو السبب الرئيسي في ذلك. بالإضافة إلى هذا العيب الأساسي، من الصعب تطبيق طريقة التقييم الاحتمالي لتقدير منافع مشاريع الطاقة ذلك. بالإضافة إلى هذا العيب الأساسي، من الصعب تطبيق طريقة التقييم الاحتمالي لتقدير منافع مشاريع الطاقة لذلك. بالإضافة إلى هذا العيب الأساسي، من الصعب تطبيق طريقة التقييم الاحتمالي لتقدير منافع مشاريع الطاقة لعدد من الأسباب. لم يعتاد الناس على التفكير في استهلاك الكهرباء على أساس كيلو واط في الساعة (kWh). وتُزيد أنظمة التعريفة المعقدة هذه الصعوبات. في بعض الأحيان، لا يعتقد المجيبون في البلدان النامية أنه يمكن تحسين موثوقية خدمة المعقدة هذه الصعوبات. في بعض الأحيان، لا يعتقد المجيبون في البلدان النامية أنه يمكن تحسين موثوقية فدمة المعورباء؛ حيث عانوا لفترات طويلة من انقطاع الكهرباء وتذبذب التيار الكهربائي. ومن ثمّ، يمكن أن موثوقية خدمة المهرباء؛ حيث عانوا لفترات طويلة من انقطاع الكهرباء وتذبذب التيار الكهربائي. ومن ثمّ، يمكن أن يكون معدل رفض السيناريو مرتفعًا في دراسات التقييم الاحتمالي في قطاع الطاقة. في بعض البلدان النامية، تكون مونوقية خدمة الميرباء ولي ألي زيادة رفض السينارية في قطاع الكهرباء. ومن ثمّ، يمكن أن وتخون موثوقية خدمة الميرباء ولي ألي إلى زيادة رض السينيم الاحتمالي في قطاع الطاقة. في بعض البلدان النامية، تكون وتغرين معدل رفض السيناريو مرتفعًا في دراسات التقييم الاحتمالي في وطاع الطاقة. في بعض البلدان النامية، تكون وتغريفات المفروضة على استهلاك المصانع والمنشآت التجارية للكهرباء أعلى من التكاليف الهامشية طويلة الأجل. وتؤدي هذه التعريفات المرتفعة أيضًا إلى زيادة رفض السيناريو في دراسات التقييم الاحتمالي.

بسبب تلـك الصعوبـات، يكتسي التصميـم الدقيـق لدراسـات التقييـم الاحتمالـي وإجـراء مناقشـات مجموعـة التركيـز والاختبارات القبلية أهمية بالغة في دراسـات التقييم الاحتمالي في قطـاع الطاقة. خلـص ديفيسينتي وآخرون (-Devici enti et al., 2004) إلى أنـه مـن المُجدي والمرغوب بشكل متزايد استخدام دراسـات التقييم الاحتمالي في البلـدان النامية للمساعدة على تقييم مجموعـة كبيـرة مـن المشاريع. ومع ذلك، هنـاك حاجة إلى إجـراء المزيـد مـن الأبحـاث الميدانيـة حول إمكانيـة تطبيـق طريقـة التقييم الاحتمالي في البلـدان النامية قبـل توسيع نطـاق السـتخدامها في قطـاع الطاقة.

#### ٢-٢-٨ توليد الطاقة: خفض تكاليف توليد الطاقة

تطرّق القسم السابق إلى تقدير المنافع في ظـل سياقات مختلفـة لتوسيع نطـاق الإمـداد. ويجـري إنشـاء مشـاريع الطاقـة لخفـض تكاليف توليـد الطاقـة عـن طريق إحـلال أو إعـادة تأهيـل المرافـق القديمـة التي عانـت مـن ضعف الكفاءة في توليـد الطاقـة، أو ارتفـاع تبديـد الطاقـة المولـدة، أو ارتفـاع تكاليف التشـغيل والصيانـة (0&M). إذا ظلـت التعريفـة ثابتـة والمخرجـات كمـا هـي، تكـون منافـع المشـروع فـي هـذه الحالة غير حدية فقـط (الوفـورات في تكاليـف المـوارد) كمـا يتضـح في المنطقـة المظللـة (P<sub>2</sub>baP<sub>1</sub>) في الشـكل ٨-٤ وتعـود بالنفع على هيئة الكهرباء، لا المستخدمين. إذا انخفضت التعريفة إلى P<sub>1</sub> بعد إحـلال المحطات القديمة أو مرتفعة التكلفـة، وكانـت المحطـة الجديـدة لديهـا القـدرة على إنتـاج كهرباء إضافيـة، فسـتكون هنـاك مخرجـات حديـة (Q<sub>2</sub>–Q<sub>1</sub>). وستسـاوي المنفعـة الحديـة المنطقـة رQ<sub>1</sub>bcQ<sub>2</sub>، التـي تتضمـن عنصـر الإيـرادات [(P<sub>1</sub>\*(Q<sub>2</sub>–Q<sub>1</sub>) وعنصـر فائـض المسـتهلك (المنطقـة ماك. ويعـادل إجمالـي المنافع مجمـوع المنافع غيـر الحديـة والحديـة. هنـا، تـؤول المنافـع غيـر الحديـة (المنطقـة ماك). ويعـادل إجمالـي المنافـع مجمـوع المنافـع غيـر الحديـة والحديـة. هنـا، تـؤول المنافـع غيـر الحديـة هـذه الطرائق تلك الموضحة سابقًا.

يجب قياس منافع وفورات التكلفة للموارد التي يجري توفيرها، مثل الوقود، والمعدات، والعمالة بالأسعار الاقتصادية. وفيما يتعلق بمعدات ووقود توليد الطاقة، التي يتم تداولها بشكل كبير، فإن الأسعار الاقتصادية هي أسعارها الحدودية. ويتـم تقييـم السـلع غيـر المتداولـة (وخدمـات العمالـة) بأسـعار السـوق، مع تعديلها باستخدام عوامـل التحويل المناسبة لوضع اختلالات السـوق والتدخلات الحكومية في الحسبان. وتمثـل تكاليف العمالـة التي يتـم توفيرهـا عمومًـا جـزءًا صغيـرًا جـدًا مـن الوفـورات في تكاليـف المـوارد في مشـاريع توليـد الطاقة.







## ۳-۲-۸ توليد الطاقة: تحسين موثوقية المنظومة

تتحدد جـودة إمـداد الكهرباء بصفـة عامـة بموثوقيـة الخدمـة، والتـي تتحـدد أكثر بمعـدل تكـرار حـالات الانقطـاع ومدتهـا، والتباينـات فـي الجهـد والتـردد (Munasinghe, 1990). فـي قطـاع الكهرباء، يعتمـد تقييـم الطلـب علـى موثوقيـة الخدمـة إلـى حـدٍ كبيـرٍ علـى التكاليـف المترتبـة عـن انقطـاع التيـار الكهربائي (Caves et al., 1990)، حيث يُحيلنا ذلك إلى خسارة رفاهية المستهلك نتيجة انقطاع الكهرباء. ويتجلى نقص الطاقة على مستوى المستهلك من خلال عـدة مظاهـر، بما في ذلك الانقطاعات الكاملة للإمداد (انقطاع التيار الكهربائي) وخفـض الجهـد والتـردد (انخفـاض الجهـد الكهربائي)، والتذبذبـات الحادة المفاجئة في الجهـد والتـردد. وغالبًـا مـا تُشـكل الرغبـة فـي تحسـين الموثوقيـة السـبب الرئيسـي لإقامـة مشـاريع إحـلال أو إعـادة تأهيـل مرافـق توليـد الطاقـة، ولا سـيما عندمـا تفـرض إمـدادات الطاقـة غيـر الموثوقـة تكاليـف باهـظـة على المسـتهلكين.

في حين أن مشاريع توليد الطاقة الجديدة التي تهدف إلى تحسين الموثوقية فقط غير شائعة، قد يكون للعديد مـن المشاريع هـدف فرعي يتمثل في تحسين موثوقية المنظومة. عندما يتضمـن أحـد مشاريع الطاقـة عنصـرًا مسـتقلاً معنيًا بتحسـين الموثوقيـة، يمكـن إضافـة منفعـة تكاليـف انقطـاع التيـار المتجنبـة إلـى تدفـق منافع المشـروع.

يمكن تقدير تكاليف انقطاع التيار الكهربائي باستخدام العديد من الطرائق. واحدة من أكثر هذه الطرائق شيوعًا في الممارسة العملية هي تكلفة المولـدات الاحتياطية، بحيث إذا حلـت تحسينات الموثوقيـة محـل مرافـق توليـد الطاقـة الاحتياطيـة، فيمكـن اعتبـار تكلفـة المولـدات الاحتياطيـة مـن الوفـورات فـي تكاليـف المـوارد.<sup>٩</sup> عـلاوة على أنه تم استخدام طرائق المسح لتحديد التكاليف الفعلية التي تتكبدها الأسرة المعيشية أو المنشـأة خـلال أوقـات انقطـاع التيـار الكهربائي. وقـد أسـفرت طريقـة مسح مباشـر عـن تقديـرات جيـدة إلـى حدٍ معقـول لتكاليـف انقطـاع التيـار الكهربائي وقـد أسـفرت طريقـة مسح مباشـر عـن تقديـرات جيـدة إلى عـدٍ العقـات انقطـاع التيـار الكهربائي التـي يتكبدهـا العمـلاء فـي مجالـي الصناعـة والتجـارة، غيـر أنـه مـدٍ معقـول لتكاليـف انقطـاع التيـار الكهربائي التـي يتكبدهـا العمـلاء فـي مجالـي الصناعـة والتجـارة، غيـر أنـه

بالإضافة إلى ذلك، يمكن استخدام دوال الطلب المُقدرة لتقدير تكاليف انقطاع التيار الكهربائي، وتجدر الإشارة إلى أن الكثيرين يفضلون هذه الطريقة. في الواقع، غالبًا ما يرجع الاعتماد على طرائق أخرى إلى نقص معلومات الطلب اللازمة لتقدير هذه التكاليف. يوضح الشكل ٨-٥ الإطار المفاهيمي لاستخدام فائض المستهلك في تقدير تكلفة انقطاع التيار الكهربائي. يُجبر انقطاع التيار الكهربائي المستهلك على خفض الاستهلاك من Q<sub>2</sub>. إلى 1<sub>9</sub>. ويعادل هذا التأثيرمن الناحية المفاهيمية زيادة



يصنِّف كيفز وآخرون (Caves et al., 1990) طرائق تقدير تكاليف انقطاع التيار الكهربائي إلى ثلاثة أنواع: (١) الطرائق البديلة، و(٢) طرائق المسح، و(٣) طرائق طلب الموثوقية، ويقدّمون أمثلـة علـى كل نـوع.

السـعر مـن P<sub>1</sub> إلـى P<sub>2</sub>. وتعـادل خسـارة الرفاهيـة العامـة نتيجـة خفـض الاسـتهلاك المنطقـة أسـفل منحنـى الطلـب بيـن Q<sub>2</sub> وQ (المنطقـة Q<sub>2</sub>cbQ). ويتكبـد المسـتهلكون مـن خسـارة الرفاهيـة العامـة تلـك فقـط خسـارة فائـض المسـتهلك (المنطقـة abc)؛ لأنهـم يوفـرون جـزءًا مـن فاتـورة الكهربـاء (المنطقة Q<sub>2</sub>caQ).

تتمثل الميزة الرئيسية لهـذه الطريقـة في أنهـا تعتمـد على السلوك الفعلي للمستهلكين، ويمكن أن تقـدّر الطريقـة تكلفـة الانقطـاع الجزئي للتيار الكهربائي. وتكمـن محدوديـة هـذه الطريقـة في عـدم قدرتهـا على وضع الاستجابات قصيرة الأجـل تجـاه انقطـاع التيار الكهربائي وفترة الإنـذار المشـمولـة في الحسـبان. وتستند منحنيات الطلـب المتاحـة عـادةً (مثـل DD في الشـكل ٨-٥) على افتراض إصـدار إنـذار مسـبق بشـأن تغيّرات الأسـعار حتى يتوفـر للمسـتهلكين الوقـت الـلازم للتأقلـم. وتتشـابه اسـتجابة المسـتهلكين لانقطـاع التيـار الكهربائي مـع تغيّر الأسـعار، وأفضل تمثيل للاستجابة لانقطـاع التيار الكهربائي هـو منحنى طلب قصير الأجل، مثل <sub>ـ</sub>D



#### ٨-٢-٨ نقل الطاقة

تربـط مشاريع نقـل الطاقـة بيـن قـدرة توليـد الطاقـة ونظـام التوزيع. وعلـى ذلـك، تسـهّل تدفـق الطاقـة مـن محطـات الطاقـة إلـى المسـتخدمين، ولا تسـتطيع تقديـم قيمـة مسـتقلة عـن الأجـزاء الأخرى في شبكة إمداد الطاقة. يمكن تصميم مشروع النقل من أجل: (١) تفريغ الطاقة من المحطة إلى الشبكة، و(٢) فتح منطقة جديدة لإمدادها بالطاقة من الشبكة (غالبًا في برامج تزويد الريف بالكهرباء)، و(٣) زيادة قدرة الإمداد في منطقة متصلة بالفعل بالشبكة، و(٤) توفير طريق بديل لنقل الطاقة، و(٥) توفير الربط البيني بين شبكتين، و(٦) إعادة تأهيل وإحلال خطوط النقل لتقليل فاقد النقل. في معظم هذه الحالات، لا يمكن فصل منافع خط النقل عن منظومة الطاقة ككل.

من الشائع تقدير برامج توسيع نطاق الطاقة مع الأخذ في الاعتبار المنظومة بأكملها دون عزل إيرادات النقل، على أساس أن جميع جوانب البرنامج مترابطة ولا يمكن أن يعمل النقل بمعزل عن غيره. عمومًا، يمكن استخدام إجراء مكوّن من خطوتين لتحليل منظومة الطاقة: أولاً، من خلال تحديد خطة التوسع الأقل تكلفة بالنظر إلى التكوين الحالي لمنظومة الطاقة، وتوقع الطلب، وخطط توسيع نطاق المنظومة البديلة المتاحة، ثم تحليل التكلفة والمنفعة لتقدير الجدوى الاقتصادية لبرنامج التوسع الأقل تكلفة (انظر 1991).

يجب أن يسمح تحديد خطـة التوسـع الأقـل تكلفـة خـلال فتـرة زمنيـة معينـة مبدئيًّا بالتفاعـلات بيـن التكاليـف، والتعريفـات، والطلـب. فـي تحليـل النظـم، حتـى لـو كان العنصـر المعنـي جـزءًا رئيسيًّا مـن خطـة التوسـع، تكشف حسـابات المشـروع عـن إيـرادات البرنامـج ككل، وليـس إيـراد عنصـر واحـد فحسب—سـواءٌ أكان النقـل، أم التوليـد، أم التوزيـع. ومـن ثـمّ، خـلال فتـرة زمنيـة معينـة، يجـب أن يكـون البرنامـج ز الشـكل الأقـل تكلفـة لتحقيـق هـدف المخرجـات، ويجـب أن يتجـاوز صافـي القيمـة الحالية (NPV) للاستثمار الحدي المتضمّن فى خطة التوسع الصفر عند معدل الخصم المحدد. ويتطلب ذلك:

(1)  

$$PV(Bni_{j}+Bi_{j}) - PV(CAP_{j}+OM_{j}+E_{j}+D_{j}) > PV(Bni_{n}+Bi_{n}) - PV(CAP_{n}+OM_{n}+E_{n}+D_{n})$$

حيث يشير ز إلى السيناريو مع التوسع وn إلى الحالـة في عـدم وجـود خطـة التوسع، في حيـن أن Bni وBi هما المنافع غير الحدية والحدية، تباعًا، وترمز CAP وOM وE وD إلى تكاليف رأس المال، والتشغيل والصيانة، والطاقة، والتوزيع، على التوالى، ويشير PV إلى القيمة الحالية المخصومة.



ا \_\_\_\_ يمكن أيضًا تقدير مشاريع توزيع الطاقة القائمة بذاتها باستخدام مقاربة النظم.

ثمة استثناءات؛ حيث يمكن تقدير منافع خطوط النقل دون النظر في المنظومة بِرُمَّتهِا. وأحد الأمثلة على ذلك هو إعادة تأهيل أو إحلال خط نقل قديم يمكن أن تُعزى فيه منافع فاقد النقل المخفض بشكل مباشر إلى المشروع. بالإضافة إلى ذلك، عندما يكون مشروع النقل عنصرًا منفصلاً في خطة التوسع ويمكن تعريف الطاقة المنقولة بواسطة المشروع على أنها إحلال لمجموعة معينة من موردي الطاقة البدلاء في منطقة معينة، من الممكن عندئذ حساب منافع مشروع النقل. يحدث ذلك شريطة أن تكون خطة التوسع الأقل تكلفة، والتي يعد مشروع النقل أحد عناصرها، قد تم تحديدها بالفعل وجرى تبرير التوسع بشكل عام (لذا، تم تحقيق الشرط في المعادلة [1]). وضمنيًا، ستكون جميع المنافع المحققة من خطة النقل غير حدية؛ لأنها ببساطة تحل محل مصدر إمداد عالي التكلفة ويتطلب تبريره ما يلي:

(V) 
$$PV(CAP_{k} + OM_{k} + E_{k} + D_{k}) > PV(CAP_{t} + OM_{t} + E_{t} + D_{t})$$

حيث يشير t إلى مشروع النقـل t، ويشـير رأس المـال (CAP)، وتكاليـف التشـغيل والصيانـة (OM) فقـط إلـى النقـل بواسـطة t، وتشـير تكلفـة الطاقـة (E) إلـى تكلفـة الطاقـة التـي سـيتم نقلهـا بواسـطة t، ويشـير k إلـى مصـدر الإمـداد البديـل للطاقـة المنقولـة بواسـطة المشـروع.

تفضي الكهرباء منخفضة التكلفة التي يوفرها خط النقل أحيانًا إلى زيادة تدريجية في الاستهلاك. في هذه الحالة، يجب جمع المنافع الحدية، التي جرى تقييمها على أساس الاستعداد للدفع، مع المنافع غير الحدية. وفي ظل هذه الظروف، يمكن إجراء تقدير منافع خطوط النقل المستقلة باستخدام مقاربة تقييم المنافع الموصوفة أعلاه.

## ٣-٨ التنبؤ بالطلب

التنبؤ بالطلب على الطاقة هو نقطة البداية لإجراء تحليل اقتصادي لمشروع طاقة. يقدّم تقدير الطلب على الكهرباء المعلومات الأساسية لكل من تحليل التكلفة الأقل (LCA) وتحليل التكلفة والمنفعة (CBA). كما أوضحنا سابقًا، تشكل مرونة السعر المشتقة من معادلات الطلب معلومات رئيسية لتقدير المنافع. ومع أنه قد يتم اقتراح مشروع توليد طاقة لسد الفجوة الحالية بين العرض والطلب، فهناك حاجة للحصول على تقدير جيد إلى حدٍ معقول حول كيفية تغيّر الطلب على الكهرباء على المدى المتوسط إلى الطويل. والجدير بالذكر أنه من المهم معرفة تبعات المبالغة في تقدير الطلب على الكهرباء في المستقبل والاستهانة به. تؤدي المبالغة في تقدير الطلب على الكهرباء إلى إهدار اقتصادي؛ حيث سيتم تبديد قـدر كبيـر مـن رأس المـال مـع ارتفـاع تكاليـف الفـرص البديلـة لفتـرة زمنيـة طويلـة. وتفضي الاستهانة بالطلب على الكهرباء إلى نقص مستمر في توفير الطاقة وضياع فرصة تحسين الرفاهية الاجتماعية. بشـكل عـام، تكـون تكاليف المبالغـة فـي التقديـر أو الاسـتهانة بـه أعلى بكثيـر مـن تكلفـة إجـراء دراسـة دقيقـة على الطلـب (Munasinghe, 1990).

ومع ذلك، من الصعب التنبؤ بالطلب على الكهرباء بدرجة عالية من الدقة؛ ديث يرتبط الطلب على الكهرباء ارتباطًا وثيقًا بالأداء الاقتصادي للبلد، والذي يتحدد بدوره بمجموعة متنوعة من العوامل.'' في قطاع الطاقة، يتـم التمييز بيـن الطلب على *الطاقة* (يتـم التعبيـر عـن الكهرباء بالكيلـو واط فـي السـاعة، والميجاوات في الساعة، وغير ذلك) *والقوة* (القدرة على توصيل الطاقة معبرًا عنها بالكيلو واط والميجاوات، وغير ذلك). تتطلب تلبية الطلب على الطاقة الكهربائية في جميع الأوقات طاقة أو قدرة لتلبية الطلب أثناء فترة الذروة. ويعتبر عامل الحمل أو القدرة، النسبة بين إجمالي الطاقة المُنتجة والموصلة والقدرة على توصيـل تلك الطاقة (ويُحدد أيضًا على أنـه نسـبة الحمـل المتوسط إلى الحمل الأقصى)، متغيرًا مهمًا في التنبؤ بالطلب. يجب أيضًا وضع تبديد الطاقة المولدة، وفاقد النقل، وخسائر التوزيع، والسرقة (في بعض البلـدان) في الاعتبار عند التنبؤ بالطلب على الكهرباء، وخاصةً الطلب على القوق.

في العادة، يُجرى التنبؤ بالطلب باستخدام إحدى الطرائق الثلاث التالية:

- (۱) تحليل الاتجاه
- (۲) نماذج الاستخدام النهائي ومسوحات العملاء
- (۳) طرائق الاقتصاد القياسى (Sanghvi et al., 1989)

يسـتنبط تحليـل الاتجـاه الطلـب المسـتقبلي باسـتخدام بيانـات السلاسـل الزمنيـة حـول ذروة الطلـب علـى القـوة (kW) والطلـب السـنوي على الكهرباء (kWh). وتقـدّر هـذه الطريقـة اسـتقرائيًّا الطلـب المسـتقبلي على الكهربـاء بنـاءً على اتجاهـات النمـو السـابقة، بافتـراض أنـه سـيكون هنـاك تغييـر طفيـف فـي نمـط المحـددات الرئيسـية للطلـب، مثـل الأسـعار، والدخـل، وأذواق المسـتهلكين.

تَصْدُرُ التنبؤات إما على الطلب الإجمالي للبلد بأكمله أو بشكل منفصل لقطاعات مختلفة. وتكمن الميزة الرئيسية لهذه الطريقة في بساطتها ومتطلباتها المتواضعة بشأن كل من البيانات والمهارات التحليلية. وكان العيب الرئيسي هـو أن هـذه الطريقـة لا تسـعى إلـى فهـم أسـباب الاتجاهـات السـابقة، وقـد تفتـرض ببسـاطة استمرار نفس الاتجاه فى المستقبل.



<sup>&#</sup>x27;' - تُظهر التجارب الحديثة أن النظرة مفرطة التفاؤل المفترضة في التنبؤات بالطلب في بعض البلدان الآسيوية في التسعينيات أدت إلى فترة طويلة من فائض إمداد الطاقة بعد الأزمة المالية الآسيوية التي وقعت في ١٩٩٨/١٩٩٩. وقد أدى التباطؤ الاقتصادي غير المتوقع بسبب الأزمة المالية إلى خفض الطلب على الكهرباء بشكل كبير في بعض البلدان، وكان على التنبؤات بالطلب الخضوع لمراجعات كبيرة نتيجة لذلك.

بدلاً من ذلك، كما هو شائع الاستخدام في الواقع العملي، يمكن أن يستعير المرء النتائج الواردة من تحليل الاتجاه عن النمو الاقتصادي ويطبّق مرونة الطلب على الكهرباء حسب الدخل على النمو الاقتصادي المتوقع. تقيس مرونة الطلب على الكهرباء حسب الدخل، التي تُعرّف على أنها نسبة التغيّر في الكهرباء المستهلكة إلى معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي (GDP) أو الدخل، كميًّا العلاقة بين الطلب على الكهرباء والنمو الاقتصادي. ويمكن حساب مرونة الطلب على الكهرباء باستخدام الملاحظات التي تم رصدها سابقًا. وتخضع المقاربة لانعدام اليقين، على الرغم من بساطتها؛ فهي تتطلب ضرب النمو الاقتصادي المستهلكين مرونة الطلب. وتستند التوقعات الأكثر تعقيدًا إلى مسوحات تستطلع آراء مجموعات مختلفة من المستهلكين

تمثل طريقة الاقتصاد القياسي، نظريًا، الطريقة الأكثر دقة؛ حيث إنها تحدد علاقة منهجية وذات دلالة إحصائية بين الطلب ومحدداته. وباستخدام الملاحظات التي تم رصدها سابقًا، تقدّر نماذج الاقتصاد القياسي العلاقة بين استهلاك الكهرباء ومجموعة متنوعة من المتغيرات الأخرى، مثل السكان، ودخل الفرد، وأسعار الكهرباء وبدائلها، ومخزون الأجهزة الكهربائية، والمخرجات الصناعية، والظروف الجوية. وقد استخدم الباحثون مجموعة متنوعة من نماذج الطلب على الكهرباء، ويستخدمون أحيانًا معادلات في وقت واحد لتقدير الطلب على مخزون الأجهزة الكهربائية واستخدام الكهرباء، ويستخدمون أحيانًا معادلات في وقت واحد لتقدير الطلب الأكثر شيوعًا هو نموذج الانحدار الذاتي للإبطاء الزمني الموزع (ADL)، ويتم تمثيله على النحو التالي.

(A)  $\log Qt = \beta 0 + \beta 1 \log Pt + \beta 2 \log Qt - 1 + \beta 3 \log It + Xt\Gamma + \varepsilon t$ 

حيث يمثـل Q الطلـب، وP تعريفـة الكهربـاء،" وI دخـل الأسـرة المعيشـية، وX متجـه العوامـل الأخـرى، مثـل مخـزون الأجهـزة الكهربائيـة، والتركيبـة السـكانية للأسـرة المعيشـية، والمخرجـات أو المبيعـات، وتكلفـة الطاقـة البديلـة، والعوامـل التكنولوجيـة التي تؤثـر في كفـاءة الطاقـة، ويرمـز٦ إلـى متجـه العوامـل المقابـل، ويشير t إلى الوقت. يعتمد اختيار المتغيرات في المتجه X على قطاع المستخدم.



س راجع المقالة التي كتبها إسبي وإسبي (Espey and Espey, 2004) للاطلاع على مراجعة تفصيلية لنماذج الاقتصاد القياسي المتعلقة بالطلب على الكهرباء. 🗤

عند معرفة تقديرات ADL، يمكن للمرء حساب مرونـة السعر على المـدى القصير بالصيغـة η<sub>sr</sub> = β، ومرونـة السعر على المدىالطويل بالصيغة  $-\frac{\beta_1}{1-\beta_2}$ ، ومرونـة الدخـل بالصيغـة مـ η<sub>sr</sub> = β، ومرونـة الدخـل بالصيغـة

يناسب نموذج الانحدار الذاتي للإبطاء الزمني الموزع البيانات بشكل جيد، ويسفر عن تقديرات لمرونة السعر والدخل معقولة. وتناسب نماذج السلاسل الزمنية من هذا النوع بشكل خاص المشاريع التي تضيف إلى إجمالي إمـدادات الطاقـة فـي بلـد أو منطقـة ذات نمـو اقتصـادي ديناميكـي (,Pesaran and Akiyama). 1998).

يتضمـن إجـراء التنبـؤ توقـع قيمـة Q<sub>t+1</sub> مـع معرفـة المتغيـرات المسـتقلة للفتـرة *t+1*. تعتمـد جـودة التنبـؤ على مدى قدرة النمـوذج على تحديد العلاقـات بين الطلب على الكهرباء وجميع العوامـل التي تفسر تحـركات الطلـب، وعلـى جـودة القيـم المتوقعـة للمتغيـرات المسـتقلة التي تتـم تغذيـة النمـوذج بهـا، والتي غالبًـا مـا تكون حصائل نماذج التنبـؤ الأخـرى. ومـن الممارسات الجيدة تقدير فترات الثقـة حـول تقديرات النقطـة (point وestimates) للطلب المسـتقبلي وإجراء تحليل الحساسية باسـتخدام الحـدود الدنيا والعليا. وكلمـا كانت الفترة أقـل، زادت دقـة التنبـؤ. ويوضـح الملحـق المـتخدام نمـوذج التنبـؤ للفلبيـن.

## ۸-۲ الخلاصات

سلَّط هذا الفصل الضوء على بعض المسائل المهمة المتعلقة بتقييم المنافع، وتخطيط النظام، والتنبؤ المعني بمشاريع الطاقة. ولا تختلف المبادئ المفاهيمية المعنية عن القطاعات الأخرى، ولكن تُشير السمات الخاصة بقطاع الطاقة إلى أنه قد يلزم إجراء تعديلات محددة في التقديرات العملية. ويجري توضيح جوانب تلك المسائل في الفصل التاسع مع دراسات الحالة ذات الصلة بكل من مشاريع توليد الطاقة ونقلها. ويتضمن موضوع الدراسة، المتمثل في مشروع توليد الطاقة، بُعدًا إقليميًا محددًا.



# الملحق ٨-١ تقديرات مرونة السعر

يحول استخدام معلومات الطلب المُقدرة باستخدام الاقتصاد القياسي، المُحدِّدَة لمرونة السعر، دون استخدام البدائل غير المدعومـة بنظريـة اقتصاديـة. وتلخـص الجـداول هنـا نتائـج تقديـرات المرونـة السـعرية للطلـب علـى الكهربـاء، في البلـدان النامية، المستقاة مـن مصادر منشـورة وغير منشـورة. وتتميز البيانـات حول متوسطات الدراسات الشـاملة بأنها مستقرة نسبيًا بيـن القطاعـات في نطـاق –٠,٤٠٠ إلى –٦٤,٢٠ ويبلـغ المتوسط العـام لـ ٣٤ تقديـرًا –٣٦٤,٠ مع انحـراف معيـاري قـدره ٢٥٥,٠٠ وفتـرة الثقـة البالغـة ٩٥٪ للمتوسط هـي (–٢,٣٣٤, –١,٥٠٢)، مـا يشـير إلـى احتمـال بنسـبة ٩٥٪ أن تتـراوح مرونـة السـعر بيـن –٢٣٤, و–١,٥١٢

	الجدول ٨-١-١أ تقديرات المرونة السعرية للطلب على الكهرباء				
الإجمالي	جميع القطاعات	صناعي وتجاري	سکني		
				البلدان الآسيوية	
ГТ	V	Г	V	عدد الملاحظات	
۰,٤١٥−	-₽33,٠	۰,Γ٤٦–	۰ , ٤٣٠−	المتوسط	
۰,۲۷٥	۰,۳۷٥	• , • • V	۰,۱۹٤	الانحراف المعياري	
۰,۰۳–	۰,۰۳–	۰,Γ٤Ι−	•,10-	الحد الأدنى	
1,1-	1,1-	۰,ΓΟΓ−	•,V0-	الحد الأقصى	
				البلدان غير الآسيوية	
١٨	Г	0	П	عدد الملاحظات	
۰,٤٣−	۰,٤۰۸−	-∧30, ∙	۰,۳۸۱–	المتوسط	
۰,۲٤٢	٠,100	۰,۱۱۲	۰, ۲۸۸	الانحراف المعياري	
•	۰,Γ۹۸−	۰ , ٤٣−	•	الحد الأدنى	
·,∧۱−	•,0 V-	· , ٦٧−	۰,∧۱−	الحد الأقصى	
				جميع البلدان	
۳٤	Р	V	١٨	عدد الملاحظات	
۰,٤٢٣−	۰,٤٣٩−	- ٦٢٤, •	۰,٤۰۰-	المتوسط	
۰,۲٥٥	۰ ۳۳ ۰	۰ , ۱۷۳	۰,۲۵۰	الانحراف المعياري	
•	۰,۰۳ <i>–</i>	۰,Γ٤Ι−	•	الحد الأدنى	
1,1-	1,1-	۰, TV−	۰,∧۱−	الحد الأقصى	
۰,IVIO−	۰,۱٤٥	<sup>۱</sup> ۳,٦٠٨–	۰ ,۳۹۵	إحصائيات t	
۰,۸٦٥	۰,۸۸۹	۰,۰۱٥	۰,٦٩٨	القيمة الاحتمالية (قيمة P)	

<sup>أ</sup> = مهم عند فترة الثقة البالغة ٩٥٪.

المصدر: تقديرات موظفى بنك التنمية الآسيوي.



عند توفر تقدير المرونة لإحدى البلدان، يجب استخدامه لتقدير تغييرات فائض المستهلك على النحو المبيـن أعـلاه. وعندمـا لا تتوفـر المرونـة الخاصـة بالبلـد، يمكـن اسـتخدام متوسـط المرونـة للبلـدان الناميـة (– ٢,٤٢٣) لتقديـر المنافـع. ومـن الممارسـات الجيـدة البحـث عـن تقديـرات الطلـب غيـر المنشـورة قبـل اسـتخدام متوسط المرونـة. ويمكـن إجراء تحليل الحساسية باستخدام الحدود العليا والدنيا لقيم المرونـة عند فترة الثقـة (–٢,٣٣٤، –٢,٥١٢) لفحـص أثـر اسـتخدام قيـم المرونـة المتوسطة على مؤشـرات المشـروع.

الجدول أ ٨-١-٢ مصادر تقديرات المرونة السعرية للطلب على الكهرباء						
الاقتباس	التقديرات	الفترة الزمنية	القطاع	البلد (المنطقة)		
			البلدان والمناطق الآسيوية			
Filippini and Pachauri (2004)	•,01-	1992-1998	سکني	الهند (الحضر)		
Filippini and Pachauri (2004)	۰,٤Γ−	1992–1998	سکني	الهند (الحضر)		
Filippini and Pachauri (2004)	۰,Г٩−	1992-1998	سکني	الهند (الحضر)		
Amarullah (1983)	1,1-	9V9–   9V+	جميع القطاعات	إندونيسيا (١٥ منطقة)		
Ang (1988)	•,  -	۱۹۸۶–۱۹٦۰	جميع القطاعات	ماليزيا		
Arshad and Ahmed (2009)	۰,٦٦-	۲۰۰۷–۱۹۷۲	جميع القطاعات	باكستان		
Francisco (1988)	-٩٠30,٠	9∧₽ -3∧P	سکني	الفلبين (مترو مانيلا)		
Francisco (1988)	•,ГОІО-	9∧₽ -3∧P	تجاري	الفلبين (مترو مانيلا)		
Francisco (1988)	•,[8] -	۱۹۸۶–۱۹۷۰	صناعي	الفلبين (مترو مانيلا)		
Ang, Goh, and Liu (1992)	-0۳,۰	99 9V0	سكني	سنغافورة		
Ang (1988)	۰,۳۵–	۱۹۸۱−۱۹٦۰	جميع القطاعات	سنغافورة		
Athukorala et al. (2009)	•,V0-	۲۰۰۲−I90۲	سكني	سيريلانكا		
Amarawickrama and Hunt (2007)	<sup>ĺ</sup> •,•٣–	۲۰۰۳-۱۹۷۰	جميع القطاعات	سيريلانكا		
Holtedahl and Joutz (2004)	•,ГО-	۱۹۸۱−۱۹٦۰	جميع القطاعات	تايبيه، الصين		
Holtedahl and Joutz (2004)	•,10-	1997-1900	سكني	تايبيه، الصين		
Ang (1988)	۰,VΓ0−	۱۹۸۶−۱۹٦۰	جميع القطاعات	تايلاند		

يُتبع في الصفحة التالية.

#### تابع الجدول أ ٨-١-٢.

	دول أ ٨-١-٦ مصادر تقديرات المرونة السعرية للطلب على الكهرباء			
الاقتباس	التقديرات	الفترة الزمنية	القطاع	البلد (المنطقة)
				البلدان غير الآسيوية
مقتبس في (Westley (1992)	•,1–	-	سکني	کوستاریکا
Abdel-Khalek (1988)	·,0IV-	1971-1970	جميع القطاعات	مصر
Glapke and Fazzolare (1985)	۰,۲-	19VV-197.	سکني	غانا
Glapke and Fazzolare (1985)	۰,٤٦−	19VV-197.	صناعي وتجاري	غانا
Hondroyiannis (2004)	۰,٤١−	۲۸۹۱−۹۹۹۱	سکني	اليونان
Donatos and Mergos (1991)	<sup>1</sup> •, <b>Г</b> 9–	1971-1911	سکني	اليونان
Glapke and Fazzolare (1985)	۰,V۸-	19VV-197.	سکني	ساحل العاج
Glapke and Fazzolare (1985)	۰,٦٦-	19VV-197.	صناعي وتجاري	ساحل العاج
Ramcharran (1990)	۰,٤٣–	19AJ-19V•	صناعات صغيرة	جامایکا
Ramcharran (1990)	·,0Γ−	19AJ-19V•	صناعات ضخمة	جامایکا
Berndt and Samaniego (1983)	<sup>1</sup> ∙,  <b>Г</b> ‴−	1974-1971	سكني	المكسيك (ست مناطق)
Berndt and Samaniego (1983)	۰,۸۱–	1974-1976	سكني	المکسیك (علی مستوی البلد)
De Vita, Endresen, and Hunt (2006)	۰,Γ۹۸−	۲۰۰۲–۱۹۸۰	جميع القطاعات	ناميبيا
Glapke and Fazzolare (1985)	•,"" -	19VV-197.	سكني	نيجيريا
Glapke and Fazzolare (1985)	۰, TV–	19VV-197.	صناعي وتجاري	نيجيريا
مقتبس في (Westley (1992)	۰,٦٣-	-	سكني	باراغواي
Ziramba (2008)	۰,۰٤-	Λ٧ΡΙ-0٠٠٦	سکني	جنوب إفريقيا

– = غير محدد.

<sup>أ</sup> يتم تحديد المتوسط عندما تتوفر تقديرات متعددة بسبب مواصفات النماذج المختلفة من الدراسة.

# الملحق ٨-٢ التنبؤ بالطلب على الكهرباء في الفلبين

شـركة مانيـلا للكهرباء (ميرالكـو) هـي أكبـر شـركة لتوزيـع الطاقـة الكهربائيـة فـي الفلبيـن. وتعـد طرائقهـا المسـتخدمة للتنبـؤ بالطلـب قصيـر الأجـل علـى كل مـن الطاقـة والقـوة مثـالاً علـى الممارسـات الجيـدة نسـبيًا.

وقـد اسـتخدمت شـركة ميرالكـو أربعـة نمـاذج طلـب للتنبـؤ قصيـر الأجـل: الطلـب السـكني علـى الطاقـة، والطلب التجاري على الطاقـة، والطلب الصناعي على الطاقـة، وحمـل الـذروة. وتستوفي جميع المعامـلات في النمـاذج المعروضـة أدنـاه متطلبـات الدلالـة الإحصائيـة القياسية، ولكـن لا يتـم سـرد التفاصيل مـن أجـل الإيجاز. وتُسـتقى أرقـام النمـو الاقتصادي مـن تنبـؤات الـوكالات الحكوميـة والمؤسسات البحثيـة الخاصـة. وتسـتند أرقـام العمـلاء المتوقعـة إلى تنبـؤات النمـو السكاني، بينمـا تعتمـد توقعـات الأسعار الحقيقيـة على تحليل الاتجـاه.

نموذج الطلب السكنى

$$lnQ_r = 3.38 + 0.48 ln\left(\frac{GNP}{n}\right) - 0.43 lnP_r + 1.03 lnRcust - 1.15\% Loss$$

حيث

المبيعات السكنية المفوترة  ${
m Q}_{
m r}$ 

GNP/n = الناتج القومي الإجمالي الحقيقي للفرد (باستخدام معامـل انكمـاش الناتـج القومـي الإجمالي، على أسـاس أسـعار عـام ١٩٨٥، P18,257 لعـام ٢٠١١)

P<sub>r</sub> = سعر الطاقة الكهربائية الحقيقي للمنازل (باستخدام مؤشر سعر المستهلك في مترو مانيلا، P1.4/ كيلو واط فى الساعة لعام ٢٠١١)

Rcust = عدد العملاء في المنازل بالملايين (٤,٤١٨ في ٢٠١١)

Loss% = النسبة المئوية لخسائر التوزيع (٠,٨٩ في ٢٠١١)

باستبدال قيم ٢٠١١ بالمتغيرات التفسيرية في معادلة الطلب السكني، من المتوقع أن يكون الطلب السكني على الطاقة الكهربائية لعام ٢٠١١ على النحو التالى:

 $Q_{r2011} = 5,762,998.3 \; GWh$ 

نموذج الطلب التجاري

 $lnq_{c} = -9.722 + 0.757 lnGNP - 0.06 lnP_{c} + 0.656 lnCCust - 1\% SLoss - 0.092 PCrisis$ 



حيث Q = المبيعات التجارية المفوترة GNP = الناتج القومي الإجمالي بالمليون بيزو بأسعار عام ١٩٨٥ Pc = السعر الحقيقي/كيلـو واط في السـاعة مـن الطاقـة الكهربائيـة التجاريـة (باسـتخدام معامـل انكمـاش الناتـج القومي الإجمالي) CCust = عدد العملاء التجاريين SLoss = حسول المتغير الأخير على القيمة الصفرية، GNP = 1,704,678 = 472,760 = 472,760 = 472,760 و0.089 = 9.089

 $Q_{c2011} = 14,609.39 \text{ GWh}$ 

الطلب الصناعى

 $Q_{I} = 695.0 + 10.83IND - 575P_{I} + 0.193ICust - 549.4PCrisis$ 

حيث

Q = المبيعات الصناعية المفوترة IND = إجمالي القيمة المضافة الصناعية الحقيقية، بالمليار بيزو P<sub>I</sub> = السعر الحقيقي/كيلو واط في الساعة للصناعة (باستخدام معامل انكماش الناتج القومي الإجمالي) ICust = عدد العملاء الصناعيين PCrisis = متغير صوري لأزمة الطاقة في الفترة بين ١٩٩١–١٩٩٣ (١ لسنوات الأزمة، و٠ لخلاف ذلك)

باستبدال قيم عام ٢٠١١ (IND = 540.7، وP<sub>1</sub> = 12,129، وICust = 12,129، Prus = 0، ICust = 12,129) في المعادلة أعلاه، من المتوقع أن يكون الطلب الصناعي على الطاقة الكهربائية في عام ٢٠١١:

Q<sub>12011</sub> = 7,913.2 GWh

إجمالي الطلب في عام ٢٠١١:

$$Q_{T2011} = Q_{r2011} + Q_{c2011} + Q_{12011}$$
  
 $Q_{T2011} = 5,785,520.9 \text{ GWh}$ 

#### حمل الذروة

*lnPEAK* = -0.821 + 0.971*lnGNP* + 0.291*lnTCus* - 0.077*LDROP* + 0.051*ELNINO* 

#### حيث

PEAK = ذروة الطلب على منظومة مرفق GNP = الناتج القومي الإجمالي بالمليار بيزو LDROP = المتغير الصوري لانخفاضات الحمل الضخمة، و١٩٩٠ و١٩٩٣ TCust = إجمالي عدد العملاء، بالآلاف ELNINO = إجمالي عدد العملاء، بالآلاف ELNINO = المتغير الصوري للظواهر المناخية، ١٩٩٨ باسـتبدال قيـم عـام ٢٠١١ (GNP = 1,704.5 و CDROP = 0 ، وO = LDROP، وLDROP، وTCust وO = CLNINO، من المتوقع أن يكون حمل الذروة في عام ٢٠١١:

المصدر: تقديرات موظفي بنك التنمية الآسيوي بناءً على منهجيات شركة ميرالكو.

# ٩. التحليل الاقتصادي لمشاريع توليد الطاقة ونقلها

#### ۹-۱ مقدمة

وِفقًا للمبادئ العامة التي وردت في الفصل الثامن، يقدّم هذا الفصل دراستي حالة بالاستناد إلى مشاريع فعلية. يحتفظ التحليل ببيانات المشروع الأساسية، ولكنه يعمل على تبسيط بعض المسائل لسهولة الشرح والتوضيح. وتُعنى دراسة الحالة الأولى بين الدراستين بمشروع طاقة إقليمي مُشترَك بين كل من جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية (Lao PDR) وتايلاند، ويتبع التحليل الأساسي إلى حدٍ كبير التقدير الأصلي. والمشروع عبارة عن مثال على مشروع إقليمي يحقق مكاسب لأكثر من اقتصاد مشارك، ويطبّق التحليل هنا التعديلات على التحليل الاقتصادي اللازم للمشاريع الإقليمية. ويتم تحديد المبادئ ذات الصلة قبل تحليل المشروع ذاته.

الحالـة الثانيـة هـي مشـروع خـط نقـل مـن فيتنـام، والـذي يتـم تقديـره كجـزء مـن برنامـج اسـتثمار فـي الطاقـة أوسـع نطاقًـا. وتتوسـع دراسـة الحالـة فـي التحليـل الاقتصـادي الأصلـي عـن طريـق:

- (۱) تطبيق المقاربات المفاهيمية الموصوفة في الفصل الثامن
- (٢) تطبيق مجموعة من عوامل التحويل الأكثر تفصيلاً وتصنيفًا للانتقال من القيم المالية إلى الاقتصادية
  - (٣) إجراء تحليل التوزيع على التأثيرات الرئيسية للمشروع

# ٢-٩ التقدير الاقتصادي للمشاريع الإقليمية

يكمـن الجانـب الرئيسـي لأي مشـروع إقليمـي فـي أنـه يهـدف إلـى تقديـم منافـع للبلـدان المشـاركة، والتـي لـم تكـن لتتحقـق إذا عملـت البلـدان بشـكل مسـتقل باسـتثمار نفـس الأمـوال فـي مشـاريع وطنيـة. ويجـب أن تكون تقديرات المشاريع الإقليمية قادرة على تحديد هذه المنافع الإقليمية الإضافية، وعند تقدير مثل هذه المشاريع، من الضروري تعديل المنهجية المستخدمة عادةً في التحليل الاقتصادي للمشاريع الوطنية (انظر Adhikari and Weiss, 1999). وفي السياق الإقليمي، من الضروري تقدير صافي المنفعة الاقتصادية العائدة على المنطقة ككل وصافي المكاسب لـكل بلـد مشارك. ويتطلـب ذلـك حساب معـدل العائـد الاقتصادي الداخلي (EIRR) وصافي المكاسب لـكل بلـد مشارك. ويتطلـب ذلـك حساب معـدل العائـد مافي القيمـة الحالية الإقليمية الحالية (NPV) لكل مـن المنطقة وكل بلـد على حـدة. ويقدّم صافي القيمـة الحالية الإقليمية التغيير الكلي لمكاسب الرفاهية المحققـة لمجموعـة البلـدان المشاركة، ويجب أن يساوي ذلك مجموع صافي القيم الحالية الاقتصادية الوطنية أو يكون أكبر منه.

لتبرير التعامـل مـع مشـروع علـى أنـه مشـروع إقليمـي، يجـب أن يحقـق منافـع غيـر متاحـة لمشـاريع وطنيـة مماثلـة موجودة فـي بلـدان مشـاركة. وتختلف آليـات خلـق مثـل هـذه المنافـع فيمـا بيـن المشـاريع، ولكنهـا تعتمـد علـى متغير واحد أو أكثر مـن التأثيرات التاليـة:

- (١) إدرار أمـوال إضافيـة مـن خـلال جـذب التمويـل الخارجـي الـذي لـن يكـون متاحًـا للمشـاريع الوطنية
- (٦) الاستفادة مـن وفـورات الحجـم وتحقيـق المكاسـب الناتجـة عـن زيـادة الكفـاءة مـن التخصـص دون الإقليمـي حيث يمكـن للشـركات الكبرى التي تبيع في سـوق إقليميـة بـدلاً مـن سـوق محليـة أن تنتج بتكاليـف وحـدة أقـل
  - (٣) خلق تأثيرات خارجية أو منافع عامة إقليمية تتحقق خارج حدود بلد واحد

تشمل الأمثلة على مشاريع التعاون الإقليمي مشاريع الطاقة، ولكنها تتضمن أيضًا

- مشاريع الطـرق العابـرة للحـدود التـي تجمـع بيـن خطـوط النقـل ومرافـق العبـور والجمـارك المحسـنّة لتسـريع عمليـات التجـارة الإقليميـة والسـفر
- مشاريع الجولات السياحية التي تربط بين البلدان كوجهات سياحية من خلال ترتيبات الحجز والإعفاء
   مـن التأشـيرة
  - (٣) مشاريع مكافحة الأمراض المعدية لمنع انتشار الأمراض عبر الحدود الوطنية

عند تقدير مشروع إقليمي، يجب التطرق إلى المسائل التالية:

(١) يمكن بدء تحليل المشروع الإقليمي بالتحليل المالي إذا كان المشروع مدرًا للدخل. وفي المشاريع الإقليمية، ستكون الأطراف المعنيّة مـن البلـدان المشاركة، وربمـا مـن خـارج


المنطقة. ويجري التعامل مع أرباح الأطراف المعنيّة من خارج الإقليم على أنها تدفقات صادرة من المنطقة، وليست جزءًا من الإيرادات الإقليمية للمشروع. وعلى غرار المشاريع الوطنية، يمكن فصل مُخرجات المشروع الإقليمي عن المخرجات غير الحديّة والحديّة في حالة المشاريع الكبرى أو غير الهامشية. وإذا كانت مُخرَجات المشروع صغيرة مقارنةً بإجمالي المُخرَجات الإقليمية، فستكون إيرادات المبيعات (الخاضعة للتسعير الاقتصادي المناسب) هي المنافع المحققة من المشروع. وعندما تكون المشاريع الإقليمية فير هامشية أو تحظى بقدر كبير من الأهمية نظرًا لقدرتها على تغيير أسعار المستهلك، يتطلب التحليل إضافة تغييرات الفائض إلى إيرادات المبيعات لتقدير المنافع. وستكون المنافع غير الحدية والمنافع الحدية في كل بلد هي قيم الوفورات في تكاليف الموارد والاستعداد للدفع (WTP)، على التوالي. علاوة على ذلك، عندما تكون المبيعات في أكثر من بلد واحد، يجب تقدير الاستعداد للدفع في البلدان المشاركة المختلفة بشكل منفصل.

(٦) يجب أن يراعي تحويل الأسعار المالية إلى أسعار اقتصادية الظروف الخاصة بكل بلد. والتعديلان الأكثر شيوعًا هما استخدام عوامل التحويل (CFs) الوطنية للعمالة غير الماهرة (في الاقتصادات ذات فائض العمالة)، والصرف الأجنبي في الاقتصادات التي تطبق أسعار الصرف غير المتوازنة والضرائب التجارية الكبيرة والضوابط التجارية الهامة. وقد تكون هناك حاجة إلى عوامل تحويل لقطاع فردي أو سلع من أجل السلع المدعومة (مثل، المياه، أو الطاقة، أو النقل). وبالنسبة إلى المشاريع الإقليمية دون عمالة مهاجرة عابرة للحدود، ستكون عوامل تحويل العمالة اوطنية ذات صلة. ولي عندما يوظف المشروع عمال مهاجرين من داخل المنطقة، ستكون التكلفة الاقتصادية ذات الملية على المنطقة هي تكلفة الفرصة البديلة من البلد الأصلي، وليس البلد الذي يشهد تنفيذ نطلة على المنطقة هي تكلفة الفرصة البديلة من البلد الأصلي، وليس البلد الذي المهد تنفيذ نفيذ الصلة على المنطقة هي تكلفة الفرصة البديلة من البلد الأصلي، وليس البلد الذي الملي المشروع. وإذا كانت الأجور واحدة في البلدين، فيمكن استخدام عامل التحويل من البلد الأصلي. وديثما تكون الأجور أعلى في بلد المشروع عن البلد الأصلي، فسيكون عامل الحويل المالسب خاصًا بالمشروع. وإذا كانت الأجور واحدة في البلدين، فيمكن استخدام عامل التحويل من البلد الأصلي.

عامل التحويل (العمالة) = (تكلفة الفرصة البديلة في البلد الأصلي + تكاليف الهجرة) / الأجر من المشروع. عنـد تقدير التأثير الإقليمـي الكامـل لمثـل هـذا المشـروع، مـن الضـروري التمييز بيـن العمـال المهاجريـن والعمـال المحلييـن؛ بمـا أن الفـرق بيـن الأجـر وتكلفـة الفرصـة البديلـة للعمالـة سـيكون مكسـبًا للبلـدان المشـاركة المختلفـة بنـاءً علـى مـا إذا تمـت الاسـتعانة بعمالـة مهاجـرة أو محليـة.



- (٣) بالنسبة إلى أي مشروع إقليمي، من الأسهل استخدام عملة موحدة (عادةً الدولار الأمريكي) بدلاً من أي عملة خاصة ببلد معين. ومع ذلك، إذا كان لدى أي من البلدان المشاركة عامل سعر صرف صوري (SERF) مختلف عن الوحدة، فهذا يدل على أن منافع العملة المحلية من الدولارات الإضافية أكبر أو أقل مما يشير إليه سعر الصرف السائد. وإذا كان عامل سعر الصرف الصوري واحدًا لجميع البلدان المشاركة، فيستخدم حينها عامل سعر صرف صوري واحد باستمرار لتعديل منافع العرف البلدي المشاركة مافع الصرف البلدان الإضافية البلدان المشاركة، فيستخدم حينها عامل سعر صرف صوري واحد باستمرار لتعديل منافع الصرف البلدان المشاركة، فيستخدم حينها عامل سعر صرف صوري واحد باستمرار لتعديل منافع الصرف الأجنبي وتكاليفه. ومع ذلك، لا يزال من الضروري تحديد البنك المركزي للبلد الذي سيشتري أو يبيع الأجنبي وتكاليف. ومع ذلك، لا يزال من الضروري تحديد البنك المركزي للبلد الذي سيشتري أو يبيع العملة الأجنبية؛ نظرًا لأن فرق السعر (F) يعكس مكسب/خسارة البلد الذي سيشتري أو يبيع من الصرف الأجنبية؛ نظرًا لأن فرق السعر (F) يعكس مكسب/خسارة البلد الذي سيشتري أو يبيع من الصرف الأجنبية. نظرًا لأن فرق السعر (F) يعكس مكسب/خسارة البلد الذي سيشتري أو يبيع من الصرف الأجنبية؛ نظرًا للانخفاض النسبي الذي تشهده الصركي في البلدان المشاركة، فثمة مات من الصرف الأجنبية. نظرًا للانخفاض النسبي الذي تشهده الضرائب والضوابط التجارية الآن من العرف أفي من الصرف الأجنبية. نظرًا للانخفاض النسبي الذي تشهده الضرائب والضوابط التجارية الآن من المشاركة أقل من قيمتها الحقيقية أو مبالعًا فيها، ما يدل على أن القيمة المستقبلية للدولار في في معظم البلدان، فمن الواضح أن هذا التعديل هو الأكثر ملاءمة عندما تكون عملات البلدان في معمدا المان من قيمتها الحقيقية أو مبالعًا فيها، ما يدل على أن القيمة المستقبلية للدولار في هي معظم البلدان سروي في معلي العمين الحمدان الصرف الأخل في في معلم البلدان سرتفع بمعدل أعلى من التخم الوطني (حيث تتم المبالغة في تقدير قيمة العملة هذه البلدان سرتفع بمعدل أعلى من التخم الوطني (حيث يتم تقديرها بأقل من قيمتها). ويعد هذا تقديرًا هذه البلدان سروي يليقي واحبًا، ولكن مناملور الصرف الأحبي وحين يرما أول في مي المبالغر المي (حيث يتم العديرها بأقل من قيمتها). ويعد هما ألمل من التخمم الوطني (حيث يتم المبالغ ا
- (٤) لن يقتصر نفع أي دعم للمدخلات في بلـد ما (على سبيل المثال، وقـود الديزل المبيـع فـي بلـد بسعر أقـل مـن السعر العالمي) على المستهلكين أو المستخدمين فقـط في ذلك البلـد، ولكـن أيضًا هـؤلاء في البلـدان المشاركة الأخرى (مثل، مستخدمو الكهرباء الذين يستخدمون الطاقـة الكهربائيـة المستوردة التي يتـم توليدهـا باستخدام وقـود الديزل المدعـم). ويجب أن ينعكس ذلك على تحليل التوزيـع الإقليمـي، وسـيكون بمثابـة تحويـل مـن حكومـة البلـد الداعـم إلـى مجموعـات فـي البلـدان المشـاركة الأخـرى.
- (٥) عادةً ما يُستخدم معدل الخصم الاقتصادي في تحليل المشروع ليعكس تكلفة الفرصة البديلة لرأس المال في الاقتصاد. من حيث المبدأ، من الممكن أن تكون هناك معدلات خصم اقتصادي متباينة في الاقتصادات المشاركة المختلفة، نظرًا لاختلاف الثروات من الموارد المتوفرة، وبيئة السياسات، والأنظمة الضريبية. ومع ذلك، مع خفض الحواجز الماثلة أمام تدفقات رأس المال وتنسيق الأنظمة الضريبية، من المتوقع أن تقل الاختلافات بين الإيرادات المحتملة للاستثمار في الأسواق الوطنية الضريبية، من المتوفرة، وبيئة السياسات، والأنظمة الضريبية. ومع ذلك، مع خفض الحواجز الماثلة أمام تدفقات رأس المال وتنسيق الأنظمة الضريبية، من المتوقع أن تقل الاختلافات بين الإيرادات المحتملة للاستثمار في الأسواق الوطنية المختلفة. وبناءً عليه، في الواقع العملي، من المناسب عادةً تطبيق معدل واحد على مشروع إلمختلفة. وبناءً عليه، في الواقع العملي، من المناسب عادةً تطبيق معدل واحد على مشروع المختلفة. وبناءً عليه، في الواقع العملي، من المناسب عادةً تطبيق معدل واحد على مشروع المختلفة. وبناءً عليه، في الواقع العملي، من المناسب عادةً تطبيق معدل واحد على مشروع إلى المختلفة. وبناءً عليه، في الواقع العملي، من المناسب عادةً تطبيق معدل واحد على مشروع المختلفة. وبناءً عليه، في الواقع العملي، من المناسب عادةً تطبيق معدل واحد على مشروع إلى إلى المثالة. وبناءً عليه، في الواقع العملي، من المناسب عادةً تطبيق معدل واحد على مشروع إلى إلى المن في جميع البلدان. ومن المفهوم عمومًا أنه يجب إجراء التقديرات المليمية وفقًا للمعدل المحدد مسبقًا (مثل، ١٢٪ في مشاريع بنك التنمية الآسيوي)، مع إدراك أن ذلك قد ينطوي على بعض التبسيط.



ويمكـن تخصيـص التغييـرات فـي الدخـل لمجموعـات مختلفـة وفقًـا لتطابقهـا

NPVecon = NPVfin + (NPVecon - NPVfin)

حيث يشير econ وfin إلى تدفقات الدخل بالأسعار الاقتصادية والمالية، على التوالي.

يتطلب تطبيـق هـذه المقاربـة تقديـر تغييـرات الدخـل للاقتصـادات المختلفـة مـن مشـروع إقليمـي علـى مرحلتيـن.

أولاً، من الضروري تحديد الرابحين والخاسرين من عمليات المشروع المقدرة بالقيمة المالية. في هذه المرحلة، يجب تحديد هيكل تمويل المشروع، أي مزيج القروض والأسهم، وتقدير تدفقات الدخل إلى المستثمرين والمقرضين. وستنتج عن أي تمويل متعلق بمشاريع محددة بشروط ميسرة، بمعنى أن تدفقات رؤوس الأموال الواردة تتجاوز التدفقات الصادرة، منفعة للبلدان المعنية. في هذه المرحلة، يتطرق التحليل إلى سؤال مَـن الرابح أو الخاسر مـن العمليات المالية للمشروع.

ثانيًا، من الضروري التفكير في كيفية تغيير العوامل الخارجية والاختلالات (بمعنى الاختلاف بين الأسعار الاقتصادية والمالية) المرتبطة بالمشروع لتوزيع الدخل من ذلك الوارد في الحسابات المالية. في ظل وجود العوامل الخارجية والاختلالات، لا تعكس الأسعار المالية، بحكم تعريفها، الصورة الاقتصادية كاملة، ويجب أن تربح بعض المجموعات ديثما تكون التكاليف الاقتصادية أقل من التكاليف المالية، وبالمثل، ديثما تتجاوز المنافع الاقتصادية المنافع بالأسعار المالية. وتبعًا لذلك، يجب أن يكون هناك خاسر حين تتجاوز التكاليف الاقتصادية المنافع بالأسعار المالية. وتبعًا لذلك، يجب أن يكون هناك خاسر حين تتجاوز التكاليف المتصادية التكاليف المالية وأيضًا حين تقِلُّ المنافع الاقتصادية عن المنافع بالأسعار المالية. ومن ثمَّ، يحدد المتصادية التكاليف المالية وأيضًا حين تقِلُّ المنافع الاقتصادية عن المنافع بالأسعار المالية. ومن ثمَّ، يحدد من المتصادية المالية وأيضًا حين تقِلُّ المنافع الاقتصادية عن المنافع بالأسعار المالية. ومن ثمَّ، يحدد التحليل الرابحين والخاسرين انطلاقًا من العوامل الخارجية والاختلالات. يُحتمل أن يكون ذلك معقدًا، على سبيل المثال، حيث يحضر مستخدمو مشروع طريق عابر للحدود من بلدان مختلفة وحيث ينتشر أي أثر بيئي (مثلاً، من سد مائي أو مشروع سياحي) في أنحاء المنطقة. قد تُصبح المسوحات الإضافية، التي قد لا يكون من الضروري إجراؤها للمشاريع الوطنية، ضرورية لإجراء تقديرات للآثار المتفاوتة بين البلدان.



# ۳-۹ دراسة حالة: مشروع نام ثيون ۲ للطاقة الكهرومائية

توضح دراسة الحالة تطبيق منهجية التحليل الاقتصادي على مشروع طاقة إقليمي فعلي يضم بلدين. وتستند دراسة الحالة إلى مشروع نام ثيون ٢ (NT2) بقدرة ١٠٠٠ ميجا واط لتوليد الطاقة الكهرومائية في جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، ويبيع معظم الكهرباء المولدة (حوالي ٩٧٪) إلى تايلاند.

تم تطوير مشروع NT2 من قِبَلِ شركة خاصة، وهي شركة نام ثيون ٢ للطاقة (NTPC)، التي تملكها حكومة جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية (تبلغ حصة جمهورية لاو الديموقراطية الشعبية في الشـركة ٢٥٪)، وشـركة كهرباء فرنسا الدولية (تبلغ حصة EDF في الشركة ٣٥٪)، وشركتان تايلانديتان، هما شركة توليد الكهرباء العامة (٢٥٪) والشركة الإيطالية التايلاندية العامة المحدودة (١٥٪). فور التشغيل التجاري، ستقوم شركة نام ثيون ٢ للطاقة ببيع الطاقة الكهربائية بأسعار متفاوض عليها مسـبقًا لهيئة توليد الكهرباء في تايلاند (EGAT) وشـركة كهرباء لاوس (EdL). وبينما ستتولى شركة نام ثيون ٢ للطاقة مهـام تشغيل وصيانة مرفـق NT2 ستتمتع هيئة توليد الكهرباء في تايلاند بالتحكم الكامل في نقـل الكهرباء إلى تايلاند.

استغرق إنشاء المشروع حوالي ٥ سنوات، وقد بدأ في عام ٢٠٠٥، وتَمَّ الشروع في صرف تكاليف ما قبل التطوير في عام ٢٠٠٤. وكان من المتوقع بدء تشغيل المشروع في عام ٢٠١٠. ويجري تقييم الأثر الاقتصادي للمشروع مـن منظـور إقليمـي، وذلـك مـع الامتثـال للمبـادئ التـي سـبق أن ذكرنـا. وتـم تعديـل جميـع جوانـب التقدير الأصلي لتبسيط العرض والتوضيح.

مـن منظـور جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية، فـإن هـدف المشـروع هـو جعـل الطاقـة الكهرومائيـة مصـدرًا رئيسيًا للعملـة الصعبـة، وثانيًا، تخصيص جزء صغير مـن المُخرَجات للمسـتهلكين المحليين كمصدر إمـداد منخفـض التكلفـة. وتتمتـع جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية بوضـع جيـد لإنتـاج الطاقـة الكهرومائيـة بسـبب وفـرة مواردهـا المائيـة وموقعهـا الجغرافـى بيـن اقتصـادات سـريعة النمـو.



بالنسبة إلى تايلاند، شهد الطلب على الطاقة نمـوًا متسارعًا، وفي وقت التخطيط للمشروع، كان مـن المُقـدر أن تكـون هنـاك حاجـة إلى قـدرة كبيرة تتـراوح بيـن ١٥٠٠ ميجـا واط و٩٥٠٠ جيجـا واط في السـاعة سـنويًا حتى عـام ٢٠١٠ (انظـر الجـدول ١-١). وسيوفر مشـروع NT2 جزءًا مـن هـذه القـدرة ويسـاعد على تنويـع إمـدادات الطاقـة فـى تايلانـد، وخاصـةً لتقليـل الاعتمـاد على الغـاز الطبيعـى كمصـدر للطاقـة.

من منظور إقليمي، من المحتمل أن تثبت جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، عبر هذا المشروع، كفاءتها في الاستفادة من ميزتها النسبية في توافر الموارد الطبيعية، بينما تساعد تايلاند على تلبية طلبها المتزايد على الطاقـة. ويتيـح التوجـه نحـو تعـاون إقليمـي وثيـق والربـط بيـن الشـبكات الإقليميـة فرصًّا لجمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية لتطويـر مشـاريع الطاقـة الكهرومائيـة، التـي تكـون بخـلاف ذلـك غيـر ذات جـدوى فـي السـوق المحليـة، في سـبيل خدمـة سـوق الطاقـة الإقليميـة متسـارعة النمـو.

من منطلق إدراك القيود التي تحدُّ من القدرات المؤسسية، تم تطوير المشروع كشراكة بين القطاعين العام والخاص (PPP) في إطار مخطط الإنشاء والامتلاك والتشغيل ونقل الملكية. واستنادًا إلى مبادئ هذا المخطط، ستُنقَل ملكية مرافق مشروع NT2 إلى الحكومة مجانًا في نهاية فترة الامتياز البالغة ٣١ عامًا. وكانت المزايا المقدمة للقطاع الخاص القائم بالمشروع هي: (١) التنفيذ الكفء، والفعال، وحسب الهدف المحدَّد، و(٢) الوصول إلى رأس المال العالمي، و(٣) الوصول إلى أحدث ما توصلت إليه التكنولوجيا. والتحدي الذي تواجهه الحكومة وشركة نام ثيون ٢ للطاقة هو تحقيق أقصى قدر من المنافع مع التأكد من معالجة الآثار الاجتماعية والبيئية السلبية المحتملة للمشروع بشكل كامل عن طريق تطبيق برنامج تفصيلي للتخفيف

### ۱-۳-۹ تحليل الطلب

شهد الطلب على الكهرباء في تايلانـد نمـوًا كبيـرًا مـع تعافي النمـو الاقتصادي بعـد الأزمـة الماليـة التـي شهدتها آسـيا فـي أواخـر التسـعينيات. ويلخـص الجـدول ٩-١ تنبؤيـن منفصليـن متعلقيـن بحمـل الطاقـة الـلازم لتحقيق "النمـو الاقتصادي المتوسـط" في تايلانـد، واللذين شـكلا أسـاس التخطيط للمشـروع، وتـم تقديمهما فـى خطـط تطويـر الطاقـة (PDP) لعامـى ٢٠٠٣ و٢٠٠٤.'



تستند تنبؤات الطلب إلى تقديرات مرونة الدخل ونمو الناتج المحلى الإجمالي.

الجدول ٩-١ تايلان	د: ثنبوَي الدِ	ېمل					
		صافي توليد الطاقة	عامل الحِمل	الدد الأقصى للطلب	هامش الاحتياطي	متوسط الإضار	فات السنوية
		(جيجا واط في				)	جيجا واط في
المصدر	العام	الساعة)	(%)	(ميجا واط)	(%)	(ميجا واط)	الساعة)
خطة تطوير	۲۰۰۳	307311	٧٣	Ινλεμ	۳٥		
الطاقة (PDP)	٢٠٠٥	١٣٠٢٣٢	۷۳	Γ۰Γ۹Ο	ГО	וררז	۷۷۳۹
التايلاندية (السنة المالية	٢٠١٠	ΡΥ•ΛΥΙ	۷۳	Γννιι	IV	۳۸3 ا	РГОР
(۲۰۰۳) ۲۰۰۳)	۲۰۱0	۲۳٦٣٦٤	۷۳	307L	10	٩٠٨١	1170V
خطة تطوير	۲۰۰۳	11775	٧٤	ΙΛΙΓΙ	(غير متاح)		
الطاقة (PDP)	۲۰۰0	Ι٣٦٧Λε	٧٤	٣١١٤٣	(غير متاح)	1011	١٠٠٢٠
التايلاندية (البينة المالية	٢٠١٠	۱۹۳۵۳۰	VO	۲۹۳۰۸	(غير متاح)	ו אייר ו	١١٣٤٩
(السنة المانية ٢٠٠٤)	۲۰۱0	ΓΊΟνλλ	VO	٨٧٤٠٤	(غیر متاح)	٢٢٣٤	1033 I
		f					

المصدر: اللجنة الفرعية لتنبؤات الحمل في تايلاند، اغسطس ٢٠٠٢ ويناير ٢٠٠٤.

يعـد نظـام الإمـداد بالكهرباء فـى جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية صغيـرًا مقارنـة بالنظـام التايلانـدي. ويتكون مـن أربـع شـبكات غيـر مترابطـة. عنـد التخطيـط للمشـروع، تميـز الطلـب بانخفـاض نسـبى فـي اسـتهلاك الفرد (٢١١/كيلـو واط فـى الساعة/السـنة) ومعـدل منخفـض للإمـداد بالكهربـاء (٤٠٪) مقارنـةً بالبلـدان الأخرى في المنطقة. قديمًا، كان الاستهلاك المحلي ضئيلاً مقارنةً بإجمالي الإنتاج والصادرات، ومع ذلك، تغيَّر هذا الوضع خلال التسعينيات مع زيادة الواردات كحصة من إجمالي الإنتاج المحلي، وتراجع حصة الصادرات. وجاء تصميم مشروع NT2 لتغيير ذلك الوضع وزيادة الصادرات بما لا يقـل عـن ٥٣٥٤ جيجا واط فـي السـاعة سـنويًا، مع توليد ٢٠٠-٣٠٠ جيجا واط في الساعة إضافية للاستخدام المحلي.

## ٢-٣-٩ تحليل الأقل تكلفة

مـن أجـل تايلانـد، أجـري البنـك الدولـي وهيئـة توليـد الكهربـاء فـي تايلانـد (EGAT) تقييمًـا لمشـروع NT2 الـذي يتنافـس علـى مـكان فـى خطـة توسـيع القطـاع مـع بدائـل قائمـة علـى الفحـم الأحفوري—المراجِـل البخاريـة التـي تعمـل بالزيـت، والتوربينـات الغازيـة ذات الـدورة المركبـة (CCGT)—والوحـدات الحراريـة المجـددة التـي كان مـن المقـرر إخراجهـا مـن الخدمـة خـلال فتـرة الاسـتثمار ٢٠١٤-٢٠١٤، وقـد توصـل التقييم إلى أن مشروع NT2 كان البديل الأرخص

البنك الدولي، ٢٠٠٤. تقرير موجز مؤقت لاقتصادات مشروع نام ثيون ٢.

بين جميع الخيارات المتاحة. دون مشروع NT2، كانت قدرة التوربينات الغازية ذات الدورة المركبة (CCGT) المحلية ثاني أفضل خيار. ووجدت الدراسة أنه بتنفيذ مشروع NT2 مقارنةً بخيار CCGT، بلغت القيمة الحالية المتراكمة (بمعدل خصم ١٠٪) لمدخرات الموارد الحقيقية خلال فترة الدراسة ٢٧٧ مليون دولار أمريكي بأسعار عام ٢٠٠٣.

وبالمثل، وجـدت خطـة تطويـر نظـام الطاقـة (PSDP) فـي جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية أن مشـروع NT2 كان الأقـل تكلفـة بين ٣٣ مشـروعًا للطاقـة المائيـة ومشـروعين حراريين، بناءً على أسعار منتصف عام ٢٠٠٣ وعامل خصـم بمعـدل ١٠٪ (الجـدول ٩-٦). وكانـت تكلفـة توليـد الطاقـة المتوقعـة لمشـروع NT2 البالغـة ٢،٠١٦ دولارًا أمريكيًا/كيلـو واط فـي السـاعة حوالـي ثلثـي تكلفـة المشـروع التالـي الأقـل تكلفـة؛ وهـو توسـيع وحـدة بقـدرة ١٠٥ ميجا واط فـي السـاعة حوالـي ثلثـي تكلفـة المشـروع التالـي الأقـل تكلفـة؛ وهـو توسـيع وحـدة القـد اندام ميجا واط فـي السـاعة حوالـي ثلثـي تكلفـة المشـروع التالـي الأقـل تكلفـة؛ وهـو توسـيع وحـدة القـدرة ١٠٥ ميجا واط تابعـة لمحطـة ثيـون هينبـون للطاقـة الكهرومائيـة (THH). وبينما حددت خطـة تطوير نظام الطاقـة مواقـع أخـرى أصغـر يمكـن تطويرهـا لتلبية الحمـل المحلـي، خلـص التقييم إلى أنهـا لـم تكـن لتحقق فعاليـة

التكلفة المرجحة (دولار/كيلو واط في الساعة)	المُخرَجات السنوية (جيجا واط في الساعة)	القدرة المُركبة (ميجا واط)	نوع المشروع	المشروع	الترتيب
۰,۰۱٦	7700	34 ا	التخزين/النقل	نام ثیون ۲	I.
۰,۰Г٤	+1\1	۱۰0	التخزين/النقل	توسيع محطة ثيون هينبون	Г
۰,۰۲٦	ΓΙε	٣٠	توليد الطاقة من التيار النهري/ميكونغ	ثاكو	٣
۰,۰ <b>Γ</b> V	٦٠٣	ΙΓΟ	التخزين	نام مو	٤
۰,۰Γ۸	١٣٦٩	ГО٠	التخزين	إكس كامان ٣	0

الجدول ٩-٢ جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية: ترتيب مشروع الطاقة الكهرومائية حسب خطة تطوير نظام الطاقة

المصدر: شـركة Meritec المحـدودة. مـع شـركة Laymeyer GmbH، خطـة تطويـر نظـام الطاقـة فـي جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية. أغسـطس ٢٠٠٤.

### ۳-۳-۹ تكاليف المشروع

تشـمل تكاليـف المشـروع نفقـات التطويـر ومـا قبـل التشـغيل، وتكاليـف الإنشـاء، ونفقـات التشـغيل والصيانـة (O&M)، وخـط النقـل المخصـص فـي تايلانـد بتمويـل مـن هيئـة توليـد الكهربـاء فـي تايلانـد (الجـدول ٩-٣).

وقُـدِّرت التكلفـة الإجماليـة للاسـتثمار فـي المشـروع مـن الناحيـة الماليـة، باسـتثناء تكاليـف تمويـل المشـروع، والفوائـد فـي أثنـاء عمليـات الإنشـاء، ومخصصـات طـوارئ ارتفـاع الأسـعار، بقيمـة ١٠٣٦,٢ مليـون دولار بالأسـعار الثابتـة لعـام ٢٠٠٤. كمـا قُـدّرت تكاليف التشـغيل، بمـا فـي ذلـك التكاليف البيئيـة والاجتماعيـة، وإدارة شـركة نـام ثيـون ٢ للطاقـة، وتكاليف التشـغيل والصيانـة (وتشـمل تكاليف تشـغيل وصيانـة خط النقل التايلاندي) بقيمة تتراوح بين ١٦,٨٣ و٢٣,٠٨٩ مليون دولار. وفي مرحلة ما قبل التشغيل لمشروع NT2 في عـام ٢٠٠٩، قُـدّرت تكلفـة تشـغيل خـط النقـل، دون تكاليـف التشـغيل والصيانـة، بقيمـة ٢,٣٦ مليـون دولار. بينما قُـدّرت تكاليف تشغيل وصيانة خط النقـل (١٪ من النفقات الرأسمالية للخط) والمحطات الفرعية (٦٪) بقيمـة ١,٩٨ مليـون دولار سـنويًا. وتـم اسـتبعاد خسـائر النظـام فـي تايلانـد مـن التحليـل؛ بمـا أنهـا شـائعة الحـدوث فـي الحـالات التـي يتواجـد فيهـا المشـروع أو فـي غيابـه علـى افتـراض أن مشـروع NT2 لـن يغيّـر خسـائر النظـام الحالية في تايلانـد. ومع ذلك، فإن الخسائر في خط النقـل المخصص لمشـروع NT2 (يفترض أن تكون ١٢ سـنويًا) هـي خسـائر إضافيـة على الخسـائر الحاليـة، ومـن ثـمّ، تـم تضمينهـا في التحليـل.

جرى تعديل تكاليف الاستثمار والتشغيل والصيانة بالأسعار المالية بحيث تعكس تكلفة الموارد الاقتصادية لمدخِّلات المشروع من ديث وحدة قياس السعر المحلي. وتم توزيع التكاليف على السلع المتداولة، والسلع غير المتداولة، والعمالة الماهرة الأجنبية، والعمالة الماهرة المحلية، والعمالة غير الماهرة المحلية، والوقود، والمدفوعـات التحويلية، وتعديلهـا وفقًّا لعوامـل التحويـل المناسـبة. ومـن المفتـرض أن تعكس السـلع غيـر المتداولة والعمالة الماهرة أسعارها الاقتصادية، ومـن ثمّ، لا يُطبّق أي تحويل. وتُضرب التكاليف المتداولة (بما في ذلك الوقود) في عامل سعر الصرف الصوري (SERF)، بينما يتم ضرب تكاليف العمالة غير الماهرة في عامل معدل الأجر الصوري (SWRF). ويُستثنى من التحليل الاقتصادي المدفوعات التحويلية ومخصصات في عامل معدل الأجر الصوري (SWRF). ويُستثنى من التحليل الاقتصادي المدفوعات التحويلية ومخصصات جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية وتايلاند، ولكن للتوضيح هنا، تم تطبيق عاملي سعر صرف صوري مختلفين بقيمة ١,٠٨ لجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية و١٩لاصلي عامـل سعر صرف صوري واحد بقيمـة ١،٠١ لـكل مـن الديمقراطية الأسعار. وقـد اسـتخدم التحليل الأصلي عامـل سعر صرف صوري واحد بقيمـة ١،٠١ لـكل مـن بقيمـة ١،٠٨ لجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية وتايلاند، ولكن للتوضيح هنا، تم تطبيق عاملي سعر صرف صوري مختلفين الديمقراطية الشعبية إلى تقدير متوسط الدخل (الدخل النقـدي ويستند عامل معدل الأجر الصوري لجمهورية لاو مينات/اليوم) وتقدير أجر المشروع للعمالة غير الماهرة (١٢٠١ كيب/اليوم). وهـذا يعطي عامل معدل أجر صوري بقيمـة ١٧,٠٠ ويؤدي تطبيق عوامل التحويل هـذه على التكاليف المالية إلى تكلفة اقتصادية إجمالية مدرها ١٦٤/١٠ دولار (الجدول ٩-٣).

### ۹-۳-۶ منافع المشروع

تتضمن منافع المشروع المنافع الحدية (المتعلقة بمبيعات المشروع إلى تايلاند، المقدرة بالاستعداد للدفع) والمنافع غير الحدية (المتعلقة بالمبيعات المحلية، المقدرة بوفورات في تكاليف الموارد).



تفترض دراسة الحالة أن كل العمالة غير الماهرة قادمة من جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية. عمومًا، إذا كانت هناك عمالة مهاجرة من داخل المنطقة، فيجب استخدام تكلفة الفرصة البديلة للعمالة في البلد الأصلي في الجزء ذي الصلة من عنصر العمالة.

_		ملخص	التكاليف حر	سب السنة (	بالمليون دو	لار أمريكي)		
-	الإجمالي	٢٠٠٤	۲۰۰0	٢٠٠٦	۲۰۰۷	Γ۰۰۸	٢٠٠٩	٢٠١٠
تكاليف الاستثمار، الأسعار اا	ثابتة لعام ٢٠٠	۲، باستثناء	مخصصات و	طوارئ ارتفا	ع الأسعار (ال	أسعار المالي	(ä	
أ. تكاليف ما قبل التشغيل	ΓΙΛ,Λ	Γ٣,٠	VI,1	ΓI,V	ΓΛ,0	Г•,Г	٥٣,٨	-
ب. تكاليف الإنشاء	3,7ΛΓ	٥٠,٠	۸,۰3۱	ΙVV,Γ	Ι VΓ, 9	Ι•Γ,Γ	۳۹,۲	-
ج. النقل إلى تايلاند	۱۳٥,٠	١,٤	٦,٣	٦, ١	ΓΛ,Λ	Т9,Г	10,7	۷,٤
الإجمالي	۱۰۳٦,٢	۷٤,٤	ΓΙΛ,V	۲+0,۱	٢٣٠,٢	۷,۱۹۱	Ι • Λ,۷	۷,٤
تكاليف الاستثمار، الأسعار اا	ثابتة لعام ٢٠٠	۲ (الأسعار ا	لاقتصادية)					
أ. تكاليف ما قبل التشغيل	٢٢٠,٤	Г٣,Г	νΓ,Ι	ГІ,9	ΓΛ,V	۲۰,٤	0E,F	-
ب. تكاليف الإنشاء	ΊΛν, Γ	٥٠,٤	٨, ١٤١	Ι ٧Λ,0	١٧٤, ١	۱۰۲,۹	۳۹,0	-
ج. النقل إلى تايلاند	۱۳٤,۹	١,٤	٦,٣	٦, ١	ΓΛ,Λ	П٩,Γ	10,7	۷,٤
الإجمالي	0,٦3 + ا	٧٤,٩	۲۲۰,۲	۲٠٦,0	ר,וייז	0,791	۱۰۹,۳	۷,٤
المصدر: بنك التنمية الآسيوي	ADB, 2005a) ر	A).						

#### الجدول ۳-۹ تكاليف الاستثمار

أ: المنافع الحدية: تايلاند

تذهب مبيعات مُخرَجات المشروع إلى شبكة الكهرباء الوطنية. وبالنظر إلى نمو الطلب السريع في السوق التايلاندي بسبب ارتفاع الدخل، من المفترض أن يكون نمو الحمل لجميع قطاعات العملاء مبنيًّا على الاستهلاك الحديّ (المتزايد). ومن ثمّ، يُفترض أن تكون مبيعات مشروع NT2 إلى تايلاند—تمثل ٩٧٪ من المبيعات—متزايدة. ويتفق هذا الوضع مع المنافع الموضحة في الشكل ٨-٣، لذا مع تزايد الطلب على الطاقة بسبب نمو الدخل، يمكننا تطبيق المعادلة (٥) من الفصل الثامن.<sup>٤</sup>

تتألف المنافع الحدية الناتجة عن توريد الطاقة الكهربائية إلى تايلاند من إيرادات مبيعات هيئة توليد الكهرباء في تايلاند (EGAT) وفائض المستهلك. إيرادات المبيعات هي ناتج المبيعات الحدية بالجيجا واط في الساعة (أقل من ١٪ من خسائر خط النقل) ومتوسط تعريفة التجزئة البالغ ٠,٠٥٣ دولارًا/كيلو واط في الساعة. وتجدر الإشارة إلى أن تعريفة التجزئة أعلى من تعريفة اتفاقية شراء الطاقة (PPA) المحسوبة التي تم التفاوض عليها مع شركة نام ثيون ٢ للطاقة بقيمة ٠,٠٣٩ دولارًا/كيلو واط



المرونة السعرية للطلب على الكهرباء في تايلاند مستمدة من آنج (Ang, 1988) الذي طبّق معادلتين لوغاريتميتين خطيتين باستخدام البيانات على المستوى الوطني التي تغطي جميع القطاعات من عام ١٩٦٠ إلى ١٩٨٤. استخدمت المعادلة الأولى السعر والناتج المحلي اللجمالي للفرد كمتغيرات مستقلة، بينما استخدمت المعادلة الثانية استهلاك الكهرباء المتأخر، بالإضافة إلى السعر والناتج المحلي الإجمالي للفرد. وقُدّرت مرونة السعر طويلة الأجل من هاتين المعادلتين ا (–١٩٧٠) هنا في تطبيق المعادلة (٥) في الفصل الثامن.

في الساعة بالأسعار الثابتة لعام ٢٠٠٤.º وسيعود الهامش إلى هيئة توليد الكهرباء في تايلاند ويشكل جزءًا مـن المنافـع التي تسـتفيد بهـا تايلانـد، والـذي يمكـن مـن حيث المبـدأ نقلـه إلـى المسـتهلكين فـي وقـت لاحق أو اسـتخدامه فـي إعـادة الاسـتثمار والتوسـع.

يُقحَر إجمالي مبيعـات الكهربـاء الحديـة السـنوية (قطاعـات الكهربـاء الأوليـة والثانويـة) فـي تايلانـد بـ ٨٠٨ جيجا واط في السـاعة و٥٤٣٨ جيجا واط في السـاعة في عامي ٢٠٠٩ و٢٠١٠، على التوالي، و٥٣٥٤ جيجا واط فى السـاعة باقى فترة المشـروع.

يتم حساب فائض المستهلك (CS) باستخدام المعادلة (٥) من الفصل الثامن:

 $CS = 0.5[P_{E} (\Delta Q)^{2} / (e_{d} Q_{1})].$ 

حيث يشير P<sub>E</sub> إلى تعريفة التجزئة البالغة ٠,٠٥٣٥ دولارًا/كيلو واط في الساعة، ويرمز ΔQ إلى المبيعات الحدية (خسائر أقل لخط النقل)، e<sub>d</sub> يساوي –٠,٧٢٥ والذي يمثل متوسط المرونة السعرية للطلب على الطاقة في تايلاند، وQ<sub>1</sub> هـو صافي توليد الطاقة المتوقع لتايلاند في عام ٢٠٠٩ بناءً على تنبؤات هيئة توليد الكهرباء في تايلاند في عام ٢٠٠٤ (راجع الجدول ٩-٤).

لتوضيح طريقة حساب فائض المستهلك لعام ٢٠١٠:

فائض المستهلك = x ٠,٥ (متوسط تعريفة التجزئة x مُخرَجات المشروع')

(المرونة السعرية للطلب x بدون مُخرَجات المشروع)

= 0,۰ x (۳۵۰,۰ x ۵۳۵) = 0,۰ x (۵۳۷,۰ x ۰۳۵,۳۳۱) = 0,0 ملایین دولار

ب: المنافع غير الحدية: جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية

يضم نظام الكهرباء في جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية أربع شبكات رئيسية غير متصلة. وتخدم شبكة CR2 المنطقة التي يقع فيها مشروع NT2. والمصدر الرئيسي للكهرباء في المنطقة هـو الـواردات مـن تايلانـد، كل مـن الـواردات المباشـرة الموَجَّهَـة إلى بعـض كبـار العمـلاء وغيـر المباشـرة الموَجَّهَـة عبـر المبيعـات إلى شـبكات المنطقـة المحليـة. وتتـم المبيعـات المباشـرة عبـر الحـدود بيـن هيئـة توليـد الكهرباء في تايلانـد وشـركة كهرباء لاوس مـن أجـل شـراء حصـة أكبـر مـن مُخرَجـات الشـبكة، بينمـا تبيع هيئـة الكهرباء في تايلانـد وشـركة كهرباء لاوس مـن أجـل شـراء حصـة أكبـر مـن مُخرَجـات الشـبكة، بينمـا تبيـع هيئـة الكهرباء الإقليميـة في تايلانـد (PEA) لكبار العمـلاء الصناعييـن وشـبكات المدينـة علـى مسـتوى الجهـد المتوسـط والمنخفـض. بمجـرد توفـر الكهرباء مـن مشـروع NT2، سـيتم اسـتبدال هذيـن المصدريـن بنسبة ٣٪ المتبقية من المبيعات من مشروع NT2. ومن ثمّ، تُعرّف جميع مشتريات جمهورية لاو من مشروع



يتـم تقييم المبيعات إلى تايلاند على أساس تعريفة اتفاقية شراء الطاقة (PPA) المحددة حسب مستويات الاستهلاك، بالأسعار الثابتة لعام ٢٠٠٤، والتي يتـم حسابها عـن طريق قسـمة القيمـة الحاليـة للإيـرادات على القيمـة الحاليـة للمبيعـات بالجيجـا واط فـي السـاعة (بمعـدل خصـم ٢٢٪).

يجـري تقييـم المنافـع غيـر الحديـة للكهرباء التـي تسـتفيد منهـا جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية على أساس التكلفة الاقتصادية لشراء الكهرباء مـن تايلانـد في حالـة عـدم وجـود المشـروع. وسيحصل عملاء شبكة كهرباء جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية على كهرباء بديلـة مـن تايلانـد بسـعر ٢٥, ٠دولارًا/كيلـو واط في السـاعة. ويُقدّر هـذا السعر على أساس تكلفة توليد الطاقـة، بالإضافـة إلى تكلفـة نقـل (٢,٠٠٠ دولارات/كيلـو واط في السـاعة) تلـك الطاقـة إلى شبكة جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية باسـتخدام نظـام النقـل بالعبور (Wheeling). وتسـتند تكلفـة توليد الطاقـة المُقدّرة إلى تكلفـة الشـعبية باسـتخدام نظـام النقـل بالعبور وتكلفـة القـدرة (٢٣, ٠ دولارًا/كيلـو واط في السـاعة). ويمكـن لكبـار العمـلاء بالقـرب مـن الحـدود التايلانديـة وشبكات الكهرباء الأصغـر الحصول على بدائـل مباشرة من هيئـة الكهرباء الإقليمية في تايلاند. وتبيع الهيئـة مباشرةً إلى هـؤلاء العملاء الحصول على بدائـل مباشرة من هيئـة الكهرباء الإقليمية في تايلاند. وتبيع الهيئـة بسـعر ٢٢, ٠ دولارًا/كيلـو واط في السـاعة). ويمكـن لكبـار العمـلاء بالقـرب مـن الحـدود التايلانديـة مباشرةً إلى هـؤلاء العملاء الكبار بأسعارها العادية التي تبيع بها لعملاء الخمـة المتوسطين والكبار، مباشـرةً إلى هـؤلاء العملاء الكبار بأسعارها العادية التي تبيع بها لعملاء الإقليمية في تايلاند. وتبيع الهيئـة مباشـرةً إلى هـؤلاء العملاء الكبار بأسعارها العادية التي تبيع بها لعملاء الخدمة العامـة المتوسطين والكبار، مباشـرةً إلى هـؤلاء العملاء الكبار بأسعارها العادية التي تبيع بها لعملاء الخمـمة العامـة المتوسطين والكبار، مباشـرةً إلى هـؤلاء العملاء الكبار بأسعارها العادية التي تبيع بها لعملاء الخمـمة المامـه المتوسـمان الكبار، مباشـرة إلى هـؤلاء المملاء الكبار بأسعارها العادية التي تبيع بها معملاء الخدمة العامـة المتوسـمان والكبار، مبـعـر عـر ٢٠, ٠ دولارًا/كيلـو واط في السـاعة و٢٠, ٠ دولارًا/كيلـو واط في السـاعة، على التوالـي. ونظـرًا لأن اقـماد هـي تكاليف الصرف الأجنبي التي تكبدتها جمهورية لو الديمقراطية الشعبية البالغ ٢٠,٠.

يلخص الجدول ٩-٤ المتوسط المرجح للتكلفة المتجنبة المستخدمة لتقدير المنافع غير الحدية، مع إعطاء معامل ترجيح بنسبة ٦٠٪ لعملاء الشبكة، و٢٦٪ لتكلفة الطاقة الواردة مباشرةً من هيئة الكهرباء الإقليمية في تايلاند باستعمال الشبكة الكهربائية للتوزيع ذات الجهد المتوسط، و٢٦٪ لتكلفة الطاقة الواردة مباشرةً من هيئة الكهرباء الإقليمية في تايلاند باستعمال الشبكة الكهربائية للتوزيع ذات الجهد المنخفض. ومن ثمّ، يُقدّر المتوسط المرجح للتكلفة المتجنبة بقيمة ٢٠٦٠ دولارًا/كيلو واط في الساعة، ويبلغ السعر الاقتصادي للوفورات في تكاليف الموارد ٢٠,٠٥٠دولارًا/كيلو واط في الساعة، ويبلغ السعر الاقتصادي للوفورات في تكاليف

السعر الاقتصادي	عامل التحويل	التكلفة المالية	معامل الترجيح <sup>أ</sup>	
•,•V•	Ι,•Λ	۰,۰٦٥	%٦٠	التكلفـة المتجنبـة لجمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشعبية: الأولية ٦٠٪ (بمـا في ذلك النقل الكهربائي باسـتخدام نظـام النقـل بالعبـور (Wheeling)
۰,۰٦٧	Ι,•Λ	۰,۰٦٢	%Г•	مبيعـات هيئـة الكهربـاء الإقليميـة فـي تايلانـد عبـر الحـدود: الجهـد المتوسـط ٢٠٪
۰, ۰ ۷۳	١,٠٨	۰,۰٦٨	%Г•	مبيعات هيئة الكهرباء الإقليمية في تايلاند عبر الحدود: الجهـد المنخفـض ٢٠٪
۰, • V •		۰,۰٦٥		القيمة المتوسطة المرجحة للتكلفة المتجنبة لجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية =

#### الجدول ٩-٤ الاستهلاك غير الحدي: المتوسط المرجح للتكاليف المتجنبة

<sup>أ</sup> يمثل معامل الترجيح النسبة المئوية من إجمالي استخدام الطاقة التي يوفرها هذا المورد في حالة عدم وجود المشروع. ملاحظات:

جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية: على أساس التخصيص الوطني لثلاثة مصادر للإمداد:

٦٠٪ مُقدّرة بالتكلفة المتجنبة لـواردات الشـركة (تكلفـة تايلانـد المتجنبـة + تكلفـة النقـل الكهربائـي باسـتخدام نظـام النقـل بالعبـور (Wheeling) البالغـة ٠,٠٠٥ دولارات/كيلـو واط فـى السـاعة).

٢٠٪ مُقدّرة بتعريفة هيئة الكهرباء الإقليمية في تايلاند للمبيعات الحالية عبر الحدود إلى عملاء الجهد المتوسط (٦٩ كيلو فولت [kV]).

٢٠٪ مُقدّرة بتعريفة هيئة الكهرباء الإقليمية في تايلاند للمبيعات الحالية عبر الحدود إلى شبكة جهد منخفض (١١ كيلو فولت).

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2005a).

يحقـق تشـغيل مشـروع NT2 تأثيرًا إضافيًا؛ حيث يحـل محـل مشـروع ثيـون هينبـون (HHT) لإنتـاج الطاقـة الكهرومائيـة المسـتقل الحالـي، والـذي يشترك فـي منطقـة مسـتجمعات الميـاه مـع مشـروع NT2، فـي توليـد ٥٢ جيجـا واط فـي السـاعة. مـن الناحيـة المفاهيميـة، تشـبه خسـائر الإنتـاج تلـك انقطـاع التيـار الكهربائي، ومـن ثـمّ، تتوافـق مـع الوضع الموضح فـي الفصـل الثامـن، الشـكل ٨-٥. ويعـادل إجمالـي خسـائر المنفعـة المنطقـة أسـفل منحنـى الطلـب المقيـدة بخسـائر الإنتـاج. ومـع ذلـك، بمـا أنـه لـم يعـد يتعيـن علـى المسـتهلكين الدفع مقابـل ٢٧٥ جيجا واط في الساعة مـن الكهرباء، فستكون خسائر إيرادات المبيعات منفعة لاقتصاد لاو. بمعنى أنـه لم منحنـى الطلـب المقيـدة بخسـائر الإنتـاج. ومـع ذلـك، بمـا أنـه لـم يعـد يتعيـن علـى المسـتهلكين الدفع أنه يمكن للمستهلكين إنفـاق هـذا المبلغ على شراء سلع أو خدمات أخرى. وبناءً عليه، فإن الخسائر الفعلية الناتـجة عـن خفض الإنتاج هـي فقدان فائض المستهلك (المنطقة abb فـي الشـكل ٨-٥). وتمثل خسائر الفعلية المسـتهلك تكلفـة علـى اقتصاد جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية، ويمكـن تقديرهـا باسـتخدام المعادلة (المسـتهلك مـن الفصل الثامن. في حالـة عدم وجود أي تقديرات مرونـة سعر محددة لجمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشعبية، مـن الفصل الثامن. في حالـة عـم وجود أي تقديرات مرونـة سعر محددة لجمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشعبية، مـن الفصل الثامن. في حالـة عـدم وجود أي تقديرات مرونـة سعر محددة لجمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشعبية، مـن الفصل الثامـن. في حالـة عـدم وجود أي تقديرات مرونـة الـع مـدة الجمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشعبية،

عند تطبيق المعادلة (٥) مـن الفصـل الثامـن، يتـم اعتبـار تعريفـة الكهربـاء فـي جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية المتوسـط المرجـح للتكلفـة مـن مشـروع ثيـون هينبـون للطاقـة الكهرومائيـة البالـغ ٢٠،٠٢ دولارًا/كيلـو واط فـي السـاعة. ويمثـل إجمالـي توليـد الطاقـة بـدون المشـروع (٩ فـي المعادلـة [٥] في الفصل الثامـن) توليد الطاقـة السنوي البالـغ ١٨٦ جيجا واط في السـاعة مع المشـروع، بالإضافة إلى خسارة ٢٧٥ جيجا واط في السـاعة. نحصـل عند وضع هـذه القيم في المعادلـة (٥) في الفصل الثامن على:

 $CS = \cdot, 0^* \{ (\cdot, \cdot \Gamma \epsilon^* (\Gamma V 0)) / (\cdot, \epsilon W^* T \Lambda T + \Gamma V 0) \}$ 

ومـن ثـمّ، تُقـدّر خسـائر فائـض المسـتهلك التـي تتكبدهـا جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية بقيمـة ٥,١ ملاييـن دولار. ويظهـر ذلـك فـى صـورة عنصـر منفعـة سـالب فـى الجـدول ٩-٥.

### ٥-٣-٩ تحليل التكلفة والمنفعة الإقليمى

تتمثل إحـدى الافتراضـات الرئيسـية فـي التحليـل الاقتصـادي الإقليمـي فـي أنـه يمكـن تجميـع التكاليـف والمنافـع لتقديـر مؤشـرات المشـروع الإقليميـة. مـن المنظـور الإقليمـي، تشـمل التكلفـة الاقتصاديـة للمشـروع جميـع التكاليـف فـي البلديـن، أي تكاليـف مـا قبـل التطويـر وتكاليـف الإنشـاء لمشـروع NT2، إلـى جانـب تكلفـة خـط النقـل المعنـي فـي تايلانـد، وتكاليـف التشـغيل والصيانـة لـكل مـن مشـروع NT2 وخـط النقـل التايلانـدي. وتتضمـن المنافع مبيعـات الطاقـة لتايلانـد (المنافع الحديّة) وجمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية (المنافع غيـر الحديـة)، التي يجـري تقييمها وفقًا لإجـراءات

يُظهر تحليل الحساسية باستخدام القيم القصوى والدنيا للمرونة أن المؤشرات الاقتصادية الإقليمية وفي جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية لا تتغير بشكل كبير.

التقدير التي تمت مناقشتها. وسيسفر مشروع NT2 عن انخفاض سنوي قدره ٢٧٥ جيجا واط في الساعة في الطاقة التي يولدها مشروع ثيون هينبون للطاقة الكهرومائية، الذي يشترك في منطقة مستجمعات المياه مع مشروع NT2. يُعدّ هذا الانخفاض تكلفة موارد حقيقية، ومن ثمّ، يتم تضمينه كأحد تكاليف (أو خسائر) المشروع. ويتسبب مشروع NT2 أيضًا في خفض الصادرات التايلاندية إلى جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية بحوالي ٢٠١-٣٠٠ جيجا واط في الساعة سنويًا، ومع ذلك، يمكن لقطاع الطاقة التايلاندي أن يستوعب على الفور جميع كميات الطاقة التي كانت تُصدّر سابقًا إلى جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية تكلفة ناتجة عن الصادرات الضائعة. وتجدر الإشارة إلى أن هذا يعني افتراض أن سعر التصدير والاستعداد المحلي للدفع مقابل الطاقة في تايلاند متساويان.

نظرًا لأن المشروع يخضع للفحص مـن منظـور إقليمـي؛ بمعنـى أن صافـي المنافـع هـو تلـك المنافـع التي تستفيد منهـا كل مـن جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية وتايلانـد، فمـن الضـروري تجميع البيانـات مـن التحليلات الماليـة والاقتصاديـة. ويرجـع ذلك إلى أن التدفقـات الصادرة مـن المنطقـة في شكل أرباح موزعـة على المستثمرين الأجانب (الذين يمتلكون ٣٥٪ مـن الأسهم) تعتبر خسارة للمنطقـة، ويجب خصمهـا مـن صافي المنافع. ومع ذلك، لحساب المدفوعـات الموزعـة، مـن الضروري تحديد الإيرادات المالية للمشروع. وبمـا أنـه لا تتوفر بيانـات كاملـة عـن خطـة تمويـل المشـروع، تَبـرُزُ الحاجـة إلى وضع افتـراض مبسَّـط بأن إجمالي تكاليف رأس مـال المشـروع تُمـوّل حصرًا عـن طريـق الأسـهم. عـلاوة على ذلك، مـن المفتـرض أن تغطي هيئـة توليـد الكهرباء في تايلانـد تكلفـة الاستثمار الإضافيـة لخط النقـل في تايلانـد، وليس مشـروع NT2. ويظهـر هـذا في صورة تكلفـة تتكبدهـا هيئـة توليد الكهرباء في تايلانـد في تايلانـد، وليس مشـروع المفتـرض أن يغطي المشـروع تكاليف تشـعيل خط النقـل وليس هيئـة توليد الكهرباء في تايلانـد، ولك، مـن المفتـرض أن يغطي هيئـة توليـد المشـروع تكاليف تشـيل خط النقـل وليس هيئـة توليد الكهرباء في تايلانـد، وليس مشـروع المفتـرض أن يغطي المشـروع تكاليف تشـعيل خط النقـل وليس هيئـة توليد الكهرباء في تايلانـد، ولكـن نظـرًا لقلتها، فلـن يترك هـذا المشـروع تكاليف تشـعيل خط النقـل وليس هيئـة توليد الكهرباء في تايلانـد، ولكـن نظـرًا لقلتها، فلـن يترك هـذا المشـروع تكاليف تساحيل خطاليقـل وليس هيئـة توليد الكهرباء في تايلانـد، ولكـن نظـرًا لقلتها، فلـن يترك هـذا

بالنسبة إلى التحليل المالي، فإن الفرق بين إيرادات مبيعات المشروع وتكلفة رأس المال والتشغيل بالأسعار المالية (مع استبعاد تكلفة رأس المال لخط النقل) يعطي صافي المنفعة المالية. استنادًا إلى بيانات المشروع الأصلية، تتحصل جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية على ٤٨٪ من صافي منافع المشروع كرسم امتياز، والنسبة المتبقية متاحة للتوزيع كأرباح. ويتم التعامل مع الحصة المستحقة للمستثمرين الأجانب على أنها تدفقات صادرة من المنطقة؛ لأنه حتى إذا لم يتم تحويلها على الفور، فيمكن أن يحدث ذلك في وقت لاحق. تفترض هذه المقاربة ضمنيًا أن التدفق الوارد من الاستثمار الأجنبي الذي يمول حصة الأسهم البالغة 20% في المشروع ليس إضافيًا إلى المنطقة، وكان سيتم ضخه في حالة غياب هذا المشروع. ومع ذلك، فإن حصص الأرباح الموزَّعة المستحقة لهذا الاستثمار في الأسهم تزيد عن تكلفة الفرصة البديلة المفترضة لهذه الأموال بنسبة ١٢٪، ومن ثمّ، تمثل أرباحًا إضافية لم تكن لتغادر المنطقة إذا تم استثمار الأموال في مشروع بديل (بمعدل عائد داخلي ٢٢٪). يُطبِّق عامل سعر الصرف الصوري البالغ ١,٠٨ ، والذي يعكس اختلالًا في سعر الصرف وتفاوتًا بين قيمة كل مـن الكيـب والـدولار الأمريكي (وضمنًا البـات التايلانـدي)، على معامـلات الصـرف الأجنبي التي يتطلبهـا المشروع خارج المنطقة. وعليه، يتـم ضرب مكونـات رأس المـال المتداولـة وتكاليف التشغيل وقيمـة حصص الأربـاح الموزَّعـة المسـتحقة للمسـتثمرين الأجانـب فـي ١,٠٨. ولا يتـم تعديـل المعامـلات داخـل المنطقـة بيـن جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية وتايلانـد في التحليل الاقتصادي الإقليمي؛ لأن أي اختلال في سعر الصرف بيـن البـات والكيب يؤثـر فـي التوزيع داخـل الإقليم، وليس فـي قيمـة صافي المنافع المطلقـة. ومع ذلك، يُسمح باستخدام فـرق سعر الصرف الأجنبي في جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية عند تقدير تأثيرات التوزيع داخـل الإقليم للمشـروع.

ويتم تضمين التكاليف الناتجة عن الآثار البيئية أو الاجتماعية السلبية. ويرجع ذلك إلى أن النفقات الرامية إلى التخفيف من الآثار السلبية، بالإضافة إلى تكاليف إعادة التوطين التعويضية، مشمولة بالفعل في رأس مال المشروع وتكاليف التشغيل. وعلى وجه التحديد، تم تخصيص إجمالي ١٣٠ مليون دولار (بأسعار السوق الحالية) للبرامج البيئية والاجتماعية (بما في ذلك ٤٩ مليون دولار لبرامج ما قبل التشغيل، و٢٢ مليون دولار لخسارة إمكانات السياحة البيئية في المستقبل، و٥٩ مليون دولار لبرامج ما قبل التشغيل، و٢٢ مليون دولار البيئية والاجتماعية). والافتراض الذي بُنيت عليه هذه الحسابات هو أن البرامج البيئية المعنية بالبرامج والتخفيف، والتعويض تلك كافية لمنع تكبد تكاليف اجتماعية وبيئية ضخمة.

يعرض الجدول ٩-٥ تفاصيل تدفقات التكلفة والمنافع للمنطقة. ويُقدّر صافي القيمة الحالية الاقتصادية بـ ٣٨٩,٤ مليون دولار، ومعدل العائد الاقتصادي الداخلي بنسبة ١٧,٥٪. في حين أن متوسط التكلفة الاقتصادية الحديّة للكهرباء هـو ٠,٠٣٩ دولارًا/كيلو واط في الساعة.

### ٦-٣-٩ التوزيع داخل المنطقة

بالنظر إلى المشروع ككل، يشير التحليل إلى أن مشروع NT2 مجدٍ اقتصاديًا. ومع ذلك، يجب أن تعود الجدوى الاقتصاديـة للمشـروع على كلا البلديـن المشـاركين. والمعلمـة الرئيسـية التي تؤثـر فـي توزيـع المنافـع داخـل الإقليم هـي سعر التصدير المتفـاوض عليه للمبيعـات إلى هيئة توليـد الكهرباء في تايلانـد. كمـا تمت المناقشة أعـلاه، تتحـدد مكاسب الدخـل للبلـدان المشـاركة بمجموعـة مـن التأثيـرات الماليـة للمشـروع (مدفوعـات حصص الأرباح الموزَّعـة، والضرائب، ورسـوم الامتيـاز) والانحرافـات بيـن الأسعار الماليـة والاقتصاديـة.

	کی)	يون دولار أمري	التكاليف (بالمل		کي)	يون دولار أمري	المنافع (بالمل			ط في الساعة)	فلاناء (تتخا وا	تصادي الإقليمي استهلاك الك	ه-٥ التحليل الاقا	Ē
صافي المنافع بالمليون دولار أمريكي)	إجمالي التكاليف	حصص الأرباح الموزَّعة التشغيل والصيانة	رأس المال	إجمالي المنافع	خسائر مشروع ثيون هينبون (فائض المستهلك في لاو)	غير الحدّية (جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية)	لحديّة (فائض المستهلك في تايلاند)	العائد من تايلاند	الإجمالي المستهلّك	خسائر مشروع ثيون هينبون	خسائر خط النقل في تايلاند	تايلاند ۱ <u>.</u> ٩.	ع جمهورية لاو الديمقراطية الشويية	
(VE, 9)	٧٤,٩	I	٧٤, ٩	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
(	۲۲۰,۲	I	۲۲۰٫۲	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
(r·٦,0)	۲۰٦,0	I	۲۰٦,0		I	I	I	I	I	I	I	I	I	
(רדין, ד)	۲, ۱ ۳۱	I	۲, ۳۱	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
(190,0)	١٩٢,0	I	۱۹۲,0	1	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
( 19, · )	۷,۳۱۱	- 2,3	۳,۴۰۱ Ξ	r,33	I	۷, ا	·,	٤٢,٨	00.	(гчо)	(>)	۸·۸	Г٤	
Γνε, Ι	Γ0, V	-  >	۳ ۷,٤,	Г 99, Л	(0,1)	3,11	0,0	٢٨٨,٠	0111	(ГVО)	(30)	٥٤٣٨	٦Ľ	
Γνν, Λ	۲۸,۳	-  >	<del>م</del> _ ا	[97, I	(0,1)	۱۲٫۳	3,0	۲۸۳, ٦	0۲۰۰	(rvo)	(30)	30"10	140	
Γνλ, λ	۳,۳	- -	<b>ب</b> ۲	ΓqV, Ι	(0,1)	۳,۳	3,0	۲۸۳,٦	01 10	(ГVО)	(30)	3070	q.	
٢٧٩,0	۳,۳	- -	<b>ب</b> ۲	ΓqV,Λ	(0,1)	١٤,٠	3,0	۲٫۸۳, ٦	0770	(ГVО)	(30)	30″0	- •	
٢٨٠,٣	۲, VI	- 	, –	ΓqV,Λ	(0,1)	١٤,٠	3,0	۲۸۳,٦	0770	(ГVО)	(30)	30″10	÷	
۲۸۰,۹	P,TI	۔ ۲	Р -	Γ9V,Λ	(0,1)	١٤,٠	3,0	۲٫۸۳٫٦	0770	(ГVО)	(30)	30″10	:	
۲۸۰,۹	P,TI	۔ ۲	Р, –	Γ9V,Λ	(0,1)	١٤,٠	3,0	۲٫۸۳, ٦	0770	(гчо)	(30)	3070	:	
۲۸۰,۹	٩,۲۱	י רן	Р -	Γ ΥΛ, Λ	(0,1)	١٤,٠	3,0	۲٫۸۳٫٦	0770	(гчо)	(30)	3070	÷	
Γνε, Τ	۲۳,۲	۱ ۲	, _ _	Γ ΥΛ, Λ	(0,1)	١٤,٠	0,8	۲٫۸۳٫٦	0770	(rvo)	(30)	3070	:	
Γνε, Τ	٢٣,٢	۱ ۲	, _ _	ΓϤΛ'ν	(0,1)	١٤,٠	0,8	۲٫۸۳, ٦	0770	(гио)	(30)	3070	:	
Γνε, Τ	٢٣,٢	۔ ۲	, _ _	Γ9V,Λ	(0,1)	١٤,٠	0,8	۲۸۳, ٦	0770	(гчо)	(30)	30″0	÷	
Γνε, Τ	٢٣,٢	۔ ۲	, _ _	Γ ΥΥ, Λ	(0,1)	١٤,٠	٥,٤	۲۸۳,٦	огго	(rvo)	(30)	3070	÷	
۲v٠,٩	٩,۲۱	ו ר	۹ ۱	Γ ΥΥ, Λ	(0,1)	١٤,٠	٥,٤	۲٫۳, ۲	огго	(rvo)	(30)	3040	:	
صفحة التالية.	يُتبع في ال													



$ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \$	$ \frac{1}{10000000000000000000000000000000000$	المصدر: بنك	ب التنمية الآس	يوي (005a	.(ADB, 2											:	
$ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \$	$ \frac{1}{10000000000000000000000000000000000$															الحديّة)	
$ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \$	Image: Proprior Proprietable Proprisme Proprietable Proprietable Proprietable Pr															الاقتصادية	
	$ \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \ $															التكلفة	
$ \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \ $	$ \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \ $															(متوسط	
$ \frac{1}{10^{10} \text{ methods}} = \frac{1}{10^{10} \text{ methods}} =$	$ \frac{1}{1000} = $	قدلساا	المُستر	يآلك													
		<u>ص</u> اف ي	القيمـة ا	لحالية/ك	يلـو و	اط في اط		۳	0 •,••1	) •,•0	$(\cdot, \cdot \cdot)$	۰, ۰ ov	۳۳. ۰	•,••€		۰,۰۳۹	۰,۰۱۸
	Improve the proving frequency	معدل الع	بائد الاقتد	يادي الدا	ىي باي												×۱۷,0۰
Improvision of the proper description of the proper descript	Improve the field of	الحالية															
المالي   (1/1)   <	Model   LM   JM11   (JU11)	القيمة															
$ \frac{1}{10} - \frac{1}{10}$	$ \frac{1}{1111} = 1.2  3.0  (30)  (01)  0.110  (1,1)  3.0  (31)  (10)  ($	ي مي ت	ΓW	רוערר	_	(ורדר)	٩3 • ا ∟	110.,01	۲۱,٤	3,30 (	· (Г·,E	ΙΓ۰٦,	۲۰٤, ۲	۲,۲V	۳0,٤	۲,۲۱۸	۳/۹, ٤
$ \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \  \ $	14.1 1.1 30.0 (30) (0.1) 0.100 1.4,11 2.0,11 2.0,10 2.1,11 2.0,11 2.1,11 2.0,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1.4,11 1	3.4 - J	:	30~10	(30)	(гvо)	0770	٦, ٣٧٦	3,0	۰,٤	(0,1)	۲۹V,۸	I	٢٣,٢	וואח, דיר	۱۲۰۹,٦۰	(V, I I P)
-   -   -   -   -   -   -   -   -	$ \frac{1}{1.1},  (1, -1) = 0.0,  (3, 0)  (0, 1)  (1, 0)$	۳. ۲	:	30~10	(30)	(гvо)	0770	۲٫۳٫٦	٥,٤	۰,٤۱	(0,1)	Γ۹۷,Λ	I	٢٣,٢	I	٢٣,٢	Γνε, Τ
$\label{eq:constraints} \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \$	$ \frac{1}{1-1},  $	۲۰۳۲	÷	30~10	(30)	(гvо)	огго	۲٫۳″,۲	٥,٤	۰,٤	(0,1)	Γ۹۷,Λ	I	٢٣,٢	I	٢٣,٢	Γνε, Τ
$ \frac{1}{10^{10^{10^{10^{10^{10^{10^{10^{10^{10^$	$ \frac{1}{10^{10} \text{ Min}} = 1$	٦٠٣	:	30~10	(30)	(гvо)	огго	۲٫۳″,۲	٤,0	۰,٤	(0,1)	Γ۹۷,Λ	I	٢٣,٢	I	٢٣,٢	Γνε, Τ
eq:linearity of the linearity o	$ \left  \frac{1}{1} \left  \frac{1}{1} \left  \frac{1}{1} \right  \left  \frac{1}{1} \left  \frac{1}{1} \right  \frac{1}{1} \right  \left  \frac{1}{1} \right  \frac{1}{1} \right  \left  \frac{1}{1} \right  \left  \frac{1}{1} \right  \left  \frac{1}{1} \right  $	٦. ۲.	:	30~10	(30)	(гvо)	огго	٦, ٣٧٦	3,0	۰,٤	(0,1)	Γ۹۷,Λ	I	P,۲۱	I	P,TI	٢٨٠,٩
$\left( \frac{1}{10^{10^{10^{10^{10^{10^{10^{10^{10^{10^$	$ \frac{1}{10^{10} 10^{10$	۲۰۲۹	÷	30~10	(30)	(гvо)	0770	۲۸۳, ٦	3,0	۰,٤۱	(0,1)	Γ۹۷,Λ	T	P,TI	I	P,TI	٢٨٠,٩
البالمياون دوالارأمريني)   الجاران دوالارأمريني)   الجاران دوالارأمريني)   الجاران دوالارأمريني)     1	1/1   1/1 <td>r • L v</td> <td>÷</td> <td>30~10</td> <td>(30)</td> <td>(гvо)</td> <td>огго</td> <td>٦, ٣٧٦</td> <td>3,0</td> <td>۰,٤۱</td> <td>(0,1)</td> <td>Γ۹۷,Λ</td> <td>I</td> <td>P,۲۱</td> <td>I</td> <td>P,TI</td> <td>٢٨٠,٩</td>	r • L v	÷	30~10	(30)	(гvо)	огго	٦, ٣٧٦	3,0	۰,٤۱	(0,1)	Γ۹۷,Λ	I	P,۲۱	I	P,TI	٢٨٠,٩
۱۰.1   ۱۰.1 <t< td=""><td><math display="block"> \left  </math></td><td>۲۰۲۷</td><td>÷</td><td>30~10</td><td>(30)</td><td>(гvо)</td><td>огго</td><td>۲٫۳٫٦</td><td>3,0</td><td>۰,٤</td><td>(0,1)</td><td>۲۹۷,۸</td><td>I</td><td>P,۲۱</td><td>I</td><td>P,TI</td><td>٢٨٠,٩</td></t<>	$ \left  $	۲۰۲۷	÷	30~10	(30)	(гvо)	огго	۲٫۳٫٦	3,0	۰,٤	(0,1)	۲۹۷,۸	I	P,۲۱	I	P,TI	٢٨٠,٩
ابالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   المليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   المليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   المليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   المليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي) ابدالمليون دولار أمريكي)   المليون دولالمليون دولالمليون دولالمليون دولالمليون دوللمليون دولليون دوللمليون د	$ \left  \begin{array}{cccc} \left  $	۲۰۰۱	÷	30~10	(30)	(гvо)	огго	۲٫۳″,۲	3,0	۰,٤	(0,1)	۲۹۷,۸	I	P,TI	I	P,TI	٢٨٠,٩
ابالمليون دولار أمريكي) أبا أبي أن أبي	1 0	Г۰ГО	÷	30~10	(08)	(гvо)	0770	٦, ٣٧٦	3,0	۰,٤	(0,1)	Γ9V,Λ	I	P,۲۱	I	P,TI	٢٨٠,٩
آبادهای وسافی المنافع   آبادهای وسافی المنافع   آبادهای المعالیف دولار أمریکی   آبادهای المعالیف   آبادهای المه	۲۰۰۳ اباسلیون دولدر امریکی (باسلیون دولدر امریکی) ۱۰   ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰   ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰   ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰   ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰   ۱۰<	۲۰Г٤		30~10	(08)	(гvо)	0770	۲۸۳, ٦	3,0	۰,٤	(0,1)	۲۹۷,۸	ı	P,۲۱	I	P,TI	٢٨٠,٩
ابالمليون دولار أمريكي)     ابالمليون دولار أمريكي)     ابجمالي التكاليف     ابجمالي التكاليف     ابجمالي التكاليف     التشغير الرابع الموزّعة     التشغير الرابع الموزّعة     التشغير الرابع الموزّعة     المالية	لن المعالمية ال	٢٠٢٣	÷	30~10	(30)	(гvо)	0770	۲۸۳, ٦	0,8	۰,٤	(0,1)	۲۹V, ۸	I	P,۲۱	I	P,TI	٢٨٠,٩
استهلاك الكهرباء (جيجا واط في الساعة) المنافع (بالمليون دولار أمريكي) التكاليف (بالمليون دولار أمريكي)	الجدول ٩-٥ التحليل الاقتصادي الإقليمي استهلاك الكهرباء (جيجا واط في الساعة) المنافع (بالمليون دولار أمريكي) التكاليف (بالمليون دولار أمريكي)	الشعبية م <u>ف</u>	م ع جمهورية لاو الديمقراطية	تايلاند ۱.	خسائر خط النقل في تايلاند	خسائر مشروع ثيون هينبون	الإجمالي المستهلَك	العائد من تايلاند	الحديّة (فائض المستهلك في تايلاند)	غير الحديّة (جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية)	خسائر مشروع ثيون هينبون (فائض المستهلك في لاو)	إجمالي المنافع	رأس المال	التشغيل والصيانة	حصص الأرباح الموزَّعة	إجمالي التكاليف	صافي المنافع (بالمليون دولار أمريكي)
	للجدول ٩-٥ التحليل الاقتصادي الإقليمي		است	هلاك الكهربا:	ء (ختخا واط	، في الساعة)		I	المنافع (بالم	لليون دولار	أمريكي)		I	التكاليف (بالد	مليون دولار أمريكي		)

تتأثر جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية على النحو التالي:

- (١) تحصل حكومـة جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية كمسـتثمر فـي مشـروع NT2 على حصتهـا (٢٥٪) من من حصص الأرباح الموزَّعـة. كما تحصل على مدفوعـات رسم الامتياز المُتفاوض عليها كجزء مـن المشـروع، وتبلغ ٤٨٪ مـن صافي المنافع الماليـة وجميع مدفوعـات الضرائب التي يسـددها المشـروع مقابل عملياته التشغيلية. ويتم تقييم المبيعات إلى تايلانـد على أساس تعريفـة اتفاقيـة شـراء الطاقة (PPA) المحسوبة بالأسعار الثابتـة لعـام ٢٠٠٤.<sup>٧</sup> ولا يشمل التحليل خسائر النقل؛ لأن إيرادات جمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشعبية تسـتند إلى إجمالي المبيعات.
- (٦) يخسر المستهلكون في جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية فائض المستهلك نتيجة انخفاض الإنتاج من مشروع ثيون هينبون، والمُضمّن كأحد تكاليف المشروع. ومع ذلك، من المفترض نقل المنفعة غير الحدية للتكاليف المتجنبة بسبب واردات الطاقة المستبدلة من تايلاند بالكامل إلى المستهلكين، ومن ثمّ، يحصلون على تكلفة مخفضة نتيجة استبدال الواردات عالية التكلفة.
- (٣) تحصل العمالة غير الماهرة في جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية على وظائف بأجر أعلى من تكلفة الفرصة البديلة.
- (3) تُعامل حكومة جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية على أنها المستفيد من اختلال سعر الصرف. وهذا هو الإجراء التقليدي على افتراض أن الاختلال ناتج عن الضرائب وأن زيادة الصرف الأجنبي ستسمح بزيادة النفقات التي ستولد إيرادات ضرائب تجارية أعلى للحكومة. وهذا يعني أنها تربح ٨٪ من إيرادات الصرف الأجنبي للمشروع من المبيعات إلى تايلاند، ولكنها تخسر ٨٪ من مدفوعات حصص الأرباح الموزَّعة من المشروع من المبيعات إلى تايلاند، ولكنها تخسر ٨٪ من مدفوعات دصص الأرباح الموزائب قريادة الترف الإجراء من مدفوعات حصص يريادة الموز التي ستولد إيرادات ضرائب تجارية أعلى للحكومة. وهذا يعني أنها تربح ٨٪ من المربح ١٥ إيرادات الصرف الأجنبي للمشروع من المبيعات إلى تايلاند، ولكنها تخسر ٨٪ من مدفوعات حصص الأرباح الموزَّعة من المشروع لحالح المستثمرين التايلانديين. نتيجة التدفقات داخل الإقليم، فإن المكاسب التي تحققت لجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية من الاختلال في سعر الصرف والتفاوت بين قيمة كل من البات والكيب قابلتها خسائر لصالح تايلاند بنفس الحجم والعكس صحيح.

عند تقييم المبيعات إلى تايلاند على أساس تعريفة اتفاقية شراء الطاقة (PPA) المحددة حسب مستويات الاستهلاك للحالة الأساسية وتعديلها حسب عامل سعر الصرف الصوري البالغ ١,٠٨، فـإن صافـي القيمـة الحاليـة الاقتصاديـة المسـتحقة لجمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشـعبية هـو ١٧٨ مليـون دولار أو مـا يقـرب من ٤٦٪ مـن إجمالي صافي المنافع إلى المنطقة. ويمثل هـذا الرقـم حوالي ٨٪ مـن الناتج المحلي الإجمالي لجمهورية لاو الديمقراطيـة الشـعبية؛ مـا يـدل بوضـوحٍ على أن المشـروع ليس هامشيًا.



يتم حساب التعريفة، المحدَّدَة حسب مستويات الاستهلاك، بقسمة القيمة الحالية للإيرادات على القيمة الحالية للمبيعات بالجيجا واط في الساعة (بمعدل خصم ١٢٪).

وبالمثل، تتأثر تايلاند على النحو التالي:

- (١) يكسب المستهلكون في تايلاند فائض المستهلك عند شرائهم لمبيعاتٍ من المشروع. ولا تعتبر الصادرات التي أضاعت تايلاند إرسالها إلى جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية تكلفة على الاقتصاد التايلاندي؛ حيث يمكن استخدام كمية الطاقة الكهربائية المصدرة إلى جمهورية لاو في عدم وجود المشروع داخل تايلاند. وإذا كان هناك اختلاف في التعريفة المفروضة على جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية وتايلاند، فقد يسفر ذلك عن تحول صافي الموارد من بلد إلى آخر. على سبيل المثال، إذا فرضت هيئة توليد الكهرباء في تايلاند أو هيئة الكهرباء الإقليمية في تايلاند تعريفات عالية على الطاقة الكهربائية المصدرة، مقارنةً بالتعريفات المفروضة في تايلاند، فقد يؤدي ذلك إلى تكبد تايلاند بعض الخسائر. بالنظر إلى أن ٣٪ فقط من مُخرَجات مشروع NT2 تُستخدم لاستبدال الصادرات التايلاندية، فإن هذه الخسارة المحتملة صغيرة جدًا ولا تلقى اهتمامًا هنا.
- (٦) وتربح هيئة توليد الكهرباء في تايلاند الفرق بين سعر المبيعات إلى المستهلكين التايلانديين والسعر المُتفاوض عليه الذي تدفعه إلى المشروع. ومع ذلك، تلبي هيئة توليد الكهرباء في تايلاند جميع تكاليف الاستثمار الإضافية المتعلقة بالنقـل داخـل تايلانـد. للتبسـيط، يتـم تضميـن تكاليـف تشـغيل النقـل المنخفضة كجزء مـن تكلفة التشغيل ولا تُخصص إلى هيئة توليد الكهرباء في تايلاند. وتظهر الخسارة التي تكبدتها تايلاند نتيجة اختـلال سعر الصرف في شكل تكلفـة على هيئة توليد الكهرباء في تايلاند، نظرًا لأنه دون ذلك الاختلال كانت ستدفع مكافئ بات أقـل للحصول على الطاقة من المشـروع.
- (٣) يحصل المستثمرون التايلانديون في المشروع الذين يمتلكون ٤٠٪ من الأسهم على ٤٠٪ من حصص الأرباح الموزَّعة التي أعلنها المشروع. ونظرًا لأنها مدفوعات بالدولار، يربح هؤلاء المستثمرون من اختلال سعر الصرف بالمقارنة مع مستثمري لاو؛ حيث يحصلون على دولارات قيمتها أعلى مما يشير سعر الصرف.

يساوي صافي القيمـة الحاليـة الاقتصاديـة لتايلانـد ٢١٢ مليـون دولار أو ٥٤٪ مـن إجمالي صافي المنافع إلى المنطقة.

المحدد الرئيسي لتوزيع المكاسب بين البلدين هو سعر التصدير المُتفاوض عليه (ينعكس هنا في تعريفة اتفاقيـة شـراء الطاقـة المحـددة حسـب مسـتويات الاسـتهلاك). إذا تـم تغييـر سـعر التصديـر دون تغييـر الأسـعار المفروضـة علـى المسـتهلكين النهائييـن فـي تايلانـد، فـإن التوزيع داخـل الإقليـم يتغيـر دون تغييـر إجمالـي صافـي القيمـة الحاليـة الاقتصاديـة الإقليميـة.^ إذا خُفـض السـعر المُتفـاوض عليـه، فـإن جمهوريـة لاو تخسـر مقارنـةً بتايلانـد، وعلـى العكس، عنـد رفـع السـعر، تربـح جمهوريـة لاو. ويوضـح

يدل هذا الافتراض على أن أي خسارة تتكبدها تايلاند بسبب سعر التفاوض المرتفع تؤدي إلى تقليل الفائض لهيئة توليد الكهرباء في تايلاند، وليس رفاهية المستهلك، والتي تظل غير متأثرة؛ حيث يتم التعامل مع تعريفة الطاقة على أنها ثابتة.

الجدول ٩-٦ التأثير التوزيعي لسعر التصدير المُتفاوض عليه للحالة الأساسية ومتغيرات هذا السعر، بينما يبين الشكل ٩-١ ملخص الوضع للأسعار المختلفة. يمكن ملاحظة أنه عند زيادة الأسعار بنسبة ٢٨٪ فوق سعر الحالة الأساسية، يصبح مكسب تايلاند بالسلب؛ ما يشير إلى أن العائد للبلد أقل من معدل الخصم البالغ ٦١٪، والذي يتم التعامل معه على أنه يعكس تكلفة الفرصة البديلة للأموال المخصصة للمشروع. وهذا الارتفاع في السعر بنسبة ٢٨٪ هـو سعر قيمة التحويل (switching value) التي تعكس ترتيب المشروع بالمقارنة مع مشروع آخر بديل؛ بما أنه عند هذا المستوى لن يكون المشروع جذابًا لتايلاند.

### الجدول ٩-٦ تأثير التوزيع الإقليمي

	لمشروع	ن <mark>یرات ا</mark> ا	توزيع تأ			•				
ة الخارجية	تايلاند		ىقراطية	لاو الديه لشعبية	جمهورية ا	الحالية قيم الحالية	الاقتصادية	_	المالية	
الجهات الراعيذ	هيئة توليد الكهرباء في تايلاند	المستهلكون	المستهلكون	العمالة	دكومة لاو/ الاقتصاد	الفرق (القيم ا الاقتصادية-الا المالية)	القيم الحالية ا	عوامل التحويا	القيم الحالية ا	
						۳0۰,٦	۱۲۰٦,۰		۸۷٥,۸	المنافع
	۳۰۳,۲					۳۰۳,۲	110.,0	١,٣٦	٨٤٧,٣	إيرادات المبيعات تايلاند
	(٦٧,٨)				٦٧,٨					فرق سعر الصرف الأجنبي
		٢١,٤				٢١,٤	۲۱,٤		-	فائض المستهلك تايلاند
			٢٦,٠			۲٦,٠	٥٤,٤	١,٩١	٢٨,٥	المبيعات غير الحديّة - لاو
			(۲۰,٤)			(Γ۰,ε)	(Γ۰,ε)		-	الخسائر - لاو
						٤,٨	ν۸ι,Γ		۷۷٦,٤	التكاليف
						٤,٤	۷۰٤,٦		۷۰۰,۲	استثمارات رأس المال
					(רע,ד)	Γ٧,٦	۳۷۲,٦	١,٠٨	۳٤0,٠	السلع المتداولة
					-	-	۲۱,۰	١,	۲I,۰	السلع غير المتداولة
					(11,9)	,9	۱٦٠,٢	١,٠٨	۱٤٨,٣	العمالة - الماهرة الأجنبية
						-	٧٣,٨	۱,۰۰	۷۳,۸	العمالة - الماهرة المحلية
				۱۰,۲		(١٠,٢)	٢٤,٩	۰,VI	۳٥,٠	العمالة - غير الماهرة المحلية
					(٣,٩)	۳,۹	ΟΓ,Ι	١,•٨	٤Λ,Γ	الوقود
					ΓΛ,Λ	(ΓΛ,Λ)	-	-	ΓΛ,Λ	الضرائب/غير ذلك

يُتبع في الصفحة التالية.

#### تابع الجدول ٩-٦.

الجدول ٦-٩ تأثير التو	زيع الإق	ليمي										
								وزيع تأث	یرات ا	لمشروع		
	قيالما	C	الاقتصادية	لحالية قيم الحالية	جمړ	ہوریة لا ال	و الديمة شعبية	راطية		تايلاند		ة الخارجية
	القيم الحالية ا	عوامل التحويا	القيم الحالية ا	الفرق (القيم ا الاقتصادية-الا	المالية) حكومة لاو/	الاقتصاد	العمالة	المستهلكون	المستهلكون	هيئة توليد الكهرباء في تايلاند		الجهات الراعين
التشغيل والصيانة	١,٦٧		ר,רע	D	0, •							
السلع المتداولة	۳V,٦	١,٠٨	٤٠,٦	•	٣,٠	(٣,٠)						
السلع غير المتداولة	٢,٣	١,	٢,٣	-		-						
العمالة - الماهرة الأجنبية	۱٦, ۱	١,∙٨	١٧,٤	٣	۱,۳	(١,٣)						
العمالة - الماهرة المحلية	Λ, •	١,٠٠	Λ, •	-		-						
العمالة - غير الماهرة المحلية	۳,۸	۰,V۱	Γ,V	,1)	(1,1		1,1					
الوقود	0,Г	١,٠٨	0,V	٤	۰,٤	٤,٠						
الضرائب/غير ذلك	۳,۱	-	-	,1)	(۳,۱	(٣,١)						
خط النقل في تايلاند	V9,7											
صافي المنافع	1 / 9, •		۳۸۹,٤									
حصص الأرباح الموزَّعة <sup>ا</sup>	۹۳,0		۳٥,٤			٢٣,٤						
مدفوعات الامتياز	۸٥,٤	-	-	٥,٤)	(٨0	۸٥,٤					۳۷,٤	۳٢,٧
فرق سعر الصرف الأجنبي						٤, ٠					(٣,•)	۲,٦
المكاسب والخسائر حسب المدخَلات في المبيعات						17+,9	۳.۱۱	0,1	٢١,٤	Ι00,Λ	۳٤,٤	۳0,٤

<sup>ا</sup>تُخصص حصص الأرباح الموزَّعة وفقًا لحصة الجهات الراعية في المشروع. المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2005a).



المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2005a

### ۷-۳-۹ تحليل الحساسية

يُجرى تحليل الحساسية لصافي القيمة الحالية ومعدل العائد الاقتصادي الداخلي الإقليمي فيما يخص عوامل الخطر الرئيسية والافتراضات التي من المتوقع أن تؤثر في جدوى المشروع (الجدول ٩-٧). ولا يتعامل المشروع بحساسـية تجـاه التغييـرات ضمـن النطـاق المتوقـع بقِيَـم تحويـل (switching values) تبلـغ ٥٥٪ تقريبًـا لزيـادة تكلفة رأس المـال وحوالي ٥٠٪ لانخفاض مبيعـات هيئة توليد الكهرباء في تايلاند.

الجدول ٩-٧ تحليل الحساسية: الإقليم	ڍ			
			معدل العائد	
		صافي القيمة الحالية	الاقتصادي الداخلي	
	التغيير	(مليون دولار)	(%)	قيمة التحويل
الحالة الأساسية		۳۸۹,٤	IV,0	
تكلفة رأس المال	%Γ۰	ΓεΛ,Ο	10,1	%00
مرونة السعر (تايلاند)	من ۰٫۷۲۵ إلى	۳۸۷, ۱	IV,0	Γ,Vε
	۰,۸۱			
مرونة السعر (جمهورية لاو	من ۰٫٤۳ إلى	۳۹۹,۰	IV, 7	•,•Г
الديمقراطية الشعبية)	۰,۸۱			
المبيعـات إلـى هيئـة توليـد الكهربـاء	%Г	٢٣٣,٣	١٥,٤	%0
فـي تايلانـد				
رأس المال+المبيعات	%[/%[.+	٩Γ, ٤	Ι٣,Γ	
المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2005a).				

### ۸-۳-۹ تحليل المخاطر

تم إجراء تحليل المخاطر مـن منظور إقليمي باسـتخدام برنامـج Risk@. وسُـمح لأربعـة متغيـرات بالتنـوع، بمـا في ذلـك: تكلفـة رأس المـال، والمبيعـات إلـى هيئـة توليـد الكهربـاء في تايلانـد خـلال سـاعات الـذروة، ومرونـة السـعر لـكل مـن تايلانـد وجمهوريـة لاو الديمقراطيـة الشعبية. وجرى تخصيص توزيعـات عاديـة للمتغيرين الأوليـن وتوزيعـات ثلاثيـة لمرونـة السـعر. في فتـرة الثقـة البالغـة ٩٠٪، جـاءت القيمـة الدنيـا والقصـوى المحتملـة لهـذه المتغيـرات بالقـرب مـن الانحـراف المعيـاري ٢,١ بعيـدًا عـن المتوسط.

تم إجراء تحليل المخاطر بناءً على ١٠٠٠٠ تكرار، وكان متغير المُخرجات هـو صافي القيمـة الحاليـة مرجـح الاحتمالية. ويوضح الشكل ٩-٢ أن صافي القيمـة الحاليـة المتوقع هـو ٣٨٤,٢ مليـون دولار، أي أقـل بقليـل مـن صافي القيمـة الحالية المحسوب في الجـدول ٩-٧. وثمـة احتمـال بنسـبة ٩٠٪ أن ينخفض صافي القيمـة الحاليـة إلى ٢١١ مليـون دولار أو يرتفـع إلـى ٥٥٨ مليـون دولار؛ مـا يشير إلـى أن المشـروع قـوي في مواجهـة التغييـرات المتزامنـة في المتغيـرات الرئيسـية. والنتيجـة الرئيسـية هـي تلـك المتعلقـة باحتمـال فشـل المشـروع، المُحـدد بصافى قيمـة حاليـة سـالب، وهـو أقـل بكثيـر مـن ٥٪؛ مـا يـدل على مخاطـر منخفضة للغايـة.



# 8-3 دراسة حالة: مشروع التوسع في نقل الطاقة

بناءً على مشروع فعلي، تحدد دراسة الحالة سيناريو في ظل وجود المشروع وبدونه، وتتناول برنامج استثمار في الطاقة في فيتنام خلال الفترة بين عامي ٢٠٠٧ و٢٠١٥. وينطوي المشروع على مشاريع فرعية فردية، بما في ذلك خط نقل بقدرة ٥٠٠ كيلو فولت ومجموعات من المحطات الفرعية المموَّلَة. وسيتيح خط النقل الجديد نقل الطاقة من مشاريع الطاقة المائية الكبرى المقترحة في جنوب البلاد إلى مراكز الحمل في شمال فيتنام، والتي من المتوقع أن تواجه نقصًا في الطاقة بدون المشروع. وبما أن خطوط النقل والمحطات الفرعية ليست استثمارات قائمة بذاتها، تُستخدم مقاربة "الشرائح محددة المدة" لدراسة العائد على إجمالي الاستثمار في المنطقة الشمالية خلال الفترة بين عامي ٢٠٠٧ و٢٠١٥.



ثمـة عامـلان مهمـان يبـرران اسـتثمار القطـاع العـام فـي هـذا المشـروع: (١) الصِبغَـة الاحتكاريـة الطبيعيـة لنقـل الطاقـة، و(٢) ضـرورة السـماح لجميـع مولـدات الطاقـة المتنافسـة بفـرص متكافئـة للوصـول إلـى مرافـق النقـل والتوزيـع. ويكتسي المبـرر الثاني أهميـة خاصـة؛ حيث تخطـط الحكومـة لخلـق منافسـة فـي مجـال توليـد الطاقـة فـي فيتنـام، مـع خصخصـة أغلبيـة منتجـي الطاقـة علـى الأقـل جزئيًّا فـي المـدى المتوسـط. وفـي ظـل خطـة الحكومـة طويلـة الأجـل، سـيتم دمـج مرافـق النقـل لـدى شـركة كهرباء فيتنـام (EVN) فـي وحدة منفصلـة، وسـتخضع للوائـح التنظيميـة الرسـمية التـي تفرضهـا هيئـة تنظيـم الكهرباء فـي تنـام.

### ٩-٤-١ تحليل الطلب

في الفترة بين عامى ١٩٩٩ و٢٠٠٤، أي في السنوات التي سبقت مباشرةً التخطيط لبرنامج التوسع، وصل متوسط معدل نمـو اسـتهلاك الكهرباء فـي فيتنام إلـي ١٥,٢٪، مع زيادة مبيعـات الكهرباء إلـي ٣٩,٧ تيـراواط في ٢٠٠٤ عـن ١٩٫٥ تيـراواط في ١٩٩٩. وجاء نمـو الطلـب مدفوعًا بالنمـو السـريع وواسـع النطـاق للقطاعيـن الصناعي والتجاري وزيادة إمدادات الكهرباء التي كانت مُوفَرة لأقل من ٤٠٪ من الأسر المعيشية في ١٩٩٠ إلى أكثر مـن ٨٠٪ مـن الأسـر المعيشـية فـي ٢٠٠٤. وقـد أدى التحضـر وارتفـاع مسـتويات المعيشـة إلـي نمـو الطلب الأسري بنسبة ١٩٪ سنويًا خلال هـذه الفترة. وشهد الطلب نمـوًا فـى جميع أنحاء البـلاد بمعـدلات مماثلـة تقريبًا.

في الفترة بين عامي ١٩٩٩ و٢٠٠٤، كانت مرونة الطلب على الكهرباء مقابل نمو الناتج المحلي الإجمالي ١,٩، وفي وقت التخطيط للبرنامج، كان من المتوقع أن تظل عند هذا المستوى المرتفع على المدى المتوسط بسبب طبيعة الاستهلاك المكثف للطاقة الذي يواكب النمو الذي تشهده فيتنام، حيث كان لقطاع التصنيع دورًا رئيسيًا. علاوة على ذلك، كان استهلاك الفرد في فيتنام منخفضًا نسبيًا مقارنةً بالبلدان المجاورة، مثل جمهورية الصين الشعبية وتايلاند.

يستعرض الجدول ٩-٨ الطلب الوطني المتوقع على الكهرباء، وذروة الطلب، وعوامل الحمل، وخسائر النظام في وقت التخطيط للبرنامج. وتشير التنبؤات إلى نمو سنوي في إجمالي الطلب بأكثر من ١٣٪ بين عامیی ۲۰۰۶ و۲۰۱۰ و۱۰٪ بیـن عامـی ۲۰۱۰ و۲۰۱۵.

الجدول ٩-٨ التنبؤ	و بالطلب على الكهرباء في فيتناه	م، ۲۰۱۵-۲۰۱۶		
	الطلب على الكهرباء (تيراواط ف , الساعة/	ذروة الطلب	عامل الحمل	خسائر النظام
	ر يرو العام)	ربر (ميجا واط)	(%)	(%)
٢٠٠٤	۳۹,V	۸٤۰۰	70,V	Ι٤,٧
٢٠١٠	Λ٤,0	١٧٠٠٠	٦Λ,٤	۱۳,۸
۲۰۱0	۱۳۹,۲	٢٦٠٠٠	٦٩, ١	۱۲,۳
711				

۲۰۱0-۲۰۰۶	فيتناه	الكمياء م	الطاب	٩-٨ التنيخ	الحجمل
1+10-1++6	، میں م	التهربء مح	بالتصب على	۲-۸ اسبو	البدون

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2005b).

أظهرت دراسات نظام الطاقة أنه يمكن تلبية الطلب على الطاقة في شمال فيتنام باستخدام قدرة توليد الطاقة الحالية في الشمال حتى عام ٢٠٠٧ وبالاستعانة بالطاقة المنقولة من جنوب ووسط فيتنام.

يفترض سيناريو برنامج الاستثمار بدون مشروع أنه لن تكون هناك استثمارات في قطاع الطاقة في شمال فيتنام بعد عام ٢٠٠٧. في إطار هذا السيناريو، سيتم تشغيل نظام الطاقة بطريقة دون المستوى الأمثل؛ ما يؤدي إلى تشغيل محطات الطاقة الحرارية الحالية غير الفعالة وعالية التكلفة لتوليد طاقة الحِمل الأساسي وتكبد خسائر نقل عالية نتيجة زيادة عمليات نقل الطاقة إلى المنطقة الشمالية من البلاد.

يفترض سيناريو مع المشروع آن الاستثمارات المقررة في ظل خطة التوسع الأقل تكلفة سيتم ضخها خلال الفترة الزمنية الممتدة ما بين عاميْ ٢٠٠٧ و٢٠١٥. وعلى الرغم مـن احتمـال وجـود فائـض في القـدرة في نهاية الفترة لتلبية الطلب الإضافي، فمـن المفترض مع التحفظ، أن أي مبيعـات إضافيـة بعـد عـام ٥١٠٢ ستتطلب المزيـد مـن الاسـتثمارات. ومـن ثـم، يتـم التعامـل مـع المنافع على أنهـا ثابتـة بعـد عـام ٢٠١٥ وحتى عـام ٢٠٢٥. ولا توجـد قيمـة نهائيـة مفترضـة فـي عـام ٢٠٢٥، أي نهايـة عمـر البرنامـج.

تميّز توقعات الطلب بين أنواع المستهلكين (المستهلكين السكنيين وغير السكنيين) وبين أشكال استهلاك الكهرباء الحدية وغير الحدية. والمقصود بـ "المستهلكين الجـدد" هـم أولئـك الذيـن لـم يتـم ربطهـم بعـد بالشـبكة قبـل بـدء المشـروع. تشـير بيانـات المسـح إلـى أنـه بـدون المشـروع، سـيتم ربـط ١٩,٠٨١ مليـون أسـرة معيشـية بالشـبكة، بينمـا تُقـدّر دراسـة المشـروع أنـه مـع المشـروع، سـيبلغ عـدد الوصـلات ١٩,٢٠٢ مليـون؛ مـا يعنـي زيـادة أكبـر قليـلاً مـن ١٢٠٠٠٠ أسـرة معيشـية مـع المشـروع في ٢٠٠٨. ويمكن توقع زيادة الوصـلات المنزلية على مدار عمر المشـروع مع النمو الاقتصادي العام. تفترض دراسـة المشـروع أنـه بـدون المشـروع، سـيبلغ معـدل الزيـادة في الوصـلات المنزليـة ٢,٦٪ سـنويًا، بينمـا مع المشـروع، سيصبح معـدل الزيـادة في الوصـلات ٦٣٪ (الجـدول ٩-٩).

بالنسبة إلى المستهلكين في المرافق غير السكنية، يستخدم تحليل الطلب معدلات نمو تبلغ ٩٪ للصناعة و٦٪ للتجارة و٤٪ للزراعة، بناءً على مرونة الطلب حسب الدخل.



		الجدول ٩-٩ الطلب السكني
کنیین	عدد العملاء الس	
بدون المشروع	مع المشروع	العام
Ι۹۰ΛΙ٣ΛΓ	3VP7+7P1	Γ۰۰۸
I 907"V0 I	ΟΛΡΡ•ΛΡΙ	٢٠٠٩
Γ··٦ΓΙΛε	۲۰٤۳٦۱۸۳	٢٠١٠
Γ•ΟΥVΓ•٦	ΓΙ•ΛΓΙνη	۲۰۱۱
۲۱۱۰۹۳٦٤	ΓΙΛΟΥΑ	Г・ІГ
ΓΙ ΤΟ 9ΓΓΓ	۲۲٤۳٦٠٦٨	٢٠١٣
ΓΓΓΓΥ٣Ο٩	Γ"Ι ٤ΟΓνλ	٢٠١٤
ΓΓΛΙ ε٣٧Λ	۲۳۸۷٦٩٠٦	۲۰۱0

۲-8-9 تحليل الأقل تكلفة

تَتحدَّدُ خطـة نظـام نقـل الطاقـة وفقًـا لموقـع محطـات الطاقـة الجديـدة المخطـط لهـا ومراكـز الحمـل عاليـة النمو. وقد وُضعت الخطة الشاملة لتوسيع نطاق الطاقة في البلاد، على النحو الوارد في الخطة الرئيسية. ٥ لفيتنام (تم التحديث في عام ٢٠٠٢)، باستخدام نموذج WASP-III. أولاً، قلَّل نموذج التخطيط الأقل تكلفة مجموع تكاليف رأس المال والتشغيل المخصومة عن طريق اختيار مزيج محطات توليد الطاقة الأمثل لنمو الطلب المتوقع ومجموعـة مـن الأسـعار الخارجيـة. وفـى هـذا الإطـار، يتـم توفيـر المعلومـات الأساسـية فقـط لفهـم التحليـل. يشـمل الحـل الأقـل تكلفـة مشـروع سـونج بونـج ٤ للطاقـة الكهرومائيـة بقـدرة ١٥٥ ميجـا واط، ومشروعيْ مونج دونج للفحـم بقـدرة ٢٠٠٠ ميجـا واط (١٠٠٠ ميجـا واط لـكل مشـروع) ومشـروعي أومـون ٢ و٣ للغاز الطبيعي بقـدرة ١١٠٠ ميجـا واط، والتـي تـم تحديدهـا جميعًـا كمشـاريع محتملـة التمويـل فـي الفتـرة بيـن عامـی ۲۰۱۰ و۲۰۱۵.

بمجرد اختيار مزيج محطات توليد الطاقة الأمثل، يتطلب التخطيط للنقل تقليل تكلفة توصيل محطات الطاقة المختارة بمراكز الحمل؛ ما يفسح المجال أمام إمكانية حدوث خسائر النقل وتعرض أمن نظام الطاقة. للخطر. ومن ثمّ، فإن التخطيط الأقل تكلفة مطلوب أيضًا لاختيار جهد وقدرة النقل، إلى جانب اختيار موقع وقـدرة المحطـات الفرعيـة لتوصيـل الطاقـة إلـي مراكـز الحمـل. باسـتخدام معاييـر تقليـل التكلفـة، تـم اختيـار ٥٠٠ كىلە فولت كجمد نقل. نظرًا لأنه يتم التخطيط لهذا المشروع كجزء من برنامج قطاعي، يتم توضيح تكاليف البرنامج كاملًا المترتبة عن تطبيق سيناريوهين اثنين (مع وبدون المشروع) في الجدول ٩-١٠. وتُقدّم في البداية في صورة أسعار مالية. وتجري المقارنة بين حالتين اثنتين (مع المشروع وبدونه)، وتشير التقديرات إلى أنها تؤدي إلى صافي تكلفة رأس مال مالية بقيمة ١٦٦٢٢٢ مليار دونغ فيتنامي في الفترة بين عامي ٢٠٠٧ و٢٠١٥. ويُقدّر صافي تكلفة التشغيل والصيانة بنسبة ٣٪ من صافي تكلفة رأس المال. علاوة على ذلك، يتعلق جزء من صافي التكلفة المالية بإنتاج الطاقة المستقل (IPP)، حيث يكون أعلى في حالة وجود المشروع. ويستثني صافي التكاليف المالية مخصصات طوارئ ارتفاع الأسعار.

			(	وع وبدونه	(مع المشر	تين اثنتين	ارنة بين حال	كاليف: المقا	الجدول ٩-١٠ الت	
			لمليار)	ميتنامي (با	بالدونغ الف	التكاليف				
۲۰۱0	٢٠١٤	٢٠١٣	гтіг	٢٠١١	٢.١.	۲۰۰۹	٢٠٠٨	۲۰۰۷		
									مع المشروع	
•	١٢٩	۰۷۵3	11911	ΡΛ3Ι3	03+3F	۲۲۰۷3	۳۵۷۸۹	١٦٠٠٢	رأس المال	
•	ГЯ	١٣٧	۳٥V	03٦١	I 9F I	١٤١٢	١٠٧٤	•	التشغيل والصيانة	
10.V	глгг	۲٥٤٣	ΓΓει	AVI		٦٢٩	٤٠٨		إنتاج الطاقة المستقل	
									بدون المشروع	
•	١٩٠	9	Γι	۲۰۰۰۵	٣٠٠٠	٢٠٠٠٠	٢٠٤٠٥		رأس المال	
•	٦	OV	ייר	٦٠٠	٩٠٠	٦٠٠	חור	•	التشغيل والصيانة	
٢٠١	ווייו	1	1	۷۹٤	۳٥Г	۳۱۰	٣٠٠	•	إنتاج الطاقة المستقل	
									صافي التكاليف	
•	VV I	۲٦٧٠	ΠΙΛΡ	ΓΙελε	٣٤٠٤٥	۲۷۰۱٦	3۸۳۵۱	0۲	رأس المال	
•	٢٣	٨٠	ГЯЕ	03Г	١,•٢١	ΛΙΓ	٦٢ع	•	التشغيل والصيانة	
١٣٠٦	۱۳۰۱	108″	١٢٤١	VV	٦٤٨	۳۱۹	١٠٨	•	إنتاج الطاقة المستقل	
									حصة التشغيل	
									والصيانة من	
								۳%	راس المال	
	<b>Γ・10</b>	г.10 г.18   911   1   10.1   10.1   10.1   11   10.1   11   11   10.1   11   11   11   12   13   14   15   16.1   19.1   19.1   19.1   19.1   19.1   19.1   19.1   19.1   19.1   19.1   19.1   19.1   10.1   10.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1   11.1	г.10 г.18 г.11   971 80%   971 80%   10.0 79 10%   10.0 71Г 708   10.0 71Г 708   10.0 71Г 104   10.0 19.0 104   10.0 19.0 10.0   10.1 19.0 10.0   10.1 101 102   10.1 102 102	) المليار) االمار بارك المار مار المار بارك المار مار المار مار مار مار المار مار مار المار مار مار المار مار مار المار مار مار المار مار مار المار مار مار مار مار مار مار المار مار مار مار مار مار مار مار مار مار	P3 9 5 9 5 3   Mailing Honding Birl Sirl Sirl Sirl   Mailing Marine Birl Sirl Sirl Sirl   Mailing Marine Marine Sirl Sirl Sirl Sirl   Mailing Marine Marine Marine Sirl Sirl Sirl Sirl   Marine Marine Marine Marine Marine Sirl	الجانية     الجانية <th colsp<="" td=""><td>This is a straig of the str</td><td>ازنة بين حالتين الثنتين (مع المشروع وبدونه)   التكاليف بالدونغ الفيتنامي (بالمليار)   المحال فرام أرام أرام أرام أرام أرام أرام أرام أ</td><td>Dilusi: Institution service Understate Understate Understate   V···1 N··1 N··1 1··1 1··1 31·1 31·1 01·1   V··1 N··1 N··1 1··1 1··1 31·1 31·1 01·1   1··1 N··1 N··1 01·1 1·1 31·1 31·1 01·1   1··1 N··0 N··0 03·31 03·31 03·31 01·1 00·0 01·1 01·1   1··1 N··0 N··0 1·10 1·10 V00 V10 01·1 01·1   1··1 N·0 N·1 1·10 1·10 V10 V10 V10 01·1   1··1 N·1 N·1 N·1 1·10 V10 V10 V10 V10   1··1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 1·10 V10 V10   1··1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 V10 V10   1··1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 V10</td></th>	<td>This is a straig of the str</td> <td>ازنة بين حالتين الثنتين (مع المشروع وبدونه)   التكاليف بالدونغ الفيتنامي (بالمليار)   المحال فرام أرام أرام أرام أرام أرام أرام أرام أ</td> <td>Dilusi: Institution service Understate Understate Understate   V···1 N··1 N··1 1··1 1··1 31·1 31·1 01·1   V··1 N··1 N··1 1··1 1··1 31·1 31·1 01·1   1··1 N··1 N··1 01·1 1·1 31·1 31·1 01·1   1··1 N··0 N··0 03·31 03·31 03·31 01·1 00·0 01·1 01·1   1··1 N··0 N··0 1·10 1·10 V00 V10 01·1 01·1   1··1 N·0 N·1 1·10 1·10 V10 V10 V10 01·1   1··1 N·1 N·1 N·1 1·10 V10 V10 V10 V10   1··1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 1·10 V10 V10   1··1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 V10 V10   1··1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 V10</td>	This is a straig of the str	ازنة بين حالتين الثنتين (مع المشروع وبدونه)   التكاليف بالدونغ الفيتنامي (بالمليار)   المحال فرام أرام أرام أرام أرام أرام أرام أرام أ	Dilusi: Institution service Understate Understate Understate   V···1 N··1 N··1 1··1 1··1 31·1 31·1 01·1   V··1 N··1 N··1 1··1 1··1 31·1 31·1 01·1   1··1 N··1 N··1 01·1 1·1 31·1 31·1 01·1   1··1 N··0 N··0 03·31 03·31 03·31 01·1 00·0 01·1 01·1   1··1 N··0 N··0 1·10 1·10 V00 V10 01·1 01·1   1··1 N·0 N·1 1·10 1·10 V10 V10 V10 01·1   1··1 N·1 N·1 N·1 1·10 V10 V10 V10 V10   1··1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 1·10 V10 V10   1··1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 V10 V10   1··1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 N·1 V10



يتم التعامل مع تعريفة الطاقة بقيمة ٧٦٨ دونغًا فيتناميًا/كيلو واط في الساعة على أنها ثابتة بالقيمة الحقيقية خلال عمر المشروع. ولتبسيط الأمور، يتم افتراض وجود تعريفة واحدة لجميع المستخدمين (المرافق السكنية وغير السكنية). بهذه التعريفة، تكفي إيرادات المشروع لتقديم صافي قيمة حالية مالية بنسبة ١٢٪ من ٢,٤٦ مليار دونغ فيتنامي ومعدل عائد مالي داخلي (FIRR) بنسبة ٢٢٪. ومع أن هذه الإيرادات منخفضة، إلا أنها لا تزال أعلى من التكلفة الحقيقية لرأس مال شركة كهرباء فيتنام، ومن ثمّ، فإن المشروع مجدٍ ماليًا بالتعريفة الحقيقية المتوقعة. ومع ذلك، فإن المكاسب التي حققها الاقتصاد من المشروع أعلى بكثير من

## ۹-۲-۳ منافع المشروع

يتـم إجـراء التحليـل الاقتصـادي باسـتخدام وحـدة قيـاس السـعر المحلـي والدونـغ الفيتنامـي (VND) باعتبارهمـا وحدة العملـة. وتُسـتخلص المنافع الاقتصاديـة بمقارنـة أداء قطـاع الطاقـة فـي فيتنـام بالنظر إلـى سيناريوهين اثنيـن (مـع الاسـتثمار وبدونـه) فـي الفتـرة بيـن عامـي ٢٠٠٧ و٢٠٢٥، مـن حيث:

- (1) زيادة المبيعات لكل من العملاء الحاليين والجدد في المنازل؛
- (٢) الوفورات في تكاليف الموارد من حيث التوليد الذاتي المُستبدل بين العملاء الصناعيين والتجاريين والزراعيين؛
- (٣) تكلفة الوقود الأقـل لـكل وحـدة؛ حيث سـيتم تشـغيل نظـام توليـد الطاقـة ونقلهـا بنـاءً على تخطيـط العمليـات الأقـل تكلفـة.

يتم الحفاظ على إجمالي معدل توليد الطاقة على نفس المستوى تقريبًا كما في حالة وجود المشروع حتى عـام ٢٠١٠ باستخدام فائـض قـدرة التوليـد الحـراري المتاحـة فـي جنـوب فيتنـام. بعـد عـام ٢٠١٠، ينخفـض إجمالي معدل توليد الطاقة في حالـة عـدم وجود مشروع إلى أقـل مـن إجمالي معـدل توليد الطاقة في حالـة وجوده؛ حيث يصبح قيد النقـل مُلزمًا ويكون استخدام الطاقـة الإجمالي أقـل في السيناريو بـدون المشروع. فضلاً عـن أن حصـة تكلفـة الوقـود والطاقـة الحراريـة لـكل وحـدة مـن الطاقـة الحراريـة المُولـدة أعلى في حالـة عـدم وجود المشروع مقارنـةً بحالـة وجوده نتيجـة إمـداد الطاقـة غيـر الأمثـل في حالـة عـدم وجوده.

بالمقارنـة بيـن السـيناريوهين المطروحيـن فـي حالـة وجـود المشـروع وفـي غيابـه، يمكـن تقسـيم المنافـع الاقتصاديـة لبرنامـج تطويـر قطـاع الطاقـة إلـى العديـد مـن تدفقـات المنافـع:

- (١) المنافع الاقتصادية الناجمة عن استهلاك الكهرباء من قِبَل العملاء السكنيين الجدد، مقسمة إلى منافع غير حدية (بمعنى استبدال البدائل، مثل الكيروسين المستخدم في الإضاءة) المقدرة بالوفورات في تكاليف الموارد، والمنافع الحدية نتيجة زيادة استهلاك الكهرباء المقدرة بالاستعداد للدفع.
- (٢) المنافع الاقتصاديـة الناتجـة عـن الاسـتهلاك الحـديّ للعمـلاء السـكنيين الحالييـن، المقـدرة بالاسـتعداد للدفـع. فـي حالـة عـدم وجـود المشـروع، سـيتم التخلـي عـن مثـل هـذه المنافـع بسـبب تقليـص إمـداد الطاقـة نتيجـة نقصهـا.

(٣) الوفورات في تكاليف الموارد للعملاء الصناعيين، والتجاريين، والزراعيين بسبب زيادة استهلاك الكهرباء في حالة وجود المشروع. في حالة عدم وجود مشروع، يُفترض أن يلجأ هؤلاء المستهلكون إلى التوليد الذاتي للطاقة عالي التكلفة الذي يعتمد على وقود الديزل لسد النقص في إمدادات الكهرباء.

لا يتـم التعامـل مـع الوفـورات فـي تكاليف المـوارد للاقتصاد الوطنـي، نتيجـة اسـتبدال محطـات الطاقـة الحرارية الأكثر تكلفة بأشكال أكثر كفاءة مـن توليد الطاقـة الحراريـة والكهرومائيـة فـي حالـة وجـود المشـروع، على أنها منافع منفصلـة. ويرجع ذلك إلى أن المشـروع، بحكم طبيعتـه، بديـل التوسع الأقـل تكلفـة، كما يتـم بالفعـل احتساب وفـورات التكلفـة على مسـتوى النظـام بسـبب انخفـاض تكلفـة الوقـود فـي خطـة التوسع الأقـل تكلفـة فـي تقديـر تكلفـة المشـروع الحديـة. ومـن ثـمّ، لـم يتـم تضميـن هـذه الوفـورات بشكل منفصل، ولكنها مضمّنـة فـي مقارنـة التكلفـة فـي حالـة وجـود المشـروع وبدونـه.

أ: المنافع التي تعود على المستهلكين السكنيين الجُدُد

يتم تقدير المنافع الاقتصادية التي يجنيها العملاء السكنيون الجُدد، والتي تتكون من الاستهلاك الحديّ وغير الحديّ، باستخدام المقاربة الموضحة في الفصل الثامـن (انظـر 2002). وبالنسـبة إلى العمـلاء السكنيين الذين لم يتم ربطهـم بالشبكة مـن قبل، ستسمح خطـة التوسع بإحـلال الكهرباء، وهي المصـدر الأرخص والأكثر ملاءمـة، محـل مصـادر الإضاءة والتدفئـة الأخـرى (مثـل، الكيروسـين وخشـب الوقـود). وتشـير المسـوحات عـن الأسـر المعيشـية بـدون وصلـة كهرباء إلـى متوسـط تكلفـة مصـادر أخـرى بقيمـة ١٢٧ دونغًا فيتناميًا/مكافئ كيلـو واط في السـاعة ومتوسـط اسـتخدام يعـادل ١١٩ مكافـئ كيلـو واط في السـاعة. تتوافـق هـذه القيـم مـع م

يتـم تمثيـل الوفـورات فـي تكاليـف المـوارد المتعلقـة بالاسـتهلاك غيـر الحـديّ الـذي تبلـغ قيمتـه ١١٠١٣ دونغًا فيتناميًا (= ١١٩ x ١١٧) لـكل مسـتهلك سـنويًا، بالمنطقـة oP<sub>0</sub>AQ في الشكل ٩-٤. ويُسـتخلص إجمالي المنافع غير الحديّـة عـن طريق ضرب الزيادة المتوقعـة في عـدد المسـتهلكين في ١١٠١٣ دونغًا فيتناميًا لـكل عـام (الجـدول ٩-١١).

لأغـراض التوضيـح، تُحسـب المنفعـة غيـر الحديّـة بقيمـة ٧٤١٨٥ مليـون دونـغ فيتنامـي لعام ٢٠٠٨ على النحو التالي:

المنفعة غير الحديّة = الوفورات في تكاليف الموارد x عدد العملاء الجدد

(العملاء مع المشروع – بدون المشروع) =  $(Q_0 \times P_0)$ 

= (۱۲۱۵ x ۱۱۹) x (۱۲۱۵ ) = ۱۸۱۵ ملیون دونغ فیتنامی.



		ىع غير الحديّة	سكنيون الجُدُد: المناف	١١٠ العملاء الد	الجدول ۹
المنافع غير الحدية (مليون، دونغ فيتنامي)	الاستهلاك غير الحدي (جيجا واط في الساعة)	العملاء الجدد	P <sub>و</sub> (دونغ فيتنامي)	Q <sub>0</sub> (كيلو واط في الساعة)	
0A13V	31	ΙΓΙΟ٩Γ	01 F V	PII	Γ۰۰Λ
10. ["	ГЯ	٢٤٦٢٣٤	01 F V	PII	۲۰۰۹
ΓΓΛΙΛΓ	03	٧٣٩٩٩	ΟΙΓV	P	٢٠١٠
۳۰۸۰۸۹	٦.	0·89V·	017V	P	٢٠١١
۳۸۹۹۹۹	V٦	٥٦٦٣٩٢٢٥	017V	P	٢٠١٢
٤٧٣٩٦٤	٩Г	ννηλεη	017V	P	٢٠١٣
٥٦٠٠٣٤	١٠٩	91V919	ΟΙΓV	P	٢٠١٤
זרזאזר	ורז	Ι・ΠΟΓΛ	οιγν	PII	٢٠١٥
			.(ADB, 2005b) .	ك التنمية الآسيوي	المصدر: بنا

على الجانب الآخر، تشير المنافع الحديـة إلى اسـتهلاك الكهرباء الإضافي للعمـلاء الجـدد. وسيختلف حجمهـا مـع اختـلاف تعريفـة الكهرباء. ويتـم تمثيلهـا بيانيًـا بالمنطقـة ABQ<sub>1</sub>Q في الشـكل ٩-٤، حيث يرمز P<sub>1</sub> إلى التعريفة المفروضة على العملاء الجدد وQ<sub>1</sub> إلى طلبهـم مقابـل هـذه الرسـوم. عند تضمين العلاقـات غيـر الخطيـة بيـن الطلـب والسـعر (كمـا يتضـح فـي الشـكل P-٤)، يتـم تقييـم المنافـع الحديـة بنـاءً على الإجراء الـذي اقترحـه تشوينوفسكي (Choynowski, 2002). تعبّر الصيغـة عـن الاسـتعداد للدفـع مقابـل الطاقـة الحديّـة (الإضافيـة) (B) على النحـو التالـي:

(1) 
$$B = Q_1(P_1 - 1/\beta) - Q_0(P_0 - 1/\beta)$$

حيث يشير <sub>0</sub>  $P_0$  و P<sub>0</sub> إلى نقطتي الاستهلاك والسعر دون التوسع، e<sub>1</sub> P<sub>1</sub> P<sub>0</sub> إلى النقطتين المقابلتين مع التوسع. ويمثل β المعامل من علاقة الطلب شبه اللوغاريتمية P<sub>1</sub> P<sub>1</sub> = α + β P . ويتطلب حل المعادلة (۱) P<sub>1</sub> ومخع قيمة لـ β المعامل من علاقة الطلب شبه اللوغاريتمية P<sub>1</sub> , يمكن الاستدلال عليه من السعر المقرر P<sub>1</sub> , وضع قيمة لـ β. وعندما لا يتوفر تقدير الاقتصاد القياسي لـ β، يمكن الاستدلال عليه من السعر المقرر P<sub>1</sub> , Q<sub>1</sub> وضع قيمة لـ β. وعندما لا يتوفر تقدير الاقتصاد القياسي لـ β، يمكن الاستدلال عليه من السعر المقرر P<sub>1</sub> , Q<sub>1</sub> وضع قيمة لـ β. وعندما لا يتوفر تقدير الاقتصاد القياسي لـ β، يمكن الاستدلال عليه من السعر المقرر P<sub>1</sub> , Q<sub>1</sub> وقد وضع قيمة لـ β. وعندما لا يتوفر تقدير التقدير التقدير التقدير التوسع هما P<sub>1</sub> و Q<sub>1</sub> = 0 و Q<sub>1</sub> = 0 , Q<sub>1</sub> e Q<sub>1</sub> = 0 , Q<sub>1</sub> = Q<sub>1</sub> = Q<sub>1</sub> = Q<sub>1</sub> , Q<sub>1</sub> = Q<sub>1</sub> =

$$\beta = (\ln 1,351 - \ln 119)/(768 - 5,127)$$
$$= -0.00056$$

عنـد حسـاب المنافـع الحديـة فـي الفتـرة بيـن عامـي ٢٠٠٨ و٢٠٢٥، يُفتـرض أن تظـل التعريفـات السـكنية الحقيقيـة كمـا هـي (إذن، قيمـة P<sub>1</sub> ثابتـة). ويتـم حسـاب المنفعـة لـكل مسـتهلك، باسـتخدام المعادلة (١)، على النحو التالى (انظر الجدول ١٢-١٢):

> B = 1,351 \* (768 – 1/-0.00056) – 119 \* (5,127 – 1/-0.00056) B = 2,637,926 دونغًا فيتناميًا

عند ضرب هـذه المنفعـة فـي عـدد المسـتهلكين الإضافييـن فـي عـام ٢٠٠٨ البالـغ ١٢١,٥٩٢، نحصـل علـى إجمالي المنفعـة الحدية بقيمـة ٣٢٠٧٥١ مليون دونـغ فيتنامي، وتـم إجـراء حسـابات مماثلـة للسـنوات اللاحقـة. تفتـرض هـذه المقاربـة أن المسـتهلكين الجـدد يسـتهلكون نفـس الكميـة علـى مـدار عمـر المشـروع. وهـذا غيـر واقعي؛ حيث إن الاسـتهلاك قـد يرتفع مع زيادة الدخل. ومع ذلك، بمـا أن دالـة الطلب التي تسـتخدم نقطتي البيانـات لا تضمّـن الدخـل كمتغيـر،



<sup>&</sup>lt;sup>٩</sup> يُستخلص ذلك بما أن:  $\ln Q_1 = \alpha + \beta \cdot P_1 = \ln Q_0 = \alpha + \beta \cdot P_0$ إعادة الترتيب،  $(P_1 - P_0) / (P_1 - P_0) = (\ln Q_1 - \ln Q_0) = \alpha = \ln Q_0 - \beta \cdot P_0 = \ln Q_1 - \beta \cdot P_1$ .

فمن غير الممكن حساب زيادة الاستهلاك. يقلل هذا التبسيط من قيمة المنافع، ولكن، كما هو الحال هنا، إذا كان معدل العائد الاقتصادي الداخلي أكبر من نقطـة الانقطـاع دون تعديـل تأثير الدخـل، فـلا يغيّر التبسيط قرار قبـول المشروع بنـاءً على الجـدوى الاقتصادية.

				منافع الحدية	الجدد: ال	ء السكنيون.	-١٢ العملا	الجدول ۹
المنافع الحدية (بالمليون دونغ فيتنامي)	المنافع/ المستهلك (دونغ فيتنامي)	الاستهلاك الحديَّ (المتزايد) (جيجا واط في الساعة)	العملاء الجدد	0 <sub>،</sub> (کیلو واط في الساعة)	P <sub>1</sub> (VND/kWh)	Q <sub>0</sub> <b>(كيلو واط في</b> الساعة)	P₀ (VND/kWh)	
۳۲۰۷۵۱	ГЛЕЛАЦИ	10.	ΙΓΙΟ٩Γ	١٣٥١	۸۲V	119	01 F V	Γ۰۰Λ
V30P3T	ГЛКЛАЦИ	۳۰۳	ГЕЛГТЕ	١٣٥١	V٦٨	119	01 F V	٢٠٠٩
<b>ΠΛΟΓΛΡ</b>	ГЛЕЛАЦИ	113	۳۷۳۹۹۹	١٣٥١	V٦٨	119	01 F V	٢٠١٠
۱۳۳۲۰۷۳	ГЛЕЛАЦИ	זור	۰۷۹3،0	١٣٥١	V٦٨	119	01 F V	٢٠١١
ΙΠΛΠΓΓΛ	ГЛЕЛАЦИ	νλλ	סחשמר	١٣٥١	V٦٨	119	01 F V	٢٠١٢
٦٢٦٩٤٦٢	ГЛЕЛАЦИ	VOP	Γ3ΛΓΥΥ	١٣٥١	V٦٨	119	01 F V	٢٠١٣
ΓεΓιειΓ	ГЛЕЛАЦИ	١١٣١	PIPVIP	١٣٥١	V٦٨	119	01 F V	۲۰Ι٤
ΓΛ·ΓΛV·	ГЛШЛАГЛ	٩٠٣١	Ι・ΠΟΓΛ	1001	V٦٨	119	017V	۲۰۱0

GWh = جيجا واط في الساعة، kWh = كيلو واط في الساعة، P<sub>o</sub> = نقطة السعر بدون المشروع، P<sub>1</sub> = نقطة السعر مع المشروع، Q<sub>o</sub> = نقطة الاستهلاك بدون المشروع، Q<sub>1</sub> = نقطة الاستهلاك مع المشروع، VND = دونغ فيتنامي. المصدر: بنك التنمية الآسيوى (ADB, 2005).

#### ب. المنافع التي تعود على المستهلكين السكنيين الحاليين

بـدون المشـروع، يسـتخدم المسـتهلكون السـكنيون الحاليـون ١٣٥١ كيلـو واط فـي السـاعة (= (Q<sub>1</sub>). ومـع ويدفعـون تعريفـة بـدون المشـروع تبلـغ ٨٠٤ دونغـات فيتنامية/كيلـو واط فـي السـاعة (= (P<sub>1</sub>). ومـع المشـروع، سـيدفعون تعريفـة تبلـغ ٢٦٨ دونغًـا فيتناميًا/كيلـو واط فـي السـاعة (= (P<sub>1</sub>) ومـن المتوقـع أن يزيـد اسـتهلاكهم بمعـدل ٦,٥٪ سـنويًا علـى مـدار عمـر المشـروع. وهـذا تقديـر تقريبي بنـاءً علـى اتجاهـات الاسـتهلاك السـابقة التـي تعكـس ارتفـاع دخـل الأسـرة المعيشـية علـى مـدى عمـر المشـروع. ومـن ثـمّ، بحلـول عـام ٢٠٠٩، سـيصبح اسـتهلاك هـؤلاء المسـتهلكين الحالييـن ١٣٥٩ كيلـو واط فـي السـاعة (= (Q<sub>1</sub>). ويعكـس خـط الطلـب المرتفـع الجديـد زيـادة الطلـب فـي كل مسـتوى تعريفـة بسـبب تأثيـر الدخـل. بيانيًـا، ينعكـس الاسـتعداد للدفع لـدى العملاء السـكنيين الحالييـن ألما مي الشكل ٩-٥، حي حيث يرمز و و إلى التعريفة والاسـتخدام مـع التوسـع، بينمـا يشـير ٩



مقتبس من الشكل ٨-٣ في الفصل الثامن.



تتكـون المنفعـة الحديـة الناجمـة عـن العمـلاء السـكنيين الحالييـن مـن الإيـراد الحـديّ (المنطقـة Q<sub>1</sub>deQ) وفائـض المسـتهلك (المنطقـة dbe). والإيـراد الحـديّ هـو ناتـج التعريفـة مـع المشـروع والاستهلاك الحديّ (المتزايد). على سبيل المثال، يُستخلص إيراد الاستهلاك الحديّ (المتزايد) في عام ٢٠٠٩ مـن ضرب الفـرق بيـن الاسـتهلاك مـع المشـروع وبدونـه (١٣٣٩ – ١٣٥١) في عـدد المسـتهلكين بـدون المشـروع البالـغ ١٩٥٦٣٥٥١ للحصـول على ١٧١٨ جيجـا واط في السـاعة. ومـن ثـمّ، تُضـرب هـذه النتيجـة في التعريفـة مـع المشـروع البالغـة ٢٨٨ دونغًـا فيتناميًا/كيلـو واط في السـاعة للحصـول على ١٣١٩٤١٢ مليـون دونـغ فيتنامي (انظـر الجـدول ٩-١٣).

كما تمت المناقشة في الفصل الثامن، حيث يكون هناك تحول خارجي في منحنى الطلب بسبب تأثير الدخل، يتطلب حساب فائض المستهلك تقدير سعر مقاصة السوق في حالة عدم وجود مشروع عند مستوى الطلب الجديد (أي، P<sub>2</sub> بدلاً مـن سعر P<sub>1</sub> المُلاحظ). بما أن قيمة P<sub>2</sub> مجهولة، يمكن تقريب فائض المستهلك (CS) باستخدام المعادلة (0) مـن الفصل الثامن. وفي هـذه الحالة، يُحسب إجمالي فائض المستهلك لجميع المستخدمين السكنيين الحاليين بالمعادلة

( $\Gamma$ ) CS = 0.5[ $P_{\rm E} (\Delta Q)^2 / (e_{\rm d} Q_1)$ ]

حيث إن P<sub>E</sub> هـي التعريفـة بـدون المشـروع البالغـة ٨٠٤ دونغـات فيتنامية/كيلـو واط فـي السـاعة، وΔQ هـو الاسـتهلاك الحـديّ (المتزايـد)، وe<sub>d</sub> يسـاوي –٠,٤٣، وهـو متوسـط المرونـة السـعرية للطلـب علـى الطاقـة،'' وQ<sub>1</sub> هـو الاسـتهلاك بـدون المشـروع. للتوضيح لعـام ٢٠٠٩:



	۸d۲	
ć	00ר"ו ו"ו	
= دونغ فيتنامي	١٧٠٧٥	
مشروع، VND :	VEN	
= الاستهلاك مع ال	۲۰۹۹	
بدون المشروع، Q	VTV	
ع، <sub>1</sub> Q = الاستهلاك	ודיסו	
عريفة مع المشروء ADB, 21).	3۰۸	
بدون المشروع، <sub>2</sub> = الت التنمية الآسيوي (205b	רראו צייעא	
P <sub>1</sub> = التعريفة المصدر: بنك	۲۰۱0	

							نافع الحدية	ون الحاليون: الم	اا العملاء السكنيو	الجدول ٩-٣
يون دونغ	حديـة (بالمل فيتنا مـي )	المنافع ال	، الحديّ تزايد )	الاستهلاك ( ا لم						
	فأئض		الإجمالي (جيجا واط	لكل أسرة معيشية واط في راقداسا	Q <sub>2</sub> (کيلو واط في (قداسا	P <sub>2</sub> (کیلو/VND) واط في (قداسا	م رجا <b>ط في</b> (قداساا	P <sub>ا</sub> (کیلو واط	العملاء بدون	
·	•	•			ורייו	VLV	١٣٥١	۶۰۷	ופיעוגע	٢٠٠٨
,433A131	۹Л・ГЛ	אושנוע		3	P,43 I	VLV	וסייו	٨٠٤	ו סעיין רסף ו	۲·۰۹
0 • 10 ا ۳	۳43∟۰3	Г∨9Е∙ІГ	אייורא	N	וסדר	VLV	וייו	٨٠٤	٢٠٠٦٢١٨٤	- -
۰۷۱ ۰۷۳۵	3P″l,• "b	000°433	ΟΛΥΙ	٢٨١	חאנו	VLV	١٣٥١	۸۰٤	Γ・ΟΛΛL・J	
∨ч∨о∙гч	۲۳۷۰۰۸	JL∧,JJL	۸I۸.	۳۸۷	ועדע	VLV	١٣٥١	۶۰۷	31,41 - 1 I J	۲. ۱۲
11.01.10V	ר אה אא א	רזפרו ״מ	١٠٨г٩	0	1001	VLV	١٣٥١	۶۰۷	Г І ТОЧГГГ	۲. ۳
۱٤٦٤٤٩٢٠	Vbb00+3	1.00/14	וויעעע	٦Ŀ٠	I VP I	VLV	וריסו	۶۰۷	ΓΓΓΓΥ٣Ο٩	۲۰۱٤
NL33+VV I	ль∧∙ь∟о	00רייו ו ייו	14.40	VEN	٢٠٩٩	VLA	וריסו	٨٠٤	רראו צאעא	۲۰۱0

 $(\Gamma V | \Lambda X \Lambda \cdot \epsilon) X \cdot , 0$ فائض المستهلك = (1907 X (1071 X 1077 CPI)) X1,28 = ۲۹۸۰۲ مليون دونغ فيتنامى

يتم إجراء الحسابات للسنوات اللاحقة.

ج: المنافع العائدة على المستهلكين غير السكنيين

تتألـف فئـة المسـتهلكين غيـر السـكنيين الحالييـن مـن المنتجيـن فـي قطاعـات الصناعـة، والتجـارة، والزراعـة. وقـد أجـرت شـركة كهربـاء فيتنـام مسـحًا أظهـر أن المسـتهلك الصناعـي يسـتخدم فـي المتوسـط ٩٠٠٠ كيلـو واط فـي السـاعة سـنويًا، ولكنـه يحصـل علـي ٤٠٠٠ كيلـو واط فـي السـاعة منهـا فقـط مـن شـبكة الكهرباء. ومـن ثـمّ، يتـم توليـد ٥٠٠٠ كيلـو واط فـي السـاعة بواسـطة مولـدات الديـزل الصغيـرة لتلبيـة إجمالـي الطلـب. وبالمثـل، يُسـتخدم حوالـي ١٢٠٠ كيلـو واط فـي السـاعة و١٢٠ كيلو واط في الساعة من الكهرباء المولدة ذاتيًا من قِبَل المستهلكين التجاريين والزراعيين، على التوالي. وعليه، يحصل المنتج العادى على جزء فقط من احتياجاته من الكهرباء من الشبكة.

بدون المشروع، نظرًا لارتفاع معدل النمـو الاقتصادى المتوقـع والقيـود المفروضـة علـى توليـد الطاقـة الإضافيـة، مـن المفتـرض أن تكـون احتياجـات الطاقـة المتزايـدة للمسـتخدمين السـكنيين الحالييـن مولـدة ذاتيًا. وتُقـدّر تكلفـة الكهربـاء المولـدة ذاتيًـا" بـ ٢٤٠٠ دونـغ فيتنامى/كيلـو واط فـي السـاعة. بنـاءً علـي الاتجاهـات السابقة، من المفترض أنه بدون المشروع ستزداد احتياجات التوليد الذاتي للكهرباء للمنشآت الحالية بمعدل ٩٪ للصناعـة و٦٪ للتجارة و٤٪ للزراعـة.

بدون المشروع في عام ٢٠٠٨، يُقدر أنه سيكون هناك ٨٩٤ جيجا واط في الساعة مـن الكهرباء عاليـة. التكلفة المولدة ذاتيًا مـن المسـتخدمين الصناعييـن، و١٥١ جيجـا واط فـي السـاعة مـن المسـتخدمين التجارييـن، و٢١ جيجا واط فـي السـاعة مـن المسـتخدمين الزراعييـن. ومـن ثـمّ، تسـاوي المنفعـة العائـدة علـي الاقتصـاد والوفـورات فـي تكاليـف المـوارد البالغـة ٢٤٠٠ دونـغ فيتنامي/كيلـو واط فـي السـاعة مضروبـة فـي الكهربـاء المولـدة ذاتيًا التـى سـيحل المشـروع محلهـا.

يعرض الجدول ٩-١٤ إجمالي حجم التوليد الذاتي للكهرباء حسب الصناعة، والتجارة، والزراعة والمنافع غير الحدية المُقدّرة (التي يتم تقييمها على أساس الوفورات في تكاليف الموارد) في إطار المشروع. للتوضيح في عام ٢٠٠٨، فإن المنافع في الصناعة هي:

۲٤٠٠ دونغ فيتنامي/كيلو واط في الساعة ٨٩٤ جيجا واط في الساعة = ٢١٤٥٦٠٠ مليون دونغ فيتنامي



تستند هذه المرونة إلى المتوسط للبلدان الآسيوية النامية (راجع الملحق ٨-١ في الفصل الثامن). ولاحظ أن هذا يساوي المرونة الضمنية في تطبيق المعادلة (١) أعلاه، لأنه في الشكل شبه اللوغاريتمي لمعادلة الطلب، تساوي مرونة السعر β.Ρ. هنا β.Ρ. = ٥،٣ = ٢٠٢٠-٢٠٠. تحريفات شركة كهرباء فيتنام: تقرير مؤقت، شركة Economic Consulting Associates، شركة Robert Vernstorm Associates، سبتمبر ٢٠٠٣. ١ſ

				سامل عير اللدي	عيوه	51 0 <u>9</u>		البدون
	حدية، فيتنامي)	المنافع غير ال بالمليون دونغ (		مشروع،	ء بدون الد الساعة)	تي للکهربا: جا واط في	التوليد الذا (جي	
الإجمالي	الزراعة	التجارة	قدلنها	الإجمالي	الزراعة	التجارة	قدلنصا	
Γ00Λε	0.5.	۳٦٢٤٠٠	۲۱٤0٦۰۰	1.11	Г١	101	3PA	Γ۰۰Λ
Γννογιε	0[513	3313۸۳	Γ٣٣Λν・ε	1101	ГГ	11.	3VP	۲۰۰۹
۳۰۱۰۸۹۳	0801	۳۹۱۷۰3	νλιρβοη	١٢٥٥	Γ٣	١٧٠	٦٢ ، ،	٢٠١٠
۳۲٦٦٩٣٢	0779٣	3 7 1 73	3 Ι ΓΛVV	١٣٦١	Γ٤	۱۸۰	Ι,ΙΟΛ	٢٠١١
٣٥٤0 I VF	۱۲P۸0	20703	۳۰۲۸٦۹۰	I EVV	ГО	191	١,٢٦٢	٢٠١٢
300/37	٦١٣١٩	۳۷۹۶۸3	۳۳۰۱۲۷۲	١٦٠٣	٢٦	٢٠٢	۲٫۳۷٦	٢٠١٣
εινηγιβ	זעע״ור	018.10	۳۵۹۸۳۸٦	١٧٤٠	۲V	۲۱٤	٩٩٤, ١	Γ۰Ι٤
PV3""03	חשרר	C1P330	۳۹۲۲۲٤۱	ΡΛΛΙ	ΓΛ	ΓΓν	۱,٦٣٤	۲۰۱0
					۶%	"Х	%9	النمو
						2005b) c	التنمية الآبي	المصحب بناه

#### الجدول ٩-١٤ العملاء السكنيون الحاليون: المنافع غير الحدية

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2005b).

يمكن أن يكون توفر الكهرباء الرخيصة حافزًا لإنشاء أعمال تجارية جديدة. ومع ذلك، ليس من السهل التنبؤ بعدد الأعمال التجارية الجديدة التي سيتم إنشاؤها نتيجة توفر شبكة كهرباء رخيصة. ولم تقدم بيانات المسح عن المستهلكين غير السكنيين معلومات مفيدة عن آفاق التوسع في الأعمال التجارية. علاوة على ذلك، من المحتمل أن يستفيد النمو المرتفع، الـذي مـن المتوقع أن يشهده المستخدمون غير السكنيون الحاليون، من توسع الشركات الموجودة على الساحة ومن ظهور الشركات المنبثقة. ومع ذلك، لا ينعكس هذا الشكل الإضافي من المنافع في التحليل. ولكن، لأغراض التوضيح، يشرح الملحق بي يتعمر هذا النوع من المانوع.

### د: فائض المستهلك والمنتج

تمثل المنافع الموصوفة للتو المنافع الإجمالية فقط، لكنها لا توضح كيفية تأثر رفاهية مستخدمي الكهرباء. ويتطلب ذلك إجراء مقارنة بين المنافع التي تـم الحصول عليها، كما تـم قياسها إما عـن طريق الاستعداد للدفع أو وفـورات التكلفة، وما يدفعـه المستخدمون حقًّا ويَظهـر فـي التعريفـة المفروضـة عليهـم. ويعكس الفرق بين المنافع الاقتصادية والإيرادات المالية المتأتية مـن تطبيق التعريفة فائض المستهلك للمستهلكين في المنازل وفائض المنتج للمستهلكين في المرافق غير السكنية. ويجري تضمين الإيرادات المدفوعـة في التحليل المالي للمشروع وفي المنافع الاقتصادية (قبـل أي تعديلات للتسعير الاقتصادي). يلخص الجدول ٩-١٥ فائض المستهلك والمنتج عـن طريق تقديـم القيـم الحالية المخصومـة (بمعـدل ١٢٪) مـن تدفقـات المنفعـة والإيراد على مـدى عمر المشروع.
الجدول ٩-١٥ فائض المست	هلك والمنتج (القيم الد	الية)، بالمليار دونغ ف	يتنامي	
	الإيرادات	المنافع	صافي المنافع	
سکني				
الحالي	٤٧٩٠٠	٦٦١٣٨	۱۸۲۳۸	فائض المستهلك
الجديد				
غير الحدي	٤٠١	ГЛЛА	ΓΓνν	فائض المستهلك
الحديّ	٩٣٥3	ΙΙΟΛΓ	۷۰٤٢	فائض المستهلك
غير السكني				
الحالي				
غير الحدي	١٤٢٧	Γ"Λνν	١٦٢٣٧	فائض المنتج
المصدر: بنك التنمية الآسيوي (	.(ADB, 2005b			

#### 8-8-9 تعديلات السعر الاقتصادي

تمثل حسابات المنافع المذكورة أعلاه الأسعار المالية. وكتعديل إضافي بسيط نسبيًا، يجب تحويل تقديرات التكاليف والمنافع إلى أسعار اقتصادية. وتحقيقًا لذلك، يلـزم تحليـل تدفقـات المنافع والتكاليف بالأسـعار الماليـة إلى العوامـل الأوليـة أولاً. وتـرد المعامـلات ذات الصلـة المطبّقـة فـي الجـدول ٩-١٦. بمـا أن المنافع غير الحدية هـي وفـورات التكلفة، فإن لها مجموعـة معاملات مختلفة عـن تلك القابلـة للتطبيق على المنافع الحدية. ونظـرًا لأنـه يتـم تـداول الطاقـة عالميًا، فإن العنصر المتحاول في المنافع غير الحدية وشـراء الطاقـة (في إطار إنتاج الطاقـة المستقل) مرتفع. على الجانب الآخر، تعكس المنافع الحدية الاستعداد للدفع، والذي يتـم التعامل معـه على أنـه غير متـداول. والتحويلات هنا هـي جميع الضرائب.

تُطبّق المعاملات لتقسيم منافع المشروع وتدفقات التكلفة إلى خمسة عوامل أولية، والتي يُعاد تقييمها بعد ذلك باستخدام مجموعة من عوامل التحويل (CFs). بالنسبة إلى فيتنام، يطبّق المشروع الأصلي عامل سعر الصرف الصوري البالغ ١،١، ومن ثمّ، يتم رفع قيمة جميع التكاليف والمنافع المتداولة بمعدل ١٠٪ لتحويلها إلى أسعار محلية. ويجري التعامل مع سوق العمالة الماهرة على أنه تنافسي بالشكل الكافي فيما يتعلق بالأجور؛ بحيث يعكس الإنتاجية الهامشية (لذا، عامل التحويل هو ١،٠). ومع ذلك، يتم التعامل مع سوق العمالة غير الماهرة على أنه غير متوازن مع وجود فائض في العمالة ويتم استخدام عامل معدل الأجر الصوري ٥,٠. ويبلغ عامل التحويل للتحويلات صفرًا (الجدول ٩-١٧).



الجدول ۲-۱۱ معاملات الا	عامل الاولي					
		التكاليف			المنافع	
_				غير	الحدية	الحدية
		التشغيل	إنتاج الطاقة			
	رأس المال	والصيانة	المستقل	السكني	غير السكني	
المتداول	٠,00	۰,۳۰	۰,۹0	۰,۷۰	۰,۸0	•
غير المتداول	۰, ۲۰	•, •	۰,۰0	۰,۲۰	۰,۰0	I
العمالة–الماهرة	۰,۰0	۰,٤٥	•	•	•, •	•
العمالة–غير الماهرة	٠,10	۰,٠0	•	•	•	•
التحويلات	۰,٠0	•, •	•	•, •	٠	•
الإجمالي	I	I	I	I	I	I
المصحب بنك التنمية الآسيمي	(ADB 2005b)					

#### لجدول ٩-١٦ معاملات العامل الأولي

الجدول ٩-١٧ المدخَلات الأولية وعوامل التحويل	
المدخَلات الأولية	عوامل التحويل
السلع المتداولة	عامل سعر الصرف الصوري = ١,١
السلع غير المتداولة	١,٠
العمالة – الماهرة	١,٠
العمالة – غير الماهرة	عامل معدل الأجر الصوري = ٠,٥
التحويلات	•
المصدر: ينك التنمية الآسيوي (ADB, 2005b).	

## CBA) تحليل التكلفة والمنفعة (CBA) ما 2-8-9

يـرد ملخـص نتائـج تحليـل التكلفـة والمنفعـة (CBA)، بعـد تقديـم التسـعير الاقتصـادي، فـي الجـدول ٩-١٨. وتجـدر الإشارة إلى أن تكلفـة الوقـود وتكلفـة شـراء الطاقـة مـن منتِحِ الطاقـة المسـتقل أعلى في حالـة وجـود المشـروع مقارنـةً بحالـة عـدم وجـوده؛ بسـبب ارتفاع مبيعات الكهرباء في حالـة وجـود المشـروع. ويُظهـر التحليل أن المنافـع الاقتصاديـة تتخطـى التكاليـف عنـد خصمهـا بنسـبة ١٢٪ وأن برنامـج الاسـتثمار حقـق قيمـة صافيـة موجبـة تبلـغ ١٩٥٢ مليـار دونـغ فيتنامي ومعـدل العائـد الاقتصادي الداخلي ١٧٫٩٪.



		یار دونغ فیتنام	سعر المحلي، مل	وحدة قياس الد	ي الاقتصادي:	تدفق النقد	الجدول ٩-١٨ اا
			افع	المن			
		ىكنى	غير الس	کنی	الس		
		الحالي	الحالي	الجديد	الجديد		
الصافى	الإجمالى	غير الحدى	الحدى	الحدى	غير الحديّ	التكاليف	
(1007)				80		 20Г3	۲۰۰۷
(וו) (ווי	۳۱٦٩	ГVVЛ	•	۳۲۱	VΓ	۳3٨3 ا	Γ۰۰Λ
(ГІ•ТГ)	ογγε	۳۰۱۱	181V	٦0٠	٢٦١	ГЛГОЛ	Г・・٩
(εοηγε)	ντνι	۳۲٦V	۳I9V	ΝΛΡ	ГГІ	۳۳۲۹٦	٢٠١٠
( . .Г)	٢30، ١	۳٥٤٥	٥٣٧٠	١٣٣٢	Г٩٩	Γ۰٦٤٨	Г・П
۳۱۳٦	Ι٣ΛΛ٦	۳۸٤۷	0VPV	רארו	۳۷۸	۱ • VO •	٢٠١٢
۱۳٤٩٠	I VVľ0	81V0	ΙΙ·ΟΓ	Ρ3۰٦	٤٦٠	03 ٦ ٤	٢٠١٣
1997	ΓΓΙΕΙ	ا "٥٤	03731	ΓεΓι	۳30	ΓΙ ΤΛ	٢٠١٤
ΓΟν·ε	FV100	٩١٩	۱۸۸۰٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	۲۰۱0
ΓΟν·ε	FV100	٩١٩	۱۸۸۰٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	٢٠١٦
ΓΟν·ε	FV100	٩١٩	۱۸۸۰٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	Γ۰Ι۷
ΓΟν·ε	FV100	٩١٩	۱۸۸۰٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	Γ・ΙΛ
ΓΟν・ε	FV100	٩١٩	۱۸۸۰٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	٢٠١٩
ΓΟν・ε	FV100	P1P3	١٨٨٠٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	٢٠٢٠
ΓΟν・ε	<b>FVI00</b>	P1P3	١٨٨٠٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	٢٠٢١
ΓΟν・ε	FV100	٩١٩	١٨٨٠٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	٢٠٢٢
ΓΟν・ε	FV100	٩١٩	١٨٨٠٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	۳۰۲۳
ΓΟν・ε	FV100	P1P3	١٨٨٠٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	۲۰۲٤
ΓΟν·ε	<b>FVI00</b>	P1P3	١٨٨٠٤	۲۸۰۳	٩٦٢	1031	۲۰۲۵
ТОРГЛ							صافي
							القيمة
							الحالية
%IV,9							معدل العائد
							الاقتصادي
							الداخلي
					.(ADB, 2005k	ىية الآسيوي (c	المصدر: بنك التند

#### ٩-٤-٦ تحليل التوزيع

يتم إجراء تحليل التوزيع لتحديد كيفية توزيع منافع المشروع وتكاليفه على مختلف الأطراف المعنيّة (الجدول ١٩-٩). وتُخصم التدفقـات النقديـة الماليـة والمنافـع الاقتصاديـة والإيـرادات بمعـدل ١٢٪. وباسـتخدام معـدل الخصم هـذا، يكون صافي القيمـة الحاليـة الماليـة لشركة كهرباء فيتنـام سـالبةَ حيـن يكون معـدل العائـد الداخلي أقـل مـن ١٢٪. ومـن غير المُسـتغرب أن يُظهـر تحليل التوزيع أن الجزء الأكبر مـن المكاسب تعـود على مسـتخدمي الكهرباء في شكل فائـض المسـتهلك والمنتِـج كمـا

#### الجدول ٩-١٩ تحليل التوزيع

	ç	مستهلك/المُنتِ	فائض ال		
		المنافع	ات	الإيراد	
	صافي المنافع	سعر المالي)	مالي) (ال	(السعر ال	
	ΓειλΓ-		باء فيتنام	المالية لشركة كهر	صافي القيمة الحالية
					أضِف:
					سكني:
فائض المستهلك	I ۷ L ۷ L ۷ L ۷ L ۷ L ۷ L ۷ L ۷ L ۷ L ۷	٦٦١٣٨		۰ ۹۰۷۹	الحالي
					الجديد
فائض المستهلك	ΓΓνν	PVFJ		٤٠١	غير الحدي
فائض المستهلك	νεγλ	ΙΙΟΛΓ		٩٣٥3	الحدي
					غير السكني
					الحالي
فائض المنتج	וחריע	۲۳۸۷۷		١٦٢٧	غير الحدي
	Ι 999Λ			عار المالية	صافي المنافع بالأس
					أضِف:
	-"٩٣٦		ب الأجنبي	فرق سعر الصرف	الحكومة
	۳۷٦٩			التحويلات	
	PVV0		جر الصوري	غير الماهرة الأد	العمالة
	10967			عار الاقتصادية	صافي المنافع بالأس
	30PT	الية)	القيم الحالية الم	لحالية الاقتصادية	تغيير الدخل (القيم ا
	قتصادي	ب من التسعير الار	توزيع المكاسد		
يتصادية - القيمة الحالية	القىمة الحالية الاة	تغيير دخل			
۔ = مکاسب:	۔ المالية	القيمة الحالية	القيمة الحالية	القيمة الحالية	
		الاقتصادية - 🗕	الاقتصادية في	المالية في	
ر العمالة إجمالي الماهرة المكاسب	العمالة غي الحكومة الماهرة	القيمة الحالية المالية	السعر المحلي	السعر المحلي	
ГОЯ"	го9"-	гоят-	ΓΛΟΓε-	٢٥٩٣١-	المتداولة
•		•	אערייור	אערייר	غبر المتداولة
•		•	٢٤٢٣-	٢٤٢٣-	العمالة الماهرة
OVV9	0VV9	PVV0	OVV9-	1100V-	العمالة غير الماهرة
۳۷٦٩	۳۷٦٩	۳۷٦٩	•	۳۷٦٩-	التحويلات
30PT	ГЛЛ	30PT	ТЛОРГЛ	<b>٨</b> ٩٩٩ ا	الصافى
				سيوي (ADB, 2005b)	•• المصدر: بنك التنمية الآس



٢٤٦

يظهر في الجدول ٩-١٩. علاوة على ذلك، يربح العمال غير المهرة الذين يتم توظيفهم في الإنشاء والتشغيل؛ حيث تعتبر فرص عملهـم البديلـة محـدودة. ومـن ثـمّ، يربحـون الفـرق بيـن أجـر السـوق والأجـر الاقتصادي. وتحقـق الحكومـة ربحًا صافيًا، نتيجـة تحصيل الضرائب التي يدفعها المشـروع. ويعتبر المشـروع مسـتخدمًا نهائيًا للصرف الأجنبى، وعليـه تخسر الحكومـة فـرق سعر الصرف الأجنبى البالـغ ١٠٪.

كمرحلة نهائية في تحليل التوزيع، يتم إجراء تقدير تقريبي لأثره المباشر على الفقر. ويتطلب ذلك تقديرًا تقريبيًا لنسبة التغييرات في دخل مجموعات الأطراف المعنيّة المختلفة الواقعة تحت خط الفقر. ويشير مسح موجز للمستخدمين إلى أن ما يقـرب مـن ٢٠٪ مـن المستهلكين السكنيين الجُـدد و١٠٪ مـن المسـتخدمين غيـر السكنيين مـن المحتمـل أن يكونـوا تحت خط الفقر. مـن ناحية أخرى، مـن المرجح أن يكون الجزء الأكبر مـن العمال غيـر المهـرة العامليـن فـي إنشـاء المشـروع وتشـغيله وصيانتـه فقـراء، ويتـم تقديـر نسـبتهم بــ ٨٠٪. أخيـرًا، زيادة الدخـل الحكومي هـي أحد المؤشرات الدالـة على الآثار غير المباشرة للمشـروع على الفقراء بافتراض أن ١٠٪ مـن الدخـل الحكومي الإضافي الناتـج عـن المشـروع يعـود بالنفع على الفقراء في النهاية. وتعطي هـذه الفتراضات نسبة الأثـر على الفقـر (بمعنى حصة الفقراء مـن صافى المنافع) التى تبلغ ٣٠٫٥٪ (انظـر الجـدول ٩-٢٠).

#### الجدول ٩-٢٠ الأثر على الفقر

	المعنيّة	التغيير في دخل الأطراف	
التغيير في دخل الفقراء	حصة الفقراء	القيم الحالية (بالمليار دونغ فيتنامي)	
•	•	Γ2ΙΛΓ-	صافي القيمة الحالية المالية
			السكني
			فائض المستهلك
•	•	ιλγμλ	الحالي
003	۰, ۲	ΓΓνν	الجديد، غير الحدي
٥٨٤ ١	۰, ۲	νεγλ	الجديد، الحدي
			غير السكني
3761	٠, ا	ו אדריע	فائض المنتج
LIΛ	٠, ا	LIVI	الحكومة
٤٦٢٣	۰,۸	PVVO	العمالة غير الماهرة
۸۳۰٥		ГЛ90Г	صافي القيمة الحالية الاقتصادية
		۰,۳۰۸۱	نسبة الأثر على الفقر (PIR)

المصدر: بنك التنمية الآسيوي (ADB, 2005b).



#### ٩-٤-٩ تحليل الحساسية

تظهر حساسية معدل العائد الاقتصادي الداخلي للعديد من التحركات السلبية في المتغيرات الرئيسية في الجدول ١٩-٢١. ويبين تحليل الحساسية أن معدل العائد الاقتصادي الداخلي لبرنامج الاستثمار قوي بما يكفي للصمود أمام التحركات السلبية في المتغيرات الرئيسية. وجميع قِيَم التحويل (switching values) للمتغيرات الفردية عالية، على سبيل المثال، ستتطلب زيادة تكلفة رأس المال بنسبة ٤٠٪ بالقيمة الحقيقية حتى يكون المشروع هامشيًا.

			سية	الجدول ٩-٢٦ تحليل الحسا
قيمة التحويل (٪)	معدل العائد الاقتصادي الداخلي (٪)	صافي القيمة الحالية (بالمليار دونغ فيتنامي)	التغيير (٪)	
	IV,9	ГЛОРГЛ		الحالة الأساسية
٤٠	١٤,٦	Ι٣٥Λ٩	٢٠	تكلفة رأس المال
١٣٤٧	IV,A	ГЛООГ	٢٠	التشغيل والصيانة
۸٦3	IV,V	ΓΟΊϤΓ	٢٠	تكلفة إنتاج الطاقة المستقل
	۱٤,۳	I I 9F A	٢٠	رأس المال+التشغيل والصيانة+إنتاج الطاقة المستقل
-٤٠١	1٦,٨	FIVVI	۲۰٪ أقل	تكلفة توليد الكهرباء ذاتيًا من الديزل
01-	10,V	ורזרו	۲۰٪ أقل	التعريفة مع المشروع
	١٩,٤	۳۳۲۲۹	مشمول	غير السكني الجديد
			(ADB 200	المصحب بناك التنمية الآسم

### ۸-۶-۹ تحليل المخاطر

مع أن نتائج تحليل التكلفة والمنفعة (CBA) قوية بالنسبة إلى التغييرات السلبية التي تشهدها المتغيرات الرئيسية، يتـم إجـراء تحليـل المخاطـر باسـتخدام برنامـج RISK @ عـن طريـق محـاكاة التغييـرات المتزامنـة فـي المتغيـرات الرئيسية بشـكل احتمالي. ومـن المفتـرض أن يتـم توزيع جميع المتغيـرات الرئيسية بشـكل طبيعـي، حيـث تتـراوح تكاليـف رأس المـال بيـن ١,٣ و٧, ٠ مـن التكاليـف الأساسية، وتتـراوح أسـعار التشـغيل والصيانـة وإنتـاج الطاقـة المسـتقل بيـن ١,١ و٧, ٠ مـن التكاليـف الأساسية، وتتـراوح أيضًـا اختبـار تكلفـة توليـد الكهربـاء ذاتيًـا مـن الديـزل والتعريفـة فـي وجـود المشـروع (مـع المشـروع)، مع تغييـر موجـب أو سـالب فـي التكلفـة تبلـغ نسـبته ٢٠٪. ويُظهـر التحليـل صافـي القيمـة الحاليـة مرجـح القيمـة إلـى أن المشـروع منخفض المخاطـر



# ٥-٩ الخلاصات

عمد هذا الفصل إلى توضيح سبل تطبيق تقنيات التحليل الاقتصادي لتقدير نوعين مختلفين من مشاريع الطاقة؛ ألا وهما مشروع توليد الطاقة للتصدير الذي يتميز بخصائص إقليمية ومشروع خط النقل الذي يمثل جزءًا من برنامج توسع أكبر نطاقًا. وينصب التركيز الرئيسي لمشروع توليد الطاقة على الجانب الإقليمي وعلى تقدير تأثير التوزيع بين الاقتصادين المشاركين في المنطقة والمستثمرين الأجانب. بينما ينصب التركيز في دراسة الحالة الثانية على سُبُل قياس منافع الطاقة كميًا، وخاصةً من الاستهلاك الحديّ (المتزايد) باستخدام تقديرات الاستعداد للدفع القائمة على المرونة.



#### الملحق ٩-١ المنافع الحدية للعملاء غير السكنيين الجُدد

مـن المفتـرض أن ١٠٪ مـن إجمالـي العمـلاء الصناعييـن والتجارييـن الحالييـن سيؤسسـون أعمـالاً تجاريـة جديـدة نتيجة المشروع. ويمكن تقدير المنافع التي سيتم جنيها من العملاء غير السكنيين الجُدد باستخدام المقاربة التي تطرق إليها تشوينوفسكي في ملاحظاته التقنيـة (Choynowski, 2002) مع تعديـل بسـيط. في حالـة العملاء الجدد، يساوي إجمالي المنفعـة إجمالي المنطقـة أسـفل منحنـي الطلب؛ بمـا أن اسـتهلاكهم الأولـي يساوي صفرًا. ومـن ثـمّ، يجـب دمـج دالـة الطلـب بيـن صفـر و<sub>Q</sub> (انظـر الشـكل ٨-٣ فـي الفصـل الثامـن). فـي الحالـة التي يستخدم فيها العميـل مصدرًا بديلاً، مثل الكيروسين، يكـون جزء فائـض المستهلك في حالـة عـدم وجود مشروع هو نفسه في حالة وجوده. ولذلك، لا يتم تضمين ذلك في المنافع. ومع ذلك، في هذه الحالة التي لا يستهلك فيها العميل الجديد مصادر طاقة بديلة، يمثل إجمالي منطقة منحني الطلب المقيدة بالصفر و<sub>2</sub>Q المنافع.

لأغراض التوضيح، يتطـرق التحليـل إلـى قطاعـى الصناعـة والتجـارة فقـط. بُنـاءً علـى المعلومـات المسـتخلّصة مـن المسـح، يُنظـر إلـى P<sub>0</sub> وQ للصناعـة علـى أنهمـا يسـاويان ٢٤٠٠ دونـغ فيتنامـى/ كيلـو واط فـي السـاعة و٥٠٠٠ كيلـو واط فـي السـاعة، علـي التوالـي. فـي حيـن أن <sub>P</sub> وQ للصناعـة أيضًـا يساويان ٧٦٨ دونغًا فيتناميًا/ كيلـو واط فـي السـاعة و٩٠٠٠ كيلـو واط فـي السـاعة، علـي التوالـي. وتُسـتخدم هـذه النقـاط على منحنى الطلـب لإنشـاء دالـة الطلـب" لقطـاع الصناعـة:

#### $\ln Q = 9.38 - 0.0003602 P$

مـن أجـل اسـتخدام هـذه المعادلـة لتقديـر المنافـع الحديـة، يلـزم معرفـة السـعر عنـد الكميـة صفـر. ومـع ذلـك، بمـا أن السـعر عنـد الكميـة صفـر لـم يُحـدد فـى دالـة الطلـب شـبه اللوغاريتميـة، فقـد تـم تقديـر السـعر المقابـل لكميـة قريبـة مـن الصفـر (٠,١) بمبلـغ ٣٢٤٤١٣ دونغًـا فيتناميًـا. ٢ وقـد تـم اسـتخدام هـذا السـعر والكميـة البالغـة ٠٫١ للتوصـل إلـي أن المنفعـة لـكل عميـل صناعـي جديـد تبلـغ قيمتهـا ٣١٨٩٧١٣٦ دونغًـا فيتناميًـا. وتُطبّـق نفـس المقاربـة عنـد تقديـر المنافـع للعمـلاء التجارييـن. وبعـد ذلك، يتم ضرب المنافع لكل عميل في العدد المُقدّر من العملاء غير السكنيين الجُدد للتوصل إلى المنافع الحدية. يعرض الجدول أ٩-١-١ النتائج. ويؤدي تضمين هذه المنفعـة الإضافيـة في تحليـل الحساسية إلى زيادة معدل العائد الاقتصادي الداخلي إلى أكثر من ١٩٪.

راجع الفصل الثامن للاطلاع على الإجراءات. يتم تقدير هذا السعر بالشكل التالي d/(a – [n[0.1])، حيث ٢,١ هو الكمية القريبة من الصفر، وa نقطة التقاطع، وb المنحنى.

المصدر: بنك	التنمية الآسيوي (b	.(ADB, 2005)								
۲۰۱0	내네 • ' •	·,·「	Γ٩٤, Ι ٧	۳۷,0۰	ער, ו ייי	۲۳۱۷۹۸۱	V918Л4L	PL013 · I	10· 199	אר זאן ו
٢٠١٤	۲.	·,·「	۲٦٩,۸۸	רים, ריח	۳۰0,۲٦	۲۳۱۷۹۸۱	ЛЬЛЗСЬЛ	0/3L0b	PLI J3 I	30LVb 1
۲ · . ۳	·,·ΓΛ	;.	۲٤٧,٦٠	ריין, ייןיין	۲۸۰٬۹۸	۲۳۱۷۹۸۱	ЛЬЛЗЦЬЛ	۰ vwv	ו״צורר	וייר
Г·	•,•ГО	;.	ררע, וס	۳۱, ٤٩	ΓΟΛ, ΤΕ	۲۳۱۸۹۷۱۳	ЛЬЛЗСЬЛ	۸۰۵۰۵٤	۱۲٦٥٣٠	3V01.4b
۲.  -	۰,۰۲۳	•,•	۲۰۸,٤۰	Г٩,٧٠	۲۳۸, ۱۰	۲۳۱۸۹۷۱۳	ЛЬЛЗСЬЛ	עוייאסאר	٨٢٣٩	V0A0.
- - •	·,·「I	•,•	141,14	۲۸, ۰۲	۲۱۹٫۲۱	۲۳۱۷۹۸۱	ЛЬЛЗЦЬЛ	VPOANL	וורזוו	Vd•L•d
٢٠٠٩	۰,۰۱۹	•,•	١٧٥,٤٠	۲٦,٤٤	۲۰۱٬۸٤	۲۳۱۷۹۸۱۳	ЛЬЛЗСЬЛ	٦٢ ١ ٦٥٠	ו אדרי ו	νγνλν
٢٠٠٨	·,· I/	•,•	۱٦٠,٩٢	۲٤,٩٤	۲۸,0/1	۲۳۱۸۹۷۱۳	ЛЬЛЗСЬЛ	٥٧٠٣٦١	1[[	330+AL
	قدلنصا	التجارة	قدلنصا	التجارة	الإجمالي	الصناعة	التجارة	قدلنصاا	التجارة	الإجمالي
	العملاء (بالمل	الجدد يون)	الاستھ (جيج	لاك الحديَّ (ال نا واط في الس	متزايد) ماعة)	المنافع/ (بالدونغ ال	العميل فيتنامي)	اا (بالملي	لمنافع الحدية ون دونغ فيتنا	امي)
الجدول ٩-	ا-اأ العملاء	غير السكنيين ا	الجُدد: المنافع	الحدية						

# قوائم المراجع والموارد المرجعية

- Abdel-Khalek, G. 1988. "Income and Price Elasticities of Energy Consumption in Egypt." *Energy Economics* 10(1):47–58.
- Adamowicz, W. 2004. "What's it Worth?: An Examination of Historical Trends and Future Directions in Environmental Valuation." *Australian Journal of Agricultural and Resource Economics* 48(3):419–43.
- Adamowicz, W. L., P. C. Boxall, J. J. Louviere, J. Swait, and M. Williams. 1999. "Stated Preference Methods for Valuing Environmental Amenities." In I. Baterman and K. Willis, eds., Valuing Environmental Preferences: Theory and Practice of the Contingent Valuation Method in the U.S., E.C. and Developing Countries. New York: Oxford University Press.
- Adhikari, R., and J. Weiss. 1999. *Economic Analysis of Sub-Regional Projects*, Asian Development Bank Methodology Series No. 1. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_\_. 2004. "Methodological Framework for the Economic Analysis of Regional Projects." In A. Estevadeordal, B. Frantz, and R. N. Tam, eds. *Regional Public Goods from Theory to Practice*. Inter- American Development Bank and ADB, Washington, DC.
- Ahmad, E. and N. Stern. 1987. "Alternative Sources of Government Revenue: Illustrations from India 1979-80." In D. Newbury and N. Stern, eds. *The Theory of Taxation for Developing Countries*. Oxford University Press for the World Bank, Oxford and New York.
- Ali, I. 1989. A Framework for Evaluating the Economic Benefits of Power Projects. Asian Development Bank Economic Staff Paper No. 43. ADB, Manila.

- Ali, I. 1991. *Economic Analysis of Investment in Power Systems*. Asian Development Bank Economic Staff Paper No. 49. ADB, Manila.
- Altaf, M. A., D. D. Whittington, H. Jamal, and V. K. Smith. 1993. "Rethinking Rural Water Supply Policy in the Punjab, Pakistan." *Water Resources Research* 29(7):1943–54.
- Amarawickrama, H. A., and L. C. Hunt. 2007. *Electricity Demand for Sri Lanka*: A Time Series Analysis. Surrey Energy Economics Centre (SEEC), Department of Economics, University of Surrey.
- Amarullah, M. 1983. Pricing of Electricity in Indonesia. Thesis/Dissertation, University of Houston. Texas, United States.
- Amiel, Y., J. Creedy, and S. Hurn. 1999. "Measuring Attitudes Towards Inequality." Scandinavian Journal of Economics 101:83–96.
- An, L., F. Lupi, J. Liu, M. A. Linderman, and J. Huang. 2002. "Modeling the Choice to Switch from Fuelwood to Electricity: Implications for Giant Panda Habitat Conservation." *Ecological Economics* 42(3):445–57.
- Ang, B. W. 1988. "Electricity-Output Ratio and Sectoral Electricity Use: The Case of East and Southeast Asian Developing Countries." *Energy Policy* 16(2):115–21.
- Ang, B. W., T. N. Goh, and X. Q. Liu. 1992. "Residential Electricity Demand in Singapore." *Energy* 17(11):37–46.
- Archondo-Callao, R. 2004. Road Economic Decision Model: Software User Guide and Case-Studies, Sub-Saharan Africa Transport Policy Program. Working Paper Number 78, Africa Region, World Bank, Washington DC.
- Arshad, M. K., and U. Ahmed. 2009. *Energy Demand in Pakistan: A Disaggregate Analysis*. MPRA Paper No. 15056, posted 06 May 2009.
- Arrow, K. 1995. *Intergenerational Equity and the Rate of Discount in Long-Term Social Investment*. Paper presented at the IEA World Congress, December, Tunis, Tunisia.
- Arrow, K. and R. Lind. 1970. "Uncertainty and the Evaluation of Public Investment Decisions." *American Economic Review* 86:364–78.
- Arrow, K. and A. Fisher. 1974. "Environmental Preservation, Uncertainty and Irreversibility." *Quarterly Journal of Economics* 88:312–19.

- Arrow, K., R. Solow, P. R. Portney, E. E. Leamer, R. Radner, and H. Schuman. 1993. "Report of the NOAA Panel on Contingent Valuation." *Federal Register* 58(10):4601–14.
- Asian Development Bank (ADB). 1996. Economic *Evaluation of Environmental Impacts*. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 1997. Guidelines for the Economic Analysis of Projects. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 1999. Handbook for the Economic Analysis of Water Supply Projects. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 2000. Handbook for the Economic Analysis of Health Sector Projects. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 2001. Handbook for Integrating Poverty Impact Assessment in the Economic Analysis of Projects. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 2002. Handbook for Integrating Risk Analysis in the Economic Analysis of Projects. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 2004. Key Areas of Economic Analysis of Projects: An Overview. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 2005a. Lao People's Democratic Republic: Greater Mekong Subregion Nam Theun 2 Hydroelectric Project. Report and Recommendation of the President. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 2005b. Viet Nam: Northern Power Transmission Expansion Sector Project. Report and Recommendation of the President. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 2007. Greater Mekong Subregion Southern Coastal Corridor Project. Report and Recommendation of the President. ADB, Manila.
- \_\_\_\_\_. 2009. People's Republic of China: Hebei Small Cities and Towns Development Demonstration Sector Project. Report and Recommendation of the President. ADB, Manila.
- ADB, UNDP, and ESCAP. 2010. Paths to 2015: MDG Priorities in Asia and the Pacific—Asia-Pacific MDG Report 2010/11.
- Athukorala, P. P. A. W., H. M. Gunatilake, S. Dharmasena, L. H. P Gunaratne, and J. Weerahewa. 2009. "Estimation of Household Demand for Electricity in Sri Lanka: A Co-integration Analysis." *Resources, Energy, and Development* 6(2):51–66.
- Atkinson, G., S. Dietz, and E. Neumayer. 2007. *Handbook of Sustainable Development*. Cheltenham: Edward Elgar.

- Banister, D., and J. Berechman. 2000. *Transport Investment and Economic Development*. London: UCL Press.
- Banks, J., R. Blundell, and A. Lewbell. 1997. "Quadratic Engel Curves and Consumer Demand." *Review of Economics and Statistics* 79(4):527–40.
- Barsky, R., M. Kimball, T. Juster, and M. Shapiro. 1995. Preference Parameters and Behavioral Heterogeneity: An Experimental Approach in the Health and Retirement Survey. NBER Working Paper No. 5213, National Bureau of Economic Research.
- Bartlett, J. E. II, J. W. Kotrlik, and C. Higgins. 2001. "Organizational Research: Determining Appropriate Sample Size in Survey Research." *Information Technology, Learning, and Performance Journal* 19(1):43–50.
- Baumol, W. 1968. "On the Social Rate of Discount." American Economic Review 58:788-802.
- Beckerman, W. and C. Hepburn. 2007. "Ethics of the Discount Rate in the Stern Review on the Economics of Climate Change." *World Economics* 8(1):187–210.
- Belli, P., J. R. Anderson, H. N. Barnum, J. A. Dixon, and J-P. Tan. 1998. *Handbook on Economic Analysis of Investment Operations*. World Bank, Washington, DC.
- \_\_\_\_\_. 2001. Economic Analysis of Investment Operations: Analytical Tools and Practical Applications. World Bank Institute, Washington, DC.
- Bergland, O., K. Magnussen, and S. Navrud. 1995. Benefits Transfer: Testing for Accuracy and Reliability. Discussion Paper 95–03, Department of Economics, Agricultural University of Norway.
- Berndt, E. R., and R. Samaniego. 1983. *Residential Electricity Demand in Mexico: A Model Distinguishing Access from Consumption*. Working Paper, Alfred P. Sloan School of Management.
- Beyer, J. 1975. "Estimating the Shadow Price of Foreign Exchange: An Illustration from India." Journal of Development Studies 11(4):302–15.
- Bishop, R. C., and T. A. Heberlein. 1979. "Measuring Values of Extra Market Goods: Are Indirect Measures Biased?" *American Journal of Agricultural Economics* 61(5):926–30.

- Blundell, R. 1988. "Consumer Behaviour: Theory and Empirical Evidence—A Survey." *Economic Journal* 98:16–65.
- Blundell, R., M. Browning, and C. Meghir. 1994. "Consumer Demand and the Life-Cycle Allocation of Household Expenditures." *Review of Economic Studies* 61:57–80.
- Blundell, R., P. Pashardes, and G. Weber. 1993. "What Do We Learn About Consumer Demand Patterns from Micro Data?" *American Economic Review* 83(3):570–97.
- Boardman, A. E., D. H. Greenberg, A. R. Vining, and D. L. Weimer. 1996. *Cost-Benefit Analysis: Concepts and Practice*. New Jersey: Prentice- Hall.
- \_\_\_\_\_. 2001. Cost–Benefit Analysis: Concepts and Practice, 2<sup>nd</sup> ed. Upper Saddle River, NJ: Prentice-Hall.
- Bolt, K., G. Ruta, and M. Sarraf. 2005. Estimating the Cost of Environmental Degradation: A Training Manual in English, French and Arabic. Environment Department Papers, World Bank, Washington, DC. Accessed from www.worldbank.org.
- Bosch, C., K. Hommann, G. Rubio, C. Sadoff, and L. Travers. 2000. "Water and Sanitation." *A Sourcebook for Poverty Reduction Strategies, Volume 2. World Bank*, Washington, DC.
- Boyle, K. J., and J. C. Bergstrom. 1992. "Benefit Transfer Studies: Myths, Pragmatism, and Idealism". *Water Resources Research* 28(3):657–63.
- Bradford, D. 1975. "Constraints on Government Investment Opportunities and the Choice of Discount Rate." *American Economic Review* 65(5):887–99.

Brent, R. 2006. Applied Cost-Benefit Analysis. Cheltenham: Edward Elgar.

- Brookshire, D., and D. Whittington. 1993. "Water Resource Issues in the Developing Countries". *Water Resources Research* 29(7):1883–88.
- Brouwer, R., and F. A. Spaninks. 1999. "Validity of Environmental Transfer: Further Empirical Testing." *Environmental Resource Economics* 14:95–117.
- Brown, G. M. Jr. and R. Mendelssohn. 1984. "The Hedonic Travel Cost Method." *The Review of Economics and Statistics* 66(3):427–33.

- Browning, E. 1987. "On the Marginal Welfare Cost of Taxation." *American Economic Review* 77(1):11–23.
- Burgess, D. 1988. "Complementarity and the Discount Rate for Public Investment." *The Quarterly Journal of Economics August* 1988:527–41.

Cameron, S. 2005. Econometrics, McGraw Hill.

- Cameron, T. A. 1988. "A New Paradigm for Valuing Non-market Goods Using Referendum Data: Maximum Likelihood Estimation by Censored Logistic Regression." *Journal of Environmental Economics and Management* 15:355–79.
- Cameron, T. A., G. L. Poe, R. G. Ethier, and W. D. Schulze. 2002. "Alternative Non-market Value-Elicitation Methods: Are the Underlying Preferences the Same?" *Journal of Environmental Economics and Management* 44(3):391–425.
- Cameron, T. A., and M. D. James. 1987. "Efficient Estimation Methods for 'Closed-Ended' Contingent Valuation Surveys." *Review of Economics and Statistics* 69(2):269–76.
- Carson, R. T. 2003. Contingent Valuation: *A Comprehensive Bibliography and History*. Cheltenham, UK and Northampton, MA: Edward Elgar.
- Caves, D., J. A. Herrigas, and R. Windle. 1990. "Customer Demand for Service Reliability in the Electric Power Industry: A Synthesis of the Outage Cost Literature." *Bulletin of Economic Research* 42(2):79–119.
- Champ, P. K. Boyle, and T. Brown, eds. 2003. *A Primer on Non-Market Valuation*. Dordrecht: Kluwer.
- Choe, K., D. Whittington, and D. T. Lauria. 1996. "The Economic Benefits of Surface Water Quality Improvements in Developing Countries: A Case Study of Davao, Philippines." *Land Economics* 72(4):519–37.
- Choynowski, P. 2002. *Measuring Willingness to Pay for Electricity*. Economics and Research Department Technical Note No. 3. ADB, Manila.
- Ciriacy-Wantrup, S. V. 1947. "Capital Returns from Soil Conservation Practices." Journal of Farm Economics 29:1181–96.

- Clarke, R. and A. Low. 1993. "Risk Analysis in Project Planning: A Simple Spreadsheet Application Using Monte Carlo Techniques." *Project Appraisal* 8(3):141–6.
- Cline, W. 1992. *The Economics of Global Warming*. Institute for International Economics, Washington, DC.
- \_\_\_\_\_. 2007. *Global Warming and Agriculture: Impact Estimates by Country*. Center for Global Development, Peterson Institute for International Economics, Washington, DC.
- Cowell, F., and K. Gardiner. 1999. *Welfare Weights*. STICERD Research Paper No. 20, London School of Economics, London.
- Cropper, M., W. N. Evans, S. J. Berard, M. M. Ducla-Soares, and P. R. 1992. "The Determinants of Pesticide Regulation: A Statistical Analysis of EPA Decision-making." *Journal of Political Economy* 100(1):175–97.
- Cropper, M., and D. Laibson. 1998. *The Implications of Hyperbolic Discounting for Project Evaluation*. World Bank Policy Research Working Paper Series 1943, Washington, DC.
- Cummings, R. R., D. S. Brookshire, and W. D. Schulze, eds. 1986. *Valuing Environmental Goods: An Assessment of the Contingent Valuation Method*. Totowa, NJ: Rowman Allanheld.
- Curry, S. and J. Weiss. 1990. *Project Analysis in Developing Countries*. London and Basingstoke: Macmillan.
- \_\_\_\_\_. 2000. *Project Analysis in Developing Countries*, second edition.London and Basingstoke: Macmillan.
- Dalenius, T. 1985. *Elements of Survey Sampling. Swedish Agency for Research Cooperation with Developing Countries*. Statistics Sweden, Stockholm.
- Damigos, D., C. Tourkolias, and D. Diakoulaki. 2009. "Households' Willingness to Pay for Safeguarding Security of Natural Gas Supply in Electricity Generation." *Energy Policy* 37(5): 2008–17.
- Dasgupta, P. 2006. *Comments on the Stern Review's Economics of Climate Change*. Paper prepared for a seminar on the Stern Review's Economics of Climate Change at the Royal Society, 8 November, London.

\_\_\_\_\_. 2008. "Discounting Climate Change." *Journal of Risk and Uncertainty* 37:141–69.

Dasgupta, P., S. Marglin, and A. Sen. 1972. *Guidelines for Project Evaluation*. United Nations Industrial Development Organization, Vienna.

Dasgupta, A., and D. Pearce. 1972. Cost-Benefit Analysis. UK: Palgrave Macmillan.

- Day, B. 2002. "Valuing Visits to Game Parks in South Africa." In D. Pearce, C. Pearce, andC. Palmer, eds. *Valuing the Environment in Developing Countries: Case Studies*. Cheltenham: Edward Elgar.
- De Jong, G. and H. Gunn. 2001 "Recent Evidence on Car Cost and Time Elasticities of Travel Demand in Europe." *Journal of Transport Economics and Policy* 35(2).
- Deaton, A. 1997. *The Analysis of Household Surveys: A Microeconometric Approach to Development Policy*. Baltimore, MD: Johns Hopkins University Press.
- Deininger, K., L. Squire, and S. Basu. 1998. "Does Economic Analysis Improve the Quality of Foreign Assistance?" *World Bank Economic Review* 12(3):385–418.
- Devarajan, S., L. Squire, and S. Suthiwart-Narueput. 1996. "Project Appraisal at the World Bank." In C. Kirkpatrick, and J. Weiss, eds. Cost-Benefit Analysis and Project Appraisal in Developing Countries. Cheltenham, UK: Edward Elgar.
- De Vita, G., K. Endresen, and L. C. Hunt. 2006. "An Empirical Analysis of Energy Demand in Namibia." *Energy Policy* 34:3447–63.
- Devicienti, F., I. Klytchnikova, and S. Paternostro. 2004. *Willingness to Pay for Water and Energy: An Introductory Guide to Contingent Valuation and Coping Cost Techniques*. Energy Working Notes. World Bank, Washington, DC.
- Diamond, P. 1968. "Opportunity Cost of Public Investment: Comment." *Quarterly Journal* of *Economics* 84:682–8.
- Diamond, P., and J. Mirrlees. 1971a. "Optimal Taxation and Public Production I: Production Efficiency." *American Economic Review* 61:8–27.
  - \_\_\_\_\_. 1971b. "Optimal Taxation and Public Production II: Tax Rules." *American Economic Review* 61:261–78.

- Dinwiddy, C. and F. Teal. 1995. Principles of Cost-Benefit Analysis for Developing Countries. Cambridge: Cambridge University Press.
- Dixit, A. and R. Pindyck. 1994. *Investment Under Uncertainty*. Princeton: Princeton University Press.
- Dole, D. 2003. Setting User Charges for Public Services: Policies and Practice at the Asian Development Bank. ERD Technical Note Series No. 9, Economics and Research Department, Asian Development Bank, Manila.
- Dole, D., and I. Bartlett. 2004. *Beyond Cost Recovery: Setting User Charges for Financial, Economic, and Social Goals*. ERD Technical Note Series No. 10, Economics and Research Department, Asian Development Bank, Manila
- Dole, D., and E. Balucan. 2006. Setting User Charges for Urban Water Supply: A Case Study of the Metropolitan Cebu Water District in the Philippines. ERD Technical Note Series No. 17, Economics and Research Department, Asian Development Bank, Manila.
- Donatos, G. S., and G. J. Mergos. 1991. "Residential Demand for Electricity: The Case of Greece." *Energy Economics* 13(1):41–47.
- Downing, M., and T. Ozuna, Jr. 1996. "Testing the Reliability of the Benefit Function Transfer Approach." *Journal of Environmental Economics and Management* 30:316–22.
- Eales, R., S. Smith, C. Twigger-Ross, W. Sheate, E. Özdemiroglu, C. Fry, P. Tomlinson, and C. Foan. 2005. "Emerging Approaches to Integrated Appraisal in the UK." *Impact Assessment and Project Appraisal* 23(2):113–23.
- Eckstein, O. 1961. "A Survey of the Theory of Public Expenditure and Criteria." In J. Buchanan, ed., *Public Finance: Needs, Sources and Utilization*. Princeton, NJ: Princeton University Press.
- Edwards, S. 1986. "Country Risk, Foreign Borrowing and the Social Discount Rate in an Open Developing Economy." *Journal of International Money and Finance* 5:S79–S96.
- ESMAP. 2003. Rural Electrification and Development in the Philippines: Measuring the Social and Economic Benefits. ESMAP Report 255/03. World Bank, Washington, DC.

- Espey, J. A., and M. Espey. 2004. "Turning on the Lights: A Meta-analysis of Residential Electricity Demand Elasticities." *Journal of Agricultural and Applied Economics* 36:1:65–81.
- Estache, A., Foster, V., and Q. Wodon. 2002. Accounting for Poverty in Infrastructure Reform: Learning from Latin America's Experience. WBI Development Studies No. 23950, World Bank, Washington DC.
- Eto, J., J. Koomey, B. Lehman, N. Martin, E. Mills, C. Webber, and E. Worrell. 2001. Scoping Study on Trends in the Economic Value of Electricity Reliability to the U.S. Economy. Technical Report, Lawrence Berkeley Laboratory, Berkeley, California: Energy Analysis Department.
- European Commission. 1997. Manual: *Financial and Economic Analysis of Development Projects*. Commission of the European Communities, Brussels.
- \_\_\_\_\_. 2006. *Guidance on the Methodology for Carrying Out Cost–Benefit Analysis*. Working Document No. 4: The New Programming Period 2007–2013, Brussels. Available: http://ec.europa.eu/regional\_policy/sources/docoffic/2007/working/wd4\_cost\_en.pdf.
- \_\_\_\_\_. 2008. Guide to Cost-Benefit Analysis of Investment Projects: Structural Funds, Cohesion Fund and Instrument for Pre-Accession. Directorate General Regional Policy, European Commission.
- Evans, D. 2004a. "The Elevated Status of the Elasticity of Marginal Utility of Consumption." Applied Economics Letters 11:443–7.
- \_\_\_\_\_. 2004b. "A Social Discount Rate for France." *Applied Economics Letters* 11:803–808.
- \_\_\_\_\_. 2005. "The Elasticity of Marginal Utility of Consumption: Estimates for 20 OECD Countries." *Fiscal Studies* 26(2):197–224.
- \_\_\_\_\_. 2006. Social Discount Rates for the European Union. Working Paper No. 2006–20, Fifth Milan European Economy Workshop, Universita degli Studi di Milano, Italy.
- Evans, D., and H. Sezer. 2002. "A Time Preference Measure of the Social Discount Rate for the UK." *Applied Economics Letters* 34:1925–34.
  - \_\_\_\_\_. 2004. "Social Discount Rates for Six Major Countries." *Applied Economics Letters* 11:557–60.

- Evans, D., E. Kula, and H. Sezer. 2005. "Regional Welfare Weights for the UK: England, Scotland, Wales and Northern Ireland." *Regional Studies* 39:923–37.
- Feldstein, M. 1972. "The Inadequacy of Weighted Discount Rates." In R. Layard, ed., *Cost–Benefit Analysis*. Middlesex, UK: Penguin Books.
- Fewtrell, L., R. B. Kaufmann, D. Kay, W. Enanoria, L. Haller, and J. M. Colford. 2005. "Water, Sanitation, and Hygiene Interventions to Reduce Diarrhea in Less Developed Countries: A Systematic Review and Meta-Analysis." *Lancet Infectious Diseases* 5(1):42–52.
- Filippini, M., and S. Pachauri. 2004. "Elasticities of Electricity Demand in Urban Indian Households." *Energy Policy* 32:429–36.
- Francisco, C. R. 1988. *Demand for Electricity in the Philippines: Implications for Alternative Electricity Pricing Policies*. Philippine Institute for Development Studies.
- Freeman III, A. M. 1993. *The Measurement of Environmental and Resource Values: Theory and Methods*. Washington, DC: Resources for the Future.
- \_\_\_\_\_. 2003. The Measurement of Environmental and Resource Values: Theory and Methods. 2nd edition. Resources for the Future.
- Fujimura, M., and J. Weiss. 2000. Integration of Poverty Impact in Project Economic Analysis. EDRC Methodology Series No. 2. ADB, Manila.
- Glapke, E., and R. Fazzolare. 1985. "Economic Demand Analysis for Electricity in West Africa." *The Energy Journal* 6(1):137–44.
- Goodwin, P. J., J. Dargay, and M, Hanly 2004. "Elasticities of Road Traffic and Fuel Consumption with Respect to Price and Income: A Review" *Transport Reviews* 24(3).
- Griffin, C. C., J. Briscoe, B. Singh, R. Ramasubban, and R. Bhatia. 1995. "Contingent Valuation and Actual Behavior: Predicting Connections to New Water Systems in the State of Kerala, India." *The World Bank Economic Review* 9(3):373–95.
- Grosh, M., and J. Muñoz. 1996. *A Manual for Planning and Implementing the Living Standards Measurement Study Surveys*. LSMS Working Paper No. 126, World Bank, Washington, DC.

- Gunatilake, H., J-C. Yang, S. K. Pattanayak, and C. van den Berg. 2006. Willingness to Pay and Design of Water Supply and Sanitation Projects: A Good Practice Case Study. ERD Technical Note No. 19, Economics and Research Department, Asian Development Bank. Manila.
- Gunatilake, H., J-C. Yang, S. K. Pattanayak, and K. A. Choe. 2007. Good Practices for Estimating Reliable Willingness-to-Pay Values in the Water Supply and Sanitation Sector. ERD Technical Note No. 23, Economics and Research Department, Asian Development Bank. Manila.
- Gunatilake, H., and M. J. Carangal-San Jose. 2008. Privatization Revisited: Lessons from Private Sector Participation in Water Supply and Sanitation in Developing Countries. ADB Economics Working Paper Series No. 115, Asian Development Bank, Manila.
- Gwilliam, K. 1997. "The Value of Time in Economic Evaluation of Transport Projects." Infrastructure Note OT-5.
- Hanemann, W. M. 1984. "Welfare Evaluations in Contingent Valuation Experiments with Discrete Responses." *American Journal of Agricultural Economics* 66(3):332–41.
- Harberger, A. 1972. *Project Evaluation: Collected Papers*. Chicago: The University of Chicago Press.
- \_\_\_\_\_. 1978. "On the Use of Distributional Weights in Social Cost-Benefit Analysis." *Journal of Political Economy* 86(2):87–120.
- Harberger, A., and G. Jenkins. 2002. Cost-Benefit Analysis for Investment Decisions. Queen's University, Canada.

Harrod, R. 1948. Towards a Dynamic Economics. London: Macmillan.

- Hartman, R. 1990. "One Thousand Points of Light Seeking a Number: A Case Study of CBO's Search for a Discount Rate Policy." *Journal of Environmental Economics and Management* 18(2):S3–S7.
- HEATCO. 2006. Developing Harmonised European Approaches for Transport Costing and Project Assessment. European Union, Brussels.

٣٦

- Henderson, N., and I. Bateman. 1995. "Empirical and Public Choice Evidence for Hyperbolic Social Discount Rates and the Implications for Intergenerational Discounting." *Environmental and Resource Economics* 5:413–23.
- Henderson, N., and I. Langford. 1998. "Cross-Disciplinary Evidence for Hyperbolic Social Discount Rates." *Management Science* 44(11):1493–500.
- HM Treasury. 2003. *The Green Book: Appraisal and Evaluation in Central Government*. HM Treasury. London.
- \_\_\_\_\_. 2008. *The Green Book: Appraisal and Evaluation in Central Government*. HM Treasury. London. Accessed from www.hm- treasury.gov.uk.
- Holtedahl, P., and F. L. Joutz. 2004. "Residential Electricity Demand in [Taipei, China]." *Energy Economics* 26:201–24.
- Hondroyiannis, G. 2004. "Estimating Residential Demand for Electricity in Greece." *Energy Economics* 26(3):319–34.
- Hotelling, H. 1949. Letter to Newton B. Drury, National Parks Service (dated June 18, 1947). The Economics of Public Recreation: An Economic Study of the Monetary Evaluation of Recreation in the National Parks. Land and Recreational Planning Division, National Park Service, Washington, DC. Processed.
- Irvin, G. 1978. Modern Cost-Benefit Methods. London and Basingstoke: Macmillan.
- Jenkins, G. 1997. "Project Analysis and the World Bank." American Economic Review 87(2):38–42.
- Jones, L., P. Tandon, and I. Vogelsan. 1990. *Selling Public Enterprises: A Cost-Benefit Methodol*ogy. Cambridge: MIT Press.
- Kalton, G. 1983. *Introduction to Survey Sampling*. Quantitative Applications in the Social Sciences Series No. 35. Thousand Oaks, CA: Sage Publications.
- Kay, J. 1972. "Social Discount Rates." Journal of Public Economics 1:359-78.
- Kirchhoff, S., B. G. Colby, and J. T. LaFrance. 1997. "Evaluating the Performance of Benefit Transfer: An Empirical Inquiry." *Journal of Environmental Economics and Management* 33: 75–93.

- Kopp, R., and P. Portney. 1999. "Mock Referenda for Intergenerational Decision Making." In P. Portney and J. Weyant, eds., *Discounting and Intergenerational Equity*. Resources for the Future, Washington, DC.
- Koundouri, P., Y. Kountouris, and K. Remounou. 2009. "Valuing a Wind Farm Construction: A Contingent Valuation Study in Greece." *Energy Policy* 37(5):1939–44.
- KPMG. 2004. Corporate Tax Rates Survey. Klynveld, Peat, Marwick, Goerdeler International, Switzerland. Available: http://www.us.kpmg.com/microsite/Global\_Tax/CTR\_Survey/2004C-TRS.pdf.
- Krupnick, A. J. 1993. Benefit Transfers and Valuation of Environmental Improvements. Resources Winter (110):1–6.
- Kula, E. 1984. "Derivation of Social Time Preferenc Rates for the United States and Canada." *The Quarterly Journal of Economics November* 1984:873–82.
- \_\_\_\_\_. 1985. "An Empirical Investigation on the Social Time Preference Rate for the UK." *Environment and Planning* 17:199–217.
- \_\_\_\_\_. 1987. "Social Interest Rate for Public Sector Project Appraisal in the UK, USA and Canada." *Project Appraisal* 2:169–74.
- \_\_\_\_\_. 2004. "Estimation of a Social Rate of Interest for India." *Journal of Agricultural Economics* 55(1):91–9.
- Lal, D. 1980. Prices for Planning: Towards the Reform of Indian Planning.London: Heinemann.
- Lampietti, J., et al. 2004. Azerbaijan Household Energy Survey: Survey Documentation. World Bank, Washington, DC. Processed.
- Lauria, D. T., D. Whittington, K. A. Choe, C. Turingan, and V. Abiad. 1999. "Household Demand for Improved Sanitation Services: A Case Study of Calamba, the Philippines." In Bateman, I. and K. Willies, eds., *Valuing Environmental Preferences: Theory and Practice of the Contingent Valuation Method in the US, EU, and Developing Countries*. Oxford: Oxford University Press.
- Leggett, C. G., and N. E. Bockstael. 2000. "Evidence of the Effects of Water Quality on Residential Land Prices." *Journal of Environmental Economics and Management* 39:121–44.

- Lesser, J., and R. Zerbe. 1995. "What Can Economic Analysis Contribute to the Sustainability Debate?" *Contemporary Economic Policy* 13(3):88–100.
- Lind, R. 1982. "A Primer on the Major Issues Relating to the Discount Rate for Evaluating National Energy Option." In R. Lind, ed., *Discounting for Time and Risk in Energy Policy*. Resources for the Future, Washington, DC.
- \_\_\_\_\_\_. 1990. "Reassessing the Government's Discount Rate Policy in Light of New Theory and Data in a World Economy with a High Degree of Capital Mobility." *Journal of Environmental Economics and Management* 18:S8–S28.
- \_\_\_\_\_\_. 1997. "Intertemporal Equity, Discounting, and Economic Efficiency in Water Policy Evaluation." *Climatic Change* 37:41–62.
- Litman, T. 2009. *Tranportation Elasticities TDM Encyclopedia*. Victoria Transport Policy Institute mimeo. Available: www.vtpi.org.
- Little, I. and J. Mirrlees. 1969. *Manual of Industrial Project Analysis in Developing Countries*. Vol.2. Organisation for Economic Co- operation and Development, Paris
- \_\_\_\_\_. 1974. Project Appraisal and Planning for Developing Countries. London: Heinemann.
- \_\_\_\_\_. 1994. "The Costs and Benefits of Analysis: Project Appraisal and Planning Twenty Years On." In R. Layard and S. Glaister, eds. *Cost– Benefit Analysis*, 2nd edition. Cambridge: Cambridge University Press.
- Londero, E. 1996. *Benefits and Beneficiaries: An Introduction to Estimating Distributional Effects in Cost-Benefit Analysis.* 2nd edition. Inter-American Development Bank, Washington DC.

Loomis, J. B. 1992. "The Evolution of a More Rigorous Approach to Benefit Transfer: Benefit Function Transfer." *Water Resources Research* 28(3):701–5.

\_\_\_\_\_. 2003. Shadow Prices for Project Appraisal: Theory and Practice. Cheltenham: Edward Elgar.

- Loomis, J. B., and D. S. White. 1995. *Economic Benefits of Rare and Endangered Species: Summary and Meta Analysis*. Working Paper, Department of Agricultural and Resource Economics, Colorado State University.
- Lyon, R. 1990. "Federal Discount Rate Policy, the Shadow Price of Capital, and Challenges for Reforms." *Journal of Environmental Economics and Management* 18:S29–S50.
- Marglin, S. 1963a. "The Opportunity Costs of Public Investment." *The Quarterly Journal* of *Economics* 77(2):274–89.
- \_\_\_\_\_. 1963b. "The Social Rate of Discount and the Optimal Rate of Investment." *The Quarterly Journal of Economics* 77(1):95–111.
- Markandya, A. and D. Pearce. 1994. "Natural Environments and the Social Rate of Discount." In J. Weiss, ed. *The Economics of Project Appraisal and the Environment*. Aldershot: Edward Elgar.
- Mishan, E. 1967. "Criteria for Public Investment: Some Simplifying Suggestions." *Journal of Political Economy* 75:139–46.
- Mitchell, R. C., and R. T. Carson. 1989. Using Surveys to Value Public Goods: The Contingent Valuation Method. Baltimore: Johns Hopkins University Press.
- Moore, M., A. Boardman, A. Vining, D. Weimer, and D. Greenberg. 2004. "Just Give Me a Number!' Practical Values for the Social Discount Rate." *Journal of Policy Analysis* and Management 23(4):789–812.
- Mu, X., D. Whittington, and J. Briscoe. 1990. "Modeling Village Water Demand Behaviour. A Discrete Choice Approach." *Water Resources Research* 26:521–29.

Munasinghe, M. 1990. Electric Power Economics: Selected Works. London: Butterworths.

- Munoz, J. 2003. "A Guide for Data Management of Household Surveys." In United Nations, The Analysis of Operating Characteristics of Surveys in Developing Countries. United Nations, New York.
- Murray, C. 1994. "Quantifying the Burden of Disease: The Technical Basis for Disability Adjusted Life Years." In I C. Murray and A. Lopez, eds. *Global Comparative Assessment in the Health Sector*. World Health Organization, Geneva.

- Murray, C. and A. Lopez, eds. 1996. *The Global Burden of Disease*. Harvard School of Public Health, Boston, MA.
- National Development and Reform Commission. 2002. *Guidelines for the Preparation of Feasibility Study of Investment Projects*. Beijing: NDRC.
- \_\_\_\_\_. 2006. *The Economic Analysis of Construction Projects: Methods and Parameters*, 3rd version. Beijing: NDRC. Processed.
- Nauges, C., and C. van den Berg. 2006. Water Markets, Demand, and Cost Recovery for Piped Water Supply Services: Evidence from Southwest Sri Lanka. World Bank Policy Research Working Paper No. 3941, World Bank, Washington, DC.
- Nellthorp, J., and G. Hyman. 2001. *Alternatives to the Rule of Half in Matrix Based Appraisal*. Report to the UK Government, Department of the Environment, Transport and the Regions.
- Newbery, D. 1992. *Long-Term Discount Rates for the Forest Enterprise*. Paper commissioned by The Department of Forestry, Forestry Commission, Edinburgh.
- Nordhaus, W. 1993. "Rolling the 'DICE': An Optimal Transition Path for Controlling Greenhouse Gases." *Resource and Energy Economics* 15:27–50.
- \_\_\_\_\_. 1994. *Managing The Global Commons: The Economics of Climate Change*. Cambridge, MA: The MIT Press.
- \_\_\_\_\_. 1999. "Discounting and Public Policies that Affect the Distant Future." In P. Portney, and J. Weyant, eds., *Discounting and Intergenerational Equity*. Resources for the Future, Washington, DC.
- \_\_\_\_\_. 2006. *The Stern Review on the Economics of Climate Change*. NBER Working Paper No. W12741, National Bureau of Economic Research.
- O'Doherty, R. K. 1996. *Contingent Valuation and Benefit Transfer: An Assessment in a Local Planning Context*. Working Papers in Economics No. 19, Faculty of Economics and Social Science, University of the West of England, Bristol.

- O'Garra, T., S. Mourato, L. Garrity, P. Schmidt, A. Beerenwinkel, M. Altmann, D. Hart, C. Graesel, and S. Whitehouse. 2007. "Is the Public Willing to Pay for Hydrogen Buses? A Comparative Study of Preferences in Four Cities." Energy Policy 35(7):3630–42.
- Overseas Development Agency (ODA). 1988. Appraisal of Projects in Developing Countries. A Guide for Economists, 3rd edition. London: HMSO.
- OXERA. 2002. A Social Time Preference Rate for Use in Long-Term Discounting. Report for the Office of the Deputy Prime Minister, Department for Transport, and Department of the Environment, Food and Rural Affairs, Oxford Economic Research Associates, Ltd., Oxford, UK.
- Parsons, G. R., and M. J. Kealy. 1994. "Benefits Transfer in a Random Utility Model of Recreation." *Water Resources Research* 30(8):2477–84.
- Pattanayak, S. K., J.-C. Yang, C. Agarwal, H. M. Gunatilake, H. M. S. J. H. Bandara, and T. Ranasinghe. 2004a. Water, Sanitation and Poverty in Southwest Sri Lanka. RTI International, Durham, NC.
- \_\_\_\_\_. 2004b. Water Sanitation and Poverty in Southwest Sri Lanka: Revised Final Report. The World Bank, Washington, DC.
- Pattanayak, S. K., and J.-C. Yang. 2002. *Distributional Incidence of Water Tariffs and Subsidies in Kathmandu, Nepal.* RTI International, Durham, NC.
- Pattanayak, S. K., J.-C. Yang, D. Whittington, and K. C. Bal Kumar. 2005. "Coping with Unreliable Public Water Supplies: Averting Expenditures by Households in Kathmandu, Nepal." Water Resources Research 41(2).
- Pattanayak, S. K., C. van den Berg, J.-C. Yang, and G.L. Van Houtven. 2006. The Use of Willingness to Pay Experiments: Estimating Demand for Piped Water Connections in Sri Lanka. World Bank Policy Research Working Paper No. 3818, World Bank, Washington, DC.
- Pearce, D., B. Groom, C. Hepburn, and C. Kounduri. 2003. "Valuing the Future: Recent Advances in Social Discounting." *World Economics* 4:121-141.

- Pearce, D., and D. Ulph. 1995. A Social Discount Rate for the United Kingdom. CSERGE Working Paper GEC 95–01, Centre for Social and Economic Research on the Global Environment, University of East Anglia, Norwich, UK.
- \_\_\_\_\_. 1999. "A Social Discount Rate for the United Kingdom." In D. Pearce, ed., *Environmental Economics: Essays in Ecological Economics and Sustainable Development*. Cheltenham: Edward Elgar Publishing.
- Pearce, D., G. Atkinson, and S. Mourato. 2006. *Cost-Benefit Analysis and the Environment: Recent Developments*. Organisation for Economic Co-operation and Development, Paris.

*Penn World Tables 6.1.* Available: http://pwt.econ.upenn.edu/php\_site/ pwt61\_form.php.

- Percoco, M. 2008. "A Social Discount Rate for Italy." *Applied Economics Letters, Taylor and Francis Journals* 15(1):73–7.
- Perkins, F. 1994. *Practical Cost Benefit Analysis: Basic Concepts and Applications*. Melbourne: MacMillan Education Australia.
- Pesaran, M. H., and T. Akiyama. 1998. Energy Demand in Asian Developing Economies. USA: Oxford University Press.
- PIARC. The Highway Development and Management Model (HDM4) Documentation and Software. Available: http://hdm4.piarc.org/.
- Pigou, A. 1932. The Economics of Welfare. London: Macmillan.
- Portney, P. R. 1994. "The Contingent Valuation Debate: Why Economists Should Care." *Journal* of Economic Perspectives 8(4):3–17.

Potts, D. 2002. Project Planning and Analysis for Development. Boulder: Lynne Rienner.

- Pouliquen, L. 1970. *Risk Analysis in Project Appraisal*. World Bank Staff Occasional Paper No.11. Baltimore: The Johns Hopkins University Press.
- Powers, T., ed. 1981. *Estimating Accounting Prices for Project Appraisal*.Inter-American Development Bank, Washington, DC.

Quinet, E., and R. Vickerman. 2004. Principles of Transport Economics. Edward Elgar Publishing.

Ramcharran, H. 1990. "Electricity Consumption and Economic Growth in Jamaica." *Energy Economics* 12(1):65–70.

Ramsey, F. 1928. "A Mathematical Theory of Saving." Economic Journal 38:543-59.

Ray, A. 1984. Cost-Benefit Analysis. Baltimore, MD: Johns Hopkins University Press.

- Rayner, N., A. Lagman-Martin, and K. Ward. 2002. *Integrating Risk into ADB's Economic Analysis of Projects*. ERD Technical Note No. 2. Economics and Research Department. ADB, Manila.
- Rea, L. M., and R. A. Parker. 1997. *Designing and Conducting Survey Research: A Comprehensive Guide*. 2nd ed. San Francisco, CA: Jossey-Bass Publishers.
- Reutlinger, S. 1970. *Techniques for Project Appraisal under Uncertainty*. World Bank Staff Occasional Paper No. 10. Baltimore: The Johns Hopkins University Press.
- Rose, D. 2006. *The Public Sector Discount Rate*. Paper presented at the New Zealand Association of Economists Annual Conference, 26 June, Christchurch, New Zealand.
- Saerbeck, R. 1989. *Semi-Input-Output Analysis to Estimate National Economic Parameters: An Application to Botswana*. United Nations Industrial Development Organization, New York.
- Sandmo, A., and J. Drèze. 1971. "Discount Rates for Public Investments in Closed and Open Economies." *Economica* 38:395–412.
- Sanghvi, A., R. Vernstrom, and J. Besant-Jones. 1989. Review and Evaluation of Historic Electricity Forecasting Experience, 1960–1985. Industry and Energy Department Working Paper, Energy Series Paper No. 18, World Bank, Washington, DC.
- Savvides. S. 1994. "Risk Analysis in Investment Appraisal." Project Appraisal 9(1):3–18.

Schelling, T. 1995. "Intergenerational Discounting." *Energy Policy* 23(4–5):395–401.

Scott, K, D. Steele, and T. Temesgen. 2005. Living Standards Measurement Study Surveys. In United Nations, Household Sample Surveys in Developing and Transition Countries (ST/ ESA/STAT/SER.F/96), United Nations Technical Report, New York.

- Scott, M. 1977. "The Test Rate of Discount and Changes in Base Level Income in the United Kingdom." *The Economic Journal* 87(346):219–41.
- \_\_\_\_\_. 1989. A New View of Economic Growth. Oxford, UK: Clarendon Press.
- Scott, M., J. D. MacArthur, and D. M. G. Newbery. 1976. *Project Appraisal in Practice*. London: Heinemann.
- Sen, A. 1961. "On Optimizing the Rate of Saving." *Economic Journal* 71:479–96.
- Shapiro, S. A. and C. H. Schroeder 2008. "Beyond Cost-Benefit Analysis: A Pragmatic Reorientation". *Harvard Environmental Law Review*, Volume 31; Wake Forest University Legal Studies Paper No. 1087796.
- Silva, P. and S. Pagiola, 2003. A Review of the Valuation of Environmental Costs and Benefits in World Bank Projects. World Bank, Environmental Economic Series Paper No. 94, Washington, DC.
- Smith. V. K. 2006. "Fifty Years of Contingent Valuation." In A. Alberini, and J. R. Kahn, eds., *Handbook on Contingent Valuation*. Cheltenham, UK: Edward Elgar Publishing.
- Solow, R. 1974. "Intergenerational Equity and Exhaustible Resources." *Review of Economic Studies* 41:29–45.
- Spackman, M. 2004. "Time Discounting and of the Cost of Capital in Government." *Fiscal Studies* 25(4):467–518.
- \_\_\_\_\_. 2006. Social Discount Rates for the European Union: An Overview. Working Paper No. 2006–33, Fifth Milan European Economy Workshop, Universita degli Studi di Milano, Italy. Available: http://www.economia.unimi.it/uploads/wp/SPACKMAN-2006\_33. pdf.
- Squire, L. and H. van der Tak. 1975. *Economic Analysis of Projects*. Baltimore, MD: Johns Hopkins University Press.
- Stern, N. 2006. *The Economics of Climate Change: The Stern Review*. Cambridge, UK: Cambridge University Press.
  - \_\_\_\_. 2007. The Economics of Climate Change: The Stern Review. Cambridge: Cambridge University Press.



- Toman, M. 1999. "Reconciling Philosophy and Economics in Long Term Discounting." In P. Portney, and J. Weyant, eds., *Discounting and Intergenerational Equity*. Resources for the Future, Washington, DC.
- UNDP. 2006. Beyond Scarcity: Power, Poverty and the Global Water Crisis: Human Development Report 2006. United Nations Development Programme, New York.
- UNIDO. 1972. *Guidelines for Project Evaluation*. United Nations Industrial Development Organization, New York.
- \_\_\_\_\_. 1978. *A Guide to Practical Project Appraisal*. United Nations International Development Organization, New York.
- \_\_\_\_\_. 1980. *Practical Appraisal of Industrial Projects*. United Nations Industrial Development Organization, New York.
- US Environmental Protection Agency. 2000. *Guidelines for Preparing Economic Analyses.* Washington, DC. Available: http://yosemite. epa.gov/ee/epa/eerm.nsf/vwRepNumLookup/EE-0228C? OpenDocument.

US General Accounting Office. 1991. Discounting Policy. Washington, DC.

- US Office of Management and Budget. 2003. Circular No. A-94: Guidelines and Discount Rates for Benefit-Cost Analysis of Federal Programs. Washington, DC.
- van den Berg, C., S. K. Pattanayak, J.-C. Yang, and H. Gunatilake. 2006. Getting the Assumptions Right: Private Sector Participation Transaction Design and the Poor in Southwest Sri Lanka. Water Supply and Sanitation Sector Board Discussion Paper Series Paper No. 7, World Bank, Washington, DC.
- Vossler, C. A., and J. Kerkvliet. 2003. "A Criterion Validity Test of the Contingent Valuation Method: Comparing Hypothetical and Actual Voting Behavior for a Public Referendum." *Journal of Environmental Economics and Management* 45:631–49.
- Ward, W. and B. Deren. 1991. The Economics of Project Analysis: A Practitioner's Guide. Economic Development Institute, World Bank, Washington, DC.

- Warr, P. 2006. "Roads and Poverty Reduction in Lao PDR." In J. Weiss, and H. A. Khan, eds. *Poverty Strategies in Asia*. Edward Elgar Publishing.
- Webb, M. and D. Pearce. 1985. *Economic Benefits of Power Supply*. Energy Department Paper No. 25. World Bank, Washington, DC.
- Weiss, J. 1979. "Project Selection and Equity Objective: The Use of Social Cost-Benefit Analysis in Pakistan." *Pakistan Development Review* 18(2).
- Weiss, J. 1988. "An Introduction to Shadow Pricing in a Semi-Input-Output Approach." *Project Appraisal* 3(4):181–89.
- \_\_\_\_\_. 1996. "Project Failure: The implications of a 25 Percent Rule." In C. Kirkpatrick and J. Weiss, eds. *Cost–Benefit Analysis and Project Appraisal in Developing Countries*. Cheltenham, UK: Edward Elgar.
- Weitzman, M. 1994. "On the Environmental Discount Rate." Journal of Environmental Economics and Management 26(2):200–09.
- \_\_\_\_\_. 1998. "Why the Far-Distant Future Should be Discounted at its Lowest Possible Rate." *Journal of Environmental Economics and Management* 36(3):201–08.
- \_\_\_\_\_. 2001. "Gamma Discounting." *American Economic Review* 91(1):261– 71.
- Westley, G. D. 1992. *New Directions in Econometric Modeling of Energy Demand.* Interamerican Development Bank: Johns Hopkins University Press.
- Whitehead, J. C. 2006. "A Practitioner's Primer on Contingent Valuation."In A. Alberini, and J. R. Kahn, eds., *Handbook on Contingent Valuation*. Cheltenham, UK: Edward Elgar Publishing.
- Whitehead, J. C., and G. Blomquist. 2006. "The Use of Contingent Valuation in Benefit-Cost Analysis." In A. Alberini, and J. R. Kahn, eds., *Handbook on Contingent Valuation*. Cheltenham, UK: Edward Elgar Publishing.
- Whittington, D. 1988. Guidelines for Conducting Willingness-to-Pay Studies for Improved Water Services in Developing Countries. WASH Technical Report No. 56, USAID Water and Sanitation for Health Project, Washington, DC.

- al Studies of the Domestic Demand for Water
- \_\_\_\_\_. 2002a. "Behavioural Studies of the Domestic Demand for Water Services in Africa: A Reply to Stephen Merrett." *Water Policy* 4:83–88.
- \_\_\_\_\_. 2002b. "Improving the Performance of Contingent Valuation Studies in Developing Countries." *Environmental and Resource Economics* 22(11):323–67.
- Whittington, D., D. Lauria, and X. Mu. 1991. "A Study of Water Vending and Willingness to Pay for Water in Onitsha, Nigeria." World Development 19(2/3):178–98.
- Whittington, D., S. K. Pattanayak, J. C. Yang, and K. C. B. Kumar. 2002. "Do Households Want Improved Piped Water Services? Evidence from Nepal." *Water Policy* 4(6):531–56.
- Willig, R. D. 1976. "Consumer's Surplus without Apology." American Economic Review 66:785–97.
- World Bank. 2005a. Distribution of Benefits and Impacts on Poor People. Notes on the Economic Evaluation of Transport Projects No. TRN-26.
  - \_\_\_\_\_. 2005b. *Treatment of Induced Traffic*. Notes on the Economic Evaluation of Transport Projects No. TRN-11. Transport Economics, Policy and Poverty Thematic Group.
  - \_\_\_\_\_. 2005c. *Valuation of Time Savings*. Notes on the Economic Evaluation of Transport Projects No. TRN-15. Transport Economics, Policy and Poverty Thematic Group.
    - \_\_\_\_. 2005d. *Valuation of Accident Reduction*. Notes on the Economic Evaluation of Transport Projects No. TRN-16. Transport Economics, Policy and Poverty Thematic Group.
  - \_\_\_\_. 2010. Cost-Benefit Analysis in World Bank Projects. Independent Evaluation Group, World Bank, Washington, DC.
- Yang, J., S. Pattanayak, F. R. Johnson, Ca. Mansfield, C. van den Berg, and K. Jones. 2006. Unpackaging Demand for Water Service Quality: Evidence from Conjoint Surveys in Sri Lanka. World Bank Policy Research Working Paper No. 3817, World Bank, Washington, DC.

- Zerbe, Jr., R. 2005. "Should Moral Sentiments Be Incorporated into Benefit-Cost Analysis? An Example of Long-Term Discounting." *Policy Sciences* 37(3–4):305–18.
- Zerbe, Jr., R., and D. Dively. 1994. *Benefit-Cost Analysis: In Theory and Practice*. New York: Harper Collins.
- Zhuang, J., Z. Liang, T. Lin, and F. de Guzman. 2007. Theory and Practice in the Choice of Social Discount Rate for Cost-Benefit Analysis: A Survey. ERD Working Paper No. 94, Economics and Research Department, Asian Development Bank. Manila.
- Ziramba, E. 2008. "The Demand for Residential Electricity in South Africa." *Energy Policy* 36(9):3460–66.
- Zwerina, K., J. Huber, and W. F. Kuhfield. 1996. A General Method for Constructing Efficient Choice Designs. SAS Working Paper, Fuqua School of Business, Duke University, Durham, NC. Available: http://support.sas.com/techsup/technote/ts722e.pdf.


هذا الكتاب الذي بين يديك، تحليل التكلفة والمنفعة من أجل التنمية: دليل عملى،

يمثل نتيجة مباشرة لتلك الجهود. للتركيز على تقديم مشاريع تخلق أثرا اقتصادي وإنمائيًا وإيجابيًا في سبيل تعزيز جودة المشروع من البدايـة. ويسـاعد ذلـك فـي ضمـان الاسـتخدام الفعـال لأمـوال التنميـة والمـوارد العامـة وزيـادة كفـاءة المسـاعدات

يوفر هـذا الدليـل العملـي نظـرة عامـة حـول التطـورات المنهجيـة الأخيـرة التـي شـهدها تحليـل التكلفـة والمنفعـة وكذلك التحسينات المقترحة في التحليل الاقتصادي لقطاعات مختارة. ومـن خلال دراسات الحالة، يوضح هـذا الدليل أيضا المنهجيات المقترحة ويأخذ في الاعتبار الاحتياجات المحددة حسب القطاع

إلى جانب الصعوبات التي يواجهها الممارسون من حيث قيود البيانات والزمن في أثناء معالجة المشروع. واستنادا إلى مشاريع بنك التنمية الآسيوي، تركز دراسات الحالة هذه على البنية التحتية، وبالأخص الخدمات الحضرية المتكاملة (بما في ذلك إمدادات المياه والصرف الصحى)، والنقل، وتوليد الطاقة ونقلها.

يهادف هاذا الدليال العملاني إلاني المساهمة فاني بناء القادرات لتخصياص الماوارد علاني النجاو الأمثل. إن إعداد هذا الدليل يدعم اختصاص قسم الاقتصاد و البحوث في توفير الدعم التشغيلي تجاه تعزيز جودة المشروع في البداية ويستخدم أيضا لغرض البرامج التدريبية الداخلية حول التحليل الاقتصادي من أجل المضى قدما في نشر وتوزيع المعرفة بشأن التطبيقات العملية لمنهجيات تحليل التكلفة والمنفعة. إن كلمة «التنمية» الـواردة فـي عنـوان هـذا الكتـاب تؤكـد علـى الاسـتخدام الصـارم لتحليل التكلفـة والمنفعـة مـن أجـل ضمـان اختيار المشاريع واعتمادها استنادا إلى قدرتها على استغلال الموارد العامة على النحو الأكثر فعالية لينعكس ذلك بدوره في النهاية على تعزيز جهود التنمية. تقر كلمة «عملي» بالقيود الزمنية وقيود الموارد التي يواجهها محللو المشاريع في إكمال التقييم الكامل وتؤكد كلمة «دليل» أن هذا الكتاب ليس الغرض منه أن يكون وصفيًا، ولكن يتعين النظر إليه باعتباره مصدرا لمادة مرجعية. ونأمل أن يسهم هذا الدليل في تحسين الجودة التشغيلية وأداء حافظة. المشاريع باعتباره مؤشرا على الكفاءة التشغيلية في إطار نتائج بنك التنمية الآسيوي من أجل إدارة تنفيذ إستراتيجية ٢٠٢٠ بكفاءة. على الرغم من أن الجمهور المستهدف لهذا الدليل خبراء المشاريع الاقتصاديون وقادة المهمات والمستشارون، فإنه يصلح أيضا لنظرائهم في البلدان النامية األعضاء في بنك التنمية اآلسيوي، ونأمل أن يكون ذا فائدة أيضا باعتباره مرجع للممارسين في مجال التنمية بصفة عامة.

لتقييم

لمتابعة والتقييم

فضايا عامة فى المتابعة والتقييم



رقم الإيداع: ١٤٤٦/٨٣٧٦ ردمك: ٨-٢٧٦٦-٥٠٥-٦٠٣-٩٧٨